

ديوانى
شپرکو بپکھس

دیوانی

شیرکو بیگهس

بهرگی شه شههه

2006 - 2004

کوردهستان - 2006



کتیبهانهی دیجیتالی
www.rabari.org



گۆرستانى چراكان

پۇمانە شيعەر

2004



كتىبخانەى دىجىتالى
www.rabari.org



به بهرگی تازهی شیعره وه
بهرگی.. له ورده پووله کهی نهسرین
با بریسکه یبێ مهراق و

7

بدره‌وشینه‌وه ئاخ و داخ!
به‌رگی.. له شه‌مائی وه‌نه‌وشه‌یی شه‌فاف
له‌مدیوه‌وه با هه‌ناوی کزه‌کانی هه‌موو دیاربێ.
به‌رگی.. له په‌لکه گیای غه‌مگین
وه‌ختی که فه‌سلی داب‌بران
به ئه‌سپایی ئه‌یکاته به‌ر ئیوارانی عاشقان و
بالای سه‌فه‌ری غه‌ریبان!
به‌جلی تازه‌ی شیعه‌روه
ئه‌و جلانه‌ی که خه‌یاته باریکه‌له‌که‌ی خه‌یالی خۆم
له ژووره‌ نسرمه‌کانی ته‌نیایی و ته‌ریکیدا
هیۆر هیۆر له‌به‌ر فانوژیکی هیلاک
بو‌ی بریم و به‌ ته‌قه‌لی ورده هه‌نیسکی شه‌وانه
بو‌یشی درووم!

هه‌ر به‌ کالاو
هه‌ر به‌ پیتاوی شیعه‌روه
به‌و کالوده‌وه
که په‌پووسلیمانکه‌یه‌کی عاشق
به‌ده‌م خویندنی سوره‌تی ئه‌وینه‌وه
له‌سه‌ری کردم و
به‌و بو‌ینباخه‌وه که داره‌ه‌ناریکی بیوه‌ژن
به‌ دوو ده‌ستی له‌رزوکه‌وه

بۆى بەستم و

ھەر بەو كلاشه دۆميانه يشه وه
كه داربه پروويه كى هه ورامان
دواى خویندننه وهى پیده شتیكى په خشانم
له بهردهمى هۆرهیه كى كاكۆل دريژ و
"كناله یلیكى" چاوپرهدا..
له شاره زوور پيشكه شيكردم!
ھەر به كراسى شيعره وه
وهك پۇشاكى
چىاي تهم له دامیندا گرمۆله بوو
وهك بهرگى گرپهژۆی⁽¹⁾
دارستانىكى كۆست كه وتوو..
ھەر به جل و بهرگى شيعره وه.. ئه پۆم
بى مۆلەت وەرگرتن.. له يه كه م رهشنووسى تووردم.
بى مۆلەت وەرگرتن.. له رهشه با چهنه بازه كه ی رهخنه گر
بى مۆلەت وەرگرتن.. له بازگه ی هيچ رۆژنامه و گوڤارى
له هيچ كهوشه نى و له هيچ پيره رى و
له هيچ داويكى سهره رى.
ئه پۆم
ھەر به كالاى مۇسيقا و چريكه وه ئه پۆم

⁽¹⁾ گرپهژۆ: گه لاپيزان

واته بهو جريوهو جووگهه نهغمانهوه
 بهو گراگرو⁽²⁾ گزهگزه⁽³⁾ ژانانهوه نهپرؤم
 كه له بيئشهه لهشمهوه دينه دهري
 به چكچكه⁽⁴⁾ نهو دلؤپه زيوياننهوه
 نهو دلؤپي حهسرهتانهوه نهپرؤم
 كه له نامؤييم نهتكينهوهوه
 نهچؤرپينهوهوه
 نهبريسكينهوه.
 نهپرؤم پيابهپي رؤيشتنى شپرزدهي
 شانبهشانى رؤيشتنى سهراب
 قؤل له قؤلئ پاييزدا
 نهپرؤم..
 چؤن ههورى راونراو له گاپيلى⁽⁵⁾ كيواندا.
 به شيوهى (با) يهكى ترساو له چهخماخه.
 به وينهه كيزؤلهيهكى قوتاربووى نهوسا
 له ههواى ههلهبجه
 نهپرؤم..
 ههر بهو شمئالى ئاخ و داخاننهوه

⁽²⁾ گراگرو: كلپهه و بلئسه

⁽³⁾ گزهگزه: يووش و پهلاشى بابرده.

⁽⁴⁾ چكچكه: دهنگى دلؤپه.

⁽⁵⁾ گاپيلى: پيچى شاخ

كە برينەكانەم بۇ تەنبايىمى ئەژەنن.
بە پەلە خويىنى نەوتاي كەركوكى سىنەمەو
كە بەردەوام سەرى بېراوى تيا ھەلدى.

ئەرۆم

بە خۆم و دەسكەنەيەك
لە قىزى ئەو ژنەو ھەرۆم
كە شمشىرى ھەتوايەك
لەسەر تاويىرە بەردىكى تەويىلە
بە نىوى خوداۋە، گەردنى رىفان و
لە دوايىدا ۋەك ديارى داي بە منارەيەك!

ئەرۆم و

سەفەرىكى تازەم لەبەرە
سەفەرى بە پىي پەتى خەمان.
سەفەرى بە سوارى تراويلكەو
سەفەرى بە سوارى ھەۋالى ناۋەخت و
سەفەرى بە سوارى دوۋكەلن
كە پاشكۆۋ خورجىنى
پېرکردوۋە لە چاۋى كوزراۋى باران!

سەفەرىكى تازە

بۇ مەملەكەتنى لە شارەكانى خۆلەمىش
بۇ مەملەكەتنى لە كوچەو شەقامى بىدەنگىي
بەلام پېر لە خەلكى

پېر له گۆرانىي نوستوو..
 پېر له شووشه شەرابى شكاو
 پېر له كوڤره كانىي
 پېر له ئىسك و پروسكى هەتاو
 سەفەرىكى تازە
 بەرەو سەعيرى بنەوہ
 بەرەو بن بىفى تەم و مژ
 لە بندينى گريان و فوغانى ئاوەوہ ئەرۆم.
 سەفەرى كت و مت وەك سەفەرى
 باندەيهكى بەچكە ئيونبووى وىل و شلەزاو.
 چون تىلماسكى هەورىكى بريندارى
 لە ئاسماندا لىقەوماو..
 چون سەفەرى جۆگەيهكى سەرچاوەكوژراو
 كە هەر ئەرپاوا بە دەم شەپۆرى نىرينەى شەپۆلەوہ
 وړپنەيهتى و نە ئەتوانى بگەرپتەوہ
 سەر خوښنى سەرچاوەو
 نە ئەيشزانى لەبەر دەمەوہ
 بە كام تووناوتوون ئەگات و
 بە كام جەيحوونى ناديارو بەكام گراداڤ و^(*)
 لە كوڤدايه چارەنووسى ئاوا!
 هەر بە جل و بەرگى شيعرەوہ

^(*) گراداڤ: ناوى بەخوڤر كە خوول ئەخوا.

ھەر بەو پۇشاکانەوہ
کە بادى خۇش مرورى نالىي پۇشيبووى
ئەرپۇم و کەرەتتى ئەبم بە سەمەندەرۈ
بە چرىسکەوہ⁽⁶⁾ بال لىك ئەدەم و
کەرەتتىكى دى ئەبمە پەپووى ويرانە خاك و
لەناو گارۋى⁽⁷⁾

درەختى گرياندا ھەئەئەنىشم و
جاریكى دیش ئەبمە سىبەرى ئەنجن ئەنجنى شاخ و
لە دوايشدا بە شەوقى تینووى سوورە ھەتاوا!
ھەر بە جل و بەرگى مۇسقاوہ..
بە کالای تەمبورو بالەبانەوہ
بە سلسلەى وەزەنەوہ
وەختى ئەمکا بە لەنجەى کلپەدارى وشەو
کاتى ئەمکا بە سەمای پەل وپۇدارى ئەشکەنجەو
لە ناکاویش بە تەپ و تۆزى کاروانى جەستەى
کۆستىكى درىژى لەو خوارە بەجىماو!
ئەرپۇم و

سەفەرئىكى تازەم لەبەرە، سەفەرئىكى شین و مۆر.
بە خۇم و جانتا پەشەگەى بن دەستەوہ ئەرپۇم
کە لە دە گىرفانى خۇشەوویستىی زیاترى ھەپە و

⁽⁶⁾ چرىسکە: برىسکە.

⁽⁷⁾ گارۋ: ھیلانەى مەل لە کونى داردا.

له هەر گیرفانیکیشدا، تیشکی، یان پهندی
 یان بالندهیهک، یان قهسیدهیهک، یان
 تهمیکی له ناودایه!
 نهوتتا له یهکه م گیرفاندا
 شپرزهییم گمهگمیتی و
 له سهر هیلکهی شیعری کپکه وتوووه
 خهریکه مانگه شهوی ههلبینی!
 نهوتتا له دووهدا
 لاواندنهوهی دایکم
 بووه به تووتاکیکی⁽⁸⁾ رهش و سپی و
 له نیوان خهزانه خهمیکی درپژو
 رنۆ بهفریکی کلۆل و قهتیسدا دیت و نهچی!
 له سیههدا نامهی کچی
 که پرپیتی له پهلکهگیاو له شهونمی حهرف و
 له زهنگینانهی پرشنگ و
 بووه به بالیفی خهیا لیکم و
 شهوانه پژالی^(*) ته نیایی له سهر نهروی!
 له چوارهدا (با) یهکی ئاوس خهریکه
 ژان به دووانه ی باران و برووسکه وه بگری!
 له پینجههدا.. پهری شه بهنگی نهوهری.

⁽⁸⁾ توتاک: قومری، جۆره کۆتریکه وهک تاق تافکه ره.

^(*) پژال: لکی ههرهباریکی دار.

له شه شه مدا.. ھەر له خۆۋە وشە يەكى جە حیل ئەمرى.
 له ھەوتە مدا.. رەنگىكى تازە ھەئە فېرى.
 له ھەشتە مدا.. له پېرىكدا ۋە شىۋومە يەك دائە بارى ۋە
 له نۆيە مدا.. بە فرم رەش رەش ھەئە گە پى ۋە
 له دەيە مدا.. كىلانېكم ئارام ناگرى ۋە
 له تيغى خۆى رانە پە پى!
 ھەر بە ۋە جان تايە ۋە ئە پۆم..
 ئەمجارەيان زۆر دوور نارۆم
 ھەتا سنوورى باشوورى ئەم زمانە ۋە
 جوگرافىيام، ئە دەم بە كۆلى مېژوودا ۋە
 مېژووم ئەسپېرم بە ئەسپى ۋە ئەسپىش سەرى
 خۆى بە سەحراى پەراگەندە كان ئەسپىرى.
 من بەسەر پىشتى ئەسپە ۋەم
 ھەتا بەر دىۋارى بابل ئەينازووم ۋە
 لە ۋېۋەرا سەرىش لە خاكى سۆمەر ۋە
 مەملەكەتى تەمووز ئە دەم
 من بە شوپىن ئېسك ۋە پرووسك ۋە كاسە سەرم ۋە
 من بە شوپىن خۆمدا ئەگە پىم.
 ئەمجارەيان زۆر دوور نارۆم
 بەلام قوول قوول
 بەرە ۋە جىھانى بنە ۋە دائە گە پىم
 من رۆنە چىم ۋە سەرنج شۆر شۆر ئەكە مە ۋە

تا ئەو شوپنەى
 كە پرووبەروو مەرگ ئەبىنە!
 ئەمجارەيان من سەرزەمىن بەجىدىلەم
 ھىچ كارىكم بە ئەستىرە و بە داروبارى سەرەوہو
 بە شەقام و بە تەلارو بە خۆر نىيە
 ھەر بەرەو بن دائەچۆرپەم
 لەناو نىشتمانى گلدا
 لە ولاتى خۆل و قوردا
 بۆ ئاوى كوژراو ئەگەرپەم!
 بۆ ئەو پەرى و فرىشتانەى يەزدانى شووم
 يەكە يەكە فراندنى.
 لە بنەوہ پەل ئەكوتەم بۆ نەھىنى
 تا بە پرووتو قووتى بىگرم!
 لە بنەوہ خوا ئەدوینەم و
 ھەرچى بىدەنگى زەمانى تارىكايى و
 تەنيايىە ئەيھەزپەم.
 لە خوارەوہ
 لە بنى بنەوہى نەخشەيەكدا
 كە بوركانىك تيا نوستوہ
 من ئەمەوى توورەى كەم و ھەئىسپەم!
 زۆر دوور نارۆم
 ھەر لە نەخشەى مەرگى رەنگاوپرەنگى خۇمدا

لە چوار چۆنە دیروکتیدا
کە ھەر ناسنامەى دۆزەخ و
خۆل و تۆزى بزر بوونى
بە من بەخشیى
سەفەر ئەکەم.
زۆر دوور نارۆم!
من ھەر وەگەو باگژەپەك
کە سەحرا شیتى کردبى و
سەراب جى پى ھەلگرتبى و
چون تەندوورەى گىژەلووکە
بە چواردەورى لەشى خۆمدا ئەخولیمەوہ!
یەك مەنزلى دیارم نییە
یاخود ئەدرەسى بۆ دواجار
رەوى تىکەم و بلیم لەوى
ئیت سەرم لە باوہشى
دوا سۆراخدا وەك سەروەپەك
دا ئەسەکنى و
بلیم لەوى
وہلامىكى چون یەقینى
خوام دەسکەوى!
من بە نادياردا ئەگەریم
دەلیم شپرزەپەو

سەرايى پيشم ئەكەوى!
ھەموو چۆلەوانى و دەشتى
ھەموو قاقرو كاوشى
بانگم ئەكەن
قەلەپەشكە و دال لە مندان.
پەپوو ناوچەوانى منە.
لە ھەر كوئىيەك كە بىدەنگى
پارچە عەردىكى يىخ دابى
لە ھەر شوئىنى كە نەھىنى و
مەرگ و ونبوون لەوئىدا بى.
لە ھەر شوئىنى بۆنى گومان و ترس و لەرز
بۆنى زرىكەو ناوى خوا
لەگەل خۆلدا تىكەل بووبى
رووى تى ئەكەم!
بە رىگەكانى دووكەلدا
سەفەرىكى خۆلەمىشى
بە دەشت و دەرى ھاواردا
سەفەرىكى وەيشوومەيى.
بەناو ژمارەى بزردا
سەفەرىكى بى ئاكام و
بەناو لالبوونى زمان و
بەناو كەربوونى دنيايدا

سەفەرئىكى بى كۆتايى
من ئىستا وەك مەراق ئامادە و
چون ھاوار لەسەر پىم!
ئەپرسەم: لە پىشدا پى بخەمە
كام خاكى واوھىلاو كام عەردى زرىكەو
كام وەرزى كوژراوى لەشمەوہ؟!
سەرەتا بچمە ناو
كام گەرووى زايەئەو
كام مالى گەرۆكى مەرگمەوہ؟!
يەكەمجار سەر بكام
بە چىدا؟
بە تەمدا؟!
بە خوئندا؟!
بە گندا؟!
بە كوئىدا؟!
لە بەردەم كام دەشتى شىوہن و
كام ھەواى خنكاو و كام گۆرى ئەستىرەو
دەربەندى قىژەدا بوەستم؟!
پىم بلين: چون برۆم؟!
راستە و راست؟!
چون پرسى برىنى دنيا؟!
بەرەو خوار

بۇ دۇنياى ژۇرەھى تارومار؟!
بەرەو ژوور، بۇ لای خوا؟!
چۆن برۆم؟
بەرامبەر سەرابى خۆرئاوا مل بنیم؟!
يان ھەلئى سورباوى رۆژھەلات؟!
پىچاوپىچ؟!
بە وینەى گینگلى، ئاشقەو ماشقەى
شەپۆلى نیو زەریا؟!
پىم بلین: چۆن برۆم؟! لەگەل کى؟!
بە قسەى کام خۆل و، کام لم و،
کام سەحراى عەدەم و
بە قسەى کام پەنگى پەلکەگیا و
کام پووش و پەلاشى رومادى و کەربەلا و
بە قسەى کام لارپى پەشەباو
کام دائى نوگرەکەى سەلمان و
کام جرجى خوار بەغدا بکەم و
کام گومان بکەمە
رېبەرى سۆراخى سەفەرم؟!
پىم بلین: چۆن برۆم؟! لەگەل کى؟!

- لەگەل من!

من ئەگەر پىشت نەکەوم

نه ئهسپى ئهفسانه و نه مهراڻى⁽⁹⁾ خهون و
 نه تهيرى شيعر و نه باى جادووگهر
 بهو مهركانه نازانن
 نه يهكهو نه دووهو نه سيبه و نه ههزار
 شوپنم كهوه
 دهسبگره به پرچمهوه
 من ژنيكى خهكى "زينانه" م
 ناوم "كالى" يه
 سهرگوزوشتهى دۆزهخ و دۆزهخهوان و
 بهيتى ههشرو قيامهت و حيكايهتى دابران و
 ههلقرچان و، هاتنهوه له وهو دنياوه
 له لاي منه!
 نهوهى كه ئاو پيى نهزانى و
 نهوهى كه دارى سهرهپى و بالندهكان
 پيى نهزانن، كورتهى خهمه و ئيجگار كهمه.
 من بو خۆم قيژهى ناوچال و
 من پهنگى شهوى درندهو

من بوئى جهستهى پاسفندهى⁽¹⁰⁾
 بهردهم سهگهپهشى نهوى و

⁽⁹⁾ مهراڻ: ئاسك.

⁽¹⁰⁾ پاسفنده: گهندهل، رزيو.

ئافاتەكەى سىياسال بووم!
 من بۇ خۇم چوومە پىخەفى مردنەوہ
 من خۇلەمىشىى ئەوئ بووم
 من لەوئەوہ ھاتوومەوہ
 لە ھەزاران ھەزار گول و
 لە ھەزاران ھەزار كانى و
 لە ھەزاران ھەزار قومرى و
 شەنگەبىرى و، ئەسپى پىرو، جوانووى شاخ و،
 لە سمۆرەو، لە كەروئىشك و، لە پەپوولە
 ھەر سى چوارى گەرانەوہ!
 تۆ دەسبگرە بە پرچمەوہ
 شوپىنم كەوہ، من لەوئەوہ ھاتوومەوہ
 - نە پەلك و نە باوئلكەو
 نە پەمووى بابردوو بوون!
 نە پاشەرپۇى درك و دال و نە عوجاج و
 ئىوہم لە تۆزدا بىنىئەوہ.
 گۆرانىئەكانتەن وەكوو كراسى بەرتەن
 رزىوو، ھىواكانتەن،
 لە بەردەم ئىسك و پروسكا وردوخاش و
 ھەتاوئىشتەن لە مەملەكەتى ناو شەوى خۇلدا
 ئەپىزىكان!
 نە رۆژنامەى دراو بوون و، نە پەرە مرىشك و

نه قوتوی فریدراو و نه شووشه‌ی شکاو و
که‌چی بوون به هه‌موویان!
قه‌له‌م و جزدان و هه‌ندی دراوی ئاسن و
بازن و مت و موروتان
ملوانکه‌و ئه‌لقه‌ی په‌نجه‌تان
هه‌ر هه‌موویان،
جگه له خۆتان بی وهی بوون!
ئاپووره‌ی (مانگ)ی نوستوو بوون
خه‌رمانه‌تان تۆزو خۆل.
له‌په‌و روو یان له‌سه‌ر پشت پالکه‌وتوو
چالێ چاو و، کاسه‌سه‌رو، کونی لووت و
ناو ده‌میش.. مائی تازه
بو دوپشکی بیابان!
- ده‌س بگره به پرچمه‌وه
یان به لکی درێژی خه‌مه‌وه
یان به دووکه‌لی ده‌نگمه‌وه
شوینم که‌وه!
ئه‌مه نه ورینه‌ی شیعره‌و
نه ریشکه‌و پیشکه‌ی به‌رچاوی خه‌وه‌و
نه رایه‌له‌کانی فانتازیای خه‌یال:

- "تۆپزاوا" یه‌که‌م هاوینه هه‌واری خێلی مردن!

يەكەم ئىزگەى دەنگى تىزى پەپوويەكى شەوۋەزەنگى
بال لە ئاسن!.

تۆپزاوا.. دەشتىك لە ترسى ترساو و
بەرايىەك لە رامانى خوداۋەندى بى قودرەتى
بەردەم دۆلپاكانى بەغداو
چورستانى لە پرسىارى سەرگەردان و
پرسگەيەك بەر لە دەروازەى جەھەننەم!
تۆپزاوا.. خەرىتەيەك لە نەھىنىيى
پىچاۋپىچى سەراب و تەم.

بەنگەئەيەك، دوو بەنگەئەو، بىست بەنگەئەو
درىژ درىژ، لەمسەرى ھەواى خنكاو و تاساۋوۋە
ھەتا ئەوسەرى بىدەنگى ئاسۆيەكى پشت كۆماۋەم..
دنيا زەليل

جادە زەليل، شاخ زەليل و ئاو زەليل و
سروش زەليل

زىليك، دوو زىل و، ھەزار زىل
لېرەۋەيە كۆچىكى سوور، كۆچىكى دوور
رېچكە رېچكە، كاروان، كاروان
ھەناسەى بەفر ھەئەگىرئو
شەۋقى مانگەشەو ھەئەگىرئو
خەندەى ناو بېشكە ھەئەگىرئو
لاوك و ھەيران ھەئەگىرئو

له دواييدا (با) ي گراگر
يهکه يهکه له ناو وهيلا
دايان نه گري!

- ليړه زه بوونه رووناکي
زه بوون.. زه بوون
خراوته ناو تهن دووري ده بابه وهو
ههردو چاويشي به ستر اوه!
ليړه مه لووله گوراني
مه لوول.. مه لوول
خراوته ناو گهرووي لووله توپه وهو
دهم و ليويشي دووراوه..
ليړه نه سيره نازادي
نه سير.. نه سير
خراوته ناو سنووقه فيشه گه وهو
سنووق له سهر
ليواري مهرگ دانراوهو
فتيليكي لي به ستر اوه!
ليړه.. ليړه.. ليړه
ليړه قهده غه يه كزه
گه وره بي و له دواييدا
بي به گشه ي ره شه با!

لیره قهدهغهیه گزنگ
 بی بگریت و بالا بکاو
 ببی به سووره ههتاو و
 بچیته سهر لووتکهی چیا!
 - کۆمهلی پیاو، دهوالی⁽¹¹⁾ (مانگی) عاشقان
 به نههینی دوای نیوهشهو!
 دهوالی چرای ههژاران
 وهختی چرا تازه چاوی چووپیته خهو!
 کۆمهلی پیاو، دزی زهردهخهنهی ئاو و
 دزی خونچهو دزی رهنگی سپی و ههتاو
 کۆمهلی پیاو له ترومی⁽¹²⁾ هیلکهی پیس و
 له نهژادی بهربهریهکان!
 کۆمهلی پیاو، ههموو له قوری ئهههوی.
 کۆمهلی سهر، ههموو له دوورگهی تاریکی
 کۆمهلی دس، ههموو له شمشیری جهجاج
 کۆمهلی رهنگ، ههموو له رهنگی ئافات و
 کۆمهلی دهنگ، ههموو له دهنگی نههات و
 کۆمهلی بۆن، ههموو له بۆنی شانزهی سی و
 پهيامیکی مهنجهنیقی و
 پهيامیکی بی پرسیارو

(11) دهوال: دزی شهوانه.

(12) تروم: نهژاد، پهگهز.

مېژووويهگيش له منارهى كهللهسەرو
 سەروەريپهك: له جۆگه خويىنى ئەبهديى!
 - تۆپزاوا!، له پاييزا نيوه شهوى
 بهدەر له تەقويمى دنيا
 هى زەمانى، كه كاتزمير
 سەعاتى خۆى تيا سەرنهبرىو
 چالى بۇ خولهكى جهستهى ههئەگهنى و
 به خۆلى چركهكانيشى دايئەپوشى!
 بهدەر له هەموو ژيانى
 له پاييزا نيوه شهوى
 لەناو سەرسەرى بهنگهلهى سئيهمدا بوو:
 ئەلقهيهك ژن، ژنه خەزان، بازنهيهك
 له عەبدى مئى سەروقتى بژ. پەرسيلكهى
 رەش و سپىي دەم به نزا. كۆمهلى ژنى ههئوهرىو،
 وهك لق و پۆپى پووتاهى درەختىكى بهر رەشهبا.
 جارئك سەريان به يهكەوه ئەنووسان و
 له ناکاويش دەستيان له يهكتر بهرئەدا.
 ئەلقهيهك ژن. له رەگهزى گهلاپزان، له توخمى
 شهوى تەمتوومان. بووبوون به پەرژين بۇ ژنى
 له ناوهندا ئەيزريكان. ژنهى ناوهند پالکەوتوووه
 لەسەر پشته و نيوهى لەشى له باوهشى چەند ژنيكداو
 نيوهكهى ترى بهرەللا، وهختى نازار گرژ ئەبۆوه،

به پراوپرى بهنگه لهو به پراوپرى زهمان و ئەم دنيايه
 ئەيقريشكان. تهوژمى ژان و جوگه خوین، لهناو
 گهڤدا، لهگهڤ تيشكى گلۆپيكي زهدا و لهگهڤ
 نزاو لهگهڤ ویردا تیکهڤ به يهكترى ئەبوون لهبهر چاوى
 پيسى قەمهو بهر تەماشای چەند نيزهدا.
 جوگه لهى خوین له ژیرهوه دزهى کردوو
 چوووه دهري و ئەلقهه بهزان، ئەوسا ئيتىر نزاو ویردو
 قيزهه ژنهو، ههواى ژووو، کونکريت و،
 سهروملى مشايهخ و، ئەسحابهگان، به پرزه پرژى
 ئەو خوینه ههر ههموويان سوور ههنگهڤان!..
 له پاييزا نيوه شهوى
 بهدهر له ويژدانی دنيا
 له بهنگه لهى فهنابووندا، کچيكي بوو
 به قەد پهپولهيهك نهژيا!
 - چيتان بۆ بگيرمهوه؟ چى؟ چيرۆكى سهماى ئەو
 ئاوهڤ كراسانهى كه "قهحطان" و "عهدنان" و "دهحام"
 به پيش دهى قافلەى زيلهكانهوه ههليان ئەواسين؟
 ئاوهڤ كراسى خووم و دايكم و خانزادو مهستوووه عادله خانم و
 چهپسهخانى نهقيب و عهنبهر خاتوون؟ كه يهك بهدواى يهكدا
 له زاخوووه ههتا قهلاكانى سهلمان ئەشهكانهوه؟ چيتان بۆ بگيرمهوه؟
 چى؟ حيكايهتى مندا لهكهه كه له ئاودهستيكدا بووم و تهمهنى
 چارهكه سهعاتيك و له دواييدا لهناو قاقاى عهسكهريكدا مرد؟!

ئاخر چى بگىر مەو، زەلىلى كە بوو بوو كراسى شىتال شىتالى بەرمان؟
 حەيا كە قەترە قەترە ئەتكاو "نەزھەت تۇغان" ئەيخواردەو؟!
 چىرۆكى ئەو بەفراوانەى ئەبوون بە گرەو
 ئەو ھەللا ئەنى ئەبوون بە عوجاج؟!
 حىكايەتى ئەو جەستانەى وردە وردە كرمەرىز ئەبوون و
 ئىمەيش كرمەكانمان لە برساندا ئەخوارد؟!
 چىتان بۇ بگىر مەو؟!
 ئاخر زرىكە چۇن ئەگىر درىتەو؟!
 قىژە چۇن ئەنوسرىتەو؟!
 عەرەر چۇن ئەخوئىرىتەو؟!
 ئەبى خۇل قسە بكات خۇل!
 ئەبى چال قسە بكات چال،
 مارو مىروو بىگىرنەو
 ئەو چاوانەو ئەو گۆى مەمك و ئەو كاكۇل و زەردەخەنەو مەقامانە چىيان
 لىھات؟!

ئەبى خودا خۇى رۇزى سەرمان لىبداو
 پىمان بلى ئەو رۇزى حەشرە چۇن روویدا؟!
 "لە تارىكە شەوئىكى ھاوئىنى 1988 دا. ھەر لە رۇزئاواى "تۇپزاوا" ۋە بە چەند
 كىلومەترى دوور. دەحام لەسەر گىردۇلكەيەك راۋەستابوو. لەويەو چاودىرى
 ھەلكەندى ئەو رىزە چالانى ئەكرد كە چەند شوقلى بەردەوام لمۇزىيان
 تىزەنىبوو. "قەحتان و عەدنان" ىش لە دامىندا ھات و چۇيان بوو. دەحام لە
 ھەرەتى ھىزو گورۇ سەركەوتندا بوو. دەحام لەبەر خۇيەو ئەيوت:

- ئىمە واھاتووین کە نەپۋىن!
 ھەروەگۈ چۈن شمشیر ھاتە ناو خویئەنەوہو
 ئیتەر نەپۋى!
 ئەسپ ھاتە ناو شالۋى قادسییەو یەر موکەوہو
 ئیتەر نەپۋى.
 باھۇز ھاتە ناو دەنگى سوار چاگانەوہو
 ئیتەر نەپۋى.
 دىچلە ھاتە ناو جەستەى ئەم،
 عىراقەوہو ئیتەر نەپۋى!
 باز ھاتە ناو ئەم ئاسمانى عەرەبەوہو
 ئیتەر نەپۋى!
 ئىمە واھاتووین کە نەپۋىن
 مانەوہ لەناو تەماشای یەك بەیەكى ئەم خەلگەدا..
 مانەوہ لەناو بىدەنگى و، لە نادىارداو،
 لە چىرپەچىرى زماں و جولانەوہى دەست و پەنجەو
 لە شەوگارى ھەناسەدا!
 ھەموو شتى بە رەنگى خۇمان رەنگ ئەکەین
 رەنگى دوورگە، رەنگى سەرۇك، رەنگى قائىد
 ئاوو ھەواو، شاخ و دەشت و، داروبەرد و
 لەدايك بوون و مردن و ھەموو شتى
 بە رەنگى خۇمان رەنگ ئەکەین.
 ھىز. ھىز. ھىز.

حەقىقەتتى.. لە يەزداندا و لە ئاسندا و
لەناو چەگدا و لە مستەكۆلەى ئىمەدا.
حەقىقەتتى.. لە ئاگردا
لەم راجىمە و زىيپۆش و خومپارانەو
لە لولەى ئەم تۆپانەدا!
وەك رابوردوو
ملمان كەچكرد بە زىيانى ئوقيانوس تا
پاردەى جىن و ئەندەلوسمان وەك موستىلە
كرده پەنجەى ميژوومان و
دنيامان وەك ئەسپ زىنكردا!
ئەبى رابوردوو بىتەو بەردەممان و
خۆمان هەلەدەينە سەر پىشتى و بىئاژوين بەرەو ئايندە!
من راوہستاوم لە مەجدا
سەرم لەناو ئەستىردا
قاچم لەسەر تەپلى سەرى
شاخ داناو!
هەموو كىوہگانمان يىخ داو.
گەيشتىنە دوا نوختەى بەردو نەهينى
ئاومان گۆرى بەو شىوہىەى گوللە وىستى.
بامان گۆرى بەو شىوہىەى بۆمبا وىستى.
وہرزمان گۆرى بەو شىوہىەى قائىد وىستى.
ميژووى ياخيماں هەتەكاند

بهو شیوهیهی که بارووت و تهقینهوهی
 باوهپ ویستی
 تهماشاکه وا ئیستاکه نهک ههر خویان
 کام چیایان زور بلنده، دانهویوهو
 لهسه ر چوکه!
 وهختی هاتم ههر له ریوه
 من بهزهیم فریډایه چالیکهوهو
 ههتا نه مرد بهجیمنه هیشت.
 ههر له ریوه من فرمیسم
 له م چاوانه م قهدهغه کرد
 ههتا نه مکوشت
 بهجیمنه هیشت!
 له م ساته دا شهوه زهنگ ئه زرنگیته وه.
 مانگ دیار نییه و ههر چاوی شوقل ئه بین و
 ههر دهنگی شوقل ئه بیسری و، وا ئیستاکه
 من لهسه ر گردئ وهستاوم
 گرد نووزهی دی و له دامیندا
 شهوقی تیژی شوقله کان
 ریزه چالئ نیشانئه دا..
 ریزه چالئ هه لکه نه راون
 چاوهروانی پریوونه وهن:
 به حهرف و وشه ی زمانئ که غه ریبین به زمانم.

به دیرۆکی که یاخیه له دیرۆکم.
بهو سهرو دهست و قاچانهی
له نهژادی مهجوسن و
لهم بهههشتی ولاته دا جیگه نهگرن!
لهسه ر گردئ راوهستاوم.
گرد نووزهی دئ و
لهناو دهنگی گرمژنی^(*)
حهفاره دا، پارانه وه
زریکه و قیژه و هاوارو
تا هاژه هاژی زه ریایشی
تیا ون نه بی!

"له هاوینی 1989 دا و له ژیر زمینی مایکی شاری سلیمانیدا شاعیریکی گهنج.
سه ربازی فیرار، خهریکی نووسینی کۆمهلی لهو قیژه و زریکه په رت په رت و
خۆلایانه بوو که له سه حرای عه ره بستانه وه ها تبوون و دوا ی سالیك گه یشتبوونه
ژیر زمینه که ی ئه م. به داخه وه ئیمه لهو هه موو هه ناسه و قیژه و زریکه و وینه و
ئاوینه وردوخاشانه، ئه م چه ند نمونه یه مان ده سکه وت"

یه که م:

لهو بیابانه ی خواره وه
له هه ر جیه ک هیله کی خۆل
ببیژنه وه

^(*) گرمژن: دنگی رووخانی گه وره.

لەسەر كۆزەرى ھىلەكدا
ئەبى ھەر وردە نىنۇكى پەنجەيەك و
يان وردە ئىسكى لۇلاقى
كوردىكى تيا بدۆزنەو!

دووھم:

گوڭچكەى شيعرم
زۆر پووكەپووك و كرووزە و
نالەنالى عومرى خۆمى بىرچۆتەو
بەلام ئەوہى كە بەردەوام
لەناو گوڭچكەى شيعرى مندا
دېت و ئەچى و نازارەو ئەزرنگىتەو
زرىكەى ژنە ئەنفال و كچەكانمە و
ھەتا ئەمرم
ئەم كاروانى زرىكەيە
ھەر دېت و دى و دوايى نايەو
نابرىتەو!

سېيەم:

ئەو رۆژەى خۇل بىتە قسەو
بلىن بدوى و يان بنووسە و لە جىھاندا
پىشپر كىيە لە نازاردا

من دۇنيام ئەرزىك نىيە لە دۇنيادا
خۇلىك نىيە لە دۇنيادا
ئەوۋەندەى كۇستى لاي ئىمە جوان بنووسى و
پىر بى لە شەوى رۇمان و
لە ئاخى كورتە چىرۇك و
لە ئەشكەنجەى شانۇنامەو
لە داھىنانى ناو مردن
من دۇنيام ئەگەر غەدرمان لىنەكرى
نۇبلى خوا
لە خەلاتى مەرگەسات و بى كەسىدا
ھەر ئەم كوردە وەرىئەكرى!

چوارەم:

تەنھا وەختى
كە خواوۋەندى تيا نوستبوو
حەقىقەتى تيا نوستبوو
سالى ئەنقالى ئىمە بوو!

پىنجەم:

لەوۋە دۇنيا
كە قوربانىەكانى ئىمە ھەئەسنەوۋەو
ئەچنە بەر بارەگای خودا
بە يەكەوۋە ھەموو خۇيان ئەتەككىن!

ئەو تۆزەى لەوان ھەلئەسى
سەراپای عەرشى خواوەندو
پەروردگار دائەپۆشى!

شەشەم:

مىژوویەكە
ھاوارمان ھىندە تەنیاپە
برینمان ھىندە بىكەسە
تەنیاپى لىمان بىزارەو
بىكەسىپىش لىمان وەرسە!

جەوتەم:

شەویك ئەسىارى⁽¹³⁾ ھەناسەى
رۆژمىرى ھەشتاوەشت بووم
ئەمویست گۆرپچەى بژمىرم
ئەمویست ھەنسكى بژمىرم
ئەمویست فرمىسكى بژمىرم
ھەتا خودى ژمارە خۆى
ھاتە جواب و
وتى: چىكەى؟!
منى رۆژمىر ناویرم
مەرگەساتى تۆ بژمىرم!

⁽¹³⁾ ئەسىار: ئىشگىرى کاروان.

هه شتەم:

ئەلەين ژنيكى گەرمەسىر

داويه تيه دەشت

بووه به گرهى بى دالدهو

به تەوارىكى شىت و وىت

ئەلەين بووه به زيگارى^(*)

سەرڤەبرانى بالندەگان..

بووه به زيوانى گردى

دار چواله جوانەمەرگەگان..

خەلکى ئەلەين هەر کەس به لايدا تىپەپرەت

گوپى لى ئەبەت

ژنه ئەبەت:

زۆر جار شتم لى ونبوووه

جاريك مريشكى كونج و

جاريكى دى دوو جووجه ئەو

له بيرم بى دوو موستيلهو

دوو جاريش دوو پەنجا فلسى و

جاريكيشيان كارژۆلەيهك

به دواياندا من ناومال و ماله هاوسى و

ئەم رى و بان و دەشتانەيان بۆ گەراوم

^(*) زيگار: شەونشینی.

بهلام ئىستا من سۇماى چاوم ونبووه
من روانين و من بيستنم ئى ونبووه
دهستهكانيان ئى دزيوم..
كوولهكهى رۇحيان بردووم و
من ژيانم لىدزراوه..
من نازانم
ئاخر كوئيان بۇ بگه رىم؟!

نۆلهم:

چونكه ئەوان لەو دوورەن
چاويك نىيە لە منەوه نريك بى!
چونكه ئەوان زۇر تينوون
ئاويك نىيە لە منەوه دوور نەبى.
چونكه ئەوان پەشموردەن
شتىك نىيە لەناو مندا شين بى
چونكه ئەوان ناديارن
منيش ديارم نەماوه.

دەيەم:

من ھەر دانىشتووم
بەرامبەر شاتووى داوين پەمەيى و
چۆلەكەيەك دى و ئەنیشیتەووه
لە جريوھيدا ھەوالى پىيە:

- هېشتا هەر ماون
 سلاويان ههيه!
 من پراوهستاوم بهرامبهر هه وري
 هه ناو قه ترانيي و
 دپته سهر سهرم و گرمه گرم نهكاو
 هه وائي پييه
 - وان له شوينكيڊا
 منيش ناويرم به سه ريا ره تبه!
 من دريژبووم و (با) يهكي گيژي
 كراس خو لاويي
 نه گاته لام و هه وائي پييه:
 - له توپزاوان
 هاوار هاوار و زريكه و قيژه
 مني كه پر كردوو
 شهوانه ژاني نه و هه موو ژنه
 مني كويپر كردوو
 وام بهم حاله وه
 گه يشتوومه لات!
 يانزه هه م:
 هه موو جاري
 به دو له كه ي نه سحابانا
 كه رهت نه بيم

دره ختی سهر شه خسه قه برئ
رأمئه گریت و دیته پیشی
به چلیکی، تیز به پاشمه وه نه کات و
پیئه که نی و دوایی نه ئی:
گه وجه! نه وهی له بن مندا راکشاوه و
جاریک لووتی و
جاریکی تر تو قاپه کانی ماچ نه که ی
گلی نه خوی
خوئی نه خوی
یه که م نه ستیره ت نه م گوشتی و
یه که م کانیت نه م خنکاندی و
یه که م خویننامه ی نه نفالیش
به دهم باگژه ی له وه
نه م بوو به سهر مه زراو ره زو
دهغل و ژن و
شاخه کانی تودا خویندی!
دوانزه هم:
له و ساله دا
له جیی کولانه ی دارووخا و
سه که کانی نه و گوندانه
لانکه و بیشکه ی به جیماوی
مندالانی نی مه یان کرد

به كولانه!

سيانزهههههه:

له خوار كفرى

ژنيك ههيه له چاوانياو له بينينيا

سى رهبه ندى تيا نه ماوه

نه رۆژهه لات نه خورئاواو

نه لاي باكوور

له وساكه وه چاوه پروانه

هه موو رۆژى ديتته دهري و

له بهر ده رگا دائه نيشى و

چاو نه برپيته

ناسوى دوورى

تهنها رهههههههه:

دهشتى باشوور!

چواردهههههه:

درهخته كانى گوى سىروان

زور به دهگمهن خه و نه بينين

به لام نه گهر خه ويان بينى

تهنها يهك ديمهن نه بينن

هه لكيشان و برپينه وهه

گواستنه وەيان بۇ بيايان!

پانزەھەم:

دنیا بە بالای ئەم کۆستەى

خۆم ئەپپوم

لەھەر کۆپو، یان ھەر کەسى

فرمیسکیکی بۇ ناردبم

ئەيخەمە چاوی رۆحمەووە

تا ھەتایە ھەئەگرم

ئەوہى يەك قسەى کردبى

بۇ ئەم ھۆلۆکۆستى غەدرە

من سەد پەيشى خۆشەويستى

بۇ ئەنیرم

بەلام ئەگەر خوداوەندو پینغەمبەر و

یەزدانىش بى

خۆى لادابى لە بینیم

نە ئەیبینم و

نە من گویشى بۇ رائەگرم!

شانزەھەم:

ئەنفال.. ئەنفال

ئەگەر ئەم ئاوە کوزراوہ

يەك بەيەكمان نەيخۆينەو

لە خۆشەويستى سەرچاوە

لە خۆشەويستى ئاۋ ناگەين.

ئەنفال.. ئەنفال

ئەگەر ئەم رەنگە كۆزراۋە نەپۇشىن و

ئەگەر ئەم ھەوا خنكاۋە ھەئەمژين

كەسمان ناژين!.

جەقۇدەھەم:

لەو سالدە

سەگى بىبابانى خواروو

گورگى بىبابانى خواروو

بە تازەيى

ئەۋەندە كوردىيان خواردبوو

خۇيان لە كۆنە بەرماۋەى

قەل و دال و

لە لاكى تۇپيو لا ئەدا

لەو سالدە!.

ھەژدەھەم:

من ناھيئەم

ئەم گريانە ھەرگيز رەنگى بچيئەو

من ناھيئەم

ئەم مردنە ژيان بېرى بچىتەوہ

من ئەم زولمە

لەناو شووشەبەندى شيعرا

دائەنىم بۆ:

ئەو زارۆكەى

دواى چەند قەرنى دىت و ئەزى و

لە رەحمى ئەم ولاتەوہ سەر دەردينى و

ئەلف و بىى چرا فير ئەبى و

ئەم غەدرە ئەخوينىتەوہ!

نۆزدەھەم:

تا ئەتوانم ئەم دووكەلە

درىژ درىژ ئەكەمەوہ

بۆ ئەوہى چاوى ئايندە

پرکەم لە ئاو.

تا ئەتوانم ئەم قىژەيە

درىژ درىژ ئەكەمەوہ

بۆ ئەوہى گوچكەى داھاتوو

پرکەم لە گقەى زاىەلەو

لە وردە ناسۆرى شكاو.

بىستەم:

كە جۆگەلەيان تيرۆرکرد

له عەزەرتا ھەرچی گول بوون له ھۆش خۆ چوون
وختی گولیشیان تیرۆرکرد
له عەزەرتا ھەرچی مەلە نابینابوون.
کاتی مەلیشیان تیرۆرکرد
له عەزەرتا درەخت ھەموو بوورانەووە
ھەندی مردن
کە درەختیشیان تیرۆرکرد
ئەوسا ئیتر ھەرچی شیعرە
له فرین و له بال کەوتن!

بیستویەك:

بەریەریەکان!
لەم گۆرانە سامناکریان
له ناخماندا ھەلکەندووہ
کەس بەشوینیاندا ناگەرێ!
ترسناکتر لەسەر زەوی.
دەیان سائە
له گۆرەکانی دەرووندا
گولێ سپیی خۆشەویستی و
کۆترەکانی لیبوردن و
ھەنگی ماچ و
بەھای رەشتیان ناشتووہ
کەس بە شوینیاندا ناگەرێ!

بيستو دوو:

لهو وهرزهوه

چاوى زهردى پيلو سپيى

كيلگهى گولته بهر پوزدهكان

روو ناكه نه نيگاي خورو

لهگه ليا ناسور پينه وه

وهكوو جارن!

نهوان ئيستا مل كه نه گهت

هر ته ماشاي رپي قافلەى

به ره خواري ياران نهكهن

به لكوو له ناكاو بينه وه

نهوسا ئيتر بهر له خه لكي و

بهر له درهختي لهش قورسي

گوي جوگهكان

نه مان يه كه يه كه راكهن

مژده بهرن بو مائهكان!

بيستو سي:

له به سردها

نزىك پهيكه ره كهى "سه ياب"

له ئاهه نكي تاج و نه جمه و

سه ماي بيړى و

سه ر خوشبوونى ده مانچه دا.

له و شه وه دا

مېرگى له كچه سهبايى شاخه كانيان
هه لږشته ناو هوئيكه وه
هوئ رووناك و
كچ تاريك و
بو بژارى مېرگى غه مگين
چهنه نه جمهيهك هاتنه پيشى
له سهر ميژيكي خه والوو
چه قويهك و سه به تهيكي پر ههرمى
دانرابوون
چهنه نه جمهيهك هاتنه پيشى
دهمانچهيهك بهلى يه كه م هيروى گرت و
ويستى له گهل خويدا بيبات
بو ژووريكي چولى سهرى
له پريكدا
گوله هيرو
كه چه قوى دى هه ليگرت و
چه قانديه سهر ههرمى دلى و
خوينى سپى بوو به فواره و
به لووزهوى هاته دهرى.
له سهر سه كوكهى دهره و هيش
بينيان وا بالاي سهاپ
گوله هيرو تىي نالامو

لقى دەستىش وا خەرىكە

ھەرمى بگرئ!

بىستو چوار:

من ئەم داستانە تازەيەم

بە رەنگى قاوھىيى كالى

ئەو مەرەكەبە نوسىوھ

كە خۆلەكەيەم لە گۆرى بەكۆمەل و

ئاوھكەيەم لە فرمىسكى تازەو گەرمى

چاوى ژن دەرھىناوھ.

خەم و تەمى گىراوھىە!

ئاخر ئەم مەرەكەبەي من

ئەم قوراوھ

نە لە شىوھى مەرەكەب و

نە لە جاف و نە لە سۆفت و

نە تەباشىرى ئىوھىيە

وشككات و بېرپىتەوھو

ياخود لە پىر نووكى بشكى

لەم مەرەكەبە تازەيە ھىندەم ھەيە

كە گۆمەكانى نازمىردىن

بەم مەرەكەبە تازەيە

ئەگەر ھەموو دارى ولات

بېنه نووسەر و شاعیر و پېی بنووسن

هه لگورد بېی به رۆمان نووس

پېی بنووسی

وشکناکا و دوایی نایه و

خه فه تیکه نووکی ناشکی و

له نووسیندا قهت ناوهستی!

بیستو پینج:

ئه گهر له سه حرای خواره وه

له شهویکدا چاوتان کهوت به:

ریزه بریسکه و ترووسکه ی گول ئهستی ره

روو له چیا.

دئیا بن

ئه وه هه موو زارۆکه کانی ئیمه ن و

ئه گهر پینه وه بو ئیره.

ئه گهر رۆژی له سه ر فورات

یا خود دیجله

پۆله نه ورهستان چاوپیکهوت

به پیچه وانه ی ئاوه وه

سپی سپی به ره و گویره بال لیکنه دن

دئیا بن ئه وه کیژه کانی ئیمه ن

به دم بهسته ی "هه ی به لاره به لاره" وه

ئه گهر پینه وه بو ئیره

ئەگەر جارى رېتان كەوتە ئەو كەنداوہو
لە بازاري نەختينەدا
دانەى گەوہەرو مروارى و دورتان بينى
ئەوہ چاو و ئەوہ ليو و
ئەوہ گوئى مەمك و سەرپەنجەى
فرۆشراوى كچى ئيمەن شەرم ئەكەن و
سەير ئەكەن و ناجولپين و
جاريكى دى
ناگەرپنەوہ بو ئيرە!

بيستا و شەش:

يەكەم شەو بوو
لەناو لى عەرعرەوہ
دەستىك هاتبوہ دەرەوہ
هېشتا بازن لە مەچەگدا زىرەى ئەهات.
هېشتا خەنە لەناو دەستا پينەكەنى و
موستيلەيەك لە قامكدا ئەيجريوان.
يەكەم شەو بوو
لە لەوہ دەستىك هاتبوہ دەرەوہ
لەو شەوہدا
ناو لەپى دەست
بووبوو بە دەم

ئەۋىش بۇ تەنھا ھاۋارى
كە ھەر لە رېگە ئەمردو
نەئەگەيشتە گويچكەى سەرى
خودايە بۇ؟!؟

بيستو جەوت:

لەۋى باى سەحرا ھەلىکرد
لە گۆرپچەى منداۋە
- ۋەكوو تۆۋى گۆلى دەم با-
با برژانگو
با خەننەۋەو گريان
با پەرەى گۆى و
با تالە مووى قزى ھىناو
لە سىنەمدا گىرسانەۋەو
ورد ورد لەناو دەنگما رووان
ئەى نايىبن
ۋەختى شىعر ئەخوینمەۋە
جار بە جارى
كە ئەكۆكم ياخود ھەناسەم سوار ئەبى
ۋەك قەئەمەكەم پىم ئەئى
لەبەر عومرو يان جگەرەو
سەھۆلاو و سەرما نىيە كە ۋاملىدى

ئەو پەنجەى خرىنۆك و
 ئەو بىلبىلەى بزىو و
 ئەو كولم و ئەو سەرى بوگەشوشە و
 ئەو نوقل و ئەو مەساسەى ئەوانە
 لەبەر بىنم ئەگىرىن و
 ئەيانەوى بىنە دەرى!
 "من له دواوه دەستمگرتوو بە پرچى (كالى)وه، هەردوكمەن بەناو خەيالىكى
 شىندا ئەفرىن و، ئەو لەسەر گىرانهوى يادداشتەكانى رۆژى حەشر بەردەوامە!"
 - قافلەبوو. پەنجەرەى ماشىنمان كوڤرو
 دنيا ون و، هەر خۆمان، خۆمان ئەبىنى
 كات بزر بوو، شوڤىن بزر بوو. شەو بزر و
 رۆژ بزر، پەيقىن لەگەل يەكدا بزر!
 لەش ئەتوت تويكە هەنارى كۆن و وشكەو،
 دەم پەلاس و، هەناو كوولەكەى بەتال و،
 ئەندىشەمان شرىتىكى پچرپچر. جولانەوه
 بە ئاستەم و گەر پىي راستت لە پىي چەپت بکەوتايە
 دائەچلەكىت. ترسمان وەك مرىشكەكەرە،
 لەسەر دەقىقەو سەعاتى ئەم سەفەرە كپ كەوتبوو.
 سەفەر ناديار، ديوارى تەم لە مابىنى ئەو مەنزىلەو
 ئىمەدا بوو. كامە مەنزىل؟! كەس نايزانى و
 پرسىار ئەبى، لە ناو خانەى بىدەنگىدا راکشىت و
 بو خۆى بمرى!. دەولەت لەناو ماشىنىكى

داپۇشراودا، بە تەنھا ھەر دەم و چاۋى
 بېدەر بەستى عەسكەرىكى خەۋالوۋوبو "ئەرى
 ئەمىش داىكى ھەيە؟! كچى ھەيە؟! كورى
 ھەيە؟! خەو ئەبىنى يان نايىنى؟ بىرى پېخەفەكەى
 ئەكات؟! بىرى ھەوشەى مائەكەيان؟! بىرى ژنى؟!
 بىرى تەيرى؟! بىرى گويلىكى يان مەرى؟!
 ئەرى ئەمىش خەمى گەرانەو ھەخوات بو لاي
 يەكى؟! بە خۇشەويستى ئاشنايە؟! زىندەرىكى خۇش
 ئەوى؟! ئەم سەفەرەى بىر ئەمىنى؟!"
 ماشىن زەمان ئەجنىت و كات قووتئەداو رېنگاي
 درىژ ھەئەلەلوشى. ئەپراۋ ئەپراۋ، ھەر بەرەو خوار،
 جادە گىژو ئەم وپەى دىۋ ھەر وپەى دى.
 فەرپەرى تەنى ئاسن روو لە باشوور، ئارەق بە
 خەيال دەرئەداو ترس و لەرزىش دائەگىرسى، يادگارنىش
 ۋەكوو چاۋانى پشیلەى ناو تارىكىى ناو بە ناۋى بىرسكەى
 دى. لە زىكەزىك و، وپەدا، وام ھەست ئەگرد،
 من گويم لە دەنگى تر ئەبى:
 گەقىنى سەگەلى ناو دى.
 گارە گارى مرىشكەكان.
 سوپانەوھى بەرداشى ئاش.
 ياخود ھۆرەيەك پەرت پەرت و
 ياخود قىرەى قەلەپەشىكى ئىۋاران

يان دەنگى تەڧرى پياوۋەكەم لەبەر باران
ياخود شەوان لوورە لوورى ڤەوۋە گورگ و
ياخود گچگچەي⁽¹⁴⁾ ڤژالى ناو دارستان
يان خولانەوۋى باگرديڤن لەسەر سەربان
يان دەنگى سەمى و لاخى سەر ڤيى زاخان⁽¹⁶⁾
ئۆھ پياوۋەكەم! "ئەم شوفيرە سەرۋەكەللەي
لە پشتهوۋە ھەر لەوئەچن" ئۆھ پياوۋەكەم!
ئەھاتتەوۋە لەناو ڤان، يان لە مەزراو لە
كيلگەوۋە، تا ناوقەد تەڤ، بۆنى پونگە و
بۆنى خورى و بۆنى ڤيخانەت لى ئەھات
وەختى بيلەكەت دائەنا، لە پيش خۆتدا
بۆن و بەرامەي گل و گياي بەر يەكەم
بارانى دنيا، ئەھاتە ناو مالەكەوۋە،
منت ئەدى و ئيتەر هيلاكيت ڤاو ئەنا.
دائەنيشتى و ھەر لەسەر لا سەرت ئەبەردە ناو
بيشكەي نۆبەرەوۋە. خەنينەوۋى مندالەكەو
ماچەكانت، منيان ئەكرد بە گول خەندەرانى
لەوئى. قاپى دۆكۆئيوى گەرم لەبەر دەمتا،
سەر بەھالۆ، مېلى راديۆكەت بائەداو،
ميرگيلانى حەسەن زيرەك، بە شەونەم و بە كەنيرو

⁽¹⁴⁾ گچگچ: لەرزىنى دار.

⁽¹⁶⁾ زاخان: ڤيى بەردەلان.

به قورى ژېر بنچكهوه، نههاتنه سهر بهرهو
 لباد. تيرت نهخوارد. نهوسا نيت زهوقتيكى
 شين لهناو چاوتا نهيجريوان. كه پر نهبووى له
 له ههوهس و له پياوهتى و سهرت نهكرد
 بى نوقرهبيت بو ههلهدهاى ناو ناميزم
 تيا نهپزا..
 من نهمزاني و نهچووم دهرگا تهنهكهكهه
 پيوه نهدا..
 نيت نهوسا ههلهسايهت و
 به هياوشى مهچكى راستت نهگرتم و
 كه مې پيش خوتت نهخستم و
 نهتردمه سهر دوشهكهكهى يهكهه شوم و
 نيت.. نيت
 گه لى جاريش لهو ساتهدا..
 ههر به (با)يهكى نهسپايش
 جهستهى تهنهكهى دهرگاكه
 زيكهزيكى ليوه نههات!
 نوه! پياوهكهه
 تو تاباز بووى⁽¹⁷⁾
 له باوهشتا نهتوت ناسكى شل و ملم
 له نهوهلدا ههناسهمان سوارو گهرم و

⁽¹⁷⁾ تاباز: فحل، زهبللاج.. زور گوره.

له دوايشدا ئه‌بوو به پرووكه‌ى (18) به‌فر.

ئۆه! پياوه‌كه‌م..

ئهبى ئىستا له ئامبىزى كام ئاگرو

زيگارى كام مهينه‌تى بى

ئهبى ئىسته تو له كوى بى؟!

مندال له كوى و بيشكه له كوى و

مريشكه‌كان و جوجه‌ئه‌و گورانيه‌كانى

زيره‌ك و، پي‌كه‌نينى دارو بارو،

دۆشه‌كه‌كه‌و ده‌رگاي ته‌نه‌كه له كوى بن؟!

ئۆه.. كۆرپه‌كه‌م! له‌و رۆژه‌دا،

له‌و كۆسته‌دا، دايكم بووبوو

به باهۆزى زه‌رد و شىت و له تاوانا

به بيشكه‌وه "لاس"ى ر‌فان.

"بو كوى دايه؟! بو كوى ئه‌به‌ى؟"

- بو ئه‌شكه‌وتى! بو بن به‌ردى. بو لاي خودا!

- به‌لام دايه! ئه‌وان له هه‌موو شوينى‌ك‌دان!

كات و جيگه، شه‌و، رووناكىي،

ده‌رو ده‌شت و دارستان و شاخ و كي‌لگه و،

كوپره ر‌يگه!. ئه‌وان له هه‌موو شوينى‌ك‌دان

له‌ناو ئاودان، له هه‌وادان.

(18) پرووكه: دمنگى وردى به‌فر.

ئەوان زەمانيان گرتووه
 چاوى پۇژگار و دەستى دەقىقە و سەعات و
 قاچى چركەيان بەستووہ!
 ئەوان زەمانيان گرتووه
 " بۇ كۆي دايە؟! بۇ كۆي ئەبەي؟! "
 ئەوان زەمىنيان لەگەئە.
 ئەوان ئاسمانيان لەگەئە.
 ئەوان لە پەنجەي خۇمان و
 ئەوان لە چاوى خۇمان و
 لەم زمانەو لەم جامانەو لەم جلانەو
 لەم دەشتانەو
 لەم شاخانەيان لەگەئە!
 ئۆہ.. كۆرپەكەم! گەر تۆ بەرن!
 لە پاكزى و لە ساوايى تۆ تىئەگەن?
 خەننەوہتيان خۇش ئەوي?
 لەناو چاوتا كە لە زنەي ئاو روونتزە و
 لە نمەي شەونميش پاكتر، لەو چاوەدا
 بىگوناھيى ئەخويننەوہ؟!
 بە گچكەيى خواو خۇشەويستى ئەبين?
 وەك ھەموو جارئ ئەمبين!
 ئەوان لە ياريى ئەزانن?
 ياريى لەگەئە ھەردوو دەستى خرىنۆكت و

کردنەوہی مشتى نووقاوت و
لەراندنەوہی غەبغەبەت و
ھەلدانىت بۆ بەرھەوزوور و گرتنەوہت و
ئەوان لە یاریى ئەزانن؟!
ئەوان پیکەننیاى ھەيە؟!
ئەى ئەوان فرمیسکیان ھەيە؟!
قەت چاوەکانیاى تەر بووہو؟!
رۆومەتى خۆيان سڤیوہ؟!
خەو ئەبیین؟!
خەویان بینيوہ تیا ببن بە چۆلەکە و
بەناو ھەواى رەنگاوپرەنگا بڤرن؟!
خەویان بینيوہ تیا ببن
بەو وردە ماسیە جوانانەى
ھیواش.. هیواش، لە بنديندا
دین و دەچن و ئیسک سووکن و لە تۆ ئەچن؟!
ئۆہ.. کۆرپەکەم!
ئەوان گولەگەنم و گەنمەشامى ئەکوژن و
نانیش ئەخۆن؟!
ئەوان جۆگەى ناو باوہشى شاخ ئەکوژن و
بەلام ناویش ئەخۆنەوہ!
رەنگ ئەپۆشن و ئەشیکوژن!
ئەوان ناویان محەمەد و

ئەبۇبەكر و عومەر و عەلى و عوسمانەو
 ناويان حەسەن و حوسەينەو
 بەلام لە پېش گشت ناويكدا
 ناوەكان و نوورەكانى خوا ئەكوژن!
 "بۇ كۆي دايە؟! بۇ كۆي ئەبەي؟!"
 ئەوان ئەتوانن بچنە ناو
 كون بەكونى كاتژمىر و ھەناسەوھو
 "با" دەسگىر كەن!
 "بۇ كۆي دايە؟! بۇ كۆي ئەبەي؟!"
 ئۆھ.. كۆرپەكەم!
 تۆ ئىستاكە لەناو باوەشى گريان و
 لەناو ھەنىسكى نەنەداي؟!
 يان لە بەردەمى سىسارك و
 دالەكاندا!
 ئۆھ.. كۆرپەكەم! لەبەر چاومە گەورە ئەبووى.
 وەك باوكت دەنگ خۆش دەرئەچووى.
 وەك باوكت عاشق دەرئەچووى.
 ئەچووتە سەر ملەي "شاھۆ"
 تىت ئەچرىكان، عەلى ئەسغەر ئەھاتەوھو
 ئەحەپەسا!
 ئەچووتە سەر "پىرەمەگرون" تىت ئەچرىكان،
 كچە كافرۆش ئەھات و شەيدات ئەبوو.

لەگەڵ خۆیدا ئەبیردی بۆ سەگەری سەکران.
بە جووت لەناو لۆکەى ھەورا رانەکشان.
ئەبوو بە وەرزی رامووسان.
لەناو ماجدا ھەنگ شانەى دروست ئەکرد و
پەپوولە بآلى ئەگرت و
خۆشەویستى دانەگىرسا!
گەورە ئەبووى
گلۆپى شار ئەبیردى بۆ ژوورى خویندن
فەلەم دەستى ئەگرتیت و لەسەر کورسى
خۆر داینەنايت!
کتىبخانە پىشت ئەکەوت
دنياى پى لەبەر ئەکردى.
بەحرى پى لەبەر ئەکردى.
گەورە ئەبووى
سواری تەيارە ئەبوويت و
زمانى ئەستىردى دوورو
زمانى چين و ماچين و
زمانى مەل و بالندەو
زمانى سىحریش فىر ئەبووى.
لەوانە بوو
فريا گەويت
بە چاوى خۆت

پليكانه‌ی تيشك ببيني
چۆن نه چيته سهر كيوان و
له وانه بوو، ئاو ببيني، بريق و باق
به هه ورازدا سهر بكه وئو
له وانه بوو به چاوى خۆت خه و ببيني
هاتۆته دى و
ههردوو بهرى شهقامى قير چراخان و
چرايش ههتا ناو نه شكهوت و
تا ره وهزى هه لۆكان و
رگه‌ى بزنه كيوى نه پروات!
له وانه بوو، فريا كه وبت، به چاوى خۆت
له زه مانىكى سپيدا، خاله "سالار" ت ببيني
به بهرگى گوله ژاله وه
جاريكى دى هاتۆته وه و
دهستى راستى له سهر شانى "حه مه رهش" و
به دهستى چهپ سلاو له گه رمييان نه كات!
له وانه بوو!
ئوه.. كۆر په كه م.
ئاي عه شقه كه م. من ئاوينه و
تۆيش له ناوما دييت و نه چى. هه ره له بير مه:
بو په كه مجار له دروينه
كه نم و جوئ بهر مانگه شه ودا. يه كمان بينى.

ئەو شەۋە مانگ لە تەوقەسەرى بەمۇدا
 لەسەر چىچكان دانىشتىبوو.
 ھەرچى چىرايەكى ھەبوو بەخۇيدا ھەئىواسىبوو.
 خىرۇ گەورە، ئەتوت سىنيەكى تازەى زىوھو درەوشەدار.
 ھىند نىزىك بوو، ئەگەر دروئىنە نەبووايە، پىشتم
 راست راست ئەگەردەوھو ئەچوومە سەر نووكى پەنجە و
 دامئەگرت و ئەمدا بە تۇ!
 يەكەمجار بوو، عەشق بىت و
 پىرمان بكا لە شەونم و لە ترىفەو
 لە ترىقەى پىكەنىنى گولە ھىرۇ!
 دروئىنەبوو، مەئۇى ئىمە و شاراي ئىمە، لە ھەموويان
 گەورەتر بوو، چونكە ئەوان ھەر دەستەكانى
 خۇيانىان لەگەلدا بوو، بەلام عەشق،
 دوو دەستى تازەى ئىمە بوو
 ئەوان ھەموو ھىلاك، ھىلاك
 بەلام عەشق لە ئىمەدا سىروھىەكى بەردەوامى
 ھەسانەوھو كلووى بەفرى
 ئارەق سىر بوو!
 ئەوان ھەموو، پەلەيان بوو. بە پەلەتر
 لە گەرانەوھى بالندەى پىش تارىكىى
 بۇ ھىلانە
 بەپەلەتر، لەو ھەورانەى رائەكەن و كۆلەپىشتيان

پېر له بارانی په لیه و عهرد خه میانه.
 نهوان هه موو خواخوایان بوو چی زووتره،
 وهخت وهکوو کهفه ژیلکه بتوئته وهو
 داسه کانیاں فریډهن و برؤنه وه.
 به لام تو و من خواخوامان بوو
 زه مان وهکوو گای ناو خمخؤرك
 بچه قییت و داس له دسمان نه بیته وهو
 دهغلی دروینه کراویش
 له دواى خو مان
 جاریکی تر بروئته وه!
 پېشکه وتبووین، گه یشتینه ناو په لیه ک
 دهغلی هه لچووی هه تا به رسنگ قامک بزئو.
 تو ئاورپکت دایه وه و نه ته یشت نه و دهر فته بمرئ.
 به نه سپایی پاتکی شام و
 شهرمی دهغلمان شکاندوو،
 دوو مامزی نیر و می بووین
 له سهر ئاوریشمی مانگه شه و راکشاین و
 چاومان نوقان
 ماچیک له سیروان درئتر
 ماچیک له گو مه که ی دهر به نندیخان قولتر
 ههر بردینی و ههر بردینی و
 تا له خه رمانه ی ناو مانگدا گیر ساینه وه!

"له پړېکدا چند جارې له سهر يه ک پږمینی پوره نازې که له تهنیشتمه وه
دانیشتبوو دایچله کاندې و هینامیه وه ناو ماشینه که. له ساته دا سهرنجمدا،
عسکه ره که چه که کی هه لپړیوه و له نزیکه وه له لووله کی ورد ته بیته وه،
له م چه کی کلاشینکو فیه یش لای ئیمه زور بوو، به لام ئیستا... ئیستا؟!"
له ناو چریه دا ئه پانوت:

هه ندی دس و هه ندی چه کی

کورې به ردی "پیره مه گرون" ماونه ته وه.

برې له برینی نه سره وت.

برې له سروودی به فر.

هه ندی له وانه ی که پړو حیان،

وه ک پارچه نان و ئاوینه و نوقلی شیعر و،

رهمی هاوسه رو مندالیان،

خستوته ناو هه گبه ی پشت و

له گه ل سووتو و خو له میشی

به جیماوی خه م و ئه وینی ئیمه دا

ماونه ته وه!

ئازاریان چول نه کردووه.

گریانیان چول نه کردووه.

خه زانیان جینه هیشتووه.

دوکه لیان جینه هیشتووه.

ماونه ته وه

له گه ل هه تاوی بریندار..

له گهڻ ته نياڻي سڀبه ردا..
 له گهڻ نه مامي بي باوك..
 له گهڻ بنچڪي بي داڪ..
 له تهك گومي حه په ساو و
 له تهك داري سه رسور ماودا
 ماونه ته وه!.
 له ناو چرپه دا ئه يانوت:
 له هه ندي كهڙ گول له مهرگا رواونه ته وه.
 هه والي فير ايش ئه يوت:
 هه ندي درخت گريان له خويان به ردا وه
 په كه م مه فرده زي مه شخه ٽن و
 له سنوره وه به دزي دهيجوره وه
 بو زلم گه راونه ته وه!.
 له ناو چرپه دا ئه يانوت:
 چرپه ئه ترسا له چرپه و
 گومان داوي ئه نايه وه بو گومان و
 به لام تروسكايي مؤميك
 له ناو قسه دا ئه سووتا!
 له كوله كه دا ئه يانوت.
 له ناو چرپه دا ئه يانوت:
 نه پهك نه دووان و نه سهدان..
 له وه دهوروبهري "لهيلان" ه بانگي شيوان

"مامه پيشه" يان بينيوه هاتوته وه
 ئەستيره يه كى بچووك له سنگيا شه لال
 به جريوهى سورو
 له سهر دهفهى ههردوو شانى گوئه كيويله رواوه
 ناو كاكوئى پر پهپوولهو
 له ناو ريشيا گوئ ئەستيره تروكاوه!
 بينوياننه هاتوته وه..
 "ئاخر خو دهر بهند باسه په و دارى قوئى و
 كه وه كانى ناوچهى شوان و
 دهشتى همك درؤ ناكهن!"
 بينوياننه هاتوته وه و ههر له ريوه
 لايداوته "تهنگى سهر" و
 ژير كه پره كه سكه كهى "ئارام".
 له ويشه وه چه ند بولبوئ دهليلى بوون
 وهر چه رخاوه و سهريداوه له باخچه كهى
 "عهلى مهردان"
 "برو ابكه م؟! برو انه كه م؟!"
 نا نا نا! ههر ئەبى هاتبيته وه!
 كه باران بگه رپته وه و گوئى داره هه نار بيته وه!
 ئيتر ئەم بو نهيه ته وه؟!
 كه دوو جاوى كوئره كانى تروسكايى بو بيته وه،
 ئيتر ئەم بو نهيه ته وه?!

که شمشال گه رابیته وه
بؤ بهرقه دی خه مه کانمان!
ئهی ئه م بؤ نه گه ریته وه؟!
که (با) ی وهشت گه رابیته وه و
چوو بیته وه ناو باخه لی دارستانی کی بیتاقه ت!
ئهی ئه م بؤ نه گه ریته وه؟!
که مه ره که ب چوو بیته وه
بؤ ناو پاندا نه که ی (بیکه س)
ئیتر ئه م بؤ نه یه ته وه؟!
که سداره که ی "پیره میرد"
گه رابیته وه لای سه ری شیعر و چیرۆک
ئیتر ئه م بؤ نه یه ته وه؟!
هاتۆته وه!

رهنگه ئیستا له کاو لاشه که ی ئیمه دا
هه تاوی بی و له سه ر به ردی دانیشتی!
رهنگه بووبی به که ئیکی گوی کانیه ک.
به گلۆپی سه ر شه قامی له که رکوو کدا.
رهنگه له پر بیی به ده نکه چو کلیتی
له ناو مشتی مندالی کدا

هاتۆته وه! هاتۆته وه و له وانیه
ساتیکی تر یان هه ر ئیستا
وهک چه خماخه و موعجیزه ی خوا

لەم شوپنەدا
پەيدا ببی و
پیش بە ماشینی دۆزەخ و
ئەم قافلەى رپی نەهاتەى
ئیمە بگری
فريادپەسبى و نەجاتمان با!

- قافلە بوو. من خۆم رەزىكى ويران و
سەر، هیشووويهكى قريۆكى ناو كۆشم بوو.
كوللەيهك هاتبووو ژوورى و بە
داوينمەوه نووسابوو! لە كويۆه هات؟!
كوللەيهك بوو، زەردىكى كالى پووشويى
قاچى دريژ، ريشالى ورد، سەرى دريژ،
چاوى خۆلين. لە كويۆه هات؟!
چۆن تپپەرى و هاتە ژوورى؟! شپوهى
ئەكەم. ناسيمەوه: هيشتا كچ بووم
نيوهرۆيهك رەوه كوللە بەرى دل و
ئاسمانى گرت. رووناكيبى كەوتە گيانەلاو
كوللە چاوى گولەگەنمى هەتاوى خوارد
هەورىكى زەرد. سيبەرى زەرد. كەوتە
دەشت و كەوتە شاخ و هەموو دەرگامان
پيوەدا! وتيان كوللەى بيابانەو

ئافاتیکه له ناو له وه هاتووه، له
 دۆزه خه وه بالیگر تووه، تاعوونیکه و
 هاتۆته سهر ناوچه که مان!
 کولله یه ک هاتبووه ژووری!
 له کوپوه هات. زهر دیکى کال،
 "بۆ خوا چیه منیش بکا به کولله یه ک
 له گه ل ئەمدا بچمه ده ری!"
 به لام کولله نه چوووه ده ری
 له پریکدا له سهر داوینی منه وه
 به رزیوووه به ناو هه مووماندا رویشته و
 له سهر پشتی ده ستی راستی
 عه سکه ره که ریک نیشه وه.
 نه و داچله کی و
 به دوو په نجه ی ده ستی چه پی
 کولله ی گرت و
 له پیشدا بالی ده رگیشاو
 له دواییدا، نه ویتری
 فریدایه ژیر پییه وه!
 "نه حس بوو ئەم ریکه وتهیش و
 کولله کوژراو
 له ده رکیشانی باله وه
 تا کوشتنی

چاره نووسی

هه ره موومانم بینیه وه!"

قافله بوو. خه یال و ئاو. خه یال ئه پروا و ماشین

ئه پروا. ئاو هه ره نه بوو. ئاو هه ره نه هات

نه قومی هات. نه تنوکی!

کویر بوون له ناو تینویتیدا

هه ره ولاتی خوئی ئه بین!

"وا ئه بینم، عه سکه ره که، زمزمه میه که له لاقه دی ئه کاته وه. زاری گه وره ی،

بو به ره و ژوور دائه پچرئ. چهند قومیکیش به سه ره سینهدا ئه رزئ، ئه و

ئه رزئ و من کویر ئه بم. خه یال و ئاو، له پاش قه ییرئ خه یال مردوو ئاو هه ره

نه هات. نه قومیک و نه تنوکی. دنیا ون و کات بزرو، به لام ئیستا بوئی لم و

بوئی کولله و بوئی سه حرا و چوله وانی و بوئی هه وای رقاوی دئ"

"شوئی ره سه ربازه که، به رده وام چاوی بریوووه ریگای دریزئ به رده می و

ده می کیش بوو بیوچان لئی ئه خورئ، له ماوه ی یه ک سالی جه تگدا دوو برای و

دوو ئاموزای له شه ره کانی دزفول و شووشدا کوژرابوون. زور له دوور و له

ئاسویه کی ته لخددا، سه ره تایی هه لکردنی گیزه لوو که یه کی بیابانی به دیکرد.

بیری ئه کرده وه، خوئی له گه ل خویدا ئه دوا. له دلی خویدا ئه یوت:

ئه ترسم رۆزئ دلی خووم، دلی کهس نا

هه ره دلی خووم..

وهختی نووستن، یان لیخویرین

کاتی ئه ئیم که من هیج ئاگام له و نه بی

فرسەت بېنئ و لەناو قەفەزەى سىنگمەوہ
بە پېدزکئ و بەبئ خشپە
خۆئ قوتارکاو ھەلبئ و بچئ
لە دەرگای دئى عەرئف "ئائىر" با و
ئەوئش بئى فەرموو ژوورئ و
لەسەر کورسىى ھەوتى نىسان دابنىشئ و
ئەوسا خەبەرم لئبدا
کە ناوبەناو لە کونى کونى ژوورەوہى
ناو دەرروونما من چى ئەلئيم!

من ئەترسم خەيالئ خۆم
توقىن زۆرى بو بھئئ و رۆژئ بېروا
دەرگای ژوورئ شير و شمشير بکاتەوہ و
قاچ لەسەر قاچ بەرامبەرى
وئئەى قەعقاع دابنىشئ و
چى ئەزانئ دەربارەى ناو و
چرپە چرپ و ورئئەکانى شەوگارم
ھەمووى بئى!
من ئەترسم لچ و لئوم..
يان مەلاشووم ياخود زمانە بچکۆلەم
يان ددانم..
رۆژئ حاشام لئبکەن و

خه بهر له زمانه گه وره له گه رووم و
له ژیکانی ناو دهنګم بهن!

من نه ترسم

ههنډی (با) ههن سست و ته مه ل
نه فس نزم و له م دهستانه دا که وتوون و
قهت هه لئاګه ن

من نه ترسم

(با) یه کی وایان کرپی و
کردبیتیان به جاسوس و
(با) ی جاسوسیش نیوه شه وی
ههر به ناو درزی دهرګادا
به ئاسانی بیته ژووری و
گوی له هه ناسه و یان پرخه و
یاخود نه بزی خوینم بگری و
دوایی بلئ:

له وه نه چی ئه م سهر بازه
بو "به وابه ی شهرقی" نه مرئ و
به مردنی خوایی بمرئ و
بو به یانینی قیر بمګرن!

من پوژی چووم، دیاره ههر به تاقی ته نیا

بەسەر قامىشەلانى زەردەلەى مل بارىك و بەسەر
ئاوى بىۋەژنى ناو ئەھوارو
سەرىفە لەش سووتاۋەكەى كۈنە مالدە
تۈزى گىرام
لەو رۆژەۋە
ئۆقرەم ھەر لەسەر ئاگرەو
دەسەم لەسەر دلى ترسەو
ئەلئىم نەۋەك
قامىشېكىيان سىخوپ بووبى و
چووبى بۇلاى ماسىيە نەقى ئاسايش و
راپۇرتىكى لە من دابى! چۈن گىراوم؟
ھەر لەبىرمە
من جارېكىيان خەونەم بىنى
خەونىكى سەير!
لەو خەۋەدا رانئىد "خەمدان"
بووبوو بە بەرازىك رەش و
لە ساحەكەى موعەسكەردا
يارى فتبۇلى ئەكردوو
خىرا خىرا بە پاشەلى
لە فتبۇلەكەى ھەلئەدا
تا ئەكەۋتە سەر لۇزى!
ۋەختى كە خەبەرم بۇۋە

كيشام به كه للهى نه گريسما و
 له ترساندا، يه كه ندهردوو، گه رماو گهرم
 بينه قاقاي خهوم گرت و
 ههر له جيډا خهوم كوشت و
 چوومه دهري و لاشه كه يم دوور فرپندا!
 وتم نه بادا نهم خهوه
 بو شهوي فريابكهوي و
 پرواو بچيته ناو خهوي حهمدانه وهو
 بلئ كه من نهم له ناو
 خهويكي خوځمدا بينيوه
 بوته به راز!
 من ناو يرم سهيري نهم كوردانه بكم
 نه ئيم نه وهك چاوي "خه لئه ف" ي پاسه وان
 له پرپكدا قه تره يه كي به زه يي خوا
 يان يهك بريسكه ي بچووكي
 ليښوردني پيغه مبهري
 له ناو چاوانما ببيني و به گرتمبا!
 نه يان ببنم و، نايان ببنم!
 زور نزيكن و زوريش دوورن
 له ماشيندان و تيايشيا نين
 به ئيمه يان وا وتووه
 نه بي نيوه وابزانن

ئەم قافلانىڭ درۋن و
ئەم ماشىنە سىبەرن و
كورسى چۆلن و
ئەبى ئىوۋە وازان
كە بەردەوام خەو ئەبىن.
خەوئ كە ناگىر دىتەوۋە ھەتا ھەتا!
خەوئ نابى دەقى بشكى
ھەتا ئەبىنە لای خودا!!

"خەلف كۆكى و ئەم داچلەكى و
گەردەلوولى كلك كلافى
دوورى سەحرا، ھەتا ئەھات
لە قافلەى روو لە عەدەم
نزيك نزيك ئەكەوتەوۋە
لە پرىكدا لەناو بەرايى
تەماشاي خۇلاويدا..
قەلەيەك و چەند قوللەيەك
ھەلتوقىن و
لەناو ئىوارەى ژەنگاوى و
لەناو وەرەى سەگى رەش و
لە بەردەمى زەمانىكى مرموچدا
ماشىن وەستا!
خەلف بە دەنگى بەرز وتى:

نوگره سەلمان!"

- نوگره سەلمان!

ئافاتىكى قەلە قەلە، دوپشكىكى گەورە گەورە كۆنكرىتىيى.

ئەشكەنجەيەكى درىژو

كلپەيەكى بازنەيى!

نوگره سەلمان!

ژەنگى مېژوويەكى كۆن و

قوللەي زولمىكى زۆر دوورو

مەنزىلىكى بېر چوونەو

يادگار ئى بى پەنجەرەو

تاعونىكى خۆمەلەسەدر لەناو لىدا و

كىنە و رقتىكى سەرمىيى!

نوگره سەلمان!

قەلە قەلە ئازارىكى رەش داگەراو.

تىنويەتتەكى ئەزەلىي و

بېناسەيەك بۇ ونبوون و بۇ تارىكىي و

شويىن بۇ زەمانى غەدر و

جىگايەك بۇ پياسەي زولم و

گالتەي تاوان.

نوگره سەلمان!

لە زستاندا.. وشكە سەرمەي دەم بە گويزان.

له هاویندا.. گه رمایه کی پرووکاوی گرنج گرنج.
جیگایهك بۆ پشوودانی نیزه ی ماندوو.
شوینئ بۆ نوستنی ههواو تا ئیواره هه لئه سانی!.
نوگره سه لمان!

چهند نه خشه یه کی فیراری نه خشه سازی
چهند بینایه کی هه لاتوو له ئه ندازه و
چهند په تایه کی راکردوو له دهس فورات!.
چهند پاسه وانئ له نه سلی گورگی ره سهن
نوگره سه لمان!.

(با) یه کی نائومید وتی:

بیابان بۆ خوئی شه رمئه کا

بلی میژووم بنیاتی نا.

ته یریکی خو لایویش وتی:

من شایه تم

جاریك بیابان پیی وتم:

من شه رمئه که م وه ختی نامه و

ههر پوستیکم له ریی ئه مه وه پی بگا!.

به ردی دیوار هه موو جاری

که پاسه وان تیپه ر ئه بوو

ئینجا ئه یوت:

ئای که به ختیکی ره شم بوو

وه ختی نه کرام به دیواری کتیبخانه و

يان مهكتهبي و
 يان خانووی شيعرو چيرۆگي و
 يان به بهردرپژي شهقامي
 نيو باخيک و
 ئەم چاره نووسەم پيپرا!
 ژەگه ئاوی ناو بهرميليش
 وهختی که پاسهوان ئەرپۆشت
 ئەويش ئەيوت:
 ئای که بهختيکی رهشم بوو
 نه گهنم و جۆیهک خواردميهوهو
 نه چوومه ناو دووپهرداخی عاشقهوهو
 نه بهفري سەردانی کردم و
 من شهرمهزاري ئەم عەبدە فهقيرانەم
 دواي سووتانم ئەمخۆنهوه!
 قهلا قهلا
 شهوانهيش چرای بنميچی سەر عەبدەگان
 وهختی ئەيزانی به تهنها ئەوان لهوین
 ئەويش ئەيوت:
 ئای که بهختيکی رهشم بوو
 له ژوورسەری خوشيهکدا دانهگيرسام
 له ژوورسەری سهمايهکدا.
 له ژوورسەری هيوايهکدا.

من نەمئەوويست ئەم قافلەى كۆيلانە
 لەسەر جيگەى دەردەداريم
 زەردو ژاكاو بمبيننەوہ..
 من شەرمئەكەم ئەيانبينم
 لەژيړ مندا يەكە يەكە گيان ئەدەن و
 كەچى من دەستە وەستانم و
 بۆ رېزگرتن لەم مردنە
 چەند ساتى ناکوژيّمەوہ!
 قەلا قەلا، مردن ليړە بەرجەستەيە. پيئەكەنى و
 قسە ئەكاو سەيرت ئەكاو سەيرى ئەكەى. دەس لە دەستىەوہ
 ئەدەيت و بۆنى ئەكەى. هەلئەسپت و دائەنيشى و رانەكشى و
 بەناو رۆحدا پياسەئەكات. مردن ليړە وەختى كە ديت
 سەگەلى رەش لە پيشيەوہن. چەند كەرەتى دپن و
 ئەرۆن، تا شەو دادى و، ئەوسا مردن بەريان ئەداتە
 ناومان و بە يەكەوہ خەم وگوشت و ئيسكەكانى ئەم
 غوربەتەو ژيان ئەخۆن!
 - دواى پانزە سال. هەتا ئىستەيش تينویتی
 كۆچم نەشكاوہ. هەتا ئىستەيش زەمرەمىەكەو
 ئەو چەند دلۆپە رژاوە و زارى گەورەى
 عەسكەرەكەم لەيادماوہ. دواى پانزە سال
 هەتا ئىستەيش، هەموو جارى بە دريژايى خەيالەم
 تەپ و تۆزىك لە وړپنەكانەم هەلئەسى

له بيا باندایه چاوانم و له قافر دایه تینو یتیم.
 هه موو جارئ به پانایی ئەم چاوه پروانیه
 شیدارم، هه لمیک له رۆحم هه ئه سه،
 له ناو لمدایه خه مانم و له سه حرادایه ته مه نم.
 چاوه پروانی رواندومی و ئاویش نایه، دهنگم
 قه وزه یهك گرتو یتى و دوو كه ئیکم،
 نه با ئەم پره وینیت ته وهو سیبه ریکی تا هه تایم.
 پارچه عه ردیکی هه تیوم.
 هه موو کاو لاشی رووناکیی له مندایه:
 هه موو رهنگیکی کوژراوی
 ئەم دنیا یه له چاوما یه:
 نووکه نووکی په لکی داران.
 خشه خشی گه لار پیزان.
 قرچه قرچی یادگارو
 ورته ورتی ئاوی شلوی و
 پووکه پووکی گولی ژیر پی و
 هه رچی بالنده یهك چاوه و
 کویره کانی و هه موو مه سافه ی دابران
 له مندایه!
 من ئەسیاری نه ختینه کانی ته نیاییم
 ته نیاییه کی سارد سارد
 ته نیاییه ک که رۆژانه

(با) يهكى بيوه ژنى پهره وازه و به دبه خت
 له ده شتيكى كلولدا بيلا وينيته وه!
 من زيگارى
 ناو رهنگيكم
 ژانى تيا نه زرنگيته وه
 به ديار چييه وه كرووشكه م كرددوو؟!
 ده وهنى سوتاوم و له خوّم نه پرسم و
 بيده ننگي وه لاميكى خنكاوم نه داته وه!
 له وسه رى ته نيايييه وه
 ژنيك دياره!
 ژنه يا خود كوكه داره؟
 ژنيك دياره
 له وسه روه، له وسه رى ته نيايييه وه
 تاقه دره ختيكى ته نيا دياره، پروت پروت
 نه وه ژنه؟!
 يان دره ختى ليو به باره؟!
 نا.. دره خته
 دره ختى له تينويتى
 دره ختى له نه زوكى
 نه وه ژنه
 ژنيك له هوزى تهم و مژ
 ژنيك له مومي كوژاوه

ژنيك له ئيسكى تاريكىي
 به ديار چييه وه ترووشكه م كر دووه؟!
 كي ديت؟! چي ديت؟!
 له خوّم ئه پرسم و بيدهنگي وه لاميكى
 سوتاوم ئه داته وه!
 ئه ي هه لوه داي
 ئوميديكى نا ئوميد!
 تو له و چوله كه قه تيسه ئه چي،
 كه به رده وام خو ي به شووشه ي
 په نجه ره ي ژووريكدا ئه كيش و
 به لام دوا جار
 له ناو له پي ده ستى مه رگا
 مت ئه بيت و
 (با ي ساردى ته ني اي ديت و
 په رى مردوو رانه ژهنى
 نه كه س دئ و نه كه س ئه روا؟!
 ئه ي ريگه ي بي ريوارو
 ئه ي هه لوه داي ئوميديكى نا ئوميد!
 ئه وه هه ر خو تى، هه ر خو تى، هه ر دوو كيان
 كو چه رى و مال ناواييكه ر، هه ر خو تى هه ر دوو كيان
 خانه خو ي و ميوان
 هه ر خو تى هه ر دوو كيان،

نىشتمانىش و غەرىبىيى..
 ھىچ بالئىدەيەك ديار نىيە..
 چۈنكە ھىچ ئاسمانىك ديار نىيە
 ھىچ درەختىك ديار نىيە
 چۈنكە ھىچ ئاويك ديار نىيە..
 بگەپرەوۋە بۇلاى خەو
 بەشكوو لەوئىدا ببارى!
 - ئەى ژنەكەى پر لە سەراب و خۇلەمىش!
 ئەى چىرۇكى قژ درىژ و فرمىسك درىژ!
 من بەقەد خۇشى لىت دوورم.
 من بەقەد بەھەشت لىت دوورم.
 بەلام ھىندەى
 ئەو دلۇپە درستانەى
 لە كالانەى چاۋەكانتاو
 لە روخسارى خۇلاويتا
 قەتيس ماون.. لىت نرىكم!
 من دووكەلكىشى شىعرىكى دوور ولاتم.
 ناوم "مەم" ە و
 خەلكى "دووز" م
 خەلكى دەشتە تەنياكان و
 كورى دەغلە سووتاۋەكان.
 خەلكى دەقەرى نەونەمام

تيا قه موورهو
 گول و په پووله تيا پيرهو
 لهو ناوهدا، گهر به ريكهوت
 پيكه نيني له دايكبي
 به زگماكي قاقاي لالهو
 به زگماكي سو ماي خلتاني دهيجووره.
 لهم ساهدا من ليروم و له ژير نهرزاو
 له ميترويه كي دتتهنگدا
 به لام چاوم له پهلكه كاني بالاته
 كه (با) ي عهدهم له سه حرادا چون نه يانبا
 گويم له رهنگته كه نووزه ي دئ
 له نيوارهي ناوايوندا.
 سيانزه ساله
 غوربهت بووه به شوقه يهك
 له نهومي بيزاريدا و
 شبي به پيستم هه لهيئاوه
 غوربهت بووه به زماني
 له بهستي يني دابرانداو
 شبي به شيعر و
 شبي به دهنگم هه لهيئاوه.
 غوربهت بووه به تهپ و توذي لينيشتوو
 له تهماشاو له جانناكهم

له چاوهروانی و خه یالم و
 له یادگار و چاویلکه م!
 سیانزه ساله
 غوربهت بووه به هاوسهرم و
 من له م ژنه پاییزه ههتا ئیستا
 دهیان منداله خه زانی
 قژزهرد قژزهردهم لی بووه!
 ئیره پرپر له گلۆپ
 که چی من هیشتا تارماییه
 "ناخر چیبکه م"
 من شهوانی "دووژ" م تیایه!
 ئیره هه موو هه ر شه قامی گول گولییه و
 نه پارتمانی شووشه ییه و کافتریای
 زهرد و سووره و
 که چی من هیشتا له ناخدا
 هه ر قوراویم
 "ناخر چیبکه م!
 من هه ر کولانی مهنده لی و
 به دره م تیایه!
 ئیره پرپر له سه ماو له بالیت و
 له هه لفرینی گورانیی و
 له نیشتنه وه ی کۆتری ماچ و

كەچى من ھىشتا ھەر لالەم!
 "ئاخر چېبىكەم!
 من قافلەى بەرەو خوارو
 "كالى" م تىايە!"
 ئەچمە دەرى، ئەبمە پەپوولە پايىزەو
 "با"ى گەرمىن دى و ئەمبا و ئەمباو
 ئەمكا بە ناو بازارىكى شووشەبەندا.
 جىگا ئەوئەندە خاوينە كۆگاش ھىندە
 ئىسكى سووكە، لە لەشى تازە خوشتووى
 ژنىك ئەچى سىپى سىپى و بە چرىسكە.
 سۆپەر ماركىت، نھۆم نھۆم، بەژن و بالاي
 ئاوينەيەو سترىجىكى تەسك لە بەرداو
 گوئى لاران دەرىپەريو، ناوك ديارەو،
 لە سەرەو بۇ خوارەو، تەماشاي شىن،
 بە پلىكەى كارەبادا دىتە خوارى و سەرئەكەوىو
 لە بەردەمى فوارەيەكى پەمەييدا سەما ئەكا.
 ئاخر چېكەم؟!
 من دوو چاوى ئەم غوربەتەم
 بەدبەختىشن
 لە بەردەمى زىمروتام و لە بەردەمى
 گەوھەردام و لە بەردەمى ياقووتام و
 كەچى لىم ئەبن بە موروى

بهرده شینه که می کیژی له خانه قین! .
 ئاخر چیبکه م؟!
 من سوراحیه ک کریستال
 هه ئه گرم و ورد ورد ته ماشای نه که م و
 که چی کریستال له دسماو له پاش قه پیری
 نه گۆر دریت و
 نه بی به گۆزه ی گله سوور!
 ئاخر چیبکه م؟!
 پهنگه من شیعریکی گه و جبه!
 دهست نه دمه، تازه ترین، گرانترین
 پهفته ی ئاوریشمینی دنیاو هه ئه گرم
 که چی له پیر نه و پهفته یه له بهر دیده م
 نه بیته وه به سرکه یه
 زۆر کۆنه که ی نه وسای دایکم!
 ئاخر چیبکه م؟!
 من جوان کویرم! یا خود شیتیم!
 نه چمه بهرده می کلاوی
 له تووکی قوو دروستکراو
 شل و شل و نه رم نه رم
 هه ئه گرم.. نه یکه مه سه ر
 وهختی نه چمه بهر ئاوینه
 کلاوی قوو، نه بیته وه

به کلیته نه گبه ته که ی

نهوسای باوکه!

ئاخر چیبکه م؟!

من که چاوم هی خۆم نه بی و

هی کالی بی..

من که گوچیکه م هی خۆم نه بی و

هی دهون و هی دارکی بی و

من که رۆحم هی خۆم نه بی و

هی ولات و هی خاک بی

ههروام لیدی! ئاخر چیبکه م!!

"دوانزه سال بوو، شاعیره که، له ژیرزه مینه که هاتبوو ده ری. دوانزه سال بوو له بهر ههتاودا شیعیی نه نووسی. بهلام هیشتا ههوا ی ژههراوی له بهغدا حوکمدار بوو. تا ئه و رۆژه ی میژوی بهر بهر به کان بوومه له زه یه کی گهوره لییداو قهحطان و عهدنان و دهحام تهفروتوونا بوون. یهک له دوا ی یهک گۆرستانی چراکان ئه دۆزرانه وه. له گه ل هه لدا نه وه ی چوارم گۆرستاندا، شاعیره که چوار شیعیی له سه ر بالای پیره مه گرون نووسی "

یه که م شیعی :

گومان. گومان. گومان نه که م

ناتوانن بیان دۆزنه وه

هه ره هه موویان نادۆزنه وه.

ئه وه هه موو مانگی ژیر خۆله و

ئەو ھەموو خۆرى ژېر گلەو
 ئەو ھەموو ئىسك و پروسكى گۇرانىانەو
 ئەو ھەموو رەشە رېچانەى گەرمىيانەو
 ئەو ھەموو قاسپەى بەفرانەو
 يەك بە يەكى ئەو گول ئەستېرەى دەشتانەو
 يەك بە يەكى ئەو ھەموو ئاسكە ونبوانە
 گومان. گومان. گومان ئەكەم
 ناتوانن بياندۆزنەو
 ھەر ھەموويان نادۆزنەو
 ئەم ھەفارانە بچوگن
 ئەم ھەفارانە ئەترسن،
 ئىوہ برۆن لە عەمبارى
 ھەفارانە ئوہو دنياوہ
 كە بۆ ھەلگەندنى دۆزەخ دانراون
 ئا لەويەوہ
 ئىوہ ھەفارانە خوا بېنن
 ھەفارانە يەك بە يەك كەرەت
 لە زاخۆوہ ھەتاكوو فاو
 سەرى عىراق ھەلباتەوہ!
 دووہم شىعەر:
 پەيكەرى ئىسك، سىپى. سىپى
 ملوانكەيەكى پەمەيى و

تاگی بازنی شووشهیی.
شپرزهو مات، پیاویک هات و
دانهویهوهو فوویهکی کرد
له دهم و چاوی خۆلایی پهیکه ره که
ههیکه له که که وته قسه:
- ئۆه! پیاوه که
چهند ده میکه ئەم سرویه لێی نه داوم!
ملوانکه که
له ناو دهستی پیاوه که دا
که وته جووله و
ئه ویش وتی:
- چهند ده میکه
ئەم خاتوونهی من نوستوو
چهندیش شل بووم به گهردنی
ئەم هه لئه ساو تۆیش نه هاتی!
بازنه که، ئه ویش وتی:
چهند ده میکه
ئەم خاتوونهی من خه وتوو
هەر هه لئه ساو چهندیش گه وره بووم
به ده سی.
له دواي فوویهك كه پیاوه که
سهیری بازنی شووشهیی کرد

وردتر بۆۋە..

لەناو ھەناوی شووشەدا

سەر و چاوی عەسكەریكى تیا مابۆۋە..

لە ناوچەوانى نووسرا بوو:

قیامت و

حەشرى ئەنفالى عوروبە!!

سېپھەم شیعەر:

لە چالئىكى ھەشتاۋ ھەشتا

من سەرىن و بووكە شووشەى

مندالئىكم ھەلگرتەۋە

لەناو شیعرا و لەگەل خۆمدا

ھینامنەۋە بۆ مالهەۋە!.

كە شەو داھات، وەختى نووستن

سەرىنەكەى خۆم فرېداۋ

سەرمكردە سەر سەرىنى مندالەكەو

ئىتر من تاكوو بەیانىى

ھەر خەونەكانى پەپوولەو

كانىم بىنى!

بۆ سبەینىش

ساتى كە چاوم كردهۋە

تەماشام كرد

بووم بە كچ و

بچووك بچووك بوومه ته وه
پرچ دريژو
شەش سالانم.
شيعر هات، نهيناسيمه وه.
ئاواز هات، نهيناسيمه وه.
چيرۆك هات، نهيناسيمه وه.
ئەوهى كه منى ناسيه وه
سەرينى داىكى كچه كه وه
گوارهيهكى به جيماوى كچه كه بوو!

چوارەم شيعر:

بهو سەر هوه
تەيرىك لەناو دووگەلە وه
كه منى دى
هاته خواری و
رێك بەرامبەرم نیشته وه!
"یه كه مچار بوو
تەیرى ببینم عەمامەى لەسەردابى!"
وتى: تۆ ئەمناسیتە وه
وتم: تەنھا شیوەت ئەگەم!
وتى: من ناوم نەجەفە وه
لە شيعرى جەواهيريدا يەگمان ديوه!
كه تۆزى لێى وردبوومه وه

وتەم: واىە!

وتى: تۆ ھەرچالى بالئندەكانى خۆت باسكرد

تۆ ھەر مۆمت لەسەر گۆرى

قوربانىەكانى خۆت ھەئكرد

بەلام ئاخىر..

"نەمەيشت قسەكەى تەواوكا"

وتەم: ھىشتا من فرىنم بەردەوامەو!

نەگەيشتوومەتە ناو دلت!

وتى: تەنھا من يەك قسەم پىيەو ئەرۆم!

ئەمجارەيان ئىمە و ئىوہ

لەگۆرستانى چرادا

لە رپى ئىسك و پرووسكەوہ

لەناو مردنا بۆ ژيان

بە تەواوى بووين بە برا!

"سەر نشىنى قافلەكان كەمىكىان نەبى ئەوانى تر نەگەرانەوہ. ھەيران بىژىكى ئاگر لەرۆچ بەربووى عاشق، ھەيرانى ئەنغالى خولقاند. نەزمىكى نوپى موتوربەكراو بە ژان و ھەسرەتى لاوك. ھەندى ناويان لەم بەيتە تازەيە نا "ھەياوك". چرىكەكانى لە نيوان بەيت و داسستان و عەشق و دابپران و غەربىدا ھەر جارەو لە سىلەى خەمىكەوہ بالى ئەگرت. لە شەوئىكى مانگەشەوى ئىچكار خاموشدا، كە تەنيايى لە مانگ رەنگ پەرپوتر بوو، ھەيران بىژ، لەسەر قەلاى ھەولپەرەوہ بەرامبەر خەرمانەى خۆلەميشى مانگ و روو لە باشوور، وردە وردە سەداى ئەكەوتە شەقژن. بالئندەى چرىكە بەرەو خوار ئەفپرى و لە

گېرانهوهى چىرۆكەكەيدا، نەنە خوپن لە ژىكانى دەنگى ئەتكاو دانە دانە
وشەكانى دائەگىرسا وىنەكان ئەبوون بە شارا بو پەپولەو يادگارېش بە
خۆلەمېش..

"حەياوك" ئەى وت:

لەو خوارە، نزيك بە تەنگەى ئەستوورى "سعود"
نزيك هەتاويكى نەخوشى ناوچەوان كۆپەدار
كە بەردەوام وړپنەيهك لەناو لدا
بە "با" ئەدا.

لەو خوارە، نزيك قيامەت و نزيكى عەدەم
هەر بە تەنېشت، مېژووويهكى كەروكوپرەوه
لەو خوارە، لەوېندەرى

كە دەشت و دەر نەزۆكن و

سەراب پادشای ولاتىكە لە تىنوېتى ئەبەدىي.
تاك و تەرا بالندەى وەجاغ كوېر قېرەقېرپانەو
لېرەو لەوى، لە هېلانەى خۆلەمېشدا،

هەلگورماون و

بە تەنھا هەر

ئاسمانى رابوردوو

خەونى مردوو

يادگارپانە.

لەوېندەرى. لە قاقرى

ئەمجارەيان، خۆل ئەمنووسىتەوه

چال ئەمخوئىنئىتەو. ئەمجارەيان، لەوئىندەرى.
 لەو سەحرایانەو، گە ھەر زىدى سەعیر بوون
 نیشتمانى مەنجهنىق و مەملەكەتى سوننەو كوللەو
 زىدى عاگول، زىدى خوئىن و
 كىفى كىنەى يەقدانەوہى
 ھۆزى غەدرى شمشىرو شیر بوون!
 لەو سەحرایانەو، (با) يەك ھەئەكەت
 بە وژە وژى ئافاتەو، زەرد، زەرد.
 لە لۆزى
 دوورگەيەكى ئاوساودەو
 لەو خوارەو، لوورەيەك دىت
 لوورەيەكى گرى، گرى..
 گفەگفى پەرە لە لەم.
 پەرە لە زام و وەيشوومەو
 پەرە لە گرى.
 لەو سەحرایانەو، ھاوارى دى، قەترانىيەو
 سووكەئەيەو راناوہستى و لە غاردایەو
 درىژ درىژ ئەبىتەو
 ھەتا ناو كۆستى ئەم بەفرەو
 ھەتا لای من!
 ھاوارى لە ئىسك و پرووسكەو، تىژ تىژ
 ھاوارى لە ریزە چالەو، قول قول

ئەمجارەيان خۇل ئەمنووسىتەوہ:

چ دەفتەرىكى بەرىنى ھەيە

ئەم خواوہندى لە!

دەفتەرى ئەستوورتر

لەناو قەدى دۇزەخ و

تۆمارى پان و پۆرتر

لە زەريای عەرەب و

حیکایەتى لە کەنیزەكى

ناو "غەنائم" بە ئاپوورەترو

لەشكرى لە شارە مېروولەى حىجاز

زۆرترا!

خۇل ئەمنووسىتەوہ

بەو زمانەى كە خودا

حەشرو نەشرى بەنى ئادەمى پى ئەكات.

بەو زمانەى تۆلە تيا ئەزى و

بەو زمانەى ئاگر لە پەلكە گيا

موتوربە ئەكاو

بەو وشانەى لە قافلەيەكى درىزى

حوشترى دووسەنەمى باركراون و

رۆزگار كاويژ ئەكەنەوہو

رپويانكر دۆتە بەردە رەشەكەى كەعبەو

عەگالى "قەعقاع" جەلەو گىريانە!

لەو خوارە، بەردەوام خۆل ئەمنوو سیتەو
 ھەر وەکو چۆن تەور دار بنوو سیتەو
 ھەر وەکو چۆن، کوللە گولە گەنم و
 تۆر ماسیی بنوو سیتەو.
 لەو خوارە، خۆل ئەمنوو سیتەو
 مەرگ رۆژ کویرە!
 ئەو ھەر لە شەو زەنگدا ئەمخوینیتەو.
 نە چرای ئەوئ و
 نە مانگەشەو
 چرای ئەو مەمەو
 مانگەشەوی ئەو، مەحاقی سەرم!
 ئەو بەردەوام بەو دەبجوورە ئەمنوو سیتەو
 نە قاچی حەرفە کوفیەکانی
 تیکەل و پیکەل ئەبن و
 نە ھەلەپەکی نەحوی ئەکات و
 نە پەنجەیی ئەشلەژئ و
 نە چالە دپیرئ ئەپەپینئ و
 نە خاکەنازئ غەدر بەخەسار ئەداو
 نە سل لە خودا و
 نە سل لە نەو دەونۆ ناو دەکەیی تریشی ئەکاتەو!
 لەو خوارە، خۆل و چال و باگژەپەک لە عەدەم
 ئەمنوو سیتەو ئەمخوینیتەو

ئەو خوارە، مووبەمووی جەستەى منى لەبەرە
 فەنا بوونى منى لە خۆيدا دەرخر دووہ.
 بپرنەوہى منى لە چنگيا خەتمکردوہ.
 لە چەقى ھەموو بزەيەكى، مندالە بەدبەختەكەمدا
 دەرزيەكى داناوہو، لەسەرەپپى ھەموو وشەيەكەما
 قەمەيەك و، لەناو نزارەكان و
 زاووژي كەژيشماندا گيژەلووكەيەك ژەھر!
 لەو خوارە، تەپ و تۆزى لە تەندورەى خۆلدا
 نە ھيشتويەتى ئاو چاوى ببينى و
 نە تاقە پەپوولەيەكيش ببى بە عاشق!
 تەندووورەى خۆل ئەمخوينيتەوہ.
 دەنگم تەيريكە مردوو
 لە ھاوارما، ھاوار ئەخنكى و
 لە بيكەسيما، چۆلەوانى، سەرسامە و
 لە فيژەمدا، خودا لەگەل
 تيلماسكە نووريكى سپيدا ديتە دەرى و
 ئاووتەى فرميسكى داىكم و چيام ئەبى
 لە فيژەمدا خوداوەندى (با) ئەشلەزى
 لە تەنيايىما تەنيايى زۆرجار ئەنوئ
 بەلام "ئەعراب!"
 وەختى ئەدويم
 ئەوان و بيايان، نازانن خودا "ئەللا" يەو

نازانن "ئاو" چيپه و؟ "دايه" چيپه و
به تهنه فنه نابووني منيان له خوياندا خه تمكردوو!
چهند زه ليله
ئهم جهسته يه
چهند ته نيايه
زريكه م و
چهند بي خه مه
بيا بان و
چهنديش كلوله
غهر ييبه!

- خه و نه بوون، كيژوله خه و نه بوون
ئوه ره زبوون و ئه مردن
ئوه ئاو بوون و ئه مردن
ئوه بهرد بوون و شل ئه بوون
ئوه گووم بوون و رهق ئه بوون
خه و نه بوون. كيژوله. خه و نه بوون.
ئوه دهستي سه رگوز وشته و
خه يال نه بوو. كيژوله كه م..
ئوه دهستي نيوه ي دنيا و نيوه ي ده ولته و
قانون بوو كه ئه هات و
توي ئه خسته زيليكه وه و

دوور ئه پىردى..

ئەو نىوھى بلىمەتى و نىوھى عەقل و

نىوھى زانای جىھانى بوو

بەيەكەوھ.. لەگەل "مونتەسىر بىللادا"

(با)ى بۆگەنىان بۆ ھەلگىردى.

خەو نەبوون. كىژۆلە. خەو نەبوون

كلۆ خەلۋوزە ساردەكە

ئەو مەمكىكى دايكت بوو

تۆپەلە سورو گەرمەكە

ئەو دەماغى باوكت بوو

خەو نەبوون. كىژۆلە. خەو نەبوون

ئەوھى كارژۆلەكەى تۆى خوارد

ئەوھى مراوئەكەى دزىت

ئەوھى مامرەكەى بردى

ئەوھى چىرۆكەكەى كوشتى

گورگ نەبوون. كىژۆلە. گورگ نەبوون

ئەوھى حىكايەت نەبوون بۆتېكەم

شىعر نەبوون بۆت رېكېخەم

ئەوھى دەوالى مېژوو بوون..

ئەوھى وەقاص و سەعد بوون

لاى خەلىفەوھ ھاتىبوون!

خەو نەبوون. كىژۆلە. خەو نەبوون

وەكوو پرچ و زەردەخەنەو گوارەكانت
 حەقیقەت بوون!
 خەو نەبوون. ھەرگیز خەو نەبوون..
 ئەى بە چاوى خۆت نەتیبینی:
 گولەكان چۆن لە ترساندا رایان ئەکرد..
 بنچكەكان ھەل ئەھاتن..
 ئەى بە چاوى خۆت نەتیبینی..
 كەرویشك خۆى ئەکرد بە پەیکەر!
 ھەتاو خۆى ئەکرد بە سیبەر!
 ئەى بە گوپی خۆت گویت ئى نەبوو
 لەو ئیوارە بەسامەدا
 سەگەكەمان كەوتە قسەو
 بەلام مەرد بوو
 وتى چى ئەكەن با بیکەن
 بەلام من نابم بە بەعسى!
 خەون نەبوو. كیژۆئەكەم. خەون نەبوو
 ئەى ھەر لەبەر دەمتا نەبوو
 لە دواى ناشتنى ھەلەبجە
 ئەستیرەپەك بە میوانى
 ئەستیرەپەكى مرؤف دوست
 ھاتە ھەیوان
 قەیرى لەگەلماندا گریاو

ئىنجا رۇيشتەۋە بۇ ئاسمان
خەون نەبوو. كىزۇلەكەم. خەون نەبوون!
- ئەگەرپىمەۋە بىبابان.
قافلەكەيش بە بەتالىي گەپرايەۋە
بۇ كوردستان..
"تۇپزاۋا" بارى ھەيەۋ دىسانەۋە چاۋەرۋانە!
تۇپزاۋا بارى ھەيەۋ، بارى قورسە
بارى ژان و، بارى قىژەۋ، بارى نووزە
ئەۋ وەختەي ئەبن بە رەژوو!
بارى گريان و تەنيايى وەختى ئەبن بە كۆتەرەۋ
بە سوتماك و وردە شووشەۋ ئەۋ دەشت و دەرە
پىرئەكەن، بارى زوخاۋ وەختى ئەبن بە قورقوشم و
بارى زوورە زوورپى مندال، وەختى سوپيان ئەبىتەۋەۋ،
ئەۋەرپىن و ئىتر ئەبن بە خەزان و بە گەلای دار. بارى سالەكانى
عومرى پىرپىژن و، بارى كچە عازەبەكان، بارى ئەۋ
ھەموۋ جوانىيە، وەختى ئەبن بە مروارى و، بار ئەكرىن بۇ
شېخەكانى ناۋ خەلىج و بۇ بازارى عەرەبستان
بارى حەريرى جەستەي كىژ.. بۇ دىۋەخان.
بارى پەموۋى بىۋەژنان.. بۇ رەشە خەلك
بارى كەۋلى پىرەمپىردان
بۇ كارگەكانى دەباغى.
لەمسەر خالىيە قافلەۋ

لەوسەر پەرە لە ئەستێرەو

لە گۆرانىيى و لە چراکان

- ئەى ئادەمىيە بەفرىنەکان!

لەکوئىو گەيشتنە ئەم لىواری سەعیرانە؟!

چ کاروان سەرايەکی دريژه ئەم دووکەلى سەفەرانە؟!

ئەرى هيجتان لەبىرنەچووہ؟!

دلۆپە فرمىسكى؟

ئاخىكى نىو لۆچى تەمى؟!

خۆزگەيەكى سىس؟!

بارژنى ئاسكى؟!

قاسپەى كەوى؟!

هيجتان لەبىر نەچووہ؟!

پەلەتان بوو. ئەو دەمەى

خەوتان بەجىھىشت! پەلەتان بوو، پىتان نەكرا

نە سلاوى لە درەختى

نە ئاوردانەوہ لە نووزەى رەزى،

پەلەبوون و بى پىراسكەى مال ئاوايى،

بە بى ورتە. بى چرپەيەك

پەلەبوون و هيجتان نەبرد

لەگەل خوتان:

نە كۆلەپشتى.

نه بوخچەيەك.
 نه جانتايبەك.
 نه مشتى مېۋىزۇ، نه باسوقى و
 نه چەند بەرۋويەك و، نه چەند كەشكى و
 نه تۆزى گەزۋۇ، نه ھەندى رەشكەو
 ھىچتان نەبرد. نه نانى ساجى و
 نه مەمكە مژەى ئەو ساوايەو
 نه بووكەشوو شەكەى باوەشى و
 نه حەت حەتۇكەو
 نه تاراي بووكىو، نه ئاوينەيەك و
 نه گۇچانەكەى باپىرى و
 نه دەرمانى سىك يەشەكەى
 "پوورە ئەجى؟"
 ئەى باشە چىتان ھىناوہ بۇ سەفەرى؟!
 بە تەنھا پىستى لەش و پىرچ و قىز و
 جلكە شىرى؟!
 ئاخىر ناكىرى ھەر وا بە دەستى بەتال
 بچنە حىزورى يەزدانى لەوى.
 ئەى چەپكەگولئى بۇ بارەگاي پەروەردگار؟!
 ئەى بارانى ھەورى بۇ پىغەمبەرى بىابان؟!
 ئەى لە زىویرەوہ تاشە بەفرى بۇ خەلىفەو
 بۇ حەزرىتى والىيش ھەندى رىۋاسى كەلىخان؟!

پەلەتان بوو. نە (با) لەسەرتان راوەستاو
 نە رېچکەى زىل و نە جارنامەى مافى مرؤف و
 نە کۆنگرەى موسلمانان؟!
 ئەى ئادەمىيە بەفرىنەکان!
 لە کوپۆه گەيشتنە رۆژى حەشرو
 بەردەمى قاپى قىامەتى؟! لە کوپۆه
 گەيشتنە ئەم دەشتى عەدەمەو
 بە کام پلنگى بالدارو بە سواری بائى کام
 فرىشتە و پەرى، گەيشتنە حەوت تەبەقەى
 ئاسمان و، بەردەم عەرشەکەى خوداو
 چوونە سەرى؟ عەشاماتى.. عەشاماتى.
 لە عەبدى يەزدان و، لە ئۆمەتى جنۆکەو،
 خيلى گومراھوو، خەلکى کافرستانى.
 عەشاماتى.. عەشاماتى، قافلەيەك
 لە جاريپەو لە سەبايى پاكيزەکانى چياو بەفرى.
 ئاپوورەيەك لە گوناھەکانى ھەزارى و
 عەشاماتى، عەشاماتى، عەشاماتى
 لە ئەھلى دۆزەخ و لە رەگەزى گەرۆگولى
 ناو مەجوسى!

چەند زەلِيلە

ئەم ھەقەى من.

چەند گوناھە
بى گوناھىم.
چەند رسوايە
زمانى شاخ.
چەندە تەباين
من و مەرگ و
كە شەو داھات
سەگەلى رەش
يەك لەدواى يەك
چۆن ئەمانخوات!
ئاي كە تەنيام. چەندە تەنيام
چەندە،، چەندە. چەندە. لەم وەختەدا
لەتۆ تەنھاتر خودايە
لەتۆ بىكەستر خودايە
تەنھا كوردە!!
- پاكيزەكان
مانگەشەوہ خۇلاويەكان
ھەر شەوہكى لە نيوانى
زرىپۇش و بەنگەلەدا،
لەبەر شەوقى گلۇپى تىزى زىلەكان
رپىزكران و لە نىرینەكان دابران..
لەيەكتەر جويكرانەوہ

گولەکانیش بۆ چەند جارئ
 تلژین^(*) کران!
 گولەکان ئاویان نەخوار دبوو
 لارەمل
 وەك ھیرووی ملشکاووی بەردەم رەشەبا
 لەناو چەرە تەمیکی خۆلەمیسی
 "تۆپزاوا" دا ئەگریان و هەلئەقەرچان
 ئەپارانەووە لە خودا.. ئەلانیەووە و خوازیا ربوون
 قودرەتەکەیی "گون فەیه کون" پیادەبکاو
 ئەرز کونکاو قووتیان بەدا..
 پاکیزەکان بیینی ئاو نەبوون ئەلەرزین.
 بەفر نەبوون، ئەتوانەووە..
 ئاگر نەبوون، ئەسووتان و
 پاییز نەبوون، ئەوەرین و
 شووشە نەبوون هەر ئەشکان و
 پاکیزەکان چاویکیان هەر لە پێی خودا
 گەشتنی قودرەتی بوو..
 چاوەکەیی تریان هەر لەسەر
 لەش و لاری بی پەرژین و
 جەستەیی بیگەسی خۆیان بوو.
 پاکیزەکان لەو ساتەدا

(*) تلژین: هەلئەزاردەیی هەرە باش.

له دارهه ناری مه لول و
له ریشۆلهی ناوتۆر ئه چوون
له و ساته دا هیج شتیکی سپی و بیگهرد
له وی نه بوو:

نه یهك دلوپ له نووری خواو
نه تیلماسکی له رۆحی كهسکی باران و
نه یهك شنه شنی ههق و
نه یهك پرژه پرژی شیعو
نه یهك له ره له ری ههست و
نه كهوچكێك له بهزهیی و
نه یهك قولانج لیبوردن و
نه یهك پیاله قسهی شیرین!
له و ساته دا..

ئهوهی له وی بوو ههه ترس و
تهه و دهشتی خو له میس و
حه ره بهی زمانی عه ره بی و
ریشه به رمیلی پرکراو
له جو ره کانی مردن و
ئهوهی له وی بوو ههه غه دری نه و تاوی بوو.
ئهوهی له وی بوو، به ته نه تهخته سپی
سپینه وهی دهم و چاوم و
سپینه وهی شاخ و داخ و

سرپینه‌وهی دهنګ و ږه‌نگم و
 نه‌وهی له‌وئ بوو، دريژهي گيړانه‌وهی
 هه‌مان، هه‌مان، هه‌مان..
 قيژهو زريکه‌ی خويناويی
 سه‌بايه‌کانی ناو دهنګی "ته‌به‌ری" بوو!
 مریه‌مه‌کان به‌ته‌نھا شهرميان
 له‌جه‌سته‌ی بيگه‌سی خوځيان نه‌کرد
 له‌دلوه بانګی مردنيان نه‌کرد:
 فريايان که‌وئ
 به‌لام مردن خوئ نه‌هات!
 ږاوچيه‌کان له‌سهر و مله‌وه تا ناوقه‌د
 به‌رازی شفره‌دار بوون و، نيوه‌که‌ی تريشيان
 ئادهمی بوون.
 "نه‌من ده‌مگوت
 خه‌ويکم ديتيه سوږ سوږ
 له‌وه‌ه‌يدا
 شه‌نگه‌بيږی، کارمامزی، به‌ژن عه‌ره‌ری
 له‌دووره‌وه ږا، له‌سه‌حرای غه‌ريبيه‌وه ږا
 هاتبوونه‌وه ماری!
 يه‌که‌ک بېووه ږه‌شه ږيچانی و
 نه‌وی دی بېووه گوري دارقه‌زوانی و
 يه‌که‌کی تريان بېووه زنه‌ ئاوی بن شاخان

وهيلي

وهيلي

وهيلي

ئەمەن دەمگۆت لەو خەویدا

ئەرى كىزان! . لۆ سەفەرتان

هيند تولانيداو

لە كيندەرى بوون، بابان ويران!

چبوو؟! چتاندى؟! چتانكرد؟!

ئەرى كىزان

لەویندەرى، لە قیامەتى

عاشقان چ دەكەن!؟

ئەوانیش دەچنە بەهەشتى؟!

خۆ لەویندەرىش نارەنار ناکەن

لە دەس غەدرو غەدارى

ئەمەن دەمگۆت. لەو خەویدا

خوداىه!

ئەوى خەوى راستى و

كىزان هاتبەنەو ماری!"

وهيلي

وهيلي

وهيلي!

واى لەكىزانى، واى لە حەيرانى

واى له ئافاتى دەورو زهمانى
واى له غوربهتى نيو بيابانى
واى له شهوانى كه مانگ تيا ئه مري و
بهفري كيوانيش چ پينازانى!

واى له مريه مئ

واى له پاگيزى

واى له سووتانى

رؤحى ئازيزى

وهيلئ

وهيلئ

وهيلئ

وهيل!

سلجمانى
2003/12/16



ئىۋە

بە خۇشەويستىم ئەسپىرن

شىعرو پەخشان

2004



كتىبخانەى دىجىتالى
www.rabari.org



وتەيەكى كورت

خويىنەرى ھيژا! ئەم كۆمەلە دەقەى لەم كىتەبەدا كۆپونەتەتەو، بەشىكىيان بەر لە نووسىنى رۇمانە شىعرى (گۆرستانى چراكان) و بەشىكى تريان دواى ئەو نووسراون. ھەر لە قەسىدەى دريژەوہ بۇ كورتە شىعر يان ئەو دەقەنەى كە رەنگە بچنە خانەى پەخشانە شىعر و يان ھەر پەخشانەوہ. ئەگەرچى لەم رۇژگارەدا شىعر بەشىكى زۆر لەم سنوورانەى رابوردووى خۇى شكاندووہو پيئەچى كە ئيتىر "دەقى كراوہ" ببیتە شكلى زال و لەبەرچاوى ئەم دنيا ئەفسووناوييە. بە كورتى ئەم ديوانە رەنگالەيەكە لەو شيوە جياجيايانەى كە ھەر ھەموو بالندەكانى، بە بال كورت و بال دريژيشەوہ، تەنھا ئاسمانىكىيان ھەيە، كە ئەويش گەردوونى شىعرە! بۇ خۇشتان ئەوہ ئەزانن ئەزموونى شىعرى من تەمەنىكى دريژى ھەيە. لە شىعرى ھاوچەرخى كوردیدا، كەم تا زۆر رەنگ و پرووى تايبەتى خۇم ھەيە. لەو دنيا بەرىنەدا، نىشتمانىكى بچكۆلانەم بۇ خۇم خولقاندووہ. جا ئيتىر تۇ تا چەند ئەو ئەزموون و نىشتمانەت بە دلە يان نا؟! ئەمەيان مەسەلەيەكى ترە. بەلام ئەمەوى لەم وتە كورتەدا ئامازە بۇ ئەوہ بكەم، بەشىكى لەبەرچاوى لە شاعىرانى نەوہى من و دواى منيش، زۇرچار تووشى دابىران و ونبوون و پەرت پەرتبوون ھاتوون، كە بەلای منەوہ يەككىك لە ھۆيەكانى ئەوہ بوو، نەيانتوانيوہ، يان دريژەيان بە

ئەزمونىڭ نەداۋە و لەپەر پىچراندويانەو لە گەشەکردىيان خستووہ. من بۇ خۇم وا نەبووم. لە بنارى ئەزمونىكى خۇمەوہ دەستمکردووہ بە رۇيشتن و سەرگەوتن، نە نوچدان و نە شىكستخواردنىش نەيوہستاندوووم و ھەولمداۋە بەردەوام ئەو ئەزمونە بە زمانى شىعر دەولەمەند بکەم و لە فۇرمى جياحيادا پەنجەرەى تازەى لەسەر بکەمەوہ. بە واتايەكى تر ئەگەر من "لەناو يادەوہرى كورددا کارمکردبى" ھەولمداۋە لە چەندىن رەھەندى جياحيادا ئەم ئەزمونى يادەوہرىيە پەرەپيىدەم و نەھيلىم لە ئاستىكى ھونەريدا رابوہستى و ويستومە لەم زەمىنەدا ھەلگەندەم قوولايى تازە بدۆزيتەوہ. بەھەر حال رەنگە ئەم تىروانىنە لەسەر وەستانى زۇرى بوى، كە ئەمەيش بەر لە قسەکردنى خۇم ليكۆلئىنەوہ و قسەى رەخنەگرانى لە دوارۆژدا بوى. نوختەيەكى تريس ھەبوو بە پيويستم زانى كەمىك قسەى لەسەر بکەم، كە ئەويش "شىعر و ژانرەكانىتى" يان ئەو تەوہرى شىعرەگەى بە دەوردا ئەسورپتەوہ. من پيىم وايە شتىك نىيە بکەوپتە دەروہى شىعر، يان نەكرى بە شىعر، يان قەدەغە بى بىتە ناو ئەم دنيايەوہ. وەك چۇن وشەى قەدەغە نىيە، بابەتیش ھەروا. جا ئىتر: سىياسەتە، سروشتە، جىھانى خود و رۇحە، تەسەووفە، دلدارىيە و ھەرچيەگە. ئەوہى جەوہەرىيە بە شىعرکردنى ئەو بابەتەيە. چۇنيەتى دۆزىنەوہى زمانىكە بۇ دەربىرپىن. ئىمە سەرئەنجام شىعرمان ئەوئى جا ئەو شىعرە لە ھەرچيەك بدوئى. وەك لە دنياى سىياسەت و دەنگى بەرزدا بە سەدان شىعرى خراپمان ھەيە ھەر لە ھەمان دنيادا گەلى شىعرى جوان و بەھادارمان ھەيە. ئەوہندەى شىعرى غەزەل و تەسەوفى پەرپووتمان ھەيە، نىو ئەوہندە ھىي جوائمان نىيە. شىعر بە كۆنى و تازەبىش نىيە. ھەموو

تازەيەك بەھادار نىيە. ھەموو كۆنىكىش بەسەرچوو نىيە. شىعر ھەر شىعرە، ئەحمەدى خانى نووسىيىتى يان نالى يان گۆران يان ھەر شاعىرىكى داھىنەرى ئەم رۆژگارە. شاعىر ھەيە بە فۆرمى تازە و بەلام بە عەقلى بەر لە ھەزار سال ئەنووسى. كە بىرى تازە نەبوو فۆرمى تازە نابى. بەشىكى لەبەرچاوى ئەزموونى شىعرى تازەمان لە مندالى "تەبەننى" كراو ئەچن. لە نەسلى ئەزموونى ئەو شاعىرە نىن. خوازاون. ھەر لەبەرئەودەيشە كاتى ئەو شىعرانە ئەخوئىنمەو، وا ھەست ئەكەم تەرجەمەن. يان بەزۆر لەقالبدراون، ھەر لەبەرئەودەيشە ناتوانن ھەست و نەست بىزوئىن. ئەگەرپىمەو بە سەرەتاي ئەم وتە كورتە و ئەم ديوانە تازەيەم "ئىوہ بە خۆشەويستىم ئەسپىرن" ئەو خۆشەويستىيەى كە بو من ھەمىشە چاوكىكى گەورەى بەردەوامبوونى ئەو گرو كلپەيە بووہ و نەيھىشتووہ دامركىمەوہ.

شىركۆ بىكەس

سلەيمانى

2004/6/15



رېگا دريڙهگان





هەلەبجە ئەچى بۇ بەغدا!*

"پەخشانە شاعر"

ئەمپۇرۋادەى بەيەك گەيشتنەوہى نيوان:
زستانە چاوى ئيمە و بەھارە خەزانىكى گەورەيە!
ئەمپۇرۋادەى گەرانەوہى مەوسمى تىكەلى
خۆلەميش و خونچەيە..
ئەمپۇرۋادەى بينينەوہى ديمانەى كەزاوہكەى گريان و
بالاى سەرتاپا ھەلەگرتووى ھەلەبجەيە!
ئەمە نووزەى شۆرەبى پرسەيە؟ يان نالەنالى بەردە؟
ياخود وژەوژى لىپرەوارى زاىەلەيە؟
وادەى سەردانەوہيە لە ساراگەى مەولەوہى
وہختى ريشى مەولەوہى شاعر ئەگرى و نيگرز ئەگرى و
ديدەى پر لە نوورى تەپرى

* ئەم دەقە مانگى بەرلەوہى پەيگەرەكەى ديكتاتور لە مەيدانى فيردەوسدا دارمى و پزىمە
رەگەزبەرستەكەى لە ناويچى، نووسراوہ. پيشبينيەكى شاعريە. ھەلەبجەيش بۇيە ئەچى بۇ بەغدا تا
بە چاوى خۆى مەرگى جەللادەكەى ببينى و لە كەرنەفالى نازاديدا و لەگەل سومبولەكانى شاعرو
ھونەر و خۆشەويستيدا ناھەنگ بگىرئ.

ئەبى بە چىراي خۇدا و
 چىرايش ئەگرىي!
 ئەمىرۆ وادەي نىوان چىركەكانى سەعاتى ژەھر و
 رەقبوونى شەپۆلەكانى جەستەيە..
 وادەيە و وادەيە و وادە!
 ئەمىرۆ ھەر ھەموومان، ورد و درشت، بە خەلقى تازە و بە گەلا و
 گول و چۆلەكە و مندال و بە لق و پۆپمانەو، بە پەلكە گيا و بە
 نەونەمام و كىژۆلە و بە پىرەدار و بە دىبەر و رەز و بە سەنەوبەر و
 ژن و بە بنچكى گرمۆلەي خەم و، قىزى ئالۆزكاوى دەوئەنمانەو
 ئەبىن بە دارستان و بە رووبار و بە زى و بە رەوز و ئەكەوينە
 رى، لەھەر چوارلاوہ ئەكەوينە رى و ئەگەرپىنەوہ بۆ لاي
 كانى عاشقانى ھەلەبجە و كىنووش بۆ ئاپوورەي زەرد و سوورى
 قوربانىان ئەبەين لەوى.. ئەمىرۆ ھەموومان ئەبىن بە شەقامى
 شار و بە كوچە و بە پەنجەرەي مارت و بە كىتیب و رۆژنامە و تابلۆ و
 شانۆ و.. جەستەمان ئەكەين بە پىانو و ئەچىنە بەردەم
 بالآ ئاوينەي شنروى، بۆئەوہي جارى لە شارەزوورى خۆشەويستىمان
 وەنەوشە بۆ قىزى بچنى و جارىكى دى لەگەل باي وەشتى
 شىندا نازارمان بژەنى!
 ئەمىرۆ ھەست و نەستمان.. شەبەنگىكە
 مل بە كوینى شەونماوى و دلۆپ دلۆپ
 ھەسرەتى مەيلە و ئالى لى ئەتكى!..
 ئەمىرۆ ئەچىنەوہ نىو تەمە خەمى، دالانى ھەورى، كە لە تەوقى

سەرۋە تا كەلەمۇستى پېي ئەم ۋلاتە دائەگرى و دائەپۇشى و
 ئەچىنەۋە نىۋ تەۋنى غەدرى كە ھەموو دنيا بۇى چىن و
 بەرياندا و تەون فرى و لە ئاسمانى بېكەسى ئىمەدا سووراپەۋە و
 بوو بە فرۇكەى ژەھرى.. ئەچىنەۋە نىۋ سەرسام بوون و
 تەنبايى و غەربىي لە مالى خۇماندا و ئەرۋىنەۋە بۇ لاي بېۋەژنى
 دەقەرئ كە رووتوقوت و بى جوۋلە لە بەردەمى
 ئاستانەكەى خوادا و لەبەردەمى داددا و لە بەردەمى چارنامەكەى
 مافدا بوو بە خەلۋوزە پەيكەرئ!
 فرمىسكى لە شىۋەى سىرواندا..
 ئاخىك لە شىۋەى گەردەلوولدا..
 متبوونى لە شىۋەى بەردا و
 تاوانى لە شىۋەى زەماندا..
 ئەچىنەۋە ناو برىنى
 كە بە درىژى: نەخشەى ھەموو كوردستانە و
 بە پانىي: ھەموو مېژوۋى ئەنجن ئەنجنى جەستەمانە و
 بە قوۋلىيش: قوۋلايى ھەر ھەموو كۆستەكانمانە!
 شانزەى سى بوو، شانزەى سى
 شانزەى لە ناوەرپاستا قرتاۋى بەھارى!
 شانزەى.. ھەزاران تابووتى گولچارى.
 شانزەى زايەلە، شانزەى كۆتەل، شانزەى رەشى يادگارئ
 ھەلۋەرىنى خەون و دەم و لىۋ و خەزانى چاوانى..
 يادگارئ لە ناۋىنە شكاۋەكانى سەفەر

به مۇميا بوونى خویندىنى تەپىرى
 شانزەى سى بوو، شانزەى سى، وەختى رۇژى
 ئەبى بە خەنجەرى سال و لەسەر دلى شار ئەچەقى!..
 شانزەى سى
 ئال بوونى ئاو و
 كەربوونى شاخ و
 كوئىربوونى ھەتاو و
 وپىنەى بەرد و
 شىت بوونى دار و درەخت و
 ئەوقبوونى يەزدان و لەولایشەو
 قاقای پىكەنىنى دىكتاتۇرى!..
 ئاوردانەو لە رۇژمىرى تارومارى سەردەمى
 كە ھەموو دنيا لە خۇرھەلاتەو بۇ خۇرئاوا.. بۇ ئىمە برىتى بوو
 لە پىالەگىرى ژھەر و لە تۇرچى غەدرى..
 ھەموو دنيا لە ئاست رۇژى حەشرى ئەنفال و قىامەتى
 نە چاويان ھەبوو نە دەم و نە گوى!
 ئەچىنەو ناو ھەواى ئاسمانى شانزەى سى
 كاتى شارى بەلادادى و زەردەخەنەى نىرگزمەچار
 وەك زەردەخەنەى دارچوالە و مندالان و
 كارىزەكان.. كۇتايى دى!
 بەلام لىرەو، لە تخووبى ئەم مەرگەو
 لە كوشتنى ئاو و، لە تىرۇركردنى گول و لە

جەستەى زەردەلەى ھەلەبجەو، ژيانى رسكاو
 گوئەگەنمى ھاتەدەرى.. ئەو جەستەيە بوو بە مۆم..
 لە ناوۋە تارىك و بەلام پروناكىي دا بە دەرى..
 وەختى شارى بە خنكانى خۆى.. دەنگ بە دنيا
 ھەلەبېرى، وەختى عەشقى بە سووتانى بالاي خۆى،
 دلدارانى ئەم دنيايە تا شارەزور ئەھيىنى.
 شارىك لە مردنى خۆيدا.. جىھانمان پى بناسيىنى.
 تۆۋى خۆرەتاو و، زىنگەى زەنگ بېروىنى
 شارىك لە مردنى خۆيدا و
 بە مەرگى كانىيەكانى.. گۆمى گەورە و
 زەرياي دوور و
 ئۆقيا نووس بەھژىنى!

*

ئەى بەھارى بېوژن و ئەى رووبارى نووستووى
 ناو كۆچىكى بېدەنگ!
 ئەى بەرزترىن زايەلەى سەدەى بىستان!
 ئەى بالندەى رۆحمان ئەودەمەى
 بال ئەگرى و ئەودەمەى ئەسووتى
 تۆ ھەر تازانە يادى نىت، بە تەنھا سالانە، لە گۆمەشىنى
 خۆتمان ھەلگىشى و يان بمانكەيت بە گريانى تاق تافكەرەيەك
 وەختى بۇ درەختى كۆچكردووى خۆى بگەرى! تۆ بە تەنھا ھەر
 قەسىدەيەكى چاۋ سەوز نىت، سالى جارى، ژنە ھەورى، لەو

ماهی و دهر به ننداندا، به پرچی کرووزیه کی دریژ له سهر ته متوومانی
 به ژار و ژهنگی بۆ شاره زووری "نالی" ت بنووسی!
 تۆ ههموو رۆژی له ناوماندا، وهك دایك و باوك و هاوسهر و
 جگهرگۆشه و وهك نان و ئاو و چون تین و تاوی ئاگرئ، له
 ناوماندا، وهك چریكه ی ئه سغه ر و دهنگی ماملئ.. له ژووره كانمدا
 وهك په نجه ره و رۆژمیر و سهعات و به هاوینان وهك مانگه شهوی.
 تۆ ههموو ساتئ له گه ئماندا. چوون په نجه كانمان. تۆ بووی به
 گوئی رهشی ناو گیانمان و نیو باخچه كانمان..
 بووی به شهقامی ئازادی
 لیڤه و لهوی.. له ناو تیریژی ههتاودای وهختئ به ستوونی یان
 شاقوولیی دپیته ژووری..
 تۆ لیمویت و بۆنت ئه کهین.
 تۆ خه میت و رهنگت ئه کهین.
 تۆ عه شقییت و سه یرت ئه کهین.
 تۆ دهنگیت و له بیددهنگیماندا جریوهت ئه کشئ.
 نمه یت و پرژه یت و پرووشه یت و ریژنه یت و
 که ناری دیاری بیره وه ریت و سه رچاوه به کی گهرم و
 هه میشه هه ئمی غه دریکئ گه ورهت لی هه ئئه سی!
 ئه ی هیلالی کوژراوی
 تا ئیسته یش به ئاسمانه وه هه ئواسراو!
 وهختی هه ئه اتنه وهت، وهختی زیندوو بوونه وه و
 دابه زینت. وهختی خه رمانه به خشینت

له نزيكبوونهوهى ههورىكى نزم له دارژان.. نزيكتره!
 له نزيكبوونهوهى سروهيك له كووساران.. نزيكتره!
 له نزيكبوونهوهى كازيوه له ههتاو و
 زردهخهنيهك له ليوى ساواى ناوبيشكه.. نزيكتره..
 نهوهتا جهللادهكەت قاجيكي كهوتوته نيو تابووتهكهيوه و
 مردن خهريكه پايتهكيشي!
 نهى كاني عاشقاني ههلهبجه!
 به ههموو عاشقاني نهو بهندن و بنارانه بلئ..
 به كارمامز و به ژنه رهوند و به شمالي قاميشهلان و به
 پلووسكى بهفراوان و به قاپي تهنهكەى مالان و به جووته مهلى
 عاشقى گوى ناوان و به ههموويان، تهلان تهلان،
 بهستين بهستين.. پييان بلئ:
 بهو زووانه پهپووسلئمانهكەى پيري شاليار له كاوانهوه به گهنجى
 نهگهريتهوه. به دهم چريكهى سياچهمانهوه بييساراني به سواري
 كهلهكوييهكى قاوهي تيسكن دپتهوه. كهوه سپيهكاني نهقشبي
 له شهقهى بال نهدهنهوه. مهولهوى به خووى و پهپوله و شيعر و
 ريحانه رهشەى بهر پشتينهوه نهگهريتهوه. نهمجاريان خاتوو
 عهنبەر نهگهريتهوه و بوتهوه به كچ و قزى وهك سهري نازاده و
 بووه به ماموستا و وانهكاني: ژن و باران، ژن و نازادبي،
 ژن و ههتاو به كهنيشك و كيژولاني له چنوور چووى نهو مهلبهنده نهليتتهوه
 پييان بلئ.. بهو نزيكانه
 ههر له ريگهى ناسكهكاني دهشتى شيروانهوه، ههلهبجه نهچي

بۇ بەغدا و لە قولینەى گەوالە ھەوریکى سپیدا و لەگەل خۆیدا
 پینج ھەزار پەپوولەیش ئەبا. ھەلەبجە ئەچى بۇ بەغدا. وەختى
 ئەگا، دىچلە لەبەرى ھەلئەسى و باومش بەناو قەدىا
 ئەکا و دەست ئەبات و کلاوئەكەى جەواھیری لەسەر ئەکا. بە گمەگم
 دوو جووت کۆترە شینەكەى نەجەف دین و لەسەر شانى ئەنیشنەو و
 ھەر لەویدا دار زەیتوون و دار چنار و دارخورما ئەیکەن بە سەما.
 لە دیواری کۆنکریتى جەوادەو، ئەسپەشى دیتە دەرەو و
 پەر بە پایتەخت ئەحیلینى و خۆر بەر ئەبى و بارانى پەرشنگ دانەکا.
 ھەلەبجە ئەچى بۇ بەغدا، گولى ھەنار کالایەتى و قەلەبەزەبەكى
 ئەحماوا بالایەتى و، وەختى ئەگا، ئەبونەواس لەسەر سەکو
 دیتە خواری و لە گوڵ و ھەنار و قەلەبەزە بادەى تازە دروست
 ئەکا، یەكەم پەرداخ حسەین مەردان لى وەرئەگرى و ھەر بە
 یەك بین ھەلئەدا. دواى ئەو روشدى قزى بژە و بۆینباخ
 خوار، دیتە پىشى و تا ئەتوانى "باخى عەلى" و خوى مەست ئەکا.
 ھەلەبجە ئەچى بۇ بەغدا. کاتى ئەگا. حوصەیری وەك جارى جاران
 بوتلى مەیه و چاکەتى بەر داکەوتوو و سووربۆتەو و لە بەردەمى
 پەیکەرەكەى رەصافیدا ھەر لەترەدا و نیوولائە و بە عەمودى
 جنىو بە كورەكەى صەبجە و بە مەدرەسەكەى عەفلەق و بە دوو ژمارەى
 حەفدە و سى و جنىو بە عەرش و قورش ئەدا! ھەلەبجە ئەچى بۇ بەغداو
 سەرنج ئەدا، حەیدەرخانە گەنج بۆتەو: نىرگەلەكان،
 سەماوەر و قۆرى و پيالەى كەمەر زەرلى، چاپخانەكەى حسەن
 عەجمى، لەسەر وەجاغ و رەفەو، دانەبەزن و دینە

سەرچادەى رەشىد و ئەزرنىڭىنەوہ يەك يەك و ھەلئەپەرن
لە خۇشياندا، سەرنج ئەدا، ھەردوو سدارەى گوبانجى و عەللوەردى
ئەويان بە بالى مەقام و ئەميان بە بالى بىرى نوى، دوو كوكوختى
ھەلئەپرون و بەسەر قوببەى پىرۆزەى و شەناشىلدا ئەخولئەوہ و
پىئەكەنن لە ئاسماندا.

ھەلئەبجە ئەچى بۇ بەغدا. بە شۆرپجەدا رەت ئەبى، لەشى بۇنى
حىل و دارچىنى و ميسك ئەگرى. ماچى فەيلى، دەورەى
ئەدا، لە پاش تۆزى ماچەكان ئەبن بە ھەنگ و بالى
ھەلئەبجە بە شانە و، ئازادى دى و، ھەنگوين بەسەر
ھەموواندا دابەش ئەكا. ھەلئەبجە ئەچى بۇ بەغدا و بەر
لە بەغدا لە شاربەن ئەوہستىت و، لەناو باخى پرتەقالدا،
دوا پارچەى جلى گريانى فرى ئەدا. ئەوسا ئىتر پرتەقالى
قزئارنجى، لەناو پەرژىنى مۆردەوہ، كراسىكى ئاودامانى
لە گولى خوى بۇ ئەھىنى و.. ھەلئەبجە جلى ھەتاو و، ھەلئەبجە
جلى كەرنەقال لەبەر ئەكا و ئىنجا ئەروا..
ھەلئەبجە ئەچى بۇ بەغدا!

عومهری خاوهر دنيا نه گهړی و،
په پووله شاعر نه نووسی و،
گازی ژهر اویش ده سگیر نه کری!!

نهمه هیچ که سی نایبینی
له خوّم زیاتر!

بهره به بیان، زوو بهر له وهی
له گوی چومی دار هه نار چاوی بگلوئی و
کار مامزی له خه و ههستی و
هه تاو له مائی به فره وه بیته دهری!

زوو بهر له وهی
هیچ دهر به ندی له ناو ته میکی ته نکدا
باویشکیدا
تافگه یه ک، ههر به نه نقسه ت و، بو گالته
به مشت ناو بکا به سهری بنچکیکداو

له شیرین خەو دایچلەکیڤنی!.

بەرەبەیان، زوو بەر لەوەی
منارە میژەر ببەستی بۆ بانگدان و
زوو بەر لەوەی نزای دایکم
ببێ بە کۆترە باریکەو
بەرەو لای خودا هەلفرێ.

بەر لەوەی لوتکە دەستبەری
بۆ ئەوەی پۆپنەیی گزنگی
لەنیوان دووگەلدا بگری.

زوو پێش ئەوەی
پیرە حاجی لەقلەقیکی کەشی بەسەر
لەگۆی زەلم هەلبەرزێ و
بالەکانی بکاتەو و گوناھ لەخۆی بتهکێنی و
بەرەو گەرمەسیڕ هەلفرێ

ئەمە هیچ چاوی نایبینی
چاوم نەبی!

پێش ئەوەی "با" لەمسەرەو
شەونم بەری بۆ روومەتی تازە گۆی و
لەو سەرەو پریاسکەیی هەلمی هەلگری و

بۇ نيوەرۇ بېتە سەرى!.
 زوو بەر لەوہى ئاگرى مائى
 دابگىرسى و رەنگى نارنجىي تىگەرئ!
 بەرەبەيان، پەئە ھەورېكى خەوالووى
 كاكۆل رەشى، سەمىل سىپى
 باران بەشانى "شەروئ"
 لە سىدەرپەگەى خۇپەوہ دېتە دەرى و
 لەبەردەمى كەوئىلكى داوئىن تەرى
 سەنگ و بەرۆك داچەقاودا
 ساتەوہختى رانەوہستى و
 لە بالاي گريانى كوردو
 لە بالاي خوا رانەمىنى و ئەوسا ئىتر دانەنەوئ و
 دەست ئەبات و سىگارى تەم و مژىكى بارىكەلە
 لەناو قولايى دۆلەوہ ھەئەگرىت و
 بە بەردە ئەستى دووگەلىي ئەمبەرئەوہەر
 سىگارى دانەگىرسىنى و
 مژ لە دواى مژ
 رەوہز رەوہز و دەشت بە دەشت
 خەمى درىژى ئەكېشى...
 لەپاش قەيرى نزم نزم
 بە ھەورازى ھۆرەپەكدا سەرىبەرەو خوار دانەگەرئ.
 پەئە ھەورئ

خالۆ ھەورئ!
 بۆ فەقیانەى ئەم سەفەرە
 دوو تیلماسكى له خامەكى يەكەم شەفەق
 دائەدریٲ و له مەچەكییەوہ ئەپپچئ و
 بەسەر خەفەتئكى خزا
 دئتە خواری..
 ئەمە هیچ چاوی نایبئ
 چاوم نەبئ...
 ھەور كۆمبۆتەوہ و ئەروا و جار بە جارئكئش ئەكۆكئ
 ھەور قورسە
 ھەور ئەمانەتى پئپە
 ئەمانەتى بەھاریكى بئوہژن و
 ئەمانەتى ھۆنراوہیەكى شین پۆش و
 ئەمانەتى ناوخەزانى مەملەكەتئ.
 ئەمانەتى له تەنبايى عاشقان و
 ئەمانەتى له نامۆيى نیشتمان و
 ئەمانەتى له خەونەكانى شانزەى سئ.
 ھەور ئەمانەتى پئپەو دائەگەرئ
 نزم.. نزم.. ئەئئى سەرپۆشى داكەمەو دائەبەزئ.
 نزم.. نزم.. ئەئئى پەردەو كوللەى پەرى و
 ئەئئى كەژاوەى گریانى خوداوەندە و دائەبەزئ.
 نزم نزم ھەردئت و دئت

له پړئ شان ئه دا له شانئ خه مه كاني
 دار گيلاس و گولئ ژاله و
 ئه رخه وان و
 چو غه ي سپي
 ئيتر سوور سوور هه ئه گه پړئ!
 هه ور ئه مانه تي پييه و به كاوخو دي
 نزم نزم هه تا ديته سهر هه له بجه و
 له ناوهر استي شه قامدا
 باله كاني ئه كاته وه و
 هه ئه به زي و هه ئه پرزي و هه ئه پرزي و
 له ناكوي
 ههر له ويذا
 به ئه سپايي
 عومهرى خاوه ر دائه گري!
 ئه مه هيچ چاوي نايبيني
 چاوم نه بي!
 له بازاردا
 عومهرى خاوه ر بو ساتئ ئه بي به په يكهري شارو
 جوولئ ناكاو له ژانكي مه يله و شيندا و
 له سهر سه كوئى كازيوه يه ك رائه وه ستئ!
 چاو به ناو كوستا ئه گيړئ
 له پرئكدا هه نكاو ئه ني و

به ياددا پيچ ئەكاتەووە
 به كۆفانيكى باريكدا وەرئەچەرخی و
 پير محەمەد، كانى قولكەو
 يەكەم ئاور لە دەرگای كۆنە مائەكەى
 ئەداتەووە
 ئەم كەرەتەيان خيتراتر
 لەگەل (با) يەكى كلۆلدا پى ھەئەگرئ!
 ھەر دوورا و دوور، پاسەوانيک و ئاگرئ
 بەدييئەگا و ھەناسەيەك
 بو ئيشەكەى جارانى خوئ ھەئەگيش.
 ئەمجارەيان بەلای راستى
 نوورى شيعر و
 فرميسكىكى راوەستاوى بەژن بەرزى
 رەنگ زيويى
 "مەولەوى" دا تىئەپەرئ.
 ئەپروا و ئەپروا راناوەستى..
 لە "مۆردانە" بەتەنیشتى فەسیدەيەكى "گۆران" دا
 كە لەسەر چرپای مانگەشەو پاكشاووە
 تووشى نەخوشى شيرپەنجەى گەدە بوو و ئەنائىنى
 گوزەر ئەگا و تىئەپەرئ و
 كەس نايبينى!
 لەنزىك "كانى عاشقان"

لەمالئىكى قورپىنەو، تارمايىهكى ھەژارىي
مندالئىكى پىنج شەش سالان
پىخاوس وەكوو كارژۆلەو
جلدراو وەكوو دار چوالەى بەر رەشەباو
غەمگىن وەكوو كەرويشكىكى لانه رووخاو.
بۆ نان كرىن دىتە دەرى
لە پرىكدا ئەو ئەبىنى و
ئەبى بە مانگى ناو ھەوز و ئەھەپەسى و
خەرىكە ھاوار بكات و بلى ئەو
عومەرى خاوەر خۆپەتى و ھاتۆتەو
ئىتر ئەم لەچا و ن ئەبى!.

*

عومەرى خاوەر بەخۆپى و كۆرپەلەكەى باوھشپەو
سەفەر ئەكا بۆ كىشوەرى زەردو رەش و
سىپى و سوور و بۆ لای عەشقى سەوزوشىن و
بۆ لای خەمى ئىجگار دوورو
ئەمجارەيان سواری فرۆكەى بۆپىنگ و
تىزپەو ئەبى
وختى خۆى ئەكا بە ژوورى درىژكۆلەى
زۆر رووناكى فرۆكەدا ھەر لە خۆپەو ئەشلەژى
نازدارەكان، ژنە كەپبانووى تەيارە
ئەبىبىن و ئەپناسنەو

بۇ چىركەيەك و دوو چىركە لىل ئەبن و
 زەردەخەنەيان ئەزاكى
 عومەرى خاومر بە خۇى و كۆرپەلەكەى باوہشپەوہ
 سوارى پاپۆرى زۆر گەورەى ئوقيانووس و زەرىا ئەبى
 سەر لە ھەموو بەندەرىكى شىعر و ئاشتى و
 خۇشەويستىى دنيا ئەدا!
 لەناو بوخارو ھەلما دائەبەزى و
 ھەر سەروملى ديار ئەبى.
 بە بەر باراندا رى ئەكاو
 لە شوپن پىيدا گول ھەئەقولى
 بەناو خەوندا رى ئەكاو
 بەدواى خۇيدا پەتى دووكەل رائەكىشى
 لەسەر كورسى بەر تريفەى
 روو لە زەرىا دائەنىشى و
 ھەرچى مندالىك كە بىنى
 چلن نىرگىزى ھەلەبجەى لى وەرئەگرى!
 عومەرى خاومر بە خۇى و كۆرپەلەكەى باوہشپەوہ
 لە كەنارى ئوقيانوسدا پياسە ئەكا
 دۆلفىنەكان ئەبىبن و ئەپناسنەوہو
 بۇ پىشوازى، لە بنەوہ بەرەو سەرى
 كەوانەبى خۇ ھەئەدەن
 دۆلفىنىكى ھەرزەكارىان زىاد ھەئەچى

دەمى ئەگاتە روومەتى كۆرپەلەكەو ماچى ئەكاو
 ئەكەوئەتەو ناو ئاوو شلپەيەكى ئىجگار گەورەو
 كۆرپەلەكە دائەچلەكى
 عومەرى خاومر ئەگەرئى و ھەر ئەگەرئى
 جارئىك ئەبى بەگلۆپى ناو تەم و مژ.
 جارئىكى تر بە نەورەسىكى زۆر ماندوو لە كەناردا.
 ياخود ئەبى بە چارۆگەى
 كەشتىەكى لە دوور ديارى بەر رەشەبا!
 عومەرى خاومر بە خۆى و كۆرپەلەكەى باوەشىەو
 گەشتوتە كونج بەكونجى ئەم جىهانە
 لەيەك وەختا، لەسەر دىوارى مائىكى كۆپنھاگن
 پايزىكى رۆژژمىرەو
 لەيەك وەختا، لەسەر رەفەو
 لە مائىكى ناو زاپۇندا
 پەيكەرىكى بچكۆلانەى
 ناو عالەمى زولم و غەدرەو
 لەناو ھۆلىكى لەندەندا
 ناونىشانى مانفىستىكى ئازادىيەو
 لە باخچەيەكى گشتىدا و لە بەرلىندا
 خۆى ھەئواسىو بەقەدى دارو بارداو
 لە شەقامىكى سەرەكىى قىەننادا
 خۆى نووساندوو بە جامى ماشىنەو

ياخود لهناو ئاپوورهيەك
خۆ نيشاندانى كۆترو دار زهيتوونى هيلسه نكيدا
ههله بجهيهو جاده جاده
له پيشى پيشه وه ئهروا!

★

عومهرى خاومر ئهگه پرى و ههر ئهگه پرى و
بى پهساپورت و بى فيزهو
بى ناسنامه

قاره به قاره تهى نهگات!
له ئه مريكاى لاتيندا ئهيبينه وه
كريكارى كىلگهى مؤزهو
شهپقهى پووشووى پان و پورى
هاوينىكى پر له خىرى له سهردايه!
له ئوسترااليا ئهيبين
بوته كه نغهر و باز ئه داو
بيچوه كهيشى له باوهشى و بهرسكدايه.
له كيشوهره ره شه كهيشدا
گورانىيهكى سپيهو
كراسى پر گوله باخى زهرده خه نهى
نون. مانديلاى له بهردايه!

★

ههندى شه و يش

كە مانگ نيوەى ئەكەوئتە ناو زەرياوہو
 نيوەكەى ترى، بۆى ئەگرى، لە كەناردا و
 دەستەوئەژنۆ، خەمى زيوين، دائەمئىنى!
 ئەو شەوانە
 وەختى كۆرپەلەش وەك خونچە و وەك چۆلەكەو
 ھەئبەستىكى بچكۆلانە، ئەوئش ئەنوئ!
 ئەوسا باوكى ھەئئەگرئ و ئەيبا لەناو
 جۆلانەيەكى لاوئادا بە ئەسپايى پائى ئەخاو
 بە جامانەكەى سەرى خۆى دائئەپۆشى
 ئەم خۆى ئەروا، ئئتر باى وەشت
 لەجىاتى ئەو رايئەژەنى.
 ئەوسا عومەر ھەر بە تەنيا
 بەرامبەرى تەلەفزيۇن دائەئىشى
 نيوەى لەشى لەبەر نسيەكەى غوربەتاو
 نيوەى ترى لەبەر كزەباى ھەئەبجە بەجئدئلى
 جگە لە پەنجەكانى خۆى
 چەند پەنجەيەك لە ئەشكەنجەو لە دارسئوو
 لە نامۆيى و لە پەلكە گياكان وەرئەگرئ
 كەنالەو كەنال ئەگەرئ و لە پرىكدا رائەوہستئ
 لەسەر جزيرە دائئەئنى و
 بەسەر باسى خۆيدا ئەچئ
 خۆى و پئنج ھەزار درەختە شين پۆشەكەى.

خۆى و شارى خۆلەمىش و مروف پىزان.

خۆى و مهوسىمى فىراق و ههواى زهرد و

عهشقى وىران!

عومهرى خاوهر گوى ئهگرى و

خه مى سپى شلوى ئه بى.

عومهرى خاوهر پهست ئه بى و

چون داربىهگى پرسه دار

ته مى وهرسبوون دايئهگرى!

لهو ساته دا

له بىابانى وىژدان و له بىابانى زمانى جزيره دا

ههرچى خواوهنده ون ئه بى و

باران ئه مرى و

تهپ و تۆز جوانى ئه خوات و

خۆر ئه گرى و

لم حه قىقهت دائه پۆشى.

له ئاوپنهى جزيره دا و لهو وهخته دا

سهرى "گۆبلىز"

وا به لهشى وهزىرىكى رۆشنبرى عه ره به وهو

رۆژنامه كهى "عبدالبارى" له مىزگر دا

دانىشتوووهو

به لام سجلي فتوحات و

شمشيره كهى والى ئه دوى!

لە ژوورەکانی ناو فەتواو
ژێر زەمینی دەولەتانی جزیرەدا
ئیسلام شیریکە پێشن و چەقۆیەگە دەم بە ویردو
تەقویمیگە رۆژەکانی خۆی ئەکوژی!
عومەری خاوەر سەیر ئەگاو
عومەری خاوەر گۆی ئەگری و
درۆی جزیرە ئەژمیری و
لەدواییدا وەگوو تەیری ماندوو ماندوو
سەر ئەکاتە سەر سەرینی خەزانیگ و
بوخۆی ئەنوی!

★

عومەری خاوەر بە خۆی و کۆرپەلەکەى باوەشیەو
هەر ئەگەرێ و هەر ئەگەرێ. خولیاى شینەو
پرسەى مۆرەو، هەتاکوو سەر، لە ولاتی
کۆتەئیکدا داناسەکنی. ئەم کەرەتە، هەوری
بەفرەو، لە پۆلەندا، ئەیکا بە پرووشەى
عەشق و لە سپۆری ترینیگدا سەر دەردینى.
سپیی سپیی هەنگاو ئەنى و لە واگۆنیکی
زەرد باودا کە بۆنى سیر لە دەمی دى،
لەسەر کورسى، ژمارە شانزەى ریزی سى
دائەنیشی!
شەمەندەفەر لە زارى ئاسنینەو،

له گهال فېشكه يه كى كورتدا، چهند ستوونى
 له بوخارى ناوقه د پچراو فرى نه داو،
 رووناكى كزى سهر سپور نه شله ژينى.
 نه وره سيكى قز زهر د پرسى:
 - بو كوى غه ريبى غه ريبان؟!
 كلوى نامو!، نهى مانگه شهوى سهر گهر دان،
 نه چى بو كوى؟!
 - بو لاي ميژوويه كى خنكاو،
 كه به شيوه له خوځ نه چى!.
 بو لاي موسا سووتاوه كان.
 بو لاي نهو دووكه لكيشانهى
 له هولوكوستى جهسته وه
 ژير ناسمانيان قيرتاو كردوو
 بو لاي نهو ريزه كوورانهى
 فرېشته كانيان تيا برژان!

عومهرى خاور به خوئى و كورپه له كهى باوه شيه وه
 به هم ناههنگى دوو دلؤپ له بارپزه و
 هه ندئ له حه سره تى پاراو
 له "بىركناو" هاته خواري
 له دهر وازهى ساله كانى "S.S" هوه، چووه ژوورى
 ههر له رپوه بوئى فه نابوون و عهدهم هاته لووتى. چووه پيشى و

سهیری ریزه فرنی کرد، سلهمیه‌وهو، وا هه‌ستیکرد
 سه‌رنجه‌کانی قرچه قرچ له‌سه‌ر پلین و نه‌سووتین.
 پی‌ی خسته ناو ژووری زه‌هرو ساوناکانی مردنه‌وه،
 گه‌رایه‌وهو وا هه‌ستیکرد گولان و زه‌لمی نه‌خنکین!
 عومه‌ری خاوه‌ر نه‌گه‌رئ و هه‌ر نه‌گه‌رئ و
 له "بیرکناو" به‌چاوی خو‌ی غه‌دری به‌رجه‌سته نه‌بینئ:
 سه‌دان سه‌دان جووته پیللوی چاوه‌روان
 به‌لام هه‌رگیز قاچه‌کانیان نه‌هاتنه‌وه.
 سه‌دان سه‌دان شه‌پقه‌وه کلاوی چاوه‌روان
 به‌لام هه‌رگیز سه‌ره‌کانیان نه‌هاتنه‌وه.
 سه‌دان سه‌دان ستیانی کچ، ستیانی ژن
 به‌لام هه‌رگیز مه‌مه‌که‌کانیان نه‌هاتنه‌وه
 سه‌دان، سه‌دان، سه‌دان، سه‌عات و بازن و که‌مه‌ره‌بند و
 گو‌چان و رسته کلیل و نه‌موس‌تیه‌وه بووکه شووشه و
 به‌لام هه‌رگیز، هه‌رگیز، هه‌رگیز جاریکی دی
 خاوه‌نیان نه‌گه‌رانه‌وه!
 عومه‌ری خاوه‌ر به‌خو‌ی و کو‌رپه‌له‌که‌ی باوه‌شیه‌وه
 له دهر‌وازه‌ی "s.s" هوه دیته‌ دهرئ و
 هه‌ر به‌لکی جامانه‌که‌ی کلویی فرمی‌سک و
 زه‌نگیانه‌ی نمه نه‌سپرئ..
 هه‌ر له‌ویدا، هه‌مان نه‌وره‌سی فتر زه‌ردی
 جاری پیشوو، له‌سه‌رشانی هه‌لئه‌گورمئ و

ئىي ئەپرسى:

- چىتىدى؟! غەربىي غەربان؟!

ئەمىستاكە بالئىدەي رۇحت چى ئەلى؟!

- تۆپەل.. تۆپەل

خۇشەويستىي سوتوم دى!

وردە رەژووى جىماو لە جەستەي زەمانى دابران و

سەرابى پۆلە نەورەس و خەونو خۇزگەي خۇلەمىش و

ئاويلكەكانى گۇرانى و

گۇرستانى ھەتوم دى!

- بەلام ئەي نەورەسى قۇ زەرد!

لە ھۇلۇگۇستەكەي مندا

نە جووتە پىلاوى جىما ھەتا دوو قسەي دوو قاج و،

نە بازنئ ھەتا دوو قسەي دوو پەنجە و موستىلەكەيم

بۇ بكا! ھىچ جىنەما..

لە رۇژى ھەشرەكەي مندا

نە كلاوى ھەشقى جىما تا باسى سەرىم بۇ بكاو

نە گۇچانى پىرەدارى تا باسى عومرىم بۇ بكاو

نە ستىيانى جوانە كچى ھەتا باسى مانگە شەوى

سىنەو بەرۇگىم بۇ بكا

ھىچ جىنەما..

قاج بە پىلاوھو رۇيشت و

سەر بە كلاوھو رۇيشت و

گواره به گویچکەوه رۆیشت و
چاو به چاویلکەوه رۆیشت و
هیچ جینەما..
ئەى نەورەسە قژ زەردەکە
لە رۆژی حەشرەگەى مندا
ئەوهى کە لەوان بەجیما..
سەحرايەك بوو لە عەدەمداو
عەرەرى بوو وەك سڤى خوا!

عومەرى خاوەر لە شارى هيرۆشيماء
لە سەنتەرى خۆلەمیشى ئەو شارەدا
مالى تايبەتى خوى هەيه
خشتى ديوار هەر لە گوئى جامانەيهو
بالکۆنەکەى کەمامەيهك لەسەريايهو
بە ژاپونيش لەسەر دەرگای
دەرى دەرەوه نووسراوه:
ئەم دەرگايە ئاوەلایە بۆ گشت کەسى
لە دنياىدا و با بەخیرى
بەلام تەنها هەر بەعسييه
کە بوى نيبه بپته ژوروى!

★

پينچ هەزار ژيى دەنگم پچران

وتم ئىتر ئەبى بچمە سەر قەبرانى مېژووى دەنگم!
پىنج ھەزار بائم لىيۈۈ
وتم ئىتر ئەبى بچمە سەر قەبرانى ھەلفرىنم
قەت وا نەبوو
لە پچرانەۋە بەستەۋە دروستبۇۋە و
لەسەر قەبرانى فرىن و لە گۆرستانى بائەۋە
جارىكى دى ئاسمانى نوى
بۇ فرىنى تازەترم دروستبۇۋە"

*

عومەرى خاۋەر بە خۆى و كۆرپەلەكەى باۋەشىۋە
ھەر بە رېگەى كاكېشان و رېگای بادا
ئەگەرپىتەۋە بۇ ۋلات
ئەمجارەيان عومەرى خاۋەر ئەگاتە
سى كۈچكەكەى سەر سەرى و
باى رەش گەمارۆى ئەدات و
كړپوۋەيەك رېى پى ئەگرى
لە شوکاگەۋە عەشقى دى و
فەرەنجىەكى ھەتاۋى بۇ ئەھىنى!
لە دەر سىمەۋە عەشقى دى و
جووتى گۆرەۋى لە خورى
ناۋ كلىپەۋە بۇ ئەھىنى و
لە دوايىشدا

له رۆحی بادینانهوه

عه شقیك دیت و

كلیته كهو

ملپچه كهو

دهسكیشه كهی

"ئه نوهر مائی"

بو ئه هینی!

★

"عومه ری خاوه ر" گینگلی بهرده وامی

به هاریکی سهر ناگره و مانگی مارتو

كه چی له ناو حوزه پیراندا له رز ئه یگری..

هه ندی جاریش بهسته له کی ناو کاوانه و

به لام له ناو ته موزیکدا هه ئه قرحی

"عومه ری خاوه ر" ئه گه پری و ههر ئه گه پری و

ئه مجاره بیان له سهر به ردی

ئه بی به كه ئیکی سوور و به رامبه ری

پرژه پرژی جهسته ی سپی تافگه یه ك

له ره واندز رائه وهستی و

حسه یین حوزنی به پهسته کی دیرۆكه وه

پهیدا ئه بی و، له وه به ره وه

دار چناریکی سورفلی خالی خالوی

كامیرای سهوز له باخه لی

دارستاندا دەرئەھيىنى و بە دوو قۆلى
 بۇ يادگار، چەندىن ويىنەيان بۇ ئەگرى.
 "عومەرى خاومر" ھازەيەو قەت ناسرەوى
 ئەمجارەيان رووئەكاتە "بازيان" و
 بەردە قارەمان ئەيبىنى و ئەھيلىنى و
 بانگى ئەكاو ئەمىش ئەچى و
 لە ساي سىبەرى عەشقىكى برىنداردا
 پال ئەكەوى و بە جووت خوى و كۆرپەلەكەى
 قوول قوول خەويان لى ئەكەوى.
 عومەرى خاومر رووبارە و ھەر ئەروات و
 ماندوو نابى و بە رۆژ ھەتاوى بارىكەو
 ھەنگاو ئەنى و، بە شەو ئەستىرەى گەرۆكى
 ھەجىجىە و لە ھەر شوينى غەدرى بىنى
 لەوى ھەئى.
 ئاو بەقەد چاوى خوى خوشى ئەوى
 باخ ئەيبىنى و ئەلى فەرموو
 بۇ مائەوہو بۇ ساواكەيش
 بىشكەم ھەيەو خەمت نەبى!
 دەشت ئەيبىنى و شوان ئەيبىنى و مىرگ ئەيبىنى و
 ھەموو ئەلىن فەرموو بۇ زىر ئەو ھەرزالەو
 بۇ ساواكەيش گوانى پرى شىرى تازەى
 مەرمان ھەيەو خەمت نەبى!.

ئەو ھەر ئەرۋاۋا گەلای خەزان لەگەنلایەو
 "با" يەكى شين ئاۋەلئیتی و
 پەپوولەيەكى ئاۋارەيش لەسەرشانی و
 نزيك نزيك لە دەم و چاوی كۆرپەلەي
 رانەمئینی و ئەو ھەر ئەرۋاۋا
 بەندەنی ھات، كەوی پرسیی:
 - ئەو ھەر كۆی ئەي نوینەری
 پینچ ھەزار ئاۋینەي شكاو ئەچي بۆ كۆی؟!
 - بۆ لای قاسپەيەك لە كەرکوك
 تا قەتاریكم بۆ بلی.
 دۆلێك ھات و تەمێك پرسیی
 - ئەو ھەر كۆی ئەي دەم راستی
 پینچ ھەزار نیرگزی لال و پینچ ھەزار جۆگەي كەرۋوكۆیر،
 ئەچي بۆ كۆی?!
 - بۆ لای لەیلایەك لە ئامەد
 تا بە پرچی دوو دیر فرمیسکی زۆرتازەم
 لەسەر گەردنی ھەلەبجە بۆ بنووسی!
 بنار ھات و گۆمێك پرسیی
 - ئەو ھەر كۆی ئەي زریكەي پەرگەندەو
 ئەي برینی بی مال و جی، ئەچي بۆ كۆی?!
 - بۆ لای دەریاچەكەي ورمی
 تا ئەم مانگە بچكۆلەيەي

ناو باوهشى خۆمى بەمى!

عومەرى خاوەر ئەچپتە سەر دوا دوندى پىرۆزەيى
بەرزى كۆست و بەرەو لای خوا بە ھەردوو دەست
ساواى باوهشى ھەئەبەرى و چەند گاتايەك لە سرودى
ئاوئىستاكان لە دەنگيا دائەگىرسىنى و دەنگ گىر ئەگرى و
لە ھەوايشدا پەيشى نوورى زەردەشتىكى ھاوچەرخ ئەپروئ:
من نەخشى سەر تاوئىرە ژانى ئەبەدىي ئەم كئوانەم.
نەخشى لە غەدرى بىرۆنزی و نەخشى لە پەندى ژەھراوى.
خواوەندى وەرزى بىكەسان بە كەپەى كۆفان نووسىومى و
برووسكەيەكى پەيكەرتاش لە شەويكى مانگ لەبار چوودا،
ھەئەكەندووم. خۆلەمئىشىكى وئەكەيش بە رەنگى خۆى و
رەنگى كورد رەنگى كردووم. لەناو ھەواى خنكاوھە
بەرى كەوتووم. ئەرزى ھەرام لە نىلەئىلى گوناھدا
گۆشيكردووم. من و ئازار دووانەيەك بووين كە
گەورەبووين، سەرمان لىتەكچوو ئەو من بوو،
يان من ئەوبووم؟. تەنھايى ئەم پۆخەى منەو
خزاوھتە گەردوونەوھ. جودايى ئەم لەشەى منەو
پەپروھتە ونبوونەوھ. من نامۆيى و من تاراوگەو
من كۆچرەوم داھىناوھ. مەرگ دووسى شىوھى ھەبوو،
بەلام من كردم بە ھەزار. خاك جىگىر بوو بەلام
من كردم بە كۆچەر. قىژە لە پيشدا نووزە بوو بەلام
من كردم بە ھاوار. لەسەر كەمەرى سەرزەمىن من

نیشانهی سهرسوورمانم و له تهوقهسهری ئهوشدا
 من بووم به نیشانهی پرسیار!... (با) ئارام بوو، به زیریکه
 من شیتیم کرد. ئاو هیور بوو من به مهراق ئەم
 گیزهنهه بۆ دروستکرد. که من نهبووم. سئ وهرز ههبوو،
 که من هاتم، خهزان هات و ئومید پزوا، ههتاو وهری و،
 سامال شکاو، بهفراو سووتاو، سیبهری خۆم، خۆمی گوشت و
 له پرسهیشما ههر ئهویش بوو به پرسهدار!
 ههتا ئیستهیش ترسی که بهسهرما باری، نهچۆتهوه!
 من میژووویهکی شهل و من کولتووریکی کویره مووشهه،
 خهریتیهیهکی بی دەرگا، کللیکی له هۆش خۆ چووم!
 "فاجیکی تازهم بدهنی!". ئەی کیوهکانی یهگرتن!
 دوو چاوی تازهم بدهری! خوشهویستی، له ههر کوی ههی!
 ئاو تۆیش دهرووویهکم بهری!
 ئەی پههیلەه پرووناکیی تۆیش، بمخه سهری و
 بیکه به تۆفی ناو عهقلی ئەمرۆو سبهی!"
 من چیبکهه لهم ئاسهواره رزیوانه؟!
 لهم ههموو تهیره مردووانه؟!
 لهم ههموو پهیشه نووستوانه؟!
 لهم ههموو کهفه ژیلکانهه و
 من چیبکهه لهم
 ههموو میراتی خوینانه؟!
 دارکهنهکان، له نزارهوه دینهوهه، هیشتا پاشماوهی زیریکه

دارەكان و گولەكانيان لەسەر تەورو دەست و پەنجە
 تەرتەپ ديارە.
 كاروانچيەكان، لە سەفەرەو دەینەووە
 هیشتا پاشماوەی غەدریکی رەنگ تۇزای لەسەر یال و
 سەر خورجین و پاشكۆكانیان پەلەپەلە هەمووی ديارە
 براكانیش، لەسەر شاخەو دەینەووە
 بالایان وەكو دەنگیان و دەنگیان وەكو
 چەكەكانیان لە دوورەو سوورسوور ديارە.
 ئەی من چيیکەم ئا لەم هەموو
 کارمامزە هەتیوانە؟!
 ئەی من چيیکەم ئا لەم هەموو
 مراویە بیوژنانە؟!
 لەم هەموو باخە لالانەو
 لەم هەموو گولە کویرانەو
 بیانبەمە لای کام یەزدان؟!
 عومەری خاوەر بە خۆی و کۆرپەلەکە ی باوەشیەو
 بە سواری حەیران ئەگاتە سەر هەولیر و
 لەویشەو "موکریان" پەرەپەرە
 فەرھەنگەکە ی بۆ ئەکاتە بالۆنیك و
 سواری ئەبێ و ئەگاتەو سەر هەلەبجە
 لەناو فەزای پیرۆزەیی
 سەر مۆردانەو سەر گولان دا

بچووك بچووك ئەببەتەووە
وەكوو قەلبەزە پەرت ئەببەت و
ئەببەت بە شەونم لەسەر گيا.
عومەرى خاوەر ئەچببەتە ناو ئاسۆو
بچووك بچووك ئەببەتەووە
ئەببەت بە كەنيسمەى چيا
ديسانەووە دېتە خوارى و
بچووك بچووك ئەببەتەووە
ئەچببەتە ناو رەنگەكانى زەنگيانەووە
ئەچببەتە ناو رەنگەكانى مووروووەو
لە دوايشدا ئەببەت بە رشتەى مروارى و
بە ملوانكەى خۆشەويستى و
بە نقيمى سەر موستيلەى
پەنجەى ژنى!
ديسانەووە نقيمەكەيش هەلئەفرېت و
ئەمجارەيان ئەچببەتە پۆلى خويندنى
چۆلەكەى يەكەم سائەووە
لەسەر كورسى شكۆفەيەك دائەنیشى
ئەببەت بە حەرف
بەپىتى "هئ"
ناو فير ئەببەت
ئيتز ئەنووسى هەلووژەو

ئيتر ئەنۋوسى ھەلەبجە و
 لە دەفتەرى مندا ئىكدا چاۋ ھەلدىنى!
 ئەمە ھىچ چاۋ ئايىنى
 چاۋم نەبى
 ئەمجارەيان لە پۇلەۋە دىتە دەرى و
 گەورە گەورە
 ئەبى بە ئەسپىكى سىپى و
 لە غاردايە و ئەحىلىنى و بۇ بەرە و خوار
 يال گر ئەگرى و
 تا بەردەمى مۇنۇمىنتى يادگارى
 راناۋەستى.
 كە راۋەستا، ئەبىتەۋە
 بە عومەرى جارى جاران، كەس ئايىنى و
 پىشتىنەكەى ئەبەستىت و جامانەكەى ئەبەستىت و
 بەھار ئەدا لە يەخەى و
 رىك مل ئەنى بۇ ناۋ ژوورى
 لە ژوورەۋە ئەپناسنەۋە
 ژىر قوببە ھەموو ئەۋروژى
 پىنج ھەزار ناۋ لەسەر دىۋارى بەرزەۋە
 ھەموو ئەبن بە پەپوولە و يەك لەدۋاى يەك
 دىنە خوارى
 ھەندى لەناۋە گچكەكان قاچيان ناگاتە سەر ئەرزو

بەر ئەبنەوہ
بەلام پەپوولە گەورەکان
خیرا ھەلیان ئەگرنەوہ.
ئەیناسنەوہ یەکە یەکە پەپوولەکان ماچی ئەکەن
ھەوالی "خاوەر" ئەپرسن
ھەوالی گۆرپە ی باوہشی و
پرسیاری فرگە و تەیارە و
سەردیپەکانی رۆژنامە و قسە ی تازە
بۆ ھەلەبجە و، پرسیری خانووە نوێیەکە ی ھیرۆشیما و
پرسیاری فلیم بەرداری و شریتەکە ی رۆژی شانزە و
پرسیاری پاپۆری گەورە و بەندەرەکانی جیھان و
پرسیاری نیلسۆن ماندیلا و
پەپوولە ی باخچە ی کراسی و
پیست رەشەکانی ئی ئەکەن
لەدواییدا عومەر ئەلی:
ئیتز بمبەن بۆ ھۆلەکەم
پەپوولەکان ھەر بەگەلای گەلارپزان
کەژاویەک دروست ئەکەن
عومەر ئەخەنە ناویەوہ و ھەر لەسەر شان
ئەیبەن ھەتا ناو ھۆلەکە ی.
پەپوولەکان لەسەر کورسی دانەنیشن
یەکەم کەرەت پەپوولە یەکی شاعیر ھەلنەسە و

لههه وادا شيعريكي خالدار نهووسئ و
 لهدواي نهوه عومهر خاوه ر
 پيشكەش نهكا و
 نهویش نهچيته سهر شانؤ و
 لهبهردهمی گوئه هيروى مايكرو فؤندا
 هيمن.. هيمن.. رائه وهستئ
 پهپوولهكان بهپهپهري گولى هه لومريو
 دهست نهكهن بهچهپله ليدان
 كاني عاشقان لهخوارهوه ههئنهستيت و
 جامئ ناوى بو نههينئ و بوئى دائهئى
 عومهر دوو قوم نهخواتهوه و
 بو چهنه چركهيهك مات نهبئ
 دوايى نهئئ:
 نهى پهپووله بهريزهكان!
 سوپاس.. سوپاس.. بو ههمووتان
 تكايه چهپله ليمهدهن
 تا نهه پهيفه سهوزو سوورهم تهواو نهكهم
 من راسپاردهى باران و ههواى سپيى و
 ناوى سهوزو شيعرم پييه
 راسپاردهى گزوگياكانى ناو عهشق و
 راسپاردهى يهكهم شهفهقى بهيانى و
 راسپاردهى يهكهم خوئندنى تهيريكي

تازه خولقاوى گوى دىجله و
 راسپاردى رۇخى به فرو
 راسپاردى يه كه م رهنكى تروكاوى
 ناو قۇزاخى تيشكم پييه
 هه مووى چەند چركه يه ك ئەبى و ئيوه ئاگاتان لى نىيه!
 من به سوارى هه ورى هاتم
 ئەو پيى وتم.
 هه وريش له زارى رووبارى و
 رووبار له زارى چىرۇكى و
 چىرۇك له زارى دارىكى يه ك قۇلە وه و
 دارى يه ك قۇلش له زارى
 حەمە سدىقى پىنجوينى و
 حەمە سدىقى پىنجوينش
 ئەويش ديسان هەر له زارى
 نەورەسىكى يه ك بالە وه
 بىستويانە و
 منيش وا به ئيوه ئەلئيم:
 ئەى پەپوولە به ريزه كان!
 لەژىر زەمىنى وه حشە كهى ناو به غدادا
 لەبنى بنى بنه وهى تاريكىدا
 هه وای ژه وراوى گىرا وه
 ئىسته لەناو بهرمىله نەوتىكدا بەندە و

برپار وایه سه‌ری به‌رمیل نه‌که‌نه‌وه
تا هه‌ئه‌یجه..
ئه‌ی خاتمانی په‌پووله!
ئه‌ی بریانی په‌پووله!
ئیتر له‌سه‌ر دیوار چیبکه‌ین؟!
چیبکه‌ین لی‌ره؟!
فه‌رموون با بچینه‌ دهری.
بو به‌ر هه‌تاوی تازه‌ زاو.
بو به‌ر (با)یه‌ک وه‌ک هه‌ناسه‌ی خودا پاک‌و
بو لای ئاوئ چون فرمیسکی نالیی پروون‌و
بو لای شاری زور له‌گریان ناسکترو
بو لای عه‌شقی له‌ هه‌موومان بالابه‌رزتر!
فه‌رموون با بچینه‌ دهری!

سلیمانی
2004/1/19

يەكى شووبات بوو؟!

يان، يەكى خەزان؟!

يەكى شووبات

ئەبوو يەكى بەفر و، يەكى بارپزە و

يەكى سەر بە كلاًوہى باران و

يەكى ناو سەھۆلبەندان و

يەكى تۆف و كړپوہ بى!

كەچى نە پرووشە و كلوويەك بينايى

پەنجەرەمى سېى كرد و..

نە تنۆكى دای لە قزى قەسىدەم و

نە باپووسكەيەك مى پېردمە ناو پالتۆكەمەوہ و

نە سەرما و سۆلە و سەقەمى

دەست و پەنجەى رستەيەك و

چىرۆكىك و خۆمى تەزان!

يەكى شووبات بوو؟

يان يەكى خەزان؟



يەكى زستان بوو؟

يان يەكى گريان؟!

★

ئەوۋى كە ھات و دابەزى و

كەوتە سەر ئەرز و سەر جەستە و

سەر پۇجى من..

ئەوۋى وەرى و

ئەوۋى بارى و

ئەوۋى ھەلىكىرد و پۇزا و پۇزا..

رەھىلە تەيرى كوژراو و

سوورە ئەستېرەى خنكاو و

گرمژنى ھەورەبانى خۆرەتاو و

ھەلىكىردنى ساراكانى خۆلەمىش و

ھارپەى ساپەقە و سامال و

بەربوونەوۋى مانگەشەو بوو!

"يەكى شووبات بوو؟!"

يان يەكى خەزان؟!

يەكى زستان بوو؟!

يان يەكى گريان؟!"

بەيانىيەك لە خۆرنشىن.

جەژنىك لە شىن.

نەوبەھارىئ لە ھەئوۋەرىن.

پيڪه نينى له دارنين.

★

دوو پؤل گول و

دوو پؤل كانى و

دوو پؤل چرا!.

دوو خه رمانه له ئه وين و

دوو جوگه له له په يقين و

دوو چريکه له ناو گهرووى

ديرؤگيکدا و

له پريکدا

که متر له ترووکه ي نيگا

که متر له له ره ي بزهيهک

که متر له جووله ي گه لايهک

له فلاشى کاميرايهک

که متر له خه ونى په پووله و

له پريکدا

سه دان په رى هه ئچورکاو

سه دان پرژدى سووره لگه پراو

سه دان تيشكى ره شه لگه پراو

نيوه په نجه و، نيوه دهست و، نيوه گه ردى

تؤزى له فژ، چهند ريشالى له ناوات و

چهند ئيسکيک و چهند جومگه يهک

له گۆرانیی و چه‌ند نووزمیه‌ك

به‌ر له كه‌وتن!

"حه‌یرانی له خوین.

خوینی له زولم و

زولمی له یه‌زدان"

*

دوو می‌رگی جوان

دوو ده‌ریاچه و

دوو بایه‌وان.

له نا‌كاوی

سه‌دان په‌لكی ره‌زی سوتاو

سه‌دان هه‌تاوی ورد و خاش

سه‌دان شمشالی شكاو و

سه‌دان مه‌وجی پاره پاره و

كه‌شتیه‌کی سه‌ره‌ونخون.

*

مناره‌ی دوو‌كه‌ل

دوو‌كه‌لكی‌شه‌كه‌ی

سه‌رو ملی من.

"قه‌لایه‌ك له ته‌م.

ته‌می له سینه‌م.

سینه‌م له هه‌ولیر

ھەولپىرى ئە خەم"

★

دوو عەقلى بەردىن

دوو دەستى نەفرىن

دوو دۆستى مەرگ و

دوو جانەوەر و

دوو پۇخى تارىك.

ويژدانى ئە درك

دركى ئە قىن و

قىنى ئە تابووت!

★

يەكى شووبات بوو؟! يان يەكى زستانى خوينم و

سەرماي مەرگم و يان باھۇزى كۆستم و يان

شەختەبەندى لاشەكان!. ئەمە زستان بوو?!

يان كۆتەلستان؟! يان گفەگفى وەى?!

ئەو شەقام بوو?! يان دارەمەيتىكى درپژ و

يان قەبرستانى سروودە چاوسەوزەكان?! ئەمە

وهرزى عەشقى بەفر و برايمۆك و پەرى خان بوو?!

يان خۇرپىنەوەى گولەبەرۆژە، قىزەردەكان?!

ئەمە قەلايە?! يان كۆتەرەى زنى پەشپۆش?!

ئەمە تەپراواكەى منە?! يان مەرگاناوا?! يان

مەملەكەتى خۆلەمپش?! ئەو چىيە كۆمبۆتەو و



به خسه خسه به هار به دواى خويدا رانه كيشى؟!
خوشناوه؟! يا خود پيرمامه؟ يان گه والهى
نازار و نيش؟! نهى نهمانه گوله باخى ناو شوباتن؟!
لهم هوله دا هموو كه وتوون؟! يان جهرگ و دلى
نازيزان؟! يا خود شيعرن نيشته نووستوون؟!
نهى نهو كه سه كه له گه تهى له ناو پرسه ي شاخه كاندا
راوه ستاوه؟! نهوه هه وليره؟! كه ركوكه؟!
يان هه موويان و كوردستان؟!
ده پيم بلين:
يهكى شووبات بوو؟!
يان يهكى خهزان؟!
يهكى زستان بوو؟!
يان يهكى گريان؟!

شوباتى 2004

چه خماخه!

بۆ ھەموو ھاویرۆ ئازیزەکانم و شیعەر دۆستانم و
گیانی قوریانییەکانمان لەوێ، بۆ کوردستانە
راپەرپیوەکە "جگەر خوین" پێشکەشە!

ھەر خۆتان نین. ئێوە کە ھەورە تریشقە پێش رێژنە و
ئاوینەکانی رووبارو، بەژن و بالۆی دارچنار و،
سوورە گۆل و، پۆلە مەلی، بەیاننانتان لەگەڵدا بۆ
ھەر خۆتان نین
ھەموومانین!

ئێوە لەسەر ئەو جادانە
کە دەراپەیی ھەرچی دوکان و بازاری داخراوە
لەگەڵتان بۆ. چی خستی توورە دیوارەو
ھەرچی پایە کۆنکریتی راوەستاوی شارەکانەو
ھەرچی شووشە پەنجەرەییەو چاوی مائە
لەگەڵتان بۆ
ھەر خۆتان نین.

ھەموومانین بە پەلکەگیاو بە پەنجەرەو
بە ھەناسەو بە شنەو

به قزى سەرو دەوون و
 به بنچك و به بيشكەوہ.
 ھەر خۇتاتان نين
 ئەوہى گەلای دارستانى لەگەلدايى. چۆن تەنيايە؟
 ئەوہى خەونى مندالان و چاوى ئاوو
 ئەو ھەموو پەيزەى گزنگ و
 ئەو ھەموو بالەفرىي زامانەى
 لەگەلدايى. چۆن تەنيايە؟
 ئەوہى "مەم و زين"ى خانى و
 چاويلكەكەى بەدرخان و
 سدارەكەى پىرەمىردى لەگەلدايى
 چۆن تەنيايە؟
 ھەر خۇتاتان نين
 وەختى جادە بانگىکردن:
 ئەو ھەموو كورسيە چۆلانەى قوتابخانەو
 خالىبوونەوہى مزگەوت لە ويرد و نوپژو
 خالىبوونەوہى گەرەك لە شەوقى يارى و
 ساردبوونەوہى چاى چايخانەو
 رستەى پچراوى سەر تەختە و
 ريشى نيوہ نەتاشراوو
 پاروويەكى نيوہ خوراو
 پيٲتان ئەلئين:

هەر خۆتان نین. هه‌موومانین.
ئەو کاتەى ئیوه سروودی داروبەردن،
گەر ووتانین.
کە مەوجدانەوهى ئازارى سەر شەقام بن
هاژەتانین.

هەر خۆتان نین
پەنجەکانى دەستان ئیمەین
با مەچەکیش هی خۆتان بئ.
رەنگتان ئیمەین
با وینەکەیش هی خۆتان بئ!
سەر و ملتان هی خۆتانەو بەلام سینەو
خورپەى دل و، بەتایبەتى
برینەکانتان هی ئیمەن!
"چوار گویچکەیلەین و
یەك دلین.

چوار پەنجەرەین و
یەك مائین.

چوار کاریزین و

یەك باخچەو

چوار هەنگاوین و

یەك ریگا!

*

هەر خۆتان نین. تەماشاکەن:
درەختیکتان لێئەکوژن
من لێرەو، بەژنی سپی
درەختەکەم خوینی لیدی.
کڵپەیهکتان لێئەگیرئ.
من لێرەو
هەناسەى ژوورم تەنگ ئەبئ.
لەلای ئیوه کانیهکی بچووک بگری
من لێرەو مندالیکم
تینووی ئەبئ.
تەماشاکەن:
بالی تەیریک ئەکەن لەوئ
من لێرەو
وشەم نافرئ!
دە گویش بگرن:
ئەو وژە وژە لای منە
هی خەمەکانی ئیوهیه
ئەم گمەگفی پەخشانهیش
هی دەنگی خوینی ئیوهیه.
تەماشاکەن:
ئەم کوربوونەووەی شانانەم
هی هەلگرتنی تابووتی

جوڳه له كانى ئيوه يه!.

هەر خوتان نين

له "خابوور" تاندا.. سيروانين.

له "عفرين" دا.. خانه قين و

له "ديرهك" دا.. شهنگارين و

له ناو هه له بجهى ئيميشدا

ئيوه "قاميشلى" و "سهركانى" ن!

*

ئوهى تهنيايه و گوئيكى له گه ل نيه

يهك په پوله دوستى نيه

هەر ئه وانن. هيچيان نيه

نه عشق، نه په روانه و، نه مانگه شه و

ئه وان ههرگيز

نه خوا ئه بينن و نه خه و!.

*

من رۆژيكيان، له عامودا، چاوم ليبوو

كه له پچه يان كرده ده ستى چيرۆكيكى "عوسمان سه برى"

هەر هه مان سات له كه ركوكدا

سه دان شيعرى پيخاوس و جلدراوى

ره حيمواكه م راپه رى!.

*

"جگه ر خوين" ي قژ گو ل هه رمى!

له لاي ئيوه

په له خویني كهوته سهر ته ختي كراسى
خويندكاريك و به لام ليړه ههمان چركه
مهنديله كهى سهرى "حاجى" سوور هه لگه پراو
بزى "بيكهس" م هه لوه رى!

*

ههر خوټان نين
ئهى ئهو ههموو بالندانه و ئهو گورانينيه
بال سهوزانه و ئهو رووباره قزپه شاننه
له گهل كيدان؟!

ئهى ئهو ههموو چراوگانهى
له پشت ئهو تهم و مژده
كه وتوونه پرى، ئهوان هى كين؟!
ئهوان به تهنه خاوهنى دووكه ليكى
رابووردوون و به لام نايندهى چاوشين و
ئهو رپوزگارانهى كه هيشتا ههر نه زاون
وهكوو هه تاو جگه رگوشهى جوانى ئيمه ن!

*

پرچى كچه كهى تو... حسكو!
پرچى خوليايه كى منه.
ئهم دابينم
ئه ویش دايهت.
ئهم نالوزبى ئهو نالوزهو

گەر مەراقیش چىرىپتەووە
لە خەيائەووە بئالى، ناوبەناوى
بەداخەووە
شانەم لەناو قزىا ئەشكىت!

★

دارزەيتوونى مائەكەتان.. مەلكو!
ئەگەر پۇزى دەست لە ئەژنۆ
دابنىشى و دەنكە فرمىسكى رەشى خوى
لەلای خەمىكى دراوسى هەلپىزى
هەر ئەو پۇزە منىش لىرە
بەر پەنجەرەم، لاواندەووە
لاولاوىكى خوشك كوژراو
ئەيگىت ..
گەر ريشكەوى
ئەو گريانه سامال بكاو
لەدواى بارانى پىكەنى
من لىرەووە سەرم بوى ئەبى بە ئاسۆ!

★

لەوى گولەبەرپۇزەى ناو كىلگەت.. مەمۆ!
چاوەروانى، زەردوسپى، عەشقى منە.
كە بالا كات بالا ئەكەم
لارىپتەووە، ملم لارەو

گەر له سەر ئەرزیش بکهوئ
منیش ئەوساکه لیڤهوه
ئەستیرهیهکی نهخۆشی
کهوتووی ناو جیم!

*

گوارهکانی گوچکته.. خهجو!
گوارهی حهیرانهکهی منن
که بیوازو بیتاقهت و بی لهنجهبوون
من لیڤهوه تهه ئه مگری و
نیتر منیش سیامهندی
بی لاوک و بی شمشالم و
ههواریکی بیتاقهته!

*

عهربانه دهسگیرهکهت.. ئاپۆ چهتو!
جهستهی منهو هیواش هیواش تو ئه یگیڤری.
ئهگهر رۆژی ئهه و برسینی و تا ئیواره
پوونگه و نهعناو تهرهپیازی
دۆشداماوی، کهس نه یکری
ئهوسا نیتر من لیڤهوه
دهمم وشکهو
دهسم خالیی و
وهکو پیچکهی عهربانه قاجم دیشی و

به ختم نه گری!

*

تو هەر خۆت نیت، کاکه مستو!
له سهر جاده و له م ئاپووره گه وره په دا
وه ختی ئاور له پیاویکی ته نیشتی خۆت نه ده یته وه
نه نه زانی ناوی چیه و نه هت دیوته و
نه نه یناسی: به لام ئاخر کاکه مستو!
با پیت بلیم.. نه وه مچه ی توور فرۆشی
ژیر پرده گه ی لای نیمه یه و
له ته کتاندا که وتۆته ری.
هەر خۆتان نین، نه ر خه وانه و، دارگیلاسه و،
مانگی سووره و، چه خماخه یه و، هه مو مانین!

2004/3/24

174

بنه ماله يهك

له گولئ شهستهپر

"پهخشانه شيعر"

زه مانئ بهسته لهك و شهخته بهندي ناو هوش و گوشمان بوو. دهوراني زاووزئ خورافات و ناخوران و بخوراني خانهئ به جهنگ و نافاتي سياسال و پهرت پهرتبووني جومگه كاني جهسته و بلووري روجمان بوو. لهوده مه دا، كورد و تاريخي دووانهئ نيو شهشكه وتيكي قولئ به زوقم و نسيدياري ناوشيارئ بوون. عه قلمان له تهونه كاني ماله جالجالؤ كه يه كي گه وره دا، كه سه ريكي له شهسته موون و شهويتري له وپهري دنيا بوو، له ليكاويكي لينجدا گير بخوارد بوو. چاخئ تاريخستان بوو. له چرپوونه وهئ شه و شهوه زهنگه دا، له مالتكي سپيي سه رده رگا و په نجه ره به لا ولا و هه لژناوه وه، له ده روازهئ مژده يه كي كه سك و لاشيپان و والا و له سه ريسته وه، گهش گهش چرائي په يامبه ريكي شارپئ ئيمه هاته ده روه و تاريخي شله ژاو سله ميبه وه و به ره ودوا گه رايه وه، چرا هات و ژان هات و ژان رديشت و ديرؤكيكي دره وشاوهئ تازه مان له دا يكي بوو، كورتيك كه وته سه ر كاسهئ رووناكي و ژيان ناويان نا: به درخان.!

بنه مائه يهك له گولئ شهستپهړ
 نه و دختهى گولئ نه بئ به پهيښ و
 پهيښ نه بئ به باران و
 بارانيش نه بئ به رووبار و
 رووباريش روونه كاته پاشهړوژ..!
 مائباتئ له وشه و پرشه و جريوه جريوه ئهستپره
 نه ودمهئ ئهستپره نه بئ به يه كه مين روژنامه و
 روژنامه نه بئ به په ژدهى خوره تاوى ئيمه و
 خوره تاوويش به چريكه چريك زهينى داگير ساو..!
 بنه مائه يهك له مەر كه ب
 مەر كه ب له ناوى ژان و
 ژان له شهونخوونى و
 شهونخوونى له عشق و
 عشقيش له گزنگى بهيان..!
 ميقدادئ له گوله گهنم ودختى كه رويشكه كردن.
 سميلئ له ورده په پوولهى قه ترانيى.
 دووچاو له هه ټووژه رهشوى نامه د و
 شان و ملئ له تافگه و
 ده په نجه له ژيه گانئ سرودى سهر به فرى هه كار و
 دم و ليوئ له گولئ داره نار و
 فيستىكى كركه وتوويش له سهر نه و هيلكهى سهرى
 مانگه شه و هه لدينئ..!

بىنەمالەيەك لە چل چرا.
 جەلادەتتى.. لە يەكەم ھەورى پەلە وەختى دابارين.
 سوورەيايەك.. لە ترووسكە ترووسكى گول ئەستىرە
 وەختى خلبوونەوہ.
 كامەرانى.. لە سەفەرى غەرىبى كاتى دابران
 رەوشەنى.. لە گول خەندەرانى ژنان و ياخى بوو
 لە ژوورى ھەرەم و باخى سولتان..!
 مائباتى لە پەلكە رەنگىنەى بەرھەتاوى گورگەزى
 وەختى كەوانەيى شان و مل بە تنۆكى زيويى
 بريقەدار، بەسەر چىاي كاكۆل دريژدا
 ئەنوشتىتەوہ و ئىوارەيەكى چاۋ سەوز لە ئاميز ئەگرى..!
 بىنەمالەيەك لە سوورەتى
 كوردايەتى و شارستانى
 وەختى سوورەت ئەبى بە گەلا و پزوپۆى
 خۆشەويستى و ھەموومان دائەپۆشى..!
 خىزانى لە دوورە ئاگرى ديارى سەرلووتكە
 ئەو وەختەى بەفر و ھەلەكۆك لەوین و
 مانگ بۆ پياسەى سەر بەفر ھاتۆتە خوارەوہ و
 خەرمانەيش لەناو خۆيدا ئەيانخەوینى..!
 مائباتى لە قوللەى پىرۆزەيى رەنگى شەرەفنامە
 ئەو وەختەى شەرەفخان
 لەناو دەر بەندى نوورى كىوانەوہ

كتيب له بن ههنگلدا و گولاله به دستهوه
 دپته دهري..!
 نهى پهمبهرهگاني باران و روشنايي..!
 كه نيوه هاتن. شاخ خهبرى بووه و ههردوو
 چاوى گلوفت و چووه بهر ريژنهى تازه..!
 كه نيوه هاتن زهنگ هات و خوى به مى
 دهيجووردا ههلواسى و لهناو بيدهنگيدا زرنگايهوه و
 نيتر زمانهگه مان شه به قىكى ئالى تازهى تىكهوت و
 چوون شهقزنى كوتره بارىكهى
 ناو شيعرهگاني "خانى" ش
 بهرزهفر له ئاسماندا كهوته سهما..!
 كه نيوه هاتن، ئاينده له چاوتاندا بوو.
 كوتر له باخه ئتاندا و به ههردوو مشت رووناكيتان
 رشته ناو ماله كانمانهوه و په نجه رهى بىرى
 نويتان بو ديواره نابيناكانمان دانا..!
 پرژه پرژه فوارهيهكى تازه له حهوشهى ميژووماندا
 شكودار كهوته هه لچوون.
 نيتر لهو كولتووره جيا بوونهوه كه خه نجه رى تو له و
 تيره گه ريبان له سهر جهسته مان له هه سان نه دا.
 لهو نه ريته راپه رين كه كانبييه گاني زنى تيدا
 نه كوژراو چراى تيا خاكه سار نه كرا..!
 نهى قه له مه بانگده ره گاني

سەر منارهى شارستانى:

په نجه كانى ئيوه بوون، بۇ يه كه مجار، له كيلگه ي وشه دا
گولهبه رۆزه ي ئه م زمانه يان چاند و
گولهبه رۆزه ش بوو به رۆژنامه و روو له خوړى دره خشان
بالا يكرد و ئاويزانى بوو: كوردستان..!
په نجه كانى ئيوه بوون. دهسته كانى ئيوه بوون. بۇ يه كه مجار
له دلۆپى نازار هه رفيان چيكرد و وشه يان چنى و
هه ر چاوه كانى ئيوه ش بوو.. بۇ يه كه مجار له شهوى
نامۆيى و له ژوورى تازه زاواى چاپخانه دا بوون به
نه ورۆزى نيشتمان..!
باپيرانى له سنه و بهر
باپيرانى له گلۆپ و
باپيرانى له پاندان و
باپيرانى له جاويدان..!
ئه ي چراكان..!
ئيمه هه موومان له ژير فيسته كانى ئيوه وه هاتووين..!
ئيمه هه موومان له ره چه له كى فه له م و فه له مدان و
په ره كاغەزى رۆژنامه كه ي ئيوه وه هاتووين
ئيمه هه موومان، به نه ژادى شارستانى، ئه چينه وه
سەر شه قامه جوانه كانى ئيوه
ئيوه باپيره په نجه ره و
باپيره گولدان و باپيره چاپخانه و

باپیره غه زه تهی ئیمه بوون..!
 مائباتی له شهوی ئاواره بوون
 وهختی که سایه قه غوربه تی تیا نه پرژی و
 مانگه شهو پرووته و له ناو به فرا هه ئه له رزی و
 میقدادیکیش به تریفه
 یه کهم سهروتار نه نووسی..!
 ئه ی باوکانی ته ریفه تی کوردستانی..!
 که ئیوه هاتن لاوکی سه ر به هه لاله یش به قه تار هاتن..
 قۆل له قۆلدا تریفه و به فر و مه م و زین پیکه وه هاتن
 که ئیوه هاتن له پیشوازیتاندا..
 کارمامز و شیعری جزیری و رۆحی نالیی پیکه وه هاتن
 که ئیوه هاتن
 به دم رۆیشتنه وه دیجله پیکه نی و
 جودی به دم ئاگره وه سه ری هه لپری و
 ده ریاچه که ی "وان" یش له خۆرنشیندا
 بزه یه کی ئه رخه وانیی گرتی و به شه پۆل له که ناردا و
 له سه ر لم بۆی نووسین.. به خیر هاتن..!
 خه رمانی له شارای عه قل.. خه رمان به ره که ت..
 ده شتی له حه رف و
 میرگی له وشه و
 باخی له رسته و
 به درخان به ره که ت..!

ئەي پەيامبەرانى باران و رۇشنايى..!
 ھەموو خۆرھەلھاتنى.. بە چەند گزنگى دەست پيئەكا
 لەو دەمەدا، ئەو چەند گزنگە ئۆيە بوون..
 ھەموو سروودى، بە چەند چرىكەيەك دەست پيئەكا
 لەو دەمەدا ئەو چەند چرىكەيە ئۆيە بوون
 ھەموو فرينىك بە چەند باللىكدانى دەست پيئەكا
 لەو دەمەدا.. ئەو بالانە بالى ئۆيە بوون.
 ھەموو لە دايكبوونىكى تازەيش بە چەند بەرەژانى دەست پيئەكا
 لەو دەمەدا، ئەو بەرەژانە تازانەيش ھەر ئۆيە بوون.
 ئاي خودايە..!
 ئەم ھەموو قەرزە زۆرەي كە بە قەد گەلای داری
 ھەوشەكەي مالى مىقداد بەدرخانە..
 ھېندەي ژمارەي ھەناسەي وشە ساردەكانى جەلادەتە
 ئاي خودايە ئەم قەرزە كەلەكەبوو، بوو بە قەلای ھەولير و
 ھەروھە لە ژمارەي خەمەكانى دياربەكر تىپەريوہ و
 لە فرميسكەكانى ئىستاي قاميشلو زۆرتەرە
 ئاي خودايە.. ئەم ھەموو قەرزەي وەفایە چۆن بە من ئەدرينەوہ..
 چى بكام مەگەر دەستەكانم ھانا بۆ:
 پەستەكەكەي حسين حوزنى و
 بۆ سدارەكەي پيرەميرد و
 بۆ چاويلكەكەي شىخ نورى و
 بۆ گۆچانەكەي برايم ئەحمەد و

بۇ بۆينباخەكەى شاكىر فەتاح بەرن
 تا فرىام كەون..
 مەگەر ئەو ھەموو وشەگەلەى ناو قامووسەكانى ھەزار و
 زەبىجى بىن بە دەنگمەو، مەگەر ھەر دە پەنجەم
 بكەم بە مۇم و لە ژوورسەرى كىلەكانياندا
 دايانگىرسىنم.. ئاى خودايە..!
 مەگەر وشە بە وشەى ئەم بنەمالەى ھەتاو
 لە ژونىفەو ھە قاھىرە و لەوئو ھە پارىس و
 لەوئشەو ھە بۇ شام و تا كوردستان بە كۆل
 بىيانگىرپم.. مەگەر دەستۆكى چاپخانە كۆنەكەى
 قاھىرە تا مردن بادەم.. مەگەر دەنك بە
 دەنكى خۇلى سەر گۆرەكانيان ماچ بكەم
 مەگەر خۆم بكەم بە "رۇلە"ى مەكىنەى چاپ و
 ھەر ھەموو "كوردستان" و "ھاوار"م لەسەر
 چاپبەنەو ھە ئىنجا بەشىكى گچكەى ئەم قەرزە بدەمەو..!
 ئاى خودايە..! چەند قەرزارى ئەم كۆگای پرشنگانەين..
 چەند قەرزارى ئەو بارانانەين..! چەند قەرزارى ئەم پووبارانە و
 ئەم مەكتەبانە و ئەم شەقامانەين..
 ئاخىر كام بەو ھەقابوون لە بالای خۇشەويستى ئەوان
 كورتتر ناھىنن..؟ كام پلىكانەى بەسەر كوردنەو ئەگاتە
 ھەورەبانى سەرى ئەمان..!
 بنەمالەيەك لە شانەى ھەنگوين

مالباتى له بنجى ئەفین

خانەوادەپەك له نەسلى شەفەق و

خیزانى له مۆرد و گۆلەعەتر و

تالەقزى نازەنین..!

ئەمىرۆ دەم و چاوى بۇتان بوو بە دەموچاوى مىقداد بەدرخان

گەردنى گۆيژە بوو بە گەردنى گۆران، بالاي بازيان بوو بە

بالاي رەفيق حيلمى و دەستەکانى زاخۆ بوون

بە دەستەکانى يوسفى و دەشتەكەى قاميشلو بوو

بە هەناوى جگەرخواين و قەدرى جان و عوسمان سەبرى.

جبهەكەى عەللانەدين سوجادى وا لەبەرى دارگويزيكى

هەوراماندا و پشتينهكەى گيوموكريانى قەلاى هەولير

بەستووپەتى و جانتاكەى دارا توفيق وا بە دەستى شەقامى

كاوهوه و ئەو پەتەيش كە كرايه مى مارف بەرزنجى نىستە

بوو بە پەتى ئالاکەمان لە کەرکوکدا.

دەستەپەك له خەمى پيشرەو

دەستەپەك له قەلبەزەى مارشى نازادى

هەلبازردەپەك له يالى داگيرساوى رەوه ئەسپى له غاردا..

چەپكىك له کلپە کلپى چەپكە قەلەم

ريزى ئينجانە له بالكۆنەکانى زمانى كوردى و عەرەبى و دنياىدا

ريزى ياقووت له مى پەيكەرى رۆژنامەدا

ئەمىرۆ "با"م دى وتى:

ناگرى بۆ ئەم پياوانە نەچەمىمەوه..!



بەردىم دى وتى: ناكرى من لەبەر ئەوان ھەئەسمە
سەرپى. درەختم دى وتى: ھەتا ئەپۇن دەست بە سنگەوہ
ئەگرم بۇ ئەوان..! رى و بان وتیان: كە ئەوان بە سەرماندا
ئەپۇن ئەحەسپىنەوہ.
دەستەواژەكانى ئەم زمانەپش لە زارى رۇژنامەكانى
ئىستاوہ وتیان: ئەگەر ئەوان نەبوونايە رەنگ بوو ئىمە لال بوونايە
لە دوایىشدا مېژووم وتى: تا رۇژنامەى
"كوردستان" دەرئەچوو بوو من وەجاخ كویر بووم..!!
بەدرخانپەكان:

پىشەنگى لە ھەورە تریشقەى نارنجىی لەناو ئاسۆپەكى
تارىكد..! چەند كلاًورۇژنەپەك لە زەمانىكى كویرە
مووشەدا. چەند ھاوارىك لەناو مەملەكەتپىكى لە ھوش
خۇچوودا. چەند راپەرپىنىك لەناو جەستەپەكى نووستودا.
چەند خەونى لەناو سالانى بى خەوندا و چەند
رپژنەبارانى لە سەردەمى كوللە و قات و قىرى رووناكپدا.
كۆمەلى قەلەم.. لە دارى خۇرەتاو
كۆمەلى رۇژنامە.. لە كاغەزى سپى بەرپەپان
كۆمەلى ئەموست.. لە تىشكى بارىك و
دپسانەوہ كۆمەلى مۆم
ئەسووتپىن و ئەسووتپىن و
منپش ئەمشەو سەر و ملم و قولەمشتم و
ھەردوو دەفەى شانەكانم و چالى چاوم و

ناو تاقى رۇحم ئەكەم بە مۇمدان
بۇ ھەموويان.. خەرمانى وشە بەرەكەت..!
چراى بەدرخانيان بەرەكەت
رۇژنامە بەرەكەت و
خۇشەويستىي كوردستان بەرەكەت..!

سلېمانى
2004/4/17

185

مەرگی کانیهکی سهوز!

"بەخشانه شیعەر"

لەپاش دوا کۆچی رەنگیکی سپی پاراو بە نمە ی پاکزی و
نازاری هونەرێکی خوداوەندیی. نیتز گەواله ههوره
سپیهکانیش، عەشقه سپیهکانیش، شیعەرە سپیهکانیش،
وهك جهستهی به بریقە ی دار بە لالووکه کوزراوهکهی
سەر شەقامی سههۆلهکهی ئیمه، ئەوانیش، وهك كه له پۆ
ئال ئال هه لگه پان و، بژنگ بژنگی، قرمزبان،
پەرش و پەرت پەرت، پژانه سەر که نارەکانی بیهودهیی
ئەم "بوون" ه پووچه لهو، ئەم دەورانی زەمانه
ناجیزه یه و، ئەم یالی شوومی ریکه و ته چه مووشانه و،
پهروبالئ ئەم تیترواسکه عاشقه ی سله یمانیان به
خووناوی نیگای خویان له بارینیکی گرافیکیدا پنووک
پنووک کرد!

هه موو شتی سپیی

فرینی سپیی. سەرنجی سپیی

ئاکار سپیی. په یقین سپیی

سەرو رېش سېي و خۆشەويستى سېي و
 ھەر مەرگ رەش!
 ئەي تىترواسكە سېيەكە!. ئەم شەقزىنە خىرايەي دوايىت
 بۇ؟! تۆ ھەمىشە ھىدى ھىدى ئازارەكانى رەنگ و
 تازانەكانى رۇخ و گەلاكانى خەزامى نامۆيى خۇت و
 ئەم ولاتەت رانەژەنى!. ئەم پەلەي رۈوكردنە
 ئاگرە چون پەپوولەيەكى وئى رۈو لە بلىسە بۇ؟!
 تۆ كەي بە گفەگف و بە وژە وژو بە نالە نال و
 فلچە بە ھاوارو، ھىل بەزاق و زىق و، تان و پۆ
 بە زاوہزاو بووى؟! تۆ ئەگەر بگريايىتايە كالانەي چاو
 گوئى لىت نەئەبوو! لە زەمانى ھارپىندا، وردوخاش
 ئەبوويت و بەلام سروهيش گوئى لىت نەئەبوو!. برسىتىي
 ئەيخواردىت و بىدەرەتانيى توورى ئەدايت و بەلام نە
 نان و نە خانە و ژووريش گوئى لىت نەئەبوو!. ئەم پەلەپەل
 سەفەرە چى بوو؟! كوا رەنگەكانى تۆ پەلەپەل كەرو بە ھەلپەو
 بە ھاش و ھووش بوون؟!
 ھىورىي پەرەمووچەكەي كلوى بەفر و، پەنجەي يەزدانى
 لەوختى خولقاندنى قۇزاخەي كرمىكى ئاوريشما و بىدەنگىيەك
 لە قولبوونەوھى بەر زەردەپەرى ئىوارەي گۆمىكدا لەناو
 تۇدا بوو! كوا دەستەكانى تۆ لە دەستى رەشەباو،
 كوا چاوەكانى تۆ لە چاوى لافاوى بەگرمژن و بەھاژە ھاژ
 بوون؟! تۆ ناسكىيش ئەپرۇشاندى!. تۆ شنەبايش

ئىرەبى پى ئەبىردى، لە ئاۋ نەرمىر بوۋى!

تۆ قامكى كاميان بوۋى

مانگەشەۋ يان پەنجەى باران؟!

تۆ گلىنەى كاميان بوۋى

كانىى ياخود گەلارپىزان؟!

كاتى عەشقت لەئاۋ غوربەتا ئەنەخشان

بەرد بۆ بەختى خۆى ئەگىراۋ

رۋوبار بۆ سەرچاۋەى خۆى و

مەل بۆ ھىلانەى خاپوورى.

تۆ سەۋزىى پىژۋپۆى مىرگە چاۋتەپرەكانى

ئاۋ گەلەرپەكان بوۋى!

سەۋزىكى كالى سادەى بىففىزى زۆر گوڭىرى

كەمدوۋى گەلى جار لە گۆشەى بى برىق و باقى

پايزىكدا، چون شۆرەبىەكى راماو لە بندىن و

قولى گۆمى بەتەنيا رائەۋەستاي، بەرامبەر

پرسىيارو نەھىنەكانى ناۋ رەنگ و دەرەۋەى رەنگ و

ئاۋخۆت و دەرەۋەى خۆت ئەبويىتە شىعەرىكى كاكۆل

سپىى حەپەساۋ! ئەرى! تۆ ھەمىشە درەختى

بوۋى لە سىبەر و ھەتاۋ! درەختى بە كراس و

پانتۆلىكى غەمبارو ژاكاۋەۋە! بەلام بەردەۋام

لىۋى سەرچل بەزەردەخەنە. بەردەۋام لە ناۋ

پەيوەندىە زبەرەكانىشدا ناسك. ئاۋ بوۋى بۆ



هه مووکەس. درەختی بە یەخەیهکی گراوهی بێدەر بەست و
 پانتۆلی لە ههوری چرچ و بەلام خه یالی بێگهرد و گیرۆدهی
 عه شقی گرافیک! قزو ریشی که به فره خواوهنده
 وینه کیشه کهی سهر پیرمه گرون بو ئه بهد دابویتی.
 سهوزی له گیانی کچه سهوزه له یهکی بهر په نجه ره ی دهمه و ئیواران.
 سهوزی له مهنفای ناو نیشتمان.
 سهوزی له پهنگ خوار دنه وه ی رهنگه نه زه لیه کانی
 ناو ولاتی حه رام!
 چه ند هیللی له ته مومژ و زوخاوی بیدهنگ
 چه ند بو شاییهک له حه سره تا!
 پیاوی له و رووناکیانه ی نه خانه ی خوی و
 نه جاده کان و نه حا که کان و نه هه ری مه کان و
 نه سیاسیه کان و نه عه سکه ری هکان نه یان نه ناسی و
 نه یان نه زانی نه م گلو په کییه؟!
 پیاوی نیوه ی له نه ورهس و نیوه ی له فریشه.
 چاوی خودا له په نجه ییدا و زاووژی په نگ له فلچه ییدا و
 نه فس به رزی و هکو دوندی له سه ری داو
 گیر فان به تال و هکوو کو ترو
 له رهنگیشدا، له هونه ری نه مریشدا
 زهنگین زهنگین و به خشنده
 چون ناو. چون ژن. چون نازادی و
 چون دارستان!

ئەى سەوزايىيە سەر بە بەفرەگەى ناو شىعرم!
 پەروانە تۆ نەبى كىيە؟
 ئەى سروە تۆ نەبى كىيە؟!
 گەلەر يەك لە خەزان و
 پېشانگايەك لە باران و
 چوار چۆدەيەك لە خەرمانە و
 لەوحەيەگىش لەم سوتانەو
 فلچەيەگىش لە زوقمەگەى ناو دەروونم و
 ئەمانە تۆ نەبى ئەى كىن؟!
 ئەستىركىكى بەر مانگە شەو وەختى كە رەنگ تيا بخەوى!
 ئەويش تۆ نىت؟
 ئەى گرافىكى شەبەنگى وەختى خودا بىچنىت و
 بىداتە دەست عاشقىك و عاشق بىداتە
 دەست جوانىيى و، جوانىيى بىداتە دەست راستىيى و
 راستىش بىداتە دەست دوا رۆژ،
 ئەى ئەمانە تۆيان تيا نىت؟!
 ئەى شىرى ناو گوڭە گەنم؟!
 پەرىك بەدەم كزەباوہ؟!
 كلووى ناو خەو؟!
 برايمۆكى ناو بەفرانبار؟!
 پرىشكى ناوى قەئبەزەو، دەنگى ژن و،
 ماچى مانگە شەو و شەختەو، خەننەوہى ساوايەكى

ناو ھەلەبجەو، رامووسانى نىوان گولە ھىرۇيەكى
سپىيى و (با)يەكى كەسك. كراسى سەوزى
كچىكى سپىكەلە كە بۇ پىياسەى ئىوارەيەك،
بۇ ژوانىكى رڭوزار، ئەچىتە سەرجادەى سەھۆلەكە.
ئەى ئەمانەيش تۇيان تيا نىت؟!
من لە زۇر شوئندا و لەناو دەيان و
سەدان بالەفرپى رەنگ و ھات و چۇى
جوانىدا ئەتەبىنمەو: لە نەخشە ھەرە
وردەگاندا:

جى پىي چۆلەكە لەسەر بەفرى تازە بارىو.
ئەو زەردە پاكەى لە پىلوى زەرنەقووتەدا ھەيە.
لە تىسكى زۇر سپىي كارژۇلەى تازە زاودا.
لە لەرزىنى دلۆپە شەونمىكى سەر گەلاى پايىزدا.
يان لە وردە ماسىيەكى پوولەكە رەنگىنى بن
ھەوزىكى رووندا وەختى ھىواش ھىواش بچوولئ.
لە نوشتانەوومو ھەستانەوەى لاسكە گىايەك
لە بەردەمى پرزەى تافگەيەكدا.
لە خل بوونەوەى پەپوولە پايزەيەكى وئىل سەر
زەوى گەلەريەكدا، لە بلقى ئالى كولىرەيەكى
گەرمدا. دواى بوولئىش لە مۆمىكى
داگىرساوى كىلى ژوور سەرى كچىكى عاشقى كوژراودا.

★

پۆپنەى كەلەشىر لەبەر ھەتاودا ئالئىكى روون و بىگەردە
 من رەنگى تۆم لەبەر خۆرنشىندا بەو جۆرە ئەبىنى.
 وەختى پەپوولە ئەفرى و ئەنىشىتەووە دەنگىش ونە،
 تۆ بەو بىدەنگىيە ئەفراندنت كرد بە رەنگ.
 چاوى پشىلە لە تارىكىدا وەك مۆم ناچەقەيت
 ئەو برىسكە برىسك ھات و چۆ ئەكات!
 تۆ خەمى برىسكەدارت جۆگەى ئەو رەنگانە بوون
 كە ھەمىشە لە رۆيشتندا بوون
 تۆ لە ناو خۆتا، رقت ئەوەندە تەنك تەنك كەردبۆو تا ئەو شوپنەى
 كە لەمدىووە مندال و مەسىحمان بە روونى تيا ئەبىنىت.
 تۆ ئەوەندە ھونەرت بە رۆحتەووە نوساندبوو تا ئەو شوپنەى
 گەلى جار خۆت و نان و مال و مندالت لە بىرئەكەرد. تۆ لەناو خۆتا
 قەرچە قەرچ ئەسووتايىت و بەلام بۆ دەرەووە سەرتلى بووى
 ئەشنايتەووە پىئەكەنىت.
 تۆ ئەو شىعرە سەرورپىش سىپىيە بووى
 كە لىوان لىو بووى لە ھەيرانى سەوز.
 تۆ ئەو سەوزەيش بووى كە پىرپىبووى
 لە خەزان. ئەو خەزانەيش بووى
 كە سەر رىژ بووى لە گەشانەووە
 ئەو گەشانەووەيش بووى كە سىخناخ بووى
 لە ھەلقەرچان!
 تۆ زەردەخەنەى وەرىن بووى.

بارانى تينوو تۆ بووى.
 له سەرەو مەنگ و له بنەو بەهاژەو
 له سەرەو دووکەڤ و له بنەو کڤە ئال و
 له رووخسارتا بەفرانبارو
 له هەناویشتا ئاگر باران بوو.
 فلچەپەكت بۆى گىرپامەو و تى:
 قەت رۆزى له رۆزان نەمدى ئەو
 من هەلکىشى له رەنگى خۆى و ژيان
 بۆ ئەوئەو دوور له خۆشەويستى بمانفرۆشى و
 بماندا بە نان!

★

ئەو: زەمانە، سال له دواى سال بە رەنگى بىرچوونەو
 رەنگەکانى دى کال ئەکاتەو يان ئەسپریتەو. دايان
 ئەپۆشى، ونيان ئەکات. بەلام ھاوړپم تۆ ئەگەر
 بە دوو تابلۆيش بى و منيش بە دوو شيعر. ئەچينە ناو
 جەستەو رۆحى ئەو شوپنانهو کە سەرمدين. کە بىکۆتايين
 وەك سەرى پىرەمەگرون و گۆمى وان و چاوى سەفين!

★

هەنووکە چاوم لىيە: شەماليكى غەمبارى قژ خاوى
 نەرم و نيان خۆى له رۆحت هەلئەكيشى بۆ ئەوئەو
 لەم چلەپەدا سەوز بى و لەگەلماندا دوا تابلۆت
 رازەنى. هەنووکە چاوم لىيە مانگ خۆى سەوز

ئەكات بۆ ئەوئى ئەمشەو لە كەژاوى رەنگەكانتا جاويدانه
بخەوئى. هەنووكە چاوم لىيە: كۆتريكى دلدارى گلەزەردە
گمەى سەوز ئەكاو فرينى سەوز ئەكا بۆ ئەوئى لەم بەهارەدا
لاواندنه وەيهكى سەوزمان بۆ بلى!

★

كە دەستت ئەبرد بۆ رەنگ.. رەنگ ئەبوو بە دەنگ.
كە لە رەنگ رانەماى.. رەنگ ئەبوو بە مانا.
كە وینەى زنىكى ئەنفالت ئەكيشا.. لە رەنگدا زرىكە ئەرسكا!
كە زەردو كە سپيت جىابەجيا دائەنا
ژوورەكەت پىر ئەبوو لە نىرگز.
ئەو وەختەى ئازارت تىكەلى سوور ئەكرد
لە ژوور سەر چىرپاكەت
شەهيدئى بە پىوہ ئەوەستا!

★

من ئەم ئىوارەيه لە تاودا زمانى كوردى
ئەشلەقینەم. زمانى كوردى شلوى ئەكەم و
سەراسيمەى ئەكەم و شىتى ئەكەم!. وشەكان
پەراگەندەى ناو كىلگەى مین ئەكەم. فەزای رستە
ئارام بەخشەكان پىر ئەكەم لەو چىرە دووكەلانەى لە توونى
رەنگى رەشەوہ دینە دەرى. بە تەواوى دەست
لە وشە گەلى چەشنى وەك خۆشى و
ئاسودەيى بەرئەدەم. ژنە شيعرى زەرقيمە تەلاق
ئەدەم و لە هەوارى خۆلەميشدا هەلئەدەم.

من ئەمپرۇ ۋەك خۆم چۆنم ئەوئى زوبانىش
 بەو جۆرە: بەپەسى، بشلەزى، بژاڭى. بوهرى!
 حەپەسانى زما، ئەوق بوونى ماناكانە لەبەردەمى
 فارىزەكاندا و دانىشتنى بى دەسەلاتانەى ئەوانە
 لەسەر بەردى نوختەكان. شلەزانى زما، شىپرزەبى
 رېزمانە ۋەختى ناو ۋاۋەلناو ۋە كرادار ۋە چاۋگ و
 ھەر ھەموويان جىڭپۆركى ئەكەن و لە يەكتەرەۋە ئەئالۆزگىن.
 زمانى ژاكاۋ ئەۋ پستە نىۋە ناچلانەن كە لە چلى
 قرتاۋو گەلاى لاچاۋ قىرنجاۋ ئەچن و نوختەى سەرو
 ژىريان تىكەل بە يەكتەر ئەبن. ۋەرىنى زما، ئەۋ
 لاپەرەنەن كە لە دواى چەندىن رەشنووسىش ناگەنە.
 ناكامىك و ونجرونچر ئەكرىن!
 من ئەمپرۇ ئابلۋوقەى زما ئەدەم. ھەموو رېگەكانى
 چواردەورى ئەبەستەم بۇ ئەۋدى دالدى دىئىيى و
 رەنگى ئارام نەدەن. من ئەمەۋى ئەمپرۇ
 رەنگەكان سەرگەردان بىكەم و لە نىشتەمانى خۇياندا
 ئاۋارەيان بىكەم!

*

ئەمپرۇ من چل گولەباخ ئەدەم لە قىز و رېشە سىپەكەت. چل پەپوولەى
 ۋەنەۋشەيش بەسەر جەستە ماندۆكەتدا بلاۋئەگەمەۋە. لە چواردەورت
 چل وشەى رەنگاۋرەنگ دائەگىر سىنم. چل پەلكە گىا لە دەستەكانتەۋە
 ئەئالئىنم. چل ماچەم بە چل دلۆپەباراندا رەۋانە ئەكەم و چل

هەنيسكم به چل خالخالۆكه‌دا ئەنيرم و چل هەناسەيشم ئەخەمه
 ناو شيعرئىكه‌وه و به باى وهشتدا بۆت ئەنيرم.
 چله‌ته و به‌لام ئيمه هەر له يه‌که‌م رۆژى فرميسکداين. له يه‌که‌م
 ساتى رامان و بپروانه‌کردندا. ئەئين چله‌ته‌و به‌لام ئيمه هەموو رۆژى
 هەر چاوت بۆ ئەگيرين و ئەئين هەر ديت و رهنگه رووبارى
 له‌وحه‌يه‌ک دواى خستبى. رهنگه خه‌رىكى رامکردنى رهنگى بى.
 رهنگه له ناو په‌له‌يه‌ک گو‌له هيرۆى سپيدا خه‌وى لي‌که‌وتبى. رهنگه
 له‌گه‌ل که‌ويكى سپيدا سه‌فه‌رى کردبى. به‌لام هەرديت. ئەو رۆژه
 له‌به‌رده‌مى مۆزه‌خانه‌دا. دووراو دوور پياويكى سه‌روپيش سپيمان بينى و
 شتيكى له‌بن هەنگلدا بوو. وتمان ئەوه خۆيه‌تى و، رامانکرد،
 که چووينه پيشه‌وه پياوه‌که ديار نه‌ماو به‌لام له‌و شوينه‌دا
 له‌وحه‌يه‌کى تۆ دانرابوو!

*

هەر يه‌کسه‌ر، دواى خه‌وتنى بيسرپه‌و ته‌نيا ته‌نياى هه‌تا هه‌تاييت!
 دوو په‌پووله‌ى ره‌ش، که هەر پيلۆه‌کانى خۆت بوون، که‌پره
 سپيه‌که‌ى سه‌رتيان به‌جيه‌شت و هه‌لقرين و هاتن و هه‌والى
 ژى به هەنيسکيان، گه‌يانده ناو کو‌ته‌لى رهنگه‌کان و وتيان:
 رهنگه ميينه نازداره‌کان!
 رهنگه نيرينه نازيزه‌کان!
 فرميسكى تازه‌تان باش!
 نيتر سه‌وزه قزورپيش سپيه‌که‌ى "چاى‌خانه‌ى شه‌عب"ى ئيمه
 جارئى دى نايه‌ته‌وه ئەم هه‌واره به ژه‌نگ و ژارو خۆله‌ميشيه‌ى ئيوه.

وەك چۆن رېستەبازنى سەوزى دەست و مەچەكى بلوورنى ژنە
 سىپەكانى ئەنفال نەھاتنەوہ! وەك چۆن دووچاوى
 سەوزى مندالىكى وەسانان ئىتر نەھاتنەوہ. وەك چۆن
 خۆزگە سەوزەكان نەھاتنەوہ. زرىكە سەوزەكان نەھاتنەوہ.
 نايەتەوہ. ئەو بە ھىۋاشى چۆتەوہ ناو كەزاوہ پەمووى
 خەونىكى پايىز. چۆتەوہ ناو تراويلكە ھەرە دوورەكان. لەوئ
 ئەبئ بە كەنارىيەكى سەربال سەوزى باخەكانى خوا.
 ئەبئ بە تىلماسكە ھىلىكى ئاسۆيى لە كراسى سىپى فرىشتەيەكدا
 كە يەزدان كرددوويەتى بە وینەكېشى پۆرتەرىتى بېوہژنەكان.
 لەوئ ئەبئ بە نەورەسىكى نامەبەر لەنيوان سەنەوبەرە
 عاشقەكاندا. ئەبئ بە زنەيەك كە كىژۆلە سەوزەلە
 رڤىنراوہكانمان لىي ئەخۆنەوہ و بەس. لەوئ ژوورە رەش و
 سىپەكەى بە تەنىشت ژوورى جووتئ پەرەسىلكەى دلدارەوہ
 ئەبئ. لەوئ سەرىنەكەى شىعەرىكى سىپى ئەبئ. بەرگى
 بەرى سترانىكى سىپى و بەلام كالاوى گريانىكى رەش لەسەر
 ئەكاو لە دەشتايى نوورىكدا بەردەوام وینەى گوناھە
 سىپەكان و خۆشەويستىە كوژراوہكان ئەكېشى. لەوئ لە ئاكادىمىيە
 ھونەرە جوانەكانى بەھەشتى خوادا ئەبئتە مامۇستاي وانەى
 غەمگىنى گرافىك. بەلام ئەو ھەرگىز چل حۆرى ناوئت، نا، چل
 حۆرى ناوئت، ئەو بەتەنھا ھەر ژنە تەنيا و خۆشەويستەكەى
 ئىرەى خۇي ئەوئت!

★

كاتى كۆچ ببوايه به جوولەى رەنگ تۆ لەناويا
 كۆلاجىكى عاشقانه بووى. ئەگەر هېمنى ببوايه
 بهرووى دەرياچە تۆ لەسەر ئەو گەلایەكى پايىزە
 بووى. ئەگەر شەونخوونى ببوايه به ژانىكى
 دوورودرئۆ تۆ لەناويا گەمىهەكى شپرزەبووى.
 خۆ كە وەختىكىش كارەسات ببوايه به
 خۆلەمىشى ئەم ولاتە، تۆ لەناويا هەلەبجە بووى!.

★

لەم جوگرافىاي حەسرەتەدا!
 چەندىن كورته چىرۆكى خويىن گەرم و چەندىن قەسىدەى
 رۆح شىرىنەم ناسىو. بەلام بۆ ئەووى وشەكانيان
 لە برساندا نەمرن، ناچاربوون ببە بارهەلگى تەم و
 مژو يان حەسحەسى گريان. لەم نىشتمانى ئاخ و
 داخەدا، چەندىن تابلۆى رەندومەردم ناسىو،
 بەلام بۆ ئەووى رەنگەكانيان لەسەرمادا رەق نەبنەو،
 ناچاربوون ئەستوورتىن پەتووى ئازارو تارىكىى بدن بە
 خۆياندا!. ئەى باشە تۆ نەورەسىكى ئىسك سووكى
 ئەم ئاسمانە نەبوويت، بەلام بۆ ئەووى زەرپنەقوتەكانت
 بى پەلۆولە نەبن، نەئەجوويت و مینت هەلنەئەگرتەو؟
 مردنى مىقاتكراوت هەلنەئەگرتەو؟ ئەجەلت هەلنەئەگرتەو؟
 قەزا و قەدەرت هەلنەئەگرتەو؟ دۆزەخە بچووكە خۆمەلاسدەرەكانى
 ئەم زيانەت هەلنەئەگرتەو؟!

باشه تۆ خۆت جۇگەلەيەكى سېي و زيوين
نەبوويت و بەلام لەبەر نان نەبووويوي
بە كۆلكيشى دووكەل؟!
باشه تۆ خۆت ناونيشانى بزەيەكى سەوزى
ناسكى ھەميشە بەھار نەبوويت و
بەلام لەبەر نامەى ناكامى عاشقان و
كرووزەى گولان و مندانان
نەبووويوي بە پۈستەچى پاييز و خەزان؟!
*

تۆ كە بەلادا ھاتى و كەوتيتە سەرجادە، ھەر لەويىدا
خەمىكى سوور دوا لەوحەتى پېشكەشكردين:
تيلماسكە خوئينىكى بارىك لەسەر ئاوينەى
سەھۇلى شكلى تەيرىكى كيشابوو: كە لە رېگەى
جيزواندا بە ئاسمانەوہ پيكرابوو!.

*
سەوز لە كوئيە؟! بەفريكى رەشپوش پرسىيى.
سەرويهكى باخى گشتىي وتى: لە ھەناوى مندا.
سەوز لە كوئيە؟! گريانى پرسىيى.
ژنىكى چاو سەوزى ئەم شارە وتى: لە گلپنەكانى مندا.
سەوز لە كوئيە؟! پەنجەرەى پۇلى پەيمانگەيەك پرسىيى.
قەلەمى سەوزى خوئندكارى وتى: لە مۇتشفەكانى مندا.
سەوز لەكوئيە؟! گەلەرى زاموا پرسىيى.

وینەکیشیکی مندالی کەرکۆکی کراس سەوز وتی:
لە تابلۆکانی پاشەرۆژی مندا!.

★

سەوزی لە نزاری شلەزای
بەردەم چۆمیکی خنکاو.
سەوزی لە پەلکە ریحانەییەك
ئەو وەختەى درکەزیەك لێی ئەداو
ئیتەر نە (با) ئەتوانی سەرو ملی
پێ بەرز بکاتەووە نە دوولێویشی
ئەکریتەووە بۆ قومه ئاوی.
سەوزی لە فانۆزیکی سەوز
ئەو کاتەى فانۆز بەناو رەشدا
رێ ئەگاو لە پڕیگدا پەلە شەوقی
سپیی ئەچیتە سەر جەستەى
کەسیرەى تەیری نیوداوی!.

ئەو چرکەساتە

ئاو ئەگریا.. با فرمیسکەکانی ئەسپری.
با ئەگریا و.. دارستان فرمیسکەکانی ئەسپری.
دارستان ئەگریا.. سیبەر فرمیسکەکانی ئەسپری.
سیبەر ئەگریا.. هەتاو فرمیسکەکانی ئەسپری.
هەتاو گریا.. خوا فرمیسکەکانی سپری
بەلام کە خودا خۆی گریا

ئىتر كەس نەيتوانى چاۋەگانى ئەو بىسرى؟!

★

تەيرىكى تەنيا لە "شىن" دا

ھەناسەيەك لەناو "زەرد" دا

شەوى خوليا لەناو "مۆر" دا

ئازارى سىپى لە "سور" دا

ھەر ھەموويشيان لە دواييدا

لەناو شيوەنىكى سەوزا

ئەمانە تۆ نەبن ئەى كين؟!

سەوزى لە سەوزى بىر نەچوونەوہ چون نەمردنى پەلکەگيا

سەوزى لە سەوزى بىرنەچوونەوہ چون نەمردنى..

سەوزى لە سەوزى بىرنەچوونەوہ

سەوزى لە سەوزى

سەوزى

سەوز!

سلەيمانى
2004/4/18

خه ویکی خوش!

دوی شه و
که هاتیته خهوم.. دایه!
پرتکردم له ناوگ و له په پووله و
له شه به نگیکی به ورشهی رهنگا ورهنگ و
به لام.. دایه!
له و خه وهدا وهک زهرده پهر بهنگ نه بوویت و
زور زوو رویشتی!
به دریژیی نه مرؤ من دایه!
له شاری خوشه ویستیدا
پیکه نینی قه سیده بووم له سهر میزم و
له سهر جاده دلخوشتر بووم
له و بارانهی هه تاو باوهشی پیانه کرد.
دلشادتر بووم له و مندالهی
بو یه که مجار له گهل بوو که شووشه که ی باوهشی
قسهی نه کرد!
به که یفتر
له و پاساریه بزوانه ی

هاتبوونهوه نيو باخچه و
 له گهل گه لا تهره كاندا
 گهمه دواى بارانيان نه كرده!
 دلخوشتريش
 له و دوو دلداره به دزى
 شه قامه وه، كو لانيك دالدهى دابوون و
 ههندي قسه و ههندي پسكه پسك و چرپه ..
 نامه يه كيان تيا وهرئه گرت!
 دوى شه و كه هاتيه ته خهوم
 دايه!
 پرتردم له مندالى و
 له بوئى پيشوك و نه عناو
 له بوئى بهرووى ته قيوى ناو ناگردان!
 ليوانليو بووم
 له گورانى سهر ديلانى و
 له تامى بهفر و دوشاو و
 هه موو ژووره كهت پر كردم
 له دانووله و له گيلاخ و
 له مانگه شهوى ناو چيغ و
 له ناوى گوزهى سهر سهر بان!
 نه مشه و من زوو نه نووم دايه!
 خهوم چاوهرپى هاتنته

دە وەرەدە

بەلام توخوا وەختى ھاتى

بۇ خەويىكى كورت و كەمى

وەك تەمەنى "بېكەس" مەبە!

بۇ خەويىكى دريژى وەك

غەرىبىت و كۆچت وەرە و بىرت نەچى

ئەم شتانەم لەگەل خۇتا بۇ بەينە

- ھەتا ئەم شىعرە تەواوكەم -

ئەو قامىشەى سوارى ئەبووم. سدارەكەى كەشافەم و،

نان و ھىلكەى سەيرانىكى "ھولۇبە" م و،

جووتى لەو قۇندەرانەى لە جەژنا پېى ئەگرتەم و، مزارحىك و،

عانەپەكى رۇژانەم و يەك كۆلارە و دوو ماجومى و

يەك مارمارۆكەى پېچ خواردووى سەر تەندوور و،

كەفى سەر جامى حەمام و ئەو پىشتىنەى ھەموو جارى

لېم ئەكەوت و، پەپوولەپەكى پايىزى ناو ھەيوان و،

تۆپەوانەى سەر گۆزەپەك كە ھەموو جارى ئەمكرد بە تۆپ و،

لەگەل يەك بوخچەى نەكراودى قسەى خۇشى پوورە حەلاو،

ئاخر شتىش، يەك شلكىنە و يەك كەلانە

كە سالى جارى ئەمانخوارد!

ھەموويانم بۇ بەينە

- ھەتا ئەم شىعرە تەواوكەم -

ئەمشەو من زوو ئەنووم داپە!

كانونى دودەمى 2004

فلاشه‌گان

ئەم كۆمەللە كورته شيعره، به ههمان رېتم و ئاههنگ و
جوولئە شيعره كانى "كازيوه" و "ئاوئنه بچكۆله كان" و
"بالئده بچكۆله كان" نووسراون و ئەجاره يان ناونيشانى
"فلاشه كان" م بۆ داناون. به لّام دياره به بېرۆكهى تازه و له
گۆشه نيگاي جياوازه وه كه له راستيدا ههر ئه وېش، واته شيعرى
بېرۆكهى چپو پېرو وئنهى ناوازه، ههويئى ئەم شيعرانه
پيكنه هينن. به رەنگ و روو هه موو له يه كتر ئەچن، به لّام به
جهوههر ههريه كهو بۆ خۆى دنيايه كى سه ره به خۆيه.

ش.ب

دوو ماسی

لەناو زستاندا ئەمنووسی
چاوم بپریه
چاوی باران
دیپری دەفتەر
بوونە جوگە
چاوم بپریه.. چاوی جوگە
پەیفهگانم بوونە رووبار
چاوم بپریه.. چاوی رووبار
خولیاکانم
بوون بە زهریا
چاوم بپریه چاوی زهریا و
لە پریکدا
گەرداویکی خەیاڵ هات و
فراندمی و لەو رۆژەوه
خۆم و پینووس
بووین بە دوو ماسی عاشقی
ناو ئۆقیانووس!

راسپارده

(با) گه لای پاییز نه داته

دهست شاعیری

شعیریکی لهسه ر بنووسی

(با) نه وهستی و له بهر باران چاوه پروانه

هه تا شاعر

شعیره که ی لهسه ر نه نووسی!

وه ریئه گریته وه و نه یبا

نه داته دهستی عاشقی

تا وینه یه کی بکیشی

(با) نه وهستی و له ناو رهنگدا چاوه پروانه

تا عاشق وینه ی نه کیشی.

له ویشی وه نه گریته وه نه یبا

نه داته دهستی هه زاری

تا به زهرده ی برسیتی خوی

خه مه گانی دابپوشی

(با) نه وهستی و له ژیر هه ورکی نه باردا

چاوه پروانه
هه تاكوو زهردهى برسيتىي دايئه پووشى
له وىشى وهرئه گريته وه و بو دوا فوناغ
ئەيبا و ئەيبا و ئەيداته دەست
بيوه زنىكى ئەو خواره
تا له ناو رۆحى گه لادا
دوو فرميسكى چاوه كانى
خوى بنيزى!

چاره نووس

شهوڤيڪ و

ميشيڪ و

ميژوويهڪ.

شهوڤهڪه كه وتوتته پيش حهرفى مندالئ و

مندالئيش (مهولهوى) و (ههورامان) نه نووسئ.

ميشهڪه نه يهوى

رئ بگرئ له حهرف و

له په نجهى مندال و

به عهبا به زنى شهوق داپوشئ.

جاريڪ و دوو جار و سئ جاروو..

نهمجاره ميژوووهكه ههئنهسى و

دهس نهبا له تاقى ژوورسهري چرادا

ميش كوژئ دائهگرئ و

ميشهڪه نه كوژئ!

له و ديوه وه

وهختی چاوم نا به کونی میژووه وه
له و ديوه وه برینیکی قوولم بینی
رایکیشام و
که وتمه ناوی و درهنگانی هه ستامه وه.
که چاویشم نا به کونی برینه وه
له و ديوه وه نازاریکی قوولم بینی
رایکیشام و
که وتمه ناوی و درهنگانی هه ستامه وه.
له دواییشدا که چاوم نا
به کونی نازار خوییه وه
له و ديوه وه من دهروون و
ناخی ژنی ئەم ولاتەم
هه مووی بینی و
رایکیشام و
که وتمه ناوی و ئەمجاره هه ئنه سامه وه!

کانیپه کی تازه

له خوار که رکوک
هه لبه ستيکی کورته بالام ده ستيگر کرا
له پشته وه به قافییه ی
شاعیريکی کوشکی سولتان
ده ستیان به ست و
له پيشه وه به پشتيني چيرؤکیکی
قادسييه چاويان به ست و
له مابه يني
دوو گردی جه وهل جه مرينا رايانگرت و
ده سرپژيک و ههر له ويڊا
تيکه ل به خاک و خول کرا.
دوينی له ويوه هاتنه وه
وتيان خومان بينيومانه له و ناسته دا
له مابيني دوو گردی جه وهل جه مرينا
ئاويکی روون به قوله قول
هه لئه قوليت و
خه ريکه ئه شبی به فواره و هه لئه چيت و
عاشقانيش ناويان ناوه
کانی شيعر!

چالیک

چالیکم کرده بیدهنگی
له هاوار.. مشتخ دوو مشت و
له جهسووری.. خاکهنازی و
له زانیاری.. چهند گرامیکی تی ئین تی و
کردمه ناوی و
دامپوشیوه و
دوورگه وتمهوه و
پهنجهیهکم نا به ژاندا و
تهقاندمهوه
گرمهیهک بوو به تهپ و تۆز و غوبار و
وهختی که غوبار نیشتهوه
بیدهنگیم دی
لهت و پهته و ورد و خاشه و
لهو جییهدا پیاویک له شیوهی بیشکچی
راوهستاوه و
پهیشی رووناک دهوریان داوه و
قسه ئەکا بوؤ ئازادی!

پهيامی بارهشيك

لهو بناردها بارهشيك
وتی: تهنهها يهك رهنگ ههيه
وتی: تهنهها ههر رهش ههيه
ههموو شتی و بهفريش نهبی
ههر لهو رهنگهه من بیوشی
يان نهوهتا نهبی سهري خوئی ههگرئ
ياخود بمرئ!
وتی: تهنهها يهك رهنگ ههيه.
وهختی بارهش لهناو دۆلئكدا ههئیکرد
لهو ساتهدا بهفر خهوی لئکهوتبوو
چووه سهر باخ.. گولان ههموو رهش ههلگهپان.
چووه سهر گرد..
ههرچی دار و ههرچی بهرده رهش ههلگهپان.
چووه سهر دهشت.. پهلكه گياكان رهش ههلگهپان.
وهختی بارهش نهمهه بیینی
له خووشییاندا نهوهندهی تر بالیگرت و

پر به زاری
ئەو شاخ و کێوه پیکه‌نی و
وتی: به‌فر ئاوه‌ها مرد!
شەو دره‌نگان بێ خەم بێ خەم
بۆ خۆی لێی نووست
بۆ به‌یانی کاتی که چاوی کردەوه
به‌فری بینی
سێ ریز.. سێ ریز
ئەمجاره‌یان رهنگاوره‌نگیش
به‌سه‌ر دنیا دا ئەباری!

ئەو تۆپەي نەھاتەوہ!

لەو پارکەدا چرایەکی داگیرساوی ئازادیی بووم
پیا سەم ئەکرد..
سەنەوبەریک باریکەلە
بەرەو پرووم ھات
ئەرۆیشت و تۆپیکیش لەبەر قاچیا بوو
بە نووکی پی ھیواش ھیواش تی ھەئەدا بۆ سەرەوہ
ھیندەدی بگاتە بەر سنگی و دیسانەوہ
ئەھاتەوہ سەرپشتی پی و
جاری دە جار و سەد کەرەت
تۆپ نەئەکەوت!
دارسەنەوبەر ھەر ئەھات و چاویکیانی لەسەر من و
چاوەکە تری ھەر لەسەر تۆپەکە بوو!
گەیشتە لام
وتی: رۆزباش
- ژیان ت باش
زیاتر لیم ھاتە پێشەوہ و دەستیکی خستە سەر شانم و

تۆپهگه‌ی نا به دئییه‌وه!
- بېووره.. نامناسیته‌وه؟!
- سنه‌وبهر نیت؟!
- سنه‌وبهر یاریزان بووه؟!
له‌م ساته‌دا شووتیکی لی‌دا ناسمانی و
تۆپ به چه‌واوه راوه‌ستا و نه‌هاته‌وه و
له‌سه‌ر پارکی نازادیمان بوو به مانگیکی نیگا شین.
ئهمجاره‌یان دارسنه‌وبهر تیپه‌ریبوو
که ئاوری لی‌دامه‌وه و، له‌و دووره‌وه هاواریکرد:
- من (یاسین)م
شیرکو
یاسین

سلیمان
شوباتی 2003

پیکه وه

ئهو وهختی شووشه
شهرایی شکا
دلی هیشوویهک
به دار میوه وه
له تاودا.. وهستا!
من چاوم لیبوو
که مانچه یهک مرد
وهختی له گهرووی
باندیه کدا
نه غمه یهک کوژرا!

په رتبوون

خه يالم پرايگرد

به رهو بنارئ

له ريگه خويدا

له دار هه نارئ

خه يالم په رتبوو.. خه يالم وهريي.

هه ناريش په رتبوو.. هه ناريش وهريي.

هه دوو پيکه وه بوون بهو دهنکانه ي

هه لبه زينه وه و دابه زينه وه و

په رينه کهل و

بوونه دوا رهنگي

دهمه و ئيوارئ!



باخەل

چوومە باخەلى كۆنسىرتىكەۋە
لە خەوما بووم بە: پەرىكى دەم با.
چوومە باخەلى چىرۆكىكەۋە
لە خەوما بووم بە: شەپۇلى زەريا.
چوومە باخەلى تابلۇيەكەۋە
لە خەوما بووم بە: زەردەى سەر چيا.
چوومە باخەلى خۆشەويستەۋە و
لە خەوما بووم بە
شای عاشقانى
ھەر ھەموو دنيا!

له دهشتیکدا

عاشقی بهناو دهشتیکدا نه‌رۆی
دهشت پرووت و قووت و له‌ش خۆلایوی بوو
عاشق ئه‌رۆیشت و عاشق به‌رده‌وام
هه‌ر له‌به‌ر خۆوه ورته ورتی بوو
له‌و ورته ورته و له‌ ناخافلدا
دوو وشه‌ی لیکه‌وت
یه‌کیکیان زه‌رد و ئه‌ویتر سپیی
عاشق تیپه‌ری
عاشق ناکام بوو
عاشق ئاوابوو
هه‌ر له‌و جییه‌دا و
سان وهرنه‌گه‌را
چله‌ نیرگزی به‌ تاقی ته‌نیا
له‌ قاقه‌وه
سه‌ری ده‌ره‌ینا!

مۆتەكە

رئەكشیم
پەتوویەك ئەدەم بە شەوما
لە پەتوودا وینەى پلنگىكى تیاپە
شەو دريژ و.. پلنگ دريژ
تل ئەدەم و ئەویش لەگەلما تل ئەدا.
لە ژیرهوه سەرنج ئەدەم
كەلەكانى لەسەر ملەن.
ترسى خەت خەت لیم ئەنیشی
هەر دوو چاوم ئەنوقینەم
هەتا خەوم لئەكەوئ..
"لە دەشتيكدام
خۆم ئەبینم بووم بە مامز
پلنگەكە بە دیم ئەكا و
دوام ئەكەوئ
رئەكەم و رئەكەم و پلنگ هەردئ
دیت و دیت و هەناسەمان تیکەل ئەبئ

دیت و دیت و له پشته وه..
بستیکی ماوه بمگری..
له پریکدا
دائه چله کم
ناره قیکی سارد دهرئه دهم..
په توو له سهر خوّم لانه دهم
ماله وهیه؟!
ورد نه بمه وه.
پلنگ له بهر قاچه کانه
تیکشکاو و گرمؤلهیه!

چيروكى پهره كاغزى

من نه مزانى
كاغز به وه نيگه ران و
كاغز به وه وه رس نه بى و
ياخى نه بى..
تو له سه رى بنووسيت و
به لام ناكام خه يالى تو
شتيكي تازه ي پى نه بى
كه پى بلى!
من نه مزانى
هه تا نه مړو
وه ختى له گه ل بادا ريكه وت
نه و ساته ي من له مال نايم
هه لى بگرى و
بيفرينى و
له برى منى بى خه يال
بيداته ده ست يه كه م هه تاو

تا به قه‌له‌می گورگه‌زی
هه‌ر به ته‌ری
دوو خونچه‌ی له‌سه‌ر بنووسی!

225

كاريكاتور و ديكتاتور

سبهينى، پيکه وه

کورسيهك

شمشيرى

قاتى جل

شەش دەستى قوربانىي ئەيانبا و

ئەخرينه سى سووچى ژوورىكى بيدارى

مۆزه وه.

کورسيهك

تا ئيسته

له شمشير بهولاه

زياترى نهديوه، هيچى تر، كهسى تر

تاوهكوو خواوهنديش زاتبكا و بوپرى

له سهرى دانيشى!

شمشيريش بهردهوام بهردهوام

سى دهيهى خهزانه

مشتاومشت له ناوى ناو رۇحمان

دهر دینئ و ئهینۆشی.
 بهردهوام، بهردهوام، بهردهوام
 سئ دهیهی دووگهه و خهزانه
 له بهرگی هه ئه بهست و هه ناری
 کوژراوی گوی دیجله و فوراته
 ئه بیات و ئه ییۆشی!
 سههینئ
 قاته که ئه بینین له کوچه و شه قامدا
 پر به بهر (به زین)ه
 شمشیریش ئه بینین له تاودا وا هه ئدی
 پیش کلکی عوجاج و پیش که پووی
 ره شه با ئه که وئ!
 سههینئ.. سههینئ
 هه موومان کور سهیه که یش ئه بینین
 وایلیدی
 سهگیکی هه له بجه ئه توانئ له سهری بگه ووزئ و
 سهگیکی (نه جهف) یش به نه خش و نیگار و
 به ئارم و دروشمیا.. هه ئمیزی!!

کیف

کیفی ههیه

کیفی شیرئ

پره له پهیقی کوژاوه.

پره له ژماره‌ی ته‌له‌فونی کوژراو.

پره له سوتووی ناونیشان

له زیرک‌ه‌ی ئاو و گل و

پره له په‌نج‌ه‌ی مندا‌لان.

کیفی ههیه

کیفی شیرئ

هه‌ر ئه‌وه‌نده‌ی باسکی خاوه‌نی درێژه و

به‌لام چه‌ند رووباری خنکاو..

چه‌ند شه‌قامی لاق قرتاو و

چه‌ند په‌نج‌ه‌ره‌ی کوپ‌رک‌راوی له‌ناودایه..

مه‌گه‌ر رۆژی شیر بگیری..

شیر بکوژی.

یاخود هه‌لبی

ئه‌وسا ئیتر نه‌هینی‌ه‌کان

له دهمی کیفی مهرگه وه
هه لږژین و
به لووزهوی
بیینه دهری!

گەرانه‌وهی باوكم

ئىوارەى شەشى ئەيلولى ھەموو سالى
باوكم لەگەل سىبەرى پەلە خوينايدا
بە سەيواندا دائەگەرى و
ئەگەر پتەو بە مالى.
ھەر وەكوو خۇى چۇن بوو و
قاتىكى چرچ و چوواوەى لەبەردايە
وەك بە قەرز
لە گەردەلوولى دەشتىكى وەرگرتى.
بۇيناخىكى ھەرگيز نەكراوەى لە ملدايە
ھەر وەكوو خودى بىزارى بۇى بەستى!
ھەر وەكوو خۇى چۇن بوو و
چارەكىك و سەلكى توورى لە گىر فانددا و
ئەگەر پتەو بە مالى!
بە يەكەو بە خۇى و سىبەرى پەلە خوينا
لەسەر كورسيەك لە ھەوشە دائەنیشن

من ھەلئەسم
 تەپلەكیك و پەرداخیک و چەقۆیەکی بۆ ئەھینم.
 بە پەنجەى شەو سەرى چارەك ھەلئەپچرى.
 ئەمجارەیان من ئەمەوى ھەستم بۆ ئاو
 سىبەرى پەلە خوینەكە دەستم ئەگرى
 ئەو لە جىيى من چۆرى شىعرى بۆ تىئەكا و
 ئەوسا ئىتر باوكم قوم قوم
 لەگەل ھەناسەكانى خەيامدا و
 لە دەنگى عەلى مەرداندا
 خەمى سىپى ئەخواتەوہ.
 من بىدەنگم
 پەلە خوینەكە پىي ئەلئى:
 چىتە بىكەس تۆ ھاتویتەوہ بۆ مالى
 كەچى بە قەد خەمى سەر تانجەرۆ پەستى!
 باوكم دەستىك رووہ و لای من
 رانەكىشى و ئەوسا ئەلئى:
 لەم بپرسە!
 من چاوەرپىم ئەكرد زياتر
 لەناو پرسىاردا داگىرسى و زياتر زياتر
 لەناو ترسا گفەى بىت و
 زۆرتەر.. زۆرتەر
 بچى بە گز مېزووى دز و مېزووى باو دا و

توندتر.. توندتر یه خه‌ی یه‌قینه‌کان بگری و
ببی به ره‌خه‌ی ره‌شه‌با و
خه‌می نه‌بی تیا هه‌لنه‌کا
له‌م بپرسه!!

سه‌ره‌تای مارتی
2003

232

دوو په يکەر

يه کهم په يکەر
پياوئ له شيش و کونکریت.
دووم په يکەر
ژنئ له گول و قهلبهزه.
(پياوه سئ جار
سکي ژنهئ سووتاندبوو!)
وهختئ که بوومه لهرزه هات
يه کهم په يکەر درزی بردوو
جهستهئ تهقی و
پارچه پارچه به لاداهات
به لام نه گول
کهوته خواری و
نه قهلبهزهش هيچی ليهاات!

کورسی تهنیایی

تهنیایی منی کردوو، به کورسیی خوئی
کورسیهك له: تهخته و پووشووی

چاوهروانیی!

کورسیهك له: ئهوقبوونی کاتزمییری

بهردهم عومری سه ره ولیژ و

یهك له دواى یهك

خلبوونهوهی

چرکهکانی!

تهنیایی منی کردوو، به کورسیی خوئی.

بهیانیان دهستم ئه داتی و ههلمئه گری و

به دواى خویدا

به خشه خش

له گهله مەراقیا ئه مگیڕی

له گوشه یهکی شیداری یادگارداو

له ناو رهنگیکی نسرما بهرامبهری

خه یائیکی بهرت دامئه نی!

له دووکه لڼما
 وهك بیره وهری سووتاوی
 سنه و بهرئ دائه نیشئ
 چا و نه بریته خالیکی دوور
 یه کدوو قاوه
 له فنجانئ بیزاریدا نه خواته وه
 ئیتر بؤ خوئی له بیهودهیی ناو ژوورما
 دریژ نه بی و
 هینده نابا
 چون سیبه ریکی قه تیس بووی
 ناو ده رالی
 قوول قوول خهوی لی نه که وی!
 ته نیایی منی کردوه
 به کورسیی خوئی.
 وهختی له سهرم هه لئه سی
 چووینه ته ناو یه کتره وه:
 ته نیایی بووه به من و، نه و به کورسیی و
 نه مجاره یان..
 ئیتر من دهستی نه دهمی و
 به رامبه ر خالی کو تایی دایئه نیم و
 به له رزه له رز پیریم نه چی و
 وهك دوا زهرده

لهسهه تهخته له قیوی نهو

دائهنیشی!

سلیمان
ته موزی 2003

236



کتبخانه دیجیٲالی
www.rabari.org

ئەو ھېلكەيەى ولاتىكى لەناودايە!

لە ھېلانە كۆترىكدا
يەك ھېلكە ماوہ جى مابى و نہ دزرابى!
ئەو ھېلكەيە ولاتىكى لەناودايە!
ئەو ھېلكەيە لەناو تويكلەكەى خويەوہ
شپرزەيەكە زەردباو و سەرنج ئەدا و
چاوەروانە:
لە ئاسمانىكى تازەوہ
خۆشەويستى ھەلفرېت و
خۆشەويستى بگمىنى و
خۆشەويستى بېت و لەسەرى كركەوى و
لە ژىر دووبالى ئارامدا
ئايىندەى سىپى
ھەلبىنى!

2003/9/20

237

دنيای منداليی

ئەچمەوہ ناو
قۇزاخەى سىپىى منداليى
بە دەستى خەون ئەچنەم و
دەستەگەى تریش جىدیلم
لەناو بەرۇگى دایکەدا
بۇ نسیپەگى خەماویى
ئەچمەوہ ناو
بىنینهکانى منداليى
بە چاوى رەنگ ئەخوینمەوہ و
چاوەگەى تریش جىدیلم
لەناو چاوانى دایکەدا
بۇ گریانىكى ئەسپایى.
ئەچمەوہ ناو
گوى بیستەکانى منداليى
بە گوچکەیهک دەنگى قوربانىی ئەبیسەم و
گوچکەى تریشەم جىدیلم
لەناو غوربەتى ولاتدا

بۇ گۆيگرتن لە تەنھایی!
ئەچمەوہ ناو
پرسیارەکانی مندایی
بە پرسیارێک دابونەریت شیت ئەکەم و
پرسیاری دیکەیش جیدئێم
لەناو ژوورەکەى باوکمدا
بۇ چەند شوپشیکى دوایی!

کوتایی 2003

239

بەراورد

سەرنج لە شۆرەبی ئەدەم
ئەلئیی دایکمه و لە حەوشەدا
بەسەر خەمیکی پایزدا
دانهویوه!
کە سەیری شاخیکیش ئەکەم
ئەلئیی باوکمه و
چۆتە سەرشانى ئازادى و
لە زولم و زۆر راپەرپوه!

کورتایى 2003

240

له وینه یه گدا

له شه ویکی کرپوهدا
له ژووریکې بچکولهدا
مندالې وینه ی نه کیشا:
خانه قینی کرد به ته پیرئ
شابال پښ و بهرسنگ سپیی
وایکردبوو
له نیو بالدا نهوت هه لوقولی و
له سنگیشدا کانیه کانی خوشه ویستی
"منداله که به سهر وینه که وه
خه وی لیکهوت"
خوشکه که ی هات
خوی دانه واندا
خوی کرد به ناو وینه که دا
له قه راغی کانیه گدا گولی چنی و
له نهوت که یش سه تلۆکه یه کی هه لهینجاو
بردی بو ژووری شاعیرئ

لەوبەرەوه، لەو ساتەدا شاعیرەگە
وشەکانی لە جەهەننەمی ئەنفالدا ئەسووتان و
کەچی بۆ خۆی لە سەرمادا هەلته لەرزى!

242

گۆرانه كان!

دواى نۆى چوار بوو
دارسبۆيىكى شاعير بووم و
شيت و شهيدا بهناو كهركووكدا نهگه پام
له پريكددا لهسهر مائىكى فهلاوه
كچيىكى جوان
يهك شهريهه پى پيگه نيني كرد به سه رماو!
تا سه ر ئيسقان
به ناوى عهشق
ته پى كردم!
وهختى كه چوومه نهولاوه
ته ماشام كرد له سه ر شانم
زه رده گوئى قورى اتى توركمانى و
له سه ر سنگم ياسه مينىكى ناشوورى و
له سه ر ده سم شهوبوى غه زالىي نه رسكران
كه گه يشتمه بهر ناوينه كهه ماله وهيش
وهختى ته ماشاى خومم كرد

243

دارسيو نيم و شاعير نيم و گؤرابووم و

نهمجاره يان

من بوو بووم به:

عهلي مهردان!

244



کتبخانهي ديڭيتالي
www.rabari.org

جەبار جەبارى

لە سەردەمى كاسكىتەكەى گىقارادا
وختى لەگەل دارهەنارى شيعرەكانى
نيرۆدادا
ئەگەيشتىنە دلى كەركووك
هەر لە رپۆه بە خۆمان و زەمىلەيەك پەپوولەو
سەرمان ئەدا لە مالى جەبار جەبارى
ئەو.. ئەوساگە
هەر ستوونىكى رۆژنامە.. ژوورەكەى بوو
هەر درەختى لەناو مالدا هاودەمى بوو
يەك كتيبخانەى بچكۆلە دەزگىرانى و
گۆزەيەك ئاو.. خەمى تەرى و
پاندانىكىش.. چراكەى بوو.
ئەمىرۆ كە هاتەم بۆ ئىرە
بەر لە ئىو و پيش هەموو كەس
چوومەو بۆ لای جەبارى
كە (با) دەرگای ليكردمەو..
تەماشام كرد:

ستوون بووبوو به ته لاری له کریستال
رؤژنامه بووبوو به ئاسمان
هاوادم بووبوو به دارستان
کتیبخانه بچکوله که بووبوو به باخچه ی مندالان
گۆزه ئاو بووبوو به سیروان
پاندانه که یش..
بووبوو به بورجی تریفه و
کوردستانیش به دهزگیران!

نەرىتە خۇشەويستەگان!

ھەر ھەورئ بى، بە ئاسمانى ھەلەبجەدا
كە تىپەرى
بۆتە نەرىت، ئەبى بۇ ساتى راوستى و
بىتە خواری و تۆزى بگری و ئىنجا پروا..
كە مانگ لەسەر ئەویش ھەلھات، قەدەرىكە
لەو شەوودا ھىلالىكى بىوہژنە.
ھەر (با)یەكیش بەسەر ئەودا و بەلاى ئەودا
گوزەر بكا..
بۆتە نەرىت، لائەدات و دائەنەوئ و
پرچەگانى ماچ ئەگات و ئىنجا ئەپرات..
ھەر بالدارىك وەختى بەسەر ئەودا فرى
نەرىتىكە، لە ئاسۇدا بە بال ئەنووسى
شانزەى سى و ئىنجا ئەپرات..
ھەركاتىكىش ھۇنراوہى ئەز
پىي خستە ناو خەمەگانى ھەلەبجەوہ و
چووہ ئەوئ

ئىتر ھەرگىز جارئكى دى نايەتەوہ بۇ لای من و
لەوئ لە باوہش كئلكدا رائەكشى و
بۇ خۇئ ئەنوئ!

248

هۆشم كليله و ليم نهكهوي!

هموو جاري شان به شان و هر لهگهه هاتنى تودا..
ههوريك خوي نهكا به رۇحما و پره له تريفهه تهپر و
پره له لاسكهگياى بهردهم پرزهه ناويكى چاوشين و
پره له و ورده ماسيانهه كه خهياهم لهگهه خويدا
شهپول شهپول بهرهو دهرياچهه قهسيده و خه و نهيانبا!
هموو جاري هر لهگهه هاتنى تودا..
سهفهريكى نارنجيى ديت.. كه من هيشتا نه مكردوه
باخچهيهك ديت.. كه من هيشتا نه منووسيوه
خهويكى سهوز.. كه من هيشتا هر نه مديوه!
هموو جاري كه ديم بولات
له مالهوه نه م عومرهه خوم
وهك بلوزيكي كونه سال
له كهنتوردا به جيديهم و
له پهلكى دارسيوى عومرى توى، نهپوشم و
نهوسا نيتر ديمه دهري!..
هموو جاري كه ديم بولات

وہك كليل بىٰ له رىٰ ھۆشم لىٰ ئەكەوىٰ!
ھەموو جارىٰ كە دىم بۆ لات
من نازانم ئەوہ ئەندىشەى پەرت پەرتى
خولياكانمە؟ يان پەرە پەرەى كاغەزى دوا مسوودەى
شيعرەكانمە بەرەو لای تۆ با ئەيانبا..
من نازانم ھەموو جارىٰ كە دىم بۆ لات
نىگای خۆمە پىي ئەبينم؟!
يان ھەر چاوەكانى تۆيە.. ھاتوونەتە ناو سەرمەوہ و
وان لەگەلما؟!

250

دوو زمان

جياوازی من و زۆر شاعیر هەر ئەوهیه:

ئەوان زۆریان سەخت و گران

بە زمانیکی بوغرنجی ناو باوبۆران

بۆ عەشقی خۆیان ئەنوسن

بۆیه عەشقیش لەوانهوه چەند نزیکی

تیانانگا!

جياوازی من و زۆر شاعیر هەر ئەوهیه:

بە زمانئ سادە وەکو ئاوی رەوان

بۆ عەشقهکەى خۆم ئەنوسم

بۆیه عەشقیش ئەگەر لەوپەرى دنیایش بئ

لە من ئەگا!

کانوونی دووهمی 2004

سلێمانی

251



کتیبخانهی دیجیتالی
www.rabari.org

راکشان

له لامي ودهختی مانگه شه و به ئه سپایی
رائه کشتی له سهر "گوپژه"
ساتی که منیش راکشام بو خه و بینین
به ههردووکتان
هیدی هیدی دامنه پویشن
تو به و سه ریوشه ی په پووله
چنیویتی و
مانگیش به هژی تریفه!

مارتی/ 2004

252

بولبولیکی نه قاش

رہز بولبولیکی نه قاشی ته و او مه سترد.
که هه ئفری، لاره لاره، خوار هه ئفری.
له خواره وه
دار هه نجیریکی به دیکرد
بو و چانی چووه سه ری!
له و سته دا هه سترد ئیجگار ته نیایه
ئه وسا ویستی له سه ر گه لای پانی به رده م
هه ر به خه یال
وینه ی یاره که ی بکیشی!
به لام قه له می پینه بوو.
له و به ره وه
گوئی لقی دار هه ناری
قه له میکی سووری دایه.
ورده ورده
وینه ی کیشاو
وینه جولاو.. وینه که وته جووکه جووک و

وڤنه چووه تهنڤشتيه ووه
كه ئهم فرې.. وڤنهڤش فرې و
بهڤهگهوه ساته وختى خورئا و ابوون
له ئاسمانى شهرا بڤدا
جووتى بولبولى
سهرخوش بوون!.

سلاو

"با" سلاويکرد له دارئ

دار ههر بهسهر، سلاوى پيگه يانده وه.

مهل سلاويکرد له ئاوى، لهو بهره وه

ئاو يهك بزى بؤ نارد وه

ئاو سلاويکرد له گوئى

گوئ يهك له نجهى بؤ ئه و کردوو

وهلامى خوئى وا دايه وه.

بهلام وهختى كچيكي جوان

سلاويکرد له هه موويان.

دار بهره و پيرى رايکردوو

مهل له سه رشانى نيشته وه و

ئاو باوهشى پيدا کردوو

گوئه كه يش خوئيدا له قزى!



تیرۆریست

لەسەر بانگهێشتی "یانەى مەل"
بە شەقام و بە کۆلانی لیژی ئاودا
مراوییهکی جل سپی کەمانچە ژەن
زوو شەبەقیی، سەفەرێکرد
بۆ دوورگەى عەشق
تا لە شایى
دوو نەورەسدا
ئامادەبى و
دوو سى بەشى
سیمفونیاکەى
"گۆمى مراوى" ش بژەنى!
ئەم گەیشت و
لە پاش قەیرى
لە ئاسۆیەکی تەلخەو، دایکی رەش
بەدیارکەوت و هاتە پیشى و
یەکدوو جارى بەسەر کۆرى زەماوەندا

خوليخوار دوو
له پريکدا
له ژير پيري چري سنگدا
دهمانچه يه کي دهرهيناو
له بهره و خوار، کهوته تهقه و
ناهه ننگه که ي
له نه وره سي دلداران و
دوورگه تيکدا!.

چوار چيوه

چوار چيوه يه كى بى وينه بهرام بهرمه و
چهندين وينه يش
له سهر ميژم چاوهر وانن!
يهك چوار چيوه و ريزى وينه و
ههر هه موويشيان خوشه ويستن!
وينه كزنگى منداليم.
وينه خورنشىنى داكيم.
وينه هاوارىكى باوكم.
وينه شيعرى ههر زه كاريم.
وينه يه كه م ماچى مانگى
ههنگويينى خوم و زنه كه م.
وينه مهستيم
له بهردم بورجى ئيفلدا.
وينه.. وينه.. وينه
يهك هيلانه و پولى وينه
در دؤنگيهك له ناو دلداو

تيامام كاميان هه ئېزيرم!
چاويلكه كه م خسته لاوه..
ئەمجارەيان چوار چپۆه خۆى
لەسەر ديوار هاتە خواری و
بېدوودلى دەستىدايه وئەيه كيان
هه ئىگرت و
خستيه ناو رۆحى خۆيه وه:
وئەيه خۆرنشینی دايكم!.

تاكى گۆرهوى

تاكى گۆرهوى مايه وهو
تاكه كهى تر گژه باى پاييز رايفران.
ته نافه كه به دنگىكى باريك وتى:
"ئمه كوتايى ئيوه بوو..
له ئيسته وه، نه ئه و هيچ كهسى ئيه وئ و
نه تويش كه هيشتاكه ماوى!
ئيوه به جووت نه بى نازين."
به لام ئمه قهت وانه بوو
له قه راغ شار
ميرد مندالى تاكه گۆرهوى دۇزيه وهو
له سهر تاشه به ردئ دارشه قه كهى داناو
گۆرهويه كهى له پيكر دوو
تاقه قاچيش
له دلّه وه سوپاسيكرد!

ونبوون

من له باكوورى غهريبيم.
بزربووم و وئىل و بئواز
لهسەر كورسييهكى بهدبهخت
بهرامبهرى ئاوى گرینۆك دانىشتووم.
جۆگهيهكى گرینۆك، گرۆز، گرینۆك
ساتى چييه بئدهنگ نابى و داناسهكنى!
پئنه چى رپوبارى دايكى
له شهويكى باوبوراندا
ئهمى تهنيا جيھيشتى و
خۇيشى رهدوى
كهله زهريايهك كهوتى!
جۆگهيهكى گرینۆك، گرۆز، گرینۆك
من بزرو، ئەو گرینۆك!
ئەز نازانم ئەم به كى ژير ئەبئتەوہ
له دواى دايكى و!
منيش له دواى كوردستانم
ئەبى كى بمدۆزئتەوہ؟!

گوچکە

هیشتا دنیا له خەو دابوو
ئەو له ژووری و
ئەم لەسەر لقی درەختی
"تەیری گوئیگرت لە بیتھۆفن"
کە هەلگری
نۆتەکانی هەموو خستە بن بالەووە
دوو بردنی!
لەسەر ئاویکی ڕاوەستاو
پینج شەش نۆتە ی هەلدا یە خوار.
ئاو بزووت و
هاژە ی تازەو
نەبیس تراوی دا بە ڕووبار!
لەسەر دارستانی غەمبار
مشتی نەغمە ی ڕژانە خوار.
دارستان سەری هەلگری و

كەوتنە سەما
پژوپۇى دارا!
لەسەر مالى چىرۇكنووسى
سەبەتەيەك گەمى پىيانۇ
رېژنەيەك لە بارانى ئۇپەرېتى
ھەلپشە خوار
ھەتا زووتر
چى پەخشانە و چى چىرۇكە
باللىكەن و
بىنە شىعر!
لەسەر چىاي دواى بۇردومان
چىايەك كەر
دووسى شەپۇلى نەسرەوتى
سىمفونىاي ژمارە نۇى
رژانە خوار
ئىتر چىا پەووزىكى
بوو بە چەلۇو
لاشانىكى
بوو بە كەمان!
گوپچكەى درەختە كەرەكان
كرانەو!
گوپى دەرەبەند و گوپى تاشە بەرد

گوئی سیبەر و شەختەبەندو
سەر شەقام و بەر پەنجەرەو
نەۆمەکان... کرانەو!
تەنھا گوئیەك
كە زانی رۆحی خۆی نەبیست
تەنھا زئیەك
كە گوئی لە ھاژەى خۆی نەبوو
گوئیچكەکانی
بیتەۆفن.. بوون!

کچه کلاوچن

له و گهړهکه پيڅاوس و جلدپراوهی

رؤژه لاتی نهم شاره دا!.

له و سائهدا

که "با" سوور و بهفر سوور و

خاک کوژراوو

ومرزه کاتمان بیوه ژن بوون.

کچه کلاوچنی مائی

له بهر دهرگاو، له هه یوان و، له ژووره وه

کلاو هاودهمی چاوانی و

کلاو هاودهردی په نجهی بوو.

پارووی دهمی

له ناو دهرزووی چنیدا بوو.

خه می له ناو گلؤله داو

خه یالیشی په راگه ندهی

کوچی دوور بوو!.



كچه كلاوچنى گهرهك
 ئىسته بو "سهرى" خهريكه
 كه جوانترين سهره لاي نهو.
 سهرى كورپى.. سهرى عهشقى
 كه شهو نيهه لاناو خهويكى شينباودا
 سهرى و سهرى، به جووت ههردوو
 سهرنهكهنه سهر يهك سهرين!.
 بهلام كورپى گيراوى ناو
 شهوهزنگى كۆنكرىتى "ئهبو غريب"
 كهى بهر نهبى؟!
 كچه كلاوچنى گهرهك
 يهكهمجاره نهو ههز بكات
 ههر بچنى و ههر بچنى و
 گلۆلهكان تهواو بن و
 بهلام كلاو تهواو نهبى!
 سهرى مانگ بوو. كچه كلاوچنى دئدار
 لهگهل دوو ماچى زۆر سهوزا
 كلاوهكهى نارد بو زيندان
 بهلام وهختى ماچ گهپشت و
 كلاو گهپشت
 سهر به پهتى سىدارهوه
 نهيجريوان!

زويربوون

له دهشتايي په خشانيكدا
تهمم شوبهاند به خه مي خوّم
خه م تهره بوو، وتي: هه رگيز له من ناچي!
تو غه درنه كهه
ئه ز هه ميشه له گه ئتام و
ئه و ناوبه ناو پهيدا ئه بي!
له گوي رووباري روّمانئ
ته نيايم شوبهاند به پاييز
ته نيايشم ئي زوير بوو
وتي پاييز سالي جاري تو ئه بينئ و
هه رچي منم
بيست و چوار ساعات له لاتم!
له ناو ژووري شانويه كدا
چرپاكه ي خوّم
شوبهاند به رهنگي بيّزاري
بيّزاريشم ئي زوير بوو

وتى ئاخىر غەدر مەكە!
 رېڭكەكەوى تۆ ھەندى جار
 لەسەفەرى و لەسەر چىرپا پالناكەوى و
 ھەرچى منم لەسەفەرى و لە ھەر شوپىنى و
 بە پىۋەبى و يان پالناكەوى
 ھەر لە گەتتم!.
 لە مەزرايەكى شىعەرىشدا
 سەمەلىكى گولەگەنم
 شوبھاند بە قەلەمەكەى خۆم!
 ئەمجارەيان قەلەمەكەم ئى تەرەبوو
 وتى ئاخىر تۆزى وەفا!
 لە سائىكدا سەمەل يەكجار پەنجەى تۆيەو
 بەلام ئاخىر لەكەيەو مەن پەنجەتەم!
 ئەمەى وت و بە توورەيى
 لەرەشەنوسم چوۋە دەرى و
 بەجىيەشتەم!
 كە قەلەم رۆيشت
 مەن نە تەم و
 نە پايىز و
 نە چىرپاكەو
 نە سەمەل و
 نە يەك وشەم

له گهڻ نه ما!
نهى نابینن
چه نند ده میکه
هیچ نانووسم!

كۆتايى كورتە چىرۆكىكى سىپى

چرايهك بۆى گىرآمەوہ:
بەر لە چەند سال
كورتە چىرۆكىكى سىپى
لە سەردابىكى نىسرمى چاپخانەدا
بەر لەوہى دابەشكەرىت و
جاده بىگرى بە دەستەوہو
پەنجەرە بىخوئىتەوہ.
بەيانىيەك
وردە وردە لە پەناوہ
هەر لەسەر سەك خۆى خشانوو
لە دۆسىيەى ھاتە دەرى.
تۆزى بە پىوہ راوہستاو
ھەناسەيەكى ھەلكىشاو
چاوى بە چوار دەورا گىراو
لە پرىكدا دەستى بردوو
قەلپ.. قەلپ

سەتۈكەيەك مەرەكەبى كىرد بە خۇيدا!
نوقم.. نوقم
هەتاكوو دوا وشەى خنكا.
چونكە ئەيزانى دواى رۇژى
بەخوایشت بى ياخود بە زۆر
ئەبى بچى و
لە ئاھەنگى
لەدايكبوونى شمشىرى
دىكتاتورىكدا ھەلپەرى!

271

دياري

له يادي جهڙي زاييني
دار هه نارڙيڪي "هيران" دا
هه وري، به پي، له "نازهين" هوه هات و
له به ردهمي دارهه ناردا
ڪوڙهه پشتي دياري دانا
"بوخچه يهه ڪ باراني تازه"
له "شه قلاوه" وه به سواري بايه ڪي شين
هه لاله ي قڙ سوور گه پشست و له به ردهمي دارهه ناردا
ئه ويش دياري به ڪه ي خوي دانا
"شوشه يهه ڪ بوني ژنانه".
له "سه فين" هوه ته يريڪي عاشق هات و
له به ردهمي دار هه ناردا
ئه ميش دياري به ڪه ي خوي دانا
"چه پڪي قاسبه!"
له ڪويه وه، ڪار مامز يڪي قاوه يي، ته ويڙل سبي
گه پشسته لاي دار هه نارو

ئەویش ديارىيەكەى خۆى دانا
"پېر پيالەيەك مىسكى تازە"
لە "ئاسۇس" ەوەو لە پاشكۆى سروەيەكدا
پەپوولەيەكى رەش ەات و لە بەردەمى دار ەەناردا
ئەویش ديارىيەكەى خۆى دانا
"زەرەئىكى پېر لە دوا بزەو زەردەخەنەى
كالى، مامۇستا "سنەوبەر".
دواى ەموويان، كە شەو داھات
ەەر لەناو ەيران خۆيەو
لە مائىكى سىپيەو
چرا بە دەست
زۆر بە كاوخۆ
"تەحسین كاوانى" خۆى ەات و
لە بەردەمى دارەناردا
ئەمىش ديارىيەكەى خۆى دانا
"مەتارەكەى لاقەدى خۆى
كە پېرپېوو لە مانگەشەو و خەرمانەى
شىعەرى صافى"

چيروكى مؤمدانى

مؤمدانى بوو.. پيرۆزىي
له ژوورى سىيى كچىكى چاوپرەشدا بوو.
له چاوپروانى مؤمىكدا
قز به شهوبۇ، لهسەر رەفەى تەنىشتى كچ
رپو له دەرگا راپوستابوو.
مؤمدان وهكوو كچه تەنياو
مؤمدان وهكوو كچه عاشق
شهو هات و رۆى
مؤم نەهات و مؤم ديارنەبوو.
ئىوارەيەك به شەلەشەل و كەساسى
هەوائى هات!
"مؤم له كەمىنى شهويكدا
به دەستى بەردى كوژرا بوو!"
هەمان وەرزيش
مالەيش كچيان نەدا به عەشق!
شهويك زستان

له دمرهوه، باى به فر كهوته هات و چۆ
له ژووره وهيش
كچ ئاگرى له خۆى بهرداو
مۆمدانىش له سه ر دهفهوه
خۆى فرېدايه باوهشى و
به په گهوه
ههردوو سووتان!

275

هەرمییهك

له ساڵهكهی قیامهتی ههشتا و ههشتا
له بهغدادا
له نیو میوهدانی جوانی ئەو ماله‌دا
له نیو هه‌موو میوه‌کاندا
هەرمییه‌کیان
له هه‌موویان دلتەنگ‌تر و
چاو تەپ‌تر و
بیزار تر بوو
چونکه به زۆر چوونه سه‌ری و
به پرچه‌وه رنیبوویان
چونکه به‌زۆر له باخچه‌که‌ی
"نالی" یه‌وه هینابوویان!

لە ئیوارە یە کدا

بەر لەم عەشقە
هەر یە کە مان جۆگە ی زیانە بووین جیاواز
کە نارمان جیاو شە پۆلمان جیاو
هاژمان جیاوو.
لە پریکدا ئیوارە یە ک خۆشە ویستی
لە دەشتی کدا
لە راستە و دەستی من و
لە چە پە و دەستی تۆی گرت
پایکی شایین و هەردوو کمانی دا بە یە کدا و
لووزە و یێک و
رژاینە ناویە کترە وە
لە و دە مە وە
نە من کە ناری خۆم هە یە و نە تۆ.
نە من شە پۆلی خۆم هە یە و نە تۆ.
نە من هاژە ی خۆم هە یە و نە تۆ.
نە من ناوی خۆم و نە تۆ

ئەودى ئىستاكە ھەمانە
تېكە لېوونە و تۈنە و دېھە و كەف چىپىنى
بەردەوامى دوو ئاوانە!.

278

سهعات

ئەو سهعاتەى لە دەستيا بوو
سهعاتى قوربانیهكەى بوو!
سهعات، شپرزەبوو، سهعات.
سهعات، داخ لەدل بوو، سهعات.
رۆژيكي تر
لەناو ژووړيكي تووړه دا
ئەم گويي ليبوو
كه بهويان وت:
"سبهى كاترميړى يانزه. يانزهى تهواو.
ئەچپته سەر هيلانهى سپى تهوارى
له قهراغ شار!"
سهعات، شپرزەبوو، سهعات.
سهعات، داخ لەدل بوو. سهعات.
بو سبهينى بهر لهوهى "ئەو" له خه وههستى
سهعاتى غه مگين خوئى باداو خوئى دواخت و
بهپشتاو پشت ده خولهكى بهرهو دواوه گهرايهوه.

که نهو رږوښت و له دمر وازه
چووه دهري
سهرنجيدا له مه چه گي دهستي چه پي
لاي نهو هپشتا وهختي مابوو
به لام له سهعاتي دهستي شاره که داو
له کاتزميري زه ماندا
نيو سهعاتي
له يانزه ي مردن لايدابوو
که گه شتیشه به رده مي هيلانه که،
به رهو چيا
ته وار ده مي بوو فريبوو!

پيچھوانه

خوشهويستيت

بارانيڪه

سهروختي ڪه من تينوومهو

رائهڪهم و نهچمه بهري

نهو له پڙ خوش نهڪاتهوه.

خوشهويستيت

بارانيڪه

ڪاتيڪيش من تينووم نيههو

له ژوورهوهم

نهو له پڙ دائهڪاتهوه!

بیباں

به دبه ختی بوو!
حیکایه تیکی ناکامم
به ر له وهی شیعر بیخواری
به لادا هاتا!
وه ختی گیرفانیم پشکنی
ئه وهی پیی بوو:
هه ندی گیای وشکی ناو عه قل و
دووسی خه یالی بی شهوق و
چه ند ئاوازیکی بیبالی
ناو هیلانهی
ریزمان بوون!

بزن

له هندستان
شوین په نجهی شاهان دیار نه مان.
جی پی فیله کان دیار نه مان.
نه رهی شیرو، حیلهی نه سپی
میره کان و، گرمه گرمی
ته پللی جهنگی سازاده کان
هیچ دیار نه مان!.

له هندستان
نه وینه یه یه
هر زیندییه
نه و جی پی یه یه
که هر ماوه و
نه و باره یه یه
که هر نه ژی
هی بزنه له ری "گاندی" یه!

رەنگدانەوہ

كە دوابەدوای بۆردومانى

كەوتمە نووسىن

تەماشامکرد:

خەيالەكانەم چال چال و

ويئەكانەم پې دووكەئى!

كە دوا بەدوای رەشەبايەك

كەوتمە نووسىن

تەماشامکرد:

دەم و چاوى وشەكانەم گرزومۇن و

سەرو قزىيان پې لە خۇئىن

كە دوا بەدوای

ماچەكەى تۆيش

كەوتمە نووسىن

تەماشامکرد:

ھەر زنەيەو

ھەر كانىيەو



لهسه‌ری دپرو ژپر دپر و
له په‌نجه‌مدا و له‌ناو ده‌ستما
یه‌ک له دواى یه‌ک
هه‌ر هه‌ئه‌قولن!

285

جووزەلە

كىزۇلەكە
لە ژېر چىلكە و بارە زەلدا
وەكوو نەنكى لىھاتبوو
كۆم كۆم لە بنار شاخەوہ
ئەچۆۋە بەرەو ئاوايى
زەلىك لە پىشتى سەرىەوہ
بە ئەسپايى، كىزەى دووان
"ئەى چاومامز!
چۆن ئەھىلەم بىتاقەتەبى!"
ئەمەى وت و
ئىتر ھەتا ناو گوندەكەو
ھەتا مالى و
تا كىزۇلە بارى دانا
بە جووزەلە
ئەم گۆرانىيى
"حەسەن زىرەك" ى بۇ لىدا!

جۆلانه

ئەو جۆلانه يەي، شەو دەكە، لەگە ئمان بوو.
لەوسا كەو، هەموو جارێ، كە ئەمبەين
رەمئە گريئ و توورەم ئەكاو ليم ئەپرسئ:
ئەري "پەري" پيئست هەتاوي
ناوقەد هيلال
جاريكي دي، كەي ديئەو؟!
تا من بيگرە باوئش و
لەگەل خۆمدا رايژەنم و
لە پووژەو تا پشتي مل
سانتيم، سانتيم، ماچيكەم و
تويش لەسەر كورسي بەرامبەر
دابنيشي و
شەوپرژيئمانكەي بە شيعر؟!
ئەري بەراست كەي ديئەو؟

سليمانى
مايىسى 2004/5/24



سروده بهردينه كان

چېرۆكه شيعر يان تېكستىكى والا
2005



كتابخانهى دیجيتالى
www.rabari.org



من شماليکی سهره پړو هه رزه نه بووم، تا ريگه بهم
هموو ليوئ فووم پيا بكاو، نه كلوه به فريكي ساوايش هه تا
به يه كه م هالوي دهمي سكلئ بتويمه وهو نه خونچه يه كي

291



نه ديددهيش به گفهيهك زراومچي. نا من وشهيهكي زيت بووم.
 گهرچي وهك ژي باريك بووم و وهكو تاريش نواسك به تال،
 به لام كاتي كه په نجه گاني شيعرو عه شق، به يه كه وه، ليانئ هدام،
 من پر نه بووم له په پووله و له حهيران و رپژنه ي سا!.
 بالندهيه كي داودوز⁽¹⁾ بووم، وه ختي دايكم. بيوه ژنه مروزه كه م⁽²⁾،
 كوتره ره شه كه ي "ئيسكان" م، له بوولئيكي نه ياري نه م شاره دا،
 له پاييزي پاييزاندا، ته نها جي هيشت، ته نها و ته نها. ههر
 خوي و دهسته واره يهك ناني گرياو، خوي و هه ندي له فرميسي
 راونراوو، خوي و چهند ورته ورتيكي ناگردانيكي ترساوو،
 خوي و ناوينه ي ديوازي حه په ساوو، ته نيمايه كي به سام و،
 خواوه نديكي كه ره واله و، مشتي نزي ئيواراني سهر بهر مال و،
 پر به كو شيش قهرزي دوكانداريكي زيادنوووس و، به زستانيش
 نووزه نووزي ليفه يه كي هه رزال هه رزال!
 ده مائاوا، نه ي كو تري رهش له ناو هيلانه ي روحيكي
 زور سپيدا. ده مائاوا گمه گمي بيوه ژني له بي پياوي و
 له دوخان⁽³⁾ و له خو له ميسي دابران! توپش نه ي ره فه ي
 ژووري شيعرم به يادگارت نه سپيرم، به و خه و نانه يش كه هيشتاكه
 نه هاتوون و نه مانديوون. سلا و نه ي كچه دراوسني كراس
 شهرمن و سنگ جه سوور. كچه خه ياتي سهر رپگه ي تاله ده زووي

(1) داودوز: به و مه لانه نه و تري كه بيستر ههست به بووني راو نه كهن.

(2) مروز: به د به خت.

(3) دوخان: دهر دو داخ

چاوه پروانى و دمرزى ژان و تهقه لى زام. من چاوبازى و
خوشه ويستيم هيچ به لى نىكى تيا نه بوو، ملوانكه كه، تاقه خوزگه و
يادگارم لاي تو، كه تووتيه كى رهنگاله له سهر گوئه كهى نه خشاوه،
هه لى گره، به شكوو رۇزى ئەو تووتيه له سنگته وه هه لى فرپىت و بگاته لام.
ئەى كچى جوانتر له جوانى و ناسكتريش له جهستهى ئاو، ئاورشيني
دهمه و عهسرى هاوينانىشت به سهر چوو. به دورمانى شهوى دريژت
ئەسپىرم! له دواى ساتى ئەبينه دوو تراويلكه و له يه كترى
بزر ئەبين. له وانه يه ههر چەند رۇزى نىگه رانىيه ك له شيوه
كه واليه كى تهنكدا له دم و چاوت بنيشى، بۇ چەند رۇزى كه مىك
له روومه تى هه زوو تۇزىك له بزمت بروشى، ئەوسا ئىتر وهك
زور خهون و داوه ده زوى ناو دورمان و تامى نوقل و بازنينىكى
شكاوى دهست، منت له بير بچيته وه. سلا و ئەى كچه دراوسينى
كراس شهرمن و سنگ جه سوور! راسپاردهى هه ناسه كانى شيعرم،
ئەگه ر جار جار، سه ريك له و كوتره ره شه به يت، سه ريك
له گمهى ر ژاوى بهر ده رگا كهى، تو ئەوسا كه، په نجه ره يه ك له
سامال و گوئه باخى له پي كه نين، له ناو خه مو له لى لاي ته نيا ييمدا ئە كه يته وه!

*

له بووليله وه به ره و ژوور به سهر ترسا هه لى زنام و ئىتر چوومه
ناو دالانى شه فه فه وه. ئەم ده ربه نندو ده رالانه جى زه مانى
په يكه رتاشن و، ره وه زه كان، مه چه ك و بازووى به رده ستان.
زاخان⁽⁴⁾ زاخان، ده ريا چه يه ك له ميژووى به رد. هه موو به رد

⁽⁴⁾ زاخان: به رده لان.

حيكايه تيكي خوي ههيه. من بهسهر چيروكدا نهروم. بهسهر
 جوگرافياي ژاندا. ههفتهيهكه لهناو نه م رومانى سيوو
 گيلاسهدا، با به تهوره وه ههئهكاو بهرد رائهكا، له
 خواره وه، له داميني ئاگرگرتوي بهرده لاند، ژنيكم دى
 له دووكه لي ماله كهيدا، وهك قوريه كي تهنهكه رهش نه چوه،
 نهكولاو نهكولا، دهستى نه بوو نهو داگرى. نهتوت
 دهوهنى سوتاوه، دهوهن زمانى چياي خوي بير چوو بووه.
 نهكولاو نهكولا، ههر به تهنه كهفى نه كرد. ژنيك له
 پوختهى بيكهسيى، له پرسياى بي وهلام و له تهماشاى
 بهراگهنده و بيهوودهى. دوئيكي پر، له كهلاكى نازنهكان،
 نهسپيك دوو نهسپ و ده بارگير، سهده سهر مهربى ههلا
 ههلا. كهلاك.. كهلاك.. كهلاك، ده دال
 بيست دال، بازنهى مهرگ خوليان نه خوارد. نهلقهئهلقه خوليان نه خوارد.
 ههفتهيهكه بوو غهزهبى سولتاني بهغدا، له ئاسمانى مسينه وه داباريبوو.
 بيره ميروى لهسهر چيچكان به ديار لاکى گوى دريژهكهى خوويه وه
 دانيشتبوو. ههر نهيووت و نهيوته وه "هيچ. هيچ. هيچ نهما
 هيچ!" لاک.. لاک.. لاک.. لاک. كيوهكان لووتيان گرتبوو
 رهنگهكان بوورابوونه وه. چهند درهختى له تاواندا رايانكردبووه
 سهر گردى و بو رهگهكانيان نهگهپان. به لاي ئاويكى سهرسام و
 گيژو و ردا، سوپامه وه، سهلامم كرد. بهلام نهو هيچ، حهپهسابوو
 نه وهلامى سلاوهكه مى دابه وه نه سهريشى بو لهفاندم. پهپووسليمانكهيهكم
 بينى سهري رووت و كلاوهكهى ليكهوتبوو. له ترساندا لهسهر بهردى

دانه و بوبو نوپڙى نه كړد. نه شكه و ته كان زارى داپچراوى شاخ
 بوون "باپيرانمان له م نه شكه و تانه دا هم مو، به چوار مشقى
 دانه نيشتن و قهفى سمپليان با نه داو قليانه كانيان نه كيشاو
 سهرى خويان نه كړد به توونى ناو قسهى دوكه لآوى و پر بوون
 له كرمى ته مه لى. باپيرانمان شه قيان له دواړو ژ هه نه داو
 كه وشه كانيان نه كړد به دهمى يه كتر داو سهريان بى زهنگ و
 بى مؤم و دليان مپش و گويدريزه كانيان له كچ و ژنه كانيان
 خوشر نه ويست" پالکه و تبووم دالیک له سهر كه لاکى
 ئيسترى نيشتبؤوه و نه وپش ديسان نوپڙى نه كړد. نه م داله يان،
 به دمنوك و ناوچه وانيا، به رهنك و روو، هر له حاجبيه سوو خوړمكهى
 دوكانداره زياد نووسه كهى دايكم نه چوو. له ولامه وه مه لای دیکه
 بانگى نه دا. له بهر بؤگه نى كه لاک و مره مپى چه قه له كان، مرقه مرقى
 به رازه كان، دهنكى سيسركى دهو رو بهر. نه ماننه زانى چى نه لى.
 مپردمندالئ هاته لامان نه توت گوپره كهى قوراوى ناو خم خوړكه.
 له و دوكه لانهى سهروه داپرهى لى بزربو بوو. وه ختى چوو بوو،
 بؤ سهر گوپرى نه سحابه يه ك. تا له قسنه كهى بخوات و تاقه مريشكى
 كولانهى بؤ نه زركات. پيمانوت بچى ناو سه لآو بانگى مه لآو
 بچى ژير بهرد و ژير قسن و ناو گيرفانى نه سحابان و ژوورى
 خوداى بؤ بگه پرى! شه و له گه ل خويدا نه پيردم. مانگه شه ويكى
 بيباك و تريفه يه كى دلپهق و روخساريشى نه وهى كه پيوه ديار
 نه بوو په لاهى ته م بوو. نه رويشتين و پريشكى ژير سمى ولاخ،
 نه بوونه ورده نه ستيره و په رت په رت نه بوون و په لكه گيا دانه چله كى و

قەلبەزەپش سەرى سورئەما. لە ناکاودا رېئوييەكى گون لىتېكچوو
 چاۋ داگىرساۋ بە بەردەمدا فرتەى ئەکرد. خورپە خورپى زۇر ئەسپايى
 ھەندى جۆگە لە لاۋاندنەۋەى ژېر لىۋى دايكەم ئەچوون "ئىستە
 چاۋى بېرپوئەتە چاۋشىنى عەلادىنە بەد بەختەكەى بەرامبەرى. لە گرى
 شىندا ئەمبىنى. ورد ئەبېتەۋە بزائى چەند لاۋاز بووم. لە نەينۆكى
 گرى شىندا كە پىكەنىم پىئەكەنى. سەر ھەئەبېرپى و بە خوا ئەئى
 ئاگاي لىمبى. بە تەزبىحىكى درىژى كلئىتە سەوز، قەرزەكانى
 مانگ ئەزمىرى. ھىشتا ھىلكەكان نەكولاون، سەلكە پىيازى
 ئەجنېت و چاۋەكانى ئاۋ ئەكەن و گرىانى راستى و ئاۋى پىياز تىكەل
 ئەبن و بە سەرەۋىرە شېرەكە روومەتە كۆنەكەى ئەسرى" گول ئەستىرمىەك
 خەرىكە لەو سەرەۋە، بۇناۋ رېئى⁽⁵⁾ دائەگەرى. ھەنگاۋىك و
 دائەگىرسى، ھەنگاۋىكى دىۋ خامۇشىى. دوو شەقاۋو، ورشەيەك و
 تروسكەيەك لەسەر بەردى ھەئەبېرپەرى. من پىموايە لە كچىكى
 گول ئەستىردى دراوسى خۆى چاۋ دائەگرى و لەۋانەيشە شاعىر
 بىت و شىعر لەسەر بەرد بنووسى "كچە دراوسى بارىك بوو.
 لە ئاسكى سەر فەرشەكەى خزمىكى مافوور فرۇشى ئىمە ئەچوو.
 رۆژى سىجار تەماشامان بەرىەك ئەكەوت. سەرنجەكان
 شرىخەيەكى بى دەنگيان لىۋە ئەھات. پراۋپى ئارەزوو بوون.
 تەماشكان سوور سوور سوور سوور ئەبوونەۋە. بانگکردن بوون
 بۇ ناۋ جىگا، مەمكى شاراۋە ئەجوللاۋ بەلام ھەرگىز خۆى
 نىشانى پەنجەكانى من نەئەدا. پەنجەكانى من شىت بووبوون.

⁽⁵⁾ رېئى: جەنگەل. بېشە. دارستان.

شاردنه وه شیتى ئەکردن. پرسىارى لەشى داپۆشراو، چون
تەنینه وهى ئاگرى له پووشووى ناو لەشى مندا سات له دواى
سات گه و رهو گه و رهتر و خوار ناوکیان ئەکرد به
بلیسهى رهق و تا ژیر لیفه و کارى نه هینى بۆ دوا جار
به فراویكى پيدا ئەکرد. کچه دراوسى هاوینان له سه ربانه وه
شه مامه وه چه زى خال خال و جار جار هیش ورده زىخى تینه گرتە!
له که لینی دوو قامیشى بلا وه وه، له چیه وه وه، ده ستى ئە هی نایه
ده رى و به درۆ بانگى ئەکردم. زه رى بازن و خورپه ی دل،
ئاگرى جهسته میان خو ش ئەکرد. ئالۆش بووم وه ئە نه گى سام.
سپى بووم و ئە بووم به سوور. درهنگانىش، له ئاسماندا
ئه ستیره یه کی خه یاتم ئە دۆزیه وه وه بانگم ئەکرد، ورد ورد
ئه هاته خواره وه ناو چیه که وه ئە ستیره رووت رووت ئە بو وه
منى ئە دروو به خو یه وه وه جووت ئە بووین و، وه ختى هه ئه وه شاینه وه،
پیکه وه خه ومان لینه که وت!"

له رى داریکم له گه ل بوو. سه رى ئە گه یشته پشته نیم. ئە سمه ریکى
خال خالوی و دم و چاوی گری گری و به رده و امیش قاچ قورایی.
ئه چوو بۆ لای دار قه زوانیکى ئاموزای له و بهر ته یهت. تا نیوه ی
رى هاوړیم بوو، ده ستى هه ر له ناو ده ستما بوو. له ئاستى خز و
ماهیدا و له به رده مى سه گه کانی ئاوا پیدا، فریای ده ست و
فریای قاچ و فریای شیعره گچکه کانم ئە که وت. چا و ساغم بوو،
هه ندی جاریش چه ند قولانجی پيشم ئە که وت. ئە مدووان و
ئه یدووانم. ئە و له خیلێ نزاریکی جهنگاوه رو جهربه زه بوو.

وەكوو ئىمە ھەلپاچىن و داپاچىن و ھەلگەندىن و سووتاندىن و
 دەرگىدىن و شەونخوونى زۇرى دىبوو. بەلام وەك خۇى
 پىي ئەوتەم: ھۆزەكەى ئەو، چەندىن سائە، رۇزى لە
 رۇزان زۇلىكيا تيا ھەئەكەوت، راکاو بىروا و بچى و
 بىي بە سىدارە!
 ھىشتا ئەوئى كۆچم بوو. من خۇم بەخشىبوو بە بەفرو
 بەردستان و رەشەباگان. كەچى گوندىەكان و ايان ئەزانى
 ھەر رىبوو و من بۇ تۆو شەتل و باسوفكرىن و ام لە
 لايان، چونكە ھەر دارىكم پىبوو، چونكە بەرگى بەرم
 رەش و، خاكىي نەبوو. لەسەر پردە نەگبەتەكەى چەمى
 تەيەت كە دوو كارىتەى پەراسووى لىمابوو. پەلە ھەور
 لە سەرەو. من لە بەيناو، ئاوى شىتتىش لە خوارەو،
 ھاژەى ئەھات. لە خوارەو مردن ھەر ئىچگار ئاشكرا،
 بى دەمامك چاوى قولى و لووتى زلى و ددانى خۇى نىشان
 ئەدام. لەبەر رۇحى ھەندى شىعر من ھەگبەكەم فرى
 نەدا. دو پىاو لەوبەر پردەكەو وەك كەژەكان پىكەنىنيان
 بە رۇشتن و پەرىنەو و لەرزە لەرزى قاچم ئەھات. وەختى
 گەشىتمە مەرزەكە. دوو شىعرى پەردە نەپۇشم، ترسيان
 لىنىشت. زياتر خزانە بنەو. لەبەر بۇنى پىسى سنوور،
 دوو سىيەكيا ھەر لەویدا بەسەر خاوى و شەرپاوىكەما رشانەو.
 داواى پشوويان لىكردم. كە دانىشتم ھەر لە زارى گەلىەكەدا. ژنىكم دى
 بە سوارى مايىنىكەو. ژن: يەكك بوو لە پەرىەكانى چواردەورى

عمرشی خوداو، مایین سپی و کهله بچووک. مندالیکیش له پیشهوه
جله وه که ی رانه کیشا. ئای خودایه ئه م هموو جوانیبه چی بوو؟،
له پرئیکدا، له ناو قیزو ناشرینی ئه م مهرزه دا، وا پهیدا بوو!

له م که ناری رووباره دا، دره خته کان، به هوی (با) یه کی لاسارو
چه تونه وه، که رهنکه راسپیردرای ئه و دهر به نده ی ئه و بهر
بووبیت، ئه بینم پاییزیان له دست به ربوته وه. ئه و هتا
پاییز رژاوه. کریستالی زهر د شکاوه و له بهر قاجی هموو یاندا
ورد ورد بووه. له م که ناری رووباره دا. ته نیایی به هوی
عه شقیکی زور دووره وه، که رهنکه راسپیردرای، کچه دئره قیقی
شار بیت. دلنیایی ونکردوو وه و بیهوده، نیو ئه و هموو
که لایانه ی بو ئه گه پری. له م که ناری رووباره دا، بالنده یه ک
به هوی به ردی راوچییه وه. که رهنکه راسپیردرای، ئه م
قولله یه ی سهر مهرزبیت. فرینیان راوکردوه و خویندنیان
راوکردوو وه، ئه م ییش بیهوده ناو شنه و ناو شه مال و
ناو لوجه گانی شه پؤل و قه یی خه ونی لوولکراوی بو ئه گه پری!.

شه وه زهنگه و گرپیکی دوور ده لیلمانه. له بیزاریم هه ئه نووتم.
هه ندی جاریش ئه که وم به سهر خه یالداو دانه چله کم. مه مله که تی
له کویرایی، مه گهر ههر خوا لیله دا چاوی ببینی. ههر دهنگ
هه یه و رهنگ دیار نییه. کاروانی هات، ملی هه مان ری گرتبوو.
چوومه ناو ریزی کاروانی قاجاغه وه. باریان ئه خست. سیپه

چا بوون. له ناو ره شدا هه لئووتابووم. سه رما به سوزنه وه
 هات. سه ر قافلله چي ئاگريكي له بهر ده مماندا كرده وه. نه توت
 له ناو هيكا يه تي شه ره زاد دام. له بهر شه وقى پرته قالى
 ئاگره كه دا له سه ر چيچكان دانيشتبووم. له غه ريبيى ناو ولا تي
 خو م نه تر سام. لقي ئاگر نه شكايه وه. له كه رت كه رت بوونم رانه مام.
 له خو لئه ميشدا دا يكم و له پشكو دا كچه خه ياتي دراوسيم نه بينييه وه.
 به دم وه نه وزى قرتاوو سه رسى زورى خه يال و نوو چدانه گانى
 به خته وه. كازيوه م دى له ناو ده ربه ندى خه والووى كه زى
 ته ردا، له خه وه هه ستا. نه وه تا وا، قوزاخه يه ك له رو شنايى
 ره نگ نارنجيى هه ل نه بيت و خوا يه كه م شيعرى گزنگى
 خو ي له سه ر لوتكه نه نووسى. چاو م لي بوو له سه ر دوندى سه رى
 سه رى رانه وه ستاو شيعره كه ي خو ي بو ئاپووره ي دارستان و
 لي ره وارى نه خو ينده وه. چاو م لي بوو خو ر له سه ر قه لان دوشكاني
 ركي مله له بري سكه ي ناو ي خه رند ورد نه بو وه. له كو نيكي
 ژير ده وه ندا كه رو يشكى زا. له نيوانى دوو بنچكدا مارى
 جر جيكي قووت نه دا. له ماكافى⁽⁶⁾ جو گه يه كيان جيا كرده وه
 هه ر له ولاره جو گه سو يى بو وه ته نيا مردا. رو حم گه لاي
 هه لفر پوي دم باخن⁽⁷⁾ بوو، (با يه ك له شاره وه هات و
 هه لي گرت و به دم پر ووشه ي زه رده وه گه رايه وه بو لاي
 كه زه ي گيانى نه ولا. هه ستم ته نك، ته نك ته نك،

⁽⁶⁾ ماكافى: جو گه ي گه و ره كه جو گه ي بچووكى نى نه بيته وه.

⁽⁷⁾ باخن: نه و شو ينه ي با ي ليوه دى.

هاڻيپوونى (8) تيدا دياربوو.

سەر قافلەچى پرسىي: راتکردوو؟! بە قسەما. بە رۆيشتنما،
بە روانىنما زەق زەق دياربوو شلەشارىم.. راتکردوو؟!
"ئاگام لىنەبوو من مۆم و لە ژيەر چاوديري فوويەكى
ئامادەدام. بيئاگابووم من ماسىم و لەژيەر چاوديري
قولاپ و چەشەيەكى ئامادەدام. بيئاگابووم لەو
تارمايى و لەو سيبەرەي لە دوامەو، شوين پيى قەلەم و
وشەم و خولياکانى هەلگرتبووم!. بەيانىي بوو ختوورەيەك
هەر لە خۆو، ياخود برووسكەي ريكەوتى هات بە
دلما و زەنگيى ليدا لە سەرماو چوومە دەري. وەكوو
دەنگى بە گوئي نەستما بچرپيني "هەستە سەر پي و بچۆ دەري"
چوومە دەري سەر شەقام و هەر ئەوئەندەو پيکابىيى چەکدار
هات و يەکانەکان دابەزين و بە راکردن چوونە ژوورى!
من سترانىيى سەرەرۆو هەرزه نەبووم. يان خونچەيەكى نەدیده،
وەختى تەنيا، تاق و تەنيا، کۆترە رەشەکەي "ئيسکان" م
لە بوولپيى هيلانەيەكى پاييزدا. بۆ ريكەوتە چەمووشەکان،
بۆ نا ريكەوت. بۆ بەفرو باو، بۆ تەفەنگ و چاوى نيژهو
چيرەي چەکەمو بۆ پشيلەي سەر حەسارو، بۆ خوايەكى کپو خوین سارد
بەجيهيشت و چوومە دەري!.

★

"با" ليژه شەنگترە، ئەو وەختەي ئەجوولئ و هەلئەسى و دەست

(8) هافي بوون: غەربىيى.

ئەكا بە سەما. گویت لییه ئەو لیړه نازاده و گۆرانیی خۆی ئەلی و ئەو وەختە بیهوی هەئەگا و نەیهوی هەئناکا. (با) لەولا هەمیشە غەمگینەو لە سیلە کۆلاندنا تروشکە کاردووە و کپووزە زنیکی بیكەسی لیو دئ. بەرد لیړه سەربەستەو ئەزانئ بۆ بەردەو ئەپەیفئ و ئەنۆرئ و پیناسە خۆی هەیه و گەر کۆزرایش ئەزانئ لەسەر چی ئەکۆزئ! من چوومە ناوناخی بەردەو. ئەو وەختە لە "گەلی بەدران" دا ژووریک گە بەردی قایمی خۆی دامئ. قەلەمم لە بەردو کاغەزم لە بەردو پیخەفم هەر بەرد بوو. لە بەرددا قەسیدەم هەئەقولئ و لەسەر ئەو خەیاڵم تا ئەودیو تخووبی خەوبینین هەئەفپئ.

"شەویکیان لە نیوان کەرویشکە خەووە، تووتییەك هاتە ژوور سەرینم. رەنگالە. سەیرمکرد بە شیووە بە پەرو بە بال و بە شازئی دەنگەو لە خەمی من ئەچی و هەر هەمان تووتییەكە میوانکە دیاریمە بۆ کچەخەیاتی دراوسئ. هەر ئەتوت جمکیکی نازارمەو دەمیكە رۆشتوووە ئیستاکە دیتەو. دووانم لە پێشدا بەیتیک لە گاتای ئاویستا بۆ خویندم و لە پری کەوتە ناو خەونیک زەردەو وەك ئەووی خۆرنشین خۆی بیئ و بە زەردە دامپۆشئ. لە پریش، بەرانیک بە قۆچی قەف قەفی گەورەو لە بەردەم ئەشکەوتما راوەستا دۆدیک⁽⁹⁾ زەنگداریش لە ملدا. بی ئەووی پارا بێ سوارى بووم.

⁽⁹⁾ دۆد: ئەو میوانکەیهی لە ملی نازەل دەرکرت.

بهرانمان بالدار بوو. بالهكان زهرکهفتی و قوچهگان
 قاوهیی و دۆدهکه شینیکی ئاسمانی و تیسکی موویش کالیکی
 بهمهیی. توتییهکه پیی وتم: ئەزانم زۆر تهنیای،
 من هاتووم سەفەری پیکهوه بۆ دنیای ئەفسانەو جیهانی
 ناو خەون و شیعەر بکهین. سەفەری: کات و شوین، سەردەم و
 چاخەگان هەر هەمووی پیکهوه لوول ئەگاو رابوردوو ئیستاکە و
 دوا رۆژی ش بەیهک جار تەئەکا.
 توتییهکه لهنیوان دوو قوچدا هەلگورماو، بهرانیش دوو بالی
 لەسەر یەک پیکداداو. شاقولێ بۆ سەری هەلفرین. یەکهمجار
 بە کووچە (با) یەکی باریکدا تیپهپین. دەنگی تیژ، رەنگهکهی
 شیریی بوو. بەرەو ژوور لە ئاستی کهوانه‌ی نەیزهکی، شانماندا
 لە شانی زیوینی بارانی، شەلال بووین بە ریزە دۆپی
 زهیتوونیی. کهوتینه مهیدانی گقهوه. بە جارێک باخچهیهک
 لە پرشنگ هەلۆهری. گەلای پیر دەوریاندا، داری پرووت
 ریز بووون. هەندیکیان بۆ گولێ رابوردوو ناو دلپان
 ئەگریان. بەشیکیان ئەژنۆیان خویناوی و هەر دەستیان
 هەلئەبەری بۆ ئاسمان، لێرەدا، دووسی پۆل مەلمان دی.
 چراوگی پچووکیان، ئەوەندە هیلکهیهک، کردبوو ملیان و
 زەردو سوور، شینی کال، سپی و سوور، بریسکه‌ی ئاوینە
 بەرسنگیان ئەسووتا. لەسەرپا، دەنگی هات، وەک دەنگی
 بەسامی خواوەندی پیی وتین: بەم لادا، بە راستدا،
 من قوچی بهرانم وا باداو وەرچەرخاین. لە هەوای شینباودا

تەلارنى لە بەفر دەرگەوت و دەرۋازەنى زېرىنى كراۋەو
 خاتووننى نىۋە روتت بالابەرز لەۋىدا ۋەستابوو. خاتووننى،
 قىز درىژ تا بەرىپى. پىرچەكان گولدار بوون. گولەكان
 پىلۋويان ئەتروكان. لەسەر شان پەپوولەنى پىنپۆك،⁽¹⁰⁾
 ئاپوورەنى بەستبوو. لە چاۋيا چەند زىنە جىرۋە ھەلئەقولان.
 لە بەران دابەزىن. پىشمان كەوت، ھەر لەسەر مورەغەنى پىشتى
 ئەو بە پىتى گىرىكى سى چوار دىر نووسرابوون. بە شىۋە لە
 شىعەرى ئەسىنەنى كۆن ئەچوون. ھەرسىكەمان خۇمانكرد
 بەكۆشكى مۇزىك ۋە ھەلبەستە. درەختى ئىمەنى دى ۋە
 پىكەنى. شىمالى ئىمەنى دى ۋە ھەلپەرى. دالانى لە بلوور
 لەگەل خۇى بىردىنى ۋە بىردىنى. بە رىگەنى شووشەدا سەرگەوتىن.
 لاماندا، لە كەنار گۆمىكى رەشباۋدا. ئۇدىبى كۆيرمان دى،
 قولى قولى ئەگىرىا. ئازارى گىرمۇلەو، ئەماندى ئاگرى
 لە سىنگىا لىرەلەف ئەسووتا، ئەماندى تا ئەبوۋە خۇلەمىش
 خۇلەمىش ھەمدىسان ئەبوۋە ئاگرو لە شىۋەنى مارىكى درىژدا
 دووكەلى بە چەند قەف لەسەرى ھەلئەسا. ئەگىرىا ۋە ئەگىرىا،
 سەرى ھەر لە كۆشيا ۋە لە گوناھ رانەما. نەۋەستەين. خاتوونى
 ياۋەرمان دەلىل ۋە تا چوۋىنە بەردەمى سەكۆيەك لە داستان.
 سەكۆكە لە بىچمى قەلغان ۋە شىشىر ۋە نىۋەبىشى لە شىۋەنى زىنىكى
 كەورەدا نەخشابوو. بە دەستە راستىشدا ئەسپەكەنى تروادە
 كەللە بەرز لەسەر سىم بۇ حىلە ۋەستابوو. ھۆمىرۇس لەۋى بوو.

⁽¹⁰⁾ پىنپۆك: پەپوولەنى خالدار.

شكۆيهك له شيعرو ههيبهتێ له سيمای خواوهندو جادوويهك
 له سيحری ناو زمان لهوئ بوو. سهد زهمان وهك گوئی
 دهمهشیر له جهستهی ئهوهوه ئالابوون. له نیوان دوو
 شیردا لهسهر بهرد، بهردیکی مهپمهپین، دانیشتوو.
 كه بهران شیری دی قۆچی خوئی له ترسا له پشتی منهوه
 شاردوهوه خهريكبوو بتوقی و لهویدا چۆك دادا. توتیهكیش
 بی ورتهو دهنووی لال بووبوو. ههر بهسهر یهزدانی شيعرهوه
 پۆئی مهل به نزمی راست و چهپ به یهكدا ئههاتن و ههئنهفرین.
 ناوبهناو بهرسنگیان ههئنهسوو له قژی شاعیر و گمهپان
 نم نمه ئهپرشته كۆشیهوهو بائیشیان له مهوجی ژاوهپۆی⁽¹¹⁾
 ئهلیازهو ئۆدیسای بهردمی وهرئهدا. پۆله مهل ههر ههموو
 سپی بوون. یهکیکیان نهبی رهش، قهترانیی. پروومکرده
 تووتیهکه: ئهوه رهشه دایکه لهگهئیان!. من خهون له
 خهونا ئهبینم چوومهوه مالهکهی ناو "ئیسکان":
 "درهنگه پاییزهوه. له سووچی بهردهرگای دهرهوه.
 گهلاتووی زهردهئهی ههئورهیو. ههئلهرزوو. خزاونه
 یهکهوهوه لهسهر یهك بی شهرم پالگهوتوون. ئهوانه ههر
 ههموو مهراقی پۆزانهی دایکمن و لهبهر بای تهزیودا ئهلهرزن.
 بهرمیلی رهش رهش و ناو سکی قوپاوهو بی نهوت و شیردهکی
 شکاوهو کوتومت ههر ئهوهو بیدهنگهوه هیچ نالی. تهنافی
 دوو پارچهی پیوهیه، کولوانهوه دهمالی، ههردووکیان

⁽¹¹⁾ ژاوهپۆ: چۆمی زۆر روون.

قەرزارو ھەردووکیان ھەر ژن و تەر تەرپو ئەو وەختەى
 زوقمیان گرت تا ھەتاو ناخەون. دوو سۆلى زۆر ماندوو،
 دوو سۆلى بېتاقەت وەك قاچى خاوەنیان. جووتى سۆل
 لە خرمى رەزىلى دەولەمەند شەرىفتەر. چاوە ئەنیم بە شووشەى
 پەنجەرەى ژوورەو: ئەبىنم خۆى و خەم خۆى و خواو
 تەنیایى پیکەو چوار مشقى بى جوولە لەسەر نەرز پىشت لە من دانىشتوون.
 بەرگە ھەر ھەمان بەرپە وەختى خۆى گە خودا بە دیارىی بۆیناردین.
 ژوور پەرە لە ئاخى بە ھالۆ، چون کتلیە پەشەگە قولپ
 ئەدا گریانى ناوہوو گەف ئەکا زوخاوو بینیان خنکاوہ
 چرای چاوە. کۆترى رەش بە پەنجە نانى ناو قولینە ئەژمیرى.
 چەند ماوہ؟!، عومرى من ئەژمیرى. ھەناسە ساردەکان،
 گەرمەکان، تاریکی و کۆلى و، پینەى جل، ھیلکەى پىس،
 ھیلکەى پاك ئەژمیرى. کۆترى رەش ئەستیرەى کشاوى
 ناو جەستەو، ژنانى مێرددارى گەرەك و بېوژن لە
 ریزى پاپیزدا ئەژمیرى. من چاوم ھەر لەسەر شووشەپە
 کۆترى رەش بۆ خودا بۆ قاپى مزرۆکەو بۆ وینەى پیاویکی
 سەر دیوار، بۆ تەپىرى سەر بەرەى ژوورەگەى خۆى ئەدوى،
 ھەر ئەمە گە ئەدوى. من دەنگى بە چرپە و یان بەرزى
 خودایەك نابیسەم بۆى بدوى. ھەر ئەمە گە ئەدوى. ئەبىنم:
 فەقیانە، گلۆنکە پالوانەى⁽¹²⁾ ھەئەنەنىشتووى غەمبارن. سرکەى
 ناوچەوان وەك ھەورى نەبارە، لەسەرچاوە نوستووہو ژاکاوەو

(12) پالوانە: جۆزى لە پەرەسێلکەى بال دریزی قاچ کورت.

له تەختى كراسدا ھەر شەوى دەيجوورە كە ديارىن. ئەيبىنم:
 خولياكان بە كۆمەل ئەچنە پال سەرىن و ئەيكەنە ورتە ورتە.
 ئەيبىنم: خەمەكان بە دەنووك خۇشەك راوئەنپىن بۇ
 حەوشە، تا ئەنوئى. ئەيبىنم: لە كونى ژوورەوھىش پايىزە،
 ئەوھتا گرى شىن لە چاۋ زۇپادا ئەوھرى. گەچكارى
 سەر دىوار لە خۆو زەرد ئەبى و ژالەكەى سەر بەرەش
 بە تەرى ئەوھرى. لىفەى شېر ئەكۆكى و ئەكۆكى و دۆشەكى
 بى ھەناو ھەناسەى خەونىكە ئەتاسى و سەبەتەى نانەكەش
 لەولاه. كزۆلە كزۆلە، چاۋ بۇ ئارد. چىنگى ئارد ئەگپىرئ و
 نايىنئ. من گوئشم ھەر لەسەر شووشەيە. ئەيبىسم،
 من دەنگى زىقەلەى كراسى شىتال و رزىوى ئەيبىسم ئەو
 وەختەى داملەى⁽¹³⁾ ھەژارى لىداۋە. دەنگى چاۋ بە
 تەرى. دەنگى بۇن ئەو وەختەى لە رشتەى مېخەكدا
 بۇ بەختى خۆى ئەگرى. دەنگى رەنگ ئەو وەختەى
 باگژەى سال ئەيباۋ ئەبىتە بېوھژن. من پەيشى سوراحى
 لىو شكاۋ ئەيبىسم ئەو كاتەى كە ئاۋى ناۋ جەستەى ئەشىۋى و
 زمانى ئەشلەژئ و لال ئەبى. من دەنگى لەرزۆكى بەتالى قاپەگان
 ئەيبىسم ئەو دەمەى لە رەفەو ھەلگرتن بىزار بوون. من دەنگى
 جاجمە كۆنەكە ئەيبىسم ئەو ساتەى بە تەنيا گۆرانى بۇ يادى
 بووكىنى خۆى ئەلئ. من دەنگى ناخۆشى دۆلابە كەتەكەش
 ئەيبىسم ئەو دەمەى بەگرپى بانگ ئەكاۋ قاچىكى نەماۋە

⁽¹³⁾ داملە: شەپلە لىدراۋ. ئىفلىج.

خەرىكە داكەوئى. من زىكەى تەقەل و من نووزەى دەرزيەكەو
 ھاوارى سەتلەكە ئەبىسم گويم لييه: تەقەتەق تەنەكەى
 نەوتەكە چى ئەلئى. تەقە تەق رەحەتى دەم پەل و زار وشكيش
 لەگەل ئەو چۆن ئەدوئى. لەرزە لەرز پەنجەكان چى ئەلئىن.
 يان چمكى كەواكەى خشەخش چى ئەلئى. چا و لەسەر پەنجەرەو
 گوئ لەسەر شووشەكە ھەلناگرم. لەگەل خوا جييديلم. كە
 سەرم ھەلنەبەرم تووتىيەكە پيم ئەلئى: رۇشتبووى لە كوئ
 بووى؟! بەرانيش سەيرىكم ئەكات و بزەيەك ئەيگرئ!"

ھۆميرۆس لە ھەورى شيعردا بارانەو راماوە. قتر لۆكەو
 ناوچەوان بەرانىي بۆ دوور دوور ئەپروانى. توتىيەكە
 پيى وتم: باشيەرت پيرۆزكەم. دوو ديپرى بە دەنووك
 ھەلگرت و ھەلڤرى و گەيشتە سەر رانى ھۆميرۆس
 ديپرەكان كەوتنە نيو باوەشى. كە دەستى ليوئەدان،
 ئەوانيش بوونە مەل لەگەل پۇل ھەلڤرين. تووتىيەكە
 ھاتەو و چرپاندى بە گويمدا تەماشاي لاي (چەپ) كە. بەچاوى
 شيعرى خۆم ئاورم داپەو ڤينۆسەو بە بەرگي سامالى
 مۇسيقاو شيعرەو وەستاو. جوانىيەكەى سەر خۆشە. خەرىكە
 لە خۆشيان وەك ليوى خەندەران شەق ئەبا. جوانىيەكەى
 ئال ئالەو لەزنەى گونەدا خەرىكە سەرنەكا. جوانىيەكەى
 پىرپە لە زەوقى بزۇزو شەھووتى مكوپرو،⁽¹⁴⁾

⁽¹⁴⁾ مكوپرو: ياخىي.

بازرهقهی مامزی نهسرهوتی نارەزوو پەرپەرە لە گچکە
 خواوەندی ههوهس و لهماچی شەرابیی یاقوتی و له زەرە
 فنجانی عاشقان. فینۆسه و هاتۆته بەردەرکی رۆشنی
 قەسیدە و، خەیاڵی هاوینان بەشنە و بە شەمال ئاورپشین
 ئەکات و نیگایشی تەیریکە بال شین و له سەرخۆ هەلنەفری بۆلامان:
 "چوومهوه ناوچیگی سەربانی جاران و بەرمالی کچەکە
 دراوسی و بوومهوه بەیهکەم هەلبەستم و رۆیشتمهوه کۆلانی
 خوین گەرمی ناو "ئیسکان":

درنگە پاییزە، شەویکی بێ مانگەو. خۆم ئەکەم بە حەوشە پچووکی خەوتوودا
 گۆلەکان نوستوون و حەساریان نووستوووه دەرگای کۆل
 نووستوووه پەردەکان نووستوون و هەر ژووریک زیگارەو⁽¹⁵⁾
 بەخەبەر. چاوەنێم بە شووشە ساردەوه. رۆومهتم
 بەکزی داچلەکین ئەترسی. هالای ناو دەمم پەلەیهک
 ئەخاتە سەر شووشە. بە پەلە ئەیسپم. پێش ئەوهی بیینم،
 خەرەخەر. کورت. درێژ. دەنگیکە دێ و ئەروا و لە پێش
 ئەوهستی. فینۆسی دراوسی خەیاتە. مەکینە سنجەری
 خەیاتیی پەنگ ئەدورئ بەرەنگیی ترمهوه حەز ئەدورئ بە
 حەزی ترمهوه، شەوکارەو، تا بەیان بارانی دورمانە.
 سەفەری درێژی شەوانە بەکره و دەزووه. هەنگاوی
 هیواش و یان خیرای تەقەلە. ورد. درشت. شاقولئ و

⁽¹⁵⁾ زیگار: شەونشین.

ئاسۋىي. خرەخر. لە ناکاو بەتەنھا قۆلىكى پەمەيى و
 قاچىكى نارنجىي ئەبىنەم. لە ئەرزى بەرپىدا تەمەنە
 جياجياگان ئەبىنەم، رەنگاۋرەنگ، كەوتوون و بۆ
 ناسىن، پىش جەژن، شەويانە. فېنۆسەو خەياتى ژنانە.
 دەرزى ھار دەنووكى لە چىنەي چىمەنى قوماشدا ھەلناگرى و
 لە رىزى دورمانى درىژدا ھەر ھەموو تەقەلئ ئەبىتە
 وشەيەك بۆ من و دوو تەقەل دوو بالى پەپوولەو
 سى تەقەلئ ئەبىتە رستەيەك، رستەگان ئەبنە جادەي قىر
 فېنۆسىيان پيا ئەرواۋ رى ئەكات بەرەو من. بەرەو
 لاي قەسىدەي پەروانە. ئەبىنەم: پرچى كال بۆ سەر
 شان بۆ سەر سنگ شەبەنگى تلىزىنى⁽¹⁶⁾ پەخشانە. لە فەرشى
 دىواردا ئاسكىك ئەبىنەم. بارەي دى. ھەر ئەللى بارزنى
 ئارەزووى مەمانە. درەختى ئەبىنەم لە تابلوى دىواردا،
 بەردەوام تەماشاي وا لەسەر كەتان و ھەرىرى سەرپانە.
 گەوالەي ھەورىكىش لە سەرى دووگىيانى ھەتاۋو بارانە.
 ئەبىنەم، گويم لىيە. گۆرانىي "بارانەو بارانە" بە نزمىي ھەوەسى
 تەر ئەكاۋ سەر پەنجەي تەر ئەكاۋ جەگان تەرئەكاۋ، رەنگەگان
 تەر ئەكاۋ، ژوورەكەي ئەبىتە پاناۋكەي⁽¹⁷⁾ مۇسىقاي بەردەمى سى رىزى
 بارانە. كراسى كىژۆلە بىژوۋە لە ئاستى مەماندا قوماشى
 بى ئارام خر ئەبى و، كراسى سەرە ژن، قوماشىي بە ئارام. بە وىقار

⁽¹⁶⁾ تلىزىن: ھەلئىزاردەي ھەرمباش.

⁽¹⁷⁾ پاناۋكە: گۇماۋ لە دەشتدا.

دان ئەگرى بە خۇيدا و تىكناچى. رەنگى تەلخ. كراسى بېۋەژن
 قوماشى دلتەنگە و ۋەرسە و رايەل و تان و پۇى چەپاۋو
 سەرگوت و تەقەلىان فرمىسكى دەزۋە. دامەنيان،
 بنارى گريانە. ھەئەسى بەرسنگى كراسى بە سنگى
 ئەپپۇى. دەستى من لىرەۋە لە تاودا بۇ سنگى ئەلەرزى.
 لەۋيەۋە دەرزىەك كە ئەشكى لىرەۋە من نووكى قەئەمە
 قرچەى دى. پىي ئەئىم بى ئەۋەى گوۋى لىمبى:
 ئەو شەۋەى بىمدرىت بە بالاي تەنيايى و خەمتەۋە
 ناۋ شىعەرم پىر ئەبى لە دەرزى و ھەتاكوۋ بەنيانى مەراقە
 ۋەك دەزۋوى ئالۋزكاۋ گىير ئەخواۋ لە پەلكى فرمىسك و
 چاۋمەۋە ئەئالى. ئىستاكە تەماشام ۋەك دەزۋوى
 قرچۈكە ھەر ئاخى ھەلكىشم ئەو لە پىر لەۋيەۋە
 ئەپچىرى. لە دوورىت ئەۋەندە پىچراۋە تەماشام،
 ھەست ئەكەم تەنيايىم خەرىكە كوۋىر ئەبى!
 من چاۋم ھەر لەسەر شووشەيە. ئەۋەتا كراسى ھەئەگرى
 لە تەختى كراسدا توتىيەك ئەبىنم. خەيالەم دەزۋە
 ئەپچىرى و ئەجمەۋە لاي توتى و بەران و فىنۇسى خواۋەند و
 بەردەمى ھۆمىرۇس. توتىيەكە بە سەرە دەنووكى خەۋنەكەى
 داچلەكان. پىي ۋەم: ئەمجارەيش رۇيشتبۋوى بۇ لاي كى؟!
 بەرانىش بۇ گائتە قۇچىكى لىدام و توتىيەكە ۋتەۋە:
 ھۆمىرۇس شىعەرەكەى پىرۇز كىرد. با برۇين ۋەختمان
 درەنگ كىرد!. ھەردوۋكمان چوۋىنەۋە سەر كۆل و

سەر قۆچى بهران و به كاوخۆ هاتينه دهرهوه. خاتوونى
ياوهريش ههتاكوو بهردهمى كۆشكهكه به خۆى و
يهك چهپك شيعرهوه، ناميزى پركردين له نۆته و پهپوولهو
شيلانهو زهنگيانهو له خهونى ئەفسانهو، لهويهوه: ههئفرين!

★

"گهلى بهدران" ئەسپيک له بهردى داستان و ئەسپيک له بهردى
ئەفسانه. له ورده زيخى کلکوه ههتا تاشه بهردى كهله،
پله پلهو مله مله، سه رسام بوون بهرز ئەبيتهوه ههتا ئەگاته
سەر يال و له يالوهو بۆ نيوانى ههردوو گوچکيهو ئيتر لهوئ
چاو ئەترسى و با ئەخليسكى و سهرنجهكان ئەرژين و ئەلهرزى و
ئەگه پرينهوه بۆ دواوه. ئەو شهوهيان ئەستيرهيهكى عه جول و
گلاروى ئەو ناسمانه كهوته بازبازين به سهرياو له پريکدا قاجى
له تيسكى يال گيراو كهوته خواري و له بهر كهويله كهى مندا،
جريوهى لهشى هه مووى پزاو كه وهختى من چوومه سهرى
تهنها يهك شيعرى زيندوو بوو. هه به باوهش هه لمگرت و
بردمه ژوورئ و له ديوانه تازه كه مدا نووسيمه وهو بۆ فينۆسه
خه ياته كه م کرد به ديارى. گه لى بهدران: جى خۆحه شاردانى
سروود. جى خۆشاردنه وهى راستيه كان. وهختى درۆ
حوكمپانهو گه ر ئەوانى بهردهست كهوئ يه كه يه كه به قه مەکانى
تاريكى سهريان ئەبهرئ. گه لى بهدران ته نيایى و بهردو
زاووژى ئەو مهراقانهى كه هه ميشه وهكو ژنى شفته ژين و
دوو دوو بيشكهى كور و كچى ئەم دهر به ندى خوليايانه م

رائه ژهنن. تهنياييم سهيري بهرد ئهكا. خویندنه وهی بهرد
 خویندنه وهی ژانه ئه ودهختی كه ئه مهیی. خویندنه وهی منه
 بۆ دنیا له ساته وهختی یه كه می له دایكبوونی غوربه تا.
 ئه چه بهردمی هه موویان. درشت و ورد. پان و دریز و قوقزی و
 بهرز و نزم و یه كه یه كه نه بزی دل و دهستیان ئه گرم
 هه موو پرن له پرسیارو له پامان و له سه رسوپمان. بهرد
 هه ر ئیمه یین له رۆژگار ه دووره كاندا، ئه و به لگانه ی، ئه و
 هه ناسه و ئه و دلانه ی له جیی خویندا رهق بوون و به لام
 ماون. بهرد هه ر جهسته ی یادگار ه كۆنه كانی ناو
 زه مانن، پیمان ئه ئین نه هیئیه كانیان هه ئیئین. زمانیان
 بدۆزینه وه. ئه و بهرده تهخت و پانه یان، هه بی و نه بی،
 جیی هه لفرینی سیمرخی خودا وهندو یه كه م شانوی چنگ نانه چنگی
 روونایی و زولمهت بووه. هه ر له سه ر ئه م. هه بی و نه بی،
 کیژۆله جوان و رهنده كان قوربانیی بوون بۆ خوا وهندئ تا فه ر
 بدات به باران و به کیلگه كان. تهنياييم سهيري بهرد ئهكا،
 بهم لاپال و ركانه وه، هه زار نه هیئیی سروشت و خوا وهنده كان
 بهدی ئهكا، تهنياييم سهيري بهرد ئهكا، خودا یه كه م وینه گیچی
 گرافیکه. خودا یه كه م نه قاشیشه له رۆحی رهش و سپیدا
 کار بکات و ناوبه ناویش پهراویزه كان رهنگیکا. خودا یه كه م
 هونه رمه نده له نه هیئیی بهرد گه ییبی و چاوی تیکه ل بهرد
 کردبی و بهردی هیئابیه قسه و گوچیکه ی دابی بهم
 کیوانه. ورد به ره وه: له م ریشال و دهزوولانه ی،

لەو تەژانەى⁽¹⁸⁾. بەرد بە بەردیان. ئەچنەووە سەر
 رەچەلەكى ئەو شاخانەى ھەر يەك دیوار تابلۆیانە:
 "لەم ئاستەدا، ئەووە ئەژدیھای دۆزەخەو
 پەلامارى شيريك ئەداو شیریش چۆتە سەر کلکان و
 لە ھەلمەتى چەپۆکانە. ئەووە خۆرە تازە تازە ھەلھاتوووە
 پیاویك كرنووشى بۇ ئەباو چلئ زەیتوون بەم دەستىەووە
 كۆتریکیش لەسەر شانى نیشتۆتەووەو رەنگى شەفەق وا لە بەریا و
 مەزەدەيەكى جاويدانە. لەو ئاستەيشدا، ئەووە دوو پیاون
 ڤم بەدەست بەورى نیچیریان گرتوووەو ئەیبەن بۇ شاھى
 شاھانى ئەو زەمانە. ئەوویتریان پەپوولەيە و لەناو قزى
 ژنیكدايەو ئەوویتریان قۆچى گامیشیكى رەشەو ئەووەى
 ئەولا بەرازیکەو ڤاوگراوہ. ئەوى سەرپەر، ئەھرىمەنەو
 تاجى مروارى و یاقووتى لەسەر ناوہ" من تەنیام و ھەموو
 رۆژى لەم زاخان و لەم چەقەنە بەردانەدا. میژووویەكى
 دوور لە لامە. دوینى ئاناباز ھات بۇ لام. بە زریپۆش و
 کلای ئاسنین و ڤمى دەست و چەپكى تیری بەرپشتین و
 کەوانەوہ. ماندوو ماندوو. وەختى دانیشت.
 ئەشکەوتەم ڤرپوو لە فیژەو لە ھۆبەھۆى مەیدانى شەر.
 لە تەپ و تۆز. لە گرمزنى بەردى زل. لە دەنگى بەریەککەوتنى
 قەلغان و شیر، لە ڤمبەى کەوتنى ئەسپ و لە حیلەحیلە
 خویناوى و لە نالە نالى سەربازى بریندارو لە نیلەنیلی

⁽¹⁸⁾ تەژە: کۆلەکە. ستوون.

ئاگرى سەر قوتكەكان. دويىنى ئانا باز ھات بۇ لام.
 پەست و ژاكاو، ئەتوت ئاوينەى خۇلاوى و تاشەبەردىكى
 شكاوہ. تىي گەياندم. "بۇكرىسكان" سەر لەشكرى
 سوارمكاني لەم دەر بەندەدا كوژراوہ. تىي گەياندم. لە مەملەكەتى
 ئەفلاتوون من دەرئەكرىم. وەختى ھەستا. چەند پشكۆپەكى
 ھەرەشەى تىگرتەم و بە توورپەيى وەك رەشەباى لەخۇبايى چووہ
 دەرى. ئەيانىنەم ھەموويان يەك يەك ئەينەم: ئەسكەندەرى
 گەرە و پچووك، خاليدى كورپى وەليد و. ھۇلاكوو سەعدو
 تەيموورو، ھەموو ئەو كەلەشمشېرو رم خويناوى و
 دووكەلانەى رەو رەو لەگەل باى دەۋزەخدا ھاتنە سەرمان!
 ئەيانىبىسم ھەموو دەنگەكان ئەبىسم. ھەموو دەنگە جوانەكانى
 ئەرزو ئاسمان، ئەو شەوہيان كە مانگ گىرا. دەنگى زەردەشت
 بەم ناوہدا ھات و چۆى بوو. تافگە بوو ياخود ھاژەى
 خۆرەتاو بوو. ھات وچۆى بوو. نوور بوو لە شېوہى چناردا.
 سەرئەكەوتە سەر رەوہزو ھەلەمووت و دائەبەزى و
 بازى بەسەر تەم و مژو نائومىدى و رقادا ئەدا. قەسىدە بوو
 بەلام لە شېوہى داىكەداو ئەھاتە بەر ئەشكەوتەكەم،
 دوراو دوور ماچى ئەكردم و ھەر ناوى مەزدەى ئەھيئا!
 چاوم لىبوو لە گەوہى سەرى سەرەوہ، تارىكەك رىگەى
 پىگرت، تارىكىيى دپ بوو شالاوى دۆزەخين و، وازى
 لە نوور نەئەھيئا. زۆرانىكى چىنگاوش بوو. چاوم لىبوو،
 چەخماخەيەك لە ھەورەوہ ھاتە خوارى و لەناو قەدى

تاریکی داو، چون تاشه بەردی پەرت پەرتبوو. ھەر لەناو
 دلی بەردەو، رووناکیی سەری دەرھیناو، پیغەمبەریش
 بانگیکیدا "سەرمەدیە ئەم زۆرانە ی نیوان من و
 تاریکیی. نیوان گۆلەگەنم و کوللە. نیوان رِق و خۆشەویستی.
 ئەزەلییە ئەم جەنگانە ی نیوان خێرو نیوان شەرو. تا ھەتایە
 بەردەوامە ئەم بردن و ئەم ھینان و زۆرانانە. من وا
 ھاتووم ئەو چنگی وشە ی تازەتازە بۆ ناو دلتان.
 ئەو گریکی ئیجگار نوێ بۆ ناو رۆح و بۆ سەر پیتان.
 من وا ھاتووم دار بە دار و بەرد بە بەردی ئەم دەرەندە،
 پیرۆز کەم و مانگی گیارو بەر بەدەم و کێلگە ی سائیکی بەخشنە،
 سائی سالاو، سائی سەمەلی کەلەگەت، سائی ھەتاو،
 لەگەل خۆمدا بەرم بۆ مائی ھەژاران!"

*

ئەو شەو لە کەنار خەویکی سپیدا سەوز بووم،
 چرۆمکرد. گەورە بووم. بووم بە دار سەنەوبەر.
 تەیریک ھات سەحراوی و گەردن شین. زۆر
 بێدەنگ. ئەسپایی. لە سەرم نیشتەو. دوو نامە ی
 لەگەل خۆی ھینابوو. نامەکان لە رەنگی تەنیایی و
 غەریبی و، لە رەنگی گەرەکی ئیسکان و لە جادە ی
 مەولەوی و لە دەنگی دیلان و سەرخۆشیی بیکەس و
 تینویەتی تانجەرۆ و برسیتی فانیع و لە رەنگی
 عەشقەکە ی من ئەچوون. یەکیکیان لەم بال و

ئەوئىتر لەو بائى پېچرابوو. بايەكى شيعر دۆست
 راسئال⁽¹⁹⁾ و جيى بېروا. خوئندهوار. هەر لەبەر چاوى
 خۆم. بە پەنجەى وژەيەك. هەردووكى كردنەوه.
 نامەكان يەكئىكان هى كۆترە رەشەكەو ئەويدى
 هى كچە فینۆسى خەيات بوو. من نەمەيشت ئەو شەوه
 "با" ى هاودەم، فەقىرە چاوى لىكنى و، بەردەوام، تا يەكەم
 تەتەرى هەتا و هات. ئەو نامەى خوئندهوو خوئندهوو!

★

لە بەردستاندا چاوى ئەز. بەردە نېرو بەردە ميكان لە يەكتر
 جوئى كاتەوه. بەردى شاعير و بەردى تر. بەردى وەرزىكارو
 بەردى ئەندازيارو بەردى پزىشك، زارۆگە بەردو كورپزگە
 بەردو بەردى پير لە يەكتر جوئى ئەكاتەوه. ئەمىستاكە لەم
 ناویدا نە بەردى نەجمە بەشان و نە بەردى سيخورى چاوزهق،
 نە بەردى عەرمبى قەومى و نە بەردە پۆلىس. لەناو ئەم بەردانەدا
 نين. ئەم بەردانە لېرە هەموو بە يەك زمان ئەپەيقن و
 هەموو هاو خوئنى يەكترين. لە بەردستاندا چاوى ئەز هەموويان
 يەك يەك ئەناسى. ژنە بەردەكان هەميشە فترىان سەوزەو
 گول بە سەرو سنگيان بەرزو لەشيان سپى و پيىست لوسترن.
 كچەكانيش ئەو بەردانەن ئاوهسوون⁽²⁰⁾ و لە ژېر ئاودا
 نيگا روون و پيئەكەنن. جوانەكانيان ئەو بەردانەن

⁽¹⁹⁾ راسئال: كەسئىك جيى بېروا بىت. جيى بېروا متمانە.

⁽²⁰⁾ ئاوهسوو: ئەو بەردەى لەبەر زۆر ئاو بەسەردا هاتن لووس ئەبى.

له بهر ئاوينه‌ی رووباردا به شانه‌ی چل و په‌لکه گیا پرچ و
 کاکۆل دانه‌هینن. به‌ردی وهرزskar به‌ردیکه له
 ره‌وه‌زدا نه‌یانبینی هه‌موو چوونه‌ته سه‌ر شانی یه‌کتیش و
 قه‌ت نایشکه‌ون. به‌ردی شاعیر ئه‌و به‌رده‌یه تۆزئ
 ته‌ریک، تۆزئ دوورتر له‌وانی تر، ئه‌چیته به‌ر مانگه شه‌وو
 شیعر نه‌نووسی. به‌رده گه‌نجه سه‌رچله‌کان، ئه‌و به‌ردانه‌ن
 له که‌له‌کی سه‌ر کانییه‌کانی ژاناندا راوه‌ستاون و هه‌ر خه‌ریکی
 چاو باشقالین. پیریژنه به‌رده‌کانیش ئه‌و به‌ردانه‌ن،
 ساردو سړو له‌به‌ر ده‌رگای تاشه‌به‌رده زله‌کاندا دانیشتون و
 بزنان کئ دیت و نه‌چئ و هه‌ر خه‌ریکی هه‌له‌ومپین. به‌ردی کاسب
 ئه‌و به‌رده‌یه له سه‌ره‌پیدا وه‌ستاوه و جله‌وی ئه‌سه‌په‌کان
 نه‌گرئ و له ملیه‌وه ئه‌یپچیت و قه‌ت ناهیلئ ئه‌وان
 به‌ربن. زارۆکه به‌رد. ئه‌و خرکه به‌رده زۆرانه‌ن،
 له دامیندا کۆمه‌ل بوون و وه‌ختی به لایاندا ئه‌رۆی ته‌قه‌ته‌ق و
 زیقه زیق و خره‌یان دئ. به‌رده بوکیش بۆ خۆی دیاره. ئه‌وه‌یانه
 یان گولاله یان هه‌لاله یان تیلماسکی له شه‌فه‌قی به‌سه‌ر سه‌ری
 خۆیدا داوه تۆزئ شه‌رمه‌نه و ته‌ماشای به‌ره و خواره. به‌ردی هه‌ژار
 ئه‌و به‌ردانه‌ن له‌ناو به‌رده‌کانی تردا ونبوون. جیگه‌یان لیژ یان
 هه‌ورازه. به‌ردی ده‌سه‌لات ئه‌وانه‌ن، له‌سه‌ر قوتکه رۆنیشتون و
 جار به جاری تفی هه‌له‌ده‌نه خوارئ و لووتیان به‌رز و فیزیان زل و
 دانابه‌زن و تیکه‌لی به‌ردی تر نابن. به‌ردی عاشق هه‌میشه
 وا له نسیداو کزه و ماته و چاوه‌پروانه!.

بەردى ئازا قارەمانىش ئەو بەردانەن لە دىوارى سەنگەر
 دان و بەر لە جەنگاوەران سنگ بە گوللەوہ ئەنن و
 شەھىد ئەبن. بەردى غەرىب ئەو بەردانەن تاك و تەرا و
 پەرش و بلا و كەوتوونەتە چۆلەوانى و يان پیدەشتى و دەورو
 بەريان ھەمووى گلەو ھەمووى خۆلەو لە خۆيان زياتر نابینن.
 لە بەردستانى ئىردا، دوو بەردى دىكەى جياواز ھەن. لە ھىچ بەردىكى تر ناچن.
 يەككىيان بەردىكە رەش رەش رىك بەرامبەر تەماشامە،
 ئەوہ دايكەمەو، ئەويتريان بەردىكە سوور برىقەى دى و
 رىك بەرامبەر چاوى دل و چاوى رۆحمە: كچە فینۆسى خەياتى
 گەرەكە سپىكەى خۆمان!

*

نە زەرنەقووتەو نە خونچەو نە (با)ى زارۇل بووم
 كە ھاتم. وەختى گەيشتمە بەردستان. من بالندەى
 ناو قەسىدەو چلە ھەتاوىكى سوورو (با)ى ياخىى بووى
 ناو سروودى تازەى شار بووم وەختى ھاتم. بەلام ھىشتا
 تەماشام و گۆرانىيەكانى سەر زارم زريانى كىو لىى نەدابوون
 دەست و پلى قەلەمەكەم ھەر ناسك و بەم بەردانە نەروشا
 بوون. وەختى ھاتم من بالندەى ناو كتىب و جوانووى
 شىعرى سەر شەقام و رۆژنامە بووم وەختى ھاتم.
 بەر لە گىتارەكەى منىش، چەند بلئسەى ناو كەركووك و،
 چەند كەوى خەمى دەۆك و چەند تاق تافكەرەى ھەوليريش
 گەيشتبوونە بەردستان. ھىشتا سەرەتای ناسىنى من و بەرد

بوو. له ئهوهلى خويىن جمانى گولەباخ و سروودا بووين
 تازه ئهلف و بيى بهردهلان فير ئهبووين و به يالەکانى
 ئازاردا ههئەزناين. له بهردستان. رۆژى لهوى. له پال
 گابەردىكى زلدا. من ئهپۆيشتەم بۇ لاي پهپەسىلکەيهكى شيعر،
 ههئەندى بالى پەش و سىپى بۇ فرينم ئى وەرېگرم. ئهويش بهرهو
 روى من ئەهات. ئا لهويىدا يەگمان ناسى. کلپهيهكى
 ناو کەرکوک بوو. ناوى فەرهاد. رەنگى له بهرووى
 قاوهيى و دەستەکانى له تازان و چاوهکانى وەکوو چاوى
 بازى برسى و به جهستهيش مامزى بارىک. له شۆپريجهوه
 هاتبوو. چى دووگهئى ئەو شارەيه له دەررونيواو، هەرچى
 ههورى سەر خاسهيه له چاوييا بوو. وەختى ئەدوا،
 هەر پهپوولهى پهيشى پەش بوو له زاريهوه ئەتروکان و
 که دەستيشى رانەوهشان يادگارى چون باويلکه
 ههئەوهرى و که باسى دايکيشى ئەکرد ههموو جهستهى
 لهناو دەنگيا ئەبوو به چەند تۆپهئى ژان. چاوهکانى
 يەکسەر گوئى ئاليان ئەگرتا. ژييهكى گهرووى
 کپ ئەبوو. رەنگى سيمای وەکوو تويکله پرتەقالي
 لهبەر گرپدا ههئەکپوزا. فەرهاد له خۆشهويستيدا،
 وەکوو بهرده مۆرهى ناو گيرفانى گهلى بهدران وابوو.
 ئەو رۆژهى تەم دەم و چاوى نەگرتايه. ئەو رۆژهى
 خەم پشووويهكى لهو دەر و دەشته بدايه، هەر بۇ چەند
 ساتى لىي دوور بوايه. قسهى خۆشى وەکو بوغورد، مۆمى

بۇنخۇش دائەگىرسا و بەرامەكەى تا ئەوپەرى دەربەند
 ئەپۇى. بەيانىيەك ھىشتا بەرد زۇريان نوستبوون
 چەند درەختىكى كۆل نەبى لەگەل بايەكى زۇر بلىي
 ناو گەلىدا كرىبوويان بە زاوہ ژاو. جۇگەلەكە،
 بە دوو لق دارى شكاوہ، چاوەكانى ھەئەگۇفى و
 شۇرەبىەك دانەويبوو بەسەر ئاودا و سەرى ئەشت.
 لە پەلەيەك تەمى چىردا دار قەزوانىكى زۇر تەمەل.
 بە نەخورىنى يەكەم جگەرەى قامىشى ئەو بەيانىيەى
 ئەكىشا. پىرە بەردى قەوزە گرتوو. قەلە رەشىكى
 خستبووہ سەر پىشتى خۇى. ديار بوو بەكرى گرتبوو. زۇر بە
 وردى، قژە سەرى ئالۇزكاوى بۇ ئەدۆزى و جاربەجارىش
 پىشتى ئەخوران. بەردە رەشەكەى داىكىشم ھەر وەكوو خۇى
 راپراو شىررەو دوودل بوو. بىتاقەت بوو نەيئەزانى،
 بە كوى گەييون نامەكان. لەو ساتەدا فەرھادى.
 وەكوو شەبەقى دەم گەلىى پىئەكەنى. فەرھاد يان مۇم،
 ئەمپۇ مۆلەتى لە چراى وەرگرتووہو، سبەى شەویش، ھەر
 لىرەوہ لە بەردى بەردستانەوہ. بە رىگەى ھات و نەھات و
 بە بەردەمى دىوى سىپى و دىوى رەش و بە كەنارى ئاوى زەردو
 ئاوى سوورو ئاوى رەشدا، قۇناغ قۇناغ، رپى سەفەرى
 درىژ ئەبىرئ و ھەتا دواتر ئەگاتەوہ لای منداالانى شۇرپىجەو
 لای زامەكانى پىرئىژن!.
 من روومتىكرد: فەرھاد ئەزانى ئەو بەردە رەشە

دايكمه؟! ئەويش وتى: منيش لاي خۇم ھەر
 نزيكى ئەشكەوتەكەم. شۇرەببەك بۆتە دايكم.
 ھەموو رۇژى ئەچم بۇ لاي دەستەكانى ماچ ئەكەم و
 ئەويش بەردەوام سەرى خۇى داخستوھو لەناو كۆشى
 ئاودا ئەگرى. دوينى پيموت: دايە بەنيازم
 سەرىكەم لە "گەلە" ئيشى، كارى، سابوونى
 شانەيەك، جامى، كيسى خەنە؟ ھەندى نوقل
 بۇ ئەم جەژنە؟ بەلام سەد ئاخ، چاوى لەسەر
 ئا ھەلنەپرى و ھەر ئەگرياو ھىچى نەوت!

*

رۇژىكى نوئى بە دوو دەستى سپەھو لەناو مەملەكەتى
 بەرددا. يەكەم پەنجەرەى كرددەو. تيرىژىكى بارىكەلەى
 زيو لە مى دەم بە خەندە پرسى بە كەسمان نەگردو
 ھاتە ژوورى. دەر بەندەكە باويشكىكى درىژى داو
 بە بەرى دەست تەمى سەر تەويلى سىرى و زوقمى لە
 پىلوى كرددەو، كەمى جووللا. دوور دوور ئەسپىك
 ئەپچىلان و نزيك نزيك تووتەلەيەك ئەيقروسكان. قەلەباچكەيەكى
 كلۆل. چاويكى كويىر، كۆلوانە رەش، لە گوندىكى يەك قاچەو،
 بەو بەيانىيە ھاتبوو بۇ لاي پىرە دارمىويكى ميوژ فرۆش،
 بۇ جەژنانە. لەبەر دەرگاي ميوەكەدا لەسەر بەردىك
 ھەلنىشتبوو. چاوەرى بوو پىرە دارمىو لەخەو ھەستى.
 من ھەستابووم. بەسەر پىوھو بەرەو ئەوبەر "رۇژباش" يكم

له بەردە ڕەشی دایکم کرد. ئەویش دەستی بۆ هەلپریم.
 شەونم بووبوو بە پوولەگەیی بریقەدار هەموو لەشی داپۆشیبوو.
 لەو ساتەدا، لەناو ناخما، وەکوو هەستەم تۆرێک هەیهو،
 تۆر ئەیهوئ ماسیەکی ڕۆحم بگری، وا بوو. دەستەدایە
 ئاوینەگەم تەماشامکرد: من خۆم بووم و من خۆم نەبووم.
 جارێک سەرم ئەبوو بە بەرد. جارێکی تر بە گەللە سەری
 بەران و دیسانەو جارێکی دی بە دەنووک و سەری
 تووتی. لە پڕێکدا ئەبوومەو بە خودی خۆم. ئەو چرکەیه
 لەگەڵ نەستم و خواگەیی خۆم و خەیاڵێکی شووشەیدا
 قسەم ئەکرد. بیری نیشتمانی شیعو کچە خەیاتەگەیی
 ئەولاو ڕیشی سپی ھۆمیرۆس و فینۆسەگەیی ناو ئەلیازەو
 بیری بای شین و بای مۆرو دنیای ئەوبەر ھەزم ئەکرد.
 لەناو دڵی خۆمدا ئەموت. چییان لێھات؟! تووتی و
 بەران نەھاتنەو. ڕەنگە خواوەندیکی توورە. لە شیوەی
 پیرێژنیکی سەر ئاسنینی دان کەلا. سیحریکی وای لیکردبن،
 لە شاخێکدا بووبن بە بەرد. دوور دوور ئەسپێک
 ئەیحیلان و نزیك نزیك تووتەلەپەک ئەیقروسکان.
 لە پڕێکدا، وەک هاتنی لەپری مەرگ کە تۆ ھەرگیز
 چاوەرپی نیت. وەر و ڕو گرەمەگرم و نالەنالی. شلەژانی
 لەناو دەنگداو، پەشۆکانی لەناو ڕەنگداو، ژاگانیکیش
 لەناو بۆنی گەلیەگەدا. تیکشکانی لەناو ڕۆحی شەبەدا،
 زراو چوونی لەناو چاوی وردە بەردو پەلکە گیادا. قەرچەقرچ

له جومگه گانی هه تاودا، هه لوه شانندنه وهی خه ونی ئاو، داپرائی
 له نیوان سی و هه ناسه دا. شلوی بوونی له سه وزایی دارستاندا و
 ویرانبوونی له ناو ترساو هه لپچورگانی ته نیایی و ناله نائی و لیکترازانی
 ماچه کان. خاوبوونه وهو ساردبوونه وهی جووتبوونه کان بوورانه وهی
 سه رسام بوون و لهت و پهت بوونی بیدهنگی و، خۆت ده به دم گه رداویکی
 قه دهروه بو کویت ئه با: گرمه گرم و ناله نائی،
 وهکوو ئاسمان به قوببه گانی ئه ستیره شووشه بهندی ساماله وهو
 به ده رگا و په نجه ره ی هه ورو به خانوگانی فریشه و به عه رشه گانی
 خوداوه به سه ر مهمله که تی به ردو به سه ر ئیمه دا پر وخی، وابوو.
 ناله نائی، بووله ریه ک. خه یائی شووشه ییم شکاو هه ر له ویدا
 دوو سی شیعرم وهکوو کاشی و فه خفوری بن، له ره فه گانی
 سه رمه وه به ربوونه وهو که وتنه خواری و وردو خاش بوون.

دوو "تۆبۆلیف"، دوو مردنی که ته ی بالدار، دوو جه هه ننه می
 هه وایی، دوو "تۆبۆلیف"، چواربال له باله گانی ئه فسانه ی
 شهوی داهینانی مؤدیرن و چوارچاو له فسفوری چاوی ئه ستیره ی
 سووری کرملین! بیژۆکی⁽²¹⁾ سه ده ی بیسته مین.
 ته ئزمی بوو، نینۆکیکی په نجه ی قاچی ناپالم بوو. به خیرایی
 سه ری برده بووه ژووره وه، ژووره سی و رووناکه که ی دلی
 فه رهاد. ته ئزمی بوو بچوک بچوک، به دریزی هه ر
 ئه وهنده ی په نجه تووته ی دهستی سه عدو، به ئنی به قه د

(21) بیژۆک: به ره می نااسایی. ددان و ئه نگوستی زیاد. حه یوانی به ر له کاتی خوی بزئ.

تەنھا دېرېكى نووسىنى "كۆسىجىن" و، بە ئەستوورىش،
ھەر ئەۋەندەى لايەك لە قەفى سەمىلى "ستالین" و برۆكانى "برىجنىف".

تاشەبەردە پىش سەپەكە. بە قورگىكى گىراۋەۋە. گىراپەۋە
- لەۋ لايەۋە كچۆلەيەكى دار ھەنار پەرجەم سوورو سەرىپەنچە
سەۋز ھەر ئەگرىا- تاشەبەردە پىش سەپەكە كەۋتە
قەسە: لەۋ ۋەختەدا، من خەرىكى دالدەدانى كەرويشكى
بووم، لەۋ دۆلەۋە سەرىبەرەۋ ژوور چەقەلەكان راويان
ناپوو. ھەر ئەۋ ساتە، دەستم بە سەردا ئەھىناۋ،
بۆ دىل نەۋايى جارىبەجار گويچكەكانىشىم ماچ ئەكرد. ھەر لەسەر
بەرى دەستىش ھەندى توۋى وشكەم ئەدايە. ھەر ئەۋ ساتە
فەرھاد لەگەل شەماليكى كەسكا، قۇلىان كرىبوو بە قۇلى
يەكتىدا. دلخۇش دلخۇش، ئەۋ مۇلەتى ۋەرگرتبوو بۆ لاي
دايكى و، ئەمىش ھەر ئەۋىست سەرىك با لە گەرمىيان،
لەۋ ساتەدا، گرمەيەك و بەرەۋ ئامىزى من راپكرد. بەلام
سەد داخ و مەخابن، فرىا نەكەۋت و لىرەدا بەدەمدا كەۋت،
ئەم كچۆلە دارەنارەپىش يەكەم كەس بوو چوۋە سەرى،
بۆيە ئاۋا بەكول ئەگرى!.

تاشەبەردە پىش سەپەكە، بە دەم ھەنىسكى زەردەۋە،
قەسە ئەكردو بەردەكان چەند بەردىكى دىل رەق نەبى
لە جىگەى خۇيان نەجوۋلان ئىتر ھەموو گەۋرەۋ بچوۋك،
ھەر ئەگرىان. ژنە درەخت قزى خۇيان ئەرنىەۋەۋە

"با"ی حەيرانىكىش ئەھات و تالە مووى قزى ئەوانى
 بە ھىۋاشى ھەئەگرت و ئەيىردن بۇ ملەى كاوان. ئاۋ
 شلپە شلپ لە خۇى ئەداۋ تىۋكەكان ئەبوون بە پەپوولەى
 رەش و لە فەرھادەۋە ئەئالان. بىرىنەكان فوويان ئەگرت
 بە رىزى قامىشەلاندە و مەقامىكى گەرمەسىرىان زۇر بە نزمىي
 بۇ لىئەدان. كۆترەكانىش بە گمەگم قەسىدەيان بۇ
 ئەنوۋسى و ئەيانخوئىندەۋە لەۋىدا سمۇرەكان لەگەل خۇيان
 گوئىزى خەمىيان بىردەۋە ناۋ كلۇرە دار. باندەھىكى رەنگالە
 رەنگەكانى خۇى لە قورگرت ئىنجا چوۋە لای بەردەكان.
 دارسنەوبەرى ئەۋەندە دانەۋىبوۋ فەرھاد ماچكات،
 لەناۋ قەدا شكايەۋە بە دەمدا ھات. دار كونكەرەھىك
 لە داخدا، ھىندە دەنوۋكى لە عەرد دا، ھەتا دەنوۋكەكەى
 شكا. ھەر كالاۋى كالاۋكورەبوۋ لەۋ ناۋە كەۋتوبوون و
 بەردەكان چاۋيان پى ئەسپىن. لەگەل فەرھادى عاشقدا،
 دوو شىنكە بەردى دلدارو، سى قامىشى مۇسىقارو،
 يەك چۆلەكەى وئىنەكىش و، يەك قەلەباچكەى نانەۋاۋ،
 قومرىكەى بىۋەژن و يەك بولبولى شاعىر كوژران!
 بىرىندارىشمان زۆرتىن: گا بەردى شانى بە خەستى زامداربوۋە.
 شىنە شاھۇيەك بە سوۋكى بائى چەپى و دار گوئىزىكىش قاجى راستى
 تەئزىمىكى بەركەۋتوۋە بەلام ئەۋەى جىگەى داخە ھەئۇيەكمان
 ھەردوۋ چاۋى لە دەستداۋەۋ، بەرانىكىش قەفى قۇچىكى شكاوۋە،
 دوا ھەۋالى سەرى گەلىش، شۆرەبىەكەى فەرھاد كىردبوۋى

به دايكى، وهختى كارهسات ئهبيسى، ئهه سهرهى ئهيكه
به ئاودا ههئيناپرئ به داخهوه تا ئهخنكى. له دواييدا
منيش وتم: بهلام ئهوهى شيوهنهكهى له ههمووان گهرمتر
بوو، بهرده رهشهكهى دايكم بوو!.

★

لهه رهوهزانهى سهروهه. بو بهرهه خوهر
به بئ ئهوهى دهنگى پيى بئ
چون هاتنى گوئى پهموو، وايش به نهرمى
ئيواره هاتا!.

تهماشايكهن! پهپوهلهى زهره به قزيهوهه
جربوهى سوور به سنگيهوهه، گوئى ژاله
به دهستيهوهه، پههچهميكي زور تهنكيش
لهسهه چاوى و، ئيواره هاتا!
ئيواره هاتا. وهك بيدهنگى ئهه تابووتهه
وهكو فهراهدى راکشاو. ههموو شت كپ.
ههموو شت مات. له بهرناشتنى ئهه بهرده باوکه
ههموو بهرده مندالهكان كر بوون
لهبهه ناشتنى ئهه ههوره گهنم پهنگهه
بو ريزگرتن لهه نازاره. ئاو خوهرى خوئى
بيدهنگ نهكاو، نهگيرپيتهوه سههچاوهه،
"با" يش وژه وژى كپ نهكا نهك گفهى بئ و
خهه بشلهژئ.

لەبەر رېزى ئەم پرسەيەيش
كەلەى نسيى، سەرى كەپوو سوور ھەلگەپراو
لەم كاتەدا خواخوايەتى ھىچ نەپزى
تا تابووتى ئەم چرايە تى ئەپەپرى.
تەوارىكى بەسەرماكەوتووى دوى شەويش
ھەر خەميەتى تەرمى ئەم جۆگە كوژراو
بەپرىكرى و لەو ساتەدا ئەم نەكۆكى!.

★

ئىوارە ھات، نيوەى گەلىي تاريكبووو
نيوەكەى تر، ھىشتا رووناك
سنەوبەرى بەر سىبەرى ساردى كاوان
سەرمايانەو ئەلەرزى و فوو ئەكەنە دەستيانەوو
پشتيان كوورەو، وەكوو بگرين بۆ ئاگرى. ئاو بە چاوان!
بەلام دارى بەر ھەتاوى زارى گەلىي
ھەتا ئىستەيش بە كراسى بى چۆغەو
ھەر ھەموويان بىباكانە پراوستان!.

★

ئىوارەيەو دە دوانزەيەك لە عاشقانى بەردستان
شەرۆل شەرۆل ئەلئىي دارسيوى رووتەلەن.
دە دوانزەيەك لە دەرويشانى دارستان
برسيى برسيى ئەلئىي ريشۆلەى بىدانن.
دە دوانزەيەك لە يارانى بەفرو باران

تەزىو تەزىو ئەلئى مامزى كەسىرەن.
يەك لەدواى يەك، لە رىزىكى ھەئودەريودا،
بەرىپى ھەناسەى بارىكى دەربەندىكدا شۆر ئەبنەوہ.
بۇ دارە مەيت خستنه سەر شان
چوار چوار ئەيكەن بە دوو نۆرە
تا بگەنە گۆرستانە بچكۆلەكەى "بۇكرىسكان"

★

دائەگەرىپن و تەماشای واق ورمای ھەرچى شتە
ئەمبەر ئەوبەر. دار بن بەرد بن، تەيرو توال و ئازەل بن
قازوو قولنگ بن لەسەرى و مارو مئىرو بن لە خوارى
لەسەر تەرم و شانى ئەوان لەنگەر ئەگرن!

★

وختى تابووت ئەگاتە بەردەمى رەزى
لە سەرەوہ بۇ خوارەوہ لە رەش و سوور
رەزى گریاو. بۆل بۆل فرمىسك ھەئەرىپن
ھەتا ناو رى و ھەتا بەرىپى.

★

وختى ئەگاتە نزیكى دارگیلاس و دار بەلاؤوك
درەختەكان بە يەكدوو جارى سنگ کوتان
بەژنى تابووت ئال ئەكەن و قزى زەردى
ھەندى پووەك رەنگ ئەكەن و ئەيكەن بە سوور!

★

لەو مېرگەو بەرەو دەربەند پۆل ريشۆلە بە نزمىي
 هەئەفەرن و خەريكن سنگ بدن له عەرد.
 له ناكاوئ بەرز ئەبنەو بە يەكدا دین، جارێكى تر
 كۆ ئەبنەو و چر ئەبنەو هەتا ئەبن بە چەترىكى
 رەشى گەورە لەسەر تابووت. ديسانەو جارێكى دى
 نزم ئەبنەو هەتا لاى گوئ و بە هیواشى پیمان ئەئین:
 ئای كە تەنيان!

★

چون روومەت و لیوی فەرهاد زەردەپەریكى زۆر كالهو
 دارەمەيتی، بە خەفەتییكى زۆر لیژدا دائەگەپرى و
 له پېچىكى كەوانەيى ناو دەربەندا، تەم و مژئ
 وەك بیوارە⁽²²⁾ هەر له خۆو پەيدا ئەبى و لەبەر
 دەمدا، له پریكدا، هەئەتۆقى و
 قوتمان ئەداو، سەرنج كورت كورت ئەكاتەو
 هەتا بەر پى. لەو ساتەدا وا هەست ئەكەم
 دوو كەسىتر شانبەشانى گریانەكەم. هەنگاو ئەنپن و
 غەمبارن. لەولامەو كۆترە رەشەكەى "ئیسكان" و
 لەم لامەو كچە خەياتى دراوسى. ئەویان دەستىكمى
 خستۆتە، سەر دلى خۆى. ئەمیان سەرى لەسەر
 شانمە، زۆر بە ئەسپاییش ئەو ئەئى "ئای
 كورەكەم! چەند بېكەسن!" ئەمیش ئەئى "ئای

(22) بیوارە: غەوارە، بیگانە.

رۆحه كهم، چەند رووتەلەو چەند بېبەرگن!

★

بۆ سەفەرى بەرەو لای دەر بەندی گریان. كزە بايهكى
سەوزەلە لە نیشتمانی بە فرەو. رى ئەكەوى
كزە بايهكى قزخاوى پىست تەنكى لەش بلوورینی
قەد بارىك. لە دواى قەیرى بە قزوپرچى تەرەو،
ئەگاتە سەرسەرى ئىمەو، لە كەژاوى غەمگینەو،
زۆر لەسەر خۆ دائە بەزى و دەستی تەزىو درىژ ئەكاو
بەتوو لەسەرسەرى فەرهاد لائەدات و، فەرهادیش
وەكوو نووستى. دەم و چاوى مندا لائەى دەر ئەكەوى
كزەبا تەختى تەوئىل و چاوى نوقا و ماچ ئەكات و
بە پشتاو پشەت ئەگەر پتەو بە دواو. بەر لەوى
جىمان بەئىل، پىمان ئەل: "ئای عاشقان!
لەناو و لاتى خۆتاندا چەند غەریبن!"

★

لە گلى رەشدا چالئىكى هەلکە نراو، لە بنى چالدا تۆپەلن
كرمى سى و، بە چوار دەورى گۆر پچە پشدا، دە دوانزە
دەرویشى بەردو، لە بەرەو ژوور، گوندىك لەناو
نەخۆشیدا ئەنالئىنى و گوندىك لەناو بیدەنگیدا پالیداو
بە گردىكى كەساسەو، دوو هەنگاو لەولای منەو،
مەلایەكى بىتاقەت و چاکەت دراو، لەسەر چىچكان
دانىشتووو تەلقىنىكى دەست خەت بزو وشە شاشى

فرميسكاوى به دهستهوه، لهولايشهوه داره مهيتيكي دانراو. تۆزى دوورتر، بيره ميڤردى، له پالتويهكي عهسكهرى قۆپچه زلدا، خۆيداوه بهسهر گۆچانداو جاربه جارئ دهستىك به ريشيا ئههينى و دوور ئهروانى. لهسهر بهردى گه مائىكى لموز رهشى، ههر دوو چاوى نيوه نوقاو، هه ئهه ميسى و، منداللىكى پيخاوسى داسك و دهرزىش جار جار مشهيهك ئهكات و بهسهر قۆلى كراسهكهى كهپوى ئهسرى. له ئاسمانىكى رووگرزى رهنگ فافونى و بيزاريشدا، په ئه هه ورىكى زور قورس، بهلام نزم، "با" يهكى حووج به هه موو هيزى خۆيهوه، له پشتهوه به نيخه نيخ، توند توند پالپيوه ئهنى و، بهره خواري ئه پره تينى، بهره و سه ر ئيمه و گورستان. ئيسته ناو دارمه هيت چۆله، جگه له په تووى گرمۆله، چاوم ليه ئه ويش بو فهرهاد هه ر ئه گرى. لهسهرى مامه رووتهوه، گرمه يهك و هه ورىك تهقى و هه ور پزاو هه ور رزاو، بارانىكى شله ژاوى له بهرۆكه وه چه خماخه سه ر به ره لالا به پرتاو هات. تهپ و نى به قه دهنكى كوستان گه وره و، دارژانى كوته له كهى، هيندهى لووزهوى قايمى ئه م دووماته ⁽²³⁾ له رۆحماندا به گينگل و تافه تافه. بارانى هات. نهك به تهنه هه ر دوو چاومان هه موو چاوه كانى ديكه يش، چاوى په نجه كانى دهست و، چاوى قه له مى گيرفان و چاوى قۆپچهى كراسمان و

⁽²³⁾ دوومات: بهلاو كارمساتى گه وره.

چاوی هەردوو گۆی سەرسنگ و، کەپوومان و،
 کلاومان و پيشالی جامانەمان و هەموو لەگەڵ
 ئەودا گریان! بارانی هات، سێ ریز سێ ریز
 جلی ئاوی و جلی پرسی ئاودامانی بۆ درووی و
 کردیە بەرمان. بارانی هات، ئەمجارەیان بە
 دەنگی شەست و پەهیلەیی گەرمەژنی شیوەنەوه
 پێی ئەوتین: ئەی عاشقانی بەردستان! ئەی دەرویشانی
 بەردستان! لە دنیا دا چەندە تەنیان. چەند بیکەسن
 چەند بی دالدەن. چەند بی مال و چەند غەریبن
 ئەی عاشقانی بەردستان!

★

شەو دەستی گرتەم و بردمیەوه ئەشکەوتەم،
 شیعەرەکان سەرتاپا تەپ بووبوون. وشەکان وەك
 گەلای داروبار، گزوغیا، بەردەکان، تەپ بووبوون.
 سەرلەنوێ بە چیلکەو چەوێلی رابوردوو ئاگریکم بۆ
 سبەی لە پۆحما کردەوه. تۆزێ دوور بەرامبەر
 ئاگرەکە رامگرتن، شەوقیکی لیمۆیی لێدایین و
 دایپۆشین. وشەکان کەوتنەوه جولان و لەسەر رێی
 خەپالی تازەدا بزووتن. دواي ئەوهی شیعریکیان
 بە لەشما هەژناو گەیشتە لای گوێچکەم پێی وتەم:
 ئەبینم هەگبەکەت داناوه ئامادە. بە نیازی
 سەفەری؟! ئەمجارە لەگەڵ خۆت بۆ کویمان ئەبەیت و

كام دنيای تازه مان نه گيړی؟! من پيموت:
راست بوی چوويت. سه فهره و بهرو خوار. هه تاكوو

سهر گويزه و نزيکی قهراغ شار. گهر بشلوی،
به ريگه ی نه هينيی (با) يه کی دلسوزدا جيی بروا،
چون باده پا که که ی لای نالیی، سه ريکی
شار نه دهين. ئاخ ئیوه نازانن، چهن د بیری
کو تره که و که که ی دراوسیی "ئیسکان" و چهن د
بیری دوا بونی ما چه که ی نه و نه که م!

*

فانوژی هیلاکی نه شکه و تم، خاموش بوو. کزکزکز،
ههر به حال تیلما سکی له تیشکی تاله مووی زهر دباوی
تیا ما بوو. تا سهر جيیم نه هات و نه نه هات.
خه و تووم و نه خه و تووم. بیئاگاو به ئاگام.
وهك نه وهی له نیوان دوو ده ستدا دامابم.
یه کیکیان رامکیشی بۆ سه ری و نه ویتز بۆ خواری.
نه مبینی له ت نه بووم. نه مبینی له تیکم جيیم دیلی و
نه ویتز ههر له سه ر پیخه فه. به که رتی را کردووی
خۆم نهوت: تو له تی راستیمی یان نه مه ی
سهر جيگه؟! یه کیکم و دووانیشم. کامیانم?!
لیرم و لیره ییش نیم. خه و تووم و نه خه و تووم.
نه مبینی خۆم نیم و تارما ییم. نه بینم و نابینم. نه وه تا

نايلۇنى سەردەمى دەلاقەى دىوارم، ھەلتەقى و تووتىەكە
 ھاتەوہ ناو ژوورم. ھاتە سەر ھەمان تەنەكەى پىشت سەرم و
 نىشتەوہ. بە قەد من ماندوو بوو. پىكەنى و پىكەنىم.
 ھەئسام و لە دۆلكەى چاكەمدا ئاويكى غەمگىنم بۆ ھىنا.
 دەنووكى تىخست و يەك بىنە ھەر ھەمووى خواردەوہ ئىنجاكە
 دوو بالى پراوہشان. لىم پرسىي: ديار نەماى لە كوئى بووى؟!
 ھەر ھەمان مەملەكەت، ھەر لە لای فىنۇس و ھۆمىرۇس؟!
 ئەى بەران؟! پىي و تەم: نا نا نا، ئەمجارە "خانى" مان ھەلگرت و بردمانە
 لای زىن و لای مەم و ناو خەونى ھەرىمى بەفرستان. جىت
 ديار بوو. بەرانىش لە دەرى و ھستاوہو چاوہرپى ئىمەيە.
 لىم پرسىي: بەرەو كوئى؟! پىي و تەم: پىش تۇزى
 كزەباى ناو شىعرت پىي و تىن بە نيازى سەفەرى بەرەو خوار!.
 بۆ ئەوئ و ئەمجارە ھەر خۇيشت دەلىلى!
 من پىموت: تا گويزەو قەراغ شار. زياتر نا. ناچىنە
 شارەوہ. ئەترسم دووچارى بەلا بىن. خۆ مەگەر
 (با) يەكى زۆر راستال پىگەمان نىشاندا. ھاورپى!
 تەنيام و تەنيايىش خەرىكە بمكاتە بەردىكى ئەم ناوہو
 بىزارىش بە دەنووك ناو رۆحم بكوئى، جيا لەوہىش،
 زۆر بىرى ئەو كۆترە رەشپۆشەى ئىسكان و فىنۇسى
 خەياتى دراوسى و زۆر بىرى پەفەكە و ژوورەكەى خۆم ئەكەم!
 دوابەدواى قاقايەك تووتىەكە و تىەوہ: تۆ جىتە؟!
 شىعريكى زۆر وړى. چ كارمان بە (با) يە دلسۆز بى يان

نەبى. نازانى. بەرانى بالدارمان لەگەڵە؟! ناتەوى
 لە حەوشەى مائەكەى ئەو كۆترە رەشەدا دابەزى؟!
 واى وت و ھەگبەكەم ھەلگرت و كردمە شان. شيعرەكان
 داچلەكين. شيعرىكى منداليان، ويزەويز، خەرىكبوو
 لە ھەگبە بىتە دەر. زنجىرم راکيشاو كەوتەو ھە ناو ھەگبەو
 بىدەنگ بوو. فانۆزم بە پەنگى زەردەو دەستىكى
 بارىكى ھەلپى. مائاوا. كە چووینە دەرەو،
 لە بەردەم بەرگیلەى نسرما. بەرانى بالدارمان شپرزە
 ھەستابوو. لاملى تىھەلسووم. بە گالتهيش قوچىكى
 لىدام و پىكەنى. روومكرده توتىكە: ببوورە بەر
 لەوھى بەردستان، دەر بەندى عاشقان، جىبىلىن
 من ئەبى سەرىكەم لە بەردە رەشەكەى داىكم و باوھشى
 تريفەى دوا شيعرى پياكەم و ھەك باران ماچىكەم.
 بە پەلە، چون، پىو رۆى، ئەستىرە لەوھختى كشاندا،
 يان پەلەى ھەورىكى تەتەرى نىو شاخان، كە نامەى
 چەخماخە، بەرى بو، خواوھندى باو باران. گەيشتمە
 بەردە رەش، باوھشم پيا كردو، گريام و چەند
 تالى لە قزى شيعرىكم لاجىھىشت. ھاتمەو،
 توتىكەكە لە پىشدا لە نىوان دوو قوچى بەراندا ھەلنىشت و
 نىنجا من بە ھەگبە و قەسىدەو مەراق و بە دوو چل
 ھەتاوى يادەو سوار بووم و بە رىگەى ھەواى
 ئاسماندا، بە رىگەى خەونىكى زور بەرزى سپىدا،

خاوو تیژ، خەم باریك خەم بەرین، بەرەو شار،
بەرەو لای كۆتریکی بیوه ژن، بەرەو لای فینۆسی
خەباتی دراوسی هەئفرین!

سلیمانی
2004/11/27

337



كورسى

لەيەك تېكىستى والادا:

شيعر، چىرۆك، پەخشان، شاننامە!

2005

339



وتەيەكى پيويست

خوينەرى ھيژا:

بەرلەۋەى ئەم تىكىستە ۋالايە بخوينيتەۋە، بە پيويستىم زانى لەۋە ئاگادارت بىكەمەۋە، كە لەم بەرھەمە تازەيەمدا. ويستومە لە يەك كاتدا شىعر و چىرۇك و پەخشان و شانۇنامە، ھەريەكەۋ، بە خاسيەتە ديارەكانى خۇيانەۋە، لەگەل يەكتردا كۆبىكەمەۋە يەك تەۋەرىش يان يەك بىرۇكەيش، لە سەرەتاۋە تاكۇتايى، ھەموويان، ۋەك پەت و دەنكەكانى ملوانكەيەك پىكەۋە بىستىتەۋە. واتە ئەم بەرھەمە، يەك ژانر يان يەك ھونەر لە خۇ ناگرى. لە ھەندى شويىندا شىعر ئەيىنى و لە ھەندى جومگەى تردا پەخشان و لەبەشىكى تردا چىرۇك و لەھەندى ئاستى تردا شانۇنامە و تەنانەت رىپورتاژى رۇژنامەۋانى و دىالۇگى ئاسايى و قسەى روتىشى تىئەكەۋى، بەلام ديارە بە گشتى ھەزاي زال و ويىنەى زال زامانى مەجازى شىعر و سەبىك و خەيالى شىعرييە. سەرئەنجامىش بەيەكگرتنەۋە يان بە كۆبوونەۋەى ھەموويان جۇرى لە رۇمان دروست ئەبى! گىرپانەۋە سەردى شىعري شىۋازى ديارى ئەم دەقەيە. ئەۋەندەى من بزانم، بەم فراۋانييە، بەم شىۋە درامىيەۋە بە كۆبوونەۋەى تايبەتمەندىەكانى ھەر ھونەرىك لەۋ ھونەرانەۋە بزوتنەۋەيان لەسەر تەۋەرىك و لە يەك تىكىستى ئەدەبىدا، پىشتەر لە ئەدەبى ئىمەدا نەبوۋەۋە نەۋوسراۋە، بۇ ئەدەبى دەۋرۋەرو جىھانىش دۇنيا نىم و نازانم، ئەۋەيان بۇ رخنەگران بەجىئەھىلم. ھەروەھا بىرۇكەى سەرەكى تىكىستەكەيش تازەيەۋە ئەۋەندەى بۇ خۇم ئاگادارىم لەمەۋبەر لە دەرگاي نەدراۋە! بەلام لە ھەمان كاتدا، ئەم كارەيشم درىژدانە يان ھەۋلىكى پترە بۇ گەشەپىكردن و بەرەۋ ژورور ھەلگشانى ھەمان ئەۋ ئەزمونەى كە لە دەمىكەۋە لە گەلىدا ھاتوم، واتە كاركردن و ھەلگەندن لە يادەۋەرى و زاكىرەى كوردو مېژۋەكەيدا. جا لە رىگەى خويندەۋەى جوگرافىاي

ھەممۇ نەخشەگەۋە بېت يان لەپى زاكىرى شارىكەۋە، ۋەكو لەم دەقەدا دەرئەكەۋى و شان بەشانى تىكەل بە بىرەۋەرى و زاكىرى تايبەتى خودى خۇيشم ئەبى. لەلايەكى تىرشەۋە (21) وشەى تازەيش كەۋتوونەتە ناۋ لاپەرەكانى ئەم بەرھەمەۋە، كە پىشتەر تەنھا لە دووتويى قاموسەكانماندا بوون، لە فەرھەنگەكانى مامۇستايان "ھەزار و زەبىجى و شىخى خال و گىو موكرىانى" دا بىنراون و بەس. نەچوونەتە ناۋ دەقە ئەدەبىيەكانەۋە، بۇ خۇيشتان ئەزانن لە "دەر بەندى پەپولە" ۋەۋە لە سەرجهمى بەرھەمە درىژەكاندا و تا ئىستە لەم وشە بۇرپانەدا كارمكردوۋە.

بەپىزىنە!

زاكىرى ناۋ ئەم بەرھەمە، سەردى شىعەرى و ھونەرى ناۋ ئەم تىكستە، تەۋەرەكەى شارى سلىمانىيە، بە واتايەكى تر، چەند جومگەيەكى پىگھاتەى مېژوۋىي ئەم شارەيە، يان يادەۋەرى و ئاۋىنەكانى ژيانى خۇمن. ئاشكرايە شوپن و ناۋ لە تەۋاۋى بەرھەمەكانى مندا پروبەرىكى فراوانيان داگىر كىردوۋە. ئەۋەى راستىيى، من بەبى سى كوچكەى سورشت و ناۋو شوپن ناتوانم بنووسم. بۇيە ئەشى ھەندىك لەۋ ناۋانە، تەنانەت لاي نەۋەى نوپى شارەكەم و دەرەۋەى سنوورى كۆمەلايەتى و سىياسى و فەرھەنگى ئەم مەئبەندە، نەناسراۋ بن، يان لاي ئەۋانەى تەمەنيان زۆر لە خوار منەۋەيەۋە لە يادەۋەرى ئەۋاندا نەبن. بۇيە بە پىۋىستەم زانى جگە لە ناۋە زۆر ناسراۋەكان، ئەۋانيدى، پەراۋىزى پرونكردەۋەيان بۇ دابىنەين!

شىركۆ بىكەس

سلىمانى: 2005/6/25

منی نووسه‌ری نهم دهفته، دیرزهمانه،
لهم شاره‌دا، چون "با"یه‌کی شیت و ویتی
پیخواوسی شهروال دراوی سه‌رگه‌ردان،
دیم و ده‌چم و، جاریک نهم به شیعریکی

343



مهست و سهرخۆشى مهیخانهو، جارێكى دى،
 به چیرۆكێكى كۆماوهى ناو خه‌ئوه‌تێكى سۆفیانه‌و،
 یان به گوناھى بیدالدهو، یان به په‌خشانى
 بى مالى ئەو دهستانه‌و، یان به شانۆى
 گه‌لارپێزان. ته‌نیايشم قه‌له‌باچكه‌یه‌كه‌ لاواز،
 مل پروتاوه، هه‌موو رۆژى، له چایخانه‌یه‌كى
 بچووكى هلمدودا⁽¹⁾، له‌سهر كورسییه‌كى ماندوو،
 له‌سهر كورسییه‌كى تاكى، گۆشه‌گیرى، به سالاچوو،
 هه‌لئه‌نیشى و دائه‌نیشى و ده‌ستى
 مه‌راق ئەخاته ژیر چه‌نه‌ى یادو یه‌ك له‌دواى
 یه‌ك، وه‌كوو سیگار، ته‌م ئەگیشى و،
 كورسى ئەكه‌وئته قسه‌و، دووكه‌لشم به‌زمانى
 خۆله‌میشى، له‌سهر ده‌رگا بى یان دیوار،
 له‌سهر عه‌ردبى، یاخود له‌سهر جه‌سته‌ى رېبوار.
 هه‌رچى ئەو بیلێ ئەینوووسى!

★

كورسییه‌كى كورته‌بالای به‌ته‌مه‌نه و
 ئیسك سووك و ته‌ویڵ پان و
 ده‌ست بارىك و ناوشان ته‌نگه‌و
 به‌لام هېشتا وریاو قنجه‌و
 قاجیكى كه‌مى ئەشه‌لى و

(1) هلمدو: شى و ته‌رابى زۆر

بەرەنگ و روو زەردەلەپەو
قژ پرووتاو، ودلی تەندروستی تەختەو
جومگەکانی گەلی باشە!
کورسییەکی شپرزەپەو خەیاڵوی.
هیندە تەپلەکی جگەرە پڕ لە سووتوو
بیئاقەتەو

کاتی سەرنجی لیئەدەیت
ئەلیی هەوریکی بچکۆلە
دلگوشراوی سەر سەپوانەو
تەمیک گەوتۆتە سەردیدە.
کە گویشت نا بەسنگیەو
وا هەستەگە

دەنگی رۆحی وەکوو جەستە
هەلئەقرچ و بەردەوامیش
وەکوو بلیی لە جۆلانە ئاگردایە.
ئەم کورسییە شپرزەپە
سالەهایە نیشتمانی
ئەم چایخانە بچووگەپەو
خەیاڵیشی وەکوو دووکەل و خۆلەمیش
لەناو گیزە بئ ناری سەماوەر
لەهەلمیکی رەنج بە باچوو،
یان لە رەشایی تەمەنی

وه جا خدايه!
 ئەم كورسييه
 به رچه ئەك
 كورپى كورپى
 دارگويزىكى نه قشبه ندىي به ناوبانگى هه ورامانه.
 باپيره گه ورهى وهختى خوئى
 پهيكه رتاشى سهر تهخته بوو
 هيندهى باران دهست پهنگين و
 هيندهى كه ويلى روو له (با) يش
 به ناموش⁽²⁾ بوو
 ئەگير نه وه:
 ئەم باپيره پهيكه رتاشه
 بو زهماوه ندى سهردارى ئه رده لان و
 خاتوو ماه شهره فى زنى
 له پارچه كانى جهستهى خوئى
 ههر به ديارى
 تهختهى يارىي، شتره نچىكى لهش قاوه يى و
 دار سيگار يكى دريژى بو سهردارو
 له گه ليشيا
 چهند شانهيه كى ناياب و
 كلوچك يك و

⁽²⁾ ناموش: نارام. هئور.

باوھشېئىكى نازدارو
 جووتى قاپقاپى جوانىشى
 بۇ ماھ شەرەف، بۇ "مانگ" ە كەى
 مېر ناردبوو.
 ئەگېرنەوھ
 وەختى ئەم دارگويزە ئەمرى و
 يەكەم دىئاي خۇى جېدىلئى
 دار نامىئى و گول نامىئى و تا قامىشى مۇسىقارو
 يان داركونكەرەى "نەحات" و
 پەلكەرەنگىنەى شېوھكار، هېج نامىئى
 لە كۆتەلئيا، ھەموو ھەموو، وەك ھەورامان
 بەكول نەگرىن!
 ئەگېرنەوھ
 كە ئەچىتە ئەوھو دىئايىش
 لەسەر چۆمى و لە نىوانى دوو ئاوابى و
 بۇ ئەو خەلكە
 ئەبى بە مورەغەى پىشتى
 گەرە پردئ!
 بەلام نىتر
 گەمەى زەمان ئاودەھايە
 وا ئەمىستا نەوھكەپىشى
 لەم چايخانە بچووكەدا

كەس نايئاسى و
 بزمارە ژان لەناو سەريا پل ئەدات و
 چون وەرەسبوونى تەمەنىش
 پیلۆهكانى لە باپچى وەنەوزدايە.
 كورسيهكى بى ئارامە
 ھەندى جار جيگە ئەگۆرى
 لەم سووچەوہ بو ئەو سووچ و
 لەمبەرەوہ بو ئەو بەرو
 بەلام ھەرگيز
 نە ئەچیتە سەر شەقام و
 نە ئەرواتە ناو بازارو
 تەنھا لەشوئنى خوئەوہ
 ئەروانىتە دەورو بەرو، لەبەر ژيان و مانەو وەيش
 باوہشيشى بو ھەموو كەسى والايە!
 لەسبەردا پيستی تەلخ و كزۆلەيەو
 چاوى كزتر. لە ھەتاودا پيستی گەش و ھەر بە وینەى
 پيالەيەكى پشتين زەرلى پيئەكەنى و ھەر وەختيگيش
 شيعرى لەسەر دابنیشى ئاسوودەيە. لە كړيەوہ
 بەفرانباردا، دەستەكانى بيدەسكيش و، قاچەكانى
 بى گۆرەوى، ھەر بە تەنھا دۆشەكلەيەك لە
 نووكە دەرزی ناو سەرما ئەپياريزى و نە سكالآو

نه داخوآزی و نه توورهبوون و بۆلهبۆل هیچی نییه!

تهنها شتیك كه ئەم له دلیا گرییه

لەم شوینەدا، ژن نانسێ و

رۆژی نایههه باوهشی و

هاورپی لهناو رهگهزه نهرم و نۆلهكهی

تردا نییه!

بهشه و ههر خۆی و چهند تاكێ لهو كورسیانهی دهووبهرو،

قهنهفهیهکی عوسمانی فیست لهسهره، ئەسكهملیکی پاكردووی،

خۆ گۆرپوی خهلكی سنه ئەمینهوه. لهناو یهكدا

حیكایهتی ژبانیا و رابوردوویان، له رهگهوه، له بنج و بیخی

دایكهوه یان باوكهوه، لهگهلاكانی دلداری و له ههزنهكانی⁽³⁾

خهزان و، له برینهوهی جهستهیان، بۆ یهكتری ئەگێرنهوه.

ههموو شهوی یهك له دواي یهك ئەو رۆژنامه و گۆفارانهی

كه لهسهریان بهجیماون ئەیخویننهوه.

ئەم كورسیه نهجیب زادهیه

لهو وهختهوه له شاردایه

ههزاران كهسی ناسیوه.

چهند گۆلمهزو چهند ئاشووب و چهند دوكان و

چهند مالان و چهند گهردهلوولی زهمان و

گێرمهوكیشهی پهنگ و دهنگ و

ههلگرتن و داگرتن و چهند ئاشیوو⁽⁴⁾

⁽³⁾ ههزن: نازار

دەرکردن و فریدانی دنیای دیوه!
 له شهویکی سپی و کپی زستاندا بوو
 کورسی غه مگین گیرایه وه:
 من پۆژگاری بنه تۆوی و زۆر ساوایی خۆم بیرنییه!
 بۆ نهژادی ههره دووریش پهنگه باهۆزی سهر
 خیل و یان شه پۆلی گهره چی هه می نه نکه ههره
 دووره کهم و یان له نه سلا ههر گلمتکی په نابهردی
 یه کهم کهسی میژوو کهم بی!
 به لام کاتی نه ونه مامیم
 دوو یادگار وهک دوو هۆرم⁽⁵⁾
 له هه ناوی ئاوینه کانی خه یالما ماونه ته وهو
 له یاد ناچن.
 زۆر باریک بووم، لاواز لاواز
 له ههفته یه کدا دووسی جار
 "با" یه کی خو پیری ناوکه ندی قترپوشاوی
 دهنگ زیقه له، (با) یه کی حیز
 که له بهر دوو که ئی جگهره ی دارکه نیکا هه ئه هات
 نه ی ئه و پیرا نزیکی نه و سهر دهر بی نی
 که چی به من وا فیر بوو بوو
 هه موو جاری، له مله وه نه یگرتم و

(4) ئاشیو: دهر دو به لاو به سه رهاتی ناخوش.

(5) هۆرم: خهون له ناو خهوندا.

به جوړئ نهیچه ماندمه وه
 تا سهرم بهر عهرد نهکھوئ
 دهست هه لنه گری!
 من دلرېقی نهو (با) خوړیو ترسئوکه م
 قهت بیرناچی.
 به لام په پوولیهک هه بوو
 رهنگی رهشیکی قهترانیی
 بالی کوتراو به ورده خالی زور سپی
 ناسک.. ناسک
 هه موو جارئ به یانیان زوو
 هه ر دوای گه یشتنی شهونم ئه ویش نه هات
 به بی چرکه، گوپکه م ههستی پینه نه کرد
 له سهر شانم ئه نیشته وه
 - به یانیت باش!
 - به یانیت باش!
 - هه والی رهز؟ هه والی باخ؟!
 - هه والی ئاو؟! هه والی دارو دارستان؟!
 لیم نه پرسیی.
 ئه ویش هه موو جارئ نه بیوت:
 - مادام ره شه با نووستوهو ته ور ونه
 دنیا باشه!
 جاریک نه بی

وہختی کہ ہات

شلہ ژابوو، لہ تاواندا، بائی گیربوو لہ ریشالم

یہکەمجار بوو گویم لہ نووزہی پەپوولەبی!

یہکەمجار بوو من پەپوولەیەک ببینم ہیور نہبی!

وتم: چییہ؟!

وتی: لہ ئاواق⁽⁶⁾ و لہ ناو لم و خۆل و لہ ولاتی عوجاجەوہ

لەو خوارەوہ، حوشتەر خۆرە، عاگول بەسەر

بە ھەزاران رەشەباوہ، گەشتوون و،

ھەرچیەک بالایکردبی

لە شیوہی ملوانکەییەکدا

یەک "بسم اللہ" ی ئەکەنە مل

ئینجا ئیتر ئەیبرنەوہ!

بەداخەوہ ئەوہ دواجار بوو پەپوولە

ببینمەوہو نەشمزانی چی بەسەرہات؟!

لە مندالیما من خۆشیم

نە لہ ئاوو، نە لہ ھەواو

نە لہ ھەتاویش نہبینی، ئەتوت پەلکیکی ھامووتام⁽⁷⁾

بۆ خۆیشم لەوہ تیناگەم چۆن گەورەبووم!

کە وەختیکیش ھەرزەکاریم بریق وباق

سەوزیکردوو

⁽⁶⁾ ئاواق: چۆلی و بیابان.

⁽⁷⁾ ھامووتا: بئ سەروشوین.

لەبەر پەنجەرەى گەلاوه قژ بە ئاونگ
 كەوتمە چاوپرکى لەگەل كچ
 كچه دارسيوى دراوسيى مەمك قوتى
 لەش سىپى و سۆن.
 كچه گىلاسى سوخمە ئال،
 گوئى بە گوارەى كەسك شۆپى
 ھەتا سەر رنووى شان و مل.
 يان كچه قۇخى عەيارى، تۆزىك بە حال
 موو لەژىر چەناگە ھاتوو
 يان كچه قەيسى، شان سووتاو
 لەبەر ھەتاو..
 ئەوسا ئىتر بووم بە گەرەكى مانگەشەو
 بۆ دلداران
 بووم بە كۆلانى دەرئەچووى ماچى وىل و
 بووم بە سىبەرى سەرخۇشى لارە لارەى
 دواى رامووسان و پاكشان!
 لەو دەمەدا ناوقەدم ناوقەدى ھىزو
 گورەى ئارەزووم لە لقما گفەى تەر تەر
 وەكوو بارژن بكەن گەلام بە ھەزار دەم.
 يان ئاوينەبم بۆ قاقاى پووبارو چەم
 دارە مېينەم ئەبەردە ناو تەلان و
 لە تىنالانى شەوگاردە

په نجهی دهست و په نجهی قاچ و
 چاوه کانمان، دائه گیرسان
 نه بوون به شه م!
 چه نده قومری. چه ند کوکوختی. گمه گمیان بو یادگار
 به دلمه وه هه لئه واسی.
 چه ند هه ساره. به پیته کانی جریوه
 شیعریان له سهر چل و گه لای من نه نووسی.
 له سهیراندا، باسکه کانم، بو دیلانیی کچانی شار
 نارام نارام رانه گرت و هه تا گوژمیان
 گهر متر و زیاتر بوایه.
 هه تا جوانیی
 بو به ره و ژورور هه لئبفرپایه
 من خیراتر رامنه ژهنین.
 بیرم نه بوو! باوکم گیرپایه وه وتی:
 تو هیشتا که له قوماته ی گه لادا بووی
 که دایکت سیلاوی بردی
 دایه نیکی دار هه نجیرمان بو هینایت و
 شیر ی دایتی هه تا نه مری!
 باوکم نه یوت:
 له و دار هه نجیره دوو برای شیریت هه یه
 به داخه وه له (جاسه نه) یه کیکیان فرۆکه کوشتی و
 نه ویتریان روویکرده "هانه گهرمه لئه"

له دواييدا كچه دارگويزيكي هاني
 من نه گهر له سهر زهين بم
 "نه حمهد موختار"
 نه بيته كورې نوبه رهي نهو خانمه!
 باوكم گيرايه وه وتي:
 دواي مهرگي خاتوون عهنبهر بوو
 له ههره تي چل و لق و گه لادا بووم
 هاوينا بوو، جاريك مهوله وي رپي كهوته
 بن سيبهرم
 غه مگين.. غه مگين
 ههر كه له سهر بهردي بهر دهرگا كه م دانيشت
 وهختي دهستي كرد به نووسين
 دوو دلوپ كهوتنه سهر كاغز
 به دواي نه ودا
 نيتر ههرچي چاوي په لك و گويزم هه يه
 دارژان و كهوتنه گرين!
 باوكم له زماني باپيرمه وه نه يوت:
 رهنگه درهختي وا هه بيته، لاي خواي دارتاش
 بو نمونه به شي بيست شتي تيا بيته، به لام ته نها
 يه كه م به شيان، كرا به چي، ههر نه وه يان روهي
 مانه وهي تيا نه بي، نه وانيدى، پاشماوه كان،
 بكرين به ههر شتيكي تر، ههر جه مادن!.

ھەموو جارى باوگم ئەيوت:
 ئىمەي درەخت و دارستان
 يەگەم خواوەندمان سروشتەو
 دوووم خواوەنديشمان دارتاش!
 يەگەم خواوەند گەورەمان ئەکا بۆ دوووم
 دوووميشيان لە دارەو پۆحیکى تر
 ئەکا بە بەر تەختەمانداو
 تەختەيش ئەبى بە ھەزار شت!
 وەختى باوگم ئەم قسانەي بۆ ئەکردم
 بۆ خۆي بوو بوو بە کۆلەکەي ناو مزگەوتى!
 ئەوويش دوووم ژنى باوگمە باوەژنمە
 بوو بە کۆتەي قەساب و
 ئەوويش پوورمە بوو بە تەختەي نووسين و
 لە ژوورى پۆلي يەگەمي قوتابخانەي سەرەتايي تەويڵەدا
 ھەلئاسراو. ئەوويش ماممە بوو بە رەفەي دوکانى و
 ھەر گويزەکانى لەشى خۆي لەسەر پىشتى دانراو.
 ئەوويش خائمە لە مائیکدا بوو بە پەنجەرەي ژوورى
 روو لە ھەتاو. ئەوويش خوشکە بچکۆلەگەم، ئاويلە
 کوشتى و ئىستا بوو بە تيرۆکيکى نازدارو ئەوويش
 پياوگەي دراوسىي دەستەپراستمان چوارەم ژنى وەختى
 ھانى عومرى خۆي ئەدا لە ھەشتاو ئىستە بوو بە دارەپراي
 سەر ئاودەست و ئەوويش دراوسىي دەستە چەپ

رەزەوان بوو ئىستە بوو بە تەختەى پەرژىنى
 باخ و ھاوړپىکانى باوکىشم: يەكىيان بوو بە
 سنووق بۇ جل و بەرگ و ملوانکەو متومورووى شۆرە
 ژنى. ئەو پىريان ھەتا بلىي ھەلەو وەرپو چەنەباز بوو ئىستە
 بوو بە ستوونى بەردەمى ئاش. کۆنە ناسياو پىکمان ھەبوو ئىجگار دريژ،
 زۆر خىرخواز بوو،
 ئەو رۆژە دىم لە نيوانى
 دوو کۆلانى ھەلەبجەدا کردبوويان بە دار چرا.
 ھەر لە نەوہى دارگوپزەکان
 دوو ناموزاي مەست و سەرخۆشىشمان ھەبوو
 وا ئىستە بوون بە دوو لاشىپانى دەرگاي
 مەيخانەيەك لەناو شارد.ا.
 ھەر لەرەچەلەكى ئىمە عاشقىكى شىتمان ھەبوو
 ھەمىشە ھەر پىاسەى ئەکرد، بى ئۆقرەبوو. وەك کلک
 ھەلەسەنگىنە وابوو. ئەو رۆژە دىم بووبوو، بە تەختە جۆلانەى،
 دوو دلدارى شىت و شەيدا لە باخىکدا!
 ئەبى بەچى؟! چارەنووسە. ئەتکەن بەچى؟ چارەنووسە.
 لەبىرمدى نەورەسىكى
 پانتۆل لەبەرى قز زەردى رۆژنامەنووسى ھەفافی⁽⁸⁾
 جارنک رىيکەوتە لای ئىمە
 ئەيوست رىپورتاجىكى جوان

⁽⁸⁾ ھەفافی: کەسکە مالى لەسەر کەنارى دەريا يان چۆم و رووبارىن.

لهبارهی هەردوو ژيانی درهختهوه
 بنیڕی بۆ رۆژنامەگەیی
 کە ناوی "چاوی زەریا" بوو.
 هەر درهختیکی ئەبینی لێی ئەپرسی:
 لەدوای ئەم ژیانەیی ئیڕەت لە لای دارتاشی خوداوەند
 تۆ حەز ئەگەیی بێی بەچی؟!
 یەکی ئەیوت: من حەز ئەگەم
 بێم بە پێشانگای کتیب!
 یەکیکتەر: بە بۆفیەیی ژووری کچی.
 یەکیکتەر: بە دۆلابی قاپ و قاجاغ.
 یەکیکتەر: بە چوارچۆوی تابلۆگانی وینەکیشی.
 یەکیکتەر: بە میزی ناو سەماگەییەک.
 یەکیکتەر: بە سیستەمی ژن و میردی.
 یەکیکتەر وتی حەز ئەگەم من بێم بە بەلەمی
 لە تەنیشتیەوه دار گوێزی کە تا ئەو کاتە خەریکی
 تیمارکردنی برینی دوو پەنجەیی دەستی راستی بوو،
 لە پریکدا هەلیدایە:
 لەبەر ئەوهی لەگەڵ ئەمدا زۆر هاوڕین
 من حەز ئەگەم بێم سەول لەناو بەلەمەگەیی ئەودا.
 درهختیکی هەشتینەک⁽⁹⁾ لق
 وتی حەز ئەگەم من بێم بە پەیزەییەکی هەشت پلە

⁽⁹⁾ هەشتینەک: هەر شتی لە هەشت بەشی وەک یەک پیکهاتین.

داریکی لووس وتی من به داری ههلاج
 ههشت نو داری خوشک و برا وتیان ئیمه خۆزگه مانه
 ههر هه موومان ببینن به تهختهی سهر شانۆ
 داریکی خریله وتی
 هیوامه بمکهن به پنه.
 دهرختیکی جیقن وتی
 ههز ئەکهه بمه بالشمه⁽¹⁰⁾
 سهیر ئەوه بوو، له دواییدا، پاش چهند سائی
 ئەوهی ئاواتی خواستبوو ببی به پیشانگای کتیب
 بوو به دۆلابی حاجهت و ئەوهی ئەیویست ببی به
 سیسهمی ژن و میردی، بهختی نه بوو، بوو به تهختهی
 تاته شۆرو، ئەوهی خهونی به بهله میسهوه
 ئەبینی. بوو به داره مهیتی مزگهوت. ئەوهی ئاواتی
 ئەوهیش بوو ببی به سهول کردیان به داری سیداره!
 لهو ریزهدا من دواکەس بووم
 که نه ورهسی رۆژنامه نووسی بیانی گهیشته لام
 وهختی بینی من روومخۆشه و
 به ده میه وه پیئه که نم و
 هه ندی فهریکه گوژی خۆم بۆ هیناوه و
 گه ئی شیعی رۆمانسیانه یشم له به ره
 ئیتیر سه رکه وته سه ره وه و

⁽¹⁰⁾ بالشمه: چوارچیوهی دهرگا و په نجه ره.

له نښان دوو لقما هه نښت.
 دهیان پرسیاری لیکردم
 هه تا نښته ش پرسیاره کانم بیرماوه
 یه کهم پرسیار: ئەی تو ئاواته خوازی چیت، ببی به چی؟!
 و: به میزی ژووری شاعیری!.
 پ: ئایا خوشه ویستت هه یه؟!
 و: ته ماشاکه ئا ئەو کچه دار هه نارهی ئەوبه رهوه.
 به لام تهیمانی توترکی باوک و دایک و براکه یان
 ری لښگرتووین، شهویک فرسه تی دروستبوو
 خه ریکبوو دهستم بیگاتی و له پریکدا په یکوئی
 باوکی په یدابوو. چه قیه بن پیم!.
 پ: باشه ئەی ئەو؟! ئەو چهز ئەکا ببی به چی؟!
 و: وا چهز ئەکا، ئەگه ر من بېم به میزی بو شاعیری،
 ئەویش ببی به کورسیه کهم!
 پ: له کام شویندا؟! له کام گوندا؟! له کام شاردا؟!
 و: راستت ئەوی؟! سلهیمانی!
 پ: ئەی ئەگه ر نه کرای به میزی هیچ شاعیری؟!
 و: به دبه ختیمه! به لام دهسه لاتمان نییه!
 پ: ئەی باشه، راتان، به رامبه ر کورسی نایلون؟!
 و: به راستی بی ئەسل و فهسلن. کهس نازانی ئەمانه
 له کوپوه هاتوون! هه ر جهسته ن و رۆحیان نییه!
 پ: له نښته دا گوئی له کام موسیقا نه گری؟!

ياخود دەنگى كىت بەدلە؟!
و: شەپۆلەكان و قاسپەى كەو
ناو بەناوېش گوى لە بولبولەكان ئەگرم.
پ: ئەى شىعرى كىت زۆر بەدلە؟!
و: مانگەشەو وەختى لەسەر بەفر شىعر ئەنووسى!.
پ: باشە تۆ ھەرچى دارگوپزە خۆشت ئەوېن؟!
و: نەخېر ھەرگىز. تياماندايە ئىجگار چاوجنۆك و
زۆردار. ئەيانەوى ھەرچى ئاوە، يان ھەتاوە،
ياخود بالئەدى ئاسمانە بۆ خۆيانبى! وەك ئەبىنى
دەستيان بەسەر ئەرزىكى زۆردا گرتوو. جۆگە لەدواى
جۆگەو زنە ھەئەلووشن و تېرىش ناخۆن. بە سامانى
زۆرى گوپزەو ئەنازن و تياماندايە سى ژن زياترى
ھېناو. لە ھەمووېشى ترسناكتر، ھەر ئەوانە. لەگەئ
دار كەنەكاندا، رېككەوتوون، ئەيان نېرنە سەر درەختە
ھەزارەكان ئەيانكوژن. سەرچاوەى پواز ئەوانن.
دئيان پەقەو ماناى لىبوردن نازانن. گوى لە ھىچ
دارى، پووەكى، لە كەس ناگرن!
پ: باشە تۆ وەكوو بزانيەت. بىستبىتت. ئەو دار گوپزە
زۆردارانە. لە دوا رۆژدا. ئەوان ئەيانەوى بىن بەجى؟!
و: وەك بىستووومە!. بەشى زۆريان ئەيانەوى بىن
بە دەرگاو پەنجەرەو بە ئەسكەمل و كەنتۆرى ژوورى
پاشا و كۆشكى پاشا. يان بە دىكۆرى ناووەدى تەلارەكان.

به تەختى ژېر پېي سولتان و پادشاکان، به سېسه ميان،
 به گهشتيان، به تاقمى ژوورى شازن. به سهولته جان.
 پ: باشه لهشکرى ږهسهبا ياخود زريان سالى چهند جار دېنه سهرتان؟!
 و: له سالتېکدا چهند جارې تووشى شهر ئه بېن. پار زستانې
 نيودهسهوئ، له چوارلاوه هورهباکان⁽¹¹⁾ هاتنه سهرمان ئيمه بهرگرى باشمانکرد،
 به لام زيانيشمان زور بوو.
 پ: زيانى چون؟!
 و: ده دوانزهيه کمان ليکوژران پېنج شه شيکیان ميړد
 مندال بوون. سيانان کچ بوون. برينداريش ئيجگار زوربوون!
 پ: باشه جگه له نافاتى زريان. دوژمنيکی ترتان ههيه؟!
 و: به لئى به لئى يه کهم ناگرو ئينجا دارکهنه کان و
 ههروهها نه و مرؤفه پيسکه رانهى
 پاشه ږيان، جيئنه هيلن، پار به هاربوو، ههر ليړه دا
 حزبېک سهرانيکی گه ورهى کردو، سهرکرده يه کيان دهستى
 کرد به خوتبه دان. نه يوت نه م خاکه به ههشتى سهرزهمينه و
 ئيره بيشکهى شارستانى و دنيا بووه و، نه يوت وهتن
 نوورى چاوه، سهير نه ووه بوو وهختى ههستان، له دواى
 خوږيان پيساييان بو نه م به ههشته جي هېشت و
 وهته نيان کرد به زبلدان!
 پ: دوا پرسيارمان! باشه نهى تو کام زيانانانت خوښ نهوئ نه مەى سروشت؟!
 ياخود نه وهى نه وهو دنياى لای

⁽¹¹⁾ هورهبيا: باى ساردو توند به مزه و.

خواوندە دارتاشەکان و لەبەرچی؟!
 و: ئەمەى ئیستا! لەراستیدا لێره سەوزین لەوئ
 ڕەنگمان نییەو ڕەنگ ئەکرین و جگە لەوہى لێره تەرۆ
 لەوئ وشکین. بەلام لێرهش ھەر چەقیوین و
 یەك قاچین.. لەولا ئەگەر بەخت یاربی قاچمان زۆرەو
 ئەجوولین و جیھانیش زۆرتر ئەبینین!
 یادەوہریم
 لەسەردەمى درەختیما، وا تینەگەن
 ھەمووی ھەر لەناو باخەلئ سەوزى كچ و
 یان لەناو سەمای زیوینی مانگ و بەفراو
 یان لەناو ماچى نارنجى و شەوى سوورى
 ھەناران و ئۆخزنى ڕەنگاوپرەنگابوو!
 من بئ خەونەکانى مرؤف، دئنیابن
 ئەبووم بە گوێزىكى پووت و
 بئ خۆشەویستى مندال و پەنجەکانیان
 بئ خۆشەویستى ژنان و، دەم و ليوو
 شەشنى پرچەکانیان
 نەمئەتوانى ھەرگیز بژیم!.
 ئەو پەنجانە بۆ من پەلك و گەلاى تر بوون.
 ئەو پرچانە بۆ من چل و لاسكى تر بوون.
 لە سەردەمى درەختیما و لە وەختى شۆرشى شاخدا
 ئەگەر ڕۆژئ بمبىستایە

مندالئىكى ناو ئاوايى بەرگەوتووہ
 من چئىكم ئەشكايەووہ
 ريزى گەلام ھەئەووہرى.
 بمزانيايە ژنيك بووہ بە سوتماك و بە قوربانىي
 من ليرەوہ ئەژنۆم ئەشكاو دائەكەوتەم و
 ھيوام كلورى تيئەبوو!
 ئەو سەردەمەى گەشتوگوزار و ھەئەپرەكى و
 سەيرانيان كوشت، رەشبەئەك و
 شمشاليان كوشت...
 ئەو سەردەمەى كە دەسەسپى سەرچۆپى و
 قريوہى كەسى ديار نەبوو
 ئيتىر رۆحى ئيمەيش چۆل و
 نائومئىدى پەناگەم بوو
 من ئەو كاتە بۆ يەكەمجار
 لە تەنبايى و لە بىتارى⁽¹²⁾ و لە غەربىيى خۇم گەيشتم
 لە سەردەمى درەختيما
 رۆژ ھەبوو، پىر بوو لە كۆللە
 چاوى گويىزان دەرئەھينا!
 رۆژ ھەبوو، پىر بوو لە دووكەل
 لەو دارستانە زلەدا، ھەناسەمان بۆ نەئەدرا
 رۆژ ھەبوو تەم وا ئەنیشتە سەرجەستەمان

⁽¹²⁾ بىتار: بەلاو دەرد. بىھوشى.

ئەمانوت ئىتر مەھالە جارىكىتر ھەئسى و پروا.
 شەو ھەبوو ھەتا بەيانىي گەلا مردووھكانمان ئەژمارد.
 لە ترساندا ئەخزايىنە ناو باوھشى يەكترەوھ. لەبەرچاومان
 ئاويان ئەكوشت. لەبەرچاومان سىدارەيان بۆ ھەتاو و
 "با" ھەئەخست. لەبەرچاومان دارى پىرئىژن و
 دارى پىرەمىرديان لە شاخەوھ گلۆر ئەكردەوھ ھەتا
 كۆردەرەى⁽¹³⁾ بن بنار. لەبەرچاومان دارچنارە كچەكانيان
 ئەتك ئەكرد. رەزە ژنيان تينوو ئەكرد ھەتا ئەمرد.
 چىيان نەكرد؟!

سەردەمى درەختىم تىپەرىو

رۆژى ھات قلىشام

كەرت كەرتيان كردم و

خشەخش بە سواری ئىستى

راكىشرام بۆ شارى ھەئەبجەو

چوومە لای خواوھندى دارتاش و

كرديانم بەكورسى!

قەنەفەكە: ھەر يەكەم مشار ناخۆشە، دوایى ئىتر ئاسايىيەو راھاتنە.

ئەى دوای ئەوھى بووى بە كورسى؟!

ئەسكەملە سنەيىكە: بەدبەختىكەى من زۆرتەرە.

بەلام بەدل گويم ليگرتووى.

⁽¹³⁾ كۆردەرە: دۆلى قولى بن بەست.

چونکه به ژفين⁽¹⁴⁾ و چاوگى نازارەكان هەر يەك شتە!
 قەنەفەكە: ئەمشەو بۆ ئەو. شەوى ترمان زۆر لەبەرە!
 ئەسكەملە سنەيپكە: من حەز ئەكەم، سبەى شەوم بۆ تەرخانكەن. مەگەر
 داستانى فيردەوسى، ئەو تولانىيەى ئاسيوو⁽¹⁵⁾ يان هەناسەى منى هەببەت.
 "ئيمەى كورسى، لە زمانى تەختەو درەخت ئەگيرپينهو
 لە زمانى درەختەو ئاو ئەگيرپينهو زەمان ئەبەينهو
 ناو ئەو رۆژميرانەى كەوتنە دۆزەخەو.
 لە زمانى تەختەو شار ئەگيرپينهو.
 مروڤ ئەگيرپينهو. لە خۆلەميشى سالانەو
 چەكەرەكان سەوز ئەبنەو شكوڤەكان سەردەردينەو.
 (با) يەكان ئەگەرپينهو بۆ سەرەتاي هەلكردى خويان. ئەو
 پرسيارانەى بە نەهينى يان ئاشكرا كوژران زيندوو ئەبنەو.
 راپوردوو بە كاوخۆ ئەگەرپيتهو بۆ ئەو نا كۆن بە با بكاتەو.
 يان بە ديار تەرمەكانەو دانيشى و بلاوينيتهو
 بەلكو بۆ ئەوئى ئيستاو داهاوو لە خەونەكانى خۆى
 ئاگادار بكات و ئەوانيش جوانتر و تازەتر بدۆزنەو.
 ئيمەى قەومى كورسى تەمەنمان،
 لە تەمەنى خواوئەندە دارتاشەكانمان دريژترە.
 ئيمەى كورسى نامانەوئى،
 ئەو هەموو بينين و ئەزموون و يادەوهرىانەى هەمانن

(14) بە ژفين: وردبوون لە ژير شتى هورسدا.

(15) ئاسيو: زيان. ئەزىيەت. ژان.

بيانبهينه ناو ناگرهوه. بۆيه برپارماندا هەر شهوهو
 يهكيمان حيكايهتي دهوراني درهختي و
 كورسي خۆي بۆ ئيوه بگيرپتهوه"
 كورسيهكي تر: ده قسهكاني پي مهپرن!
 كورسيهكه: من دووجار هاتووم بۆ ئيره
 جاري يهكهم چهند ليرهبووم و چي روويداو
 چۆن گرتميان؟ نهوه ههلهگرم بۆ دوايي.
 بهر لهوهي جاري دووهميش بمدۆزنهوه.
 لاي دهلائيكي ناوبازار كرچي بووم.
 نهوسايش تازهو ئيجگار تۆكمه و
 ئارهزووم سوو گهشاوهو گهرم و گوو بووم.
 بۆ چهند جاري كورسي بووك بووم.
 نهو رۆژانهي فريشتهگان له باوهشما دائهنيشتن.
 نهوون به نهستيرهو مانگ و پاليان نهدا بهمنهوه،
 ههستمئهگرد، وا تهختهگانم
 خهريكن كهسكئهنهوه
 چاوهگانم نهووقان و خوشترين خهوم نهبيني.
 نهوومهوه به پزوپۆي دارگويزهكهي جاري جاران.
 تۆ نازاني كه بووك لهسهرت دانيشي
 دهستي لهسهر دهستت داني
 راني لهسهر رانت داني و
 يان قاچ بدا له قاچتهوه، تۆ چيت ليدي؟!

تۆ نازانى، ئەو نىيە ھەر بەجارى ئەتويىتەو
 لە خۇشياندا بەبووگەو نەفرى بەرەو پەلەھەو
 قوببەى ئاسمان. ئاي خودايە! لەو خۇشيبەو
 لەو موچرگەو لەو تەزوانەى جومگە جومگە و
 سەرتاپامى ھەلئەگىرسان!. ھەرگىز ھەرگىز بووگىكىيانم
 لە بىر ناچى. وەختى دانىشت، لە ژىرەو پووزى
 سىپى و خروخۆلى بە قاچى راستى من ئەخوران
 ئەو كاتەى ويستيشى ھەلئەسى، من لە دواو،
 بە پەنجەى بارىكى درزم، كراسەكەيم توند توند
 گرت ناچار ئىتر دانىشتەو لە دوايىدا ھەتاكوو
 تىرم ئى نەخوارد بەرمەندا!
 باش لەبىرمە دوو نەورۇزىش
 ھەلئانگرتەم و برديانم بۇ گىردى يارە
 "پىرەمىرد" خۇى بەدەستى خۇى
 منى لەناو رىزدا دانا
 ئەو خالانەى سەرمەچەكم.. خۇ ئەيبىنن؟!
 جىگە پەنجەى دەستى ئەون!
 بەلام نەورۇزىكى تريان
 وەختى سەرگەوتەمە سەرەو سەرم سوپما
 كورسىم ئەبىنى غەرىب بوون بە بىنىنم
 دەولەمەندو لوتيان بەرزو
 تاك و تەرايش شەپقە لەسەر.

ئەو نەورۇزەيان زۆر ترسام
ئەژنۇكانم كەوتنە لەرزىن، نەفەسم تەنگ
دەمم وشك و جومگەكانم قرچەقرچيان پيگەوتبوو
دانيشتووى سەر من "بيگەس" بوو
زۆر قورسىش بوو، لەشم نىشتبوو سەر ئارق
بەوہى باش بوو، لەگۆيژەوہ سۆسەيەك⁽¹⁶⁾ ھات
گەيشتە لام. باوہشينيكي كردم و،
وہكوو جارانى دارستان
بۇ تاوى فينك بوومەوہ
ھەر ئەوہندەى سۆسە رۆيشت و لە پريكددا
"بيگەس" ھەستا، جومگەكانم وتيان ئۆخەى.
بيگەس بەرەو ريزى يەكەم ھەنگاوى نا.
دوو شەقاو لەولای منەوہ، بوو بە بالاي
كلپەيەك و پەنجەكانيشى بە پشكۆ.
رپك بەرامبەر مستەر ئەدمۆنس
"بيست و ھەوت سائە"ى خویندەوہ
دەنگى ھەلچووى بوو بە تۆفان
وشەكانيش بە مەشخەلان
چاوم لیبوو مستەر ئەدمۆنس
بوو بە كيسەن
ملى بردەوہ قاوغ و

⁽¹⁶⁾ سۆسە: كزەبا، شەمان.

رهنګى نه ماو دهنګى نه ما.
 ترسام ترسام ئیجگار ترسام
 وتم ئیستا له بهر نه وهى كورسى نه وم
 ته ورو پؤلیس دینه سهرم
 له بنه وه دهسته كانم هه ئه كیشن و
 قاچه كانم نه بر نه وه و
 نه مخه نه ناو ئاگره كه وه!
 به لام باش بوو هیچ رووینه دا
 وه كوو پشیله یه ك تووره، مسته ر نه دمؤنس
 یه كدو مړه مړى كردوو
 له گرده كه چوو خوارى
 هیچ رووینه دا، هینده نه بى، وه ختى ههستان
 كورسى نه دمؤنس له داخاند
 شه قیكى توندى تییه لدام
 له په ورو كه وتم به دهمداو
 دوو دانى پیشه وه م شك!
 سه رگرد چؤل بوو
 ته نها كورسییه كان مانه وه و
 به لام ئاگریش هه ر نه سووتا
 له وساته دا له كهلى وئله دهره وه
 "با" یه كى قز سوور گه یشته گردى یاره
 هه ئؤیه ك له سه ر شانى بوو نه توت به فره

بالی بهرین، چاو ئهستیره
 به دهوری سهری یارهدا، سوورانهوه
 ئاگرهکهیان خوشتر کردوو
 لهسهرخۆ هاتنه خوارهوه
 "با" قژی خۆی تیئالانم و
 لهسهر عهرد ههئیکرتمهوه.
 ههئۆ لهسهرم نیشتهوهو ماچیکردم
 پیچی وتم: خهمت نهبی
 به دوای مندا باهۆزی دی
 کورسی ئەدمۆنس ههئنهگریت و
 ئەیرفینئ و ئەیرفینئ و
 ههتا "جهبهل حهمرین" ئەیبا.
 خهمت نهبی
 لهو کورسیانهی ئەدمۆنس نازین
 شیعری ئازاو کورسی بیکهس
 ههرنه مینئ!
 - به بیکهس مهئین بههاره
 ئەو نایهوی جوانیی به دیلی ببینئ.
 به بیکهس مهئین وا گۆل هات
 پیچی مهئین نیرگزه جار پیئهکهنی
 ئەو نایهوی گۆل له ناو ژوووری کوپریتی و
 نیرگزه جارپیش بی ناسمان

قەت بېيىن
ئەو ئەيەوئ سەماي گول و
سەماي ئازادى و دلى خوى
لەيەك ئاسۇدا بېيىن!
بېكەس ئەلى: ئەگەر بەوجۇرە نەھاتن
با ھەر نەيەن!

- "بېكەس" تۆ كرىپۆدى جەستەيەكى بە ژەنگ و ژارى ئازارى،
بەلام بەھارېك لە رۇحتايە لە بەھەشتەكەى خودا جوانتر.
ئىمە ئەو بەھارە بە چاوى ھەتاو ئەبىيىن و بە لووتى
مندالان بۇنى ئەكەين و بە گوئى پىغەمبەرانىش ئەبىيىسین.
ئەوھتا پەپوولەو مندالەكانمان قۇلتان لە قۇلى ئەویندایەو
بە پىر سبەينىوہ ئەچن و سەرتاپايان كازيوہ و پىرشنگيان
لئے چۆرپتەوہ. بېكەس! تۆ ئاوينەى ئەو خوشەويستىيەى
كە خەلگى بە ديوارى مالەكانياندا ھەئيانواسيويىت و لە بەرتا
رۇژانە سەيرى ئايندەيان ئەكەن و ھەمىشەيش وەك
دەشت و دەرى دواى باران تازە ئەبنەوہ. خەلگى، خەلگى
ئەوانەى پەلكە گىاي مىرگەكانى پەخشانى ئىمەن و جۇگە ئاوى
شيعرەكانمانن و ئاوازيشن بۇ بالى فرينى گۇرانىيەكانمان.
بى ئەوان، تارومارە شيعرو، كاكى بەكاكيبە كتىب و،
كوپىرە ھونەرو كەرەوالەيە جىهان!
- ھەتاويك لە بەرۆكى زوقمەوہ سەردەردىنىو

خۇشەويستىيەك ئەبىتە گرى كورتە بالاي مۇمىك و
شەو درەنگان بە شەقامەكاندا ھات و چۆ ئەكات و
خەلكى ئەلئىن:

ئەو ھەتاوہو ئەو مۇمە "بىكەس" ە و
سالانەيش بەسەردان دىتەوہ بۆ لامان!
ئا بەمجۆرہ

رۆژگار ھات و رۆژگار رۆيشت و
كورسى ھات و كورسى رۆيشت و
ئەمجارەيان، بۆ زەمانىكى زۆر دريژ، لە بالكۇنى
شووشە بەندى مالىكدا بووم
بالكۇن شىن و
من سىپى بووم

سەرگەورەى مال، پياويكى كەواو سەئتە لەبەرى
كورتە بنەى، زۆر رووخۆش و بەخشندەبوو
بەلام كۆيلەى قوماربوو!.

ئەم خىزانە

كورپكى تار زەنيان ھەبوو

لەسەر من تارى لىئەدا

لەسەر من ئەبوو بە ھەئەم و

لەسەر من ئەبوو بە تيشك و

لەسەر من ئەبوو بە كۆترو

لەسەر من ئەبوو بە باران.

کور عاشقی خانمی بوو
 خانم نه توت گوتی دار چواله یه
 ناسک.. ناسک، نه تنه زانی
 ئاو ناسک تره له خانم؟!
 یان خانم لهو؟!
 نه تنه زانی کامیان زیاتر شیرزه یه
 کوره یا خود ژیکانی تار؟!
 کامیان زور نیسک سوکتره؟!
 کچه یا خود زمرده خه نه ی گو له هه نار؟!
 نه تنه زانی هه موو شهوی
 کامیان، کامیان نه که نه خه و
 دره خته که ی بهر په نجه ره؟
 یان نه و کوره؟!
 شهوی نه بوو له بالکوندا یان له سهر من
 که لار پزانی له شاعر و یان خه زانی له په پووله و
 بار پزه یه که له ئاوازی
 چاو تهر چاو تهر
 جینه هیل؟!
 شهوی نه بوو جریوه یه که، تریفه یه که،
 رهنگی کی ویل دانه به زنه ناو بالکون و
 به شان و ملی عاشقدا هه تنه که پین!
 هه موو جاری که دهستی نه دایه تارو

ئاواز بۇ بەرەو ژوور ئەفرى
 ئىتر عەشق ئەبوو بە تەير و
 تەيرىش بە نوور!
 ھەموو جارى كە تار حالى لىئەھات و
 ژى شىت ئەبوو
 ئىتر ئەمىش بالى "ئىشراقى" ئى ئەروا و
 لەسەر ھالەكان⁽¹⁷⁾ ھەئەبوو.
 ھەموو جارى كە "دابىران" ئى ئەزەنى
 غەرىبىي ئەبوو بە ھەورى سەرگەردان و
 بەسەرماندا دائەبارى.
 ھەموو جارى كە "ويسال" ىشى ئەزەنى
 چاوم لىبوو لە بەرايى پىرۆزەيى ناو ئاسماندا
 شەكرە سىو ورد ورد ئەبارى.
 ھەموو جارى
 كە ئەو ئەھاتە سەر من و
 پەنجەكانى ئەبرد بۇ ژى
 نەك ھەر تەختەم
 ھەرچى بزمارى لەشىشمە
 ئەبوون بەگوى!
 رۆژىك عاشق ميوانى ھات. ميوان ھاتە ناو بالكوون و
 ئۆكۆردويۇنى بە سنگەوہ. ميوانىكى زۆر بۇنخوش بوو،

⁽¹⁷⁾ ھال: بەرزايى كىو.

بۇنى گەردنى مريەم و بۇنى خاچەكەى مەسىح و بۇنى
 مۇردى مالى كەرىمى ئەلەكەو بۇنى "ئەبونا"ى لىئەھات.
 گەنجىكى كەمى گەردەلە. مەدالاي سەلىبىكى كەردبوو
 مل. تا ئەوكاتە من نەمدىبوو ھىچ مىوانى ھىندەى
 ئەم مىوانە مۇسىقارە لە لای عاشق خۇشەوېست بى
 من ئەئىم دە ئىوہ بلېن سەد ماچى زياتر كەردوہ. گويمگرت
 بزائەم ئەم كورە ناوى چىيە؟! بوو بوو بە مەراق
 لە دلما. چايان ھىنا، ھەروا بۇ چەند دەقىقەيەك
 ئۆكۆردويۇنى لە باوہشى مندا دانا، دەرفەت رەخساو،
 چەپاندم بە گوئى ئۆكۆردىۇندا: لىمببورە! ناوى
 خاوەنەكەت چىيە؟! من واموت و ئىتر ئۆكۆردىۇن
 توورپەبوو، رقى ھەستاو، يەك زىقەى درىژى كەردوو
 ئىنجا وتى: تۆ كورسىيەكى زۆر گەوجى! زۆر بىئاگى
 ئاخر ھەيە لەم شارەدا نەزانى كىيە وليەم يوحەنا!
 عاشق ئەئى:

من بمەوى خوا ببىنەم، زوو ئەيبىنەم
 بەلام ئەو دەمەى سووتانەم
 ئەمكا بە ھەلمى سەر "تار" و
 تەنھا كاتى كە رامانەم
 لەناو رۆحما نوقوم ئەبى و
 تەنھا كاتى شەوى ئازار
 لە شپىرزەيى پەنجەما

پەرت پەرت ئەبى و
لە وردوخاش بوونى خۇمدا
كاملبوون و نوپوونەوہى
عەشق ئەبىنەم!
عاشق ئەلى:
من بمەوى شەپۇلى زەريا يان ھاژە
يان باو بۇران
بەينە ناو دەروونمەوہ، ئەيانھەينەم
بەلام ئەو وەختەى تەنيايىم
بچووك بچووك ببىتەوہو
بە تەنھا جىيى ئاخەكانى تىابىتەوہو
بىدەنگىشەم زۆر گەورەبى!
عاشق ئەلى:
لە خۇلى رەشى دەيجووردا
من رووناككيەك ئەچىنەم كەس نايىنى
جگە لەخۆم.. جگە لەخو!
ھەندى جارېش كە خوا تەنيا جىمئەھىلى
ئەوسا ئەبى بىكەسىيەكەى
ئەوو خۇيشەم بەم ھەناسە بى ئۇقرانە
رابتەنەم!
عاشق ئەلى:
ئەگەر ئىمە نەبوويناىە

نه نازار نه بوو به وهتهن
 نه غه ریبی نه بوو به ناونیشانی ژیان و
 نه بی نارامی نه بوو به شاعیر!
 عاشق نه ئی:
 شهویک ته نیایی لی پرسیم:
 عه شق چیه؟!
 وتم، توی وهختی که نه بیت
 به په روانه ی دهوری گری.
 وتم په روانه یه وهختی
 نه که ویتته ناوباو هشی ناگره وه.
 وتم ناگره وهختی که نه بیت
 به سوتوو
 وتم سوتوویشه نه وهختی
 (با) یه که نه یبا بو نادیارو
 نادیاریشه وهختی له سه ری خودادا
 نه بی به خه و!
 منی عاشق، نه بی هه ر به نه نگوستی هه ناسه م نه م
 لوکه ی زمانه شیبکه مه وه، تا وشه هه لفری و دهسته
 واژه کان بینه په ری دم نه و "با" سه رگه ردان و
 ناوارانه ی که نه مائیان هه یه و نه فه ره ننگ. من هه للاجی
 ناو نازاره سپیه کانم. له دهنگما جهسته ی تاراوگه م
 هه لگرتوووه له چاوما پرشنگه خویناویه کان و له تاله

مووهكانى قزیشما پهلكه گىای نامۆیى!.

ئا بهمجۆره ههتا رۆژى،

برسىتى هاته مائهوهو قهرزارى هاته

بالگۆن و نان دهستىکرد به گريان و، ئاو بىزارو،

چرا كهوته باویشكدان و، تار لهسهر من خهويليكهوت

سهر گهورهى مالى هيوايهكى بىچارهبوو، كورسى و مئزو

چرپاو ههموومانى ههراچكردوو، خۆيشى سهرى خۆى

ههنگرت و خانهواده پهرهوازهو كورهى عاشق بهتهنها

خۆى و تارهكهى، غهنگين غهنگين، چوونه دهرى.

لهو رۆژهوه كورسىيهكى لانهوازم

كورسىيهكى خهيال پهرت و

وهكوو سهراب داغعهچى.

دوو سى ههفته بىكار بووم و قز خۆلاوى و

له سووچى ناو مهخزهنىكدان ههر ئهنووستم.

ههتا رۆژى تىپى "پىشپه" دهستياندامى و

كړپيانم و به ئهنداميش وهريانگرتم. له دوو

سى شانۆنامهدا رۆلى كۆمبارسىشم بىنى.

له راستيدا ههرگيز ههرگيز ئهو دهورانم

له بىرناچى كه لهگهال "عوسمان چىوار" دا

بهيهكهوه ئهمانبىنى:

"سهر شانۆ. شهو درهنگه. ژوورىك. كورسىهكهو

مئزىكى تهخته. روو له بىنهران"



كورسيه كە: شەو درەنگى كىر دوو، بەلام مەن ھەر
 چاۋەرپوانم. تۈزۈكى تر چىۋار ئەگەر پىتەو. بادەو
 مەراق تەواو مەستىيان كىر دوو. دەست ئەداتە بالەم و
 كەمىك لە مېزەكە دوورم ئەخاتەو. لە راستىدا
 مەن لەگەل ئەم مېزەدا ناگونجىم ئەللى كۆيلەي
 ئەوم. بۇ ھەر شوينى چوو، ئەبى بە دوايەو بەم.
 بە ھەر حال، كە چىۋار لەسەرم دانىشت ئەوسا
 دوا دىمەنى شانۇنامەكەي ئەنوسى.
 "چىۋار مەستەو دىتە زوورەو. لەبەر خۆو، گۇرانىەكى
 غەمگىن ئەللى. دەست ئەداتە كورسيەكەو كەمىك لە
 مېزەكە دوورى ئەخاتەو. چەند چىركەيەك
 بىدەنگە و راماو. دوايى ئەللى:
 چىۋار: چاكتىر وايە دوا دىمەنى شانۇنامەكە بەم
 جۆرە كۇتايى پىيىنم: "رووناك" گەيشتۆتە
 بىن بەست، چارىك نەماو و ھەر ئەبى ئەم دۆزەخى
 مالەو ئەم مېردە دلرەقە بەجىيلى
 "لەناو چەپكى رووناكىدا.
 رووناك و نەوزادى مېردى دەرئەكەون"
 رووناك: "بە پىو وەستاو بە توورەيەو رووى لە نەوزادە"
 تەواو. تەواو. مەن ئىتر عەيبەي خەلكى ئەخەمە
 ئەوتەنەكەي خۆلەو. ئەوەي پىي ئەوترى ئارامگرتن
 وەك پەتى پچراو ھەرگىز گرىشى نادەمەو. مەن لە

ئىستەۋە ئازادىم. لە ئىستەۋە من ئىتر لە قامچىيەكانت و
زەبروزەنگت بىدەنگ نابىم. تەۋاۋ. مالت بۇ بەجىئەھىلەم
بەلام من تۇ تەلاق ئەدەم. تىگەشىتى. من تۇ تەلاق
ئەدەم. تەۋاۋ. تەۋاۋ. تەۋاۋ.
نەوزاد: "ئەۋىش بە توورەيىيەۋە. بەلام دانىشتوۋە"
تەماشى تەماشى، چەند بىشەرمە.
ھەروا؟! بۇ كۆى خانم؟! بۇ كۆى؟!
رووناك: تۇ خۆت ماكى بىشەرمىت. بەلى ھەرواۋ لەۋە
زىاترىش، بەلى ئەپۇم. بەرەۋ مالى نەرمىنى
خوشكەم لە شاخ و لە گوندى ھەلەدن
نەوزاد: ئەۋان خۇيان نان نىيە بىخۇن..
رووناك: "قەسكەى پىئەبىرى" چش! با لەبرسا بمرم و
بەلام ئازادىم.. ئازاد!
نەوزاد: ژن و شاخ و ژىر تۇپ و تەيارە؟!
رووناك: بەلى ژن و شاخ و نەك ھەر ئەۋەندەيش
ژن و شۇرشىش.. قەسەم تەۋاۋ.
"رووناك جاننا بچكۆلە ئامادەكراۋەكەى ھەلئەگرىت و
بى خواحافىزى. ۋەك "نورا"ى ناۋ شانۇنامەكەى
"ئەپسن" "مالى بووكەشوشە" ئەچىتە دەرەۋە
لە دۋاى خۇيەۋە، لە نووراش توندتر زۇرتوندتر،
دەرگاى دەرەۋە بە يەكدا ئەدا"
"دىمەنى دوۋەم لە شانۇنامەكەى تردا"

"سەر شانۇ چۆلەو چىۋار لەۋى نىيەو بە تەنھا ھەر
 كورسىيەكە خۇيەتى. كات پۇژە"
 كورسىيەكە: ئەبوو ئىستا چىۋار لىرەبوايە. لەسەرم
 دانىشتايەو رۇلى "گايىف"ى لە شانۇنامەكەى
 چىخۇف، "باخى گىلاس"دا ببىنيايە!. نازانم
 ئەو قەت دوانەكەوتوۋە.
 - تارمايى چىخۇف دەرئەكەۋىو
 وردە وردە دىتە پىشەۋە -
 تارمايى چىخۇف: چاۋەرۋان مەبە!
 كورسىيەكە: بۇچى؟!
 تارمايى چىخۇف: ئەو جارېكىتر ھەرگىز
 لەسەر تۇ دانانىشىتەۋە!
 كورسىيەكە: ئاخىر بۇچى؟! چىمكردوۋە؟!
 تارمايى چىخۇف: نا تۇ ھىچت نەكردوۋە. بەلام چىۋار
 ئىتر ھەرگىز نايەتەۋە. چونكە بەر لە چەند چىركەيەك
 رۇحە سىپىيەكەى گەيشتە لاي من و ناو باخى گىلاسەكەم!
 "تارىكىيى. پەردە دائەدرىتەۋە"
 كورسىيەكە: "لەسەر گىرپانەۋە بەردەۋامە"
 ئا بەمجۇرە
 شانۇ ھات و شانۇ رۇيشت و
 كورسى ھات و كورسى رۇيشت و
 منىش ھەروا پەردەۋازە!

كورسيه سنه ييگه: پيره قه نه فهى عوسمانى
 خهوى ليكه وتوو، ئه ييىنن؟!
 كورسيه كى تر: ئه و ئىسته يش خه و به ووه ئه ييىن
 جاريكى تر برواته وه بو ئهسته مول!
 كورسى 2: ئه وهى راستيى سارده و، ئه مپرو ئه و
 شاگرده نه گريسه يش سه تلئ ناوى پيا كردم و
 ههسته كه م خه ريكه تووشى هه لامهت ئه بم.
 به هه رحال، تكايه بيده ننگين
 با چيرو كه كه ي ته واو بكات!
 كورسيه كه: سوپاس.. سوپاس
 به لئ هه روا په ره وازه و بيده ره تان
 به شاگردي له م نيشه وه بو ئه و نيش و
 له م دهسته وه بو ئه و دهست و سه ر به بيتار
 ساليك لاي سه وزه فروشى هه ر له سه رشان
 سه به ته ي كووله كه و بامى و باينجان و ته ماته يان
 پيه ه لگرتم!. كابرا ئه وه نده په زيل بوو،
 گلاريكى به خوږايى نه ئه دامئ!
 ئه و سه رده مه من دهستى زور كه سم بينى دريژ
 ئه بوون بو سه ر سنگم، دهستى تووگن، دهستى
 چرچ و، دهستى نازدارو ناسك و دهستى سپى و
 دهستى رهش و، دهستى خيرو ههروه ها دهستى
 ته ماع و، هه ندى دهستيان په نجه كانيان پر

موسٲتيلهو، ههنډى مهچهك ٲر بازن و، يهكٲك
لهو دهسته جوانانهى قهت لهبهراچاوم ون نابى و
به دهيان جار بهر ٲهئجهم و قوئم كهوتوون
دهستى راسٲى نهرم و نوئى
"ست فاتيئه"ى ناو قهسیدهكهى "ههردى" بوو.

ٲهرهوازه

ديسانهوه ٲهرهوازه

ئههجارهيان له قاوهخانهى (سهرحيمهن)

لهدوكانه ديئرینهكهى "عهلى فهوتاو"

كرام به كورسى بو ميوان

ئيمه تنهها دوو كورسى بووين. كورسيهكهى كاك عهلى

خوى و منيش. "عهلى فهوتاو"يش گول بوو گول

وهكوو ئيمه، داروبهرديش خوشيان ئهويست. ههمووى

دوو رۆژبوو گهيببوم، بهرگى كوئى فرېدام و دهستى جلى

سهوزى تازهى كردهبهرم. به دهستى خوئشى ئهيسرېيم.

ههر لهوى بوو، چهئدين كورٲى باشم ناسى. زور ئيواره.

ٲياويك ئههات، وهختى لهسهرم دائهئنيشت، ئيتر

ههزمئهكرد نهروا. جارئ نهبوو ئهه ٲياوه بئ و باسى

شيعرى نالى و مهحوى و يان مهولهوى و ههمدى نهكات.

جارئ نهبوو ناخ بو دهنكى خوئشى سهى عهلى ئهسغهرى

كوردهستانى ههئنهكئشى. ئهه ٲياوه ناوى "ديلان" بوو!

- ديلان
 سايقهه دهنگيكي بيگهرد
 دوو بالي چريكه بهرزهره
 تا لاي خوا.
 مهقامي: له شيوهي هه ورازو نشيوي
 شاخاندا. مهقامي:
 وهك زهردهي نيواران
 نهوساتهي كه پوله بالندهي كوچهري
 سيبهريان، خال خالي
 سهر بهفره و شهقزنيان غه مگين و بيهدان⁽¹⁸⁾
 مهقامي: ههر وهكوو خه يالي
 رووباري بن بنار
 غه ريبه و ته نيايه و دوور نه روا.
 دهنگيكي زور سپي
 نه تخاته سهر بالي و چون خه ونئ
 له شهوي دريژدا ههر نه تباو ههر نه تبا!
 "ديلان" ه
 نه و سيجهري له دهنگدا بال نه گريو
 نه و خه مه ي به دهوري شيعردا نه بيته په روانه
 "ديلان" ه

⁽¹⁸⁾ بيهدان: بي نوقره.

ئەم شارە لە دەنگيا بېدەنگەو

ئەو وەختەى ئەو ئەيلى

ئاو ھازەو

"با" وژە، ئەخەنە ئەولادەو

"خواوەندی دەنگ خۆش" یش

خۆى بۆ خۆى گوى ئەگرى و

بەو دەنگە سەر سامە!

"بەيانىيەكى ئىسك سووكى پايز بوو. دنيا تازە خەرىكبوو

گەرى گەرمای ھاوینی لە لەش دەرچى. ناوبەناویش شەنى

شەمالى كە دیاربوو لە بەفرى سەر "پیرەمەگرون" دەو

بەرى كەوتبوو، ئەگەشت و لە ساتەوختىكى خىرادا بە كزە

خۆشەكەى فىنكى ئەگردیتەو. "دیلان" لە مال ھاتەدەرى،

قاتىكى تازەى زەبیتوونى لە بەردا، بۆینباخىكى سوور لە ملداو

تا سەر ناوك شوڤ و قزى رەشى داھینراو بە بریسكە و خوینی

لاویتیىش لە لەشدا قولپى ئەدا.

بۆنى خۆلى بەرمالى تازە ئاورشینكراو

بە سەریا ھات و ئەویش پەر بە سەكانى ھەئیمزى. ھەر لەو

ساتەدا لە كەلاوەكەى تەنیشتیانەو گىژەئووكەىەكى بارىك

لە شىوہى منارەپەكدا چوو بە ئاسماندا و لەگەل خۆیدا

ھەرچى پووش و پەلاش و پەرەكاغەزو رۆژنامەى دەر ھەپە لوولیدان و وەك

بیانخاتە بن باخەئىەو

بردنى بۆ سەربانى بالەخانەكەى بەرامبەریان.



دیلان دەسەسرە سپیەکهی له گیرفانی پشتهوهی پانتۆلهکهی
دەرھیناو ھەر به قەدکراوی لاملی و نیوچەوانی پیسری. به کاوہخۆ
سەر بەرەو خوار بۆوہ.

له سیلەى كۆلانەكەدا، وەك ھەوائىكى
چاوەروان نەكراو، یان چون دیمەنى ناوخەویكى قەت بەخەیاڵدا
نەھاتوو، یەكەم كەس كە لووتى بە لووتیا تەقیەوہ،
ئەو ژنە شوخ و نازدارە بوو، كە بەر لە سائىك ھەموو شار
ناوى ئەمیان بەسەر زارەوہ بوو. ئەم بینینە كوتوپرە
ئىستىكى پىكرد، وەك ئەوہى بەسەر رووداویكى دلتەزىندا
كەوتبى، دلى بە شیوہى پرتەقائىكى گوشراو سست و پەست بوو.
ئارەقىكى ساردى دەرداو ھەستىكرد گىژەلۆوكەبەكى پچووكیش وەك
گىژەلۆوكەى كە لاوہكە
له ناخى ئەمیشدا ھەلىكرد. دیسانەوہ دەسەسرەكەى دەرھینایەوہ لامل و
دەم و چاوى پیسریەوہ.

له دلى خۆیدا وتى "نازەنین، نازەنینى ھەمە لاوہى قەرەداخى،
ئەم رىكەوتە ناخۆشە چى بوو؟!" گەیشتە بەردەم دوكانەكەى
كاك عەلى فەوتاو، بىئەوہى بوەستى یان لابدات سلاویكى
كردو تیپەرې. ئىتر ناوى "نازەنین" بوو بە گىژاویك و ئەمى
قووتدا. بى ئەوہى ئاگای له خۆى بىت،
له جىاتى ئەوہى رووبكاتە ناوشار.

شەقامەرپى ئەوبەرى گرت و روویكردە سەیوان.
گىژاوەكە تا ئەھات قوڵ و ئەندىشەكانى ناوسەرى پووورە

ھەنگ بوون و لەگەڵ ھەموو ناو بردنیکى "نازەنین" دا
 ئەوروژان و لە یادەوەر یەکانیەو ئەئالان و ھازەھازیان⁽¹⁹⁾ بوو.
 "سەیان" تاك و تەرا خەلکى پێوھبوو. لە گەردەگەى
 ئەوبەرەو، دەنگى لاواندەوہى ژنىك كە سۆزىكى ھەلقراوى
 قەقنەسى بائى پىگرتبوو. ئەوئەندەى تر دلى ئەمى گوشى
 ھەوا كپ و ئەرخەوانەكان بى جۆولەو،
 بە ھەر جواردەووریشدا،
 كىلى گۆرەكان، خامۆشيان چرتر ئەكردەو. بى ئەوہى
 بزانی بو، سەرىكى بو ئاسمان ھەلپرى. دوو گەوالە ھەورى
 سپى، كە لە شىوہى دوو بائندەدا نەخشا بوون و
 لە ئاسۆیەكى بەریندا درىژ بوو بوونەو،
 تەماشای دیلانیاں بردە ژىر پەرو بائى
 خۆیانەو. خۆى لەگەڵ خۆیدا ئەدوا "
 سائىك لەمەوبەر كارساتەكە روويدا و
 چون بوومەلەرزەيەك شارى لەرزاندەو،
 نازەنین نەك ھەر نەگۆراوہ بەلكو جوانترىش بوو!" شىعرى
 سەرچەند كىلىكى خويندەوہو بو ساتەوختى بىرى لە پىروبووچى
 ژيان كرددەوہو لە دلى خۆیدا وتى "ھەر تەواو بى مانايە!"
 قاجەگانی وەك ھىچ پەيوەندىەگيان بە جەستەيەوہ نەبىت، ئەوان
 ئەمیان ئەبرد. ھەنگاوە وىلەكان بەرەو ژوور ئەبوونەوہ. ھەندى
 جار ھەست و نەستى مرؤف خۆيان ئەبن،

(19) ھازەھاز: گىزە گىز.

به چاوو بهرەو ئەو شوپنە ئەتەبن
 كە تۆ پيشتر پلانېكت نەبوو بۇ ئەوەى بەسەرىبكه يتهوه.
 ناويك، يادگارېك، ئەبنە نەهينى ئەو جولاندنە. ئەمجۆره
 بارودۆخە دەروونيانە لە ساتەووختى نووسينى شاعيرى يان
 نووسەرى ئەچن كە بى ويستى خويان دپرهكان بهرەو ئاقارى
 ئەيانبەن كە پيشتر بە هيچ شيويهك بيريان لينەكردۆتهوه.
 لە پرېكدا گەيشته ئەو ئاستەى كە دوو دار ئەرخەوانى
 سەر يەكانگيرى لىبوو. لە ساپەشياندا،
 گۆرېكى هەلبەستراوى بەسپى رەنگراو
 ئارامى گرتبوو. لەويدا ديلان راوەستاو، بۆچەند چركەيهك
 لە گۆرەكە راماو لە دواييدا لەسەر قەراغەكەى دانىشت. سەرى
 داخست و هەناسەيهكى هەلگيشا. دەنگى لاواندنەوهى ژنەكە
 بەردەوام بوو. "هەردووکیان مندالى يەك گەرەك بوون.
 بە تەمەنیش هەر وهكوو يەك بوون.
 بە يەك رۆژيش دەستى هەردووکیان
 گيراو بران و خرانە قوتابخانەوه.
 لەيەك پۆليشدا بوون" سەرورەى نيرگز"
 هەر لە مندالييهوه هيورو بيدهنگ و شەرمن بوو.
 كورپكى سپيکهلهى قزرهشى چاو گەوره گەوره،
 گەنجيكي پر لە هيواو رووخوش،
 هەميشە يان گولتيكى بەدەستهوه بوو يان خونچهيهكى
 ئەدا لە يەخەى چاکەتەكەى. لەناو هەموو هاوړيكانيدا،

سەرۆەر له‌گشتیان دڵ ناسکتر بوو، جاری وا هه‌بوو،
 له‌سەر قسه‌یه‌کی ئیجگار بی‌بایه‌خ زویر ئه‌بوو. چه‌ندین جار
 له‌گالته‌کانی "دیلان" ئه‌تۆراو خۆی ون ئه‌کرد. دیلان ناچار
 ئه‌بوو بچیت بۆ لای و ئه‌ملاو ئه‌ولای ماچبکات و ناشتی بکاته‌وه‌و
 دلی بی‌نیته‌وه‌ جیی خۆی. نه‌ نووسه‌ر بوو نه‌ شاعیر و نه‌ هونه‌رمه‌ند،
 به‌لام هه‌موو ئه‌و رۆحانه‌ی تیدا بوو. گه‌لێ جار له‌ شه‌وانی
 مانگه‌ شه‌ودا داوای له‌ دیلان ئه‌کرد بچنه‌ قه‌راغ شارو
 له‌و بی‌ده‌نگیه‌دا له‌ رۆخساری مانگ و تریفه‌ی زیوینی ورد
 بنه‌وه‌. پیی ئه‌وت "چ ساته‌وه‌ختیکی خۆشه‌ له‌و کپی و
 بی‌ده‌نگیه‌دا ته‌ماشای مانگ بکه‌یت، ئینجا دوای ئه‌وه‌ی
 له‌م سه‌یرکردنه‌ تیر ئه‌بیت. گوشت له‌ ده‌نگی دیلان بی‌ت"
 سه‌روهری نی‌رگزو دیلان له‌ گه‌لێ چه‌زو ئارم‌زوویشدا پی‌چه‌وانه‌ی
 یه‌که‌تر بوون. سه‌روهر له‌ سیاسه‌ت به‌دوورو چه‌زی به‌کاری
 حزبی نه‌ئه‌کرد، زۆر جار ئه‌یوت "ئه‌م سیاسه‌ته‌ دنیا‌یه‌کی
 وشک و برنگه‌. به‌شی زۆری فرۆفیله‌و ته‌له‌که‌بازی. جگه‌له‌وه‌ی
 من بروام به‌ گه‌لێ له‌و سیاسیانه‌ نییه‌ و لیان به‌گومانم"
 دیلان تیکه‌لای کاری سیاسی بوو بوو. گیراو ره‌وانه‌ی
 خوارووی عی‌راق کرا. له‌ دوای هه‌فته‌یه‌ک،
 سه‌روهری نی‌رگز هه‌ستیکرد ته‌نیا‌یه‌و
 گرتنی دیلان بۆشاییه‌کی له‌به‌رچاوی خستۆته‌ ژیا‌یه‌وه‌.
 قه‌ره‌ی تیژو له‌ ناکاوی فاژوویه‌ک دیلانی به‌ئاگا هینایه‌وه‌.
 ده‌نگی لاوانده‌نه‌وه‌ی ژنه‌ی گرده‌که‌ی ئه‌وبه‌ریش، ئه‌وه‌نده‌ی تر

پاييزى خەماويترو دلتهنگتر ئەکرد. ئىنجا ھەستايە سەرىپيان و
 بە دەستى پىشتەوھى خۆى تەكاندو وردە وردە بەرەوخوار
 لەگەل ھەمان خوليايدا داگەرا. لەدلى خۆيدا وتى "دواى ئەوھى
 بەردرام، وەختى سەرورەم بىنيەوھ. ھەر تەواو زەردو
 لاواز بووبوو. مرۇقى عاشق لە پووشوو ئەچىت بەخۆرە
 تاويكى بەتىن ئاگرى تىبەر ئەبى. سەرورەى نىرگز عاشقى
 نازەنين بووبوو. بەو دوايىە ھەر تەواو بى ھۆش و گۆش
 بووبوو. بىوازو ئەتوت ئاو لايداوھ. تاقەتى ھىچى نەمابوو.
 من ئاگام لىبوو، چەندىن شەو تا بەيانى، ئەبوو بە
 تاق تاقەرەى بەردەمى مائەكەيان. "نازەنين" ىش ھەروا
 بوو بەئىنى پىدابوو كە ھەر بۆ ئەو بى!. بەلام نا ئەمە
 قسەى سەرزەرەكى بوو. چوونە داخوازى نازەنين. باوك و
 براكانى بە تىلاوھ چوونە سەر مائى سەرورە. يەك مانگى
 نەخاياند كورى تازە دەولەمەندى داوايکردو ئەويش
 شوويکرد. لەو ساتەوہختەوہ ئىتر سەرورەر وەك بەفرى
 بەر ھەتاو ھەر رۆژەو شتىكى لى ئەتوايەوہ. زۆر كەمىش
 ئەھاتە دەرەوہ. جارىكيان چووم بۆ لاي، ھەندى
 قسەم بۆ كردو ويستم ورميەكى بخەمەوہبەر، بەلام ئەو
 وتى "تكاپە با لەو باسە گەرپىن.
 ئەوہ مەسەلەيەكى تايبەتە بەخۆم!"
 پار ئەم وەرزەبوو. لەئىوارەيەكدا كە خۆرنشەين
 بالاي جووتە گەوالە ھەورىكى لە ناسۆى رۆژئاوادا ئال

ئال ئەکردو، جووتە ھەوریش، دانەوویبون و،
 بەسەر شاردان ئەتوانەو. ھەر ئەوساتە، لە ژووریکی
 بچکۆلەو دەنگی تەقینی فیشەکیک ھات و، دەنگەکە
 مال بە مال و کۆلان بە کۆلان و شەقام بە شەقام رۆشت و
 خۆنیش لە جەستە عاشقیکەو ئەرژایە سەر کورسیەک و
 لەسەر کورسیەکەیشەو بۆ ناو ژوورو نەئەگیرسایەو!
 دیلان گەراپەو و گەیشتەو بەردەم دوکانەکە
 "فەوتاو" ئەمجارە جووہ ژوورەو و لەسەر کورسیەکە
 دانیشت و بە دەنگیکی نزم و لەسەر خۆ حیکایەتی ئەم بەیانییەو
 بینینی لەناکاوی "نازەنین" و چوونە سەیوانی و ختوورەکانی
 ناو دلی خۆی بۆ "فەوتاو"ی ھاوڕپی گێراپەو. جگە لە
 فەوتاو، ئەوہی بە وردی گوپی لە وشە بە وشە "دیلان"
 گرتبوو کورسیەکە ی ژیری بوو!
 کورسیەکە: بەئێ وابوو. زۆر بەوردی گویم گرتبوو.
 لە دواییشدا کە خۆم بە تەنیا مامەو بەکۆل گریام!
 کورسیەکی سەرپەر: پیم سەیرە بەردیش گوپی لیبی و بەلام نەگری!
 کورسیە سنەیکە: لەوہ گەرین!. من پرسیاریکم ھەبە و دەمیکە
 لە دلمايە و ئەمەوی ئیستا لیت بکەم؟!
 کورسیەکە: فەرموو برا!
 کورسیە سنەیکە: ئەی باشە تۆ ئەو ھەموو ساڵە ژیاوی، لیرەو
 لەوی، پیاو خراپیکت لەسەر دانەنیشت؟!
 کورسیەکە: بیگومان.. بیگومان

به دريژايى تهمەنى تەختەكانم
 به دريژايى تهمەنى چاودەروانيم
 من لە ھەر شوينى ژيايم.. دلتهنگترين كاتهكانم
 وەختى بوو، رق لە سەرم دانىشتى و
 ويستبىتى خۆشەويستىهەك بكوژى
 جا بچووك بووبى بەقەدەر پەلكە گيايەك،
 پەپوولەيەك، مېروولەيەك
 ياخود گەورە ھىندەى ئاواتى مرؤقى
 بەر لەچەند سال ئىوارەيەك
 من گويم لە دلى پياويك بوو
 كە لەسەرم دانىشتبوو.
 بىرى ئەكردەو لەوہى
 چيبكات بو ئەوہى سبەينى
 لە نيوانى دوو باخچەدا
 شەرى نيوان جۇگەكان و
 جەنگى نيوان گولەكان و درەختەكان ھەلگيرسيينى!
 جارېكىتر من گويم لە عەقلى پياوى بوو
 بىرى ئەكردەو لە وەى چۆن تەنھا خوى
 ھەر خوى و بەس
 دەرگا بىت و كليل بىت و
 مائەكەيش بىت!
 يەككى تر نيودەرؤيەك

ھەر لەسەر من
 بېرىدا و دەستی بردوو
 تۆلەيەکی "پەرەبیلی" خستە سەر پئو
 پشت بە غەزەبیلی خودا چوو دەری
 تا لەبەرچاوی قورئان و
 بە شایەتی منارەیک
 ھەر لە ھەوزەگەى مزگەوتدا
 شەرەفی خۆی بشواتەووە
 لە دواییشدا تیر بخرەوئ!
 کورسیەکی سەرپەر: تکایە پرسیارەکانتان ھەلگرن بۆ دوایی
 با حیکایەتەگەى تەواویکات. ئی باشە تا گەى
 تۆ لە دوکانەگەى "فەوتاو" مایتەوہ؟
 کورسیەگە: وەختی گەوتینەوہ ھاوین "دوکان"
 خۆی ھەلگێرپایەوہ ھەموو جەلەکانی گۆری. دوکان
 خۆی پۆشتەکردوہ بەرگی تازەى کردەبەرى. دیوار
 خۆى سپی کردوہ. تەبەقەکان خۆیان شت و کونە
 مشکیان ھەموو گرت و "فەوتاو" کۆنەى ھەموو
 بەخشی و منیشیدا بە پیاویکی ناسیاوی خۆى
 ھەرزو حالچی. رۆژی دوایی کابرایەکی باریکەلەى خویین
 شیرین و دەم بەخەندە. ھاتە دوکان، تۆزى لەسەرم
 دانیشت و لەدواییدا دەستی دامى و بەسواری قەلان
 دۆشکانى ھەلگرتەم تا ناوسەرا. لەبەردەم میزىکی

نزمى زور سهرقالدا منى دانا، بهگالتهوه دووسى جارى
 داي بهپشتما و نهوسا لهسهرم دانىشت و ههناسهيهكى ههلكيشا.
 كونه چاپيكي قول شكاو، ريزه پوولى چوار چوار بهيهكهوه
 نووساو، كاغەزى خورشيدى زورو، ئىستهميا بو پهنجە
 مورو، قهلهم و دهرزى سهرخرو، عهينهكيك و،
 كاغەزى قوپييهى ژيرو، لوولهيهك جگهرى زهل و، تهپلهكيك و،
 ههموى لهبهر دهستا دانا. بهم رۆزگارە پهنجەكانى وهكوو
 دهنووكى كهلهشير ههر خهريكى قرتەقرت بوون، ناگام ليبوو
 لهچوار وشهپش دووانيان سهرو مليان نهشكا. نهو
 سهردمهيشم پرپرپوو له ههناسهى ساردوگهرم. له نهزموونى
 شيرين و تال. له فرميسك و زهردهخهنه. خهلكى داماو
 نازاره جل دراوهكان، كویرهوهريه لاديهيهكان، پهراگهنده
 بيئمالهكان. گهلاړيزانى بيوهژن. ههلقرجانى بيكارهكان.
 نههاتن و لهسهر چيچكان دائهنيشتن، سكالايان و
 زوخاويان پر به هودهو به دالان و ناو تاقهكان ههلهپرشت و
 نهيميش به دهنووك قرتەقرت نهيكردن بهوشه و رستهو
 دهستهواژهو به بهزهيي و مهرحهمهت و لهگهلا چهردهيهك
 لهخهم و دهرده دلى خودى خویدا وهك بهناباشى زمان
 بي دايتهپرشتن. نيتر كاتى عهرزو حالچيهكهه ههلهسا.
 سهرايش دهرگاي پيوه نهدا. نهوسا منى ههر به باوهش
 ههلهگرهت و ههر له سهردهم نهپخسته سهريشتى
 ميرو پال چاپهكهو مشمايهكى پيا نهداين تا بو سبهى

ئەھاتەۋە. بەشەۋ وەختەم لەگەل حەرفەكانى چاپدا
 ئەبەردە سەر. لە پېشەۋە ھېندە روويان نەئەدامى. بەلام
 دواتر ئەو حەرفانەم يەكەيەكە ھەمووناسى. ئەو حەرفانە
 قەسى خۇشيان بۇ ئەكردم لە ئەلف و بېكەى ناو خۇيان
 ھەموو شەۋى وشەيەكيان فېر ئەكردم. چاك لەبېرمە،
 حەرفى ئەلف جگە لە خۇى حەرفىكى دېكەى سەرخرى پېناساندم
 لە دواييدا "ئاو" م نووسى. شەۋىكى تر دووانى ترى
 پېناساندم يەكېكيان ئەتوت مراوى ناو جۇگەيەو ئەۋىترىشان
 ھەر ئەتوت دارلاستېكەو روو لەو لايە. ئېتر من "نازادى" م
 نووسى. شەۋى وتيان ئەمە "ج" ھو ئەمە "ز" ھو
 ئەمە "ژ" ھو، ئابەوجۇرە، تا چەند مانگى و ھەستەمكرد
 من كورسېكەى جارى جاران نېم. پېرم لە چاۋ، پېرم لە گوى،
 پېرم لە بېر، لە ھۇش و گۇش. ئا بەو جۇرە ئېتر كەۋتمە
 كاغەز نووسىن بۇ درەخت و بۇ باران و بۇ كەژان و بۇ بالندەو
 بۇ ھەر شتى خۇم بمەۋى. شەۋ لە دواى شەۋ وەكوو لاۋلاو
 بە پەنجەرەى وشەى نويدا ھەئەگەپام. گەشەم ئەكرد.
 تا ۋاملىھات، بە تەۋاۋى شېعرى قانىع بخوینمەۋەو
 لەبەريانكەم - قەسە قەسە رائەكېشى - من بۇ خۇيشم لەۋەو بەر
 زوو ئەۋم دېۋو. ھەر لېرەدا، رېكەۋتوۋە، ھەشت نۇ
 جارى ئەۋم لەسەر دانىشتوۋە. قانىع لە نانى برژاۋو لە
 كونجى و كەشك و دۆينە و لە رېجانەى گوى ئاۋ ئەچوو.
 ھەر لە شار بترازايتايە لە ھەر شوينى لاتبدايە ئەۋت ئەدى.

له جۆگه لهی ناشه كاندا مراوی بوو. له میڤرگه كاندا كه نیسمه و،
 له مزگه وتدا زۆپای دارو، له مالاندا ههنجیری وشك و
 باسووق و، له كیلگه دا تیترواسك بوو. چاك له بیرمه
 هه ر لیڤه بوو. نیوه رۆیه کی به هار بوو، كه وهختی خۆیکرد
 به ژووردا یهك له واشه ی گهرمی پیبوو، هات و له سه ر من
 دانیشت و داوای ماستاوایی کردوو، داوی ئه وهی دهستی
 به تال بوو.. دهفته ریکی کاغه زبۆری له به رباخه لی ده رهیناو
 كه وته نووسین. له به ر خۆوه دیڤه گانی ئه وته وه. هه تا
 شیعره گه ی له سه ر من ته واو نه کرد نه چوو ده ری. باش له بیرمه
 ئه و شیعره شی بۆ فه سلی پاییز نووسیوو!
 منیش له باسه كه م لامدا. بابچه وه بۆ ناو سه را.
 بیرم نه بوو خاوه نه كه م "نوری عه ریزه نووس" یان
 پیئه وت. ناوی باو کی م بیر چۆته وه. پیاوی به ژه ره وه
 ئه خورا. ریژی من و ریژی درهخت و سروشت و
 ریژی فه لم و کاغه ز و هه ژارانی زۆر له لا بوو.
 جگه له وهیش شاخ په رست بوو.
 نوپژی بۆ ناوو بۆ به رددو بۆ درهخت و خاك دائه به ست.
 هه موو جارئ به هاوړئ نزیكه گانی خۆی ئه وت "باشه ئه گه ر
 ئه م شاخانه، ده ستیان نه دایه ته ده ستمان، وهك پیده ست
 پیده ست بونایه. ئه بوو بچوینایه بۆ کوئ؟!"
 - رۆژباش! کاکه نوری عه ریزه نووس!
 - رۆژباش!

من خەمى سىپى دار سۆيىكى مېينەى نەفرەتيم له باوەشى
 وەرزيكى دلرەقدا بۆ هيناوى. تۆ ئەتوانى بەو
 دارشتنەى خۆت، كارىگەرتەر، لەوەى زمانى هەلقراوى
 جەستەم پىيەتى، زياد لەوەى هەلاھەلابوونم پىيەتى،
 چى تازەتر بنووسى؟! بۆ ئەوەى دللى خواوەندى نىر و مېژووى
 نىر و پىغەمبەرى نىر نەرم بکەيت؟! كاكە نورى عەرزەنووس!
 رۆژباش! من ئازارىكى مېينەى راونراوى ئەم ولاتى
 يەگانانەم، تۆ ئەتوانى چىم بۆ بکەيت، دادم بەرى بۆ
 لاى كى؟! زرىكەم حەوالەى كام ئاسمان بکەيت كە نىرى
 لىنەبى؟! بۆ ئەوەى چەند چركەيەك گۆرانىى ژنىتى ويرانراوى
 خۆم بلیم و هىچ نەبى يەك پياسەيش بە تازەترين شەقامى
 خويىنى خۆمدا بکەم!. كاكە نورى عەرزەنووس! رۆژباش!
 چىم بۆ ئەنووسىت؟! ئەشكەنجەيەكى نويم بۆ هيناويت،
 سەر بکات بە ھەر شوينىكدا بۆنى بۆكرووزى ژنىتيم
 ئەگرن!. بەلام ھەموو كەپوويەك ئەم بۆنەى ناگاتى
 ئەو كەپووانە نەبن كە ناگايان لە دەردى گولەگەنم و
 لە گىنگلى شەوانەى باخەگانمانە، ئەوانە نەبن، بارانيان
 تيا ئەبارى و رۆحيان چۆتە ناو رۆحى شىعرەووە ھەتتاو
 چاويانە!. چىم بۆ ئەنووسىت؟! لە قىژەم رەوانتر و رپوونتر
 بىت؟! لەو غەدرانەى لە جەستەم گراون ديارتر بن؟!
 من ژنىكم لە پەلكى وەريو، ئەو دەمەى باگژەى پياو، بۆ
 شوينى ناديارو گۆريچەى بىر چوونەووەى ئەبات. ژنىكم لە

ھاۋارى كەرەۋالە. لە تەماشاي نابينا. لە زايىنى نەزۆك.
 لە بژوۋىنى مردوو. لە ئاسۋى ھەناسە سوار. لە پىگاي بى پىگاو
 لە بارانى وشك و بىرنگ. من زنىكم، يان ھەرمى گولايويەكى جوان،
 لەناو لەپى دەستى پياودا بۇ ھەئلىقانهوہ!. دە بنووسە!
 رەوان بىژى ئازار بەتەنھا لاي برىنەكان خويانن دە بنووسە
 بۇ پياوھەكان عەريزەيەك بنووسە بۇ ئاسمان، بۇ زەريەكان،
 بۇ چياكان و بۇ ھەموو جىھان، بنووسە گەرەتەين درۆ
 لە ئادەمەوہ تا ئەمپرۆ لەو پەيامانەدا بوو كە ناويان لىنرا
 دادو ناويان لىنرا پياوھەتى!"
 دوكان رۆيشت و دوكان ھات و
 كورسى ھات و كورسى رۆيشت و
 لە دوايىدا ھاوينىك ھات ھەرگىز نەرۆيشت
 بەھيانىيەكى چاۋ پروپووشاۋى ھاوين بوو. گويمان لىبوو چارپىك درا.
 دواى ئەو چارپە. ژوور ھەناسەى لەخۆى بىرۋ شەقام خنكاو
 كۆلان تاساۋ. خودەى ئاسن رژانە سەرجادەكان و قەمەكان
 چوونە مالان و، چون باولئ سەرى شارىان دادايەوہو
 قىلپان لىدا. "نورى" ىش نەھات مشەمامان لەسەرلاداۋ
 وەكو رۆژانى رابوردوو بى لەسەرم دابنىشى و دەستكاتەوہ
 بە قرتەقەرت. كەسى نەھات بەلاماندا. دواى چەند رۆژى
 لەرپى (با) يەكى ويئەوہ كەرپى كەوتبووہ "ھامىيە" و خۆيكردبوو
 بە (با) يەكى عەرەب زوبان. دواى دەريازبوون ھاتە لامان
 ئىتر ئەوسا تىگەيشتىن چى روويداۋە. (با) كە وتى: من ئەزانم

جارئكىتر عەريزە نووسەگەى ئىپوھ نايەتەوہ! وتمان
 بۆچى؟! وتى: جوندىيەكى مردن، خەلگى "راوہ"، رايگرتوہو
 پىپى وتوہ: وەرە تفى لەم جامانە سوورەبکەو لەو شاخانەو
 ئەوسا ئىتر بچۆرەوہ بۆ مائەوہ! عەرزو حالچى روويکردۆتە
 سەربازى مەرگ پىپى وتوہ: تەنھا يەك تىفم پىماوہ،
 ئەويش بۆ روخسارى تۆيەو بۆ روخسارى تاعونەگەى بەعسەو
 من ناچمەوہ بۆ مائەوہ!
 لەوہ بەدوا
 ئىتر شەوان لەئاسمانى ئەو ھاويىنە بىئوہژنە
 تەم پۆشەدا
 پۆلى جريوہ دەرگەوتن
 تا ئەوگاتە نەبىنرابوون
 جريوہگان نزمبوون و ھەتا نزيكى سەربان و
 ناو چيغى مالان ئەھاتن.
 ھىندە نزم، مندالان خۇيان ھەئەبىرى
 چەمكى كراسى سوريان و
 قزى ژاكاويان بگرن و
 دوايى خۇيان بەشان و مىلى برين و
 تيشكى زەردياندا ھەئاسن!
 پۆلى ھەور
 سيانيان لە شىوہى سى تۆيداو
 سيانيان لە شىوہى قەئەمداو

ھەندىكى تريان لەشىۋەى ئەسپ و كەل دا.
 تۆپەكان ئەچنە خوارەوہ
 ناو يارىگاو
 قەلئەمەكان ئەچنە خوارى
 بۇ ناو پۇلى قوتابخانەو
 "ئەسپ و كەل" یش
 روونئەكەنەوہ گەرەك و
 حەوشەى مالان.
 ھەورئىكيشيان
 لە شىۋەى پەرەكاغەزدا
 بەرەو سەرى سەرى ئەرواو
 عەرىزەيەك بۇ خوا ئەبا!
 ئا بەمجۆرە
 رۆژ ھات و چوو
 بەلام حوزەيران قەت نەچوو
 ئەو رۆژانە بۇنى خويىن ھىشتا لە شاردا ھەر ئەگەرپا
 تاعوونەكان، دوو دوو سى سى، لە دوورپان و
 سەر سووچ و گۆرەپانە گەرەكاندا راوہستابوون.
 بەيانىيەك سەعات يانزە. قۇمىسەرىك و پۇلىسى
 بە توورەيى پەيدابوون و وەك خوارەبا⁽²⁰⁾ مشەمايان لەسەر
 لادايىن. دايانگرتين. قۇمىسەرەكە چاپەكەى

⁽²⁰⁾ خوارەبا: نەرەشەباو نە شەمال.

خسته باوهشى خۆيهوهو، پۇلىسهگهيش، منى
دايه دهست همالئ و وتى بيبه بۇ ناو بازار
بۇ ئەو شوپنەى كه پيموتى!. ساتهوهختىكى ناخۇش
بوو، كه دابرام له مامۆستام، له چاپهگهه. بۇ دواجاريش
چاوم لىبوو له دوورهوه قۆلى شكاوى هه لپرى و
منيش سهريكم بۇ لهقان. خۆم بهخۆم وت: تازە
ههركيز جارئكى تر من ئەو كهسه نابينمهوه كه له شهوانى
درئزى ئەم شوپنەدا فيرى رووناكىي كردم و رپگاي
ههتاوى نيشاندام!.

من لهسهر شانى همال و بهشهقامى "مهولهوى" دا
شۆرپووينهوه. له بهردهمى چاپخانهكهى "مام سالج" دا
گهنج بوومهوهو چاوهكانم روونبونوه. وهختى سئ
كورسى هاورپى دپرينى خۆم بهدييكردو ناسيمنهوه
سئ لاوى زۆر قۆز لهسهريان دانىشتبوون: قادر ديلان و
فهريدون عهلى ئەممين و ئەنوهه ئەدههه!
گهيشتینه مهزاتخانهى ناوبازارو همالهكه لهبهردهمى
دوكانئكى پيره مپردى پهككهوتهدا، سهرحهنجال به
شركهوپركهى كوئى دنيا، منى دانا. كهوتمه لاي
عهلادينيئكى كویره مووشهى سك قوپاوى زۆر بليوه.
لهدواى ئەوهى يهكمان ناسيى ئەو پيى وتم:
ئهگهه تهندروستى تهختهكانت باش بئ لييره زۆر
نامينيتهوه!. كورسى قهت پهكى ناكهوى چونكه

گشت وهرزى ئەيەوى، بەدبەخت ئىمەين بەم
ھاوينە كى روونەكاته لای ئىمە! خو ئەمسال زستان
ھەر نەبوو! پىرى دووگورسيان ھىنا. يەك رۆژ
لیرە نەمانەوو بە پىكابى لەگەل ھەندى شت و مەكى تردا
بردیان بۆ بازیان.

- بازیان بۆ؟!

- چاىخانەيەكى تازەيان کردۆتەوو.

- من ھەز لەدەرەوى شار ناکەم!

- بەلام كى گوئ ئەداتە ھەزى ئىمە. ھەر بۆ ئاگادارى

خۆيشت. بەر لەمانگى كورسيەكى وەكوو تۆيان ھىنا،

بەبالا و رەنگ روويش کوت و مت ھەر لە تۆ ئەچوو.

ئەزانى چى؟! بردیان بۆ مەيتخانەكە! ئەى چۆن!

جا دەرەوى شار خراپە يان ناو ھۆلى مەيتخانە؟

- چىيە؟! ئەتەوى بمانترسىنى؟!

- ناتترسىنم!. بەلام ئەمەوى پىتبلیم خراپ

ھەيەو خراپتریش. ئەى وانىيە؟!

- نازانم چى بلیم! ھەر بەم ئاخىرى عومرەوو نەبين

بەمەسخەرەى مردوو شۆرو مەيتەوان و مەيتەرەكان باشە!

ئا بەمجۆرە

مەزات ھات و مەزات پۆيشت و پىرى ھات و گەنجى پۆيشت و

منیش لەناو ئاپوورەى شپكەوپرکەدا و لە بازارپىكى

بىگۆيدا خۆم بينیەوو چاوەرپى چارەنووسم بووم

بهلام ئەمەوئى ليرەدا بوەستم و
 بگەرپمەوہ بو دواوہ،
 بو شەرى بەردەرکى سەرا.
 کورسپەگى سەرپەر: ببوورە قسەگەشت پینەبەرم. باشە
 لەشەرى بەردەرکى سەرادا تۆ لەکوئى بووى؟
 کورسپەگە: ھەر ليرەبووم! بوچى؟!
 کورسپەگەى سەرپەر: چونکە ئەبوایە لەویەوہ دەست پینکەیت!
 کورسپەگە: مەرج نییە! لەم ساتەوہختەوہ ئەگەرپمەوہ
 بو ئەوسا. وەك پيشتریش خۆم پیموتن من دووجار
 ليرە بووم. جارى يەگەم ئەوسا گەنج بووم. دواى شەشى
 رەشى ئەیلولیش، ھەر ليرەدا. دايان بە سەرمانداو منیش
 لەگەل چایچپەگەمدە گىرام، بەخۆپایى دايانم بە
 وەردیانى، وەردیانیش فرۆشتمى بە دەلالى لەناو بازار
 ئیتر بەو جوړە وەك گویتان لە حیکایەتى ژيانم بوو
 خاوەنەگەم وایزانیبوو من نەماوم. ئاخىر ئەمیش ھەر وەگوو
 خۆم ھەورامیپە. زۆر گەرپابوو بەلام منى نەدۆزیبوو
 دابراڤانەگە دريژبوو زۆر دريژ بوو. تا گەیشتمە مەزاتخانەو
 تەنیشت عەلادینە ھەلەوەرەگە. لەوئى رۆژى ھەر بە ریکەوت
 چایچپەگەى جارانى جارائى منى بينى و ناسیمپەوہو
 کرپمپەوہو منى ھینایەوہ ئیرە!
 کورسپەگەى سەرپەر: سەرەتات کرد بە کوٹایى؟!
 کورسپەگەى تر: با چیرۆکەگەى تەواوکات!

كورسيه كه - دهست ئەكاتەو بە گێرانهووی بیرهوهریه كانی -

وهكوو وتم من ئەو دەمه

كورسيه كی ههزره كاری خوین گهرم بووم

نه له مشار نه له بزمار نه له ئاگر نهئهترسام

زۆریش نهبوو هاتبوومه نیو شارهوه

ههر لیڤه بووم

هه مووی پینج رۆژ بوو كه ئەیلول

دهستی گرتبوو به قهدی ئەو ساڵهوه.

دهستی ئەیلول

بوونی گول میخه كی "وهیس" و

بوونی گوڵه عهتری "نالی" و

دارمیوه كهی مائی "سائب"ی لیئه هات.

گه ره كه كان رستی بازنی شووشه بوون

له دهستی سه یمانیدا و دنیا بچوو ك.

هه مووی پینج رۆژ بوو كه ئەیلول

له بناری ئەو ساڵهوه

خل بووبووه بو میڤرگه كانی جووله كان

هه موو شتی له "با" یه كهی كانی باوه

تا ئاسكه كانی كانیسان

ته پته ر بوو بوون به گۆرانیی و دهنگی ره شۆل

به بارانی ئەو قهتارهی..

له ناو دلۆپی سه وزدا

چرا بوون و له شهوانی ئەم شارەدا دائەگیرسان.

رۆژی شەشەم بەیانیی بوو

جادهو بازارو قەیسەری

چرپە چرپیکی سورباویان تیا تەنییەو

بالی چرپە سات لەدوای سات گەورە ئەبوو

"با" ئەپێردو گشەیی هەواڵ هەتا ئەهات

بەرینتر و تیزتر ئەبوو.

یەگەمجار بوو له ئەشکەوتەو هوارو

له شاخەو، له خێلی ئەسپەکانەو

ئازادی بیته خوارەو

بۆ سەر جادهو

دەنگ هەڵپێ کتییی شار!

رۆژی شەشەم له پێکدا

ئیت سامالی ئەم شارە

وەک ئاوینە هاری کردوو کەوتە خواری و

وردو خاش بوو

لهو شەقامەیی ئەوبەرەو

هەتاو سەرتاپای خویناوی و

سەرا گولخەنی دۆزەخ بوو ناگری گرت و

قشله بوو به قشلهی مەرگ و

دوو کەل چوو چاوی خواو، قرمە ژن بوو.

پرسیار وەکوو مندال کوژراو

خهون وهكوو شيعر كوژراو
ئاو ليايى ديدى هات و
ئهم په نجه رانه كوڤر بوون و
ئهو دهر گايانه كه پوون و
چه ندين دره ختيش له بهرى ئه و به ره و
بو ئه مبه ر و يان سهر به ره و خوار هه لاتن!
ئهو پاييزه، له بهر سهر
زريكه كه ي بوو به گهرده لوولى شين و
فرميسكه كانى به گه لاو
گه لا كه وتنه سهر برين و بوون به چرا.
قرمه ژن بوو.

من ليره وه چاوم ليوو
هه ندى په پووله پاييزه
هه لاتوو له دهس باگزه ي حكومهت و
هه ندى له شيعرى "بيكهس" و
دوو سئ مه قامى "ره شول" و
چه ند دارىكى "سه عيد دارتاش"
خويان كرد بهم دالانه دا
من خوم بينيم

په پووله كان بوون به وشه و
مه قامه كان بوون به جوگه و
شيعره كان بوون به بالنده و

دارمگانیش بوون به داری

خۆرو ئالا!

ئەو رۆژە من پېرېووم لە تەم

خەم لەسەرم دانیشتبوو

ئەو رۆژە من ئازارېووم و

تیغ لەسەرم دانیشتبوو

ئەو رۆژە من هەلئەقرچام

گپ لەسەرم دانیشتبوو

هەر ئەو رۆژە

وەختی کە ئیوارە داھات

لە جیبی زەردە، ئاوی سوور ھات و بە چایچی و

بە وەجاخ و بە سەماوەرو بە پیاڵەو ژیرپیاڵەو

هەر ھەموومانى داپۆشى.

- ئەو رۆژە ئەم شارە کەوتە ناو بیژنگی قیژەووە پووناکیی

لە دەستی بەیانى بەربۆووە پەرشنگیش وەك گەلای ھەلۆماریو با بردی.

- بەلام تۆ نەتبینى ھەر لە ژیر ئەو جەستەى خەزانەو

ھەر لە بن خەمانى سروشتا. ھەمان سات. ساواپەك

لە شیوەى ھەلالەو بەیبووندا ئەپسكاو، زرنگەى

دوا رۆژی لەودیوی بیستنى ئیمەوہ ئەھات و ئەگەیی.

ئەمجارە لەزارى كیوہوہ من نەبووم بە ھاوار. ئەمجارە

من زارم پەنجەرەى كتیپ و ھاوارم شەقامى

دریژی ناو شار بوو!.

- جيم نه ديوه؟!

چهندين نه وهى جيا جياى كورسيم بهرپرکردو
خوم مامه وه. چهندين دهرگاي خانينم دى.
چهندين ميژى بهرتيل خورو گهل ته پلهكى بيبارو
چهندين شمشالى دلدارو چهند ته خته بهندى بيئاگا
له نازارو چهندين كه مانچهى عاشق و چهند قهله مى
لانه وازيش. گوجانيك هه بوو دوراو دوور
من نه مناسى نه و گوجانه خاوه نه كهى برد هه تاكوو
سهر هه لديرى و كه مهى خوى له دهست دهرهيناو
نه ويش بو خوى كه وته خواري. په نجه ره م ديوه
له گهل دز شهريكبوون و ره فم ديوه كتيبي خوى
داوه به گرت. جاريك چوار چيوه تابلويه كه دهستى
چووه رهنگه كانى و گشتيانى كوشت. درهخت هه يه
به دهستى خوى ناگرديني و گر بهرئه داته بيشه كهى.
به لام درهختيش هه بووه
له سهر بنچكيكى نزار، له سهر حهقى هه لافه يهك⁽²¹⁾
كه وتوته شهري ته وره وه
هه تا به پيوه مردووه.
شه م ديوه، له سهر مافى، چهند سه ملى گوله گهنم
چووه به گز كيلگه يه كدا و په نجه كانى له سهر سنگى چه فاندووه.

⁽²¹⁾ هه لافه: چه كه رهى گيا.

خۆم نەمدیوہ بەلام ئەلین پردی بووہ:
 ئەو وەختە ی پشتی شکاوە
 دووسی ریبوار لەسەری بوون
 پردە بەدەم نازارەوہ نالاندویتی و خۆیگرتووہ
 تا ریبوار پەریونەتەوہو
 ئینجا ئیتر خۆی کەوتووہ.
 بیرتان نەچی! درۆزترین کورسی ناو دنیا کورسی
 دەسەلاتە. نازاترین کورسیش، کە دەگمەنن و
 ژمارەیشیان ئیجگار کەمە. ئەو کورسیانەن ئەوین
 پرسیار بکەن و بەگومانن و ھەموو جۆرە چارەنووسی
 قوبول ناکەن، تەنانەت تیاشیاندا بووہ، راستەوخۆ،
 چۆتەوہ بەگژ خوای دارتاشدا!.
 خۆم نەمدیوہ، بەلام ئەگێرنەوہ ئەلین:
 لەبەر ئەوہی کۆلەکەئەبەک بەزۆر ئەیکەن
 بەستوونی ھەرە گەورە سەربازگەئەبەک
 نیوہ شەوی بەھاوکاری کاریتەئەبەک
 شان لەژێر بینا دەردیئەو
 خۆی ئەکوژریو
 سەربازگەئەبەک شەوئەروخینئەو
 کورسیەک ھەبوو ھاوڕێم، ئەسمەری بوو، خەئکی کەرکوک،
 کوری دار لیمۆئەکی شۆرپجە. نیشانەکی گانی خورمائەک
 بەروومەتی راستیەوہ بوو. ھەر بازوویەکی لە ملی ھەر

يهكېكمان ئەستورتر بوو. قاچەكانى پتەو پتەو،
 دوو فەردە خوڭيان ئەدا بە شانباو كەچى نقەى
 بۇ نەئەكرد. رۇژى نايب زابتيكى رەش رەش
 ھات و لە دوورەو دىنارىكى بۇ چاچپەكەمان فرېداو
 ھەلگرت و، ئىتر كورسىمان ئى ونبوو، ھەتا چەند سالى
 نەمدىەو، وەختى دىمەو زەرد بووبوو، بارىك بارىك ھەناسەى سوار،
 ھەر ئەيتوانى مندالىك بگرىتە باوەش.
 ماچمكردو وتم ئەرى بەراست تۇ چىت لىھات؟!
 ھەر ديار نەماى، نايب زابت تۇى برد بۇ كوى؟!
 وتى لىگەرئ نازانى چىم بەسەرھات، ئىتر ئەوسا
 گىراپەو، چۆن چەند سالى لە ناو ژوورىكى تارىك و
 زۆر نسرما، داياناوەو، كرددوويانە بە كورسى ئەشكەنجەدانى
 ژىر بەندەكان. شتى واى ئەگىراپەو پىاو بەنج ئەبوو.
 ئەيوت: رۇژى واى تىئەكەوت لە ناو خویندا شلپەم ئەھات
 رۇژى وايش ھەبوو، من جەستەم، دەست و قاچم،
 ھەمووى ھەر سلك و واىەرى كارەبا تىيان ئالابوو.
 جارى وا ھەبوو ئوتويان گەرم گەرم لەسەر پىشم بەجىئەھىشت.
 ئەيوت: زىندانىم ئەبىنى وەختى لەسەرم دائەنىشت
 زۆر رپوئەو بچكۆلەبوو، كە چى نە شىشى داخ و نە
 كارەبا و نە بوتل و نە پشیلەى برسى ناو گەل و
 گون و نە چەكوش، نەيان ئەتوانى، يەك ناوى
 ناو دەروونى لىدەربىنن. كەتەو زلى وايشم ئەدى،

به شکل و ناوقەد، لە مامە دارەبەن و خالە
 دارتووەکانەم ئەچوون. کەچی بەرلەوادی لەسەرم
 دابنیشن، ھەر کە ئوتۆگەیان ئەدی چۆکیان ئەشکاو
 چییان لابوو ھەئیان ئەرشت. دواییش بە چرپە پێی وتم:
 - تکایە با ھەر لە بەینی خۆماندا بێ - لەسەر من بوو
 ھاوئێکی "ھەیدەری" یان
 جنی و جنی و بەلام تاکوو بوو بە قییمەیش ناگام لێبوو پێئەگەنی!
 کورسیەگەیی سەر پەر: بەلام تۆ ھەر باسی کوردە کورسیت
 کردوو نەچوویت بەلای گەلانی کورسی دنیا!؟
 کورسیەگە: بەداخووە من نەچوومەتە ھەندەران.
 کورسی غەیرە کورد ناسم، لەگەڵیاندا نەژیاوم.
 بەلام جارێک ھەر لێرەبوو، کورسیەک ھات،
 بە بیچم و ئیسک و رەنگ و روو لە کوردە کورسی
 خۆمان نەئەچوو، ئاخەر ئیمە، وەک ئەزانن زۆربەیی
 زۆرمان کورتە بالاین ئەو درێژو موو زەردیش
 بوو. لەگەڵ بیست سەماویری وارشادا، ھەر بە
 پاپۆر، لە رێی زەریای قەزوینەو، گەیشتبوونە
 ئێران و، لە ئێرانەو بۆ ئێرەو، بەو پلانەیی بگاتە
 مائی شابەندەر، بەلام لەرێگا ونبوو بوو، وەکوو
 وتم، تا ئەو رۆژەیی پاسەوانانی شابەندەر، ئەگەرین و
 لەم چاپخانە بچووکەدا ئەیدۆزنەو، یەخەیی
 چاپچێگەم ئەگرن و لەدواییدا ئەیبەنەو.

كورسيه كەي سەرپەر: باشە چۆن لە يەكترى ئەگەشتن؟!
 كورسيه كە: ھەردوو كمان كەمى فارسيان ئەزانى.
 بەلام ئەو زۆر خويندەوار بوو. چوارپنج زمانى
 ئەزانى و جگە لەو ھەيش "بەشى زانستە دارستانى و
 كورسيه كانى" لە زانكۆى وارشۆ، تەواو كەرد بوو.
 من لە زمانى ئەو ھەو بە يەكەمجار ناوى گەلى
 كورسى بە ناوبانگى ئەم دنيايەم بيست و زانى.
 ھەكوو كورسيه لە خۆباييەكەى ناپليۆن، يان كورسيه
 جوانەكەى چيخۆف كە بە داخەو ھە سەيل كوشتى.
 يان ئەو كورسيه رۆماننووس و قومارچييەى
 كە سزاوتوانى نووسى. يان قەنەفە كوژراو ھەكەى
 پوشكين، يان ئەو كورسيه پيرەميردەى
 كە بۆ دواجار لە ويستگەى شەمەندەفەردا تەنيا و بيكەس و بيدالدە
 رۆحى دەرچوو. يان ئەو كورسيه شاعيرە مەزنەى لە ھەبەشە
 بە ئاوارەيى قاچيان بپيەو ھە. يان كورسيه شيتەكەى مۆپاسان.
 يان كورسيه كەى مادام بۇفارى كە دووسى جار راپيچيانكرد
 بۆ مەھكەمە. زۆر و زۆر زۆرى تريس!
 كورسيه كەى سەرپەر: باشە تۆ پيئوايە كورسيه كانى
 دنيا ناگايان لە كورسى كورد زمان بيئت؟!
 كورسيه كە: ھەموويان نا. بەلام كورسيه
 باشە ئينسانىيەكان بۆ نا؟! ئەى ھەر كورسيه كى

مهنگۆلی نه بوو، ویستی مهسهلهی هه موو درهخت و دارو
 تهخته کانی ئیمه بهریته ناو کورسیه کانی
 کۆمهلی نه تهوه یه گگرتوو هه کانه وه!
 کورسیه که ی سهرپه پ: به لام ناخر له دوا ساتدا
 په شیمان بوه وه!
 کورسیه که: راسته! ئه وه کورسی دهسه لات
 په شیمانی کرده وه. ئه ی کورسیه سداره سپیه که ی
 نه هرو؟ ئه ی کورسیه تورکه که ی ئیسماعیل بی شکچی!
 ئه ی کورسیه عه با به شان که ی لیبا؟ ئه ی کورسیه
 مییه که ی فهره نسا؟ له م لاو له ولا کورسی تریش.
 کورسیه که ی سهرپه پ: زۆر سوپاس، به راستی ماندوو مان کردی.

چه ندین نه وه ی جیا جیا ی کورسیم به پیکردوو
 خۆم مامه وه. چیم نه دیوه و کیم نه دیوه.
 چه ند جار "ره فیک حیلمی" م دیوه.
 چه زی له چایخانه نه بوو، دانه نه نیشته
 به لام نه گهر بیویستایه هاورپیه ک
 یان ناسیاویکی ببین
 ههر له بهر ده رگای ئیمه دا ئه یبیین و
 ههر لی ره دا پیکته گه یشتن،
 وه ختی خۆیشی ههر دوراودوو، له وه به ره وه
 "حه مدی" م دیوه.

پياوى بۇشناخى وا كەم بوو
 بىر واتان بى ئەو شېخ مەحمودى حەفیدە
 لەشیرەگانى ئەترسا!
 لەبیرمدى، بەيانىيەك، سەلام لەسەرم دانىشت و
 دوو سى چوارینەى خەيامى كرد بە كوردى.
 لەبەردەمما "خاللەپەجەب" نوكتەيەكى گىراپەو
 دەرگای چایخانەیش پیکەنى.
 جارێك بلە ھەر لەسەر من
 نامەى بۆ سوجادى نووسى.
 لەبیرمدى، "گىو" لە ھەولیرەو ھات و ماندوو ماندوو
 گەییە ئیرەو کامیرایەك بەشانەو
 ھەر ھەوالى شاعیرانى لەچایچەكەى من ئەپرسى.
 "بەختیار زۆرەر" یش جارێك
 سدارەكەى لەسەر شانى من بەجیھىشت.
 "مەحمود جەودەت" نیوەرۆیەك
 ھەر لەسەر من خەوى لیکەوت.
 جگەرەكەى بەداگیرساوى كەوتە ناویاوشیەو
 ناوكى سوتان و داچلەكى.
 ھەر لیرەبوو، ئەوسا منیان لەسەرى سەرى دائەنا.
 جارێكیان گەنجىكى بزىۆ، كە ھەر ئەتوت كەلەشیرىكى چاوشىنى
 پۆپنەرەشە، ھات و
 لەسەر من دانىشت و كەوتە قسەى دانار دانار

سىحرئ له وشه و دەنگيا بوو وهك موگناتيس رايئه كيشاى
 من لهوه و پيشتر نهمديبوو. كه ئه و ئه دوا ئه وانيتر
 ههر ههموويان دهم داچهقاو كپ ئه بوون و گوپيان ئه گرت
 له كورسيه كهى لاي دهسته راستمه وه پرسى: ئه مه كييه؟!
 وتى: سهيره چؤن نايناسى: ئا ئه مه يه ره فتيق چالاك!.
 ديسان وتى: چاك له بير مه جاريكيان منيان هه لگرت و
 برديانمه مه كتبه بي "غازى". ئه م چاوشينه له سه ر
 شانؤ، بوو بوو به گوئى خويناوى!
 رؤژيكي تر، نيوه رؤيه ك، هه روا بؤ چهند ده قيقه يه ك
 ته خته كانم ئاراميان له به ر هه لگيرا، ههر ئه وه نه بوو
 له بزمار ياخى نه بن و ههر به كه يان به لايه كدا هه ئنه يه ن و
 هه رانه كه ن. هه روا بؤ چهند ده قيقه يه ك. به كراسيكي
 جاوه وه، ساله شيتم له سه ر دانيشت. به ردئك له ناو
 قولى مشتيا. به لام دوايى به ودى باش بوو له پريكد
 هه ستاو رؤيشت و چايه كه يشى ته واو نه كرد!
 ئابه مجؤره
 كورسى رؤشت و كورسى هات و
 شيت ئه رپؤيشت و شيت ئه هات و
 جاريكيتر بير منايه لي ره بوو يان له ناو بازار.
 ئيواره بوو، پياويكي ئيجگار شيرزه، ده ست و پل و
 له ش بؤياوى. هات و له سه ر من دانيشت و فلچه يه كيش
 به ده سه ته وه. دووسى جاري فلچه ي به سه ر پشتما هانى و

لەدوولاوە رەنگی گۆرپیم، ئینجا لەسەرم دانیشت و
 کەوتەقسە. لەحەمامی سورەتەو، ئەو هاتبوو. ئیتر زانیم
 وینەکیشە و ناویشی "حەسەن فەلاح"ە!
 رۆژیکی تر، دڵم پڕبوو، هەرچەند ویستم خۆم پراگرم
 بەلام بەراستی نەمتوانی و ئەوسا دامە پرمەمی گریان. من
 کورسییەکی عاتیفییم، زۆرجار کە تەنھا خۆم ئەبم و
 کەس دیار نابێ ئیتر بۆ بەختی خۆم ئەگریم. ئەو گریانە
 وەك هەناوم بشواتەو وایە. بابیمەو سەر قسەکەم
 ئەو رۆژە بۆیە زۆرگریام. "گۆران" لەدوای مەرگی
 هیوا هات و لەسەرم دانیشت و، لەو بەریشەو "بیكەس"،
 ئەویش شیعری "هیوا"ی ئەخویندەو. نەك هەر منیش،
 چاوم لیبوو، هەموو کورسیەکانی ترو، چاوی زەردی
 سەماوەر و چاوی قۆریی ئەسفەهانی و تەنانەت دووچاوی
 وشکی وەجاخەکەیش پڕبوون لەئاو!
 کورسی هەیه نەفس نزم، هەر کەس لەسەری دانیشی،
 جا خوای ئەکرد جەللادیش بی، شەرمناکاو، بەدەمیەو
 پینئەگەنی. رۆژی وا هەیه سەدان کەس دینە سەرم و
 بەلام من دڵم بەکەسیان ناکریتەو. جاری وایش هەیه
 یەکیك دئ و من حەز ئەکەم هەرگیز لەسەرم هەلنەسی.
 ریکەوتوو بۆ چەند رۆژی، چاوی لەرپۆ بووم، ئەو کەسەبی
 خۆشمەوی. هەزارەکانم خۆش ئەوی، چونکە ئەو
 وەختە لەسەرم دانەنیشن، زۆر سادەن و فیزلینادەن

لەژېرەوه شەق لە لۆلاقم ھەلنەدەن. بەلام ئەوانەى
ئىجگار زۆر ماندووم ئەكەن، دۆمىنەچىن، ھەر ھەلناسن.
جگەرەكېشى وايش ھەيە، تەواو ناخۆشيانکردوو، قەيناكا
وتمان شاعىرە، بەلام ئەو شىركۆ بىكەسە ھەتا ئىستا
لەسى چوارلاو قۆلى سووتاندووم! لە ھەمو شتى ناخۆشتر،
دىمەنىكە گەلى جار بۆ خۆم بىنيومەو زۆر خەفەتم
پىخواردوو. ئەو داموانەى ھاتوون و دانىشتوون و
پارەى چايشيان پىنەبوو!

ئابەمجۆرە

دنیا رۆيشت و دنيا ھات و

بازنەى شەو، بازنەى رۆژ

سورانەو، كورسيەگىش لە ناويانداو

لەگەلىاندا خولايەو و خولايەو

ھەتا گەيشتە ئەم ساتە.

"قەنەفەكە كە تا ئەوكاتە نوستبوو لەدەنگى كۆكەى كورسيەك خەبەرى

ئەبىتەو"

كورسيەكەى سەرپەر: "روونەكاتە قەنەفەكە"

ئەستەموول خۆشبوو!؟

قەنەفەكە: ماندووم. ماندووم! تۆ نازانى رۆژى

پىشوو كابرەكەى كەتە جگە لەخۆى

فەردە شەكرىكېشى لەسەر دانابووم.

كورسيه كە: وا كازيوە خەرىكە لە رەشايى شەودا تالە
 زيويىنەكانى پىرچى خۆى وردە وردە بەر ئەداتەووە لەپاش
 تۆزىكى تىرىش بەدلىيايىيەو پەنجەرەى هەتاوى رۆژىكى
 تازە ئەكاتەووە. من يادەووەريەكانى خۆم بۆ گىرانەووە. شەوى
 داهاووويش گوى لە براى ئازىزمان كورسيه سەنەيىكە
 ئەگرىن. من دوا قسەم ئەوويە وەسەيت ئەكەم هەر
 وەختى مردم و ئيوە ليرە بوون بەسوتىنن بۆ ئەم كارەيش ئاگرى
 وەجاخەكە يارمەتيتان ئەداو پىموتوووە.
 ئەوسا خۆلەميشەكەم بکەن بەسەر هەر عەرزىكدا
 كە لە هەناوى خۆيدا تۆوى ژيانى بۆ رىسكانى درەختى تازە هەلگرتوووە.
 لە دواييدا سوپاس بۆ گوگرتنتان

*

منى نووسەرى ئەم دەقە لە زەمانى كۆلىراکەى
 بەعسياندا، وەكوو زۆر شيعرو چىرۆك و شانۆنامەو
 پەخشانى تر، وەكوو زۆر خۆشەويستى بىدالەدە،
 گەلى گۆرانىيى راوناو. گەلى پەپوولەى پايىزە،
 روومكردە شاخ و دەربەندى ئەستىرەكان. لەويشەووە
 وەكوو بالندەى كۆچەرى يان هەورىكى سەر هەلگرتوو
 گەيشتمە ناسۆى هەندەران. بۆ چەندىن سال غەربىيى
 بوو بەهاوسەرم، نامۆيى بوو بە ناوونيشان. هەموو جارى
 لەو دوورەووە كورسى چاپخانەكەم بىر بوو لەخەويشما

ئەچوومەلای يان لەسەرى دائەنیشتم. خەویك چەند
 سالیکی خایاند. منى نووسەرى ئەم دەقە وەختى گەپامەو
 لای شار، ئەمنە سوورەكە كەوتبوو دەست دارهەنار. بە دالانى
 ناو سەرادا "ئەى رەقىب" پياسەى ئەکردو، لە حامیەيەيش
 خوينەكان بووبوون بەچرا. گەيشتمەو لای دارهەنار. خەون
 ھاتبوو سەرجادە. لەسەر شەقامى مەولەوى باوھشمکرد بەبارانە
 سەوزەگاندا. لەسەر "كاوہ" موھەرەم محەمەد ئەمین" م بىنى و
 تىر ماچمکرد. لە بەردەم باخى گشتيدا "شاكىر فەتاح" بەرەو رووم
 ھات، گولەكەى يەخەى خۇى دامى و پىشى وتم: "عبدالخالق"
 لەھەوليرەو ھاتووو بۆت ئەگەرى و زۆریش سلاوت لىئەكا!
 لەبەردەم ئىنزیباتخانەكەى جاراند، چوار پىنج ھەزار
 چۆلەكەو پەرسىلكەو، كەرويشك و سمۆرەو كارمامزو
 جوانوو، كۆبووبوونەو. لەناوھراستى ھەموويشياندا،
 "كەمال سابىر" سواری ئەسپىكى سپى سەرخۆش بووبوو.
 ئەسپەكە مەست و چاوى راستى بۆ ھەئەئەبەردرا،
 "كەمال" يش بە دەستىك جەلەوى ئەسپەكەو بە
 دەستەكەى تریشى، ملی چارەككى "فەل" ی گرتبوو.
 ناوبەناو قومىكى لە فەلەكە ئەداو، ئىنجا نوكتە لە دواى
 نوكتەى بۆ ئەو ئاپوورەيە ئەگىراپەو. ئەوانیش
 بە بال و بە دەنووك و بە گوچكە چەپلەيان بۆ لىئەدا،
 ھەرا بوو ھەرا، بووبوو بە كەرنەفالى پىكەنين. لە
 "تووى مەلىك"، پەيكەرەكەى كاوہى ئاسنگەر بەخوى و

چەكۆش و بەركۆشەكەپەووە لەسەر سەكۆكەى ھاتبوو
 خوارەووە لەناو خەلكەكەدا ھەئەپەپەرى. بەلام لە
 ھەلپەركەى ئىستای كوردى نە ئەزانى و، مامەپەشە
 چوو بوو دەستىەووە فەرى ئەكرد چۆن ھەلپەپەرى.
 لەسەر منارەى مزگەوتى گەورە، حاجى "لەق لەق" يەكەم بىنى
 وىردو تەزىبىح و بەرمالى خستە لاووە كەوتە سەماو
 بایكى كرد بە گىتارو ئىتر كەوتە موزىك لىدان. لەسەر
 جادەى سابونكەران، سى چل ژنە قەلەپەشكە،
 ئاگرىكى گەورەيان كوردبوووە يەك لە دواى يەك، عەبا و
 حىجاب و پارتىوۆ مانتۆكانيان لە بەرى خۆيان داكەند و ھەرھەموويان
 فرىداپە ناو ئاگرەووە ھەتا تەواو تەواو سووتان.

ھەر لە تەنىشت ئەوانەووە، سى پىاوى ناسراوى ھەمان جادە و گەپەك، دەم
 بە خەندە، راوہستابوون. ھانىيان ئەدان و چەپلەيان بۆ لىئەدان. يەكەمىيان
 بە دەنگىكى گر، قەسىدەپەكى شىخ نورى شىخ سالىحى ئەخویندەووە، كە لە
 بەيتىكىا وائەئى "دايگرن، توخوا فرىپەدن بىخەنە تەندووورەووە/ حەيفە
 رۆژى روون ئەنەنە ناو شەوى دەپچووورەووە!" دووہمىشيان ھەمان شىعەرى
 بەخەتەكى جوان و گەورە لەسەر لافىتەپەكى درىژ
 ئەنووسى. سىھەمىشيان دوا نوكتەى لەسەر مەلا دالاشى ئەگىرپەپەووە و
 نمرەپەشى بۆ ئازاترەين ژنە قەلەپەشكەى ئەو كەرنەقالە دائەنا. ئەو سى
 پىاوەپەش: نەجمەددەين مەلاى كەشتى نووح و خالىد زامدارى خۆشوووس و
 مامۆستای ماتماتىك عومەرى عارف قاپ پەش بوون!
 لە كانىسكان، ھەر لە سەركانىيە جوانەكەى، لەناو پەووە

كەل و ئاسكەكاندا كېم بېنيەوہ؟ ئاي خودايە! خۇ ئەوہ
 "نورى حەمە عەلى" يە، رانكوچۇغەى گولى ژالەو،
 پىشتىنەكەى لە گىلاس و سەروقتى گولەباخ و جووتى كلاشى
 ھەورامىش، كىرديوونى بەسەر پىوہو، ئەويش ھەر سوور!
 كەباوہشمان بەيەكدا كىر ھەزار پەپوولەى رەنگاوپرەنگ تىمان
 ئالان. ئاي نوورى گيان! سەرتاپات سوور ئەچىتەوہو
 بووى بە ياقووت. لەكوپوہ بۇ كوى نوورى گيان؟! نوورى
 وتى: لە ناديارەوہ بۇ ناديار، بەلام تۇ لەوہيان گەرى،
 باشبوو دىمىت، پرسىارىك ھەيەو شەوو رۇژ ھەر لەگەلما
 ئەگەرپىت و ئەويش بۇتە مەراقىكى سوور خەوى سوور
 لە سەرما ئەسورپتەوہ. پرسىارەكەم ھەر ئەوہيە: بۇ منيان
 كوشت؟! بۇ؟ بۇ؟ بۇ؟ من خەرىكبوو شتىك بلىم. لە پرىكدا ھەرچى
 كەل و ئاسكەكانە ھاواريانكىرد: غەدر، غەدر، غەدر

ئىتر ھەموويان لەگەل "نورى" دا وەرچەرخان و
 روويانكىردە ناوگردان و لەچا و نىبوون!
 لەسەر جادەى سەھۆلەكە، چاوم لىبوو، سەرەت
 سەوز و دوو تاوس و توتىەك و دوو سى ئاسكى رەنگالە،
 "ۇرك شۇپ" يىكيان دانابوو بۇ قوتابيانى قوتابخانەكەى
 "لەيلا قاسم" و فىرى وىنەكىشانىان ئەكىردن. دووراو دوورىش، چاوم لىبوو،
 "سەلامى مەلا سابىر" ىش لە قوتوويەكى نەخشىندا نوقل و شىرىنى ئەگىرا.
 لە خوارەوہ نىزىك مزگەوتى خانەقا، سابىرىنىكى چەك بەشانىان

نیشاندام، وتیان ئەمە لە خوتبەگەى رۆژى جومعهى
رپوردويدا، وتويهتى هەرچى ماكهوو هەرچى مريشك و
كۆترى مېيه، ئەوانهى دهنوك سوور ئەكەن، قاچ و
قوليان روتتەكەن و كراسى دريژى پەرلەپپيان نە
پۆشيووه وهك عەلەشيش مانتۆگانيان لە بەرناكەن،
هەموو كافرى موتلەقن، مەلا سابرين لەبەردەمى
مايكرۆفوندا، فەتوايهكى دەرکردوو، خوینی هەموو
ئەو قومرى و كوكوختى و بولبولانەيشى حەلال كرددوو
كە سالۆنى قزبرينيان كرددۆتەوهو ياخود هيلانەيان
نزيك زەنگى كلئيساكەى گەرەكى گاوران و
لەسەر بورجەگەى داناوه.

هەر ئەو رۆژه چوومه بەردەم چاپخانهكه. چاومگپرا، كورسى تازەى
زۆرم بينى بەلام كورسيهكەم ديارنەبوو. سۆراخمکرد. شلەزابووم
دەرگای چاپخانهكه وتى: تۆ بەشوین كيدا ئەگەرپى؟! وتم بەشوین
كورسيهكى ئا لەو جۆرهو، قەنەفەيهكى عوسمانى و،
كورسيهكى خەلكى سنەو نايانبينم. وتى كاكە تۆ ئەئى چى؟! لە گوپى كام گادا
نوستبووى. زۆر دەميكە، هەشتاكان بوو، وهستا ئەو كورسيه و كورسيهكى ترو
قەنەفەيهكى عوسمانى، بەخشى بە ئاوهلزاواكهى خەلكى دەوروپەرى كفرى.
بەداخهوه جارېكىتر ئەو كورسيانهو قەنەفەكه بەدووچاو
نابينيتهوه! بەداخهوه ئەوانيش لەگەل مام وهيس و ميمكه

خه جي و، ئاوهل زاواو، گورانيهكي عهلي مهردان و جامانهكهي خوداداد
عهلي و چاگه تيكي "ئه ئيري" دا. دوور دوور، دوور دوور،
سهر به ره خووار هه موو بران، ئه نفالكران!
چاوم له خاليكي رهشدا، چهند چركه يهك
بوو به په ره سيلكه ي قه تيس.
ئه و وهخته ي سهرم هه ئيري
په ره سيلكه م بلند فري و
له ته ختايي سامائيكدا هه وريكم دي
كه له شيوه ي "كورسيه كه دا"
هه مان كورسي
نزيك به باره گاي خودا، دانرابوو
چاوه پروان بوو، به ئيجگاري
ئازادبي خوي بي و له سهري دابنيش.

سله يمانى
2005/5/26

له گولټه وه هه تا سووتوو

"شيعر، په خشان، وټه ټه ده بې، ديمانه"

2006



کتبخانه ډیجیټالی
www.rabari.org

له‌گوڼه‌وه هه‌تا سووتوو

427



له ماله كهي بيزاريدا..!

همديسان، بيتافتهت، چون ژووري
وهرس و قژ بژم، له جيدام.
به ياني له له شما
هه تاوي نه خوځشه و، خه يالم
ته يريکه فريني نوستووو
نه غمه يشي گرموله ي سوچيكي بيده نغي و،
چه قيو ي خاليكي نادياريش ته ماشام.
باويشكي دريژي ديوارو ته نياييم
به رامبه ر په نجره ي چاو كزي
هيشتاكه به پيوه خه والوو،
په رده يه ك.. مل چرچ و يه ك بزهي
دوره وي پي نيه و،
كورسيه ك.. هه ميشه چاوهرپي يه كي كه و
ئهو يه كه يش قهت نايهت.
هه موويان ناهيلن ليفه كه م
له سه ر خه و، هه زي خه و،
جه سته ي خه و لابه رم.
ئيستاكه من نيوهم هه ستاوو

خاوخاوم و لۆكەم و شل شلم و
ئەمجارەيش لە دواو دەستىك دىت
لە ھەور نەرمتر
بۆ مشتى خەويتر
بە پشتا ئەمخات و
بۆلەيەك لە چرپاو
تلىك و، لەسەر لا بەتيلەى قرچۆك و
رپى رپى بووى نىگاوه،
عەلاگەى ھىلاك و بىزارى
بى بەرگى ژنانە، بى رەنگى ژنانە
بى بۇنى ژنانە ئەبىنەم و ئەوساكە
ھەستەكەم گەمىەم و
لە ژىلا كون بووم و
خەرىكم بەرەو بن دائەچەم.
كراس و چاكەت و پانتۆلم
خوارو خىچ وەستاون و بەيەخەى
سپسەلەو، ئانىشكى قوپاوو،
پانتۆلىش لۇلاقى يەككىيان
درىژتر لەويتر.
ھەموويان وەكوو من تۆپەلن تلىبەم
ناو ناخەم ئەگوشن و..
ئەمىستا بەيانىم

وەك قۇم ئالۇزكاو،
 چرچ و لۇچ بىنىم و
 ئەو وەختەى لەجىدا ھەلئەسم
 لەشوشەى شەرابى بەتالى دوى شەوو
 پەشۇكاو لە خەتى رەشنووسى
 شىعەرىكى شىتۆكەو وىل ئەچە!
 ☀
 مائىكى رىش ھاتووى سەمىل شاش
 بىجامەى موقەلەم لەبەرداو
 مەلپىچى لە تەم و گەوالە لە ملداو
 پەلئەيەك لەسەر سىگ دەمىكە بواردووتى و
 ناروات و، دوو قۇپچەى سەرەوەبىش
 مانگ زىادە رۇبىشتوون و ھەلاتوون.
 مائىكى جومگەى لەش داھىزراو.
 بەيانىان لە ناشتا جگەرەو تەنبايى
 پىكەو ھەككىشى و
 لە دەرىش
 تىلاوتل، تەقەتەق
 تەنەكەى خۇلەكەى
 وەك "سەر"ى بەتالى ئەمپۇى بى
 "با"يەكى در ئەيبا بەرەوخوار!
 ☀
 مائىكى نىرىنەى لەش تووكن.

دەنگى گېر .
ھەمىشە ۋەكۈۋ خۇي
سەرمىزى توورەيە .
ۋەكۈۋ خۇي مووبەقى دەرنىگ قوراويى .
چەرچەفى لوول خواردوۋى سەرجىگەي
بە وپنەي مەراقى و
ۋەكۈۋ خۇي كوتومت دۆلابى لاوبالى و
ئاگرى تەمەلى و
ۋەكۈۋ خۇي ھەمىشە ئازارو
پشت يېشەي كورسيەكەي ،
سەرىشەي قەلەمى و
دەم وشكىي كاغەزى و
دووكەلى جگەرەي قەسىدەي .
مائىكى نىرىنە
پىلاۋى بەردەرگاي ھەمىشە نىرىنە .
حاجەت و مەنجەلى نىرىنە .
شوشەي بۆن نىرىنە
رەنگ زىرو پىست گرزو
نە مووروى ملوانكەو
نە گوارەو بازن و
نە بسك و
نە مەم و ستىانى ئەبىنى و

خەرىكە دىق ئەكا ئاوينە!
 مائىكى نىرىنە
 نە (با) ى مى سەرىكى لىئەداو
 نە شەوېك پىرچىكى تىرفە ئەچىتە سەرشانى و
 نە رۇزى گولئىكى موستىلە لە دەرگای ئەدات و
 نە جارى رەفتەيەك
 سەرچۇپى دىپرىكى بۇ ئەگرى و، ھاوارە،
 سىبەرى دەستىكى مېيىنەيش
 دەست نادا لە دەستى!
 دۆشەكى دووكەسى و
 سىسەمى دووكەسى و
 بەتانىى دووكەسى و
 "بەردەوام يەك" سەر" ايش
 ھەر لەسەر دوو سەرىن"
 ☀
 قاوہيەك ئەخەيتە بەردەمى تەنيايىت
 قاوہكەيش ھەر مۇنەو بە رەگەز ھەر نىرەو
 كووپەكەيش ھەر وینەى
 پىاوئىكى راوكەرى لەسەرە.
 بىزارىيت بە پىشتى دوو پەنجە كووپەكە
 بەرەو دوا لائەبات.
 تەنيايىت لەسەر لا دەست ئەبات

بهر پیکهوت گو فاریک هه ئه گری
 ئه ویش هه ر سمیلی سه ره برگی بابر هه
 سه ر دپرو مانشی تی، قایشی
 پیاوانه ی ئه ستووره و
 وشه کان هه ر هه موو وه ک دهنکه
 ته زبیحی ئه بله قی نیو ده ستیان
 بی خیر و
 دووپه ره و سی په ره و
 هه ر پیاوه و مقهسته و
 هه ر ژنه و شریته و
 هه ر نی ره و قو چداره و
 هه ر مییه و نیچیری بی قوچه و
 چوار په ره و پینج په ره و
 هه ر به ژنی دره ختی ئافره ته و
 کلپه دار بو سه مای مردن و
 هه ر پیاوی خه نجه ره و بیده ره به ست
 له که نار ئه ستیرکی خویناوی
 مانگیکی کوژراودا وه ستاوه و
 ئه وه نده و ..
 ته نیاییت ده ست ئه گری
 به شانی ره قه ئه ی پاییزی عومره وه و
 هه ئه سی و دوو هه نگاو له ولاره و

ئەچپتە بەردەمى گولدانى بەتال و
بەلاچاۋ سەيرىكى سىبەرى
ھەلاتوۋى ئەكات و
ئەبىنى: چۆن شىعر لەمالى زمانى
خۇيدا خۇي، غەرىبەو، ئەبىنى
پەنجەرە بە ژوورى نامۆيەو
چوارچىۋە بە وىنەي،
پەنجەي دەست بە دەستى و
شان و مل بە سەرى و
لق و پۆپ بە قەدو، نامۆيە
ژىي گەروۋى بە دەنگى.
ئەو وەختەي گە سەرىش ھەلئەبىرى و
سەعاتى سەر دىوار ئەبىنى،
ئەبىنى: چۆن پرچى دەقىقە
لە چركە گىير بوۋەو
لاي سەعات ھەر شەوۋەو
ئايندەبىش لەتەنىشت دوينىيەو
نوستوۋە!



يەك پياۋى و كەچى شەو لەم مالى بىزارىي و ترسەدا
تۆ ئەكا بە دوو پياۋ. بە دوولەش. بە دوو رۆج
ئەوھتا يەكەمىيان: راکشاۋ لە جىدا خەوتوۋەو

له خهويا وا له دواى تابووتى خۆيهوه ئه پروات و
 دووهميان: ههمان كات، ههستاوه و په شوكاو
 سه رمييزو بن مييزو، هوئل و ژوور، بو رۆحى
 بزرى ئه گه پرى و بيهوده ههر سه يرى
 بو شايى و مائىكى چوئل ئه كات. ئه وه تا
 يه كه ميان له حه وشه ي پاييزدا وه ستاوه و
 ئه وه رى و ههمان كات دووهميان
 به تهنىشت ئه وه وه وه ستاوه و له باوه ش
 به هارى شيعرئى كدا خه ريكه گوئل بكات.
 يه ك كه سى و كه چى شه و له م مائى بيزارى و
 ترسه دا، توئه كا به دووكه س. به دوو
 رهنگ. به دوو دهنگ. ئه وه تا
 يه كه مت له ژوورئ شيعرئى كو ماوه و
 پيرپيره و، ههمان كات، دووهمت،
 له ده رى جوان جوانه و پيگه وه وشه و
 عه شق، له خوئينيا قولپ ئه دات!.
 ئه وه تا، يه كه مت، گيژهنه و به ده ورى
 نادياردا خول ئه خوات. ههمان كات
 دووهمت ئاوئى روه وانه و له سه رخو
 رى ئه كات!. ئه ويان ته م ئه پووشى و
 ئه ميشيان سايه فه. لاي ئه ويان هه ميشه
 بيدهنگى و كرپوون و ههمان كات لاي ئه ميان

ھاوارو زرىكەو ھەرھازەى فوغانە!.



شەوانە ھەتاکوو قەسىدەت دانىشى

تۆيش بەدىار شەمىيەوۈ دانىشتووۋىت

ئەوكتەى ئەوو شەم ئەخەون، ئەمجارە

بىزارىى بە تەپلەى پەشەوۈ، بە خۇى و باوۋشى

مەراقى گەشەوۈ لەوۋىوۋى سنوورى خەمانى

شىنەوۈ دىتەوۈ. تۆيش بى بۇى، ئەو گولۋى

مەراقە ھەئناكەى. چۆن بېرۇى؟! ھەر ئەبى

لەلاى بىت. دانىشتووۋىت. ئەوساتەى بىزارىى

بۇى گولۋى كۆن ئەبى و لە داخدا ئەپەوۋى

بېرات و سەرخەوۋى بشكىنى ئەوساتە

ئەتەوۋى تۆيش ھەئسىت، لەناكاو لەقوتبى

غەرىبىى و بەفرىكى قەترانىى دوورەوۈ

چەترىكى چەندسالەى خەيالۋى

جىماوت، بە خۇى بارانى كوژراوۈ ھەگبەيەك

جىوۋەى خنكاوى ئەوۋىوۈ دىتەوۈۈ سەرلەنوۋى

لەبەر خواى غەرىبان ھەر ئەبى لەگەئىا دانىشى و ھەئەسىت!.



خامۇشىيم پېرپە لە لۇكەى پەشى شەو.

چۆئىتىيم ئاوەدان بە باخچەى سەراب و

تەنىاييم ئاپوورە بە شارى گەورەى خەو!



ئەرپۆيتە ناو باخچەى رەشەوہ
گۆرانىى ھەئوہرىو چواردەورت ئەگرن و
بەكۆمەل ھەر رەنگى كوزراوہو
لەيتدینە پيشەوہ!

ئەرپۆيتە ناو شارى خەونەوہ
بەجادەى دريژى سەرابدا ئەرپۆيت و
لەوسەرى ولاتى تارمايى و
تخووبى مەرگەوہ ديتتەوہ!



ئەچیتە بەردەمى ئىنجانەى كلۆل و بىوازی
سەر قەراغ پەنجەرە. سەير ئەكەى ئىنجانەى
بىوہ پىاو، چەند رۆژە بۆ ژنە رېجانەى
كۆچكردووى، غەمگینەو پرسەدار.
ئىنجانەى ژن مردوو ئەبىنى لە تاوا
بە پەلكى لە قژى جىماوى رېجانە،
لەسەر خۆى، لەشى خۆى، پەخشانى
تەنبايى و غەرىبىى ئەنووسى!
لەویدا ھەست ئەكەيت، مەگەر ئەو،
ئەوہندەى ئىنجانەى ناو رۆخت و
پەلكە گىاي بە ژانى شىعەرى تۆ ھەئقرچى!



لە بنى دەرگاوہ، پەپوولە پايىزەى ئاوارە،

خپيله، هاتوته ژووره ووه لای گولای سهر فهرشم.

په پوولهی بی ئوقره، له گهل خوی، یهک دلۆپ

ئهوینی له چاوی داریکی ته نیاوه بۆ شیعرم

هیئاوه. ئه یخه مه سهر دهستم، ئه یدوینم،

هه ناسه ی په یقیکم ئه یخاته سهر په نجه تووته م و

ئه له رزی و پیم ئه ئی: به ته نیا خۆم نه بووم،

له ریگه، له وگرده، ده زگیران، ده نکه که م،

باره شی رفانی و نازانم ئه میستا ئه و ئه بی

له کوئی بی؟! له وه ختی مژیکما ناگری جگه ره ی

نیو په نجه م پیکه نی و سوور بوه ووه به چر په

پی و تم: ئای خواجه خۆ ئه میس ههر نی ره!



په رداخی گول گولیی لیو ناسک، تاقه می،

ئه م ماله. هه موو رۆژ سی چوار جار له ئاوی

رۆحی خوی، لیوی خوی، ئه دامی. که دهستم

ئه گه یشته که مه ری شوو شه یی، په نجه ی دهست

ئه بوونه چۆله که ی سهر خۆش و ده میشم به کانی.

به لام ئاخ هه زار حه یف، ئه مر پۆکه نیو ره پۆ

ئه و وه خته ی که ئه یویست خوی له بهر به لوعه ی

مووبه قدا بشوات و دوا ی ئه وه بی بۆلام. به ئه نقه ست،

کیردیکی نی رینه ی شه رفروش، خوی لیداو شکانی!



بیاسه یهک له رهنگی خۆله میس.



رۆيشتنى له شيوهى شهلىنى
ئاخرين رۆژگارى پاييزى به دارشەق
ئەمباتە بن گردى عومريكى
خزاوى سەرەوليژ.

سەفەرى له رەنگى دار ليموى خۆرنشين
ئەو دەمەى كە زەردەى ئاويلكە بۇ دواچار
وہسيٲى لەسەر (باى عەدەمى ئەنوووسى!
رۆيشتنى لەشيوهى رۆيشتنى باپيرە شيعريكد
ئەو وەختەى كە شيعر بەگۆچان ئەرواوت و
زاكيرەى كون بوەو
شەماليك خوى ليدا ئەكەوى!
پياسەيەك لەرەنگى خۆلەميش
ئەمباتە بن گردى عومريكى خزاوى
سەرەو ليژ:

لەويڊا لەنيوان رايەلى تەماشاي پچراوو
بينينى ليخن و ليئەو، من سەيرى داچوونى
بەژنى ناو خمخۆركى خۆم ئەكەم. رۆچوونى
درەختى خەونەكان. داچوونى شەپۆلى گيانەلاى
وشەم و داچوونى لەسەر خوى فەلەم و رۆچوونى

دەقیقەو سەعاتی پۆژەکان. زۆر نزیك ھەر
ھەر لەوئ، ھەر لەبن گابەردی دامیندا،
لەنیوان تارمایی زیان و بوولیلدا، مردنم ئەبینم
وا لەسەر چیچکانەو بەوردی تەماشای ھاتنی
من ئەکا. وەك غوبار ئەشلەژیم. ئەمەوئ
بەر لەوہی دوا خزان بمبات و بیگەمی. بەر لەوہی
بمگرئ و باوہشم پێداکا، ھەر لەسەر لیژیایی
ئەم عومرەو ھەر لەسەر باسکیکی شكاوی ئاوابوون
بە ئاوی خوڵەمیش
دوا زەردەدی
قەسیدەم بنووسم!

سلەیمانی
سەرەتای سالی 2006

سەفەرى سى جوانووى* زاخوئى

- 1 -

مانگەشەو لە سەرى. شاعىرى لە خواری. ئەو چرای کۆچەرى لە بەردەم
بانىژەى روخاوى ھەوریکدا داناو، ئەم جوگەى دوا دىرى پەرت پەرت و
شىنباوى خەمىكى جوانکەلەى لەبەردا ئەنووسى. مانگەشەو نەخۆشەو لە شىعرا
ئەلەرزى و بلوورى خەرمانەى بە گفەى باى توورە درزىكى تىبوەو، ناوبەناو
باویشكى لە قۆپى دەربەندا ئەدات و، لە ناکا، وەك بلى مائاوا گەلایەك
دووگەلای دە گەلای تریفەى لە بەژنى پاییزەى ئەوهرى. شاعىرى لە خواری:
بالندەى زمانەو ھەلئەفرى و ھیلانەى گومانەو بە پەرو بە بال و بە نەغمەو بە
چل و چپووە لرفەلرف شەبەنگى عاشقەو ئەسووتى. مانگ ئەنووى و بەلام ئەم لە
خواری وا بەدیار سووتان و وەرىنى خۆپەو، خەيالى سەرگەردان، بەردەوام بۆ
پەيشى خواپەكى نەببىستراو ئەگەرى!



چەند شەو، ئەو شارە، دەروازەو پەنجەرەى بالای
خۆى، شەقامى گرمۆلەى، سەرتاپای درەختى بپوژن،
سەرتاپای لاوکی بەرپەنگى شىوہنى شەلە. کۆتەلى
تیکەلە: لە وردە ئاوینەى گریانى مندال و لە بارەى

دوهن و قريشكهى رووبارو، له هارپى شكاوى ژنان و
 له نووزى پردهكهى "دهلال" و كرووزى كووترهكهى
 ناو گهرووى جهزراوى. چهند شهوه خابوورم وهك دايكم
 ههر نهگرى. له مسهري كوسترهوه هه تاكوو نهوسهري بيدهنگى
 ته نيائى قهرهجم ماله و مال نهكات و شاعيريش ههر بهدواى
 فرميسكى نوژهندا عه و داله!.
 پيكهوه كوچ نهكهين!. پيكهوه سهرابين. پيكهوه نالوودهى
 غهريبين، پيكهوه نهبينه قهقنهس و سهمه ندر دهلالم!
 پيكهوه نهبينه خو له ميس بؤ نهوى سهرله نوئ لهويه وه
 ههر به جووت بهره و لاى خودانى بيكهسان هه لفرين، دهلالم!
 پردهكهت ههر منم.. قهسيدهى كو ماوه.
 لاولاوى سهر شووشهى په نجه رت ههر منم،
 هاوارى هه لژناو به بهژنى مالانتا.
 ههر منم ديجه كهت نهو دهمه ليل و پيل
 وهك شيعرى خو لاويم رى نهكاو ماسيه كهى نابيناى
 رۇحيشم ههر ماسى ناو توپه و، كه نارم
 ههر هه مان تابووتى دريژى، ته ماوى، كه نارته
 دهلالم!.



سهفه ره سهفه رى ناسايى سى جوانووى زاخويى
 بهره و خوار، سى جوانوو، پشت رووت و يال كورت و
 هيشتاكه ناوه زهنگى نهيداوه له ئيسكى قهبرغه و له گوئى

گۆشتنى تەنەشتيان. سى جوانو لە شەپۇل. سى شەپۇل
 لە پىرەنگ. سى پىرەنگ لە پەيشى رووناكىي. سى جوانووى
 قاوهيى، موو رەش و پىرپىر لە قولپى كورژن و
 چەخماخەي سەمكۆلان. سى قاچى زاخويى. سى كانين
 تا ئىستە مانگەشەو سى جارىش نەيدوووانوون. لە كۆترە بارىكەو
 كەرويشك و مامز و سەمۆرە بەولاولە كەسەيدى دوو لىوى
 قەت پىو نەناون. پاك پاك بە وينەي سەينەي چاوانى
 ساوايان. بى گوناھ بى گوناھ وەك خونچە. سادەتر
 لە كلوو. بىوھى تر بە وينەي پەپوولە پاييزە. سى ئاواز
 ھەر ھەندەي سى جووكەي چۆلەكە دنيايان بىنيوھە ژياون.
 سەفەرە بى جاننا و بى ديارى و بى نامەو رۆژنامەو مەكىنەي
 تەراش و چۆل ھۆل باخەل و كراسيان نە زەردە و
 شەرواليان نە كەسكەو، نە ناوى تەواوى سى جادەي
 پايتەختيان لەبەرەو. نە كوچەو كۆلان و گەرەكى زمانى
 قورەبىش شەرەزان. ئەوھندە ئەزانن: سى
 جوانووى زاخون و سى خاچى پىپەتى و سى ھەنگى
 ناو دارى زمانى خانين و سى نانى فەقىرن و سى
 شەربەي تىنوون و رىبوارن. ئەوھندە ئەزانن كە بەفر
 داىكىانەو شاخ و داخ باوكيانەو ھىچى تر!



سەفەرەو گەمتكى بىرەنگى ئەو دەشتەيش چون شىرى
 دەس "وفاص" تىنووتى بۇ فوارەي كەوتەرى ناوى سوور

لهو دهشته كه په دا، لهو دهشته كوړه دا. سې خهونی
 كلورو سې كفری راکشاو له ویدا. سې شیعری سهر برپړاو،
 له خهونا غه در نه روئ غه در نه بی به قاقای در كهزی و
 عاگولی به ره هتاو " سې كفر، سې دروئ لماوی نه وانه،
 سې دروئ گه وره تر له پانی و دریژی و كه ته یی بیابان! "
 سه فه ره و له شیعری بی سهر دا، خودا وهند قرمزی و، ته نیایی
 قرمزی و غه ریبی نه بیته سهرابی ناو نیشان!. هه رسیکیان
 به فیچقه ی قه لبه زه ی نیوانی هه ردووشان، پر ژه یان گه یانده
 رووخساری یه زدان و سووریان کرد نه ستیره ی کاکیشان
 نیستاکه هه رسیکیان، سې ستران، پالکه وتوون،
 هو له ولایش، سهره گان، به چاوی زه فقه وه نه پرواننه
 باکورو هه وریکی ژانگرتووی سهر زاخوو نه پرواننه سې
 مه لی کوچه ری شله ژاو. بو زوزان. دروگان، ده مامک:
 له په رووی کراسی عوسمان و شم شیریان هه ر هه مان شم شیری
 سهر ملی حسه یین و ده ستیشیان هه ر هه مان نه و ده سته ی
 كه کانی و كه مانچه و باخچه یان پی خنکان. میژوو یه ك هه همیشه
 موفه خه خ. قافله له خوین و زهنگی مه رگ له مل و سه بایا له من و
 شاباشیش له تاوان!.



وهی. وهی. وهی. چه ند سارده "با" ی گریان
 وهی. وهی. وهی له و هه موو شیوه نه جوانانه ی كه
 ژنان کردیانن به سوخمه ی خه زان و کوئوانه ی ته متوومان.

وهى. وهى. وهى لهم ههموو دار كچه قوراوى و قتر بژدى
 نهم شارهو، لهم ههموو حهيرانه رهنك زهردهى به پيوه
 ههلقرچان. وهى. وهى. وهى: چهند گهرمه "با"ى
 گريان. لهم ههموو گرپهيهى كه دهشت و بنارو، رهوه
 نهسپ. رهوه بهرد. رهوه حهرف. رهوه دار، كرديانن
 به گوئى پهنگرو گياى كلپه و به بيشهى بليسهو، به خهتى
 ئيستيوای قهسيدهو، به تهى واوهيلاو، يهك بهيهك، سهرتاپا
 پوئشيان!. وهى. وهى. وهى. چهند قووله دهرياچهى
 زامانى ناو گريان لهم ههموو مهوجانهى كه هازهى كوئست
 كهوتووى كه نارو، پوله مهل، پوله ناخ، پوله مؤم.
 كرديانن به لانكه و جولانهى زايهله و كرديانن به حيلهى
 ههلقوون و به نووزهى داچوون و به كؤمهله به كهشتى و چارؤكه و
 به سهول و به بووك و به زاوا و به تاراو قاميش و ناوينه و
 گوئرانى و، زهنگيانه و خه نهوه تيا خنكان!.
 "وهى گهلو! هاوارو باران و، زريكهى كيژان و
 نهستيره و ريحانه و گوارهى گوئ پيكه وه نه بارين!. وهى گهلو!
 باى دهشت و هه ناسهى سيپهرو كرپوهى ته نيابى و
 گهرداوى ناكامى و باپووسكهى غه ريبى پيكه وه
 هه لئه كه ن. وهى گه لو..
 ناوى لال چى نه لئ؟!
 ميژووى كه ر، له پهيلى نهم رهنكه كوژراوهم
 چؤن نه گاو

دەشتى كۆيىر،
چۆن چۆنى ئەم جەستە
بېسەرەم ئەبىنى
وەى گەلۇ!



ئەى سىانەى ناو بەفرى لاوكم و ئەى سىانەى بائندەى
ئەسرىنم و چاوپرې تەماشاي بېھودەم. سى كوچكەى
بېكەسى و ھاوارو نامۆيم. چى ئەكەن لەو خوارە؟!
دوا جوانووى خۆرنشېن لەسەر كەل، بە كلكى كلافەى
زەردەو ھاتەو ھەر ئىو ەىار نەبوون؟!
چى ئەكەن لەو خوارە؟! دېنەو؟! گلېنەى
ھەر ھەموو ھاتوونە سەر سىلەى كۆلان و ھەسرەتمان بونەتە
ھۇنراو ە لەسەر چۆك دانىشتوون. پەنجەرەى مائەكان، ھەر ھەموو
ھاتوونە سەر رېگەى بەرەو خوار، كۆماو ە بە پەردەى رەشەو ە
لارەم ەستاون. ھەورەبان ھاتۆتە خوارەو ەو جۆگەكان رائەكەن
مە ئەنېن بۆ شەوى گۆرەپان. چراكان، لە ژوورى ئەسرېندا
فوو ئەكەن لە گرى لەرزۆكى سەريان و كلۆمى دەرگاکان خۆ بە خۆ
ھەر خۇيان رووناكىي چاوانيان لەسەر خۆ دائەخەن!
ئەى سىانەى ناو بەفرى سەردى و ئەنگۆرەى
سوتاوم! مە ئەمشەو زاخۆيەك ھاتۆتە چاومەو ەو

له مهرگی سى جوانووى پيډهشتى كوټه لم راموم!



مانگه شهو له سهري، شاعيري له خورئ. هه نووکه
مانگ له سهه ترؤپکى شاخه وه هه لنووتا له کوست و هه لدير او
به ربووه بوؤ دؤل و، به جارئ، تريفه هه لپراو،
خهرمانه هه لپراو، زايله له هه لگشاو، قيامهت گه يشته
نيو شارئ. هه نووکه مانگه شهو له خورئ و شاعيري ش
له خورئ و تارمايى سى جوانويش هه رسيكيان
به جهسته ي سهر و به يالى بابر دووى سووره وه، له به ردهم
خواوه ندى بيياک و "مانگ" يکى هه پروون و شيعريکى
خوين گرتووى نهوقدا، له مسهري کوسته وه هه تاکوو
نهوسهري ته نيايى، چوار ناله غار نه کهن!

* بؤ يه که هجار نهم قهسيديه له ژماره (12) ي رۆژنامه ي "ستاييل" دا بلاو کرايه وه دواتر له
چاوپياگيرانه وه دا نالوگورپکى زۆرى به سه رداهات.

دار ئەر خەوانى

بە سواری ئەسپىكى سىپىيەو!

"دېسانەرە بۇ ئىسماعىل بېشكچى"

ئەسپە سىپىيەكەت بئازوو
وەك ئەوھى ھەورئ بئازوو
ئاوس بە بەرق و باران و كلوى پەنگر!
تۆ سواریكى ئەر خەوانىت و ئەسپەكەت
زادەى بەفر!
رۈوبكەيتە ھەر ئاقارئ
لە چۆمى ئەنەدۆلەو تا جادەكانى ئەستەموول
ھەموو چاویكت لەسەرە
لە چاوى شىنى شاخەو
تا چاوى زەردى ژەندرمە
چاوى زىوینی جۇگەكان وەختى بە لاقەدى بەرددا
دینەخوارئ و بۇچاوى خۆت و ئەسپەكەت ئەبنە
پرزەى زەردەخەنە. چاوى ئاسنىنى ئۆردوو
وەختى لە دوور تەلزمى تارىكى و مەرگت تىنەگرن و
بۇ چاوى خۆت و ئەسپەكەت ئەبنە نووکی نىزەو

449



قەمە. ھەموو چاۋى ۋەككو سىبەر بە دواتەۋەن،
 لە پىشتەۋەن، دەور يانداۋى.
 تەماشاي لە ئاۋ پاكتى بۇياخچىپەكانى سەر شۆستەى
 ناۋ ئەنقەرە، كە ھىندەى بابۇلەى دەستيان
 خۇشيان ئەۋىى. سەرنجى ۋەككو درەۋشى
 پاسەۋان ۋ پۇلىسەكان كە ھىندەى سىپرى سەرلۈولەى
 چەكەكانيان، رقيان لىتە!. نىگاي لە كارىز رۈنترى
 مندالىكى پاكتە فرۇش، كە ھىندەى تەبەقى بەركۇش،
 ھىندەى ھەموو پارەى وردە ۋ دەغىلەكەى، زياتر لە
 شەرۋالى تازەى خۇشىئەۋىى. كۆترە بارىكەى
 تەماشاي ئەۋ خانمەى لاي باخىكى غەمگىنەۋە
 ھەر ۋەككو خۇى فرمىسكى سەر پەرەى گول ۋ گەلا
 ئەسرى ۋ بەلام چاۋىكى ھەر لىتە، كۆترە بارىكەى
 تەماشاي، دىت ۋ دىت ۋ بە ھىۋاشى لەسەر يالى
 ئەسپى سىپت ھەئەگورمى ۋ لە رۇحىەۋە ئاۋىزانته!
 ئەسپە سىپەكەت بئازو
 ۋەككو چۇن قەلەم ئەئازۋوى.
 ۋەككو چۇن نازار ئەئازۋوى.
 زەمانىكى زۇر درىژە، تۆ بە (من)دوہ گىرۇدەى
 ۋەك گىرۇدەبۈۋنى مۇمى بەدىار شەۋىكى نەخۇش ۋ
 ھۇدەپەكى ۋەرسەۋە. ۋەككو عەشقى ئاۋىنەپەكى
 زۇر تەنيا، بەدىار مالىكى چۇل چۇل ۋ بىكەسەۋە.

زەمانىكى زۆر دريژە، نە بېزاربووى لە بېكەسىم.
 نە بېزاربووى لە غەرىبىم و تەنيايىم. نە لە بۆنى
 بۆ كرووزى جەرگم. نە لە قىژەى زامەكانم و نە لە
 ھاوارى بېدەنگىم!
 زەمانىكە، زەمانىكە، من تۆم كىرەووە بە جەستەى
 قەقنەس بۆ خۆم! بە خۆلەمىشى ئەودىوى شىشى
 پۆلاو بە سروودى پەيامىكى ناوھەلم و تەم. زەمانىكى
 زۆر دريژە، تۆ بە "من" ھوە گىرۆدەى. گىرۆدەى
 ئاوى خنكاوم. گىرۆدەى پەيشى بېيالىم. گىرۆدەى
 جوانىي "نامەد" م. زەمانىكە، زەمانىكە تۆمكىرەووە
 بە "سمايل" ى قوربانىي لەبرى خۆم. ئەوھەتانى
 لەبرى من، لەبرى دەست و سەرى من. دەستى تۆيەو
 سەرى تۆيە، لە نىلە نىلى ئەوينما جاويدانە سەما ئەكەن.
 ئاخ! چەندم گىرۆدە كىرەووى
 ئەوھ ئەبوايە ھەر من بەم، لەودىو رايەلى
 شاقولى و ستوونىي ژوورەكانەوھ، ژوورى سىس بوونى
 گەنجىتى، بۆ ھەفدە سال، تەونى جالجالۆكە ئاسا
 لە سوچىكدا، دروستبەكەم
 كەچى تۆ بوويت و من نەبووم!
 ئاخ چەندم گىرۆدە كىرەووى
 گىرۆدەى چىرايەك بى مال!
 گىرۆدەى گەنم و جووى برسىي.

گيرۆدهى چاوى "دهرسىم" و
بالاى "ههكار"
توركى بهلى توركى!
له رهحمى چپه دووكهڻ و ميژووى چهكمه و
زمانىكى لهخوبايى زهنهپرايىكى مۇنهوه،
له كونه گورگى بۆرهوه دىته دهري و بهلام
لهسهر ئه و بنجه قهت ناروى!. دىته دهري
وهك گزنگيگ له كهلهوه. يان شنهشنى
وشهيهك له هاوينى قهلهميكدان. ياخود وهكوو
كوتره شينكهيهكى "تورؤس" لهنيوانى دوو
ملهوه، دىته دهري.

توركى بهلام
له ههگورد و پيرهمهگرون كورد تر!
له ئاوى سهرچنار كورد تر!
ئاخ چهندم گيرۆده كردوى!
لهسهر رسته، لهباتى دوولئوى شيعرم،
دوو لئوى ئه و ئهيهن بۇلاى ئاگر، لهسهر
دهنگم، هاوارى ئه و ئهدهن له دار، لهسهر
ههتاوى زامدارم، ههتاوى ئه و كووت ئهكهن و
ئهيهخهنه ناو زيندانهوه!
ئاخ! من چۆن بتوانم چاكهى
ئه و رووباره بدهمهوه

که لهسه ر تینویتی من و په ژمورده ییم
 بو حه فده سال بهستیکی ناسنین گرتی!
 ئاخ من چۆن بتوانم چاکه ی
 نه و گلۆپه بدهمه وه
 که لهسه ر شهوی زمانم
 بو حه فده سال بنی بیریکی زۆر قولتر
 له تاریکی گرتی و بردی!
 بانده یه کی دهنگ سپی
 له پۆلی تورکه جوانه کان
 لهسه ر مه له کورده کانی باکوور، لهسه ر هیلانیه
 خاپوورو، له بهر گمه گمی نازار، لهسه ر ناسمانی
 نازادو، فرینی نازادی نه وان، چه قۆو مقه ست و
 درکه زی ناو نه نقه ره ی له شه ویکی که پرولا ئدا
 هینا یه سه ر هیلانیه ی خوی، لهسه ر نه وان،
 فرینیان دا به مقه ست و بالیان دایه ده ست
 درکه زی و دهنووکیاندا به گو یزان و خویندنی شیان
 برده زیندان!
 "نای خودایه! من چۆن بتوانم نه و قهرزی
 فرینانه، قهرزی نه و همموو ژانانه. نه و همموو
 گمه ی وه فایه. نه و همموو شه قه ی بالانه.
 بدهمه وه به گه رووی سپی نه و مه له و به و ناسمانه؟!
 چۆن بتوانم له هه وادا په ری سپی هه لوه ریوی

ئەو بژمىرم؟! ھەللەرزىنى زستانەكانى بژمىرم؟!
ھەر چىبىكەم بە مەرگى خۆشمەوہ خوايە! ھەر
ناگەمە ملەى بەرزى دەنگى سىپى و ئەو دوندى
جوانى وەفايە!"

كتىبىكى قژ رووتاوہى ناو زمان و ھەتاوى تورك
لەسەر نەمامى ئەلف و بى لە باخچەكانى ماردىندا
چەندىن لاپەرەيان داخكرد!
لەسەر چۆلەكەى وشەى كورد.
لەسەر جووگە جووگى ھەرفى
لەسەر بارەى كارزۆلەكان
چەندىن چىرۆكىان برپەوہو
چەندىن ناونىشانىان كوڤرکرد!
لەسەر ئەو غەدرەى لە شەوبۇى شىعەرى كرمانجى
من ئەكرى. لەسەر ئەو زولمەى لە ئاوى
حىكايەتى ناو دىرۆگم و لەسەر ئەو غەدرەى
بەردەوام لە ملوانكەى مەم و زىن و كامىراكەى
يەئماس گۆناو سىدىيەكانى ئەحمەد قايەو شقان
ئەكرى، لەسەر ئەوانە ھەموويان:
ئەو كتىبە قژ رووتاوہ: عەينەكەكەيان شكاندو،
كەلەپچەيان كرده دەستى و دىپرەكانىان تىنوو كردو،
نامەكانىان لە چوونە بەر ھەتاوى دەر قەدەغەكرد!
ئەر خەوانەو ئەسپىكى سىپى ئەنازوى

كه غار ئەكا گوئى ئەر خەوان و يالى
 بەفرين تىكئە ئالين. كه ئەيشوہستى
 خۆشەويستى بە شەونمى، ھەموو درەختە گوردەگان
 ھەموو رۈوبارە توركەگان، ھەموو چرا ئەرمەنيەگان،
 نزيك و دوور ئەبنە يەك كۆترە باريكەو
 كۆتر ديت و لەسەر قەلپوزى زينەكەى ھەئەئەنيش!
 لە ئاواييش، رۈوئەكاتە بەرمالانى،
 لەش قورپاوى و لە دوورەوہ
 بۆ مندالانى مراوى گوى جۇگەى رۈون
 پيئەكەنى و ھەردوو دەستيان بۆ ھەئەئەبرئ!
 ئەوسا لە شيعرى منيشدا ديسانەوہ
 بيرەوہرى و گەرانەوہ بۆ سالەگانى ئەر خەوان
 لە زينداندا دائەگيرسى!
 ئاخ چەندم گيرۆدە كردى!
 گيرۆدەى رازە تەنياكەم.
 ئەرى بەراست! تۆ لەسەر من
 چەند جار وەگوى گوئى پەموو ھەئەوہريت و
 وەگوى پووشووى دەشتم گپرگرتيتى؟!
 چەندە برووسكە لىي دايت و
 چەند جار مردى؟!
 چەند وەرزو خولى زەوى و تەقويمى سالى ھيجرى و
 قەمەرى و سەرى سالى كريسمس و سالى كوردى

زیندان مال و مال زیندانی ئەستێرەى گىراوى تۆ بوو؟!
 زەمانىكى زۆر درىژتر، لە زەمانى شەقامىكى خۆلەمىشى
 تەمەن حەفدە سالەى "باتمان"! زۆر درىژتر لە ھەناسەى
 مەقامىكى پىر لە گىرەى گەرمىيان و توولانىتر لە چىرۆكى
 سەفەرەكەى "برايمۆك" بۆ گەيشتن بە ماچەكەى
 گوئى "عوممان"! ئەرى چەند جار بەفر بارى و
 تۆ ھەر لەودىوى قفلەوہ. لەپشت پەنجەرەى نابىناو،
 لەودىو تەيمانى تەمەوہ، لە كولووى مەراقى سىپى
 خۆت ئەروانى؟! ھەزاران جار باران بارى و
 تۆ ھەر لەودىوى شىشەوہ، دەستت ئەبرد كەزى
 خاوى باران بگرى و بەلام ھەرگىز نەتەتوانى؟!
 كە لەناو خەمدا ئەنووستى. خەونەكانت ھەمىشە
 رەش و سىپى بوون. رەش وەك چاوى كىژۆلەكانى
 "جزىرە" و سىپىش وەكوو لۆكەى قزى "موسا عەنتەر".
 كە ئەنووستى لە بەراىي تەمتوومانى،
 دەشتى فراوانى خەودا، دورونزىك، نەخشەى
 توركىيات ئەبىنى، كە لە شىوہى پىاوئىكى كەتەى شمشىر
 بەدەستداو، لەنىوان "ھىلال و نەجم" يكى سووردا،
 راپوہستاوہو، يەك لەدواى يەك، سەرھەلئەدا،
 بۆ نىوہ ئەلقەى ھىلال و نەجمىش لەسەر نووكى پەنجە
 سەما ئەكا. سەر، سەر، سەر، سەر!، سەرى
 ئاسكە چاوشىنەكانى ئەرمەن و، سەرى گۆلەباخى

كوردو، سەرى "فرىشته تاوس" و سەرى "جىلوه"ى
 درەوشاوهى ئىزىدىيەكان. زىكەزىكى دەرگاى ئاسن
 لەناوختا، دائەچلەگاى. ئەھاتىتەوہ پشە قفل و
 ئەمدىو بۇلاى پاسەوانە خەوالوۋەكان. لە پىچكا،
 ئەكەوتىتەوہ سەر پشە و خەوئىكى تر ئەبىردىتەوہ
 بەرايى، پىدەشتىكى تەلىسماوى بن كىۋەكان.
 لەم خەوھىشدا، رىزى سىدارەى درىژت بەدىئەكرد.
 وەختى ئەچوويتە پىشەوہ بۇ بەردەمى واق و پىماوى
 سىدارەكان. لەنىو رەوہ قوربانىيە ھىشتا زىندوودا،
 بە چوارمىشى ھەر لەسەر ئەرز، قۇلى بەسترا، پىشى
 سىپى پەپوولەى زەرد تىئاللاوى شىخى پىرانت ئەبىنى
 سلاوئىكى وەنەوشەبىت لىئەكردو ئەوئىش بەسەر سلاوئىكى
 ئەرخەوانىيە لىئەكردى و سەبىرت ئەكرد، چلى نىرگىز
 بەدەمىيەوہ بۇپراگرتوويت. وەرتئەگرت. ھەرۋەك
 بۇنى ئازادىيە پاشە رۆژ بىكەبىت. بۇنت ئەكرد. ئەم كەرەتە
 دائەنەوئىت، وەك مىژوويەكى رىش سىپى و نوورئىكى
 گەش، لەبەر دەمتا دانىشتىن. ماچت ئەكرد، لەو
 خەوودا، وەكوو پەتى سىدارەبەك لە دارەكەى خۇى
 ھەلبىت و بەرەو تۇبى. دائەچلەگاى. ئەھاتىتەوہ
 ئەمدىوى قەلاى رقى نەجم و ھىلال!

هەر له‌سه‌ر من هه‌فده زستان گرپوهی خه‌و!
هەر له‌سه‌ر من هه‌فده پاییز خه‌زانی خه‌و!
به‌لام عه‌شقی تو "جودی" بوو
نه گرپوهو نه پاییز و نه ته‌ورداسی هیلال و
نه چوگله‌ی نه‌جمی خویناوی و
نه دهره‌زهی داخراوی وهرزه‌کان و
نه قفله‌کان.. پپی نه‌ویران!
بو‌یه که هاتیته دهری
بینیمانی و ماچمانکردی
هەر به‌هاربوویت و
هەر گوئی دار ئه‌رخه‌وان!

سه‌ره‌تای / 2006

458

سى كورتە شيعر

1- پەلە

لە گەوالە ھەورى "سەر" دا
برك و ژانى خۆم و خەلكى
ھىندە چپو
ھىندە رەش و
ھىندە نزمەن
زۆر مەھالە
سالى بپروا
شەستەى كۆفانى دانەكات!
لەو مەھالتر
سالى بچىو
لەم زەمىنى غوربەتەدا
من شيعرم پەلەى تيا نەدات
زۆر مەھالە!

2- چىرۆكى زىن دروويەك

لەم شارەدا
وہستا "خەمە"
هەتا پىر بوو
تا چاوى ما
هەتاكوو پەنجەى گۆى ئەكرد
زىنى ئەسپى دروست ئەكرد!
كەچى رۆژى
لە يادى دوانزە سوارەداو
لە بەردەمى مائەوہدا
هەر ئەسپىكى تەويلەى خۆى
لەقەيەكى لە سنگىداو
لە جىدا مرد!

3- به هموويان من نه نووسن!

من نه مهوئ هه ر كاغه زيكي

سپييم

ناوبه ناوئ به بي فرين

داسه گنيم و

له سائيكدا وهكوو چه ميكي

هاوينه

پشووبه م و

چون دره ختيكي پاييزه هيچ

نه نووسم!.

به لام چييكه م؟

خواو خه م و عه شقم شايه تن

به بي نه وهی ريگه م دابن

وشه خوئ دئ

وهك دلؤپ و

خه يال خوئ دئ

وهك بالنده و

قه له م خوئ دئ

وہك تیژیژو
بههه موویان
من نه نووسن!
ناخر چیبکه م!؟

سلیمان
تشرینی دووه می - 2004

گوفاری هدریم ژماره (324) کانونی یه که م 2004.

462

رۆژىكى مردوو!

من ئەمرو ھىچم لانيه بينوسم.. ھىچ
ھىچم پىنيه بىلىم و ھىچىش نيه بىكەم.. ھىچ.
ئەمرو من و بۆريه ئاويكى شكاو ليهك ئەچين
ئەو دواى ئەوھى چى تياوو لەبەرى رۆيشت و
منىش دواى ئەوھى ھەرچىم ھەبوو وتم!
وھك درەختىكى گىژو ويژى تەمەل
بەرامبەر خامۇشىي گۆرستانى راوھستاوم!
يان وھك ھەورىكى بىكار
كە بە چوارمشقى لە ئاسماندا دانىشتى و
تاقەتى نەبى ببارى!
چون سەعاتىكى نوستوو بەكۆلى ديوارىكەوھ
كە ھەر خەرىكى باويشكدان بى
يان چون بەلەمىكى شكاو لە بەندەرىكى پشت گويخراودا
ئەمرو من چۆل و ھۆلم.. چۆل و ھۆل

وهكو كه لاوهى ياده و هريه كى كوئن
له زهينى پيره ميڙديكدا
به وينهى گيتاريكى بي ڙي.
به وينهى شيعريكى بي خوينهر
يان وهكو هيلانه يه كى بي گمه.
من نه مڙو چه ز به بينيني كهس ناكه م
نه بينيني خوم له ناوينه دا و نه بينيني هاوڙيكانم و نه كتيب
من نه مڙو ناره زووى هيچ ناكه م
نه پياسه يه ك به جاده گاني هه تاوداو
نه بوئكردنى قڙى مؤردى باخچه يه ك و
نه ماچكردنى ڙنه كه م و
نه ته واو كردنى نه م شيعره و
نه هيچ!

كوتايى 2005

هاورپيکانم و ئاوينه‌ي به جيمايان!

ئاوازيكى رهنگ په مهي.. نۆته كوژراو
وهختي گه‌يشته نيو باخي
چله پوپه دانه‌ويه‌وهو ماچيكردوو
هه‌تاو به‌ناو پزوپودا هات و
دهستي به‌سهر سه‌ريا هاني!
بارژنيكى رهنگ نارنجيي.. به‌سته كوژراو
وهختي گه‌يشته سهر يالئ
بارپزه‌يه‌ك دانه‌ويه‌وهو ماچيكردوو
هه‌ور هات و نزمبووهو
دهستي به‌سهر سه‌ريا هاني!
جوانووي نه‌سپيكي دلداري جووت كوژراو ايش
كه گه‌يشته به‌ردهم دهستي ره‌وه نه‌سپي
هه‌ر هه‌موويان نوستانه‌وهو ماچيانكردوو
باران به‌تهپ و نم هات و

دەستى بەسەر يالپا ھانى!
 كە وەختىكىش كىژى شەھىدىكى ئىمە
 گەيشتە مېرگى بنارى
 درەخت كرديه ئامىزىيەو
 ئاوازەكە گولى دايەو
 بارپزەكە مسكى دايەو
 ھەتاوہكە خوشەويستى و
 بارانەكەيش شيعرى جوان و
 بارپزەكەيش خستىە سەر پشتى جوانوہكەو
 لوتكەكانيش بەو سەرہوہ دانەوين و
 ماچيانكردوو، يەكە يەكە
 دەستيان بەسەر سەريا ھانى!



يادگارە جوانەكان نازيزن
 بۇ نمونە: كە رپزە
 دواى خوى گۆمى لە دەشتىكدا بەجيدىلى.
 كە مانگەشەو بۇ يادگار ھەندى تريفەى رزاوى لە دۆلىكدا
 بەجيدىلى.. يادگارە جوانەكان نازيزن
 كە بولبولى بۇ يادگار ھەندى نەغمەى رەنگاورەنگ و
 ھەندى ماچى سەوزو سورى لە دواى مردن بۇ بولبولى بيوہژنى
 بەجيدىلى. يادگارە جوانەكان شيرين
 بۇ نمونە كە كشانى ئەستېرەيەك

بۇ يادگار لامان خەونى بەجىدىلن.

يادگارە جوانەكان نازدارن

ئەسپىك ئەمرى و بۇ يادگار چەند حيلەيەك بەجىدىلن

گوئيك ئەمرى و بۇ يادگار بۇنىكى خوش بەجىدىلن

زەنگىك ئەمرى و بۇ يادگار زرينگەيەك لە گوچكەدا

بەجىدىلن. كرمى ئاوريشم ئاوريشم و، دەغل

تۆوو، چەخماخە پەنجەرە تيشك و، يادگارە

جوانەكان نازيزن

بەلام لەگشتيان نازيزتر

لە ھەموويان خوشەويستتر

مندالانى يادگارى شەھيدانە!



ئەم ئىوارەيە من ھاتووم سەردانى ئەو يادگارە

نازيزانە ئەكەم. لەچاوى ئەواندا شيعرە بەردينەكانى شاخ

ئەبىنمەو. ژوورە سەرمابردەلەكەى بەرگەلوم ئەبىنمەو. خەزانەكانى

مىژووم و لاواندەنەوہى پەخشانەم و لەسەرى ئەواندا

سەرى بەورشەو پەرشەى ھاوپىكانەم ئەبىنمەو. لەبالاى ئەواندا بالاى

سروودە بريندارەكانى نازادى ئەبىنمەو.

باوكيان ئەبىنمەو لەگەوہى شاخەكاندا

وہختى جەولە. وەختى خەفارات لەگەل

ئەستىرە. وەختى خۇدۇزين و خۇشتنى سەرچەم و

جلى تەرۋ بەپىۋە راوہستانى بەھالائوى بەردەمى



زۇپا. باوكيان ئەبىنمەھو.. وەختى ھەناسە بېرگىيى
 سەر ھەورازو، قۇرەي سىك و، مليوانەي گراسىيى
 چىلكن و، خۇ كووېرگىردنى پشت لە باو، شىپە شىپى دەرەلنگ و
 سەرى پەنجەي تەزىويى ناو پىلاوى لاسىتىك و وەختى كېرەكېرى
 خۇخوراندنى نىوھشەھوو، ورنەھو تەپاوتلى نوستن و، پرتەپرتى پىلويان و
 وەنەوزى چىراي دىوارگۆو، باوئىشىكى دەرگاي تەنەكەھو،
 لەھو دىويىشەھو وژە وژى تىكەلى خەم و رەشەبا.
 مەن ئەم ئىوارەيە لە دەست و پەنجەي ئەماندا
 دەست و پەنجەي ناو كېرەھى گۆنەكردوويى باوكيان ئەبىنمەھو..
 لە بىرژانگەكانى ئەماندا، بىرژانگى بەفرگرتوويى ئەوان لە
 توولەرىپىيەكانى زستاندا. لە قىزى ئەماندا، قىزى
 ئالۇزكاوو رەنگى رېشە نەتاشراوھەكانى ئەوان ئەبىنمەھو.
 لە لووتى ئەماندا سەرى لووتى سوور ھەلگەراوى بەر باپووسكەي
 ئەوان. لە دەم و لىويى ئەماندا، ھاواري دەم و لىوھ
 قلىشاوو وشكەكانى ئەوان ئەبىنمەھو
 لە ئاوردانەھوئى ئەماندا
 ھەمان ئاوردانەھوئى ئەوان وەختى بەرپىكەوتن
 بەرھو جەبھە
 ئەم ئىوارەيە مەن ھاتووم
 بۇ ئەھوئى بۇنېكەم بە ئىوھوھ
 چۈنكە ئىوھ بۇنى ئەھو گۆرانىانەتان لىدىت
 كە باوكتان و براتان. بۇ ئەم ساتەي ئىوھيان ئەھوت.

من ھاتووم بۇن ئەكەم بەئىوھوہ
 چونكە ئىوہ بۇنى گوئمىخەكى
 برىنەكانى ئەوانتان لىدئىت. كاتى گەرانەوہ لەشەر.
 چونكە ئىوہ بۇنى ئارەقەى زەنگول زەنگولى
 نىو چەوانى ئەوانتان لىدئى كاتى خۇرنشىن
 بۇنى ورەيان لە چرپوونەوہى ترسدا، بۇنى خۇزگەيان و
 بۇنى ھەگبەكانيان و كۆلەپشتيان. بۇنى برسئىتيان
 بۇنى دەنگيان و ھۆرەيان. بۇنى ئاخەقولەكانيان
 بۇ ئىوہ، ئەو وەختەى كە ئىوہ جووجەلە بوون.
 ئەم ئىوارەيە من لە ئاوينەى پاكى بەژنى ئىوہدا
 باوكتان، براتان، خالتان، مامتان ئەبىنمەوہ
 ئەوان ئەبىنمەوہ لە وەرزى دابرانى عاشقاندا
 لە ئەشكەوتەكاندا، بە خۇيان و خەپلەو سەلكە توورەوہ
 بە چوار مشقى لەسەر فەرشە خۇرايىەكانى سەوزەگياو
 شووشە خۇرايىەكانى شەختە. لەسەر كورسى تەنەكە
 نەوتى بەتال. لەسەر پىشتى گابەردو كەويلى چيا
 لە ئىوہدا ئەوان ئەبىنمەوہ يەكەيەكە دىنەوہ
 بۇلام، دىنەوہ ناو دىدەم، دىنەوہ ناو
 ھەناسەكانى شىعرم: ژوورە قورپنە نزمەكان. چكەچكى
 دلۇپە. بەتانى سەوزى ئەستوورى سەر دەرگاى
 خلتان بەباراناو، مقەباى تەقەتەفكەرى سەر
 پەنجەرەى شكاو و، پلىتەى سووتاوى سەد جار ھەئكىشراوى زۇپا.

ئىۋە يادگارى ئەو پىاوانەن
مىژوۋىيەگىيان ئەدا بەكۆلدا قورس قورس
پىر لە بەردە ئازارو، و پىر لە ساچمەو
قىژەى ژنان و ھەواى ژەھراۋى
شەوى نابىنا.

ئىۋە يادگارى ئەو پىاوانەن
لەسەر سىدارەوھە مردنپان بەرەو مردن راونا!
من لەگەردنى ئىۋەدا گەردنى ئەوان ئەبىنمەوھە
وہختى ئەبوون بە تافگەى سوورى
بەلووزەوى عەشقى چىاو
وہختى ئەبوون بە سوورە چنارى
عاشقى بەردەمى خودا!



ئەم ئىۋارەيە شىعەرىكى كەم ئەندامى منىش بە سوارى كورسىيەك
ھاتوۋە بۆلاى ھاۋرپى خۆشەويستەگانى خۆى تا دەستگاتە ملپان و
ماچ بارانپان بکات و بە شەلە شەل
پىپان بلى: ئىۋە ئەزانن؟!
درەخت ھەيە يەگدوو لقى ھەلپاچراوھە كەچى لە زۆر درەختى
ساغ بەردارترە. من رووبارىكم ئەناسى
لافيكى وشكى كىردبوو بەلام بە تاقە لاقىكەوھە
فرپاى چەندىن دارستانى تىنوۋ ئەكەوت.

من له شاخ سروودیکم ئەناسی یەك چاو
بەلام سروودی یەك چاو له بەشیکی زۆری سرووده
چاو ساغەگان نازاتربوو!
من عاشقیکم ئەناسی قاجیکی له تەختەبوو
بەلام لەسەر تەختە جوانترین عەشقی هەلئەکەنی!
گۆرانییەکی نابینا هاوڕێم بوو
کەچی لەمن جوانتر ناووەوی رۆحی ئەبینی!
من ژنیکم ئەناسی لال
بەلام وەختی کە ئەبینووسی
لەشمشال و تار و کەمانچە جوانتری ئەنووسی!
هاوڕێیەکەم هەبوو نابیست بوو
بەلام وەختی پەنجەکانی ئەکەوتنە کار
خۆشەویستی هەموو دنیا تێی ئەگەیی.

کە رۆیشتەوه ئەمشەو من خەوی ئەبینم:
بەو سەرو ملانەوه کە هەنووکە لێرەنین و
بەلام بەبروسکەهی جەستەهی خۆیان ئەم
هەموو چراو ئەوین و ئەم هەموو زەردە خەنەهی
رپووناکیانەهی ئەمشەویان بۆ هەلکردین
کە رۆیشتەوه ئەمشەو من خەوی ئەبینم:
بەو بالایانەوه کە هەنووکە له ناوماندا نین و

به لّام نهم كيزوكوروو شيعرو مؤسقاو،
ماچ و پهپوولهو، داره ناره جوانانهيان بو جيّهشتين.

كه رويشتمه وه نهمشه و من خهوي ئه بينم:
لهو خه وه دا هانديكاپم و دهست و قاچيكم
نهماوه و به لّام بهو دهسته ي كه ماوه لهو
خه وه دا، لهم شيعره يش جوانتر ئه نووسم!

سلّمانى
2005/12/8

472

خهزنهوى

پياويك ههبوو سهري ههورو

چاوى كانى و

رپشى تهيرو

بهژنى درهخت

يهكهمجار پهنجهرهى مائيك ئهوى ناسى

دووهمجار بارانى گوندو

سييهم جاريش ههر ههتاوى دووسى شارپك.

ئهمه چل و ههشت سالى ويست.

كهچى دوينى ههر ئهم پياوه

له يهك رۇژدا

تهنها يهك رۇژ

وهختى سهري چهخماخهى داو

گولى ههئپشت

رپشى فرپى

ههموو پهنجهرهى مالهكان

ههموو بارانى گوندهكان



هه‌موو گلۆبی شه‌قام و
ژن و مندال و په‌پووله‌و
بائنده‌کان
چه‌نده کوردستان نه‌ناسن
نه‌ویان ناسی!

474

پلنگىك له بهره به ياندا..

"بو ماشم شه فيق"

نه زه نهرال بوو نه ليواو نه عه قيدو

هر دوو قوچيه يش له سه رشانى.

كه چى رۆزى به ره به يان

يهك فرينى كورتى مابوو

دهستى بگاته ناسمان و

تاجى "مانگ" اى داگرىت و

بيداته دهست عاشقان و

سهدان نه جمه يش بخاته سه رشانى عىراق!



نه له نه نده زه نى نه زانى و

نه مه ساح بوو نه جيؤلوجى و

به لام رۆزى به ره به يان

دووسى مه ترى كارى هه لكه ندى مابوو

تا ناوهرؤى ديجه له و فورات بگورپت و

پيشيانكه وى و

بيانهيئى



بۇلاى ھەزارانى عىراق!.



نە وىنەكېش بوو نە نەحات
نە ئەيزانى ھونەر لە كويۇە ھاتووەو
دوو رەنگېش چۆن تىكەل بکات!
كەچى رۆزى بەرەبەيان
تەنھا دوو سى گفەى مابوو
(با)ى خۆلەمىشىى ناو بەغدا
بە رەنگى سەرۋەگان رەنگگاۋ
چوار پىنج چەگوشىكى مابوو
بىدا لە سىماى مېژوۋىەك
تازە تازەو

پەيكەرى بۇ ھەق دروستكاۋ

خۇرىش بانگكا

پەردە لەسەر بالاي لادا!



نەموعجيزەو نە ئەفسانەو

نە فرىشتەو

نە ئەسپى بالدارى ھەبوو

كەچى ھەر بستىكى مابوو

بىگاتە بەردەمى خودا!



نە ژەنەرال بوو نە لىواۋ نە عەقىد و

عەسكەرييش بوو
يەك فيشەكيشى پېنەبوو!
بەلام رۆزى بەرەبەيان
خەرىكبوو ھەر بە بېرىيەكەى
دېوھكەى ناو بەغدا بگرى و
لە كيشانى يەك جگەرەى كەمتر مابوو
مردن لەویدا قۆلبەستكاو
ژيان لە زیندان قوتاركا!
☀

نە شاعیر بوو، نە نووسەر و
رۆمان نووس و رۆژنامەوان
كەچى رۆزى بەرەبەيان
تەنھا چەند دېرېكى مابوو
قەسىدەيەك تەواو بكات
لە ھەردوو رووبار درېتر.
لە چاوى "جيكور" یش جوانتر.
تەنھا مانشېتېكى مابوو
رۆژنامەيەكيش دەربكات
پان و پۆتر لە بيايان.
ھەر سى چوار پەرەيشى مابوو
رۆمانىكىش تەواو بكات
ئەستوور بە ئەندازەى شاخ و

خۆشەويستەر لە رۆمانەکانی "غائب

طرحە فەرمان"



نە ژەنەرال بوو نە لیواو نە عەقیدو

نە زابت و نایب زابت

دوو قۆچە لەسەر شانی بوو.

ئەو پلنگی دوو خەت بوو.

بۆ پێشوازیی خۆشەويستی

خیراتر بوو لە رەشەبا.

بۆ ماچکردنی ئازادی

خیراتر بوو لە یەکەم گزنگی بەیان.

بۆ ئەو مردنە کە مردیش ئازاتر و

خیراتر بوو لەو گوللانە پێوەی نرا

"حەسەن سەریع!"



سەیف و تاج و نەجمەکانی

ژەنەرال و موشیرەکان

یەك لە دواى یەك

ژەنگ خواردنی و

لە بیرنەمان.



كه چى دوو قوچچەى سەرشان و
دوو خەتى قوڤى عەرىفى
يەكەميان: دوو مانگى زيادهى
دا به ئاسمان.
دووهميشيان: دوو پرووبارى تازهترى
رژانه ناو گيانى گشتمان!

سەرەتاي/ 2006

479



بى ناونیشان
وہك تۆوى شيعرى دەم "با"





بەفر نوستووو ھەمیشە
خەون ئەبىنى
بەلام ئەو ھەرگىز ناتوانى
خەونەكانى نە بۇ شىعرو ھەلەكۆك و
نە بۇ كەس بگىرپتەو
چونكە كە ھەتاو خەبەرى ئەكاتەو
چى بىنيو ھەتوئتەو
ئاو ئەيانبا!

❖

له پهله په لیدا و له جیژوان
ماچیک له لیوی عاشقی
که وته خواره وه سهر زهوی
دواتر دوه نی هه لیگرته وه و
کردیه په پوله پاییزه!

❖

نه ووشانه ی به مندالی
"تا" یان لی دیت و به رده وام
شهوانه ورپنه نه گهن
که گه وره بوون نه بنه شیعر!

❖

شیتیکې پارسی وتی:
دادایه کان له نیمه وه
فیری نووسینی نه و جوړه شیعرانه بوون
که چی نامازه به ناوی که سمان ناکهن!

❖

مالی شیعی جوان
وهک هیلانه ی سهر دارته لی
حاجی له ق له قی جارن
که مېوونه ته وه!

❖

هیچ که شتییه ک نییه

له ئاو وەرس نەبووی و
نەپهوی هەلبی بۆ سەر وشکانی
چونکه له پشوووانی بەندەرەکانیشدا
تا ئەژنۆیان هەر له ئاودایه و
بۆیان نییه بینه دەری!

❖

که بالئندە هەلئەفری
خەیاڵیک له ئەرزووه ئەبا بۆ ئاسمان
که وەختیکیش دیتەوهو ئەنیشیتەوه
شیعریک له گەل خۆیدا ئەهینیتەوه!

❖

له هەموو پالەوانانی دنیا بەهێزتر و
ئەرکیشیان قورستر
ئەو میروولانەن
که پال بە دەنکه پشقلەوه ئەنین
ئەیانبەن و ئەیانبەن
تا ئەیانخەنە
شارەگانیانەوه!

❖

له ئاو ناسکتر کچی جوانه
له کچیش ناسکتر شیعر!

❖

نەورەسیک له چەند ئاوازیکی

كۆنى خۆى پەشيمان بوو بۆۋە

بەلام دواى ئەۋەدى

بەحر نووسىبوۋنىيەۋە

رەشەبايش بىلاۋىكر دبوۋنەۋە!

❖

ئەۋ كاتەى گولەكان ئەبنە بپوۋەژن

(با) يەكان چاۋيان زياتر لەسەريانە

كە دەرفەتيشيان بۆ ھەلكەۋت

ئەيانرڧينن!

❖

ۋتويانە

تابلو بۆ چاۋ

شيعريش بۆ گۆئ

بەلام لاى من

جوانترينيان ھەر ئەۋانەن

كە ھى دئن.

❖

من ھەندئ شيعرى مردوۋى خۆم

لە گردىكى دوينيدا ناشتون

بەلام ناوبەناۋ ئەچمە سەرگۆرەكانيشيان

چونكە ئەزانم

ئەگەر ئەۋ مردوۋانە نەبوۋنايە

ئەم زيندوانەيشم نەئەبوۋن!

❖



ئىمە قەت تاقەتەمان
لەگوئە نىرگىز ناچىت و زۇر كۇنىشە.
ئىمە ھەرگىز لە پەلكە گيا بىزار نابىن و
زۇر كۇنىشە
ئىمە ھەموو سالى بۇ ھاتنەوہو
خۇ دووبارە كىردنەوہى بەفروباران
چاۋ لە ئاسمانىن
ھەر بەو جۆرەيش ھەندى شىعر!

❖

رۇزى چىل پەنجەى گرتەم
كە بەرىدا، خونچەپەكى لەسەر روا.
رۇزى ھەتاۋ باۋەشىكى پىداكردم
كە بەرىدام سنگم بووبوو بە ئاۋىنە
بەلام ئەو رۇزەى ئەو كچە ماجىكردم
لەو ساتەوہ

من بووم، بە دارمىۋى شىعرو
گەلاگەلاۋ دەنك دەنك
ھەر ماچ ئەگرم!

❖

ھەتا ئىستەيش
لە ھەولئىر بچمە ھەر شوئىنئى
كۇر، ئاھەنگ، پرسە، مالان

سەر دوكان و، چاپخانهكان
هەر كورسييهكى خالىم لاوهبى
جانتاكهمى ئەخەمە سەرو بۆى ئەگرم
"عبدالخالق لە دواوويەو
تۆزىكى تر پەيدا ئەبى!"

❖

من گەلى جار
فرۆكەوانە سەرچلیم لە زمانداو
شيعرهكانيشم فرۆكەن.
تەماشاكەن! لەو بەرزەو
سەرەونخون بە تەقلەو
وشەكانم بەرەو زەوى
چۆن دینە خوار!
مەترسیدارە ئەم كارە
چونكە تانیستە چەندین جار
فرۆكەوان و فرۆكەم
لەسەرچلى گەشتەكانما
سووتاون و كەوتوونەخوار!

❖

خەم مەخۆ.. پەپوولە
تەمەنت هیند كورته.. خەم مەخۆ!
لەو ماوهى ترووكەى چاوهدا

ئەوئەندەى تۆ عومرى دريژت

بەخشيوه بەشيعر

عومرى نوح نەيداوه..

خەم مەخۆ.. پەپوولە!

❖

بە تەواوى من نازانم

شيعر جييهو يان مائەكەى لە كوئيدايە؟!

ئەو ئەشى بزهى ساوابىو

مائەكەشى لە جۆلانەو لانكەدا بى!

ئەو ئەشى دەنكە زيخى بى و

مائەكەيشى لە ناو بنى زەريادا بى

ئەشى و ئەشى و ئەشى..

بەلام ئەوهى لىي دئنيام:

هەتا ماوم، من پرسيارىكى گەرۆكم و

ئەبى هەر بۆيان بگەرپم!

❖

"هەرد"ئ هەتا تەمەنىكى دريژ

هەر دە دوانزه كانىي نووسىي!

"بەلام كانىي، كانىي"

هەر دە دوانزه جار جريوهى

دا لە قزى

"بەلام جريوه، جريوه!"

هەر دە دوانزه جار گۆرانىي

کرد به تەیری خۆشه‌ویستی
"بەلام گۆرانی، گۆرانی!"

هەردی

ئێجگار کەمی وت و

زۆرەگەیدا بە بێدەنگی

وہکوو "هەردی!"

✦

ئەو شەوہی خەو

بە "نالی" یەوہ ببینم

بۆ بەیانیی کە ھەئەسم

قەسیدەییەکی دلتەنگم

دیار نەماوہو

سلەیمانێ جێھێشتوہو

کۆچ بردویتی بۆ غەریبی!

✦

کە دار کونکەرە عاشق بوو

ئیتز نەھینێ نامینێ

چونکە ھەرچییەکی لابی

لە دوای دوو رۆژ

ھەمووی لەسەر قەدو لقی

نزارەکان ھەئەکەنێ و

ئەوسا دنیا پێی ئەزانێ!

✦

ئەو تابلۇيانەى
كە پەرەسىلكە ئەيانكىشى
ھەر ھەموویان
جووگە جووگى رەش و سپىن!
ئەو تابلۇيانەى
كە تاوس ئەيانكىشى
ھەر ھەموویان نەغمە نەغمەى رەنگالەيىن.
نەورەس ھەمىشە ھەر رەنگى
ئاویى بەكار دىنى
تووتى لاسایى
وینەگىشە سرياليەكان ئەكاتەوہ.
كۆتر زۆر "واقعیانە" ئىش ئەكات.
پەپووسلیمانكە تەكەیبیہو
كلا و كوورپەكانى كاكەيىش
تەجریدی!

❖

ئىوارەبەك لہ دوورەوہ
بیرۆكەيەكەم بەدیكرد تازە تازە
ويستم بەھىواشى بیگرم
بەلام رایكرد!
شوینى كەوتم
لە پشتەوہ ھاوارمکرد:

"ئاخر بۆ لې من رائه كهى؟"

بى ئه وهى ئاورپا ته وه

ئه وىش وتى:

"ئه ترسم ئىجگار ئه ترسم

وه ختى بمخه يته شيعره وه

سه قه تمكهى!"

❖

خولياى ياخييووم كه مترن

له داسه گناو!

داسه گناوه كان هميشه نهرم و بيوه

دين و دهچن و له گه ل شنه و

كلو به فر و تريفه دا زور هاورين!

جوانن وه لى هيچ ناگورن!

به لام هه رچى ياخييه كانه

جارى وا هه يه زمان و پيزمان و

ناو خه يال و ناو بيننم ئه شله ژينن و

هه مووى ئه دهن به سه ريه كدا

هه ر بۆ ئه وهى ده سته واژه

چه خما خه يه كى نه بينراو

بدوژنه وه له ناو ناخما!

❖

ئه و داره له بهر گه لا

نايپه رژيټه سهر باندە.
باندە له بهر هه ئفرين
نايپه رژيټه سهر هيلانه
هيلانه له بهر جووجه له
نايپه رژيټه سهر پرپوله
منيش له بهر ههر هه موويان
نه په رژام ئەم كورته شيعره
ته واو بكه م...
❖

كه ره وه ئەسپ حيلانديان
شاخه كان وتيان:

ئيوه ههر بو وتني مارشي نيشتماني باشن!

كه مامزيك بارزني كرد

مي رگيك پيي وت:

به راستي تو ههر بو وتني

گوراني عاتيفي باشي!

كه بولبوليك خويندي

گوليك پيي وت:

له بهسته به ولاوه هيچي تر مه ئي!

كه چوله كه كان كه وتنه جريوه جريو

دره خته كان وتيان:

ئيوه ههر بو ئەوه باشن

بېنە كۆرسى تاق تافكەرەكان.

كە كەۋەكانىش خويندىيان

كەژەكان وتيان:

ئىۋە ھەر بۇ ھەيران وتن دروستبوون!

ئەۋ ۋەختەى كە منىش گۇرانىم وت:

ژوورەكەم پىيى وتەم:

بەپراستى تۇ ھەر بۇ ئەۋە باشى

كەرەۋالەكان گویت لىبگرن!

❖

ئەۋ فلووت و

كەمانچەۋ نۆتە گەنجانەى

كە سالانە لىرە بەسەرەطان ئەمرن

كەم نىن!

ئەۋ پىكەنىنى رووبارو

ئەۋ شەمالى زەردەخەنەۋ

ئەۋ سەرچۆپى قەلەمانەى

كە سالانە، لىرە، بە نەخۆشى دل ۋەستان و

ھەۋكردنى سىيەكان و گەدە ئەمرن

كەم نىن!

ئەۋ ھەموو ھىۋا سەۋزو سوورانەۋ

ئەۋ ھەموو دار سىۋى ژنەۋ

ئەۋ ھەموو دار مازوۋى پىۋەى

که سالانه لیره به کاره ساتی هات و چۆ

ئەمرن کهم نین.

لیره عومری زەماوەندو

تەمەنی خوشیەکان کورتن.

بەلام ئەوانەى که لیره

نە تووشی شیرپەنجە ئەبن و

نە دلایان هەرگیز ئەوەستى و

نە ئەبن بە ژیر هیچەووە

تەمەنیشیان بەقەد عومری

نوح درێژە

لەوانەپشە که هەر نەمرن

پینج شەشیکن:

هەژاری و بیکاری و گرانی و

گەندەلی و ژن کوژی و سانسۆرن!

❖

پاییز وتی:

لەم باخەداو

لەناو ئەم هەموو رووەک و

دارانەدا

که من هاتم لە دوايیدا

هەر چەند دارێک

رەنگی کەسکیان پینەمیئى!

ژيان وتى:

لهسەر ئەم ئەرزه و لهنيوان

ملياره‌هاى ئەم خەلكەدا

كه من ئەرپۆم و مردن دئ

له دواييدا

هەر به‌شيكيان له ئاوينه‌و

شهوقى گه‌شى

مانه‌ويان پيئه‌ميئي

دوا رۆژيكي ئيجگار دووريش

به منى وت:

له‌ناو ئەم هه‌موو فه‌سيده و شيعرانه‌دا

كه باخچه‌كه‌ى تۆيش گرتوونى

كه من هاتم

به‌شى زۆريان با بردوونى و

گه‌لارپيزان دايبوشيون و

ته‌نها كه‌مه‌كيك ئەميئن

من چه‌ز بكه‌م بيانبينم!

❖

(با) بردمى بۆ ئاسمان و

ئاسمان داميه ده‌ست هه‌ساره‌و

هه‌ساره داميه ده‌ست "سر" و

سرپيش داميه ده‌ست نوورپك و

نووريش گه ياندميه لاي خودا!

❖

"نالى" له ناو قه سیده دا

بو جوانى و راستى نه گه پرا

"مه حوى" له ناو سرى خودا و.

به لام "حاجى" له سه ر ئه رزو

له ناو دلى ئه م خه لکه دا

بوئى نه گه پرا!

❖

دوو وشه ي سيسى

"گوران" ده ستى بو بردن و گه شان ه وه.

دوو بائى سست

"ئه سفه ر" له دهنگى خوئى به ستنى و

ئيتز چوونه ناو قولايى ئاسمانه وه!

❖

له ده شتيكدا

لاپه ره به كى دراوى رۇژنامه به ك

(با) هه ئيگر ته وه ووه بردى

بو مالى رۇژنامه وانى

له بيركراو!

❖

وه ختى تابلويه كى زور جوان

چاۋو دلم ئەبا بۇ خۇي
كە جىيدىلم و
لە پېشانگە دېمە دەرى
ئەگەر ھەورىكى تيا بوويىت
لەرى بە سەرما ئەبارى و
ئەگەر كەمانچەى تيا بوويى
بە ھەزى من لەو ئاۋازەم بۇ ئەژەنى و
گەر مندالىكى تيا بوويى
ئەوا دېتە باۋەشمەۋەو بە دەممەۋە پېئەكەنى و
گەر كچىكىشى تيا بوويى
ئەوا قۇلى لە قۇلمايە ھەتا مالى!

❖

لە گفەگفى ھەموو رەشەبايەكدا
پياويك ھەيەو لە شەنى
ھەموو سرويەكدا زنىك
ئەويان دېت بۇ شكاندى گولدانەكان و
ئەميشيان دېت بۇ ئەۋەى
خاويكاتەۋەو بە ئەسپايى دەستى بگرى و
نەھىلى بياشكىنى!

❖

"دلدار" م دى، خەندەيەكى لە خۇبايى
خستبۋە ناو خەمىكى ئاوريشمىنەۋە

ئەيىرد بۇ ئەوۋى لە تىلى

تاوسىكى مووتور بەگا!

❖

لەم زمانە شەرمەدا

يەكەم قەئەم

كە پەردەى كچىتى "شەرم"ى درى و

دەرىپى شىعىرى ھەئدايە ناو

ئاگرەوۋو

رپوت و قووت چوۋە سەر كاغەز

رپوت و قووت چوۋە چاپخانەو

بىباكانە رپوت و قووتىش

ھاتە دەرى و بۇ ناو خەلكى!

"شىخ رەزا" بوو!

❖

"ھىمەن" م دى

قاپى شەراب لە پىشىئەوۋە

قاپى عەرەق لە دوايەوۋە

ئەرۇيشتەن و

ئەچوون بۇ لاي شىعىرى خەيام

تا پىكەوۋە

چوارىنەيەك دروستكەن و

نوئىر بۇ عەشق داببەستەن!

❖



هه‌موو شه‌وئ
"پیره‌می‌رد" له‌ژیر س‌داره‌ ره‌شه‌که‌یدا
چه‌ند ه‌یلکه‌ی وش‌ه‌ی دا‌ئه‌نا.
خ‌وئ ئه‌پ‌و‌یشت و
مه‌راق له‌سه‌ریان ک‌ر ئه‌که‌وت.
بو‌ به‌یانیه‌ی که‌ س‌داره‌که‌ی لائ‌ه‌برد
ر‌ستی جوو‌جه‌ئه‌ی ده‌نووک زه‌رد
به‌سه‌ر دی‌پ‌ری ناو ده‌فته‌رو به‌د‌وای یه‌ک‌دا
به‌ جوو‌که‌ جوو‌ک
ر‌ایان ئه‌ک‌رد!

500

رۆمانتيك

"درهختى به سالاجوو گهنج نه بيته وه!"



كتابخانهى ديڭيتالى
www.rabari.org



- 1 -

کافتريا، شينباوهو
دوو هيشووی زور گهوره چلچرا، دوس لهمل،
هيند شوړن، خهريکن لهسه ر ميژ دابه زن.
دووچاوم، دوو چاوت، به ساردی بهينمان و
به گهرمای ژووره وه، بيدهنگن و شووشه ن و
خهريکن تهم نهگرن!
هالاوی دووقاوه، به نهرمی، نهلقاونهلق
به رهو ژوور نهړون و له قترم و له قرتا
تيکه لي يهک نهبن.
دوو تابلوی سهر ديوار:
يهکهميان: په نجه رهی ژووریک و، دوولاولاو
تيکئالاول!
دووهميان: که ناری دهريچه و
دوو دلدار نيوه پرووت، نهوانيش تیکئالاول.
لهو ديوی دوو دهريی شووشه وه
دوو مه ليش وهک باليان له بالی يه کدابی
بو شویني، په ناگهی دوور له چاو، هه لئه فرن.

503

ھەموو شت لە دەری و لە ژووری، بە چرپەو،
بە ھیماو، راستەوخۆو، دەنگی بەرز
وہک بلین: ئەی ئیوہیش جووتی نین؟
ئەی بۆچی ھەئناسن و بچنەوہ بۆ ژووری
گول گولی خۆتان و
پیکەوہ پاكشین؟!

504

- 2 -

ھەموو پەيغەھەكان ئاسايىن

پەيغى نەبى.

ھەموو ناوھەكان بىتامن

ناوېك نەبى.

ھەموو رۆژەكان دووبارەن

رۆژېك نەبى

ھەموو شوپنەكان لىكئەچن

شوپنېك نەبى

خۆشەويستىت و ناوى تۆو

ئەو رۆژەى يەكتەر ئەبىنن

لە جىژوان!.

505



- 3 -

پرسمکرد به کانیی
بهرله وهی جوگه له بناسم.
پرسمکرد به جوگه
بهرله وهی که رووبار بناسم.
پرسمکرد به رووبار
به ره له وهی که زهریا بناسم.
پرسمکرد به زهریا
بهرله وهی که شتییه کهم دروستکه م
پرسمکرد به که شتیش
بهرله وهی دلّم بی
سه رتخه م!.

506

- 4 -

ئەم گۆرانىيەم خۇش ئەوى
لاى من نامرى ھەتا نەمرم
نە لەبەر ئەوھى ئەم دەنگە خۇشترىنەو
وشەكانى جوانترىنەو
نە لەبەرئەوھى موزىكى بەرزبەرز ئەفرى!
لەبەرئەوھى بۇ يەكەمجار
لە سەيرانەكەى قۇپىدا
كە خۇمان لەوان دزىيەوھو
چووينە ناو تەلانىكەوھو
لە گەرمەى رامووساندا بوو
گويمان لىبوو!

507

- 5 -

سى شيعر بووين، بهيهكهوه و لهيهك كاتدا
حهزمان له گولئيك كردبوو
- خهريكبوو ئهبوو به شهري ناوخوي شيعر!-
گولئه وتى: لهسهرخوبن
داوا ئهكهم جياجيا نامهم بؤ بنووسن!
وشه كامتان بوو به نمهي سهر رووخسارم
رسته كامتان بوو به شنهو به پهپوولهو
به ئاوينهو به پهلكه گياي يادگارم
ئهوسا ئيتر
لهمانگه شهو خوم ئهلقهيهك دروست ئهكهم
بؤ پهنجهي شيعري زيويى ئهو كهسهتان!
يهكهم نووسى:
به غهمزهى پر له ئهفسوونى غهزهل خوانى دووچاوت
مهلهك ئاسا كهمهندكيشى دليكردم ههتاوت
عهزابى من مهگهر وهختى له ئاگردا تهواوبى،
كه دهورمبات خهت و خال و قترى خاوو جواناوت
دووهم نووسى:
ژنيك لهوى
گاليسكهيهك له ئاسمان.

گوئیك لیڤه
 تەپ و تۆزى لەسەر شاخ!
 مەرگ. عەشق
 عەشق. مەرگ
 مەحەبەت و
 جاویدان و
 غەریبی
 ھاتە خوارى بارپزەگەى ناو زمان
 ئەلف و بى و جیم و دال و
 گرم. گرم. ئەمە ھەورە یان سەرم؟!
 قەت لیم نەترسى گولم!
 ئەلف و بى و جیم و دال و دوور بە دوور
 بو تيمناگەى گولى سوور؟!
 منیش نووسیم:
 تو ناسکتری یاخود ناو؟!
 ئەو رۆژە نامە روشاندی سەرگۆنەت و
 سروە زىربوو، بو پەرى، شان و مل و
 بەفر شەرمیکرد بچیتە سەر سپیتى
 قەد و بالات!
 من ئەو شیعەرم
 خۆت نووسیوتەم
 لەسەر ناو و لەسەر سروەو

لهسهه بهفرو گه لای خه یال
شهوی دواپی
گوتهی دلداری
له مانگه شهو نه لقه په کی دروستکرد و
به شه مالدا بوئی ناردمه مال!

510

- 6 -

گوارت شپرزهي منهو
ملوانكه كهت نارەزووم و
تهيري سەر بلووز هۆنراوهم.
به گويچكه تا هه ئواسراوم و
به گهر دنته وه له رهم دئ و
له سەر سينهت هه ئفر يوم!

511

- 7 -

ئاخر چنارو به ژنی ئه و؟!
ئاخر مانگ و روخساری ئه و؟!
ئاخر بهردو مه مکی قوتی؟!
ئاخر مه پمه پو پووزی ئه و
شاعیره کان هه ئه بیان کرد!
چنار بینی و بریاریدا:
ببی به داره پای ژووری.
مانگ به چرای سه ر حه وشه گه ی.
بهرد بیداته به ر دهر گاکه ی.
مه پمه پ بو پیشی خانوه گه ی.
شاعیره کان هه ئه بیان کرد!

- 8 -

زەردەو گزنگ

بەيەكەوہ لەسەر ئەم مێزە دانیشتون.

بەيانى دەستى وا لەناو

دەستەکانى ئىوارەدا.

لەپەك كاتدا كازىوہپەو خۆرنشپنە

بۆپە نە رۆژ كۆتايى دىو

نە شەو دادى

"زەمان" چۆتە ناو "شوپن" ەوہ.

بۆچى ەستىن؟!

خۆشەوېستى بۆتە سەعات

بۆپە ەەر ساتى. سەپرىكەم

ەەر ئەو ساتەپە كە ەاتىن!.

513

- 9 -

ئاو بى ھەوا
ھەوا بى گۆ
گۆ بى ئاگر
من بە بى تۆۋ
تۆيش بە بى من
نيوه پستهو
نيوه ماناو
نيوه شيعرى ناتەواوين!

514

- 10 -

تۆ رۆيشتى و
له نىوان، ددانى، شانەكەى سەرمىزدا
چەند تالّ له قزت جىمابوو.
دوو تالّم راکيشاو، دامنه دەس
دوو وشەى بزۆزم
هەر خىراو لەويدا
کرديانن بە دوو دىر گزنگى نووسينم.
سېهەمم راکيشاو
خستە سەر سەرينم
ئەو دەمەى راکشا مەراقم و
کە نووستم
له خەودا تالّ بوو بوو بە رېگەى
باريک و درىزى سەفەرت و
بەو هيلەى، دابران، ئەيکيشى
بۆ شەوى توولانىي عاشقان!.

- 11 -

دوینئ شەو
بە سۆفتە رەشەگەى خۆم نووسیم
پەخشانئ وشك وشك و
هەرچیمکرد یەك وتەى تەرنەبوو!
هەرچیمکرد یەك رستەى بەراوى
بۆ دەشتى خەيالەم تیانەبوو.
هەرچیمکرد ناونیشان هەر مۆن و
وینەگان هەر تەلخ و
زمانى ئەیگرت و
مۆسیقای هەر شەل بوو!
وا ئەمشەو
سۆفتەگەى خۆم گۆرى
بەو شینەى ناردبووت
ئەوئندەو ئەمجارە هەمان دەق
لووزەوى خەيالئ تیرزائو
کۆتەرەى مانای وشك سەرنائو کەوت
ئەوئندەو زمانەم تیاپزائو

ناونیشان پیکه‌نی و
له وینه‌ی ته‌لخه‌وه شه‌به‌قی به‌ده‌رکه‌وت.

مۆسیقاییش قاچه‌گه‌ی راست بۆوه‌و

که‌وته‌وه سه‌مای خۆی!.

تیببینی:

کچی جوان تکایه

له‌و سوخته‌ت چه‌ند لایه

هه‌ر هه‌مووی بنیره

من نیتر به‌وه‌ی خۆم ناووسم!



-12-

دەمىگە ئىجگار دەمىگە
ژن تامىكى تيا نەماوہ
لە غەزەلى ئەم رۆژەدا.
چاۋگەكانيان ساردوسپ
بى تام.. بى تام
بۆيە بەنيازم ئەمجارە
خۆشەويستىي ئەو ژنەى خۆم
بىكەم بە كونجى بۆ شىعرا!

518

- 13 -

یه کترمان بینیه وه

به لام که ی؟!؟

ئه وه وخته ی به فرانبار له فرتا و

زهرده په پ له رووما و

پاییزی له له شتا و

ئه نگوره له چاوما

هاتبوون

یه کتریمان بینیه وه

به لام ناخ

هر گویمان بمایه و

یه کترمان نه دیبا!

519

-14-

بە شالە سپىيەگەى سەر شانت و
بلووزى زەردەوہ
ھاتبووى بۇ كۆزى شىعرەكەم
بەرامبەر رووناكىى
سەر شانۇ بە پىوہ وەستابووى.
سەيرمكرد
لېمتىكچوو نەمزانى
تۇ گولە بەرپۇژەى ناو شىعرى
يان كچە نىرگىزى
گەرەكى خۇمانى!؟

520

-15 -

له باخچهی نالی دا
ئەو رۆژە ھەر خۆم بووم
شیرئیکی وەرپس و تەنیا بووم
دارسئوی بئینی و ناسیمی و
دەستیرد له گوئی بالای خوی کردەو و
بۆیکردم بە کورسی و
له تەنیشت جوگەکە ی بەردەمی بۆیدانام!
ئەو رۆژە شیرئیکی بئزار بووم
کە (ئەو) ھات تیپەری
چاوانی سیراوی دەوریاندام
گرتەمیان
و ھکوو خەو بردەمیان. بردەمیان
ھەتاکوو ئەو سەری شەقامی سالم و
لەویدا رەقیبی پەیدا بوو
ترسام و
ترسان و
بەریاندام

که بهر بووم لهو ساته به ولوه
هه ستمکرد نهو کاته نازادم
له چاوی شوخیکی وهک نه ودا
گیرابه!

522

- 16 -

دوو پەرداخ لە تەمەن
یەكەمیان: خەزانی لەرزۆكەم هەلیگرت
لە نیووی رینگادا لە دەستی بەربۆووە هەلۆهەری!
دووهمیان: بەهاری بۆشناخت هەلیگرت
ئەو وەختەى كە لیوت پیوونا
بە شووشەو ئاوەوە
پیکەنى!

523

- 17 -

دار وتى:

خۆ ھەر تۆ نانووسى
سەيرگە ئەو ھەموو پەخشانەى
پژوپۆم نووسیونى!

ئاو وتى:

خۆ ھەر تۆ مۇسىقا لېنادەى
گوڭگرە لەو ھەموو ئاوازەى
رۈوبارم دایناون!

كەز وتى:

خۆ ھەر تۆ نەقاش نیت
تەماشای ئەو ھەموو وینانەى
لاپال و دەر بەندو نزارم كېشاونى.
ئەو كچەش پېى وتم:

قزى من پەخشانى جوانترە يان ھى دار؟!

لەشى من مۇسىقاي خۇشترە يان رۈوبار؟!

ئەو ھەموو وینانەى كە خەندەو

سەرنج و ماچى من

لەسەر ڤووت كېشاوونى
جوانترن يان ھى كەژ؟!
خۆ ھەر تۆ نانووسى!

525

- 18 -

دوا وینەت
لەبەردەم شوباتا وەستاوی
تۆ ئال و
تۆ گەرم و
سروشت سارد
لەسەر را
بە نزیکیش بە سی ریز
لەرزانە.. لەرزانە
بەسەرتا دیتەخوار.
کلۆگان لە قژت و سەرشان و بالاتا
پەپوولەى زستانن.
چەند جوانى و چەند جوانن.
ببوورە وینەکەت ئیستاکە لام نییە
هەر ئەمشەو شیعریکی نەقاشی لاسارم
لیی سەندم
بۆ یەك شەو بردویتی
بەئینە تا سبەى
ئەو بیكا بە تابلۆى سەر بەرگی
سەرجهمی دیوانم!.

- 19 -

دووراو دوور
ئیسټاکه: جل سپی و به‌پیه‌وهیت:
ههر وهکوو دار ههرمی ببینم
بروات و بی و بچی.
ئیسټاکه: نوشتاوهی:
پلوسکی له به‌فراو ئه‌بینم
بو شه‌وقی دانه‌وی
ئیسټاکه: دانیش‌تووی:
ده‌وه‌نی ئه‌بینم په‌پووله
سه‌رتاپای داپوشی
به‌لام من نازانم
ئهو وه‌خته‌ی به‌ته‌نیا و به‌رووتی
پالکه‌وی
ئه‌بی کام دیمه‌نی سیجراوی
ته‌بیعت لی‌تبچی؟!.

- 20 -

رۆژنامهكهو پياسه‌ى وردى ئەوچاوانه
رۆژنامهكهو وردە ماچى ئەو پەنجانە
رۆژنامهكهو ئارامگرتن لەناو كۆشتا
رۆژنامهكهو كه هاته‌لام و سه‌يرمكرد:
مانشيت له‌سه‌ر شه‌رى ناوخۆ
بووبوو به‌ ريزى پەپووله.
سه‌ر وتار له‌سه‌ر "زه‌رقاوى"
بووبوو به‌ گۆمىكى شينى به‌ر تريفه.
ته‌قينه‌وه‌ى ئوتومبيلى
بووبوو به‌ فواره‌ى گۆره‌پان.
لاشه‌ى مندايىكى كوژراو
بووبوو به‌ گولايى هه‌ردى
چه‌ر دووكه‌لى فه‌لووجه
بووبوو سامالى سه‌رگۆيژه..
رۆژنامهكه‌!.

528

- 21 -

لە سەيرانەكەى "قەشقۆلى" و
لەسەر بەردىكى شيعر دۆست
تۆ چاويلكە ھەتاويەكەت لەبىر چووبوو.
بەردى دۆستم بە "با" يەكى دەست بەتالدا
ھەر خىرا جواىى بۆ ناردم!
منىش چووم و بە يادى چاوانى سەوزت
ھەلمگرت و كردمە چاوم
وەختى زانيم: سەرنجەكانت ھاتنەناو
سەرنجمەوہ
سۆمات كەوتەوہ ناو سۆمام
ھەستمكرد چاوم سەوز ئەبى
شووشە ھەندى ئە تەماشائ رابوردووتى
لەناو خۇيدا گل دابۆوہ.
گەرانەوہ، بە پىشتاوپىشت، دوينى و پىرىو
دیمەنەكان گەرانەوہ.
چاوى عەينەك بوونە دوو گۆم
نەھينىەكان سەرنائو كەوتن:

وردبوومەو، ئەرى كچى!
 زۆربەى وینەكان ھەر منم:
 لە مەياندا، ئەوەتام وام لەسەر شەقامى "سالم" و
 شيعر ئەچينم!.
 لەوەياندا، لەبەردەمى پەيكەرەكەى "گۆران" دام و
 گولالەى كچى ئەدوينم!.
 لەمەياندا، لەسەر گردى "مامەيارە" م
 سدارەكەى "پىرەمىرد" م لەسەردايەو
 ديم و دەچم و پارووە ياپراخ ئەبەخشمەووەو
 لەمەشياندا، لە جۆلانەى مەقامىكى "مەردان" دام و
 دووانەى جوانىت و عەشقى خۆم رائەژەنم.
 ئەرى كچى! ئەى بۆ وتت:
 پياويك نىيە ھاتبىتە ناو تاراكەى خەيالەمەووەو
 شيعرىك نىيە بووي بە ھەورى ناو سەرم و
 سيويك نىيە لەگەل ئەم سيوى دلەدا بيگۆرمەووە!
 بەلام عەينەكى ھەتاويى
 ئاشكرايكد لە ژيەرەو
 چەند تينوويت و
 چۆن ئەروانى!

- 22 -

به شوین پیی وشه‌دا رۆیشتم و
گه‌یشتمه ترۆیکی سه‌ر خه‌یال.
به شوین پیی خه‌یالدا رۆیشتم و
گه‌یشتمه ئاسمانی ناو شیعرو
به شوین پیی شیعردا رۆیشتم و
گه‌یشتمه ته‌لیسمی ناو جوانی و
به شوین پیی جوانیدا رۆیشتم و
گه‌یشتمه جوانیت و
له‌ویدا راوه‌ستام!

سلیمانی
تشرینی دووه‌می / 2004

531

_ 23 _

ئەي ئاوينە بارىكەكە!
ئەي كچەكە
ھەموو جارى كە لە تۆدا
تەماشاي عومرى خۆم ئەكەم
ئەبمە كانى و گەنج ئەبمەوہ
بۆيە ئەمەوي لەمەرۆوہ
بتبەمەوہ بۆ مائەوہو
لەژوورە تەنياكەي خۆمدا
بەرامبەرى شيعرەگانم
بە رۆحما ھەلتبواسم!

532

- 24 -

مانگی دهسکرد
مانگی ئهسلی
مانگهکهی خوّم
یهکهه بهدهوری دووهمدا
خول ئهخوات و
دووهه بهدهوری زهویداو
سیههه بهدهوری شیعداو
ههه سیگیشیان لهیهک شهودا
لهناو سهههه مندا ههئدین!

533

- 25 -

ترس

لهسهه كاغهزى بهردهمم
بهه لهوهى خهياال ههئىكاو
بههلهوهى وشه ببارئ و
بهه لهوهى وئنه دهركهوى
لهو چؤللهوانى و
سپياتى و
بيدهنگيه
ئهترسم و ئههم بهه رهنگى شپزه
تهواو وهك چاوهروانى و دوودلئ و
ترسى عاشق
له "نههاتن" و "ديارنهبوون"
وهختى ژوان!

2005/6/8

534

- 26 -

لە كافتريا شين باوڤكە
لەگەل سېبەرى تەنبايىم
چوومەو سەرھەمان مېزو ھەمان كورسى
گۆشەكەمان.

لە جىگەكەى خۆم دانىشتم
لە جىگەى تۆيش بەرامبەرم
شيعرىكى خۆم دانىشتبوو
ھەرچەند ويستى وەك تۆ بدوئ و
وەك تۆ جوان بئ و
ھەر وەكوو تۆيش پىبەكەئ
بەلام ئەفسووس!
نە تەماشای پاكيشام و
نە تۆزقالئ زەردەخەنەى پىگرتەم و
نە توانىشى تەنبايى من رابزەئ
بۆيە ئىتر دەستم داپەو
ھەلمسان و
لەسەر كورسيەكەت
درائم!

535

کراست زيبه کی شين و
له که ناريا وينه ی به له میکی تیا به و
ئاوو هه وای نه و رۆژه ی ش کپ!
هه ناسه یه ک هه ئه که شم
(با) یه ک له سه ر زئ هه ئه کاو
شه پۆلی زئ دیت و نه چی و
ئاوو هه وای کپ نه جوئی و
دوو په نجه م نه که م به سه وئ و
وه ک له پرووباری (نیل) دا بم
به له م نه ئاژووم بۆ سه ری
من ئیستا که پروومکردۆته ئاوی مه نگی
نیوان دوو گردۆلکه ی سپی
له سیبه ریکی فینکا!
به له مه که رانه گرم و
دیمه خواری
خۆم به ته نیا به سه ر نه و گرده جوانه دا
هه ئه که پریم

ماندوو ئەبم. هەناسە سوار. تینووم ئەبئ
بەلام ئەو ساتەى ئەگەمە گۆپکەى سەرى
لەبەردەمما زەنەىەكى ئال ئەببىنم
ئىتر يەكسەر
هەر لەسەر دەم دريژ ئەبم و
دەم ئەننیمە زەنەى ئال و
چاو هەئناپرەم.. سەر هەئناپرەم
هەتا لەو شوینە خۆشەدا
بۆ خۆم خەوم لئەكەوى!

537

كە جىمھىشتى
بۇنى خۇشى، دەست و پەنجه و تەوقەتم گرت.
ھەر لە دوای تۇيش
رېگەم كەوتە باخىكەوہ.
گولئى سەر لقئ پىي و تم:
ئەمە بۇنى چ گولئىكە و ناوى چىيە؟!
و تم: ئەم بۇنە بۇنى گولئى نىيە
ھى دەست و پەنجهى كچىكە!.
لېمبوورە
ناتوانم ناويت پىيلىم!
بەلام يەكەم حەرفى "ف" ە
بۇ ئەپرسىي؟!
وتى: پىناچئ ئەم بۇنە
كە لە بۇنى من خۇشترە
تا يەك دوو رۇژى تر بېروا!
و تم: جارى چاودرېبە، تۆ لە كوئتە!
با ئەمجارەيان بىمەوہ

بۆنى قىز و بۆنى لامل و مەمانىت بۆ ئەھىنم
بۆنى ئىتر لەم باخەدا و لەم شارەدا
جىنىشتەبى و ھەرگىز نەروا!

1999

539



- 29 -

لهدهرگای پشتهوهی جیژوان
لهویهوه
بهدزی چاوانی ترهوه
ماچیکی عاشقم
گهیشته ژوورهوه لای "لیوان"
ئهو وهختهی لهبادهی ههناریی
لیوانی خواردهوه
هیند مهست و سهرخۆش بوو
ئهمجاره چشیکرد
لهچاوی نهپاری ئه و خه لگه و
ناشکراو بیده ربهست
له دهرگی پیشهوه
ئهو چووه دهروهه!

540

- 30 -

تا باران خۇشىكىردمەۋە
من لەژىر چەترەكەى "تۇ"دا
بارانى ژانىكى تر بووم
كە تۇ رۇيشتى و جيابووويتەۋە
لە دوورمەۋە خۇشەۋىستىت ھەۋرى ھىناو
ئەمجارەيان ەشقىكى زۇرتازە بارى و
شيعرىش خۇشى نەكردمەۋە!

541

- 31 -

ئەو كچە
لەسەر كورسپه كەى
پيڭكە نينيكي ئال ئالى لپبه جيما.
پيڭكە نينم هه لگرتە وەو
بردمە وە مال!
دام بەرپه ننگيكي زور تە لخي
ناو ژوورە كەم
لپي وەرگرتەم و لەبەر چاوم
پيڭكە نيني كرده بەرى!
كە ئەمجارە تە ماشام كرد
رەنگي تە لخم
كرا بو وەو
گە شابو وەو
بوو بوو بەرپه ننگيكي ئال ئال!

542

- 32 -

كە لە يەكتەر جىبابووينەووە

دەسەسپى سەر چۆپىكەت

پىشكەشكردم!

لەو رۆژدووە

كە زىاد لە شىعرى بنووسم

سەرمىزم ئەبى بە دەشت و

بە وشەى ئال و والاوہ

هەموو دىن و

كامە شىعريان كە ئەگەتەو

چاوى سەوزە

دەسە سەرەكەت ئەبات و

بۆ سەرچۆپى، سەر دىر ئەگرى و

خۆيشم ئەبىم بە قەلەم و

لەگەلىاندا هەلنەپەرم!

543



ئەگەر گول بەدەى لە سنگت
وشەكانم بۆنى ئەگرن
ئەگەر تەيرىكى لىبەدەيت
پەنجەكانى دەسم ئەفرن
ئەگەر شمشالى لىبەدەيت
خەمانىشم هەلنەپەرن
ئەگەر بەلەمت لىدابى
منىش سەولم.
ئەگەر مامزى پىوہ بى
خۆم پىدەشتم
گەر هيشوہ ترى پىوہبى
قاپە شەرابىكى مەستم
ئەگەر نايەتت لىدابى
خۆم منارەم و بانگدەرم
ئەگەر خاچىشت لىدابى
ئەوا من عىسای دووہمم
ئەگەر ئەستىرەى پىوہبى

من هەر شهوم
ئەگەر خۆريشت ليدابئ
شهوم نييهو به خه بهرم
ئەگەر ئالای کوردستانيش
له سنگ بدهی
ئەوا منيش پاسه وانتم و
له داميني ئەو گرده دام
که ئالاکه ی تيا هه ئه که ی!

- 34 -

هه‌نگ مژینی کولمی هه‌موو
گولئیکی له بیرنه‌ماوه
ئاو تینویه‌تی شکاندنی هه‌موو
دارئیکی له‌بیر نه‌ماوه..
هه‌ور داگردنی بارانی خوی به‌سه‌ر
هه‌موو کیلگه‌و مه‌زرایه‌کدا بیرنه‌ماوه
من ئه‌و ماچانه‌ی کردوومن
هه‌موویانم له‌بیر نییه
به‌لام نه‌وه‌ی که له‌بیری هه‌موومانه‌و
بیر چوونه‌وه‌ لیوه‌ی دووره
کولمه‌کانی یه‌که‌م گولّه‌و
قژی یه‌که‌مین دره‌خته‌و
بالای یه‌که‌مین کیلگه‌یه‌و
مژینی لیوی یه‌که‌م کچ!

546

- 35 -

ئەو رۆژە كەسكت پۇشيبوو
هەستەمكرد منىش وا ئىتر وردە وردە
ئەبەم بە مېرگ و سەوزەگيا.
ئەو رۆژە سوورت پۇشيبوو
هەستەمكرد منىش وا ئەبەم
بە دار هەنارى سەر رېگا.
ئەو جارە سپىت پۇشيبوو
هەستەمكرد منىش وا ئەبەم
بە نەورەسى شىعر و زەريا
دوینىش كە زەردت پۇشيبوو
گولە بەرپۆژە بوو بەسەرم و
بۆ ھەر كوئىيەك بچووتايە
لە دەورى بالات ئەگەر!

547

- 36 -

خۆت لیره نیت و بزريت.
بهلام هیشتا زهرده خه نعت هر لیره یه و
له سهر کورسی بهرام بهرم دانیشتووه.
خۆت لیره نیت
بهلام دوای خۆت رهنگی قژت و
تۆنی دهنگت و
بوئی لهشت
بو ته نیاییم و ژووره کهم جیهیشتووه.
خۆت لیره نیت و بزريت.
بهلام نهوهی که بهردهوام
له م مائه داو، له سهر چرپاو له جیگه داو
له خه ویشدا له گه لئامیه و
جیمناهی لئ
دیمانه ی خوشه ویستیه!

- بیست و دوو پارچه ی نهم کورته شیعرانه بز به که بچار له گوژاری (شینای ژماره 7) دا
بلاز کرانه وه.

باخچه رهشەکان

شعەر و پەخشان و وتەى ئەدەبى



کتیبخانەى دیجیتالی
www.rabari.org



مەرگی شەوبۆیەك

ھۆ. ھۆ. ھۆ:

لەو دوورەوہ را

بە شنەشن و

خەندەى وشەوہ

شەیرىكى چاوپرەش، بە رىگاۋە بوو، بىتەوہ لمان

دەستىكى گزنگ، دەستىكى تازان

پرچى سەمەل و، بالا قەلبەزە و

پەنجە گەزىزە و ، ئەستىركى سەرىش

پرپر لە خەون و

پرپر لە بۆنى

ئىۋارەى "بۆكان".



گيان. گيان. گيان.

لەو دوورەوہ را

كۆترە شىنكەيەك

بە گمەى تەرى بەيانىانەوہ

بە رىگاۋە بوو، بىتەوہ لمان.



ئەو بائى پەرەى گول ھېرۆى سېى و
ئەم بائى زەردەى ئاوارەبوون و
حەزى: نارنجى و
خۆزگەى: خال خال و
شەقزنى: سەوز و
بە ئاسمانەوہ
دەنووکى ئەدا
لە شووشەى ھەورى پەنگ وەنەوشەىى
سەر دەرياچەى "وان"
☀

وہى. وہى. وہى.
لەو دوورەوہ را، لەناو بەفردەوہ
"مانگ" يىكى ئيمہ
بە خەمى ئال و خەرمانەى مۆر و
بيست و دوو چرۆى بزەى خۆيەوہ
بە رېگاوہ بوو
بگاتەوہجى.
وادەيشمان وابوو
مانگ لەگەل خۆيدا
ھەر لە باوہشيا
گەوالہ ھەورى پرسىارى تازەى
سەر بەرپژنە و

له دهنكى ياخى ژنانى نه ویش

ههندى چه خماخه ی

نویمان بو بینى!



ئاخ. ئاخ. ئاخ!

لهو دووره وه را

به خوئى و جانتای پر له جریوه و

پر له دوارپوژ و

پر له نه وینی "جه میله" ی دایک و

"نه سرین" ی خوشک و

پر له په پووله ی "ئیلخانی زاده" و

پر له سوړاخى ناو ته متوومانی

سنه و سابلاخ و

پریش له شه و بوئى وه ریوی نه وئ:

کچیكى ئیمه.. کچه شمشالئ

به ریگاوه بوو.. بگاته وه جئ.

کچی له نه سلی نه وه لالانه ی

له سهر بهرد نه پروین.

کچی له توخمى ناوی شه هید و

کیژئ له توؤی گوئه هه تاوو

کچی له شیعری باخچه که ی سواره و

کیژئ په که مجار چاوی له بيشکه ی



بەفرا پشكوت و
هەر يەكەم رۆژيش
ئازار بە سواری زستانی هات و
لەو كیوانەدا
دایە دەست زریان!



ئۆف. ئۆف. ئۆف!
زۆر درەنگ كەوت و
هۆنراوەی چاوپرەش
هەر نەگەيشت و
كۆترە شینكەكە هەر دەرنەكەوت و
"مانگ"ەكەى ئیمە
نەهاتە گوند و
ئۆف. ئۆف. ئۆف!
خەو نەگەيشت و
خەو نەهاتە دى
ئەم ئیوارەیه
من زەردەپەرم و شیعەرم پىی خوشە
وەك "زەرگۆیزیله" و درەختەکانى
خۆی رابژەنى و خۆی بوهرینى و

سەرىخاتە ناو كۆشى تەمەۋە و
زۆر بە كۆل بگىرى!

2004/6/11

555



له پریکدا و هه رله خووه رووباریکمان مرد!

پاییزی له من، له شیعری گریاوی من و په پووله ریژانی له
ته ماشام و خهونی هه لچورکاویش له باخه په شمورده کانی شهوانی من!
پاییزی له یادگارو ئاوینه ی شکاوی مال و خه زانی
له رانیه و هه ئوهرینی له گوته کانی بلباس و ئاویژانی
له لاواندنه وهی تووی مه لیک و ته نیاییه ک له
دلدارئ و نه و قبوونی له ته فگه پری و کسپه یه ک له
رؤحی ته م داگرتووی هه مووتاندا..
له گه شه گه شه ی جریوه داو له زریوه زریوی بریسکه دا
له ناکاو نه ستیره یه کمان که و ته خواری.
له وه ختی بارانه به هاریکی گول به ده می ستران و
له سه مای سپی کلۆ هیوادا، کانیه که مان که و ته ئاویلکه و
وشکی کرد..
له په نجه ره ی خوژگه یه کدا و له ساماندا هه ر له خووه

ھەتاو كۆچىگىرد.. بەيانى بوو كەچى لە ئىمە بوو بە
 خۆرنشىنى، ئاوابوو.. ئاوابوو، لە پىكەنىندا ئاوا
 بوو مانگىك.. ەدى لەو مانگەى لە مائەكانى ھەمووماندا
 خەرمانەى بە باوھش ئەھىناو تريفەى بەسەر يەك
 بە يەكماندا دابەش ئەگىرد!.
 تريفەى قسەى خۆش.
 مانگەشەوى زەردەخەنە.
 گولەكئويەى بۇنخۆش.
 ھەرمى گولوى بلباس.
 خۆشەويستى كئوھ رەش و ئاسۆس.
 خەمى ھەژارانى رانيەو
 چەپكئىك لە شيعرى پاراوو
 مئخەك بەندئ لە ئەوينى دلدارو
 ئومئدىكى گەورە بە عەقلى تەفگەر.
 پابيزئ لە من
 ەختئ لەپەر قەسىدەيەكەم لئ ونبوو.
 لە ناكائى بووم بە خولئەمئش و
 لە ناكائى بووم بە سەمەندەر.
 ئاخىر رووبار لە گورەى شەپۆلاندا چۆن ئەمرئ؟!
 ئاخىر درەخت لە ەرزى گولگردندا چۆن بەلادا دئت؟!
 ئاخىر باران لە ەختى داگردندا چۆن تينووى ئەبئ؟!
 ئاخىر لە نەورۇزدا نئىرگىز چۆن نئىيە؟!

ئاخر و ئاخر و ئاخر!
 پاييزى له ههناسهى عاشقان
 ئەو وەختەى زمان لال ئەبى و سىس ئەبى و
 ئەوهرى و ئەو وەختەى دئىيى ئەحەپەسى و
 بەختيارى ناومىد ئەبى و پىكەنين ئەگرى و
 هەتاو تاريك ئەبى و لە بەرەبەياندا شەو دادى!
 ھاوړپىكان وەك پەنجەكان لەيەك ناچن.
 ھاوړپىكان وەك وشەكان لەيەك ناچن.
 ھاوړپىكان وەك گولەكان لەيەك ناچن.
 ھاوړپىم ھەيە ھەر بۆ سلا و.
 ھاوړپىم ھەيە كار كردووتى بە ھاوړپىم.
 ھاوړپىم ھەيە بۆ يەك سەعات.
 ھاوړپىم ھەيە بۆ سەفەرپىك.
 بەلام تۆ ھاوړپى من بووى وەكوو زيان.
 تۆ ھاودەمى من بووى وەكوو قەلەم.
 تۆ لەگەلما بووى وەك دەستم.
 تۆ نزيكبووى لە منەو ھىندەى دلم لە سنگمەو.
 ئاخر من بۆيە لاسەنگم كوا ئەو دەستم؟!
 ئاخر من بۆيە بى دەنگم كوا قەلەمم؟!
 ئاخر من بۆيە چاوكزم كوا ھەتاوى ديدەكانم؟!
 ئاخر من بۆيە بى رەنگم
 كوا ناوى پىكەنينى تۆ!

لەو رۆژەو، لەهەر کۆرپکی یاراندا بێم
کۆرسیهکی چۆل تەماشایهکم ئەکاو تێ ئەگەم و
بێکەوه یهکی هەنيسکی هەلئەدەین و لەسەر ئەویش فرمیسکیکم
دائەنیشی.

لەو رۆژەو، هەموو جارێ، نەخشەکهی کوردستانی پشت سەرم
هەوالت ئەپرسی. هەموو دروشمەکانی ریفراندۆم چاوت بۆئەگێرن
هەمووبەرگەیهک لە یاسای مافی مرۆف و هەموو جادهو
کۆلان و پرۆژەیهکی نیوهناچلی رانیه ئەلین کوا؟
کوا ئەو عاشقهی

ئیمە لەخۆی خوشتر ئەویست!
نەخشەکه وتی: سویندی گەورە من بووم.
دروشمەکان وتیان: ئیمە رینگە بووین.
بەرگەکانی یاسا وتیان: ئیمەیش چرای بووین.
پرۆژە نیوهناچلهکانی رانیهیش هەموو وتیان
خەمی گەورە ئەو بوو ئیمە تەواو بین!
پاییزی لەمن و لەحەیرانی
وختی ئیواران و دابران لەووسلی باران
پاییزی لەکۆری دواي تۆ
وختی تەمیک لەوديو یادگارەو دیتو
ئەنیشیتە سەرچاوان.
تەمیک لەو کەسەرە نارەوئیتەو.
وینەیهک لەو پیکەنینهی ئاوسە بەگریان.

خەيالئىك لەو ئاۋىنەيەى بەرىبۇۋەو وردوخاش بوو.
تۆ لەكۆترە شىنكەيەكى ئاسۆيى ئەچوويت ھەمىشە لە
شەقزندا بوويت. يەك ھىلانەت نەبوو. يەك مالت
نەبوو. دلت بەكارئىك دانەئەسەكنا. ئەتويست وەكوو
ئاو لەيەك كاتدا چەندىن درەختى تىنوو ئاوبدەيت.
وەكوو ھەتاو لەچەندىن پەنجەرەدا بيت. تۆ لەيەك
وختدا ھەم تۆبوويت و ھەم ھەتاو ھەم
سەرچاۋە. لە تووى مەلىك ميواندارى شىعر و مۇسىقات
ئەكردو لە رانىە ميواندارى دارستان و جوتياران و لە ماف پەرورەران
ئەبوويتەو بەپاريزەر و لەپىفراندۆمىش ئەبووى بە
سندوقى دەنگدان و لە ناو بازاردا ئەبووى بەخەمى ھەزاران و
لەبەردەم بەرپىرساندا ئەبووى بەپەنجەى رەخنەو، لەبەردەم
مندالاندا ئەبووى بەبووگە شووشەو، لەگەل گەنجاندا ئەبووى
بە دوا گۆرانى و بەستەو، لەگەل پىرەمىردو پىرئىزەكاندا،
ئەبووى بەچاۋىلكەو بەگۆچان، تۆ خۆشەويستىت بۆ
ھەمووان بوو. پەنجاو ھەشت سال بوويت و كەچى لە ئاست ھەندى
قسەدا وەك بەلاۋك سوورسوور ئەبوويتەو شەرمىك داپئەگرتى
كە شەرمى رەشتىكى بىگەردو بەرزبوو. ئەو شەرمەى لە
شەرمى يەكەم بەفرى تازە بارىو ئەچوو وەختى كزەبايەك
بىدوينى. تۆ ناسكتىر بووى يان پەرى گول؟! تۆ نەرمتر
بووى ياخود ئاؤ؟! تۆ كراوتەر بووى ياخود ئاسؤ؟!
تۆ بى فىزىتربووى يان گولەكىۋىلەى ئەوشاخانە؟!

لەبەر قسەى نەياران و ئەوانەى لەبەرپىيى خۇيان دوورتر
نابىنن و بۇ ئەوەى نەھيلى گەردىك چەند بچووكە لە
حەمىد بلباس بنىشى: مافى رەواى خزمەكانى خۆت،
ئەركيان و ماندوووبوونيان و ئارەقەى جەستەيانت نەئەخستە
سەر بودجەيەكى حكومەت و لە دلى خۇيشتا ئەتزانى غەدرەو
بەلام ئەتوت با ئەم غەدرە لەخۆم بكەم و گويم لە تانەو
تەشەرى و لە گىزەگىزى ناحەزى نەبى!

پايىزى لەرەنگى سىپى

وختى جوانترين پەپوولەو كلوى خۇشەويستى و

چورەى شىرى وەفادارى لى ون ئەبى!

پايىزى لەستران و لەكلتوورى كوردەوارى

كاتى نۆتەيەك و نەغمەيەك و پەندىكى شىرىنى خۆى

لى ون ئەبى.

خەزانى لەچاوى رانىە

ئەو دەمەى رووناكترين سەرنجى خۆى لى ون ئەبى.

هەئوهرينى لەناو مافى مرؤفدا

ئەوكاتەى مرؤفيكى دادپەرورەى لى ون ئەبى.

كوژانەووەيەك لە ئىمزاكانى رىفراندۆمدا

ئەو دەمەى ئازاترين ئىمزاى خۆى لى ون ئەبى!

كەم نەبوون ئەوئازىزانەى بوون بە تراويلكەو

لەچاوان ون بوون و نەهاتنەو

بەلام هەرگەسەو ئازىزى خۆى

فرمىسكەم ھاۋرپى فرمىسكەتە
 بەلام ھەرگىز فرمىسكەكانى من
 لەو فرمىسكانە ناچن كەتۇ بۇخۇشەۋىستىكى
 نىزىكى خۇتى ئەرپىزى.
 ئەۋيان پرىشكەو
 بەلام ئەمىيان نىلەنىلى سوتانەكە خۇى.
 كەم نەبوون ئەو قوربانىانەى پىشكەشى
 ئەم خاك و خۇلەكران
 بەلام ھەرگەسەو قوربانىى خۇى
 كسپەى گەرەو راستەقىنە بۇ قوربانىەك لەشىعرى مندا نىيە
 لەدلى داىكى قوربانىەكەدايە
 لەچاۋى ژنەكەيداىەتى
 لەسەرسامبوونى مندالەكەيدا
 ئەۋيان دەست بەدەستدانىكى
 جگەر سۆزانەيەو
 بەلام ئەمىيان قرچەقرچى
 تاسەر ئىسقانى كۆستەكە خۇى.
 بەلام ھەموۋىشمان بەبى ئەو فرمىسكانەى ترو
 بەبى ئەو ناخانەى ترو بالى ئەو لاۋاندنەۋانەى تر
 لەماناى خەمەكانى خۇمان ناگەين!
 فرمىسكەكانى من بۇ بلباس
 لە فرمىسكەكانى دلدار خانەم ناچى

ئەمىيان ئاۋەو ئەۋىيان خۇيىن
 شىعرى من لەبىدەنگىيەكەى تەڧگەر قولتر نىيە
 ئەمىيان بۋارەو
 ئەۋىيان گىژەن.
 بەلام ئاخىر ئەگەر ئەۋئاۋەو ئەۋ شىعرەى منىش نەبن
 رەۋىنەۋەيەك لەم تەمتوۋمانەدا چۆن پەيدا ئەبى؟
 لە يادەۋەرى زەماندا
 كەس ئەۋمردوۋانەى لەبىرنەماۋە
 كە ھەر بۇخۇيان ژيان، ۋەك ھەرنەبوۋىن.
 لە يادەۋەرى دارستانىكدا
 ھىچ درەختى ئەۋ بالئدانەى لەبىرنەما
 كە تەنھا ھەر لەھىلانەكانى خۇياندا خۇيىندىان. ۋەك ھەرنەبوۋىن.
 لە يادەۋەرى شارىكدا
 ھىچ شەقامى ئەۋ رىبوارانەى لەبىرنەما
 كە تەنھا ھەر بەسەرياندا رۇيشتن.
 ۋەك ھەر نەبوۋىن..
 لەبىرەۋەرى ئەم كوردستانەشدا
 ھىچ مېژۋويەك ئەۋ مرقانەى لەبىرنەماۋە
 كەرۇژى لەرۇژان بەردىكىيان بۇ نەخستە سەربەردى
 بەلام بلباس تۇ ھەر بۇخۇت نەژايىت
 بۇيە ھەر ھەيت.
 تۇ ھەر لەھىلانەكەى خۇتدا نەتخوئىندو

بۇ ھەموو دارستان بوويت. بۇيە ھەر ھەيت.
تۆ ھەر بەسەر شەقامەکاندا نەرۆيشتيت و
چرايان بوويت بۇيە ماوی.
بۇ کوردستانیش تۆ نەك ھەر بەردت خستە سەرپەرد،
دیوارت ھەئچنی و
پەنجەرەت دانا
بۇيە ھەر ئەژیت!.

سلیمانی
2005/1/25

564

مه حمودی مه لا عیززت* پیاوی له درهختی ههتاو!

تۆ به جهسته، تۆ به بالا
ههر نه وهندهی داریویکی بچکۆله بووی
به لام به رۆح و به برۆا
سنه و بهری که له گهتی ئەم میژوووهو
کهژی وره
چون بلیسه کهی "که رکوک" ایش
قه له میکی چاونه ترسی
ئەم گه له بووی!



تۆ نۆ سالان و منیش ههشت سالان بووم
که بۆ یه که مجار ناوه پاک و چاو قرژالیه کهی کاریزی سه رکاریزی
به ردهم ماله گه وره کهی ئەزمی بهگی به ههشتیی، له سوره ههتاوی
نیوه رۆیهکی هاویندا، له گه مهی پر له قاقاو ناو به یه که تراکردن و
هه لپزانه وهی پرژهی فینک و هه لپزانه وهی تنۆکه جوانه کانی مندا لیماندا

به يه گترى ناساندين، سهروقزى بژمان و عهزىزه دريژه
 موقه لهمه گانى بهرمان، به وينه يپکه نينمان، ته پتهرو،
 ته مه نيشمان دوو ئاسكى سرك و بزيوى سهر ئه و ئاوه پيرؤزه و
 يان دوو له ته ئاوينه ي بهر هه تاوى ئه و گه ره كه ديرينه بوون.
 رؤژانه يش له بهر ده م دوكانه كه ي "مام عه لى" دا
 كه له "وه لى" ناو حيكايه ته ميلليه كانمان ئه چوو، له ويذا، له گه ل
 مندالانى گه ره كدا وه ك پووره ههنگى دهورى شان بهر ده وام
 هه ر ويزه ويزو گيزه گيزمان بوو، مام عه لى نابينايش له ناوه پراستى
 ته به فه كانيدا، له سهر كورسيه كى نزم، قنج و قيت و چه ناگه له سهر
 كه مه ي گؤچان

وهك ئه وه ي بروا نيته خاليكى ديارى كراوى به رامبه رى بى جووله و
 هيمن هيمن دانيشت بوو. ئيمه گلار اوو ئه ويش نورانيه كى
 ده م به ويردى بهر ده م پهروه ردگارو رؤزه نادياره كان و نه هي نييه گانى
 خودا بوو. ژيان خه وه و منداليش په پووله ي سپيى ناو
 ئه و خه وه. له گه ل گه وه بووندا ورده وده ئه و خه وه كال
 ئه بيته وه و ئيتر گيرمه وكي شه ي ژيان و ئه ركه كان و پرسياره كان ئه و
 خه وه سپيه جوانه، شلوى و تارومار ئه كه ن و ته مه نيش گه رد ئه يگرى و
 ئاوينه ي خو شى درز ئه با و شكوفه به سه ر ئه چى. ئه مه ده ورانه و بؤ
 ئيمه يش هه روا بوو.

مالي ئيوه جيگيرو به سنگى سه ركار يزه وه نوسابوو. مالي ئيمه يش
 كوچه ريه كى شارى و له م گه ره كه وه بؤ ئه و گه ره ك و ئاپووره ي
 مندالانيش وهك پوله چوله كه يه ك چؤن گزه با په رش و بلاويان

ئەكاتهو، وامان لېھاتو له يەكتەر دابراين.

تۆ لەو ئاوه زيويين و لەو سەرچاوه پېرۆزهوه هاتيت، لەژېر
 بنميجي خيزانيكدا رسكايت و بالاتكرد كه دەست و دلپان وهك باران
 بەخشندەو چون بەفري تازه بارويش پاك. باوكت و دايك
 كلاو پۆژنەي خيرو هەتاوي مېهرەباني و كاكى گەورەيشت هاواريكى
 نازاديوخوازو كاسبكارىكى خوشەويستى ئەم شارەو عاشقىكى كوردستانى بوو.
 تۆ لېرەوه، لەو چاوكى بېرى كوردستانىهوه، لەو كاتهوه
 ئيتىر بووى بە پەروانەيهكى شەيداو لە دەورى شەوقەكەى گەپراى.
 لە سەردەمىكى دواتريشدا، لەو تەمەنەدا، كه خويىنى هەرزەكارى
 لە دەمارەكانى جەستەدا قوئىپى ئەداو، لەش كورەيهك بوو
 بۆ جۆش و خورۆش و بالندەى سەريشمان لە ئاسمانى خولياو
 خەيالتيكى شيندا بەرز بەرز ئەفپرى. جارتيكى تر، لە مائە يادگارتيكى
 دپيرىنى ئەم شارەدا، لە خانووكەى "جەميل صائب"ى سەر
 دەستەى مونەوهرانى زەمانتيكى وريابوونەوهدا، يەكمان گرتەوه.
 ئەو پۆژگارە ئيمەى قوتابيان و لاوانى كوردستان، ئەو
 خانووهرمان كردبوو بە بارەگاي عەشقى كوردستانى، من و تۆو
 هاوتەمەنەكانمان، ئىواران لەژېر دارمپوه پېرۆزهكەى صائبدا
 كۆنەبووينەوهو گويمان لە وتەى بە كاكۆ و شيرىنى كەسانى لەخۆمان
 گەورەترو خاوەن ئەزموونى ناو بزووتنەوهى
 كوردايەتى ئەگرت. گويمان لە حيلەو گويمان
 لە چريكەى شيعرى كلپەدارى "كامەران موكرى" ئەگرت.
 خۆمان بەپرايه ئەكانى ژيى دەنگى زولال و

لقى بەرزى سروودەكانى "حەممە سالىح دىلان" دا
ھەئەئەواسى. ئىمە تازە لە سەرھەتاي پېپرەوكەبووندا
بووين و، بۇ ئەوھى نەكەوين، خۇمان بە شان و مل و
قۇل و دەست و پەنجەى شيعرو دەنگ و وانەكانى ئەوان ئەگرتەوھ.



گەيشتینە ناوقەدى شەستەكان و لە دوورپانىكدا لە يەكترى
جيابووينەوھ. ئەو دوورپانەى نەك ھەر بە جەستەو شوپن
بە رۇحيش لەتى كردین و لە دواییشدا ھەموومانى بە راست و
چەپەوھ دایە دەست رەشەبايەكى شووم و ئیتز لەو رۇژدەو لەو
دوورپانە مەترسیدارەوھ بووين بە وشەى ناو دړك و بە
دەوارى شړى بەر باھۇزو بە خۇشەويستىەكى دووكەرت و
بە ميژوويەكى شەل و ناگامان لە يەكتر نەما!
سەرھەتاي حەفتاكان بە دەھۇل و زورناوھ ھاتو ناشتبوونەوھ يەكى
قرچۇك ھاتو جاريكى تر لە باخەكانى پېنجوین و لە سايەى
دارھەنارو دارھەرميكاندا بە يەكترى گەيشتینەوھ. تۆ لە ھەر
شوپن بووبيت بەرلەوھى سەرت ھى كەس بووبيت ھەميشە
ھى خۇت بووھ. حزبايەتى بەلاى تۆوھ، كورسى كورسى نەبوو
بۇ دەسەلات. حزبايەتى بەلاى تۆوھ، ئەبوو لە شوپنيكدا
بيت لە خواری خوارەوھى لای خەلكە داماوھكەو پيش خزمەتى
ھەمووان و نامرزيك بۇ ژيان. ئىمە نەوھى ھەرەسەكانى
ميژوو بووين. ھەرەسى بى ئامانى حەفتاوجوار ھات. لە لوتكەوھ
بەربووينەوھ ناو دۇليكى ترسناك. خەوھكانمان بەر تەلزمە

تيژەكان كەوتن و وەك وردە شووشەيان لىھات. لە خاوەنى
تۆپ و تۆپخانەى گەورەو، دەرزىەكيش نەما بۆئەوہى
تەنھا دركيكي ژير پيى خۇمانى پيدەرھينين. تاريكستان بوو
تاريكستان.. لە دەورانى ئەم بيزنگەى زەماندا، جاريكى تر
لە مەنفاى ناو عيراقدا، لە شارى لەم و عاگولدا، لە روومادى
يەكترمان بينيەو، تۆ ئەو كاتەيش، ھەردەم بە زەردەخەنەو، ئاسۆيەك
بوويت رووناكيت لى ئەپزاو، ئەتوت "شيركو ئەم شەوہ زەنگەيش
بەسەرئەجى!"

تۆ لە چىرا بچكۆلەكان ئەچوويت.

لە قەئەم پاندانە كورتەكان.

لە كورتە شيعرە جوانەكان.

ئەوئەندەى كانبيەك بوويت و

كەچى دارستانىكت ئاو ئەدا.

تۆ ھەميشە بە بىروباوەر لە سپيندارى ھەلچووى بەردەم دەرياچەيەكى
ھيۇر ئەچوويت يان لە گلۆپى سەر پەيزەيەكى كەئەگەت.

لەو وەرزانەيشدا كە مامۆستا بوويت. تۆ لە گولەبەرپۆژەى روو لە

خۆرى زانىارى و زانست ئەچوويت. تەباشيرىكى ھيلاكى نەناسى،

سەر رىگاي سىپى خۇشەويستى بوويت و لە ئەستىركە جوانەكەى مامۆستاييەوہ

وہك كۆترى چۆن بەدەنووك تنوك تنوك ئاو بيىنى بۆ زەرنەقووتە

تينوہكانى ناو ھيلانەكەى، تۆيش ئاوا وشە بە وشەت لە چاوكەكانى

ھزرو بژووينى رووناكبيرىەوہ ئەھيناو ئەتكردن بە مۆمو لە سەرى

نەوہى تازەدا داتنەگيرساندن! تۆ مامۆستايەتيت ھەر لەبەر

مامۇستايەتى نەئەۋىست، بەلكو راستەوخۇو ناراستەوخۇ، لە رۇژگارە
 ھەرە تارىكەكانىشدا سروودەكانى ئازادى و كوردايەتت نەدا بە
 گوپى خوئندكارەكانتاو لە ميژووى راستەقىنەى كوردەو ھۇش و گۇشى
 راپەرىن و وريابوونەووت نەكرد بە تۆو تياتا نەچاندن!
 ئەو كاتەى لەژىر ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو
 دەرھىنايەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو
 بارىن و چەخماخەدان. لە رومادى جارىكىتر يەكترمان بينيەو و
 پىت و تم "سەرى ئاسمان بە پووش نەگىراو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو
 نەنووسىت ھەرگىز تىنوئىتىمان لىي نەشىكى" پىشترىش كە لە تاراوگەكەى
 بەغدادىيەو ھاتم بۇ لاتان، بۇ ئەو مائەى كە تۆو دەستەيەك لەو
 چىرا نەفىكراوانەى تيا ئەژيان، قەسىدەى "كۆچ" م بۇ خوئندەو و
 چاوى تۆيش پىرپو لە ئا. سالانى دواترىش، گەلى جار لە
 كىتەبخانە ئاودان و لە گولدان چوۋەكەى كاكە "عومەر عەبدولپىرھمان" ى برادا
 بۇ ماوئەيەك ھەر بەسەر پىو لە ئا يەكتردا ئەدواين و
 ئەگەر يەككىش بەھاتايەتە ژوورەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو ھەرەسەو
 قەسەمان ئەگۇرى و كاك عومەرىش بە قەسەيەكى خۇش ئەو
 بىدەنگىيەى لە ئا پىكەنىنىكى بە كۆمەلدا ئەشلەقاندەو. من بە وردى
 ئاگام لەو نەبو لەو سەردەمى ئاخۇران و بخۇرانەى عوروبەدا تۆ بە نەھىنى
 چىت ئەكرد؟ بەلام ھەست و نەستى خۇم پىي ئەوتەم: وەك چۇن
 ناشى شەپۆلەكانى رووبار بوەستن و (با) بخەوئ و بالندەكان
 لە شەقۇن بكەون، تۆيش ھەروا!
 لە پىركدا شەوئەنگى بەسى گرتىتى و بردىتى و لىمان ون بوويت.

گرتن و زیندانه کانی ئەو شه و زهنگه گیرانه وهیان هەر به دەم خۆشه.
 خۆت له "کاروانی بیکۆتایی" دا سەرفاڵەیهکی نازاری بوویت.
 کهوتیتە ناو ئاپوورە ی نێزەو، ناو ژوووری مەرگهوه، ناو
 نێرینهی ئەشکهنجەوه. بەلام جەستە پچووکهکەت له بەردەمی ئەواندا
 بوو بە گۆژەو لهو سەرەوه به هەمان زەرەخەنە ی گۆلهیرویهکی
 سەر لق ئالەوه هاتیتە دەرەوهو وهک که ئێک چۆن سەرئەکهوئیتە
 سەر بەرزترین رەوهزو لهویهوه ئەروانیته دنیا تۆیش وها بوویت.
 خۆیندنهوهیهکی تازه بو میژوو، بوو به خولبای هەرە گەرەت. بەرلهوهی
 به چروپری
 بنووسی، هەر له سەرەتای هەفتاگانەوه خۆت بو ئەم هەلکەندنە سەختە
 نامادە کردبوو.
 هەلکەندن له زهوییهکی بهیاردادا. ئەو سەرەدمە ی له سایە ی چیاکانی پینجۆیندا
 ئەژیایت تیکەلاو بوون و دۆستایهتیت له گەل بەهەشتیی حەمه رەشید خان و
 ئەو بنەماله دیرین و میژووویهدا پەیدا کردبوو. ئەوانیش به خەشندانە
 دەرگای گەنجینه ی
 بەلگەنامە نەختینه کانی سەرەدمی جەمهوریه تی کوردستانیان بو
 خستیتە سەرپشت و
 ئیتر به وینە ی کاریزکەنی له هەلکەندن و رۆچوونی بەرەو قولایی دیرۆکدا،
 شیلگیرانه کهوتیتە کارکردن، رسته کانت وهک لاو لاو له "مههاباده" وه
 ئالان، کهوتیتە
 شوین پینیه کانی پيشهوا. له ناو به فری رپه نداندا بووی به هه له کۆک و

له خەزانیشتا لەگەڵ نازیزانی رۆژھەلاتدا بووی بە باویلکەو لە پێشدا
 نووسینەکانت
 لە شیوەی گۆمیلکەى بچووک بچووکدا بوون و لە دواییدا بوون بە زێی
 شین باوی بەر خۆرەتاو. وەك ئاکامیش شارایەکی تەرت لە زادەى
 تاووتوێکردن و لیکۆلینەو و وردبوونەو و دیالۆگی تازە خستەسەر
 خەرمانە گەورەکەى میژوو نەتەو وەكەت و خەلکیش وتیان: مەحمود بەرەكەت!
 لە دەورانى بە ژەنگ و زارى غەریبى و گۆچکردنى بە گۆمەلێشتا، ئەو
 دەمەى هەناسەوەرگرتنىش لەژێر کۆنترۆلى بەعسدا بوو. تەندروستىشت،
 باشارى ئاستەنگى و دژوارەکانى ناو شاخ و داخ نەئەهات. بە خاوو
 خێزانەو و رووتانکردە هەندەران و لە تاراوگەى سویدا گیرسانەو. دواى
 ئیوەیش بە چەند سائى چارەنووس منبىش بردە هەمان ولات و لەوى
 وەك دوو بالندەى گۆچەرى كوردستان یەكمان گرتەو. غوربەت و
 عەشقى میژوو یەك تازەو شیعەرى تازەو موقاوەمەتى شۆرشىكى تازە
 پەيوەندى نىوانمانى وەك پەيوەندى نىوان دوو رەگ و بنج و بىخى دىرینەى
 رۆچوو لە قولاییدا سەریەکانگى لیکرد. ئەمجارەیان بە خاوو خێزانیشەو
 تىكەلى یەك بووین و هەركاتى ریمان بکەوتایەتە شارى "ئۆپسالای"
 زانست و جوانى، چ خۆت و چ خاتوو گەلاوێژى هاوسەر و هاوڕى
 ژيانت و چ مندالە نازیزەکان، دەرگای خۆشەويستى و دەست و دل
 رەنگىنى میواندارىتان بۆ ئەخستینە سەرپشت و بە بىنىنى یەگتر هەموو جار
 وەك سەوزایى و بارانى بەردەوامى ئەو ولاتە پاراو ئەبووینەو! تۆ
 بە رووخۆشى و رەوشتى سبى و
 پەيوەندى بى گرى و گۆلت، توانیت نەك هەر لە دلئى ئاوارە

كوردەكاندا بەلكو لەناو سویدیەكانیشدا، وەك چەپكەگول
خۆشەویست بیت. بۆ دواجاریش كە مائاوايیت لە سوید كردو بە ڕاكشای
گەرایتەو شارهكەت. سویدیەكان بە ژن و پیاووە گەشتنە سەر
تابووتەكەت و بە سەدان چەپكەگولێ ڕەنگاوپرەنگ ماچ بارانی
خۆشەویستی تۆیانكرد!

ئەو رۆژە، لە گۆئ سیروان بووم
لە دوورەووە لە نیرینەئە ئاوەكەدا
ناوبەناوئ، شەپۆلێكەم بەدی ئەكرد خۆی بچووك و
بەلام بە هەنگاوی گەورەووە كەوتبوو پێش. وتم
ئەو شەپۆلە گورجەو ئەو سروودی میژووی ئاوە
مەحمودی مەلا عیززەتە!
لە خەوما بوو. پێشەوام دی، لە كەژاوەی هەلالەدا
بەرگیكی سپیی لە بەرداوە هەردوو دەستی پڕ سەمەلی گولە
گەنم و لەولایشەووە دەست بە چرا كاك مەحمودی مەلا
عیززەت ڕاوەستابوو!
كۆمەلێ قەلەمی شین و
كۆمەلێ گولەهیرۆی سپی و
كۆمەلێ كتیپ و لە پێشیانەووە كاروانی بێكۆتایی.
پۆلێ كۆترو، پۆلێ شیعر و
قولینەیهكی پڕ لە پەپوولەو
باوەشی گولە تولپانی سویدی و

ھەر ھەموویان، لە بەرزاییەکی "کەلەوانان"
 لە پێشوازی ئەو پیاوێ جۆانەدا بوون
 کە لە سەھۆلبەندانی قوتبی ژووووەوە
 بە ڕاکشای، چون قەسیدەیکە نوستوو
 ئەھاتەووە بۆ لامان
 ھەر ئێمە کورد یادت ناکەین و ھەر ئێمەیش تۆمان خۆش
 ناوی و ھەر ئێمەیش بە تەنیا لە دوا سەفەرتا بەر پەنجەرە ی چاوی
 بە فرمیسکمان نەگرت. ئەوەتا ڕووبارە قەرزەردەکی
 ئۆپسالا و، دەشتی گەنمەشامی ئەوی و زەنگی کلێسە
 غەمگینەکی و ڕەفە ی ئارشیفو بەفری بەر دەرگای مائەکەتان و
 دەرختی کالیبتۆسی ھەللەرزێو لە سەرماي
 ئیوارانی ئەو شارەدا، نەورەسە سپیەکانی سەرسنگی ئاوی،
 سپۆری ھەلم بە سەری ویستگە شەمەندەفەر، مائی کلتوو، فەرھەنگی
 کوردی سویدی و شریتەکانی دەنگی دیلان لەوی، ھەر ھەموویان.
 بێرت ئەکەن و لای ھەر یەکیکیان خۆشەویستەکت
 بەجێھێشتوو کە شەوانە وەک ئەستێرەیکە سوری سەر بەرزترین
 بۆرجی سقاریا ئەدرەوشپتەو.
 قەلەمیک لە وەنەوشە، پەرە کاغەزی لە ھەوری بارشت و زامیک لە چرا و
 ڕۆح سوکییەک لە ئاوی کارێزەکی سەرکارێزو
 بیگەریدیەک لە شیوەی کلوو بەفریکدا
 بەر لەوێ بکەوێتە سەر ئەرز.
 وەفایەک بۆ مەھابادی سۆمای ھەموومان.

لە بىنايى پېشەوادا،
پياويك ئەستىرە لە كاروانى بېكۆتاييدا
سروودىكى تەنيايى و غەربىشمان لە سويدا.

ئازىزان!

بەلام ئەمە چ قەدەرىكى چەمووش و كۆپرە شىركۆى هېشتۆتەو
بۆئەوئەى ھەموو جارى بېمە قەقنەسى لاواندەنەوئەى ئازىزىكم!
چ قەدەرىكى بە گىنگل و بە ژان و سوپىيە بۆ قەئەمە چاوتەرو
بە ھەنىسكەكەم بۆ ئەوئەى ھەموو جارى بە ديار مەرگى ئازىزانەو
ھەلگىرسى و ھەلقىچى و ھەئورى و بەلام بىشمىنى و لە خۆلەمىشى
خۆپەوئە سەردەربىنى و دىسانەوئە لە سووتانى خۆيدا بال بگىرتەوئەو
لە كلووكۆو بېتەوئە بە بائندەيەكى ناو ئەفسانەى ئەم ژيانە.
من ئىستا لەو گولە شەست پەرە غەمگىن و مل بە لارەو گرتوئە
ئەچم، خۆم لە ناوئەندا، بە چوار دەورىشما پەرەكان، ھاوپرىكانم،
بەلام پەنجەى مەرگ ھەر جارەو پەرىكىان ھەئەكەشى و ئەيدا بە دەم
باى عەدەمەوئە، كەل بووم كەل، بۆشايىيەكى لەبەر چا و كەوتۆتە
نىوان پەرەكانمەوئە، پەرى ھەلگىشراوى ئەمجارەيش كاكە مەحمودى
مەلا عىززەت بوو! پياوى لە درەختى ھەتاوو، پياوى
لە دارپرتەقالى مانگەشەوو، مروفى لە تاقگەى شاخەكان!



ئەوئە سەرمە، يان خۆرنىشىن؟ لەسەر تەمى
بە زەردەى خەمى ئەنووسى:

ئەم ئىوارەيە شىعەرىكت كۆچ ئەكات و جىماندىلى
كە ئالتە لە فرمىسى ئەرخەوان و ھىواشترە لە شەمال و
سپىترە لە گۆلى جوانى دارھەرمى.
بە رۆحىش ھەر: لە ئاوەكەى سەركارىزو
لە خەندەكەى "گۆيژە" ئەچى!

سلىمانى
2005/5/28

پەراويز:

* ئەمە دەقى ئەر وتارە ئەدەبىيە كە شاعىر لەرۆزى 15/6/2005 دار لەچلى
نوسەر و مېژوونوس مەحمودى مەلا عىزەت دا لەھۆلى (سلىمانى) سەنتەرى
گەنجان خويندبىيەرە.

دوا سەفەرى فەرەج ئەحمەد و

پەنجەرەيەك بۇ بىرەۋەرى

لە خويىنىكى گەرمدا ھەرزەكارى قولپى ئەداۋ ھەموو دىيامان لە چاۋى
ئەو ساتەۋەختەۋە ئەبىنى كە تىايدا ئەژباين. گەنجى و ھەزار جوانىيى.
ماندوۋىي نەناسى پىناسەي ئەو تەمەنە بوو. بە دەستە راستدا سوچى
سەرۋەدى چايخانە پانوپۇرەكەي بە ھەشتىي ھەمەرەق و لەو گۆشەيەدا
چەند قەنەفەيەكى تەختەي دريژكۆلەو ھەندى كورسى تاكى بىپالپشت و
لەولامانەۋە ھەوز و فوارەيەك و بەسەر دەمى فوارەۋە تۇپىكى باغە خولى
ئەخوارد و تەقەتەقى دۆمىنە و تاۋلەو جوۋلەي بەردەۋامى رەۋوفى
چايچى و پەشتەمالىكى مۆرى بەركۆش و دەست و پەنجەي رەنگى
چاگرتوۋىي و شەش ھەوت پىالەي پەر لە چا لەسەر يەك بەرى دەست و
لەگەل دانانى ھەر چايەكيشدا زىنگانەۋەيەكى تىژى پىالەو ژىرپىالەو..
ئىمەيش كۆمەلئ قوتابى تازە سەر لە ھىلكە جوفاۋى ناو كۆمەل و
ھەموومان قىز بىژ و جل شىرۆل و يەخەي كراس چىكن و پىلاۋ بۇياخ
نەكراۋو رۆژنامەي (ژىن)ى لولكراۋ لە گىرفاندا و لاتوپووت لەو سوۋچەدا
يەكمان ئەگرتەۋە. زەمان ناۋەرەستى پەنجەكانى سەدەي رابووردوۋ.

سلهيمانىيەكى بچووك و ئىسك سووك. دوو سى جاده و ناوبه ناوى تىپەرىنى
 ھەندى قەمەرە و پاسى تەختە و يان جىكە جىكى پىچكەى عەرەبانەى دوو
 ئەسپى و لەپرىكدا پىرمەى ولاخە ماندووەكان و جنىوہ عەنتىكە و
 سەيرەكانى سالە شىت و خۇشاردەنەوہ لە ترسى خىركە بەردەكانى و رادىوۋى
 چاوەزار پىوہكراوى سەر رەفەو.. سىنىەكەى بەردەمى كاكە ھەمە و..
 جگەرەكەى لائىوۋى ھسەينە ھەندى و سووتووى درىژى و بەو بەرىشەوہ
 بەھەشتى ھەمەى حاجى ھەرەجە ھەندى و لەسەر كورسىەكى قەراغى
 جادەو، چەند پۇلىسىكى ھاتوچۇو دوو سى قۇمىسەر و لە دووريش سەداى
 گۇرانىيەكى رەشۇل.

زمانىك لە ھىمنى و پىر لە بۇنى وەفا.

زەمانىك لە خۇشەويستى سادەو بى فرۇفيل.

من بۇ يەكەمجار لەو سووچەدا كاك "فەرەج ئەھمەد" م بىنى و ناسى ئەو
 پىنج شەش سالى لەمن گەورەتر بوو. قىز رەشىكى زىت و قسە بە تەنزو نىوہى
 ئاخاوتنى گائە ئامىز و نىوہكەى ترى جىدى و منىش لە نىوان ئەو دوو
 شىوہىدەدا سەرم لىتىگنەچو و نەمئەزانى كامەيان راستەوكامەيان گائە! ھەر لە
 يەكەم چا و پىكەوتندا بوو پى و تەم: باشە تۇيش ھاتى بەخىربى! بەلام ھەر
 ئەمجارە پارەى چايەكت بۇ ئەدەين! ئەورەحمان! پارەى چايەكەى بۇ بدەو ديارە
 جگەرەش ئەكىشى و جگەرەيەكى "غازى" ىشى تەقدىمكە!.. مەبەستى لە خوالى
 خۇشبوو كاكەوئەورەحمانى ھەكىم بوو!.. وتىەوہ: وازانم شىركۇ دەست
 خەتىشى خۇشە با پەيرەو و پىرگرامەكەى قوتابىانت لەگەلدا بنووسىتەوہ!
 ئەمىش ھەر لە خۇمانە!.. ئەورەحمان بىدەنگ بوو. كاك فەرەج ئەم
 بىدەنگبونەى ئەوى بە دل نەبوو.. ئەمجارەيان بە دەنگىكى بەرزتر وتىەوہ:

چيە مردووت مرئ قسە ناکەيت ئى ئاخىر حەكىمى باوكت وەزى باشەو ئەمە
کورى فايەق بیکەسەو چايەك و جگەرەيەكى غازى چيیە.. ئەورەحمان ھاتە
قسەو وتى: باشە كاك فەرەج باشە خۇ من ھيچە نەوتووە نەك چايەك دە چا..
ئەمجارمیان كاك فەرەج پېچى قسەكەى گۆرى و روويكردە كاك حسەين عارف و
پېى وت: داخلى تەمسيلەكەى كاوەى ئاسنگەرى بکەن باببى بە كورى كاوە و
ئىنجا رووى تىكردمەوہ لىى پرسيم: تۆ چەقلاوت ديوە؟!

وتم: نەخىر وتيەوہ: دە گوڭبگرە! دوای ھەفتەيەكى تر يادى جەژى نەورۇزە.
حكومت رېگە ناداو ناھيلىن خەلك بە ئاشكرا يادى ئەم جەژنە بکەنەوہ..
ئيمەيش بۇ خۇمان بېيارمانداوہ بە دزيبەوہ لە خوار باخى فەرەج كۆببىنەوہو
ئەچين بۇ چەقلاوہ ئەوبەرى تانجەرۇ بەلام نان و ھيلىكەى خۆت لەگەل خۇتا
بىنەو ئەگەر دايكت تۆزى خورما و رۇنىشت بۇ بكات ئەوہ باشتر!..

ھەموو بەسەر يەكەوہ پېرۇگرامى قوتابيان و جەژنى نەورۇز و چەقلاوہو
كاوەى ئاسنگەر و منيش ھەر لىى وردنەبوومەوہو شەرمۇگانە دانىشتبووم.
من بۇ يەكەمجار ھەر لەو گۆشەيەدا وشەگەلىكەم بەرگوى كەوت لە نموونەى:
ئيمپريالىيەت و ئىشتراكىيەت و نەقد و نەقدى زاتى و ديموكراسى و ئىنتىبھازى و
تەحقيقات جنائى و سەرم سوورپى ئەخوارد! بەلام وريايان كردمەوہ بۇ ئەوہى
بەشوین ماناگاناندا بگەرپم و لە دلئى خۇمدا ئەموت ئەبى زياتر فيريم بۇ
ئەوہى بتوانم بدویم.. بۇ ئەوہى بىدەنگ نەبم

زەمانىك لە جوانىي گيان و ھەستى سېپى
زەمانىك لە ھەژارى و دلسۆزىي تىكەل بە
خەونىكى خۇش

باشم لهبیره، ههر لهو سهردمه‌دا بوو، دهنگئى بلاوبوؤوهو شار خاموش بوو، هه‌وائى گه‌يشت و شه‌قام و مال و دره‌خته‌کان پيکه‌وه گريان: ئەم ئيواره‌يه تهرمی شېخ مه‌حمودی حه‌فید، مه‌ليکی کوردستان ئەگاته‌وه سه‌ليمانی. من ئەو دمه قوتابی ناوه‌ندی پيشه‌سازی بووم. هه‌مان ئەو بينايه‌ی ئيستیای به‌لام ئەوه ئيتر دوا خانووی رۆژئاوای شاربوو. نوخته‌ی پشکين و بازگه‌ی سه‌ليمانی - که‌رکوک رېک به‌رامبه‌ر ئيمه بوو. شار لهو ئاقاره‌وه تا ئەوی چوو بوو. له دمه‌وه عه‌سره‌وه خه‌لکيکی زۆر له‌ويدا کۆبوونه‌وه. بېرمه کاک فه‌رج ئەحمه‌د به‌ناو خه‌لکه‌که‌دا ئەگه‌پراو هانی ئەدان راپه‌رن و بېده‌نگ نه‌بن. دياره من دواتر زانيم که ئەو جموجووله‌ حزبی شيعوی له پشته‌وه بووه. دره‌نگانئى تهرمی شېخ گه‌يشته‌وه، ئاپووره‌يه‌ک له خرۆشان و هاوارو راپه‌رين له مه‌وجدانه‌وه‌ی هه‌زاران هاوولاتی‌دا لهو ئاسته‌وه ده‌ستپيک‌کرد. ئەو که‌سانه‌ی لهو ئيواره غه‌مگينه‌دا و ههر له فه‌راغ شاره‌وه به‌ره‌و به‌رده‌رکی سه‌راو دواتر به‌ره‌و به‌نديخانه‌ی سه‌ره‌وه بۆلای شېخ له‌تيفی به‌ندکراو هه‌لکشان و بووبوونه مه‌کۆی ناو جه‌ماوه‌ره داخ له دلّه‌که‌وه ديواری بېده‌نگيان رووخاندو هاواريان ئەکرد، ئەوه‌ی له ياده‌وه‌ری مندا مابيت، ده‌سته‌يه‌ک له قوتابيانی پيشه‌سازی و خوالیخۆشبوو و کاک جه‌لالی ميرزا که‌ريمی شاعير و کاک ئەوره‌حمان حه‌کيم و کاک ئەنوه‌ر و عوسمان و من و ئەوه‌ی هه‌رگيز له بېريشم ناچيته‌وه ديمه‌نی ئەو لاره‌که‌له‌گه‌ته چوارشانه‌وه به‌خۆيه بوو که له پيشی پيشه‌وه چوو بووه ژي‌ر تابووته‌که‌ی شېخه‌وه‌وه هاواری ئەکرد و به‌ره‌و ناو سه‌راو دواتر به‌ره‌و به‌نديخانه‌ی سه‌ره‌وه بپيسانه‌وه هه‌نگاوی ئەنا که ئەویش خوالیخۆشبوو کاک ره‌ووفی عه‌لی فاي‌زی عه‌ره‌بانچی بوو!

سەرەتا ئەوان ئاگرىيان لەو شەو بەرداو
ناكرى گومناو بن و ئازايەتى و هەلمەتيان لەياد كرى!

جوگرافىيائى شارىك هەر شارىك بەبى مېژووى مرقهكانى و ئەو
كەسانەى جولانەووى ژيانى پى ئەبەخشن. هېچ ناگەينى! بە تايبەتى ئەو
مرقانهى ئەبنە جەستەو رۆحى شەقام و بازارى. ئەبنە دەمارەكانى ناو
ديرۆك و كۆلتوورى، ئەبنە خوینبەرى بەردەوامبوونى زیندەگى و پاشەرۆزى.
ئالیرەو بەهاى شوین لە بەهاى خەلكەكەى جوینابنەو و يەك يەكترى تەواو
ئەكەن. ئاخەر ئەبى سلەيمانى بۆ خۆى بەبى پياو جوامپرو ژنە سەلارەكانى چ
مانايەكى هەبیت! سلەيمانى ئەوئەندەى مېژووه سياسیەكەى لەبەرچاو ئەگىرى
هیندە بايەخ بە مېژووى كۆمەلایەتى و كۆلتوورى رابوردووى نادری. باسكردنى
سلەيمانى بەبى ئەحەى كورنو و ئەحەى ناسرو مەلاكەرىم و كەسايەتییە
كۆمەلایەتییەكانى، باسكى كورت و كویر ئەبى! ئیمە بە هەموومان نەخشەو
سىماى راستەقینەى ئەم شارە ئەكیشین. هەر سەردەمەو مرقى خۆى لە
پەنجاكانى سەدەى رابووردودا وینەیهكى ناتەواوى ئەم شارە نیشانئەدەین.
وینەیهكى لیل و شیاو و نیوہ ناچلى بۆ نموونە شەقامى مەولەوى ئەگەر نامازە
بە كەسايەتییە كۆمەلایەتییەكانى بە دووكاندارو جینشینەكانى، بە
خۆشەويستییەكانى ئەو رۆژگارەى نەكەین، من ناتوانم ئەو شەقامە بێنمەو
بەرچاوى خۆم بەبى رەووف مارف و وستا مەجیدى دەلاك و حسین و كەرىم
ئاغاو حسە رەشى خەيات و حاجى سالى جايچى و بەهجەتى سەعاتچى و
حسەینە فەنى كۆگا و برايمى سنجەر و عەبدووللا زوهدى و كەسپەر و هتد...
من ناتوانم يانەى فەرمانبەرانى ئەو سەردەمە بۆ نموونە لە رەشۆل و جەمیلی

سەئى بەگ و ئەنۈەر ئەدھەم و ئەحمەدى حاجى سالىجى قاسم و حەسەنى
سەيد ئەحمەد و زۆر ناۋى تر دابىرم!

كاك فەرەج ئەحمەد كۆپى چوارباخ و ئەو شەقامانەو كۆپى گۆيژەو
كۆپى گەرەكە ھەزارەكان بوو. خۇى شاعىر و نووسەر نەبوو بەلام بۇ شىعرو
نووسىن جىيى مەرەكەبى ئەگرتەو! خۇى ھەزارو نەداربوو بەلام خاوەن
سامانىكى مەعنەوى گەورە بوو.

خۇى تەنيا ژيا و ھەر لە تەنيايشدا مرد! بەلام بۇ ئىمە و بۇ شارەكەى
بۇ خەلگى، كەس لە ناوہو لەو بە ئاپوورەترو كەسىش لە نەفس بەرزىدا
لەو دەولەمەندتر نەبوو!

كاك فەرەج ئەحمەد ئازارىكى بە گىنگل بوو، بەلام ئەم ئازارە ھەمىشە دەم
بە زەردەخەنەبوو. برىنىك بوو گولى تيا ئەرواو ھەموو بەھا جوانەكانى ئەم
شارەيش كەسى ئەو بوو. گىرفانى بەتال و بەلام دللى پىر لە شەفەق بوو. ئەو بە
تەنزو گالتە خەفەتى راوئەناو بەفسەى خۇش چواردەورى گولاوپىرژىن ئەكرد و
قەتىش ناوئىدى و كەساسى چاۋى پىدا نەئەخست.

وەك بەفرى نوا بارىو سى سى و ھەروايش مرد!. پەپوو لە دللىا و
ھۇما لەسەرياو كلۆ تەباشىرىكى سەربەرز بوو. كى رۇژى لە رۇژان فەرەج
ئەحمەدى بىنى بىرپووزىتەو كى رۇژى لە رۇژان ئەوى بىنى فرمىسكى
برىژى ئەمە لە كاتىكدا لە ناخدا ھەئەقراچا لەودىو كالانەى چاۋىشەو
ھەر خۇى دلۆپە فرمىسك بوو!

بىكەسىش وتەنى: ئەگەر لە ھەردووكى سەرو روىعى ھەبوايە، نە شاو
نە سولتانى بە سەپانى خۇى نەئەزانى! كاك فەرەج ئەحمەدى رووناكىر و

تېكۆشەرو مامۇستا زېۋانىكى كىتېبخانەپىش بوو لە خویندەنەوہو
سۇراخکردنى ئەدەب و ھونەرىشدا مۆمىكى ھەمىشە داگیرساوبوو.
لە كۆتر بېۋەپتر و بەلام لەسەر ھەق لە ئاگر گەرمتر بوو. كاك فەرەج
ئەحمەد بۇ ئىمە لە سىبەرى دارتوویەكى باخى گشتى و لە پىكەننى
ئىۋارەپەكى خۇشى شەقامى سالم و لە گولدانى سەر مېزىكى مەستى يانەى
فەرمانبەران و لە سرۋەپەكى ئەزمپو لە رۇژنامەپەكى راستگۇو لە سىدەرى
مالىكى كۇنى سلەيمانى ئەچوو!

كاك فەرەج!

خۇشەوېستى بە ئەندازەى خۇشەوېستى
چراپەكى گەشى شار، بە شەو، لەسەر گۇپزەوہ ديار!
خۇشەوېستى ئەوئەندەى خۇشەوېستى
چلە نىرگىزى بەگردى يارەوہ
ئەوئەندەى دارسنەوبەرىكى
بىرەوہرى سەوزى باخى بەختيار.
بىگەردىك ئەوئەندەى بىگەردى
سپىنەى چاوى مندالى..
رۋونىش ئەوئەندەى دلۇپە شەونمى
لەسەر گەلاى دار.
لە بىرمانى.. وەختى قسەى خۇش و دلپاكى

دینه مالەکانمانەووە وەختی بەفر ئەبێتە
 میوانی درەختی سەر جادەو
 لە یادمانی ئەو وەختە ی رێبکەوی وەك تۆ تەنیا
 لە مائیکی چۆل و هۆلدا خەیاڵ پامانژەنی و
 گوئیگرین لە شنەبای خەون و یادگار!
 نە ژن و نە ماڵ و نە منداڵ و نە پارەو پوول و
 نە ئوتومبیل و نە قاتیکی تازە و بەلام سامانی
 لەو خوشەو یستییهی کە خەلکی سادەو ساکار
 ئەیبەخشن بەکەسی وەك تۆ
 پەربێ لە باران و لە پەنگی هەتاوو
 پەربێ لە باق و بریقی نیڕگزه جار
 لیوان لیوپی لە پەوشتی سپیی و
 قسە ی دەم بەگوئی و رشەو پەرشەدار
 کاک فەرەج ئەحمەد!
 پیاوی لە هەرە دەولەمەندەکانی
 خاوەن تەلاری سەرورەری نەفس و
 بالەخانە ی سەربەرز ی و
 خاوەن هەموو باخچەو شەقامە گشتییەکان و
 جوانییەکانی شار!

2004/7/11

وتەى ئەدەبى

لېگەرېن.. ئازىزان.. لېگەرېن
با ئەو گۆرانىيە مەست و
غەمگىنە ھەر بنوئ!

ساوايەك، ھەر لەسەر كاسەو، وئلاشەكەى كۆپرەوهرى بوو.
شاعىرئ، ھەر لە مندالىيەو، تەمومژى چارەنووسئ
لە شىوہى تراويلكەيەكى ھەمىشە تىنوودا داىپوشى و، تراويلكە
درىژبۆوہو درىژبۆوہ تا ئەو ساتە وختەى، لە نىوہرۇى
بەھارىكى دل گوشراودا "سەيوان" دەستە ئەرخەوانىيەكانى
درىژ كر دوو لىي وەرگرتىن و بە ئەسپايى خستىيە ناو ھەناوى
خۆلەمىشىنى خۆيەوہ!

قەسىدەيەك ھەر لەناونىشانەوہ تا دوا وشەى
لەشىوہى سوليكدا خۆرنشىنى لىئەچۆرايەوہ، خەرەندىش،
قولايى و تارمايى و نسرمدى خەمەكانى شاعىر و بە تەنھا
پايىز ھەر چوار وەرزەكەى بەختى ئەووبوو!

كلاورۇڭنەيەك بەلام بى خۇر!
 درەختىك بەلام چاۋ بە ئەسرىن
 ئاۋىكى تەنگە نەفەس و
 گۇرانىيەكى دوگەلاۋى و
 ھۇدە و ھەيوانىكى ھەمىشە برىندارو
 چەند شىعەرىك لە نەۋەى خەزان و
 چىرايەكى قەرزار و
 پەرداخىكى تىنوۋ بەدىار
 گلۆلە ژانىكەۋە!
 لە دەشتى تەمتوومانى، ئەم پىاۋەدا، ئەو ۋەختەى
 ھەللا شىعەرى رسكايە گژە بايەك نامبازى ئەبوو.
 ئەو ۋەختەى خۇزگەيەك بىويستايە پى بگرى
 شەپلەى قەدەرى لىئىئەداۋ گرمۆلەى ئەگرد.
 لە رۇڭگارە ئاسايىەكانى خەلكىدا. رۇڭگارى ئەم
 نا ئاسايى بوو. گەۋالەى بىزارىى ئەمى ئەپىچايەۋەو،
 بەلام سامائىش دراوسىى. خۇى ژوورىكى برسى و
 پەخشانىكى لانهۋازو بەلام تەلارى لە چاۋ چنۇكى و
 ھەلپەى تەماعى ئەم شارە دراوسىى.
 شەيدا تەنيا بوو ۋەك ھىشۋى سەرپەرى
 رەزىكى سەرخۇش. ۋەك تاقەدارىكى غەمگىنى
 سەر گردى. تەنيا بوو تەنيا ۋەك ھەژارى و
 بەۋىنەى بالئەدەيەكى جووت كوژراۋو چون مۇمىكى

بى مؤمدان و يان پەرىكى دەم "با".
 نەرم و ھىواش وەك گولە پەمووى پاكشاو
 لە باوھش شىنەباي ئىوارەيەكدا. بىوھى
 وەك كۆترىكى مل بەلارەوہ گرتووى ژىر پەروبال
 لە ھىلانەيەكى نيوہ داروخاودا!
 خۆشەويستى شىعر بووبوو بە پەنگى قژە پەشەكەى
 لەگەل ھەلگشانى تەمتوومانى تەمەندا. بە جووتە
 خەم و بىدەرەتانىش لەگەل ھەلگەشەكشان
 نازانم ئەم پەيژە بوو بۆ ئەوان
 يان ئەوان پەيژەبوون بۆ ئەم.
 شەيدا بادەو شىعەرى لەجەستەى خۆى خۆشتر ئەويست.
 لەچوارىنەكانى خەيامەوہ دەستى شەرابى گرت و
 كردى بە ھاوړى خۆى.
 لە گەشتەكانى "گۆران" موہ مەستى سروشتى
 ولايتىكى بەدبەخت بوو، وەك خۆى
 لە شىعەرەكانى "بىكەس" موہ فيرى ئەوہبوو
 مەى لە تريفەى "ئەى مانگ" دا
 بخواتەوہو لە دووايىشدا ھەردووکیان دەر بەدەر.
 بولبولىكى نەدارا ھەر ئەوئەندەى پىئەكرا
 نەھىل گۆرانىەكانى عەشق وەك پازى تەنيايى
 ھەردى لە بىر چل و پۆپەكان بچنەوہ.
 پەپوولەيەكى پەشى بال كەنەفت

هەر ئهوهندهى پيټهكرا ناوبهناو دوو سى خونچهى

شيعر لهسهر گهلاكانى خهزان بنووسى.

هەر ئهوهندهى پيټهكرا لهبرى ههژارى خوى،

له سینهى زامدارهوه دوو سى ئاخى وشه ههنگيشى.

شهيدا ئاوينهيهكى درز بردووى

سهر ديوارىكى قورپن بوو

هموو رۆژى دهم و چاوى خهميكى نهبوون

به دوو به سى بهره!

دهرگايهك بهگرئ ژهنهى نامورادهوه.

پهنجهرهيهك به شووشهى شكاوى چاوهوه

بهپهيهك له تهنكى نهبوونى

دووكهئى له جگهرهى مهينهتى و

كۆمهئى شيعر له جياتى كۆمهئى خوشى و

خۆلهميش لهبرى گول و

راهاتن لهگهئ دلۆپهداو

راهاتن لهگهئ گيرفانىكى بهتالداو

راهاتن لهگهئ جهخاردا

ههتا مردن!

ئهو لهم باخچانهى شيعردا گولهميخهكيكى شهرمنوك بوو

بهلام بزر نهبووبوو. ههورى بوو كه م بار بهلام

لهبهر چاو نهگهوتبوو. زنهيهك بوو كهمدوو

بهلام لهبهر نهچووبۆوه



خەتا خەتاي بەھرە نەبوو
 خەتا خەتاي خەيال نەبوو
 خەتاي مېردەزمەيەك بوو ھەر جارەو بەدەمامکيکەو
 پەيدا ئەبوو جارېك پييان ئەوت برسيتي و جارېكي دى
 كرېچيتي و جارېكي تر نەخوشي و دەرەدارى!
 ھەموو جارې كە ئەمبيني لەچاوەکانيدا نامۆييەكەم
 بەدينەکرد كەم وینە، وەك ئەوہى درەختى بەرەگى
 خۆى نامۆبى، شار بە شەقامى خۆى و ژوور بە پەنجەرەى
 خۆى و ئاو بەسەرچاوەى خۆى نامۆبى.
 ھەموو جارې كە ئەمبيني و تەوقەم لەگەل ئەکرد
 ھەستمنئەکرد دەستم لەناو دەستى كرېوہى خەمىكدايە
 چاوم برپوہتە چاوى سەرابيک
 پيکەنيني گريانىک ئەبينم و
 بوئى بو ساردى مەينەتيەك ئەكەم
 ھەموو جارې كە قسەى ئەکرد
 وامئەزانى شيعريكى بيئەرەتان قسەم لەگەل ئەكات
 يان نانېكى چاوبەفرميسك.
 يان كانىەكى ليلكراوى وەرپس.
 ياخود بنەمۆمىكى داگرساو لەدوا ساتەکانى رووناكيدا.
 ليگەرپين.. نازيزان ليگەرپين.. با ئەو گۆرانىە غەمگين و
 مەستە بو خۆى ھەر بنوى. ليگەرپين با ئەو دارلیمۆ
 نەخوشە ھەر ڤاگشى و ڤاگشى!

وازيبڻن با خه بهري نه بيٽه وه
نه بادا خه و به خوشييه وه بيٽي.
ليگه ڀڻن.. هاوڀڀيان.. ليگه ڀڻن
با نيتر هه رگيزا وه رگيز
چاوي به شووشه ي شكاوي په نجه ره كه وه، به خه زاني رو خساري
ژنه كه ي و به دل ټوپه كاني بنميچه كه وه با نيتر چاوي به چاوي
مه رگي ناو ژيانه كه ي نه كه ويٽه وه.. ليگه ڀڻن.. هاوڀڀيان
ليگه ڀڻن!

پیاویک له درهختی پیکه نین!

بۇ چله ی (سمکۆ عه زین)

یه کیك له و مروقه خوین شیرین و رۆح سووکانه ی که سالانیکی
دووردیژ په روانه ی له دهوری سهر گه راوی ئەم شاره و
ئاویزانی دهم پیکه نینی شانوی تراژیدکۆمیدی ئیمه بوو،
یان بووبوو زێوانی هونه رو له رۆژگار هه ره غه مگینه کاندای
زه ده خه نه ی ئەخسته سهر لیوی زامه کانمان و له پیکه نینیکی ئومید
به خشا، به شیوه ی په لکه زیڕینه باوه شی به م شاره و
به ئاسمانی هه موو کوردستاندا کردبوو. ئەو شمشاله
باریکه "سمکۆ عه زیز" بوو! ئەو پیاوه ی که له
ناخدا و له بنه وه ئەسووتاو به لام به رپوخسارو سیمای ده ره وه
تۆوی بز و گالته ی له ده روونی ئەوانی تر دا ئەچاند.
ئەو پیاوه ی تا دوا سه فه ری ئیجگار هکی، وه ک به فر
ژیاو، رۆژی له رۆژان داوه کانی میرده زمه ی دوژمن
زه فه ریان به فریشته یی ئەو نه برد!



به ئی پیاوی له درهختی پیکه نین

وختى كە پېكەنن بەرى ئەگرت و
لەمال بەمالدا رۇحى خەلكى لىي ئەخواردو
تامى ئەكرد!

ھونەرمەندى لە سادىي
وختى كە سادىي ئەبوو بە گولە كىويلەو
خەلكىش لەيەخەى خۇيان ئەدا.
ئەكتەرى لە شانۇى كۆمىدى كورد
وختى كە كۆمىدىا ئەبوو بە پەخنەو
ئەچۆو بەگژ رموزنەكانى كۆمەلدا!
پياوئ بەنازناو قامىش و خۆى قامىش و
بەلام قامىش ئەبوو بە شمشال و
خۆشەويستىي و پەيىقى شىرىنى لىئەدا.



جەستەيەك لە چلەدار
وختى چلەدار گولئى ئاگرى ئەگرت و
گول ئەكەوتە سەماى جاويدانەو
باوەشى ئەكرد بە دنيادا!



"سمكۆ" يەك لە ئاوى پەوانى رۇح و
لەو بەفرەى كە بەردەوام
پىرمەگرون نىشانى ئىمەى ئەدا!



رۆزانە كە سەرنجى گۆيزە ئەدەم لە

دەرالىڭدا سىماي ئەحەي كورنوو ئەبىنمەو.
كە بەلایى بىچكەكانى ئەزمردا ئەرپۇم، قسەيەكى
خۇشى "خالە رەجەب" م تووش ئەبى. لە
چىمەنەكەي يانەي فەرمانبەرانىشدا نوكتەيەكى
"كەمال سابىر" بانگم ئەكاو ھەر ئۇپلىكى
كۈنىش ئەبىنم پىرە لە پىكەنىنى "سمكۆ عەزىز".



تەمەنى لە تەختەي شانۆ
وختى كە شانۆ تازە پىرەوكە بوو لەم شارەدا
وختى كە ئەكتەر
ئەستىرەي سيودىل بوو لەم ولاتەدا!
وختى كە تەلەفزيۇن
لە كەوي سىي دەگمەن تر بوون لەم دەفەرەدا!.



سلاو لەو رۇحانەي نازارى خۇيان
بۇ ئەكردىن بە گول خەندەران، تا ئىمەيش
وەك گول خەندەران پىبەكەنىن
سوپاس بۇ ئەو زستانى تەمەنانەي
كە لە پەيف و جوولەي سەرشانۇدا بەھاريان
بۇ ئەكردىن بە ديارىي. تۇيش "سمكۆ عەزىز"
ئەي ئەو مۇمە سىپىيەي كە تا مردى
نە مۇمدانى شانۆت بەجىھىشت و نە پەروانەي
بىنەرانى خۇشەويستى!



دوو دیمانہ



شیرکۆ بیکهس و ههقیه یقینی له گهڵ (ستایل) دا

دیداری (ستایل)

*حهز دهگهین ههندیک نهینی دهبارهی نهمرۆی شیعی تازهی کوردی بدرکتیی و ئایا
ئاستی شیعر دابهزیوه یا بهرهو بهرزی چوو؟

- لههه پرۆژگارهی ئیسته ماندا، شیعی تازهی کوردی. له درهوشانهوهیهکی
جواندایه، به تایبهتی له نمونه دیارو له بهرچاوهکانیان، لهو شیعرانهدا، که
باوهشیان به ئاسۆیهکی بهرینی داهیناندا کردووه و لهیهک پهههندیی و یهک
دهنگی و ساویکهیی بیران تیپهپاندووه، ئیسته زمانی کوردی بهو شیعره
جوانانه "ههژاوه"، بهو خهیاڵه تازانه، ههسارهی تری دۆزیوهتهوه که تا
پابوردوویهکی نزیک نهیبوووه. ویناکانی شیعر له نمونه دهگمه نهکانیاو لای ئهوه
شاعیرانهی که له تخووبیکی ئیبداعدا نهوهستان و بهردهوام ههولیی دۆزینهوهی
نهینیی تازهکانی ئهدهب و زیاد له فرینیکیان ههیه و کارژیک ناپۆشن، ههست
ئهکهیت لای ئهوه خهیاڵه بهپیتانه بهردهوام نهغمهکانی بالی تر پهیدا ئهکهن بۆ
بهرزبوونهوهی زیاتر. ههست ئهکهیت وهک بهفری نواباریو، یهکهمجاره،
ئهیانبینی و پیی تری نهچۆته سهه. پهنگه جوانترین خاسیهتی دیاری ئهوه
ئیبداعانه لهوهدا بیته، له بژوین نهچیت و ههموو پهنگهکانی لهخۆ گرتووه.
کوپیکردنی یهکتر لهنیوان یهکتردا ههه تهواو کهمبۆتهوه. لهو بهرههه
دهگمه نانهدا، ههست ئهکهیت شیعی تازه له چوارچێوهی قالبهکان جیا بۆتهوه.
ئهشی زیاد له تهفسیرو لیكدانهوهیهک بۆ تهنها وینهیهکی شیعی بکری.

به لای منهوه تا ئەوکاتەى پێوانهه و مەرج و نيزامى هەبى بۆ شيعەر. زمان كەسیره و گرمۆله ئەبى. وهختىكيش ئەم فرين و شهقژنه تازانه بينران كه پروانىنى تازه بۆ ژيان هاته گوپى و به دوايدا فورمه كراوهكان هاتنه كايهوه. -كهه و زۆرى- ئەم سنوور بهزاندن و تهقينهوانهى ناو زمانهكه تازهگهرى به مانا فراوانهكهى لهگهه خويدا هيناهه. شاعير واته زمان و خهياى. نهينىيهكان به ناسانى ناگيرين، بهلام ئەبى ناگامان لهوه بى كاتى ئەلئين: شيعرى تازهى كوردى، ئەگه به پوالتى بلاوكردنهوه بى، ههموو پوژى خهروارى شيعر ئەبينين، بهلام پرسيارهكه ئەوهيه: نايا ئيمه مهبهستمان له "چهند"ى ئەو شيعرانهيه يان له "چونيهتى" ئەو تازهگهريهيه؟! كهواته هەر ئەبى له نموونه جوانهكان بگهريين. نموونه جوانهكانيش له ههموو دورو زهمانىكدا دهگمهنهكان بوون ئەو دهگمهنانهيش به تهنه بههرهى "خۆرسك" نايانرسكينى. ليژهدايه كه پرووناكبيرى شاعير و سهريارى ئەزمون، ئەبئه زهمينه و فهزاي ئەو بههره جوانانه. شيعرى تازهى بى فيكرى تازه نين. ويتهيهكى شيعرى سهرسامكه كه خهياىكى رهها ئەخولقيني، لهههمانكاتدا عهقلىكى شاعيرانهى داهينهرايهى له پشتهوهيه. پووتتر بلييم: رهنگه ههبي به فورمى تازهيش بنووسى بهلام به عهقلىكى زۆر كۆنهوه هاتبيته ناو ئەو خانووه تازهيهوه. ئەشى باشترين نموونهيش ئەو شاعيره ئيسلامپانه بن كه ئيستا له پوژنامهكانى لوپنان و ميسرو مهغريبدا شيعرهكانيان بلاو ئەكهنهوه. به رهنگ و پروو به جل و بهرگ تازهن، بهلام بۆنى ههزار سال پيش ئيستهيان ليدي! تازيهى له بينينى تازهو گوپاندايه. ههه لهم ئاستهيشهوه و بهم ئاقاردا خودى زمانيش گوپانى بهسهردا ديت، بۆ نموونه، زۆرجار باس لهوه كراوه. بۆيه (گوپان) پيهرىكى شيعرى تازهى ئيمهيه، چونكه دهستبهردارى وهزنهكانى عهروزي عهههه بوه، چونكه گهرايهوه سهه ئەو وهزنه فولكلورىانهى كه پيشتر شاعيرانى ههورامان پييان ئەنووسى، چونكه كورديهكهى پوخت بوو. تاد.. بهلام له راستيدا باسكردنى ئەم خاسيهتانه، ماناي گهوهههه، ئەو شيعريهته تازهيه لاي ئەو ئەگهپتهوه بۆ ئەوهى "گوپان" لهوه سههدهمهى خويدا ديدو بيو بۆچوون و عهقلىكى تازهى پييوو بۆ ژيان و سروش و زمان، ههه لهبهه ئەوههش بوو پيكاهايههكى نووى زمان و شيعرى داهينا..

من پروام وایه: ناکرئ شاعیری ییری تازهی بۆ ژیان نهبی به مانای وشه شیعری تازهیشی ههبی! له ئیستهدا مائی شیعری تازهی کوردی، به دهیان پهنجهرهی تازهی تیکهوتوو. پهنجهرهکان پهنگاوپهنگن و بهرای زمانی کوردیشیان پۆشنتر کردۆتوو. گومان لهوهدا نییه شیعری تازهی کوردی، له دهقه جوانهکاندا، بهرهو بهرزی چوو. دیارترین خاسیهتی ئەم ئەفراندنه تازهیهش لهوهدایه که بیر فراوانتر بووهو پروناکییری کراوهترو خهیاڵ نازادترو پهنگیتره له جاران چونکه شاعیری داهینهی ئەمپرو پاشخانی پۆشنییرهکهی له چراخانیکێ گهوره نهچئ که له چهندین روانگهوه وزهو تیشکی تازهتروهرئهگرئ. که ئەمه تا رابوردوویهکی نزیکیش وانهبوو.

ئوسا ترسیک ههبوو له زمان و دارشتن و ترسیک ههبوو له بهزاندنی لهمپهرهکان، سانسۆریک ههبوو له ناوهوی پیناسهکردنی شیعردا. ئەو ترسانه تا رادهیهکی زۆر شکینراون. ئەوه راستیه که ئەمانهوی دهقیکی شیعری بخوینینهوه که ههست و نهست و خولیا بوروژئنی. بهلام له ههمان کاتدا لهناو دهقهکانی ئەمپرودا پرسپاری تازه ریچکهیان بهستوووه تهناوته به "مهعریفهیش" پاراو ئهکرین، پهنگه ئەمه خهیاڵیکێ ههره دیار بی که شیعره جوانهکانی ئەمپرو له شیعری بیست سالی لهمهوههر جیاکاتهوه. ئیسته یهک جوړ "جوان" مان نییه. یهک چهشن "بینین" مان نییه. یهک بیرکردنهوهو فۆرممان نییه. ههر لهبهرئهوهیشه دنیای شیعری تازهی ئەمپرومان له دوینی پهنگالهترو بهشهوترو بهرینتره!

*نایا پرۆژهی ههواسهوی له شیعری کوردی سههرکهوتنی وهدهست هیناوه؟ یاخود کامل بووه، یا به ناراستهیهکی دیکهدا ریچکهی خۆی گرتوو؟

- ههموو پرۆژهیهکی ئیبداعی ریگای دریزو وهختی ئەوی بۆ ئەوهی تهواو کۆک بیئت. ههلبهت من به گشتی و له روانگهی ئەفراندنهوه بۆ تاکی (موبدیج) قسه نهکهم. نهک پرۆژه به برپاری دهسته جهمعی، چونکه ههموو مهسهلهیهکی تیوری و پهخنهیی له لایهک بهلام کاتی ئەنوسین ههر خۆمانین و تهنیا ئەمینهوه دواجاریش بهرهمی ئەو تهنیایه پرۆژهکهیه. نازانم مهبهست له سههرکهوتن چیه؟! لای کئ و چۆن؟! لای من ئەوهنده ئەزانم ئەم نهخشه شیعری کوردیه، ئەم تازهگهرییه، ههریمیک و شیوانیک و

يەك پەنگى نىيە. جوانى ئەم تازەگەرىيە لەو ھەدايە كە بە دەنگو پەنگى جىياوازەو، بە بىرى جىياوازەو، بە فۇرمى جىياوازەو، بە ويناكردنى جىياوازەو، بە ئەزموونى جىياوازەو ھاتووو پەلكە پەنگىنەيەكى لەم فەزايەدا نەخشاندووو. من گومانم نىيە، لەم تازەگەرىيەدا، ئەو نمونە جوانانە ھىچيان لە شىعەر ھەرە جوانەكانى دنيا كەمتر نىيە، بەلام نابى ئەو ھىشمان لەبىر بچى، نمونە خراپەكانى ناو ئەم تازەگەرىيە زۆرتىن. ھەر لە ناشىرىنكردنى زمانەو بە مەبەستى ئاوردانەو ھى خەلكى لەو كەسەو ھىچى تر. ئىنجا وشە فېردان و بى سەروبەرى مانا و شىواندنى رۆحى شىعەر. گەمەيەكى مندالانەيە. تۆ پروانە ئەو جۆرە شىعەرە نە مان و نە سەرسامكردن، نە جوولەو وزەى زمان و رېتم و ئاھەنگ و نە جۆرىك لە تىرامان و نە تەزويەك بۇ داچلەكىن و نە سىحرى و ئىنەيەك و نە فۇرمىكى تۆكمەو نە ھىچ. كوتومت وەك ئەو ھى تورەكەيەك پىر بگەيت لە وشەو ئىنجا دەستى پىدا بگەيت و چنگى دەر بەھىت و پۇى بگەيتە سەر پەرە كاغەزى! يان رېزە قفلئ لە زماندا، كە كلىلەكانى لاي خاوەنەكەيشى نىن.

من نازانم يەكئەك لە خاسىيەتەكانى ئەدەب بە گشتى "چىژ وەرگرتن" لەو دەقەى ئەخوئىنەو. ئەشى ئەم چىژە يان پى سەرسامبوونە لە جوانى و ئىنەيەكەو بىت، يان مۇسقىقاي رستەيەك، يان لە مانايەكى قولەو يان لە پەبىردن بە نەھىنەيەك كە تا ئەو كاتە لە ئىمە شاراو ھىو، ياخود لە كەمەندكىشى ئەو ئەفسوونەى لە زمانەكەيدايە. بەلام وەختئ ئەمانە نەبىنى. ئىتر ئائومىد ئەبىت و ئەو شىعەرە ئەخەيتە لاو. بۆيە ئەگەر تىبىنى بگەيت، لەمۇدا ئەو شىعەرە بەھۆى ئەو زمانە (داپراو ھە)، كە لە زۆرىەى ئەو شىعەرەدا ھەن، بىزاركەرو ناخۆشەويستى و ئاكامىش "ناخوئىنەو"، كە شىعەرىش نەخوئىنرايەو بە ھەيشىن ئەوسا لە قۆچەى سەر قولى چاكەت ئەچن و چ دەورىكى وايان نىيە، راستە شىعەر خۆى تەلىسىمى تىدايە بەلام نەك خۆى بىتە يەك پارچە تەلىسىم لە كرانەو نەيەت. شىعەر تەموومى تىدايە، بەلام نەك خۆى بىتە ديوارىك لە تەموومى بەرايەك بۇ "خوئىندەو" نەھىلئەو!

بەلای منەو "ھەدائەوى" پىرسيارە ئەك لائى و بۆشايى. ئەمە بە ماناى ساكارى نالئە بەلكو بە ماناى ئەو سادەيەى كە لە جوانى و ھەقىقەت خۆيشياندا ھەيە بەلام

په پيښور دنيان تابلي گرانه. له ناو كومه لدا يهك چيشن هلبژارده نيبه، بهلكو چيندين هلبژاردهو بهلكو چيندين ناستي تيگه يشتني همه جور. حه داسه ويهت نهوكاته لاي هر شاعرو نووسه ري گه يشته نهوهي وهك "موقه دهس" ته ماشا بكرئ له وساته وهخته وه كو تاي خوي رانه گه يه ني. كاملبووني نه زموني له تينو يتي بهر دهوامي شاعره وه دي. واته نهوكاته لاي رازي نابئ بهوهي بجيته ژير ركيغي قه ناعه ته وهو برواي وابي شيعري هره جواني نهو دهكيكه كه هيشتا نهينو وسيوه!

*له ميانى شيعرو مملاني له گه ل دزواريه كاني شيعر په يوه ندى نووسين چون ده بيني

له سر ناسته كاني:

- كپووني نووسيني شيعر.

- ههراو زه ناي روزه نامه كان.

- سه ره لدا ناي زانري ديكي نه ده ب؟

- هه لچوون و كپوون و سه داو بيده نكي و زور دياردهي تري شيعريش وهك له ژياندا نه يانينن له نه ده بيشدا هه ن. به لام دياره له پشت هه ديارده يه كه له وانه وه، چيندين هوو هو كاري زاتي و كومه لايه تي و فرهه نكي هه ن. نه گه مه سه له ي كپووني نووسيني شيعر بي. واته له م سه رده مه ي ئيمه دا. كه دياره به لاي منه وه وا نيبه. هه لبه ت مه به ستم له شيعري باشه. نه وه من پيموايه نهو گريمانه يه بو ژماره ي كه م و باش، له هه موو رابورد وويشدا هه روا بووه، نه شي بو دوا روزه هه روا بي، چونكه بينينه وهي گه وه ره كان له بني ده ريدا، هه ميشه هه ده گمهن بوون و به هه موو مه له وانك دهرنه هاتوون. ئيمه نازانين لهو زه مانه دا، بو نمونه، كه عومره ي خه يامي تي دا ژياوه نه بي چيندي تريش شيعريان نووسي بي؟! يان هه موو مه لاو فه قيه كاني سه رده مي نالي "شاعير بوون" به لام چون شاعري؟! نه مه يه نهو پرسياره ي كه زور جار پاشه روزه وه لامي نه داته وه، نه وه ي راستي بي، ئيمه نه بي وي لي دواي "شيعريه ت" بين نهك "چهنه" له شيعر نووسيندا.

راستيه كي تريش هه يه زور ساده يه، به لام گرنگه نه ويش نه وه يه وهك چون حه قيه ت لاي تاقه ريبازيك يان فيكري نيبه به تهنيا، شيعريش، نهو جواني يه ي

لاى شاعيريك و دوو شاعير نيبه، لاي قوتابخانه و پيچكهيكي شيعري نيبه. شيعر
 ئاوينهيكه نيبه. يهك شانويشي نيبه مالى ئەفراندن و هه داسهويه تيش هر له
 شوينيك نيبه، ئەم مهسه له يه. پيژهييه تهنانهت له سهرتل و هه ليرارده كانيشدا.
 بو به شيكي ديكه ي پرسياره كه تان، بئ نموودي يان چولي و بيدهنگي رهخهني
 شيعرييه. له خاني و نالييه وه بيگره تا ئەمرو، - جگه له چهند وتاري. ئيتر
 هه ميشه بالاي دهقه ئيبدا عيه كان له دهقه نه قديه كان هه لكشاوتر بووه. هه راو
 زه ناي ناو رورژنامه كانيش، له باره ي شيعرو شاعيره ته وه، دهنگدانه وه ي هه راو
 زه ناي ناو فيكري شله ژاوي ئيمه ن. به شي زوري ئەو قسانه ته قليدين نهك
 هه داسه وي. زاده ي يري رابوردوون نهك ئاينده يي. ئەوه ي راستيبي، له سه ره له داني
 ژانره كانى ديكه ي ئەده بدا، ئەمرو مان به خشنده تره وهك له دويني. ديارترين جياوازي:
 ئەو شه پولي رومان نووسينه يه كه له ئيسته دا به دي ئەكه ين و تا ده پانزه سالي له مه وه به
 بهم شيعريه ي ئەمرو نه بوون. سه ره له داني هه ندي پروژهي جيدي رهخه ني...
 هاتنه كايه ي هه ندي گو قارو رورژنامه ي ئەده بي و هونه ري سه نكين. ليكو ليئه وه ي زياتر له
 بواري مه عريفي و فهلسه فيدا. ئەمه له كاتيكا ئەتوانين هه ندي پاشه كشه يش باسبكه ين
 به تايبه تي له بواري شانوي كورديدا. كورته چيروكي شمان وهك چاوه روان ئەكرا به و
 جوژه هه لئه كشاوه. هه لبه ت چهند چيروكنووسيكه به تواناي ليده رچي ئيتر به شي زور
 ئەو چيروكانه ي ئەينووسن نه روي چيروكيان تيايه و نه هونه ريكي به رزو زياتر له
 يري راگوزاري و خاتيره وه نزيكتن. بيگومان ئەبي ئاماره يش به وه بكم كه له
 رهنگاله بيكردي ئەم تازه كردنه وه يه دا چهند ده زكايه كي چاپ و بلاو كردنه وه ده وري
 دياريان هه بووه. به كورتي پروژهي تازه گه ري له ئەده بدا بوئه وه ي به ته واوي كامليبي
 په يوه ندييه كي ديناميكي به سه رتا پاي پروژهي تازه گه ري وه هيه له بواري روشنييري
 كورديدا به گشتي، واته ئەو تازه گه ريه كو مه له ئەلقه يه كه وه به هه موويان پروژه كه ته واو
 ئەكه ن!

*ئيسا خويندنه وه كانى تو له وئستگاي شيعره يا رومان... يا با به ته كانى ديكه، ناي بي به رده وامي
 خويندنه وه ي شيعر ده كرى به رده وامي به نووسيني شيعر بدرى؟

- "خویندنهوه"، ناوی "نووسین" ئەدا. نه خویندنهوه "خالیبوونهوه" و خویندنهوه "پربوونهوه" یه. بهم پێیه درێژهدان به خویندنهوه درێژهدانه به نووسین. ئەتوانم بڵێم بهشی هههه زۆری ئەو زانیاری و ئەزموونه هونهریانهی لای شاعیر و نووسەر ههه، له گههنجینهی دهولهمهندی دهروهی خۆیانهوه هاتوون و کۆبوونهتهوه. من بۆ خۆم وهکو زۆرجاری تریش باسکردوه. رۆمان له شیعیر زیاتر ئەخوینمهوه. ههروهها دیراساتی ئەدهبی و نهقدی. ژیننامه و یادداشتی ئەدهبی. داستانه کۆنهکان و کورته چیرۆک، بهلام خویندنهوهی بابهتی فلهسهفی کهمتر. که من پیموایه ئەمه یهکیکه له خاله لاوزهکانی ژیانی روناکبیریم. خالی لهمه لاوزتریش ئەوهیه، که تهمهلی و گوینهدان و پهرشو و بلاویم بوونه هۆی ئەوهی زمانیکی زیندووی ئەم دنیا یه فیر نهیم - ئینگلیزی، ئەلمانی، فەرهنسی، ئیسپانی. تازه بهم تهمههههوه ئەم فیربوونه مهحالن. بهههه حال ئەگهه خویندنهوه درێژهی ئەبێ نووسینیش درێژه و تهمهنی نابێت. جا خویندنهوهی شیعیر بێ یان ههه دهقیکی ئەدهبی و هونهری. ناکرێ ههه له بهری بپروا ناوی نهیهتهسهه. به راستی خویندنهوه ئەو ئاوهیه که ناهێلی بهتال بینهوه!

*شیرکۆ بیکهس دواي نیو سهده شیعری گوردی و خهريك بوون بهم هونهره بهرزه، پرۆژهی تازهی بهدهستهوهیه که جیابێ له پرۆژهکانی دیگهی شیعیر؟

- شیعیر بوو به چاره نووسم، تهنانهت ئەگهه نهیشینووسم. ئەو تازه بووه به بهشیک لهمن. ئەو خۆشهویستهی لیشت دووربکهوێتهوه ههه له خهیاڵ و گیانتایه. وهه چۆن کهژو کیوی بێ بهفرو باران، یان باخچهی بێ بالنده تهسههه ناکهه، ههروههایش دنیا یهه که شیعیر تیا نهبێ. تا ئەم دهقیقهیه. پرۆژهی بهدهه له شیعیرم نییه ئەگههچی شیعیر بۆخۆی چهندین ویستگا و باخچهی ههمهپههنگی ههیه. یان پرۆژهیه که چهندین پرۆژهی تری لهناوایه. ئەوهی راستیبێ یهکدوجاری خهیاالی رۆمان نووسین هاتووه بهسهرمدا. دهستم داوهتی و چههه لاپهههیهکیشم لی نووسیوه. بهلام دواتر دراندومن، لهبهه ئەوهی ههه ئەبوونهوه به شیعیر. زمانی مهجاز ئەبووه به زمانی زال. لهو دووسی سالهی دوا ییداو ههتا ئیستهیش ئەو

خەيالە گەرمەم ھەر لەسەردايە، بۆ ئەوھى دەستبەكەم بە نووسىنى يادداشتى يان ئەزموونى شىعەرى خۆم، چونكە پيئەچى وەختى ھاتبى بەتايبەتى كە تەمەن پرو لە ليژنى و سەربەرەو خوارىيە!. كاتى خۆى لە شاخ 1985-1986 كورتەيەكى ژيانم نووسى و ھەر لەويش چاپكرا. بەلام وەك ئەنجام بەدلم نەبوو. بە ھەر حال ئەمە يەكيكە لەو پرۆژانەى ھەز ئەكەم و بە پيويستى ئەزانم كارى تيا بكەم و تەواوى بكەم، جا نازانم پۆژى لە پۆژان بە راستى دەست پيئەكەم؟! يان ھەر وەك قسەى ھەندى سەرخۆشى شەوى ليدي و لە دواييدا (با)ى بيرچوونەو ئەيبات! ھەلبەت ئەم گومان و پارايى و دوودلييهيش لەو وەھاتووە كارەكە بەناسان نازانم، چونكە ئەو يادداشتەى لە خەيالى مندايە، بەتايبەتى شيوازي نووسينەكەى ناكري ھەروا ساكارو سادەبى، ئەمە جگە لەوھى پيويستە زۆر پروون و بى پەردەو پيچ و پەنا بنووسم و ئەمەيش لەبەر زۆر ھوى سياسى و كۆمەلايەتى و پەيوەندى تاكەكەسى (جورئەتى) خۆى ئەوى و لە ھەموويشى گرانتر ئەوھىە تا چەند ئەويىرى لەخودى خۆت و ھەلەو خەوشەكانت بدويى!.

دیداری له گهل (گۆقاری کاروان) دا

*پیشینی، موسیقا و ریت، چیژ
* روئیا مه‌ریفه و به‌هره، ئەزموون له شیعردا
* ئەزموونی روانگه، گروپ نووسین، سهره‌تا و ناوه‌راست و کۆتایی، په‌یوه‌ندی ئیوان شیعو
ره‌گه‌زه‌کانی دیکه‌ی ئەدهب و شیوه‌کاریی
* ئیلتزام و نازادی له شیعردا
* ته‌وژمه جیا جیاکانی ئیو دنیای شیعر
* شوئین و زهمان... تیکشکاندنێ زمان له شیعردا
* بیکه‌س له زیانی شیرکو بیکه‌سدا
* شیعرێ نوێ و به‌کارهێنانی وشه‌ی بیکانه له شیعرێ لاواندا
* که‌ی شیرکو له شیعر ده‌ست هه‌لده‌گری؟

میژووی ههر نه‌ته‌وه‌یه‌کی سهر ئەم گۆی زهمینه لیوانلیوه له ئەفسوون و
سه‌رسامیی، بریتییه له هیزێ فیکری چه‌ند که‌سایه‌تییه‌کی داهینه‌رو بلیمه‌ت. میژووی
ئه‌ده‌بی نه‌ته‌وه‌ی کوردیش هیزێ فیکری چه‌ند که‌سایه‌تییه‌کی داهینه‌ره، شیرکو
بیکه‌س ئەو که‌سه‌یه که له‌و بوارددا پۆلی به‌رچاوی هه‌یه‌و وه‌ک داهینه‌ریک له دنیای
شیعرێ کوردیدا چالاک و کارایه.

گۆقاری کاروان به‌ پیوستی زانی ئەزموونی ده‌وله‌مهن‌دی ئەم شاعیره
کاریگه‌ره‌ی ئیو شیعرێ کوردی به‌ خوینه‌رانی بگه‌یه‌نیت.

*ئايا له شاعردا بروت به پيشيني ههيه، زورتيك له شاعر كانت پيشيني تيدا بووهو دواتر
پيشينييه كان بوونه ته واقع و بيران، ده كرى شاعر وهك ساحيركي هونرمه ند تهماشا
بكرت، يان رولى پيشيني له دهقى ئهدهيدا چيه؟

- شاعر خويندنه وهى نادياره. به واتايه كى تر بينيني ئه و داهاتووانهيه كه چاوى
ئاسايى نايانبينن، يان پرسياره له تيورى پيشيني كردندا به و مانايه ي ويناكان
ئهن به واقيعى ناو زمان خوى و له هه مان كاتيشدا خه ونه كان ئهن به واقيع، واته دينه
دى. له شاعردا ديدى ههست و نهست تيژن، نازادو بى پيروان، ههروهكو ئه م چاوه
لاى مندال و زمانى مندال نهگه نه ئاستى جورتيك له دنياى نهفسانه و تيكه لاوبون
لهگه ل نادياردا. كورد قسه يه كى سه يرى هه يه ئه لييت: "قسه له مندال، يان له شيت"
ئه م ئيديومه له نهجامى نه زمونى دوورو دريژى ناو ژيان خويه وه هاتووه. ئيت
مندال قسه يه كه كهكات و كهچى قسه كه راست ديتته دى.

ئه م قسانه قسه ي ئه وديوى عه قلن نهگه نا ئه بوايه بوترايه "قسه له زانا، يان له
حه كيم". نيوانى مندال و شيت و شاعر به گران له يه كتر جويناك ريئه وه. من پيموايه
ناكرى جورى له شيتى له شاعردا نه بيت، چونكه ههردووكيان جورتيك له بيهوشى و
بينكايدا نه ژين، زمانى شاعر به عه قل جله و ناكرى، ههروهكوو چون زمانى مندال و
قسه ي مندال و هه لسوكه وتى مندال پابه ندى دنياى گه و ره كان نييه. شهرمى عه قل
هه ميشه له درك اندى راستيه كاندا كو سپيك بوو، له به رده م ده رپرندا ئه م شهرمى عه قل
لاى مندال و شيت نين. شاعريش له شاعري بى ده ربه ستدا زمان پووت و قووت
ئه كاته وه. يه كيك له گه و ره ترين دردان به دنياى باوى زمان و به زاندى هه موو ئه و
سنوورانه ي كه ريان له خه ون و خيال نهگرت له سه رده مى سوريليه كانه وه
ده ستپيكرد. ئه و وه خته ي زمانى باويان كرد به ناباوو زمانى شاعريان وهك جورتيك له
پيشيني كردن كارپيكرد، پيشيني كردن جورتيك له خه ونى ناو شاعر، پووكردنه
داهاتووه بۇ دوزينه وه يان كه شفكردى ئه و ناديارانه ي كه هيشتا نه هاتوون و نه زانراون.
شاعر له سحر نهك هه ر خالى نييه، به لكو هه ر خوى جورتيك له زمانى سحرراوى، واته
له و پيكا ته باوه ر پينه كراوه ي كه فه ره نكي زمان خوى سه رسام كهكات. ئه م

پېشېبېنېكردنه له شيعردا به پلان نېيه، ئه وهى نيه تى پلانه، به لكو ئه عه فهويه ته له گه ل هه لئولېنى خويدا ئه يه ينى كه "نه زانين"ى هؤو هؤكاره كانى به شيكن له رهنگدانه وه كانى. يان له هاتنه دى خه ونه كانى وه كه ئه وهى پړيكنه كه وهى له ساته وه ختيكدا ئه ته وهى له زهنگى دهر گايه ك بدهى له دلى خؤتدا ئه لييت له وانه يه ئه م زهنگه كاره باى له سه ربى و بمگرى، كه چى هه روايش دهر ئه چى. يان يه كيكت له خيالدايه و كه چى له پر ئه و كه سه دهر ئه كه وهى. پؤلى پېشېبېنى له شيعردا زمانى سيحراوى جادوو گه رانه يه بؤ خويندنه وهى نادياره كان يان ئه و شتانه ي كه مهراقى هه ره كه وهى ئيمه ن و ئه مانه وهى بزائين چيمان به سه ردى. چى ئه بيبنين و چيمان له پړيگه دايه، هه ميشه ئه م پېشېبېنېكردانه يش وه ختى راست دهر ئه چن تووشى جورىك له شوكى شيعريمان ئه كه ن.

*هه موو به يانېك كؤمه ليك بنه ماى كار كردنى هه يه و ئا راسته كان به پړه ده بات: بنه ما هونه ريه كانى ئه و به يانه ي روانگه يه كان رايانگه ياند چى بوو؟

- هؤيه كى هه ره كه وهى سه ره له دانى روانگه له كاتى خويدا دهر ككردن بوو به وهى "زمانى ئه دهبى" تووشى جورىك له چه قبه ستن بووه. يان تووشى جورىك له خو دووباره كردنه وه و جووينه وهى به رده وام هاتبوو. زمانىك كه هه ره له كه رووى رابردوودا بوو، به هه مان ويئاو تون و ئاوازييه وه، ئه م زمانه پيويستى به جورىك له راجله كين و ياخي بوون هه بوو به رامبه ر به وشه كانى خو و ته واوى فه ره ننگه كولتوورييه كه ي. ئه بوو گؤرانيك دروستبى وه كه ئه وهى ئه م دهنگه يه ك هاوارو يه ك ريتمى نه بييت و كاتى ئه وه هاتبوو له گه ل زمانه كه خويدا بكه ويته شه ره وه. بكه ويته چنگ نانه چنگ له گه ل ئه و زهين و خيال و ويته و رستانه دا كه ساله هاى سال بوو به هه مان عه قل و پؤشاكى به ره وه له به رده مت قوت ئه بوونه وه. ئه بوو له لووتيان بدهى. ئه م له لووتدانه ي زمان خو وى ئه بوو هه ره له ناو زمان خويدا روودات و ده سته و يه خه يش بييت. واته بيته قينيته وه. ئه بوو بللى "ئاوى تينوم" و ئاويش له زماندا داچله كيلى. ئه بوو بللى "ئو گر ه ساردو سپر" ئه بوو له ويته پيچه وانه كانه وه ده ست پييكه يت. بنكه كان تيكبده يته وه. ئينجا خه ريتى



خۆت دروست بکەیت. "گۆران" تا شوینیک ھات، بەلام سەرسامبوونی شیعرییەتی درێژە پێنەدا. سروشتی خویندەو، بەلام تا ئەو شوینەى ئیتر بوەستى و لىى ياخى نەبى يان جوانىيە پۆمانسىيەکانى لە پووالەتیکدا ھىشتەو کە تووشى گىروگازى پەخنەو پرسىار نەبن. بۆ نموونە: تۆ وەختى گەشتى قەرەداخ و ھورامان ئەخوینیتەو. بە تەنیا بەھەشتىک ئەبىنى کە لەناو جوانیدا ھەلئەقولئ، بەلام ئیتر لە ھورامان و قەرەداخدا ھىچ ناشىرىنىيەک نابىنى. دیوى ناوھەى سروشت نابىنى. ئەو دۆزەخە گەرەو بچووکانە نابىنى کە بە تەنیشت ئەو بەھەشتەو. گولئ نەخۆش و دەرەدار نابىنى. جۆگەى برىندار نابىنى. بە کورتى تۆ یەك دیوى دیاردەکان ئەبىنى. بەلام لای ئىمە تۆ چىرۆكى "ياساى خۆل و دۆ" (ھوسىن عارف) ئەخوینیتەو یان دواتر لای من "داستانى بەردە قارەمان" ئەخوینیتەو کە سروشت و خاك و مروؤ لەنىو كۆمەلئ پەھەندى جىاجىادان. بەتەنیا ھەر پەش و سىپى نىن. رەنگە نوختەيەكى ترى گرنگ لە سەرھەلدانى پوانگەدا پەيوەندى بە لۆجىكى "نازادى" یەو ھەبىت. ئەو وەختەى ھەست ئەكەیت ھەموو پىگاکان لەبەر دەمتا بەستراون، ناچار ئەبىت پىگایەك ئەگەر لەناو خەيالئیشدا بوو بەكەیتەو بۆ ئەو ھى نەخنىكئیت. ئەدەب و كارى نووسىن، خۆى لە خۆیدا "تەنفسىكى" گەلئ گرنگە پەيوەندىيەكى دىنامىكى بە بارى ساىكۆلۆژى و دەروونىيەو ھەيە، ئىمە كۆمەلئ شاعىرو نووسەر بووین، یان كۆمەلئ بەھرە بووین، لە سىياسەتکردندا تووشى نوشوستى ھاتبووین، ھەريەكەو لە ئەزمونىكى جىادا، جىاوازیەكەى ئىمە و كەسانى تر كە پەنگە لە ھەمان كاتدا تووشى ئەو نوشوستى ھاتبئ. ئەو ھەبوو: ئىمە بەھرەيەكى ئەدەبىمان ھەبوو. پەنامان بردە بەر ئەو ئەلتەرناتىقە، بەلام بەو ياخىبوونەو كە بۆ ھەموو تازەکردنەو ھەيەك جىئ "دردان" و "سەرچلئ" یەك ئەگرىتەو كە بئ ئەو، كووړیەكى گەرمى جوولئو كارکردنت نابىت.

ئەو ھى پاستىبئ بەيانى پوانگەى ئەدەبى، قوول و ھەمەلایەنە نەبوو، بە پوونى ئەو بىنج و بناوان و ھۆ ھۆكارانەى پوونكردىتەو، نا، بەیانەكە ھاوارئ بوو، بۆ ئەو ھى

خەلك له وشەى "تازەكردنەوہى بەردەوام" ئاگادار بکەينەوہ. زەنگىك بوو لىماندا بۇ ئەوہى خوینەرى كورد بىت و پىيى بلىين: شىعر ھەر ئەو قالىبانە نىيە كە تا ئىستا پىيان نووسراوہ يان ھەر ئەو پروانىنانە نىن كە لە پەنجەرەى چىرۆكەكانەوہ ھاتوونەتە دەرى. پروانگە لەو پوژگارەدا: حىلەى ئەسپى بوو دژى پامکردن و غارى باوو پەوتى ئاسايى.

*ئەزموونى گروپ، ئاكيەت بەرەو گزى دەبا، شىوازش لىك نزيك دەكاتەوہو وەك يەك شىوازي دەپخاتەروو. ئەو زيان و سوودانەى بەھوى دروستبوونى گروپى پروانگە لە ئەزمووندا بىنوون چىن؟

- ئەوہ راستە، ھىچ گروپ و تاقمىكى ئەدەبى بە كۆمەل و دەستەجەمعى ناتوان ئەفراندن دروستبەكەن، چونكە وەك سەرئەنجام تاكى داھىنەر خوئى، لە تەنيايى خویدا، لەناو مەراقى خویدا، شىوازي ھونەرى خوئى ئەدۆزىتەوہو دواتر ئەچىتە ناو كۆمەلەوہ. ئەدەب دلدارىكەو ھەر ھى خوئەو بە كۆمەل ناتوانىن ئەو دلدارە بکەين بە ھى ھەموومان. ئەم عەشقە تو ھەر خوئ ئەيكەيت. ئەوہ تەنيايى خوئەو خەيالى خوئەو دەست و پەنجەى خوئەو بەرھەمىك بە وجود دىنيت كە لە كەسى تر ناچى و بە تەنھايىش ھەر ئەبى بوئى خوئى لىبى. راستە ئەشى پۆمانىك يان شىعريك دووان يان سىيان بەيەكەوہ بىنووسن، بەلام ديسانەوہ لەوئىشدا ھەريەكەو ھەناسەى خوئى و فەزاي خوئى ھەيە لە يەكترى جوئ ئەبنەوہ. ئىمە ھەردووكمان بە رىگەيەكدا ئەپۆين و پەنگە پرويش بکەينە يەك نامانچ، بەلام لەھەمانكاتدا رىگەكە دوو رىگەيە ئەوہى ھەر خوئى پىدا ئەپۆم و ئەوئىش كە ھەر خوئى پىدا ئەپۆى. چۆنيەتى پۆيشتن و ھەنگاو ھەلپەننەوہى ھەر يەككىشمان ديسانەوہ ھەر جياوازە. جى پىيەكانى من جى پىيى تو نىيە. كە قسەيش ئەكەين بە دوو گەرووى جياوازو دوو دەنگى جياوازەوہ ئەيكەين. ئەوہ جگە لەوہى لە كارى ھاوبەشى ئەدەبىدا ھەرگىز من ئەو قەلەمە ئازادە نىم ئەگەر ھەر خوئى بىم. لە گروپى ئەدەبىدا خودى ھەر ئەدبىي تووشى جوہر "بەستنەوہيەك" ئەبىت وەك ئەوہى ناچاربى لە يەك ژوردا لەگەل كەسىكى دىكەدا بژى. سەربەخوئى لەدەست ئەدەبى، بەلام ئەم دياردەيە لايەنى پروناكىشى ھەيە، ئەوئىش لايەنى ئەو جموجوولەيە، كە

ئەكەويىتە دەرەھەى خودى ئەدىب خۆيەو. واتە لايەنى راگەياندى گروپەكە، يان ئەو دىالوگو گفتوگۆيانەى كە ھەموو ئەدىبى پيويستىتى. روانگە ئەزموونىكى لەو جۆرەى نەبوو كە پىكەو ە بۇ نمونە رۆمانىك بنووسىن، يان قەسىدەيەك، يان چىرۆكى. ھەريەكەمان پەنجە مۆرى خۆى ھەبوو. لايەنىكى خراپى دىكەى ئەو ئەزموونە ئەو، ئەبوو بەردەوامىش گۆى لە دەرەھەى خۆت بگرى واتە كاتىكى زۆرى خۆت بەدى بەوانى تر كە لە بنەردا كاتى خۆتن و ھى كەسى دى نىن. واتە لە وەختى نووسىنى خۆت بېرىت بۇ ئەوھى گويىگرى يان لە مەسەلە گشتىيەكان بدويىت. بكویتە ھېرشېردن يان بەرگرىكردن ئەمە جگە لەوھى كاركردن بەكۆمەل بەتوئى و نەتەوئى تووشى موحامەلەى نائەدەبىت ئەكات، واتە وزەى بەرامبەر ھاوپىكەى خۆت تىدا كەم ئەكاتەو، يان تووشى بىدەنگىت ئەكات. لايەنىكى ترى جوانى روانگە ئەو، ناگامان لە خويندەوھى يەكتر بوو. خويندەوھى ھەر كىتېبىكى تازە، مېزگرديكى دروست ئەكرد.

*پيۆھەندى شاعىر بە شوئەوھە چىيە، يادەوھرى دابەشكراوت لەئىوان (سلىمانى، بەغدا، شاخ، سوئد). چۆن لە شىعدا دەجوولتېت؟

- پەيوەندى شاعىر بە شوئەوھە لە پەيوەندى بالندە ئەچى بە ئاسمانەو. لە پەيوەندى ھەوا ئەچى بە ھەناسەو. تۆ ئەگەر شوئىن لە شىعەرەكانى من بكەيتەو. لە بۆشايىيەك زياتر ھىچى تر نابىنى. شوئىن رېگاوبان و مەنزىلە جىاجىياكانى شىعەرە، كە شوئىنە خۆشەويستەكانت ون ئەكەيت، زەمانەكانىش كال ئەبنەو. شوئىن ھۆگرىبونەوھە لەھەمان كاتىشدا سەرچاوەيەكى غورىەتېشە، ئەو گەرەكەى مندالىم تىدا بەسەر بردوو ھەمىشە لەوئىم. تەنانەت ئەگەر ئەو گەرەكە لە وجودىشدا نەمايىت، لای من ھەر ماو، چونكە چۆتە دنياى يادەوھرىيەو. ئا لىرەو ئىتر شىعەرە ئەدەب كارىك لە شوئىندا ئەكات كە كارەكەى مېژوونووس نىيە. مېژوونووس لە پووکاردا كار ئەكات، بەلام شاعىر لەو وردەكارىيانەى كە چاوى مېژوونووس نايانبنىت. كەسىك نىيە چەندىن وىستگە يان شوئىنى جىاجىياى لە ژياندا نەبووبى، بەلام ھىزى ئەفسووناوى شوئىنىش بە تەنيا لە

خۇيدا نىيە ۋەك ژوورو دارو دىوارو شەقام ۋۇلان ۋ باخچە ۋ خانوۋەكانى، بەلكو لەو مۇرقانەيشدايە كە شوينەكان بە زىندوۋىي پائەگرن. لەو پەيوەنديانەدايە كە بەھاي شوين گەورەتر ئەكەن. بەغدا بۇ من واتە قۇناغىك لە تەمەن ۋ پروناككىرى ۋ تىكەلاۋبوون ۋ ناسياۋى ۋ پەيوەنديگرتن. شاخ بۇ من ئەزمونىكى زۇر جياتر. ھەرۋەھا سويد. شوينە جياۋازەكان شىعەرى جياۋازىش بەدۋاي خۇياندا ئەھيئن، بەلای مەۋە يەككە لەو ھۇيانە لە پشت تازەكردنەۋە شىعەرەۋەيە، ئەزمونى ژيانە لە شوينە جياۋازەكاندا. ئەو گۇرپانە پەيوەندى بە گۇرپانى شوينەۋە ھەيە. تۇ ئەگەر ھەموو ژيانت بە تەنيا لە شارىكدا بەسەر بەریت، مەۋدای پرواين ۋ ئەزمونىشت سىنوردار ئەيىت. ئەو ئەزمونە لە يادەۋەرىدا شوينى زۇرتى ھەيە لەھەمان كاتدا زەمانى زۇرتىشى ھەيە، بالى زۇرتىشى ھەيە بۇ فرين. شىعەرى بى شوين نىيە، ۋەك چۇن شاعىرى بى ناۋ نىيە. ئىمە لە ژيانى خۇماندا ئەۋەندەى چاومان لە شوينەۋە پىۋەى نووساۋين ئەۋەندە يىرو ھەستمان لای زەمان نىيە. بەغداۋ سەلەيمانى ۋ شاخ ۋ سويد، ئەو شوينانەن ھەر يەكەۋ يادگارى تايبەتى خۇى ھەيە، بەلام ھەر ھەموۋىشيان لەگەل يەكداۋ پىكەۋە ۋەك پلىكانەى پەيزەيەك وان يەك يەكترى تەۋاۋ ئەكەن لە پەلى ھونەرىكى نزمەۋە بۇ پەلەيەكى بەرزترو بەو جۇرە تا سەرئەكەۋى.

*چۇن مۇسقاۋ رىتم لە شىعرو پەخشانە شىعەردا دەستىشان دەگەيت، ئەو مۇسقاۋ رىتمانەى لە ئەزمونى نووسىت يىكەيشتۋى چىن. ئايا دەكرى مۇسقاۋ رىتمىكى تەۋاۋ جياۋاز لەناۋ شىعەرى كوردى بە ئەزمونى پرفەرۋ بەرەگەتى خۇت دەستىشان بگەيت؟

- لە پىش ئەۋەى ئەحمەد فەراھىدى بوۋيىت، شىعەر ئەو ئاھەنگانەى خۇى ھەبوۋ كە ئەم لە دوايىدا ۋەزنىە ۋەروزىيەكانى لەسەر بنىاتناۋن. ئەمريكا ھەر ھەبوۋ پىش دۇزىنەۋەيشى، بەلام كۇلۇمبىس بىننىيەۋە. زمانى مەجاز واتە شىعەر، زمان ناتوانى بالى نەيىت، بال واتە شەقزنى ئىقاع، چۈنكە ئەمە يەكەم دياردەى جياكردنەۋەيەتى لەگەل قسەدا. خۇ قسەيش ھەيە قوۋلەۋ بەمانايەۋ ھونەرىشە، بەلام بۇيە نابى بە شىعەر، چۈنكە نەبۇتە مۇسقاۋ چۈنكە رۇحى ھەلكورماۋە، لە

راستیدا شیعو گۆرانى بەیەكەوہ لەدايك بوون، بەلام شیعو قسەى ناسایى بەیەكەوہ لەدايك نەبوون. بەلاى منەوہ شیعر لە بالندەيەكى فریو و پەخشان لە بالندەيەكى ھەلنیشتوو ئەچى. ئەمە جیاوازی نیوان شیعو پەخشانە. خو تەیریش بە ھەلنیشتووی ناشیرین نییە، یان خەوش نییە، یان مردوو نییە، بەلام ئەوہت لەبیر نەچى، من مەبەستم لە یەك ریتم و موسیقا نییە، بۆ نموونە من مەبەستم لەوہ نییە، ئاھەنگى شیعرى لە ژمارەيەكى دیاریکراوى بڕگەدا کۆتایى بیئت. من لە ئەزموونى خویدا بڕگەى (4+4) یان (3+3) یم درێژکردۆتەوہ بۆ ژمارەيەكى بى کۆتایى، بۆ ئەو دێرانیەى کە لە راستیدا دێرە شیعرى تەقلیدی نین، حەز ئەکەم تەماشای (دەربەندى پەپوولە)، یان (رەنگدان) یان (خاچ و مار) بکەیت، بەلام دەستبەردارى موسیقاو ریتم نەبووم، چونکە شیعر بى فرین و بى بال بەیەكدادان لە فەزایەكى بیسنوردا نایبەت و ئەبى بیئەوہ سەر ئەرزو ناو ھیلانەکەى. تەننەت لای من لە ھەموو بەرھەمەکاندا جوړیک لە قافیەیش ئەبینى، بەلام خویمان ھاتوون، خویمان دروستبوون و من لەبەر ھیچ زەرورەتیکى شیعرى دروستم نەکردوون. تەواو وەك ئەوہى کۆمەلە زەنەك لە تەنیشت یەكەوہ ھەلبقولین، نەك من بىم ھەلقولینى دەستکردیان بۆ دروست بکەم. پەخشان لە دەشت ئەچیت و شیعریش لە بەرزى و نزمى نیو شاخ و داخ. ئەوہ ئەو بەرزى و نزمى و ھەلچوون و داچوونانەيە ئەگەر خەوشیکیش ھەبى ئەیشارنەوہ، بەلام لە دەشتى پەخشاندا بچووکترین خەوش بەدەر ئەکەوى، بەلام خو ئەوہ عەیب نییە تۆ ناوى شیعر لە دەقەكەت نەنییت و بلێى پەخشانە یان دەقیكى کراوہیە یان ھەر شتیک.

بە لای منەوہ ھەر ژانریكى ئەدەبى سروشتى خوى ھەيە. وەك چۆن ھەر درەختى رەنگ و پوو و گول و بالو بەرھەمی خوى ھەيە. دار ھەرمى، دار ھەنار نییە. گولەباخ، گولە ئەرخەوان نییە. گۆم، رووبار نییە، بەلام لە دەستەى یەكەمدا بە ھەموویان ئەلین درەخت و لە دووھمیشدا پیاوان ئەلین ئاوان. لەناو ئەدەبییشدا ئەم تاییبەتمەندى و لەھەمان کاتدا گشتگێرە ھەيە. لە ھەردوو حالەتیشدا ئیئمە

مەبەستمان لە ئەدەبى بەرزە، جا پەخشان بى، يان شىعر. نازانم بۇ ئەبى ئىمە ئەومان بەلاو كەمبى بنوسىن ئەمە پەخشانە يان پەيئىكى ئەدەبىيە، يان پەخشانە شىعرە. ناخر پىكھاتەى ژن پىكھاتەى پىاو نىيە. واتە لە پووى جەستەو پەھەندەكانى فېسىيولۇجىيەو جىواوزن، بەلام ھەردو پەگەزەكە مروفن. بەلاى منوۋە شىعرژنەو پەخشان پىاو! ھەمىشە جوړە ناسكىەك و شەفافیەتیک لە شىعردا ھەيە كە لە پەخشاندا نىن. لە شىعردا مۇسىقاي رستەكان بە ئاھەنگن، بېرگەكان ئەبنە ھەنگاوى ئەو ھەلپەرىن و ئاھەنگانە، رېزى وشەكان وەك كەسانى ناو ھەلپەركىيەك يەك يەكترى تەواو ئەكەن. ناخر ئەو وەختەى باس لە وەزنى يان ئاھەنگى ئەكەين، پىويستە بنەما ھەبن. يان ئوسولیک بۇ جىاكردەنەو ھەلپەركى لە ھەلپەركى پەمەكى. من بۇ خۆم ناتوانم بەبى جوړىك لەو ئاھەنگانە شىعر بنوسم. كە لەو ھەرچوو ناوى ئەنىم پەخشان. يان پەخشانە شىعر، يان پەيئىكى شىعرى. ئەمە لە بەھای ئەدەبى ئەو بابەتانەى تر كەم ناكاتەو. بۇ نمونە ئەنوسم: *ھەر ئەزى و لە شەفەقا يالى ئەسپى دەرنەگەوئى و ئەستېرەيەك سوارى ئەبى و ئەگەنە لام. ئەمە شىعرە، چونكە جگە لە زمانەكەى جوړە ئىقاعىكى تىدايە، بەلام وەختى ئەنوسم "كە ھەرەكە زا لە شەفەقا يالى ئەسپى دەركەوت و ئەستېرەيەك سوارى بوو گەيشتە لام" ئەمە پەخشانەو لە ھەردو نمونەكەيشدا ھەنگرى يەك مانان بەشى ھەرەزورى ئەو بەرھەمانەى ئەمرو بلاءوئەبنەو ئەچنە خانەى پەخشان و پەخشانە شىعرەو ئەشى بەشىكىشيان ئەدەبى جوان و داھىنەرانە بن. من ھىچ بەرھەمىكى شىعرى بى ئاوازم نەنوسىو ھە كورتەو بۇ درىژ، بەلام لەھەمان كاتدا بەرھەمىكى زورى ترم، وەك پەخشان نوسىو ھە بەلاى خۆمەو ھەندى لەو پەخشانانە لە ھەندىكى ئەو شىعرانە جوانترن. ئەمە جىايە لەگەل فەزايەك، كە شىعر دروستى ئەكات. ئىمە زورجار لاپەرى ھەندى رۆمان ئەخوينىنەو ھە ئەزانىن لەناو جىھانى شىعرداين. من ئەمە ناو ئەنىم "موتوربە كردن" بە شىعر. يان وەكو ئەلین بە زمانىكى شىعرى نووسراو. شىعرى كلاسىكى بەھوى ئاوازی سوارەو درىژەى بە تەمەنى خۆيداو ھە بەرکراو ھە ماودەم و تراو ھەتەو، ئەمە راستىكە پىويستى*

به له سەر وەستان هەيه. چونكه جگه له ههيزى دەرپرین و مانا، ئاوازەكە بۆتە هۆی لەبیرچوونەوهیان. شیعیری جوانی تازەى بئى ریتىم و ئاهەنگ دواى خویندەنەوهى، بىر نامینى، ناوتریتەوه، بەلئى "گۆرانى" و "شیعر" جەمکن و پیکەوه هاتوون. خو ئیئمه له هەر پروانگەیهكەوه تەماشای شیعر بکەین و به هەر تیۆرییەك باسى بکەین وەك دەرئەنجام هەر شیعرمان ئەوئى. رەنگە ئەم دەرئەنجامەیش له چەندین شیواز و ستایلدا دەرکەون.

* تەقینەوهو گەشانهوهى شیعر دەگەوتتە سەرەتا، یان ناوەرەست، یان کۆتایی. زمان لەم

تەقینەوهو گەشانهوهیدا کاربگەری و رۆلى چیه؟

- دەستنیشانکردنى ئەم حالەتانه بۆ شیعر گرانە، چونکه هەر قەسیدەیهك پیکهاتەى تاییەتى خۆى هەيه. جگه لهوهى هەر شاعیرەو جوړه شیوازیکى خۆى هەيه بۆ سەرەتا و ناوەرەست و کۆتایی. ئەوه جگه لهوهى بۆ هەردوو وشەى "تەقینەوه" و "گەشانهوه" پێویستیمان به روونکردنەوهى زیاتر هەيه. به لای منەوه ههيزى شیعر له هەموو جەستەى شیعرەكەدايه له سەرەتاوه بۆ کۆتایی، چونکه خۆتان ئەزانن یهكێك له خاسیەتەكانى شیعرى تازە ئەوهیه جوړیک له یهكیى بابەت و بینینی سەرئایى تێدايه. ئەمه تەواو به پێچەوانەى شیعرى کلاسیکیهوه یان تەقلیدییهوه، كه لهسەر بنەماى (یهكیى بهیت) بوو. شیعر ئەگەر پروباریک بئى، هەموو شوینیکی ئەم پروبارە بهیهك تەرزو ئەزم ناپرات. نیریئەى ئاو، رەنگە شا شەپۆلى ئەوى تێدايىت. له شیعرى کلاسیکیدا، وەك ئەزانن "بیت القصید" هەبوو، یان بهجوړیکى تر "شابهیى" شیعر، كه له شیعرى تازەیشدا ئەك له وینەیهكدا یان له كۆپلهیهكدا ئەشى "له چەندین وینەى هەلبژاردەدا" ئەو شەپۆله بهههیزانه بدۆزینەوه، بهلام ئەو گریمانەیه هەر ئەمینى له چەند شویندا ئەو "گەشانهوهیه زیاترو لهبەرچاوتره" بهشى زۆرى سەرەتاكان كیلین و دەرگا ئەكەنەوه، به لای منەوه "خەملین" ناکهوتتە سەرەتاوه. سەرەتا بەرەژانه. شیعرى تازە شیعرى درامایى واتە وردە وردە بەرەو "تەقینەوهو گەشانهوهكە" ئەپرات تا ئەو شوینەى دراماكه تووشى بهیهكداوانه گەورەكە ئەبئى و دواى بەرەو خوار ئەبیتەوه. شیعر زمانە، داينەموكە ئەوه. له هەموو هەلچوون و داچوونیکدا وزەى زمان، ئەبیتە پێوانەى شاعیرى بهههیز، یان شاعیرى لاوان.

* ئايا ھەولت داوھ لە ماوھەيەکی کورتدا لە شیعریکەوھ بۆ شیعریکی دیکە زمانی نووسیت بگۆریت. ئايا ئەم ھەولە ئارەزوویەکی کاتی و تەنک بوو، یان ئەزموون پیشیاری کردووھو پیسگەشتووھ؟

- "گۆرینی زمانی نووسین" لە ئەزموونەوھ دیت، واتە ئەمە کاریک نییە لەسەر بنەمای ھەوھسو ئارەزووی کاتی ئەنجام بدریت. شیوازی نووسین وەختی ئەگۆردریت بینینەکانیش گۆرانیاں بەسەردا ھاتییت لە دواي ئەزموونی دووردیژ، شیوازەکەت، ئەبیتە بەشیک لە رەنگی چاوت و تۆنی دەنگت و خووھ تاییبەتییەکانی خۆت. جاری وا ھەییە شاعیر تا مردن لەیەک ئەزمووندا کار ئەکات، بەلام ھەر جارھو، بە وینا و روانگی تازەوھ. ئەوھ گۆرانە، ئەگەر بشییت لە ماوھەي کورتدا ناکرێ، چونکە ئەو "خۆ ھەلشیلانەوھ" یە زەمانی ئەویت، "ھەلوھشانەوھو پیسگەشتووھ" ی ئەویت. من لە کارە درێژەکانی خۆمدا، ئەم گۆرینی زمانەم ئەنجام داوھ، زمانی "دەربەندی پەپوولە" بەو مانایە ھەمان زمانی "ئافات" نییە یان زمانی "داستانی بەردەقارەمان" زمانی "پەنگدان" نییە، چونکە جیھانەکانیاں گۆراون. ئاخر ناکرێ فیلمیکی دە دەقیقەیی و فیلمیکی دو سەعاتی یەک زمانیاں ھەبێ! گۆرانە لەبەرچاوەکان ھەمیشە لە رووبەرە گەورەکاندا باشتەر دەرئەکەون.

* لە بواری جامەي درێژ و دەقی کورتدا چالاکی و داھینانی شیعریت پیشکەش کردووھ. ئايا ئاستەکانی زمانی جامەي درێژ لەگەڵ دەقی کورتدا چین؟!

- با لە پیشەوھ ئەوھ بلیم. شیعەر بە کورتی و درێژی نییە. بە دارشتن و شیوازی ھونەریتی، بە زمان و داھینانە، بە ئەفراندنە. ئەشی کانیک وزەي بەخشینی بۆ من لە رووباری زیاتر بێ، ئەشی جوانی ژنیکی ریبوار لای من زۆرتەر بئینیتەوھو کاریگەریەکەي لە جوانیکی تر بەھیزتر بێ و بە سەعاتیش بەرامبەرمان دانیشی. ئەوھي راستیی، لە ئەزموونی خۆمدا، ویستگەکانی شیعەر ھەمە جۆرن. من لە یەک ویستگەي شیعردا دانەسەکنیوم. ھەمیشە لە جوولەو بزوتندا بووم، کەم یان زۆر، بەلام بەردەوام خەتەری بەسەرھات لە رێگە درێژەکاندا، چونکە ئەگەرەکان زۆرتەر. جامەي درێژییش بۆ شاعیر ھەمان شتە، بە مانایەکی تر، ئەمە جۆریک لە دەسلاتی زمان و پشووی درێژو

ئارامو ئەزموونی ئەوئ بۇ ئەوہی چامەییەکی وا بنووسین بخوینریتتەوہو گوئی لیبگیرئو فرینەدرئ. ئەم ئەگەرەیان لە کورتە شیعردا کەمترە، واتە خویندەنەوہو گوئیلگرتنی تەنیا ساتەوہختیکی ئەوئ. زمان لە چامەئ درئژدا پیویستی بە ئیش و زەخیرەییەکی زۆر ھەییە، بە خەیاڵی چەند لایەنەو پەنگین، بە گوپینی ریتەمەکان، بە گوپینی وینا و تابلۆکان، چونکە چامەئ درئژ واتە چامەئ فرەپەنگیش، واتە فرە پەنگیی چامەئ درئژ، گپرانەوہو درامای شیعرییە. لە شیعری سەد دەر سەد پووخت ئەم رینگایە نابزوی. بویە پیویستت بە جوړیک لە ھاوکاری چیرۆکە، یان شانۆییە، یان پەخشانە. پیویستت بە زانیارییە جیا جیاکانە. لەبەر ئەوہی تۆ یەک ویستگە و باخچەت نییە، تەنیا بەیەک شەقامدا نارۆیت، تەنیا لە یەک پەنجەرەوہ تەماشای دەرەوہ ناکەیت. ئەمە جگە لەوہی لە چامەئ درئژدا ئەشئ لە چەند زەمەنیکیا کار بکەیت، لە رپی شەپۆلەکانی ھۆشەوہ بگەپیتتەوہ، یان لە رپی خەونەکانەوہ روو لە نایندە بکەیت. کورتی چامەئ درئژ، وەک کورتەشیعەر یەک حالەتی کورت و بروسکەناسا ناگریتتەخۆ، فلاشیک نین، یەک سەرسام بوون نییە بە وینەییەک و تەواو بیئت. چامەئ درئژ "ماراسۆن"ی شیعەرە ناخر خۆ ھەموو یاریزانیکی راکردن قودرەتی راکردنی ماراسۆنیان نییە. شاعیرەکانیش ھەرەھا. من بە ئەزموونی خۆم لەوہ گەیشتووم "چامەئ درئژ" بەبئ "زمانی دەولەمەند" ناووسرئ، بئ ناگادار بوون لە دنیای پۆمان و چیرۆک و شانۆ ناووسرئ، بئ خولیاو خەمی گەورە ناووسرئ. تۆ ئەگەر نەتوانی لە چامەییەکی درئژدا، زوو زوو پەنجەرەکان بگوپری، ھەردووسئ لاپەرە و، ئاراستەکان بگوپری. ناتوانی نە بەردەوام بی و نە کەسیش بەردەوام بی لە خویندەنەوہو گوئیلگرتندا.

چامەئ درئژ لە ئەزموونی مندا، چامەییەکی سینەمایییە واتە بەرجەستەکردنی خەیاڵەکانە بە وینەو بزواندنی زەینە لە جوولەییەکەوہ بۆ جوولەییەکی دی. تیکەلکردنی واقع و خەونە، بەردەوامبوونی پرسیارە، وروژاندنی ھەست و نەست و عەقلە. زمان لە قەسیدەئ درئژدا شیوہی پەلکە پەنگینە وەرئەگرئ، نەک ھەرە تریشقە. زنە نییە، دەریاچەییە. بەلەمیکی بچووک نییە، کەشتییە. سەفەرئکی کورت نییە، دوورو درئژە. یەک گەمەئ شکل نییە، چەندین گەمەئ جوړاوجۆرە. دیارە ئەوہ ھەر قودرەتی

خهيايشه له چامه‌ی دريژدا نه‌توانی بېرده‌وام فه‌زاکان بؤ زمان نوي بکاته‌وه، له ناسويه‌که‌وه بيگويزيته‌وه بؤ ناسويه‌کی تر، به‌لام له شيعری کورتدا، ئيمه له‌بېرده‌م پوستره‌يکداين بؤ يهک ساته‌وه‌خت چاومان نه‌قوژيته‌وه و ئيتر هر نه‌وانه‌يه رومان نه‌گرئ و سهرسامان نه‌کات، يان تيئه‌په‌رين و هر هه‌مان ساتيش له‌يرمان نه‌چيته‌وه، فلاشيکه و لي‌مان نه‌دات، يهک حاله‌ته نه‌بيين، کومله‌ی و ته‌يه‌وه به‌ خيرايبی رت نه‌بن و به‌ خيرايبيش نه‌گه‌نه ئاقاريک، لي‌دانی زه‌نگيکه، يان کشانی نه‌ستيره‌يه‌که، ياخود دهرکه‌وتنی که‌سيکی چاوه‌روان نه‌کراوه، يان سهرسامبونیکه له بېرده‌م سيجری زماندا. له نه‌زمونی منيشدا، که‌مترين وشه‌يه بؤ دهربرینی زورتين مانا.

*مانا له ناسو بېره‌تيه‌گانی شيعره‌گانی ئيوه، هه‌ميشه چالاک و ناماده‌يه، وای کردوه هونه‌رگانی شاعريه‌تیت تا راده‌يهک به ناسانی هه‌ست پيگریت. ئايا ده‌تانه‌وي ئوه به‌شیک بيت له پيناسه و ناسنامه‌ی شيعريت؟

- بؤ وا نه‌بئ! له کاتيکدا "مانا" هيشتا لای ئيمه نهک هر تير نه‌کراوه به پرواينی جياجيا، به‌لکو تازه‌به‌تازه له سهره‌تای درکپيکردنی ره‌هه‌نده جياوازه‌کانيدايين. گروگرفت له‌مه‌دا نييه نه‌گهر "مانا" شيعريه‌تی خوی بدوژيته‌وه. به‌بئ ئه‌و شيعريه‌ته مانا له شيعردا نه‌بئ به‌بیا‌نامه. يان مانشيت، يان لوجيکيکی وشک، به‌لای منه‌وه نه‌و وه‌خته‌ی مانا ون نه‌بئ قورميش ون نه‌بئ، به‌ واتايه‌کی تر مه‌به‌ستمان له مانا نه‌ويه تو پيوسته شتيک بلييت، په‌سه‌ند يان ناپه‌سه‌ند، وهرئه‌گيرئ يان وهرناگيرئ، ئه‌م مانايه له شيعردا زورچار له ريگه‌ی ويناکردنه‌وه مه‌به‌ستم نه‌زمونی خومه دهرئه‌که‌وي.

يه‌کيک له خه‌ونه‌کانی نه‌ده‌بی تازه‌مان به‌گشتی، نه‌ويه گه‌لئ جار خاوه‌نه‌کانيان نازانن چي بليين يان چونی بليين. من هوی ئه‌م بي ماناييه بؤ بينینی شله‌ژاوو نارونی دیدی نووسهر يان شاعير نه‌گيرمه‌وه، واته که نه‌نووسئ هر له‌بهر نووسين نه‌نووسئ، نهک بوجی يان چي نه‌نووسئ! به‌لئ من نه‌زانم له "مالارميه" وه تا به‌شيکی زوری شاعيرانی دنياش، مانا به‌و جوړه‌ی ئيمه نه‌يزانين لای نه‌وان نييه، نه‌شي جووله‌و موسيقاو سببه‌ری مانايهک يان هر شکليکی زمان دهرکه‌وي، به‌لام من بؤ خوم به‌وه سهرسام نيم و نه‌و جوړه قوتابخانه شکليانه‌شم لا گرنگ نييه. نه‌زمونه‌کان جياوازن.

شيعر مانايەو ھونەريشە، زمان و مۇسقىايە. زۇرجار شيعرە ئاسانەكان، گرانەكانن. من بۇ خوتان ئەزانن لە دنياى "زاكيره" و بەتايبەتى لەناو پەھەندەكانى ميژودا كار ئەكەم و يادەوهرى و زەمىنەيەكى لەو جۆرە جيگاي ھەلكەندن و كاركردى منن. بيگومان ئەم ئەزمونە پيويستى بە مانايە، بە جۆريك لە دەرپرېنى ھەست و نەستە، چونكە فەزاكان بۇ خويان مانادارن.

"ھونەرى شاعيريىتى" لەگەل مانادا ناكۆك نيبە، بۇ نمونە ئيمە ئەو وەختى قەسىدەى بەردى ھەتاوى "ئۆكتافيوباز" ئەخوينينەو ھونەرەو مانايشە لە بەررتيرين شيوودا، تەنانت گيپرانەو ھى ئەزمون و جۆرە گەشتيكي خودى شاعيريشە، بەلام بەو زمانەى شيعر پيى ئەدوى. من لە شيعردا بە زمانىكى گران قسە ناكەم. ناوھنديكم دۆزيووتەو، كەوتۆتە نيوان ساكارى و ئالۆزييەو، نيوان والاكردى ھەموو دەرگاكان و داخستنى ھەموو دەرگاكان. پوتتر بليم: من نامەوى پردى نيوان خۆم و گويگرم يان خوينەرم ببەستم، بەلام نايشمەوى ئەوئەندە بە ئاسانى بمخويننەو ببم بە جۆريك لە فۆلكلور. نا.. تۆ پروانە بەشيكي شيعرەكانى بۇ نمونە (گارسيا لۆرکا) كە تا ئيستەيش بەھاو جوانى و كاريگەرى خويان لەدەست ئەداو، وەك چۆن مۇناليىزا جوانى زەردەخەنە سيجراوييەكەى ھەر ئەدرەوشيتەو ھەو زىندوو ھەو ماو. لە شيعرى ئەوياندا ھونەرى مانا سادەيەو بەلام پروون و قولەو لە ھونەرى دافنشى دا بەھەمان شيو ھە پرووخسارى جوانيكا مانا ئاشكرايە، بەلام لەھەمان كاتدا موجيزەيەك خولقاو.

ئەو ھى راستيىى من تا ئيستە چيژو تام و تيرامان و خوشەويستيم بۇ ھونەريكە، جا شيعر بى يان پەخشان يان شيوەكارى، لە چاومەو ھەست و نەست و بىرم، داگيرم بكا، بەجۆريك تيامدا بمينيتەو ھاگوزەر نەبى. وەك بروسكەيەك ليىمبداو ناخم پاتەكينيى. من ئيستە لەم جۆرە ئەدەبەو لەناو خۆماندا، كەم ئەبيىم. بەشى زۆرى بەرھەمەكان، لە پۆلە بالندەيەك ئەچن لەش و بال و دەندوك و خويندنيان، پەنگيان وەكو يەكەو لە يەكتر جوئ ناكريئەو. ئيمە پيويستمان بە جياكردەو ھەيە، بە ھەمەرەنگيە. ھەلبەتە لە پۆرگارى جياجيدا ماناى زەق و زوييش كەوتۆتە ناو كۆمەلى لە

شيعره كانمەو، بەشېك لەو شيعرەنە بوون بە قوربانيي ناو "سەنگەرەكانى نازادىي" و لە سەردەمىدا بە ھەر شتىك بوايە. دار، بەرد، چەك، وشە. ئەبوايە بەرگريت لە خۆت بگردايە بۆ ئەوئى بژيت، لەم جۆرە دوورپانە سەخت و چارەنووسسازانەدا "زمان" یش واز لە جوانكارىيەكانى خۆى ئەھيئى، چونكە كاتى ئەوئى نابى لە بەردەمى مەرگدا خەريكى ماكياج و خۆ رازاندنەو و تيف تيفدانى خۆى بى. دەنگە ھىورو نزمەكان، خەم و مەراقى تاكەكەسى، بە ناچارى كپ ئەبن و ئيتەر ھاوارو خەمى گەورەتر لە خۆت، بە دەنگى بەرزو ماناى زەقەو دىنە پيئشى. ئىمە سەرھەتاي سەرھەلدانى بەھرەمان پىكەوتى ناو ئەو زىيانانەى كرد. بە خۆشى خۆمان شيعرمان ئەبوو، بەلام ئەوھيش ئەزانم ئەوئى ئەم پۆزگارە بەناسانى لەمە ناكات لەبەر ھۆيەكى بچوك ئەوئى خۆى تيا ئەژياو، شيعرى تيا ئەژياو، دەستى بەو ناگرانەدا ئەچزاو، تووشى پاكردن و پووكردە نىو شاخ و داخ ئەبوو، نازانى سەرھەوتن لە ئەبەردىدا بۆ ئىمە چى ئەگەياندا؟ پاراستنى لوتكەشاخى ماناى چى بوو؟ دەستكەوتنى كتيبى بۆ خويندەو لە پەنا بەردىدا چەند گرنگ بوو! چارەنووسى ناديارى كەسە نزيكەكانت، دايكت، ژنت، خوشكت، برات، ھەر ھەمووى، لەناو قورگى ئەھەنگىدا ماناى چى بوو؟! لىرەو ئيتەر ماناكان زەق و لە شىوئى چەكىكى سەرشان، يان سرودىكى گەرم، يان بەردە ھەسانىدا بۆ تىزگردنەوئى بەرگريت و مانەوت لە پيئشى پيئشەوئى ھەلومەرجەكاندا بوون. شيعرى ئەو پۆزگارە ئەبوو مەشخەل و سرودو ھەلمەت بيت و بە قورگى داستان ھاوار بكات.

*پەيوەندىيەكانى ئىوان شيعرو رەگەزەكانى ترى ئەدەبى وەك رۆمان، شانۆنامە، پەخشان، چىرۆك... چى، ئايا لە ئەزمونى خۆت سوودت لى بينون و بنيادى شيعريت پى فرە دەنگ گردوون؟ - وەك پەيوەندى ئىوان ئەندامانى خيزانىكە و خيزانەكەيش ناوى "ئەدەب" ە. ئەم پەيوەندىيە روحيە ھەموويان بە دايكى زمان و باوكى داھيانەوئى ئەبەستىتەو. بەستەوئى ناچارى نا، بەلكو تىكەلاو بوون و دەولەمەندكردى ھەر ئەزمونى لەو ئەزمونانە بەجياو بەسەر يەكيشەو، بەرفراوانكردى دنياى ئەفراندن. سنورى جوگرافياى زمانى ھەر رەگەزىكيش لەو رەگەزانە وەختى

دریژهای ناداتی و لهولای ترهوه ئه بیته په خشانه شیعرئ که پابهندی هیچ جوړه وهزن و قافییه که نییه.

به کورتی دهقی کراوه ئه و که ژاوه ییه، که هه موو شته کانی تیدایه. بیگومان ههروه کو پیشتریش ناماژم بؤ کردبوو، سوودم لی بینيون به تاییه تی له پومان و چیروکه پومان به رده و امبوون و هونه ری دیالوگ و خویندنه وهی ناخی مروقی فیړکردوم. گوړینی خیراخیرای ویستگه کانی تازه بوونی له به شیکه وه بؤ به شیکی تر فیړکردوم. له کورته چیروکه کواتایی سه رسامکر - مه به ستم له و چیروکه انیه که به پروداویکی چاوه پرواننه کراو کواتاییان دیت کاریکه رییان هه بووه له سه ره ئه و کورته شیعرانه، که له خالی داچله کینی کدا زهنگیک لیئنه دهن و ئه بنه هه وینی شیعره که.

هه روه ها له هونه ری شیوه کارییه وه، یان سینه ماوه گونجاندنی رهنگه کانی ناو زمان له گه ل یه کترداو له ویشیا نه وه مؤنتاژکردن فیړبووم. سه رده می تازه و ته کنه لوچیای تازه یش پو لی گرنگی هه بوو له لیك نزیک کردنه وهی ئه و ره گه زانه وه له یه کتر. ئیستا بونیادی شیعر به ته نیا پشت به بونیاده تاییه تیه کانی خوئی نابه ستنی، به لکوو بوته بونیادی که هونه ره کانی تریش له مشت و مالکردن و زاخاودانه وه و دارشتنه وه و جوانکارییه کانداهوری له به رچا و ئه بینن. شیعر قولله ی گو شه گپرو ته کیه که ی جارانی خوئی به جیه یشنت زمان پیویستی به رهنگ و دهنگ و جوولهی ناو شانوو هه موو ئه و ژانرانه یه که فهزای رهنگیترو زه مینه و کیلگه ی به پیتتر ده که ن.

*تهوژم و جوولانه وه و ریازه جوړاوجوړه کانی وهك: دادانی، سورالی، و جوودی، ئاینده خوازی، رومانسی، ههستی، واقعی جادووی... وهك تاله ده زویه کی باریک دینه ناو شیعه کانت و ده مینه وه و بز نابن. که چی هیچیشیا نته به ته وای و هرنه گرتووه. ناوه ندیک ی گونجاندنی سه رسوره یته ره له هیکه لی شاعیره تیت پان تایه کن بؤ به دوا داچوون و بیرگردنه وه. له تهوژم و جوولانه وه و ریازه شیعریه کان ده چینه وه سه ر کامیان؟

- شاعیر بریتیه له به هره و خویندنه وه و ئه زمون. هیچ شاعیرئ نییه و نه بووه له دنیا دا به ته نیا خوئی خوئی خولقاندبئ. ئه گه ره خویندنه وه نه بی، نووسینی له شوینی کدا نه وه ستنیت، ناوی ژیا نی نایه ته سه رو وشک ئه بیته وه. ئه زمونیش

قالبوون و پراھاتن و پھند و ھرگرتن و فیرپوون لھوانی ترھو، لھسەدا حەفتا زیاتری وزەى نووسینی ھەموو نووسەر و شاعیری لھو گەنجینانەرە دیت کە ھى عەقل و ئەزموون و بەرھەمی ھونەر مەندانى ترن. ئەگەر دنیای پۆمانسییەکان نەبوايە دنیای سوریالییەکان نەئەبوو. ئەگەر (عەزراپاوەند) نەبوايە (ئیلیەت) نەئەبوو. ئەو (مەولەوی) و (پیرەمیرد)ن لھ پشنت (گۆران)ھو ئەیانینین. ئەو (حاجی قادری کۆی)یە لھ پشنت (بیکەس)ھو ئەیبینین. بەلئ ئەشئ لھ نیو بەرھەمەکانی منیشدا لیرەو لھوئ چاوت بە وینە سوریالییەکان بکھوئ، یان پووبەپرووی سرووشتی پۆمانسییەکان ببیتەو، ئەمە ناسایییە، چونکە شاعیری بی پاشخان نییە. بەلئ ئەو تیلماسکانە ھەن، بەلام ھیچ کامیکیان دایان نەپۆشیوم و نەیانکردوم بە سیبەری خۆیان. من پوخساری شیعری سەرەتام بە تاییەتی لھ دیوانەکانی (تریفەى ھەلبەست)، (کەژاوەى گریان)دا لھ "گۆران"ھو نزیکبوون. زمانى شیعرم زمانى ناو فەرھەنگى ئەو بوو. لھ کۆمەلئ قەسىدەى "من تینوئیتیم بە گپ ئەشکئ" و لھو فەرھەنگ و زمان و وشانە جیابوومەو لھ قەسىدەى (کۆچ)ھو ئیتەر بە تەواوی بووم بە خۆم لھ دیوانى "کازیوہ" وە رینگام دۆزیوہ. لھ چیرۆکە شیعەرەکانى "پووبار"ھو مەودای پوانینی تازەترم بو ئەزموونەکەم زیاد کرد. لھ "دەرپەندى پەپوولە" و بەدواوہ و تا ئیستا خاوەنى چەندین پووبارە شیعرم. تۆ ئەویشت لھبەر نەچئ ھەموو تەوژم و جوولانەوہ و ریبازە جووراو جۆرەکان، شاعیران و ئەفراندن دروستیانکردوون و دواتر پەرھیان سەندوہ.

بەراستی شاعیری تەواو لھ ھەموو دنیادا ئەو شاعیرانەن کە تەوژم و شەپۆلەکان بەریان ئەکەون لییان ئەدەن، بەلام نایانەن، چونکە خۆیان بوونەتە تەوژم و شەپۆل و ھەر خۆشیان بوونەتە کەناریان. بەلئ ئەو تیکەلییە لھ ھەمووماندا ھەيە، بەلام گرنگ ئەوہیە ئەین بە ھیچ کامیان. بەمجۆرە من ناچمەوہ سەر ھیچ ریبازیکى دیاریان، بەلام لھەمان کاتدا پۆحى ھەمووشیانم تیداہ.

* ھەندیک شیعیران بو شیعری (چێژ) و شیعری (رۆنیا) و شیعری (مەعریفی) دا بەشکر دووہ.
 ئایا (بەھرە) لھم دا بەشکردنە، رۆلئ جیہ؟

- ئەتوانى زنجىرەيەك لەم دابەشكردنانه بنووسىت: شىعەرى دەروونى، شىعەرى شىكلانى، شىعەرى سىياسى، شىعەرى وجودى، شىعەرى پۇرژانە، ... ھتد، بەلام ناتوانىت بلىيىت "شىعەرى بى شىعەر"، چونكە سىفەتەكان ھەرچىيەك بن با بىن، بەلام ەك دەرنەنجام مەسەلە جەوھەرىيەكە ئەوئەيە "شىعەرن، يان شىعەرنىن" كىشەكە لەوئەدا نىيە شىعەركە بۇچى نووسراو، بەلكو لەوئەدايە چۇن نووسراو. ئەشنى ھەر لەيەك قەسىدەدا "چىژ" ىش و "پۇنيا" ىش و "مەرىفە" ىش كۆبوويىتەو. بۇ نموونە من لە "وئرانە خاك" ى ئىليەتدا ھەموو ئەو خاسىيەتەنە ئىيىنم. بەھەرى بناغەكەيە، يان سەلىقە سىروشتىيەكەيە. يان ئەھىيىيەكى ناو پىكھاتەى مرۇقە. بەھەرە ەكو دەنگخۇشەكە لە مندا ھەيەو لە تۇدا نىيە، بەلام پرسىيارەكە لىرەدا كۇتايى نايەت، چونكە دەنگخۇش لەدواى ئەم بەھەرەيەو پىويستى بە پەرودەكردنى دەنگەكەو فىرپوونى مۇسىقاو ئەداى چاك ھەيە، ئەگەرنا، ئەو دەنگە ئەكەوئى، با خۇشيش بىن. بەھەرە تا بەشىكى رىگەكە لەگەلىيە ئەوئەىتى بۇ چەندىن ھۇ ھۇكارى دىكە بەجىئەمىنى كە تۇ خۇت خۇلقىنەرى بۇ ئەوئەى ئەنجامى ئەدەيت يان نايەيت.

روتىر بلىم بەھەرە سىروشت يان خودايەك بە تۇى بەخشىوئەو نەيداو بە ھەموو كەس، ئەمە تۇ خۇت ھەلت نەبژاردو، بەلام لە دواى ئەم بەخشىنەو چى لە بەھەرەكەت ئەكەيت، چۇن ئەپپارىزى، چۇن گەشەى پىئەدەيت، چۇن گەورەى ئەكەيت؟! ئەمە لاي خۇتە نە لە لاي سىروشتەو نە لە لاي خودايەك. بەھەرە زەمىنەيە، بەلام ئەوئەى لە زەمىنەكەدا ئەيكەيت چىن و چۇن؟ بەھەرە دەورى لەم دابەشكردنانهدا نىيە، ئەو بە شىوئەيەكى گشتى، "بەھەرە بۇ شىعەر" نەك بۇ خانەيەكى شىعەر، يان يەك نموونەى دىارىكاراوى دىارىكردنەكان، رەنگرېژەكان، ئەو خانوو باخچەو ھەوارانەى كە تۇ لەسەر زەوى بەھەرە دروستيان ئەكەيت پەيوەندىيان بە رووناكىرى و ئەزمونى خۇتەو ھەيە.

* نىكردنەوئەيەكى شىعەر لە پەخشان دەبىندىت، ئەو بنەما ئەدەبىيانەى كە شىعەر لە پەخشان جيا دەگاتەو، گامانەن. ئايا ئەو شىعەرى لە پەخشان نىكراوئەو دەتوانىت لەسەر ستوونى شىعەرى پەتى بووئەستىت؟

- پیموایه له پرسپاریکی پیشووتردا هندی ئاماژم بهم دیاردهیه کردبوو. ئیستا "شیری پهخشان" خهریکه ئه بیته شیوازی زالی ئهم سهردهمه. واته ئه و پهخشانه شیعرا نهی خویان به هیچ مهرج و تاریفیکی "عروزی و تهفعل" دهه نه بهستوتهوه و له فهزایه کی په هادان و "زمان" یش له ئه سپی بی جله و ئه چن! من بو خوم پیموایه ئه وهی شیعر له پهخشان جیا ئه کاته وه ئه مانه ن:

یه که م: مۆسیقا و ریتمی برگه و ریتمه کان.

دووم: مهنتیقی عه قلی له پهخشاندا به ئه ندازه یه ک زۆرتره وهک له شیعر.

سییه م: شه فافیهت له شیعردا له خه ون و له پهخشاندا له بی ئاگابوونه وه ئه چیت.

چوارم: له بهر روشنایی یه که مدا شیعر ئه بیته گۆرانی و له بهر ئه کری و ئه وت ریته وه، به لام پهخشان نا.

پینجه م: پهخشان له گشتگیریه وه نزیکتره، به لام شیعر له تایبه تمه ندیه وه.

پهنگه ئه م خالانه جیی مشتومر بن و هه موومان له سه ری پیکنه که وین، یان سنووری تر هه بن. یان لای هه ندیک جیا وازییه که نه بیته، به لام به لای منه وه دوو هه لقلوینن یه کیکیان له شیوهی قه لبه زه و فواره داو ئه ویتریان له شیوهی بلا بوونه وه یه کی بی تخووبدا. دیاره له هه ردو و نمونه که دا جوانیی ئه بینین و هه ست بزوینییان تیدایه.

* ئیلتیزام له ئه ده بدا چ ئاست و ئاراسته یه ک وه رده گریت، له ئه زموونی شیعریتدا ئیلتیزامیکی پتهوت به بیروبا وه ری سه ره خوی و ئازادی مروقی گورد و گوردایه تی بنگه رده وه هه بووه، هۆیه ک بووی بو جۆشدا ن. ئایا شوپشی کورد چه ند به و ئیلتیزامه ی زانیوه و کاری پیکردوه، له کاتی که دا ئیلتیزامکردن به شتی که وه پیوسته به رامبه ر به و ئیلتیزامه بزانیته و سوودی لی بینیت؟

- ئه وانه ی هه موو ئیلتیزامیکیش پهت ئه که نه وه، دوا جار هه ر ئیلتیزامیان به و زمانه وه هه یه که پیی ئه نووسن، ئیلتیزامیان به ناوی خویانه وه هه یه که له سه روو به ره مه کانیانه وه ئه ی نووسن. ئیلتیزامیان به کۆمه لی به هاوه هه یه یان

تەننەت ئىلتىزامىيان بەبى ئىلتىزامىيەو ھەيە. ژيان لە ئىلتىزام بەتال ئاكرىتەو، چۈنكە ھەموو پەيوەندىك لە ژوورەكانى خۆمانەو بۇ دەرەو ھى خۆمان بۇ پەيوەندى رۇژانەمان لەگەل ئەوانىتردا ھەر پەيوەندارى ئەگەيەنى. مادام لە ژيانداين ھەريەكەمان مولتەزىمە بە كۆمەلى نەرىتەو، پىشكەوتوو يان دواكەوتوو، ئايىنى يان نا ئايىنى، ئايدىيولۇژى يان نا ئايدىيولۇژى. ئەوانەى ھەر ھىچ ئىلتىزامىيان نىيە مردووەكانى سەر قەبرانن، بەلام ئەم ئىلتىزامە لە ئەدەبدا چۇن! ھەر كاتى ئەم ئىلتىزامە شىوہى ئىلزامى وەرگرت ئەدەبەكە ئەبىتتە ئەدەبى زۇرو سوخرەكىشى. ئەم جۇرە ئىلتىزامە ئەگەر لە چوارچىوہى ئايدىيولۇژىيەتتىكدا، يان حزبىكدا بى، كە بە فەرمانكردن بەرپوہ بچى و لەسەر بنەماى "داواكردن" و دواىى "جىبەجىكردن" بىتتە كايەو، ئەو بەلای منەو ئەدەبى وەزىفەيە. بە سروشتى لەدايك نابى و بە ەمەلىەتتىكى "قەيسەرى ئاسا" بە وجود دىت، بەلام ئەگەر خودى شاعىرو سەرى خۇى و دلى خۇى سەرچاوەكان بن. من بۇ خۆم ئەو ئەدەبە بە ئەدەبىكى سروشتى ئەزانم ئىنجا دواى ئەو ئەشى باس لەو بەكەين شىعرە، يان نا. ئەدەبە، يان نا.

لە لايەكى ترىشەوہ ئىلتىزامكردن ھەيە بە مەسەلەو. مەبەستەم لە مەسەلە ئەوہيە چوارچىوہيەكى ئايدىيولۇژى نىيە، وەك ئەوہى ئىلتىزاممان بە ئازادىيەو ھەبىت يان بە خاك و ولاتىكەو كە لە ھەردوو حالدا ئەمانە لە سەروو سەققىكى دىارىكراوى حزبى و ئايدىيولۇژىوہن. بۇ نموونە لە شەپرى دووہى جىھانىدا زۇربەى زۇرى شاعىران و نووسەرانى فەرەنسا لە سورىالييەكانەو بۇ ماركسىيەكان شاعىرو نووسەرى موقاوہەت بوون دژى نازىە داگىركەرەكان. چ برىتۇن و چ ئاراگۇن و چ سارتەرو چ كامۇ، ئەمانە ھەموويان، ئىلتىزامىيان بە "ئازادى" و بە "فەرەنسا" و ھەبوو. ئىلتىزام بە مروقاىەتتىيەو. بە جوانىيەو بۇ ئەوہى نەكوژى. ئىلتىزام بە دارستانەو بۇ ئەوہى نەسووتىنرى. ئەتوانى ئەم نموونەيە بچووك بەكەيتەو بۇ شىعرى من بەتايبەتى لە نىوان سالانى (1980). 1990) كە زۇربەى زۇرى شىعرەكانى "كەشكۆلى پىشمەرگە"م تيا نووسىوہ.

بهائی ئەو شیعراڤە بۇ جۆشداڤن تا مروؤف له ئاست سەربېرېنى مېللەتیکدا دەستەوہستان نەبن. ئەو دەمە تاریکستانئ بوو چاوی تیا نەئەبېنی ئیمەومانان ھەندئ مۆمی شیعراڤ تیا ھەلکرد. نەئەکرا دەست بە کلاوی خۆمانەوہ بگرین له کاتیکدا شیعراڤان له چاوی مندال و خۆشەوېستیدا ئەکوشت، بهائی ئەو شیعراڤە له پۆڭگاری شۆږشدا چ لەسەردەمی شۆږشی ئەیلوول و چ تازەیشدا "بریتی بوون له کۆمەلئ وشە بۇ ئەوہی گوپو تینیک بدەن بە گیانی ئەوانەہی دەستەوہ یەخە لەگەل مردندا ئەجەنگان". من ئەو شیعراڤەم بۇ ئەوہ نەئەنووسی تا شۆږشی کورد بەوہ بزانیئت، یان نەزانیئت. من سروودم ئەخویندو له پېش ھەموو کەسیکیشدا بۇ خۆم و ئینجا بۇ ئەوانی تریش. ھەبووہ پېی زانیوہو ھەشبووہ پېی نەزانیوہو. زەمانەکە سەخت و دژار بوو. من ھەر قەلەم ھەبوو. پیاوی ناو سەنگەر نەبووم و تا ئیستەیش نازانم تەفەنگ چۆن ئەتەقینرئ، بەلام بە بەرچاوی خۆمەوہ ناگریان له گوندو مەزراو مندال و ژن و دنیا بەرئەدا. ئاخەر منیش ئەبوو شتیک بکەم. ئەوہی بەمن ئەکرا وتنی ئەو شیعراڤە بوون، کە کوورەہی موقاوەمەتەکەیان دائەگیرساند. من دەسرۆکە یەکی ئەو کوورەہەم لایو بۇ جۆشداڤن و ھېچی تر. رەنگە گەنجیکی تازە پېگەیشتوو، کە ئەو پۆڭگارانەہی نەدیوہ. یان شاعیریکي لاو کە چاوی بەو کارەساتانە نەکەوتووہ، له ئیستەدا پیکەنینیان بەو شیعراڤە بیئت، ئەشیت، بەلام ئەو شیعراڤە له کۆلە پشتی ھەزاران پېشمەرگەدا بوون. ویردی سەر زمانیان بوون بە قەد مەتارەکانی لاقەدیان خۆشیان ئەویستن، چونکە بەشیک بوون له ھەست و نەست و گریان و پیکەنینی ئەو پۆڭگارانەہیان. من ئەزانم ئەوانە شیعری ھەماسنامیز بوون، دەمامکیکي ھونەریان نەبوو، بەلام لەو کاتانەدا ئەوہ عەشق بوون و ئەسووتان. برین بوون و خوینیان لەبەر ئەپۆیشت.

شیعەر سوودیکی راستەوخوی دیاریکراوی نییە. ئەو له دەرووندا گەرای خۆی دائەنیت. بۇ ئەو شیعراڤەیش ورەہەکی تری پۆڭی تەنگانەہی ناھیلئ ناگرەکە سارد بیئەوہ. ئەوہی لەو کاتانەدا لای من بە پلەہی یەکەم ئەھات، چۆن بگەنە

دەستی جەنگاوەرانی ئازادی و بیخویننەوه و دەستاو دەست و دەماو دەم بکەن، من لەو سەردەمانەدا، ئیلتیزامم بەو خوین و دوو کەل و فرمیسکانهوه هەبوو کە لە جەستە کوردیکی هەژارەوه فیچقەهێ ئەکردو یان لە چاوی دایکی قوربانییەکەوه هۆن هۆن ئەپژا.

* لە شیعری نوێدا کورتبیری لە وشە و چڕبوونەوهی وینەو جوړیک پێوەندی لە نیوان شیعرو شیۆه کاریدا هەبە. شیعەر لە وەسف و شتی زیادەڕوویی خۆی بە دوورگرتووه. بە هەمان شیۆه، شیۆه کاریش گەیشوووه بە چڕکردنەوه لە رۆشایی، لەم بارەیهوه روائنت چۆنە؟

- ئەمە لە سەریکەوه راستەو لە سەریکی دیکەوه ئە چوونکە نابێ، شیعری نوێ بە تەنیا ئەو دیوێ هەبێت. یان هونەر بە گشتی بۆ کورتبوونەوه و چڕبوونەوه، یان هەناسە درێژی بگەڕێننەوه. هەردوو حالەتەکە هەیه، هەردوو ریگەکان هەر هەن کورت و درێژیش، چڕبوونەوه و پەلهاویشتنیش. سەبارەت بە هونەری شیۆه کاری و شیعەر، ئەمەوئ بەر لەوهی پەيوەندییەکانیان باس بکەم ئەوه بلیم هونەری شیۆه کاری هونەری بینینە، واتە ئەو وەختی چا و نامادەیی نییە هونەری شیۆه کاری ونە، بەلام شیعەر با چا و نامادەبوونیشی نەبێت شیعەر لە پێی گوێشەوه حازرە، بەم پێیە ئەویان هونەری بینین و ئەمەیان هونەری بیستەنە، بەلام هەمیشە لە نیوان چا و گویدا پەيوەندیەکی دینامیکی هەبووه ئەم پەيوەندییە خۆی لە پێی دەنگ و رەنگەوه دەرخستوووه. زمان ئەتوانی لە پێی ویناکردنەوه تابلۆیەک لەناو خۆیدا بنەخشینی بەو جوړە وینەکیشتی ئەیکیشی لە پێی گوێشەوه یان خویندەوه ئەم تابلۆیە بگوێزێتەوه بۆ ناو زەینی گوێگرو خوینەر، هونەری شیۆه کاریش ئەتوانی وینەیهکی ناو زمان، یان جوولانەوهیهکی، یان خەونیکی لە پێی رەنگەوه بگوێزێتەوه بۆ ناو تابلۆیەک. کەواتە ئەتوانین بلیین رەنگ، هیل، بۆشایی، پروناکیی زمانیکی بینراون لە دنیای تابلۆدا، یان بە پێچەوانەوه، زمان، پیتەکان و وشەکان و رستەکان تابلۆیەکی بیستراون لەناو شیعردا. تابلۆی شیعری لەلای وینەکیشتی رەهەندیکی نییە واتە ئەو خەون و زمانی مەجاز بە رەنگ ئەکیشی. سنورەکانی نابینرین و بەدەیان مەودا ئەگرنە

خۆ. تابلۆی هونەری شیوه‌کاری له تازەگەریدا سوودی زۆری له شیعر و دنیای شیعر بینووه واتە له‌گەڵ سەرھەڵدانی شیعرى تازەدا پەھەندو ماناو پەنگەکانى هونەرى شیوه‌کارى گۆرانیان بەسەردا هات. یان بە پێچەوانەو شیعرى هونەرى شیوه‌کارى له ناستە بەرزەکانیدا کرد بە سەرچاوەیەکی زیندوو بۆ خۆی. چەپوونەو بە تەنیا له کورتکردنەویدا نین ئەشئ شیعرى کورتىش بئى و، بەلام چەپوونەبئى. هەرەها درێژبوونەویش بە مانای پێچەوانەى چەپوونەو نایەت. بۆ نموونە دەیان قەسىدەى درێژ هەیه، بەلام چەپوونەویشە. هەلبەت ئەم حالەتەى دوایان دەگمەنە یان کەم دەسەلات هەیه ئەو سىحرە بەردەوامەى تىدایى، لەبەر ئەوێ شیعرى پوخت و درێژىش لەهەمان کاتدا، ئەگەرى دارووخانى زیاتر لەبەر دەمەوێه، وەرسبوون، خۆ ئەگۆرین، دووبارە بوونەو، بەلام له شیعرى کورتدا ئەگەر چەپوون بئى، ئەم ئەگەرە کەمترن. کەواتە ئىمە لەبەردەم وشەو رەنگداين، پەيوەندىکە پەيوەندى نىوان وشەو رەنگە. فەرھەنگى رەنگەکان کەم نین، بەلام فەرھەنگى وشەکان زۆرتن. ئەو وەختەى زمان ئەلئى سىپى یان ئەنوسى سىپى سىپىتەیکە بەچاوا نایین، بەلام له شیوه‌ى شتە سىپىکاندا دینە بەرچاومان، بەلام له سروشت و له هونەرى شیوه‌کاریدا راستەوخۆ سىپىتەیکە ئەبینن.

بىگومان هەموو ئاقارە هونەرییەکان خۆیان له زمانە زیادو رەنگە زیادو دەنگە زیادەکان دوور ئەخەنەو. دەستە دوورو درێژەکان له شیعردا وەك زمان ماندوو ئەکەن و ئەکەونە ناو لارێ و توون و توونیکەو، کە هیچ شتێ بە دواى خۆیاندا ناهینن، لەهەمان کاتدا ئەبنە هۆى بىزارکردنى خۆینەرو گوێگر. هەرەها له هونەرى شیوه‌کارىشدا هەمان خۆپوختکردنەو چەپوونەو هەیه، ئەشئ تەنیا رەنگىک بىتە چەندین رەھەند له تابلۆیکدا. بە کورتى پۆزى سىخناخبوونى رەنگ و زمان و درێژدایى و دەسفى ناپیویست بەسەرچوو.

*زىانى بىگەس له ئەزموونى ئامادەبوونىکى ديارو تايەتى هەیه، زۆر دووبارە دەبیتەو. له هەندىک دەقدا وەك زىاننامە دەمىتەو و نایت بە وىئەى شیعرى. ئایا وەك گەورەبى باوك دەبەیتەو، یان حالەتەكە وات لىدەكات بەجىبىلەت و نەبگەبەیتە ئاستى وىئەى پىر بزوت؟

- وايه، چ (بيكەس) و چ (شەفېقەى) دايكم له شيعرهكانى دە سالى پابوردودا زوو زوو دینهوه لام، بەلام هاتنەوهكان چوونیهك نین. هەر جارەو بە شیوهیهك، هەر شیوهیهكیش بۆ خۆى زمانیکى جیای هەیه. بۆ نموونه له شیعری (27) جاردا (بيكەس) له شیوهى هەلۆیهكى سپى و ئەدمۆنس له شیوهى جرجیکى رەشدا دەرئەكەونەوه، بەلام له خاچ و ماردا بيكەس وەك خۆى چۆن بووه بەو جۆره دیتەوه. هەر قەسیدەیهك كەش و ناو و هەواى خۆى هەیه، خاچ و مار ژياننامەیهكى شیعری بە گێرانهوهیه، چیرۆكە شیعره، ئەم فۆرمە ئەو وینەیهى ئەو، بەلام تۆ ئەگەر بە وردى تەماشای ئەو ژياننامەیه بکەیت (بيكەس) تیکەل بە سروشت ئەبیتەوه. یان جیبى كۆمەلئى سومبۆل ئەگریتەوه. لێرەدا نەچوومەتە ناو زمانیکى تەجریدییەوه، واقع خۆى هاتۆتەوه بەو شیوهیهى بيكەسى تێدابوو، چونكە من شیعری پوختم نەنووسيووه. له ئەفسانەیهك ئەداوام، ژيان و بەسەرھاتى مرۆفیک باس ئەکەم، بەلام مەبەستم بووه نەبیتە پەخشانیكى پووت. وەك بیتەوه بیرم له كورتە شیعریكى كورتدا (بيكەس) له ئیوارەى شەشى ئەیلولى هەموو سالیكدا دیتەوه مالهوه، بەلام لەگەل پەلە خوینیکدا دیتەوه. بەراستی ئەگەر خوینەرئى ئاگای لەوه نەبئى كە بيكەس سەرکردەى راپەرینی شەشى ئەیلول بوو، له سلیمانى و لەو راپەرینەدا بریندار بووه و گێراوه. هیچ جۆره چێژیکى شیعرهكە ناکات. ئاخىر ژياننامەیهك میژوونوسى یان ئەدیبى بە نووسینی ئاسایى بینووسى جیاپە لەو ژياننامەیهى شیعری بئى و لەم حالەتەیشدا مەحاله بئى وینەى شیعری بئیت. من ئیستا دەقەكەم له دەستدا نییه ئەگینا بيكەس بووه بە دەیان وینەى شیعری. تۆ بۆ خوشت ئەزانى شیعری من بە كورت و درێژەوه ئەگەر وینەكانیان لێدەریینی هیچى وایان تێدا نامینیتەوه. وینەى پڕ بزوات رەنگە لای تۆ بە جۆریك و لای من بە جۆریكى تر تەفسیر بکەین.

* شاعیرانى هەفتایەگان و هەشتایەگان خۆیان بە دوور گرتووه له بەکارهێنانى وشەو دەستەواژەى یگانە. ئەمە یەك له كارە جوانەكانى نووسینە، كەچى لاوانى ئەم دواپە زۆر پەنا دەبەنە بەر وشەى یگانە، لەوانەشە ئەم وشانە هیچ كارلێكردنیکى گیانى لەگەلیدا نەکردییت تەنیا وەك لاسایكردنەوهەكى بئى بنەما بەكارى بهییت. دەكریت لەسەر ئەم دیاردە ناشیرینە قسەت هەیت؟

- زمانی نووسین زمانی قسه کردنی ئاسایی نییه. ئینجا هه موومان پوژانه له کاتی ناخواتندا دهیان وشه‌ی عه‌ره‌بی به‌کار نه‌هینن، به‌لام ئه‌و کاتانه‌ی نه‌نووسین به‌ زمانی نه‌ده‌بی نه‌نووسین. میژووی زمان نه‌مه‌ی دواییان نه‌بیته به‌لگه‌ی بوون و مانه‌وه‌ی. هه‌ر نه‌مه‌یشه جیاوازی نیوان نووسه‌رو شاعیری له‌گه‌ل که‌سیکی ئاساییدا. ئه‌و زمانه‌ی ئیستا ئیمه‌ پیی نه‌نووسین، شیوه‌ی کرمانجی خواروو، له‌ سه‌رده‌می نالی و سالم و مسته‌فا به‌گی کوردییبه‌وه چۆته سه‌ر کاغزه‌و بووه به‌ شیوه‌ زمانی که‌ نه‌توانم بلیم خاوه‌نی گه‌وره‌ترین کتیبخانه‌و پاشخانی پروناکییریبه‌ به‌ه‌راورد له‌گه‌ل شیوه‌کانی تردا، به‌لام ئه‌م زمانه‌ هه‌ر له‌ خۆوه نه‌گه‌یشتۆته ئه‌م ئاسته‌ی نه‌مپووی. سه‌ره‌رای ئه‌وه‌ی ئه‌م زمانه‌ ده‌وله‌تی نه‌پیاراستووه. خزمه‌تی نه‌کردوو، به‌لام به‌هۆی پروناکییره‌ پیشه‌نگه‌کانیه‌وه، له‌ نه‌جای ئه‌و هه‌موو په‌نج و ماندوو بوونانه‌ی نه‌وه‌کانی پیش ئیمه‌وه، هه‌نگاو به‌ هه‌نگاو چۆته پیشی، به‌لام گران و زه‌حمه‌ت وه‌ک ئه‌وه‌ی له‌ شاخیکی ئاسندا ریگه‌یان کردبیته‌وه. ئه‌و پیشه‌نگانه‌ گه‌وره‌بوون و ئیمه‌ هه‌موومان قه‌رزاری ئه‌وانین.

با مه‌سه‌له‌که‌ باشتر پروونیکه‌مه‌وه. له‌سه‌رده‌می حوکمداری (شیخ مه‌حمودی حه‌فید)دا. له‌ پوژنامه‌کانی ئه‌و وه‌خته‌دا "پوژی کورد"، "بانگی هه‌ق"، "ئومیدی ئیستقلال" ته‌ماشای زمانی کوردی بکه. تیکه‌له‌یه‌کی سه‌یر نه‌بینی له‌ زمانیک که‌ به‌شی زۆری وشه‌کانی عه‌ره‌بی و تورکی و فارسین. خۆتان ئه‌توانن ته‌ماشای ئه‌و لاپه‌رانه‌ بکه‌ن. که‌چی هه‌ر له‌ دوا‌ی نزیکه‌ی بیست سال، که‌ بۆ پاکژکردنه‌وه‌ی زمان و پوختکردنی زۆر نییه، وه‌ره‌و ته‌ماشای گوڤاری گه‌لاویژ بکه. وه‌ک موجیزه‌یه‌ک پرویدایی وایه. زمانیکی نه‌ده‌بی نووسین هاتۆته‌ کایه‌وه که‌ به‌ راستی پیویسته‌ مروڤ له‌ به‌رده‌میدا کړنوش به‌ری. ئاخ‌ر له‌ ماوه‌ی بیست سالدا ئه‌م گه‌شه‌کردن و پیشکه‌وتنه‌ چۆن پرویدا. فه‌رموو ئه‌وه‌ گۆران و ئیبراهیم نه‌حمه‌د و هه‌ردی و ع. ح. ب و دیلان و کامه‌ران موکری و محمه‌د مه‌ولوود مه‌م و موچه‌په‌م محمه‌د ئه‌مین و زۆری تریش له‌ په‌نجاکاندا و ته‌ماشای به‌ره‌مه‌کانیان بکه. مه‌به‌ستم له‌ زمانیانه. هه‌ولیا‌نداوه که‌مترین گیاکه‌له‌ی وشه‌ی بیانی تیبکه‌وی و

ئىنجا ھەلەكەتتىكى بۇ ھەفتاكان و ھەشتاكان ھەمان بەردەوامبوون لە پاكرۆكردنەو ھەدا ھەبوو. ئەمە بە مانای ھەستکردن بە لىپرسىنەو ھەيەكى مېژوویی و ئەخلاقى دىت. ھەستکردن بە ھەيەتى زمان پۇحى بوونى تۆيە: بەلام ئەو ھەيەتى ھەست بەم بەرپرسە ناكات، بە تايبەتى لەم قۇناغەي ئىستادا و لەناو لاوكاندا مانای وايە ئەوانە رابوردووی جوانى خۇيان، كۆششى دەيان سالى پىشەنگەكانى ئەم تازەكردنەو ھەيە لە زمانى كوردیدا، بەر شەق ئەدەن. ئەو شاعىرەي بە تەنگ زمانى پوخت و جوانى كوردیەو ھەيەت، چۇن بە تەنگ داھىنان و ئەفراندەو ھەيەت! ئەو شاعىرەي لە جىبى وشەيەكى كوردى كە ھەبن وشەيەكى فارسى يان ھەربى دابنى لەو ئەچى مېنىك لە زمانى كوردیدا بچىنى. من لىرەدا بىناگانىم لەو ھەيەتى كارىگەرى زمانى نەتەو بەلام ھەستەكان لە كوردستاندا لەسەر زمانى كوردى چەندە! من ئەزانم ھەندى وشە ھەن جىگەرەكەي لە زمانى ئىمەدا تا ئىستە نىن و بەكارھىنانىان خەوشى تىدا نىيە. ئەزانم زمانىك نىيە لەم دىنبايەدا سەد دەر سەد پاكىي، بەلام ناكىرئ تۆ پاچى بگرى بەدەستەو ھەيەتى بونىدەكانى زمانى كوردى بپروخىنى لە شىعەرىكدا بنوسى: ھەقىقەت و مەھەبەت و مەجھول و مەغرىب و لەحن و ئىنشائ و لقاء و زۆر وشەي تىرىش. ئەمە چىيە. ئەمە گەرەنەو ھەيەكى زەقە بۇ دواي دواو. ئەمە كۆنخوزىيە ئەك نوخوزى. ئەمە گەمە كىردىكى پىس و پۇخلە! من كە ئەو جۆرە شىعەرانە ئەخوینمەو ھەيەتى دلم تىكەلدى، بەلام با پىرسىن ئەم دىاردە ناشىرینە لە كۆيۆ ھاتوو. ئەمە دىاردەي ئەو ھەيەكى نە ھەربى ئەزانن و نە فارسى و نە كوردىش بە تەواي، بەلام كارەساتەكە لەو ھەيەتى شىعەرىش ئەنوسن. ئىستا ئىمە شاعىرمان ھەيە دىوانىك و يان دووانى دەرکردو ھەيەتى بەلام بە ھەيەتى بارودۇخى سىياسى و ھەموو ئەو پروداوانەو ھەيەكى ئەيزانىن و ديارن. نەيتوانىو ھەيەتى ھەربى فىر بىي. كەچى سەير ئەو ھەيەتى وشەي ھەربى بەكاردىنى. من گومانم ھەيەتى ئەوانە نازانن ئەو وشانە چىن، لە كۆيۆ ھاتوون. بە دىنبايەو ھەيەتى ئەم لە زمانى فارسىيەو ھاتوون، چونكە لە ماو ھەيەتى پانزە بىست سالى دوايیدا، دواي داپران لەگەل عىراقدا، چاپكراوى فارسى ئەگەيشتنە دەست ئەم نەو ھەيەتى، ئەم

زمانه، فارسی، ئاشنایه تیه کی له گه ل زمانى كوردیدا هه یه و وشه گه ئی له كوردی و فارسیدا هه ر یه كن. له هه مان كاتدا وشه گه لیكى عه رهبى كه وتوونه ته ناو زمانى فارسییه وه ئه گه رچى به مانای جیاواز به كارها تون. ئه مانه ها تون و ئه یخه نه وه ناو شیعه ركانى خویان، به بئ ئه وه ی بزانه بۆچى به كاریان دینن.

بۆ نموونه: شیعه ركانى سوهرابى سپهرى یان فروغى فره خزاد ئه خوینینه وه، هه لبه ت له م شیعه رانه دا كۆمه لئى وشه ی عه رهبى هه ن، به لام وه ك ریتم به مانای جیاواز له فارسیدا به كارها تون. ئه مانه دین و ئه و وشانه به كار دیننه وه. خو له وانه ی شه نه زانن ئه م وشانه عه رهبین. ئه مه كاره ساته و له وینه ی نه بووه. ئاخىر خو ویرانبوونى ئیمه هه ر ویرانبوونى ولات و گوندو راگويزان و خه لك و ئاواره بوون نه بووه. به شیک له و ویرانبوونانه ویرانبوونى كۆلتور و زمانه كه یشمان بووه، هه روه كوو چۆن ئه م ديارده یه "ته نانه ت به بئ تیگه یشتنى" له بلا بوونه وه ی گۆرانى توركى و عه ره بیدا ئه بیین، گۆرانیه كه توتى ناسا ئه لیتته وه، به لام ناشزانى چى ئه لئى.

به لئى ئیمه هه موومان ناوبه ناو، به لام له شوینى خویا وشه ی بیانیمان به كار هیناوه، به لام نه ك به م لیشاوه نا په سه نده، بۆ نموونه ئه و كاته ی ئه كه ویتته نیو شیعه ریکه وه سرووته كانى "ته صوف" ئه بنه ناسۆى روانین و توانه وه تۆ ئه گه ر له ویدا وشه و ده سته واژه ی ناو ئه م دنیا یه وه ك خویان به كار بیینیتته وه خه وشى تیدا نییه، بۆ نموونه وه كو "وه جد" و "ئیشراق" و "عه شقى ئیلاهی" وه تدد. به لام تۆ بییت و ده یان جار وشه ی "مه حبه ت" یان "مه عزه رت" یان "وه عد" و "موخالیف" به كار بیینی و دواى پا كژ كرده وه ئه م گیا كه لانه له زمانى كوردیدا برۆینیتته وه. له تیکدان و گه مه ی ئه نقه ست به ولا وه چیتر ئه گه یه نئى!؟

ئه و ده سته واژه بیانیانه ی كه جیگیره كانیان له م زمانه دا هه ن، به لام تۆ به كاریان ناهینیت و نایاننوسیت وه ك ئه وه وایه كۆمه لئى دوومه ل به ده ستى خۆت به جه سته ی كۆلتور ه كه تدا دروستبكه یه ت. ئه مه جگه له وه ی به م كارانه ئیمه بئ وه فاییه كى گه ره ده ره ق به و نوسه رو شاعیرو پرونا كییرانه ی رابوردوومان كه یه ن، كه شیلگی رانه و بئ هیچ پشتیوانئى سآله های سآل خه ریکبوون بۆ ئه وه ی

ئەم زامانە مشتومال و بژار بکەن. کەچی مەخابن ھەندى لە "شاعىرانى" نەوہى خۇيان لە سەردەمىكى پيشکەوتووتردا بىنەوہ بۇ نەوہى پىسەکانيان بکەنەوہ بە خورى و پەنجيان بە با بدن، پەنگە لىرەدا شوينى خۇى بى ئەگەر پووى دەم بکەمە ھەموو ئەو خوشک و برايانەى لە بواری پوژنامەگەرى و ئەدەبدا کارئەکەن بەتايبەتى سەرنووسەرو بەرپوہبەرى نووسىنى تەواوى پوژنامەو گوڤارەکانى کوردستان، بەرپرسى لاپەرە ئەدەبى و کولتورىيەکان بۇ نەوہى لای خۇيانەوہ ھەر بەرھەمىكى ئەدەبى، نووسىن يان شىعەر يان چىرۆک يان پەخشانيان بۇ ھات و زانييان نووسەرەکەى زمانى کوردى بەو دەردە ئەبات وەکو لە سەرەوہ باسماکرد چاکتر وایە رىبگرن لەو نەخۇشيبەو نەھیلن بلو بىتەوہ.

* لە شىعەرى دەمامکدا، ئایا بە دوای چارەنووسى کەسايەتیبەک گەراویت. کەسايەتى دەمامکدار لە شىعەردا چۆن دروست دەگەیت، وەك ئەو ئەزموونەى بۇ شاعىرو شەھىد (جەمىل رەنجەر) ئەنجامتدا؟

- شىعەرى (دەمامک) لە بنەپەرتدا لە شانۆوہ گويزراوہتەوہ بۇ ناو شىعەر، يان شىعەر کە ھەر خۇى دايكى شانۆیە لە سەرچاوەوہ ئەم دەمامکانەى لەگەل خۇيدا ھىناوہ. ئەشى يەك ئەكتەر چەندىن دەمامک بۇ چەندىن ھەلوپىستى جياجيا و بۇ نيشاندانى چەندىن کارەكتەرى تر بەکار بىنى، ئەمە دەولەمەندکردنى درامايە بە ناكۆكى جياجيا، بە دەنگى جياواز، بە زۆرانبازى جياواز. ئەم دەمامکانە پىبەپى ھەلچوون و داچوونى دراماکە لە شانۆدا بى ياخود لە قەسىدەكەدا دىن و ئەچن. شىعەرەکان شوين دراماکان ئەكەون. ئىستە ئەبىتەوہ، بە پابوردو و لەھەمان كاتيشدا پوو لە پاشەپوژيش بەردەوامە. بەلئى لە شىعەرى "مىوان"دا كە پيشكەشى شاعىرو شەھىد "جەمىل رەنجەر" م کردوہ زەمانەکان تىكەل ئەبنەوہ، ئىستەيەو ئەو بە جەستە نەماوہ، بەلام ئەگەرپىتەوہو سەردانم ئەكات نەك ھەر ئەوئەندە وەلامى ھەموو ئەو پرسىارانەم ئەداتەوہ كە من لە ئىستەدا لىي ئەكەم. ئامادەبوونى ئەو زۆرتەرە لە من، تەنانەت وەختى خواحافىزى ئەكات و لامان ئەچىتە دەرەوہ، باران ئەبارئى، بەلام من چەترەكەى خۆمى ئەدەمى لەگەل

خویدا بیبات. واته شتیك نییه پیی بوتری مردوو یان مردن، به لکو ئەوهی ههیه بهرده وامبوونی ژیانه. ئەم حاله تانه، له قهسیده دریزه کهی "دهربهندی پهپوله" دا له چەندین دیمهندا بهرچاومان ئەکهوئیت. له گهرا نهوهی نالی و دیالوگی نالی و سالم و ههروهها کهسایهتی شریف پاشادا له پاریس. من ناچم بۆ لای نالی، ئەو دیت بۆ سویدو لهوئ به یهکتری ئەگهین. دهمامک پۆشینى پهنگه بۆ ساته وهختی بووبی، بهلام ئەو ساته وهخته دریز ئەبیتهوه له لایه کهوه بۆ رابوردو نیسته و داها توویش.

ئەو دیمه نانه هەر تهواو درامای شانۆن. جوولەى جهسته، دیالوگ، بهربوونی پهنگخواردنه وهکانی ناوهوه به زمانی شیعر و چاوهر پیکردن تا ساته وهختی دهرکهوتنی کهسیک یان بزر بوونی. دهمامک ئەشئ له پئی زمانیشه وه بیته واته ئەو کاتهی نالی له (دهربهندی پهپوله) دا شیعر ئەنووسئ، ئەوه منم دهمامکی شیعرى ئەوم پۆشیوه، بهلام بۆ ئەوهی بروا به دهمامک بکهین پیوسته دهمامکه که له ساته وهختی خویدا رۆلی راسته قینه ببینئ، ههست نهکهین درۆیه یان فیله، واته ئەو کاتهی تۆ شیعره کهی نالی له (دهربهندی پهپوله) دا ئەخوئینتهوه، مهحاله بزانیته ئەمه هی نالی نییه. وهک سهبک و موسیقاو دهسته واژهی نالی خوئی و شیوهی نووسینی و وشه سازی تایبته به نالی، ئەمه دهمامکیکی زمانی نالییهو، بهلام شاعریکی تر دواى سهده سال زیاتر هاتوهو دروستی کردوه.

دهمامک گۆرینه بۆ نیشاندانی زهمه نه جیا جیاکان. یان پیناسهیه که بۆ ئەو کهسایه تییهانی سه رله نوئی ئەیانژینینه وه. دهمامکی پهنگ ههیه. تۆ ئەتوانی له پئی دهمامکی دهم و چاو یکه وه که هه ندی هیلکاری پهنگاو پهنگی تیدا بیته بهر دهم و چاوی خوئ و ببی به سحر یازیکی ئەفریقی و ئەو کهسایه تییه لا بهرجهسته بکهیت. به کورتی شیعرى دهمامک، نیشاندانی ژیانه جیاوازه کانه، یان پهگهزه جیاوازه کانه. ژنیك ئەتوانئ ببی به پیاو له پئی دهمامکیکی پیاوه وه. دهمامکدار واته خوئی نییه یهکیکی تره، نادیاریهیه که، بهلام ناماده بوونی خوئی ههیه. ئەتوانین ئەم دهمامکه به هیما و په مزیش بچوینین، چونکه له راستیدا دهمامک ئەیهوئ شتیکیتری

دەرەوہی ئەو کەسەمان نیشان بدا کە دەمامکەکە ی پۆشیوہ. یەکیک لەو ھونەرماندە گەورانە ی کە بۆ ھونەری شیوہکاری و ستایلی خۆی سوودیکی زۆری لە دەمامکەکانی سرووت و بۆنە و سەما و جادووگەری ئەفریقایەکان بینوہ "بیکاسو" یە.

* ماوہیەکی زۆرە دەنووسیت. ئایا ھەست دەگەیت ھێشان شتیک ماوہ بینووسیت و ماہی سەرسامیت ییت. نووسینی داھینراو لە ئەنجامی سەرسامی چرکەیی دروست دەییت، یان لە ئەنجامی تیرامان و لیوردبوونەوہی قوول و درێژ خایەن؟

- تا لە ژياندابم، کەمتازۆر، برووسکەشیعەری بئ، یان دلۆپەوشەیک، یان زەنیەک، لە ئەفراندن ھەر ئەمینی بۆئەوہی بیاننوسم. پەنگە نەتوانم جواتر لە (کوچ) و (دەرەندی پەپوولە) و (پەنگدان) بنووسم، بەلام تازە نووسین بووہ بە چارەنووسم. لەوانەییە من واز بێنم و ئەو واز نەھینن. بەوہی باشە نووسەر و شاعیر وزە ی بەخشین و نووسینی لەناو ماسولکە و جەستەیدا نەبوو، ئەگینا ئەبوو من لە دەمیگەوہ خۆم کەنارگیر بکەم و لەدواییدا ھیچم بۆ نەئەماہوہ، لەوہ زیاتر کە ببوو ماہی بە ناو بژئیوان و حەکەمی کیپرکییەکانی شیعر، بەلام حەز ئەکەم لیڕەدا ئەوہ بدرکینم. من زۆرم وتووہ، لەبەر ئەوہ بۆریشی تیکەوتووہ، نزیکە ی بیست و پینچ کۆمەلە شیعر. گەلی زۆرە تۆ بلیی پینچ کۆمەلەیم بۆ بمینیتەوہ. ئەگەر بزنام وائەبئ ئاھەنگیک بۆ ھاوڕی و کەسە نزیکەکانم ئەگێرم. من بە توندی پەخنە لە خۆم ئەگرم، چونکە سەردەمیکی تەمەنم واتە لە گەرمە ی زەینی تیژی و چالاکیدا ھەر وا بە ھەدەر داو دوو زمانی زیندووی ئەم دنیا یە فیڕنەبووم. ئەمە بووہ بە گریکویرە لە دەروونما.

شیعر کارکردنە لەناو زماندا، ئیستاکە ئاوپ ئەدەمەوہ، ئەزانم زۆرجار غەدرم لە خۆم و زمانەکەم کردووہ، چونکە پەلەم کردووہ و ئەو شیعرانەیشم بە کال و کرچی لە درەختەکانی بەھرە و خۆشەویستیم کردۆتەوہ. من تەنیا یەک شتم کردووہ تۆزی دلەم پیی خۆشبئ. ئەزمونەکە ی خۆم پەرەپیداوہ و دەستبەرداری نەبووم و ئەوہی پینشمبووہ ھەر ئەوہندە بووہ. ھەموو شاعیری ھەرچی نووسیوہ ھەمووی

بۇ نامىنىتەۋە، بەلای مەنەۋە "گۇران" ۋاتە سى شىئەرى زۆرەۋ بە زىندوۋىي ئەمىنىتەۋە. بەلى ھەست ئەكەم ھىشتا زۆر شت ماۋە بىلىم، ئەگەر بتوانم بىلىم، چۈنكە تەماشى ئەكەم ۋە دلم ھەر ئى ئەداۋ ژيان بەردەۋام ھەر سەرسامم ئەكاۋ جوانىي سىروشت ۋە ژن ۋە چۆلەكەيەك ۋە پەلە ھەۋرى پوانىنى تازەم پى ئەبەخشن، پىم ئەلین: بماننوسە گىرنگ ئەۋەيە ئەۋ نوسىنانه نائومىدىان ئەكات ۋە بە مانايە شىئەرى نەبن، ئەمەيان ناخۇشە، بەلام من ھەر چاۋىكم لەلای زمانە، ئەگەر پۇژى زانيم خەرىكم ناشىرىنى ئەكەم. ئەۋەستم ۋە چاۋى ماچ ئەكەم ۋە پىي ئەلیم داۋى لىبوردن ئەكەم من گۇرانىت بۇ ئەلیم باشتەر، چۈنكە حەيفە بە دەنگى ناخۇش بىزارت بىكەم.

"سەرسامى چىركەيى" يان "تېرامان ۋە لىۋىدبونەۋە"، شىئەرى لە ئەنجامى ھەردوۋ ھالەتەكەۋە دروست ئەيى. ھەر ھالەتەكەش شىئەرى خۇي ئەخولقۇنى. بۇ نمونە چىركەساتىكى سەرسامبوون بە شتى، دىاردەيەك، دىمەنىك، بىرۋەكەيەك، ژنىك، مەلىك. گۈلە گەنمى. سەگىك. ۋىنەيەك لە خەيالىدا ئەنەخشىن ۋە مەرجىش نىيە ئەۋ ساتەۋەختە بىنە شىئەرى. من جارى ۋابوۋ داۋى سالىك گەراۋمەتەۋە بۇ سەرسامبوونىكى رابوردوۋ بەدىمەنىك ۋە ئىنجا بۇتە شىئەرى. ئەشى تۇ سەرسامبوون ھەر لە خەيالى خۇتدا دروستىت ۋە چ پەيوەندى بە دىئاي دەۋە نەبىت. پىموايە ئەۋ سەرسامبوونە خىرايانە بە زۆرى كورتە شىئەرىيان ئى ئەكەۋىتەۋە، بەلام تېرامان ۋە قوۋلبونەۋەۋە ۋە رىدبونەۋە بە ماناي ئەۋەى تۇ چوۋىتە ناۋ نىرىنەى پروبارىكەۋە يان لە گەردوۋنى رانەمىنى كە زۆر نەھىنى ۋە پىرسىارى تىدايە. سەفەرىكى درىژ ئەكەيت لەۋ پامان ۋە رىدبونەۋەۋە بە ۋەسا خەيالىكان ئەزىن ۋاتە خەيالىك خەيالىكى دىكە رانەكىشى ۋە ئەتەنە قوۋلايى ترەۋە لەۋ قوۋلايىيەى ترىشدا قوۋلايى ترەھەيەۋ بەۋ جۆرە.

لە ھەلۋىستى بروسكەيىدا يەك تېرامان يان يەك زىنگانەۋە يان يەك ۋە رىدبونەۋە ھەيە. يان يەك دىمەنەۋە بەلام ھەندى لىق ۋە چلى دىارىكراۋى كورت ۋە سىنوردارى لىبۇتەۋە. نابى ئەۋەشىمان لە بىر بچىت ھەر شاعىرەۋ بە جۆرىك

لهناو ئه و دوو دنيايه دا كارئه كات. تيرامان و ليوردبوونه وهى قول و دريژخايه ن
واته شيعرى درامى. فره دهنگ. فره پهنگ. فره بينين و ههناسه دريژى نهك هه
لهسهر يهك ريگا، بهلكو له چهندين ريگادا. له چهندين ئامانج و له چهندين پيتم و
ئاههنگدا.

* له ساتى نووسينى شيعردا به نمونه: قهليك بهسهر په نجره كه توه نيشتوه، يان
پهرداخيك دهمه ونخوون كه وتوه، يان گه رده لولويكي توند لقي دره خته كانى باخچى
ماله گه تى شكاندوه، شوين له ساتى وروژاندا چون دتته ناو نووسين؟

- من لهسهر نه زموونى خوم قسه نه كه م. نازانم نه وينا نه لاي شاعيريكي ترو
له وهختى نووسيندا چون نه كه ونه وه. من بهرله وهى بنووسم واته پيش نه وهى
قه له م و كاغز له نارادابى. نه بى شتيك له خه يالما نووسيبي. ته نانه ت نه گه ر
چهند وشه يه كيش بى. به مانايه كى تر، من له وهختى نووسيندا نه و بيروكانه ي
پيشتر، يان نه و خه يالانه ي زوتر به ره ژانى خويان هه بووه، نه بنه كليله كانى يه كه م
دهستپيك، بو نمونه: له بيرمه له كاتى خويدا شيعرى (كوچ) له خه يالما بريتى
بوو له م رسته يه و هيچى تر "چاوى خومه نه بى بللم چاوم نييه" ئيتر نه م وي نه يه
هه موو وي نه و جووله و رهنگه كانى ترى به دواى خويدا هينا. نه گه ر پووتريش له مه
بدويم نه بى بللم: من له كاتى نووسيندا له هه موو شتيكى دهره وهى خوم
دائه بريم. له و قه له ي تو باسى نه كه يت و له په رداخه دهمه ونخوونه كه و له
گه رده لولو له كيش. نه وهى لاي من بوونى هه يه نه و نووسينه يه، كه دهستم كردوه
به خولقاندنى و نه مه وي ته واوى بكه م. من نه وكاته دانه نيشتووم و به تاليم
بوئه وهى وي نه يه كه له وينا نه بين و پر ميكا ته وه. من كه دانيشتووم و له
نووسيندا م، نه بى شتيكى ترى پيش قه ل و په رداخ و گه رده لولو له كه سه رقانى
كردبم، يان وروژانديتيمى، بويه هه موو شوينه كانى تر به و ژورو كوڤر نيشه وه كه
له سه رى دانيشتووم، ناماده نين و بوونيان نييه و نايان بينم. نه وهى به ته نيا
نه يبينم زمان و بيروكه و جووله و نه و خه يالنه يه كه نه و ساته وه خته خه ريكم
له گه لياندا، بوئه وهى بن به شيعر. بو وي نه: دانيشتووم نه نووسم گواهى كچيكي

جوان که پیشتتر سهرنجی پراکیشاوم خه یانم له وه وه نالاه، گواره یهک و هیچی تر، نه مه وی بیی به شیعر. نه وه ی له و ساته وه خته دا، یان له هه موو دانیشتنه که دا چهند نه خایه نی، یان نه وه یان شتیکی تره. نه وه ی دیتته پیش چاوی خه یانم، شوخیکی جوان و جووتی گواره ی شوپی له گوی گرتووه، ده موو چاوی، گهر دنی، له ره ی گواره کان. نه مه نیتر نه بیته شوینی خه یال و سه نته ری بیر کردنه وه م له دهره وه ی نه م گواره یه. نیتر من له و ساتانه دا هیچی تر نابینم. نه به خه یال و نه به راستی.

من وه کاریزکه ن کار نه که م، به لام زمان هه لئه که نم. نه شیئ نه و دیمه نانه ی تو باستکردون له وه ختی به ناگاییدا کارم تییکه ن و بچنه نه ودیوی هه ست و نه سته وه و دواتر خویان له شوینی کدا سهره لیده نه وه. وه ک چون من ناتوانم شیعر به بی مانا بنووسم ناشتوانم به بریار بوی دانیشم. لای من حاله تی شیعر نووسین له باران بارین نه چئی جاری وا هه یه، یان ساته وه ختی وا هه یه به راستی شوینی نووسینی شیعره. بیده نگیی، ناسویه کی دور، ته نیایی، پاکه تی جگهره ی پر، رهنگه دوراو دوریش شوخیکی جوان سهرتاپاشی و گوله باخیکی دابی له په رچه می، به لام من ناتوانم یه ک دیپر بنووسم، یان یه ک دلۆپ باران ناباری. پیچه وانه که یشی که زورجار پرویداوه به تایبه تی له نووسینی شیعره دریزه کاندای دوی نه وه ی سهره تای پروبارکه بردوومی: له چایخانه یه کی به ژاوه ژاودا، قاوه یه کی سارده وه بوو له به رده ماما. ناگام لی نییه و سنی جگهره ی داگیرساو له سهر ته پله که که ن و ناگام لی نییه و له ولامه وه کامیرایه ک وینه م نه گری و ناگام لی نییه و دوو که س له یه کتری تووره نه بن، به لام من نه نووسم و بارانیش به خوره و خوشرکدنه وه ی بو نییه. مه گهر شتیکم به رکه وی. نه وسا خه به رم نه بیته وه. به لی ههر ته واو خه و بیینه. له و به هوش هاتنه وه یه دا جگهره داگیرساوه کان نه بییم. کامیراکه نه بییم و نه و دوو که سه ییش نه بییم که ده مه قالییانه و ساته وه ختی پیش نه وه داپراوم. ههر ته واو داپراوم. دیاره نه مه له نه زمونی شاعیریکی تر دا رهنگه پیچه وانه بیته. من هه رگیز به مهستی شیعرم نه نووسیوه، به لام چهند جار دوی نه وه ی نووستووم داچله کیوم و هه ستاوم و نه و دیپره ی به شوینیا گه پراوم له و کاته دا هاتووه و

به چاوی خه‌آلوهوه نووسیومه. ئەمه باران بارین و نه‌بارین نییه وهختی بۆ نییه. شهو، یان پۆژ، به‌یانیان، یان ئیواران.

هەر شاعیرهو ستایلی خۆی، من شیعره درێژه‌کانم فیلمن وینه له دواى وینه. پروداو له‌ناو پروداودا، په‌نگاوپه‌نگ، به‌سه‌رهات و به‌سه‌رهاتی کوتوپر، تراژیدیا پروبه‌ریکی گه‌وره‌ی له‌و به‌ره‌مانه‌دا هه‌یه، قوربانیه‌کان، جه‌للاده‌کان، سروشت، یاده‌وه‌ری، فلاشی بچووک بچووک و گرێدانه‌وه‌ی به‌ فیلمه‌که‌وه. ژن و باران، به‌لام له شیعرى مندا يه‌ك ژن و يه‌ك عه‌شقی ديارى‌كراو نییه، پۆلێ ژن و پۆلێ عه‌شق و پۆلێ شیعر. ئەو وهختی وروژاندن بووه، شوینه‌کان خۆیان هاتوون. ناو و شوین و میژوو و یاده‌وه‌ری و سروشت له شیعرى مندا لیوانلیون. ئەو کاتانه‌ی شیعر نه‌نووسینم درێژه بکیشی شپه‌زه‌ییم له راده‌به‌ده‌ر ئەبێ و خه‌ریکم سه‌ربه‌ده‌م به دیواردا. جارى وابوو و توومه: ته‌واو چیم پێ نه‌ماوه، به‌لام هه‌ر ئەو هه‌وره شپه‌زه‌نه‌ش بوون وهختی دایانکردوو فریای ئەوه نه‌که‌وتووم په‌نجه‌کانی ده‌ستی راستم راگره‌م و خۆم ما‌لم له‌و بوومه‌له‌رزه په‌یروانه‌ی شیعر به‌ دوور بگره‌م و هه‌موومان پیکه‌وه نوقم نه‌بین.

هه‌ڤه‌یه‌ڤینی

کاروان عه‌بدوللا – سه‌باح په‌نجده‌ر

2005/3/3 سلیمانی

ناوەرۆك

5	..... گۆرستانى چراكان
113	..... ئۆيۈ بە خۇشەويستىم ئەسپىرن
115	..... وتەيەكى كورت
119	..... رېڭا درىژەكان
121	..... ھەلە بچە ئەچى بۇ بەغدا!
130	..... عومەرى خاوەر دنيا ئەگەرئ
160	..... يەكى شوبات بوو؟! يان يەكى خەزان؟!
166	..... چەخماخە!
175	..... بنەمالە يەك لە گولئ شەستپەر
186	..... مەرگى كانىيەكى سەوز!
202	..... خەويكى خۇش!
205	..... فلاشەكان
207	..... دوو ماسىي
208	..... پاسپاردە
210	..... چارەنوس
211	..... لەويدىوۋە
212	..... كانىيەكى تازە
213	..... چالئك
214	..... پەيامى بارەشئك
216	..... ئەو تۆپەي ئەھاتەوہ!
218	..... پئكەوہ
219	..... پەرتىوون
220	..... باخەل
221	..... لە دەشتئكدا
222	..... مۆتەكە

224	.....	چېرۆكى پەرە كاغەزئ
226	.....	كارىكاتتور و دىكتاتور
228	.....	كىف
230	.....	گەرانە دەى باوكم
233	.....	دوو پەيكەر
234	.....	كورسى تەنيايى
237	.....	ئە و ھىلكەيەى ولاتىكى لە ناودابە !
238	.....	دنياى مندالىى
240	.....	بەراورد
241	.....	لە وئىنەيە كدا
243	.....	گورپانە كان !
245	.....	جەبار جەبارى
247	.....	نەرىتە خۆشە ويستە كان !
249	.....	ھۆشم كليلە و لىم ئەكە وئ !
251	.....	دوو زمان
252	.....	پاكشان
253	.....	بولبولىكى نەقاش
255	.....	سلاو
256	.....	تيرۆرىست
258	.....	چارچىئوھ
260	.....	تاكئ گورەوى
261	.....	وئبوون
262	.....	گورچىكە
265	.....	كچە كالوچن
267	.....	زويروون
270	.....	كۆتايى كورنە چېرۆكىكى سىيى
272	.....	ديارىيى
274	.....	چېرۆكى مۇمدانئ
276	.....	ھەرمئىبەك
277	.....	لە ئىوارەيە كدا
279	.....	سەعات
281	.....	پىچە وانە
282	.....	بىئبال

283	..... بزن
284	..... پەنگدانەوہ
286	..... جووزەلە
287	..... جۆلانە
289	..... سروودە بەردینەکان
339	..... کورسی
341	..... وتەیکە پیتۆیست
425	..... لە گۆلەوہ هەتا سووتوو
427	..... لە گۆلەوہ هەتا سووتوو
429	..... لە مائەلەکی بێزاریدا! !
442	..... سەفەری سێ جوانووی زاخۆیی
449	..... دار ئەرخەوانی بەسواری ئەسپێکی سپیپەوہ !
459	..... سێ کورتە شیعەر
463	..... پۆژتیکێ مردوو!
465	..... ھارپێکانم و ئارتینەکی بەجێماویان !
473	..... خەزینەوی
475	..... پلنگیک لە بەرەبەیاندا ..
481	..... بێ ناوێشان وەک تۆوی شیعەری دەم "با"
501	..... پۆمانتیک "درەختی بەسالچوو گەنج ئەبیتەوہ !"
549	..... باخچە پەشەکان
551	..... مەرگی شەوپیۆیک
556	..... لە پێتکدا و ھەر لەخۆوہ پوواریکمان مرد!
565	..... مەحمودی مەلا عیززەت پیاوی لە درەختی ھەتاو!
577	..... دوا سەفەری فەرەج ئەحمەد و پەنجەرەیک بۆ بێرەوہری
585	..... لینگەرین .. ئازیزان .. لینگەرین با ئەو گۆرانێ مەست و غەمگینە ھەر بنۆی!
591	..... پیاویک لە درەختی پێکەنێن!
595	..... دوو دیمانە
597	..... شێرکۆ بێکەس و ھەفەیفەیفینی لە گەل (ستایل)دا
605	..... دیداری لە گەل (گۆفاری کاروان)دا